



SCHNEIDER

equipment for professionals



45

PROFESSIONELLE PRODUKTE

FÜR BÄCKEREI, KONDITOREI, HOTELLERIE UND GASTRONOMIE

PROFESSIONAL PRODUCTS

FOR BAKERY, CONFECTIONERY, HOTELS AND GASTRONOMY



Titelbild: © New Africa – stock.adobe.com

Qualität aus Leidenschaft Equipment for professionals

Mit über 3.000 unterschiedlichen Brot-spezialitäten gibt es in Deutschland das umfangreichste Brotsortiment weltweit. Unsere Produkte kommen aber nicht nur für die Brotherstellung zum Einsatz. Mit mehr als 4.500 Artikeln arbeiten täglich Bäcker, Konditoren, Eishersteller, Chocolatiers, Caterer und Gastronomen – und dies weltweit in über 80 Ländern.

Über vier Jahrzehnte internationale Markterfahrung als familiengeführtes Unternehmen, wettbewerbsfähige und qualitativ hochwertige Produkte, kundenorientierter Service sowie unser umfangreiches Produktportfolio sind ein Garant für den Erfolg unserer lang-jährigen Geschäftspartner.

Unsere Händlertreue, rasche und weltweite Lieferungen – auch im Dropshipping – sowie ständige und innovative Neuheiten sind für uns selbstverständlich.

Mit unseren Produktionsmaterialien gehen wir so sparsam wie möglich um. Alternative Materialien und energieschonende und ressourcenschonende Produktionsmethoden stehen im Vordergrund. Eines unserer Ziele ist die Erreichung der CO₂-Neutralität, u. a. durch den massiven Einsatz von Solarenergie.

Neben der ökologischen Verantwortung achten wir auf faire Arbeitsbedingungen in der gesamten Wertschöpfungskette. Wir führen unser Unternehmen zu 100 % zukunftsorientiert, für alle unsere Partner und für unseren Planeten.

Quality born of passion Equipment for professionals

With over 3,000 bread specialities, Germany is the country with the largest variety of breads worldwide. But our professional equipment is not only used for bread making: Every day bakers, pastry chefs, confectioners, ice cream makers, chocolatiers, caterers and restaurateurs work with our over 4,500 articles in over 80 countries worldwide.

More than four decades of international marketexperience as a family-run company, competitive and high-quality products, customer-oriented service, and our extensive product portfolio are a guarantee for the success of our long-term business partners.

Our dealer loyalty, fast and worldwide deliveries – also in drop shipping – as well as our constant development and innovative new products are a matter of course for us.

We use our production materials as sparingly as possible. Alternative materials and energy-saving and resource-conserving production methods are in the foreground. One of our goals is to achieve CO₂ neutrality, among other things through the massive use of solar energy.

In addition to ecological responsibility, we pay attention to fair working conditions throughout the value chain. We run our company 100 % future-oriented, for all our partners and for our planet.

	Inhalt Content	3	
	Stichwortsuche Alphabetical index	4 – 11	
	Transportieren & Lagern Transportation & storage Trasporto e Stoccaggio Transporte y almacenamiento	12 – 39	1
	Backen Baking Cottura Cocer	40 – 57	2
	Backformen Baking moulds Stampi Moldes	58 – 69	3
	Silikon-Backformen Silicone baking moulds Stampi in silicone Moldes en silicona	70 – 89	4
	Ausstecher Cutters Tagliapasta Cortapastas	90 – 107	5
	Fachgeräte Utensils Utensili Utensilios	108 – 163	6
	Thermometer Thermometers Termometri Termómetros	164 – 169	7
	Arbeitsschutz Protection Protezione Protección	170 – 175	8
	Präsentieren Presentation & Display Presentazione Presentación	176 – 205	9
	Dekorieren Decoration Decorazioni Decoración	206 – 231	10
	Lebensmittelfarben Food colours Coloranti alimentari Colorantes alimentarios	232 – 235	11
	Eis Ice cream Gelato Helado	236 – 241	12
	Schokolade Chocolate Cioccolato Chocolate	242 – 275	13
	Gebäckfüller & Dosierspender Cream injectors & Dosing dispensers Riempitrici & Dosatore Dosificadoras	276 – 299	14
	Küchenzubehör & Utensilien Kitchen Accessories & Tools Accessori e Utensili da Cucina Accesorios y Utensilios de Cocina	300 – 355	15
	Pizza-Zubehör Pizza Accessories Accessori per Pizza Accesorios para Pizza	356 – 363	16
	Messer & Zubehör Knives & Accessories Coltelleria & Accessori Cuchilleria & Accesorios	364 – 385	17
	Technische Papiere Technical papers Carta in rotoli Rollos de papel	386 – 391	18
	SB-Displays SB-Displays	392 – 393	
	Artikelnummern-Index Item number index	394 – 405	
	Materialeigenschaften Material characteristics	406 – 410	

D STICHWORTREGISTER

Artikel	Seite	Artikel	Seite	Artikel	Seite
A					
„AIR“ – BACKFORMEN	70 – 73	BACKMATTEN	54	DEKORIERPLATTEN	188 – 190
ABDECKHAUBEN	191	BACKOFENBESEN	121	DESSERT- UND TORTENRINGE	148, 149
ABREISSGERÄTE	52	BACKPALETTEN	367	DESSERTRINGE	148, 149, 152, 154
ABROLLGERÄT	53	BACKRAHMEN „HERZ“	151	DIGITALER	
ABSTECHER	112, 114	BACKRAHMEN, VERSTELLBAR	153	EINSTICHTHERMOMETER	164, 168, 169
ABTROPFSTÄNDER	384	BACKTRENNFOLIE	53	DONUT-AUSSTECHER	95
ABZIEHSTAHL	381	BACKTRENNPAPIERE	50, 51	DONUTS-SILIKONFORM	81, 87
AIRBRUSH KOMPRESSOR	233	BACKTRENNPAPIERE “RONDEN” UND “RINGREIN”	49	DOSENÖFFNER	346
AIRBRUSH SETS	232	BAGUETTEBLECHE	49	DOSIERFLASCHE	136
ALLZWECKZANGEN	201	BAUMWOLLHANDSCHUHE	173	DOSIERGERÄT „PRALINENFIX“	243
APFELAUSSTECHER	345	BEHÄLTERWAGEN	39	DOSIERMASCHINE „EDHARD“	276 – 278
APFELSCHÄLMASCHINE	163	BERLINER TÜLLE	221	DOSIERSYSTEM	291
APFELTEILER	345	BISKUIT-SILIKONFORM	77, 85	DREIECK-AUSSTECHEWALZEN	117
ARBEITSSCHÜRZEN	174	BLECHANFASSER	173	DRUCKKNOPF	
ASPIK-FORMEN	68	BRATENTÖPFE	321	DOSIERSPENDER	292, 293, 296, 297
AUFSATZ „HOT & COLD“	21, 25	BRATPFANNEN	319	DRUCKPUMPENZERSTÄUBER	137, 313
AUFSATZRAHMEN	16, 25	BREZEL-SCHNEIDE-SET	374	DRÜCKSIEB	143
AUFSCHNITTMESSER	370	BREZELSCHIESSER	151	E	
AUSBACKSCHIESSER	146, 147	BREZELSTÄNDER	200	ECLAIRS-SILIKONFORM	81
AUSBEINMESSER	378, 380	BRIOCHE-SILIKONFORM	76, 83	EIERSTÜCKLER / EIERTEILER	344
AUSGLEICHVORRICHTUNG	285	BRIOCHEFORMEN	63, 69	EIMER	33
AUSKÜHLPLATTEN	361	BRÖTCHENDRÜCKER	127	EINHANDSIEB	143
AUSLAGESCHALEN	181	BRÖTCHENMESSER	373	EINSTECKKARTEN	17, 22
AUSLAGETABLETTS	176 – 185	BROTDRÜCKER	127	EINWEGSPRITZBEUTEL	213 – 215
AUSSTECHER	90 – 94, 102 – 107	BROTFORMEN	124 – 126	EISBEHÄLTER	238
AUSSTECHER-SÄTZE	90 – 94	BROTMESSER	370	EISPORTIONIERER	237
AUSSTECHEMATTEN	100, 101	BROTSTREICHER	120	EISSCHALEN	238
AUSSTELLBLECHE	184, 185	C		EISSPACHTELN	236
B					
BABA-FORMEN	68	CANNOLI	160	EISTÜTENHALTER	240, 241
BABA-SILIKONFORM	76	CATERING-EINSCHUB	16	EIWEISS-SCHÜSSELN	139
BACK-TRENNSPRAY	54, 310	CHEF 9000	311	ELEKTRONISCHER TIMER	169
BACKBLECHE	40 – 44	CREME-FORM-SILIKONFORM	84	ENGHALSFLASCHE	136
BACKBLECHE / KONVEKTOMATENBLECHE	316, 317	CREME-FORMEN	342	EPP-BOXEN	12 – 27
BACKBLECHMESSER	368	CREPES-EISEN	353	ERSATZ-SCHNEIDEBRETT	383
BACKBLECHVORSETZER	47	CREPES-SCHIEBER	353	ERSATZDECKEL – 40 x 60	21
BÄCKER-KLINGE	373	CREPES-WENDER	353	ERSATZDECKEL – PIZZA	27, 363
BÄCKERMESSER	364, 368	D		ERSATZDECKEL TOP-BOX GN 1/2	19
BACKFORMEN – „AIR“	70 – 73	DARIOLFORMEN	342	ERSATZDECKEL TOP-BOX ICE	25
BACKFORMEN – PAPIER	57	DECKEL FÜR EISBEHÄLTER	238	ETAGEN-TORTENSTÄNDER	195 – 197
BACKFORMEN AUS SILKON	74 – 89	DECKEL FÜR PIZZABALLENBOX	33, 356	F	
BACKHANDSCHUH NEOPREN	171, 339	DECKEL FÜR SCHÜSSELN	130, 332	FAHRGESTELLE	17, 23, 91
BACKHANDSCHUHE „PREMIUM“	170	DECKEL FÜR STAPELBEHÄLTER	32	FAHRGESTELL FÜR BACKTRENNPAPIER	52
BACKHANDSCHUHE „STANDARD“	171	DECKEL FÜR TEIGWANNEN	32, 131	FAHRGESTELL FÜR KÜBEL	31
BACKHANDSCHUHE LEDER	172, 173	DECKEL FÜR TÖPFE UND PFANNEN	321	FETTPAPIERHALTER	192
BACKHANDSCHUHE SILIKON	171, 339	DEKOR-AUSSTECHER	90 – 94, 96 – 99	FILIERMESSER	379
BACKLINEALE	157	DEKOR-SPRITZBEUTEL	211	FLACHBESEN	128, 336
		DEKOR-TÜLLEN	222 – 226	FLASCHEN- UND DOSENÖFFNER	346

D STICHWORTREGISTER

Artikel	Seite	Artikel	Seite	Artikel	Seite
FLASCHENWÄRMER	290	GRILLROSTE	45, 159, 317	KÖNIGSKUCHENFORM	61, 67
FLEISCHGABEL	326	GRILLZANGE	200	KONTAKTGRILL	349
FLEISCHTÖPFE	320	GROSSKÜCHENSIEBE	327	KONVEKTOMATENBLECH	44, 45
FLORENTINER-SILIKONFORM	75, 83	GUGELHUPF-FORM	59	KREIDESTIFTE	205
FLORENTINERRING	149	GUGELHUPF-SILIKONFORM	78, 84, 89	KÜBEL	31
FOLIEN-ABREISS-VORRICHTUNG	354, 355	GYROS-MESSER	377	KUCHEN- & TORTENPLATTEN	183
FONDANTTRICHTER / SAUCENPORTIONIERER	311	H		KUCHENBLECH	61
FRANKFURTER KRANZFORM	59	HACCP MARKIERUNGS-CLIPS	303, 305, 306	KUCHENBLECHMESSER	365, 366, 368
FRANZÖSISCHE TÜLLEN	220	HANDBÜRSTE FÜR GÄRKÖRBE	126	KUCHENPALETTEN	372
FRISCHHALTEFOLIE	354	HANDENTSTEINER	163	KÜCHENMESSER	365, 377
FRITTIERSCHAUFEL	324	HANDSCHIESSER	147, 361	KÜCHENSIEBE	328
FRONT-BOX – 40 x 60	22	HANDSCHLAGKESSEL	135	KÜHLAKKU FRONT-BOX 40 x 60	23
FRONT-BOX GN 1/1	18	HAUSHALTS-SPRITZBEUTEL	211	KÜHLAKKUS „COLD“	29
FRÜCHTE ABLAUF-SET	130, 333	HEBEL DOSIERSPENDER	294 – 296, 298	KÜHLPLATTEN	28, 204
FRÜHSTÜCKSMESSER THEKEN-DISPLAY	374	HEBEL DOSIERSPENDER MIT DONUT-AUFSATZ	289	KÜHLTHERMOMETER	167
FUSS FÜR EIWEISS-SCHÜSSELN	139	HEBEL-DOSIERSPENDER / TEIGDOSIERER – STANDGERÄT	352	KUNSTSTOFF-BAND	193
FUSS FÜR HANDSCHLAGKESSEL	135	HERZFORM	62, 65	KUPPLUNGSSTÜCK FÜR TRICHTER	281
FUSSBALLFELD-BACKFORM	64	HILFSWERKZEUG FÜR HEBELDOSIERSPENDER	299	KUVERTÜRE- / SCHOKOLADE-ABSTECHER	247
G		HOCHZEITSTORTENSTÄNDER	195 – 197	L	
GÄRKÖRBE	124 – 126	HÖRNCHENBACKFORM	160	LAMM-FORM	65
GÄRTÜCHER	126	I		LEBENSMITTELBEHÄLTER	30
GASBRENNER	340, 341	IGELFORMEN	63	LEBENSMITTELFARBEN FÜR AIRBRUSH	233
GASTRO-BLECH – UNIVERSAL	48	INDUKTIONSKOCHFELDER	314, 315	LEBENSMITTELFARBEN-FARBSPRAYS	234
GASTRO-BRENNER	340, 341	INFRAROT-THERMOMETER	165	LEBENSMITTELFARBEN-PUDERFARBEN	234
GASTROHANDSCHUH	171, 339	K		LEBENSMITTELSPRAY „EIS“	235
GEBÄCKFÜLLER	287, 298, 299	KAISERSEMELDRÜCKER	127	LEBENSMITTELSPRAY „GLANZ“	235
GEBÄCKFÜLLER „BLICKLE“	288	KARAMELLISIERER	340, 341	LIKÖR- UND FONDANTTRICHTER	310
GEBÄCKKAPSELN	56	KARTOFFELSTAMPFER	329	LINERLESS-ENDLOSETIKETTEN	390
GEBÄCKSPRITZE	287	KÄSETORTENFORM	60	LOCHBLECH	40 – 44
GEMÜSEHOBEL / MANDOLINE	330	KASSENROLLEN HOLZFREI	388	LOCHTÜLLEN	219, 230
GEMÜSEMESSER	378	KASSEROLLE	132, 247, 332	LOCHTÜLLEN-SATZ	219
GEWÜRZDOSE	338	KEBAP-MESSER	377	LÖFFELFLÖTE / LÖFFELBEHÄLTER	239
GEWÜRZSCHAUFELEN	140, 141	KELLNER-/NOTABLOCKS	205	M	
GITTERHAUBE	36	KESSELSCHABER	109	MADELEINE	64
GITTERSCHNEIDER	117	KLIMASCHUTZHAUBE	36	MADELEINE-SILIKONFORM	83
GLASIERTISCH	38	KNOBLAUCHPRESSE	345	MAGNETFORMEN	275
GLASURPALETTEN	367, 371	KOCHMESSER	376, 377	MAGNETLEISTE	384
GLASURTRICHTER	143	KOCHMÜTZEN	175	MARZIPAN-MODELLIERSET	161
GLÄTTER FÜR FONDANT	161	KOCHTÖPFE	320	MARZIPAN-MODELLIERSTÄBE	161
GN BEHÄLTER AUS EDELSTAHL	306	KONDITORLÖFFEL	115	MASCHINENSCHLAGKESSEL	135
GN BEHÄLTER AUS POLYCARBONAT	302	KONDITORMESSER	365, 368	MASSENRÜHRSPATEL	115
GN BEHÄLTER AUS POLYPROPYLEN	304	KONFITÜREN-SCHÜSSELN	138	MEHLBESEN	121
GN DECKEL	303, 305	KÖNIGSKUCHENPLATTEN	183	MEHLSCHAUFELEN	140, 141
GN EINSATZ	305	KÖNIGSKUCHEN-SILIKONFORM	89	MEHLSIEBE	144, 145
GOURMET PASSIERSIEBE	328			MESSBECHER	142, 143, 335

D STICHWORTREGISTER

Artikel	Seite	Artikel	Seite	Artikel	Seite
MESSBECHER-DECKEL	142	PREISSCHILDER	204	SCHNEEBESEN	128, 129, 336, 337
MESSBECHER-SET	142	PROFI-DOSENÖFFNER	346	SCHNEIDBRETTER	382, 384
MESSER	364 – 374	PUDERZUCKERSIEBE	144, 145	SCHNEIDEBRETT + SAFTSCHALE	383
MESSER-ABSTREIFBEHÄLTER	385	PUMPEINHEITEN	280	SCHNEIDEBRETT-SET HACCP	383
MESSER-STERILISIERUNGSGERÄT	381	Q		SCHNEIDEBRETT-HOBEL	384
MESSERLEISTE	384	QUERSCHÄLER	344	SCHNITTEN-/BACKRAHMEN	153
MESSSCHAUFELN	140	QUETSCHFLASCHEN	291	SCHNITTENRAHMEN	157
MODELLIERSET	161	QUICHE-FORMEN	63, 66	SCHNITTKUCHENBLECH	46, 47
MUFFIN-FORM	64	R		SCHNITTKUCHENBRÜCKE	48, 192
MUFFINFORM „TULPE“	56	RAHM- UND CREMEROLLEN	160	SCHOKOLADE TEMPERIERGERÄTE	245
MUFFINFORMEN-VERBUND	57	RAHMEN FÜR		SCHOKOLADEN-FONTÄNE	242
MUFFINFORMEN-VERBUND „TULPE“	55	SCHNITTKUCHENBLECH	48, 192	SCHOKOLADEN-FORMEN	248 – 274
N		REFRAKTOMETER	165	SCHÖPFKELLEN	324
NISSCHUTZ	200	REGALWAGEN	34, 35, 37	SCHÜSSELN	130, 132, 134, 334
NUDELZANGEN	199	REHRÜCKENFORM	62	SD-PAPIER ROLLEN	390
O		REIBEN	331	SEIHER	132, 333
OBSTTORTENFORM	61	REINIGUNGSBÜRSTE	121, 349	SEITENTEIL FRONT-BOX 40 x 60	23
OLIVENENTSTEINER	345	RODONFORM	59	SERVIERLÖFFEL	325
P		ROLLHÖLZER / TEIGROLLE	120	SERVIERTABLETTS	182, 239
PALETTE MIT WELLENSCHLIFF	366	ROSENTÜLLEN	221	SERVIERWAGEN	38
PAPIERMÜTZE „SCHIFFCHEN“	175	RÜHRBESEN	128, 129, 336, 337	SERVIERZANGE	200
PASSIERSIEBE	327	RÜHRKEULEN	115	SERVIENTENSPENDER / -HALTER	239
PASTETENAUSSTECHE	338	RÜHRMASCHINE	311	SILIKON-BACKFORMEN	74 – 89
PENDELSCHÄLER	344	RÜHRSCHÜSSELN	130, 134, 334	SILIKONPINSEL	122
PERGAMENTERSATZ	51	RÜHRSPATEL	115, 329	SIRUP-SCHÜSSELN	139
PETIT-FOURS-AUSSTECHE	95	RUNDSIEBE	144, 145	SNACK-BLECH	185
PFANNENWENDER	325, 372	S		SNACK-VERKAUFSSTÄNDER	186, 187
PINSEL	122, 123	SACKSCHAUFELN	141	SNACKWELLEN	186, 187
PINZETTEN-ZANGEN	202	SAHNE-ABDECKPAPIERE	192, 193	SPACHTELN	112, 322
PIZZA BALLEBOX	33, 356	SAHNEKAPSELN	348	SPAGHETTILÖFFEL	326
PIZZA BLECHZANGE	360	SAHNESPENDER	348	SPARSCHÄLER	344
PIZZA BOXEN	26, 27, 362, 363	SALAT SCHLEUDER	347	SPITZSIEBE	328
PIZZA GITTER / PIZZA-SCREEN	359	SALAT ZANGEN	199	SPRINGBLECH	60
PIZZA OFENBÜRSTE	357	SANDKRANZFORM	59, 67	SPRINGFORM	60
PIZZA SCHAUFELN	357	SAUCENLÖFFEL	326	SPRITZBEUTEL	208 - 215
PIZZA TEIG-DOCKER	361	SAUTEUSEN	321	SPRITZBEUTEL-ABSETZSTÄNDER	212
PIZZA WENDER	372	SAVARIN-FORMEN	69	SPRITZBEUTEL-WANDAUFHÄNGER	212
PIZZA WIEGEMESSER /		SAVARIN-SILIKONFORM	75	SPRITZTÜLLEN-SET	227
PIZZA TEILER	360	SB-DISPLAYS	392, 393	SPRÜHFLASCHEN	136, 137
PLANETEN-RÜHRMASCHINE	311	SCHABER EDELSTAHL	111, 239	SPRÜHPISTOLE „ALEXO 200“	312
PRALINEN- / TRÜFFELGITTER	158, 159	SCHAUMLÖFFEL	324	SPRÜHPISTOLE „ALEXO 400“	313
PRALINEN-/ PETITS		SCHIFFCHEN	68	SPRÜHPISTOLE „ALEXO 500“	246
FOURS-FÖRMCHEN	67	SCHIFFCHEN-SILIKONFORM	87	SPUCK- UND NISSCHUTZ	200
PRALINEN-VORRATSDOSE	247	SCHILLERLOCKENFORMEN	160	STABMIXER	308
PRALINENSCHNEIDER „GITARRE“	246	SCHLACHTMESSER	380	STÄNDER FÜR DRUCKKNOPF	
PRALINENTUNKGABELN	244	SCHLAGSCHÜSSELN	134, 334	DOSIERSPENDER	297
PRÄSENTIER-STÄNDER	48, 192	SCHLESINGER	110	STÄNDER FÜR KUCHEN- UND	
				PIZZABLECHE	359
				STAPELBEHÄLTER	32
				STECHEMESSER	380

D STICHWORTREGISTER

Artikel	Seite	Artikel	Seite	Artikel	Seite
STEG FÜR GN BEHÄLTER	307	TOP-BOX ICE 2 + 3	24	VORRATSBEHÄLTER	30
STERNBANDTÜLLEN	221	TOP-BOX PIZZA	26, 27, 362,363	W	
STERNTÜLLEN	218, 220, 230	TORTELETT FORMEN	66	WAFFEL-SILIKONFORM	79, 87
STERNTÜLLEN-SATZ	218	TORTELETT – SILIKONFORM	76, 84	WAFFELEISEN	350, 351
STIELE	146	TORTEN- UND DEKORIERPLATTE – DREHBAR	216	WAGEN FÜR FAHRGESTELLE & TORTENRINGE	39
STIELKASSEROLLEN	321	TORTENBLECH	150	WANDAUFHÄNGER	132
STIELSCHABER	113, 114	TORTENBODENSÄGE	155	WANDHALTERUNG FÜR EINWEGSPRITZBEUTEL	214
STIELSCHABER MIT THERMOMETER	113, 166	TORTENEINTEILER	156	WÄRMEAKKUS	28
STIPPROLLER	116	TORTENGITTER	158, 159	WARMHALTEGERÄT	298
STOLLENRING	151	TORTENGITTERSTANZE	155	WARMHALTEPLATTE	17
STREICH- UND BUTTERMESSE	373	TORTENHAUBEN	191	WASSER-SPRÜHPISTOLE / GEBÄCKSPRÜHER	162
STREUER	329, 338	TORTENHEBER	198	WEIHNACHTSSTERN-FORM	63
STRUDELWALZEN	116	TORTENMESSER	366, 368	WELLEN-BROTMESSE	366
T		TORTENPLATTEN	188 – 190	WETZSTAHL	381
TEIG- UND PIZZASCHNEIDER	119, 360	TORTENPLATTEN – HALBKREIS	188	WINKELPALETTE	367, 371
TEIGABSTECHER MIT GRIFFLEISTE	109	TORTENRING-SET	150	WOLFSZAHNBLECH	62
TEIGBEHÄLTERWAGEN	39	TORTENRINGE	148, 149, 151, 152	WRAP-HALTER	187
TEIGDOSIERER	352	TORTENRINGPALETTE	367, 371	WURSTSTÄNDER	200
TEIGDRÜCKER	127	TORTENSCHIBEN	150	WURSTZANGEN	202
TEIGSCHABER	108 – 111	TORTENSCHIBENSTÄNDER	150	Z	
TEIGSCHABER – FLEXIBEL	108	TORTENSCHUTZ	193	ZABAIONESCHÜSSELN	138
TEIGSCHABER „SCHLESINGER“	110	TORTENSPITZEN + SETS	194	ZANGEN	198, 199, 201
TEIGSCHABER / KUCHENLÖSER	60	TOURNIERMESSER	378	ZIMTSTERN-AUSSTECHER	95
TEIGSCHNEIDER	118, 119	TRANSPORTHILFE – BÄCKER – 40 x 60	21	ZIP-HYGIENE-HANDSCHUH	174
TEIGWANNEN	31, 32, 131, 356	TRANSPORTHILFE – GN 1/1	16	ZUBEHÖR „EDHARD“	281 – 285, 286
TELEFAX-ROLLEN	388	TRANSPORTHILFE – TORTE & PIZZA	27, 363	ZUBEHÖR FÜR DOPPELFORMEN	248
THEKEN-DISPLAY FRÜHSTÜCKSMESSE	374	TRANSPORTWAGEN	34, 35, 37	ZUBEHÖR SPRÜHPISTOLE „ALEXO 200 + 400“	312
THEKEN-DISPLAY VESPERMESSE	374	TRICHTER	136	ZUCKERSIEBE	144, 145
THEKENABTRENNUNG	184	TRICHTER „EDHARD“	279, 280	ZUCKERSTREUER	338
THEKENAUFSTELLER	203	TRÜFFELFÜLLER	310	ZUCKERTÖPFE	138
THEKENAUFSTELLER FÜR HYGIENISCHEN SCHUTZ	203	TRÜFFELGITTE	158, 159	ZUSCHNEIDMESSE	380
THEKENBLECH / SNACK-BLECH	184, 185	TÜLLEN	218 – 231	ZUTATENBEHÄLTER / VORRATSBEHÄLTER	333
THEKENPRÄSENTER	202	TÜLLEN-ADAPTER	217, 227, 281		
THERMO-GUEST-CHEQUES	205	TÜLLEN-ADAPTER-SET	217		
THERMO-ROLLEN FÜR KASSEN	387, 388	TÜLLEN-SET	229, 230, 231		
THERMO-ROLLEN FÜR WAAGEN	386	TÜLLENBÜRSTE	217		
THERMO-ROLLEN BLUE4EST	389	TÜRSCHLOSS	37		
THERMOMETER	164 – 169	U			
TIEFKÜHLMATTEN	54	UNIVERSALMESSE	365, 379		
TISCHAUFSTELLER	204	UNIVERSALSCHERE	381		
TOMATENSCHNEIDEGEÄT	347	V			
TOP-BOX – 40 x 60	20	VERSCHLUSS-CLIP	216		
TOP-BOX GN 1/1	15	VERSCHLUSSGRIFF	23		
TOP-BOX GN 1/2	19	VIERKANTREIBE	330		
		VORLEGEBESTECK	322, 323		

EN ALPHABETICAL INDEX

product	page	product	page	product	page
LID FOR STEWPOTS	321	PIE KNIVES	366, 368	SAUCE DISPENSER	291
LIDS FOR MEASURING CUPS	142	PIPING TUBE ADAPTER	217, 227, 281	SAUCE STRAINERS	328
LIDS FOR MIXING BOWLS	130, 332	PIPING TUBE ADAPTER SET	217	SAUCE WARMER	311
LINERLESS LABELS	390	PIZZA CHOPPER	360	SAUCEPANS	132, 247, 321, 332
LOAF CAKE MOULD	61, 67	PIZZA DOUGH DOCKERS	361	SAUSAGE STAND	200
LOCKING FASTENER	23	PIZZA FLIPPER	372	SAUSAGE TONGS	202
LOW FORAGE HAT	175	PIZZA OVEN BRUSH	357	SAUTEUSES	321
M		PIZZA PEELS	357	SAVARIN MOULDS	69
MADELEINE	64	PIZZA SCREENS	359	SAVARIN RING MOULD	59, 67
MADELEINE-SILICONE	83	PIZZA SHEET TONG	360	SCRAPERS	112, 114
MAGNET BAR	384	PLAIN TUBES	219, 230	SCRAPERS STAINLESS STEEL	111, 239
MAGNET MOULDS	275	PLANETARY MIXER	311	SCRAPERS WITH REINFORCED GRIP	109
MARZIPAN MODELLING TOOLS	161	PLASTIC COVER-DISPOSABLE	36	SERVICE TROLLEY	38
MEASURING CUPS	142, 143	PLASTIC RIBBONS	193	SERVING SPOON	325
MEASURING CUP-SET	142	PLUG-IN CARDS	17, 22	SERVING TONGS	200
MEASURING SCOOPS, FREE STANDING	140	PLUM CAKE-SILICONE	89	SERVING TRAYS	182, 239
MEAT FORK	326	PLUM STONING DEVICE	163	SET OF DECORATING TUBES	227
MENU BOARD	204	POTATO MASHER	329	SET OF PLAIN TUBES	219
MIXER	311	PRECISION TWEEZER TONGS	202	SET OF STAR TUBES	218
MIXING BOWLS	130, 134, 135, 334	PRETZEL CUTTING DEVICE SET INCLUDING KNIFE	374	SET OF TART RINGS	150
MIXING PADDLES	329	PRETZEL STAND	200	SETS OF PASTRY CUTTERS	90 – 94
MUFFIN PAN	64	PROFESSIONAL CAN OPENERS	346	SHAKER	329
MUFFIN TRAYS "TULIP"	55	PROTECTION	200	SHARPENING STEELS	381
MULTI PURPOSE TONGS	201	PROTECTION COVERS	191	SHOWCASES	202, 203
N		PUMP DISPENSERS	292, 293, 296, 297	SIDE PANEL FRONT BOX 40 x 60	23
NAPKIN HOLDERS	239	PUMPS	280	SILICONE BAKING MOULDS	74 – 89
NYLON-SOFT PASTRY BAG	210	Q		SKIMMER	324
O		QUICHE MOULDS	63, 66	SLICER FOR VEGETABLES	330
OLIVE STONER	345	R		SLICING KNIVES	370
OVEN BROOMS	121	REFRACTOMETER	165	SNACK SALES RACKS	185 – 187
OVEN CLOTH	173	REPLACEMENT CUTTING BOARD	383	SPAGETTI SPOON	326
OVEN PEELS	146, 147, 361	REPLACEMENT LID – 40 x 60	21	SPATULAS	112 – 15, 322, 325
P		REPLACEMENT LID – PIZZA	27, 363	SPATULA WITH THERMOMETER	113, 166
PASTA TONGS	199	REPLACEMENT LID TOP BOX GN 1/2	19	SPEED PEELER	344
PALETTE KNIFE WITH SCALLOPED EDGE	366	REPLACEMENT LID TOP BOX ICE	25	SPONGE CAKE – SILICONE BAKING MOULDS	77, 85
PALETTE KNIFE WITH SCALLOPED EDGE	366	RIDGED BAKING MOULD	62	SPOONS	115, 326
PALETTE KNIVES	367, 371	ROLL KNIVES	373	SPOON HOLDERS	239
PAN	319	ROLLER DOCKERS	116	SPRAY GUN "ALEXO 200"	312
PAN FLIPPERS	372	ROLLING PINS	120	SPRAY GUN "ALEXO 400"	313
PASTRY BAGS	208 – 215	ROSE TUBE	221	SPRAY GUN "ALEXO 500"	246
PASTRY BAGS FOR DOMESTIC USE	211	RUM BABA MOULDS	68	SPREADING AND BUTTERING KNIFE	373
PASTRY CUTTERS	90 – 94, 102 – 107	S		SPRINGFORM CAKE TIN	60
PETIT FOUR CUTTERS	95	SALAD SPINNER	347	SQUEEZE BOTTLES	291
PETITS FOUR MOULDS	67	SALAD TONGS	199	STACKABLE CONTAINERS	32
				STAND FOR DISPENSERS	297
				STAR RIBBON TUBES	221

VORTEILE AUF EINEN BLICK...

ADVANTAGES AT A GLANCE ...

VANTAGGI IN UN COLPO D'OCCHIO ...

VENTAJAS A SIMPLE VISTA ...



für kalte Lebensmittel

for cold food

per alimenti freddi

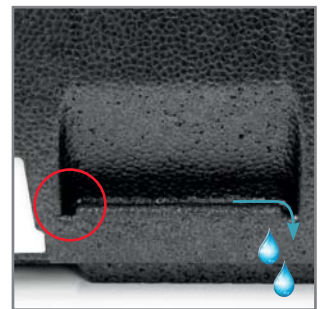
para alimentos fríos

durch Aussparung am Griff kann Wasser zuverlässig ablaufen

recess on the handle allows water to run off reliably

rientranze sui manici che consentono un efficace deflusso dell'acqua

el hueco en el mango permite que el agua drene de manera correcta



für warme Lebensmittel

for hot food

per alimenti caldi

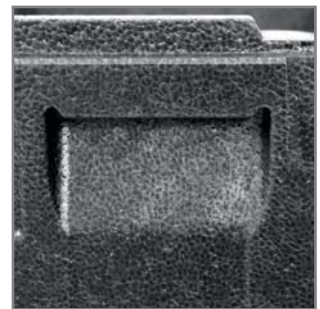
para alimentos calientes

perfekt geformte Griffe sorgen für eine optimale Handhabung

perfectly shaped handles ensure optimum handling

manici perfettamente sagomati che consentono un'ottima maneggevolezza

mangos perfectamente diseñados para un manejo óptimo



für frische Lebensmittel

for fresh food

per alimenti freschi

para alimentos frescos

robustes Material gewährleistet eine optimale Isolierung

robust material ensures optimal insulation

materiale robusto che consente un isolamento ottimale

material robusto que asegura una óptima aislación



Einsteckkarten in fünf Farben für eine individuelle Beschriftung

Plug-in cards in five colours for individual labelling

targhette identificative in cinque colori per un'etichettatura personalizzata

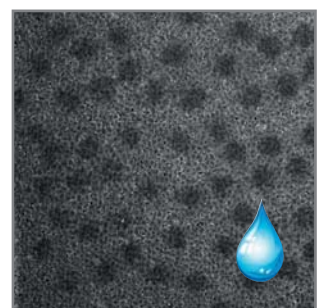
etiquetas identificativas insertables en cinco colores

wasserabweisendes Material

water-repellent material

materiale idrorepellente

material hidrorepelente





Ausgangs-
temperatur

warm halten
keep warm

87°C	85,6°C	84,4°C	82,8°C	81,2°C
initial tempera- ture	1 Std./h	2 Std./h	3 Std./h	4 Std./h

Ausgangs-
temperatur

gekühlt halten
keep cool

0,3°C	0,8°C	0,9°C	1,2°C	1,4°C
initial tempera- ture	1 Std./h	2 Std./h	3 Std./h	4 Std./h



eine Griffmulde ermöglicht
einfaches Öffnen über Eck

a recessed grip enables
easy opening over the corner

un incavo agli angoli consente
una facile apertura

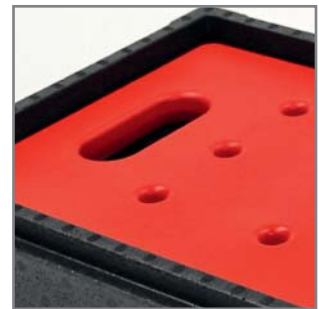
la práctica concavidad en
el ángulo permite una fácil
abertura

„HOT & COLD“
praktische Aufsatzrahmen
für Wärme- und Kälteplatten

practical top frames
for hot and cold plates

“HOT & COLD” pratici inserti
per piastre calde e fredde

“HOT & COLD” prácticos soportes
para placas calientes y frías



Aussparungen an allen Seiten
ermöglichen einfache Entnahme
von Behältern aus der Box

Recesses on all sides allow easy
removal of containers from the box

gli incavi sui lati consentono una facile
rimozione delle bacinelle dal contenitore

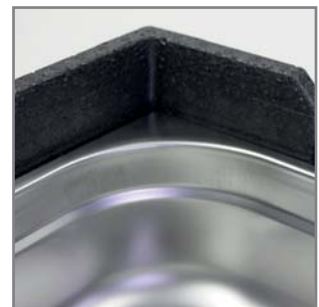
las aberturas laterales permiten
remover fácilmente las cubetas

passgenaue Platzierung
der Behälter

exact placement
of the containers

perfetto incastro
delle bacinelle

encastre exacto
de las cubetas



passgenaues und
sicheres Stapeln

precise and safe stacking

impilaggio preciso
e sicuro

apilamiento preciso
y seguro

praktischer und robuster
Verschluss bei Frontboxen

practical and robust locking
fastener for front loading boxes

serratura pratica e robusta per
contenitori a caricamento frontale

práctico y robusto cierre para
sujetar los contenedores de
apertura frontal



praktische Kabelaussparung
für die Verwendung
von Wärmeplatten

practical cable recess
for hot plates

pratico passacavi per piastre
riscaldanti

práctica abertura para colocar
los cables que alimentan las
placas calientes

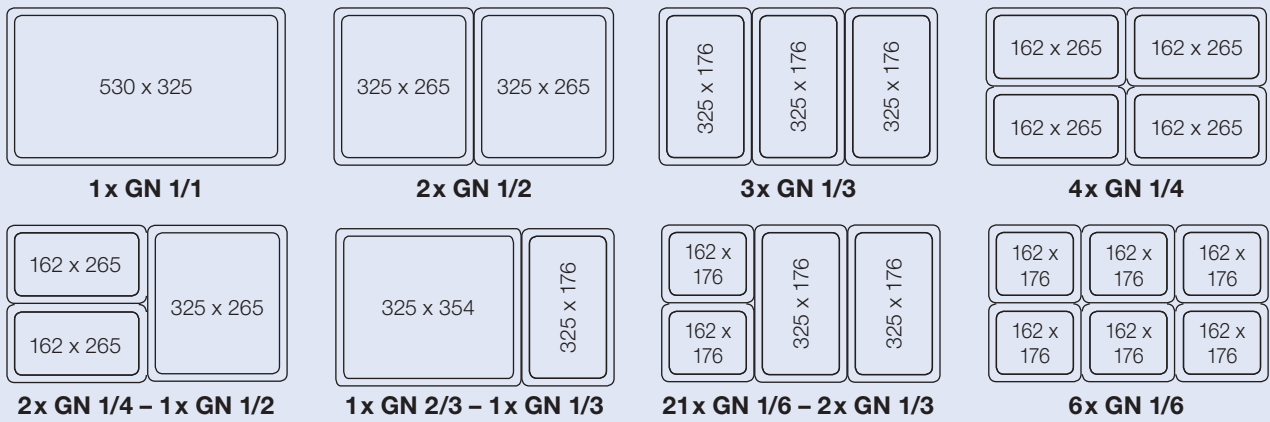
Scharniere aus EPP
top hygienisch

Hinges made of EPP
top hygienic

cerniere in polipropilene
espanso per una massima igiene

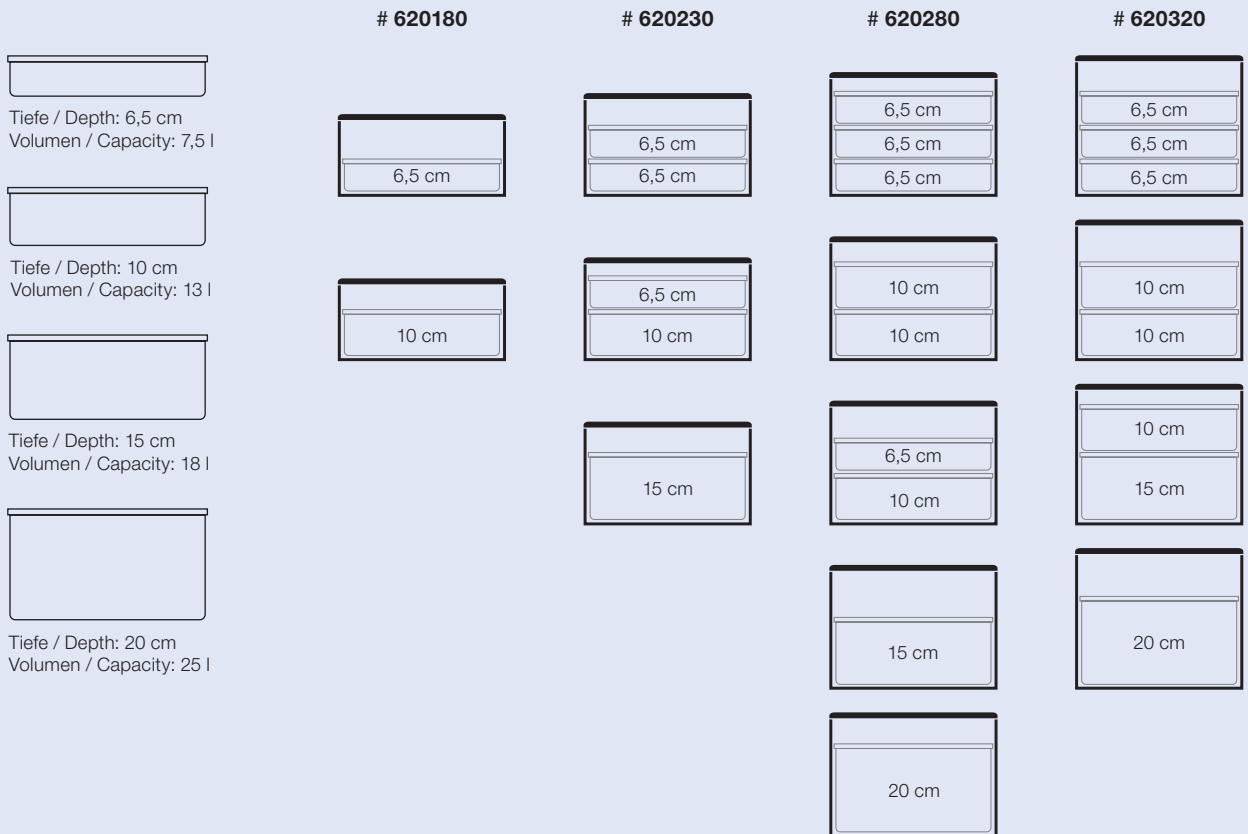
bisagras hechas en EPP
para una máxima higiene





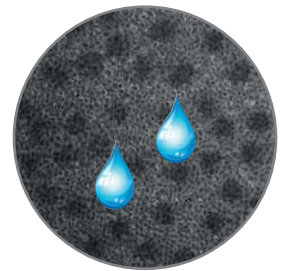
Angaben zum Fassungsvermögen GN-Behälter 1/1

Capacity data GN container 1/1



TOP-BOX GN 1/1

1



DE	TOP-BOX GN 1/1	
EN	TOP BOX GN 1/1	
IT	CONTENITORE ISOTERMICO TOP BOX GN 1/1	
ES	CONTENEDOR ISOTÉRMICO TOP BOX GN 1/1	

- Box inklusive Deckel
- Wasserdichte Innenoberfläche
- Wasserrinne im Griff
- Ergonomisches Griffdesign
- Eingriff an allen 4 Seiten für die optimale und sichere Entnahme von GN 1/1- und GN 1/2-Behälter
- Praktische Öffnung über Eck möglich
- Kabelführung
- Kennzeichnung durch Etiketten und 5-farbiges Einsteckkarten-Set # 690000 (inklusive)

- Box including lid
- Waterproof interior surface
- Water drainage channel in the handle
- Ergonomic design of handle
- Access on all 4 sides for optimum and safe removal of GN 1/1 and GN 1/2 containers
- Practical opening from corner possible
- Cable routing
- Label marking by means of plug-in card set in 5 colours # 690000 (included)



#	↔ mm (außen / outside)	⏏ mm (innen / inside)	⏏ l
620180	600 x 400 x 180	538 x 337 x 117	21
620230	600 x 400 x 230	538 x 337 x 167	30
620280	600 x 400 x 280	538 x 337 x 217	39
620320	600 x 400 x 320	538 x 337 x 257	46



DE	TRANSPORTHILFE – CATERING – GN 1/1	
EN	TRANSPORT ASSISTANCE – CATERING – GN 1/1	
IT	AIUTI AL TRASPORTO – CATERING – GN 1/1	
ES	AYUDA AL TRANSPORTE – CATERING – GN 1/1	



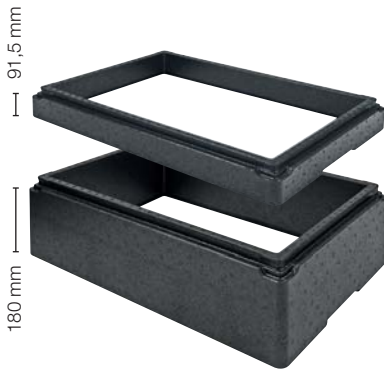
Material: Edelstahl

- Zum Lagern und Transportieren von 3 GN 1/1 Blechen
- Passend nur für GN Top-Box Art-Nr. 620320
- Etagenabstand: ca. 80 mm

Material: stainless steel

- For storing and transporting 3 GN 1/1 trays, suitable only for GN Top-Box item no. 620320
- Floor distance: approx. 80 mm

#		↗ mm	→ mm	↑ mm
690010	3	320	336	269



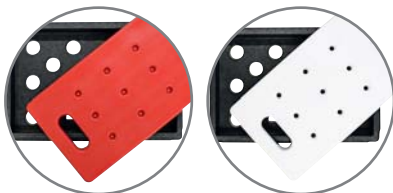
DE	AUFSATZRAHMEN GN 1/1	
EN	EXTENSION FRAME GN 1/1	
IT	ESTENSORE GN 1/1	
ES	EXTENSOR GN 1/1	

#	↔ mm (außen / outside)
620900	600 x 400 x 91,5
620920	600 x 400 x 180



DE	AUFSATZ „HOT & COLD“ GN 1/1	
EN	TOP FRAME „HOT & COLD“ GN 1/1	
IT	INSERTO PER SISTEMA “HOT & COLD” GN 1/1	
ES	SOPORTE PARA PLACAS “HOT & COLD” GN 1/1	

#	↔ mm (außen / outside)
620910	600 x 400 x 85



„HOT & COLD“ Akkus auf Seite 29 / packs on page 29



DE	ERSATZDECKEL TOP-BOX GN 1/1	
EN	REPLACEMENT LID TOP BOX GN 1/1	
IT	COPERCHIO DI RICAMBIO TOP BOX GN 1/1	
ES	TAPA DE REPUESTO TOP BOX GN 1/1	

#	↔ mm (außen / outside)
620990	600 x 400

DE	EINSTECKKARTEN
EN	PLUG-IN CARDS
IT	TARGHETTE IDENTIFICATIVE
ES	ETIQUETAS IDENTIFICATIVAS



#		
690000	5-farbiges Set / set of 5 colours	○ ● ● ● ●

DE	WARMHALTEPLATTE	GN 1/1
EN	HOT PLATE	
IT	PIASTRA RISCALDANTE	
ES	BANDEJA DE CALOR	

- | | |
|---|--|
| <ul style="list-style-type: none"> • Für alle Top-Boxen GN 1/1 geeignet • 230 Volt • Kein Vorheizen erforderlich • 75° C automatische Temperaturregelung • Spritzwasserfest • Gewicht: 1,2 kg | <ul style="list-style-type: none"> • Suitable for all Top Boxes GN 1/1 • 230 volts • No preheating required • 75° C automatic temperature control • Splashproof • Weight: 1,2 kg |
|---|--|



#	↔ mm (außen / outside)	
690100	480 x 280 x 10	

DE	FAHRGESTELLE
EN	DOLLIES
IT	CARRELLO
ES	CARRETILLA

- | | |
|--|---|
| <ul style="list-style-type: none"> • Für alle Stapelbehälter und Top-Boxen im Grundmaß 400 x 600 mm | <ul style="list-style-type: none"> • For all stacking containers and insulated transport boxes with 400 x 600 mm |
|--|---|



#		kg
202092	Edelstahl, 1 Rolle feststellbar / stainless steel, 1 lockable wheel / für / for Top-Box GN 1/1	170
202099	rot für / red for Top-Box GN 1/1	300
202094	Aluminium, 2 Rollen feststellbar / Aluminium, 2 lockable wheels / für / for Front-Box GN 1/1	170



FRONT-BOX GN 1/1



640699

Scharnier einfach und schnell wechselbar /
Hinges can be replaced quick and easily



Angaben zum Fassungsvermögen GN-Behälter 1/1

Capacity data GN container 1/1

Tiefe / Depth: 6,5 cm
Volumen / Capacity: 7,5 l

Tiefe / Depth: 10 cm
Volumen / Capacity: 13 l

Tiefe / Depth: 15 cm
Volumen / Capacity: 18 l

Tiefe / Depth: 20 cm
Volumen / Capacity: 25 l

6,5 cm
6,5 cm
6,5 cm
6,5 cm
6,5 cm
6,5 cm
10 cm
10 cm
10 cm
10 cm
15 cm
15 cm
15 cm
20 cm
20 cm

Türe 270° schwenkbar /
Door swings 270°



DE	FRONT-BOX GN 1/1
EN	FRONT BOX GN 1/1
IT	CONTENITORE ISOTERMICO FRONT BOX GN 1/1 A APERTURA FRONTALE
ES	CONTENEDOR ISOTÉRMICO FRONT BOX GN 1/1 ABERTURA FRONTAL



- Für GN Behälter, GN Bleche und GN Tablets geeignet
- Stapelbar
- Ergonomische, stabile Griffe
- Kabelführung
- Kennzeichnung durch Etiketten möglich
- Inkl. 5-farbiges Einsteckkarten-Set
- Suitable for GN containers, GN baking and display trays
- Stackable
- Ergonomic, sturdy handles
- Cable routing
- Label marking possible
- Incl. plug-in card set in 5 colours

#	↔ mm	↑ mm	↓ l
620660	628 x 445 x 625	533 x 331 x 520	91

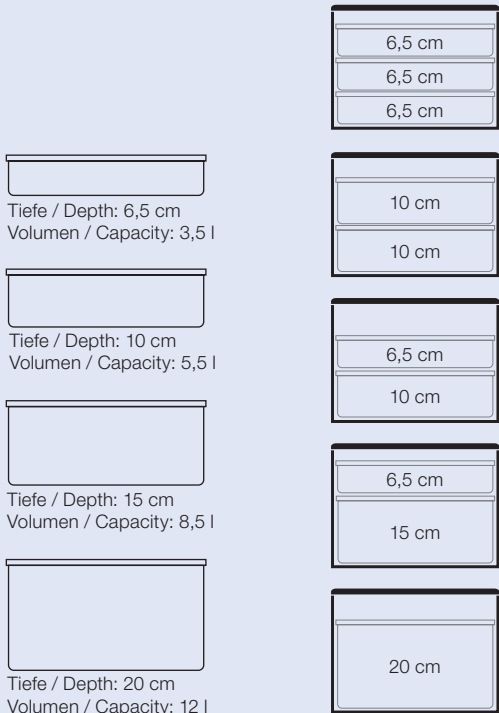
Ersatzteile siehe Seite 23 / Spare parts on page 23

TOP-BOX GN 1/2

1

Angaben zum Fassungsvermögen GN-Behälter 1/2

Capacity data GN container 1/2



DE	TOP-BOX GN 1/2	
EN	TOP BOX GN 1/2	
IT	CONTENITORE ISOTERMICO TOP BOX GN 1/2	
ES	CONTENEDOR ISOTÉRMICO TOP BOX GN 1/2	

- Box inklusive Deckel
- Kennzeichnung durch Etiketten möglich
- Ergonomisches Griffdesign
- Box including lid
- Label marking possible
- Ergonomic handle design

#	↔ mm (außen / outside)	↑ mm (innen / inside)	📦 l
630280	390 x 330 x 280	330 x 270 x 217	19,0


DE	ERSATZDECKEL TOP-BOX GN 1/2	
EN	REPLACEMENT LID TOP BOX GN 1/2	
IT	COPERCHIO DI RICAMBIO TOP BOX GN 1/2	
ES	TAPA DE REPUESTO TOP BOX GN 1/2	

#	↔ mm (außen / outside)
630990	390 x 330



TOP-BOX 40 x 60 cm



DE	TOP-BOX – 40 x 60	
EN	TOP BOX – 40 x 60	
IT	CONTENITORE ISOTERMICO TOP BOX – 40 x 60	
ES	CONTENEDOR ISOTÉRMICO TOP BOX – 40 x 60	

- Box inklusive Deckel
- Für Backbleche, E2-Kisten, Stapelbehälter oder Tablett
- Kennzeichnung durch Etiketten möglich
- Box including lid
- For baking trays, E2 boxes, stacking containers or trays
- Label marking possible

#	↔ mm (außen / outside)	↑ mm (innen / inside)	⬇ l
640180	685 x 485 x 180	625 x 425 x 120	32
640220	685 x 485 x 220	625 x 425 x 160	42
640260	685 x 485 x 260	625 x 425 x 200	53
640360	685 x 485 x 360	625 x 425 x 300	80

32 l # 640180	42 l # 640220	53 l # 640260	80 l # 640360
------------------	------------------	------------------	------------------



i „HOT & COLD“ Akkus auf Seite 29 / packs on page 29

DE	AUFSATZ „HOT & COLD“ – 40 x 60	40 x 60
EN	TOP FRAME „HOT & COLD“ – 40 x 60	
IT	INSERTO PER SISTEMA “HOT & COLD” – 40 x 60	
ES	SOPORTE PARA PLACAS “HOT & COLD” – 40 x 60	

#	↔ mm (außen / outside)	
640900	685 x 485 x 85	



DE	ERSATZDECKEL – 40 x 60	40 x 60
EN	REPLACEMENT LID – 40 x 60	
IT	COPERCHIO DI RICAMBIO – 40 x 60	
ES	TAPA DE REPUESTO – 40 x 60	

#	↔ mm (außen / outside)	
640990	685 x 485	



DE	TRANSPORTHILFE – BÄCKER – 40 x 60	NEW
EN	TRANSPORT ASSISTANCE – BAKERS – 40 x 60	
IT	AIUTI AL TRASPORTO – PANETTIERE – 40 x 60	
ES	AYUDA AL TRANSPORTE – PANADERO – 40 x 60	

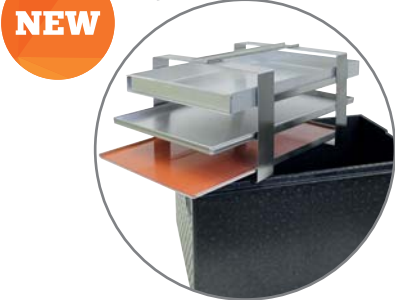
Material: Edelstahl

- Zum Lagern und Transportieren von 3 Blechen / Schnittkuchenblechen
- Passend nur für TOP-BOX # 640360
- Etagenabstand: ca. 85 mm

Made of stainless steel


- For storing and transporting 3 trays / cake displays
- Suitable only for TOP-BOX item # 640360
- Floor distance: approx. 85 mm

#		↗ mm	→ mm	↑ mm	
690020	3	400	415	300	



FRONT-BOX 40 x 60 cm



DE	FRONT-BOX – 40 x 60	
EN	FRONT BOX – 40 x 60	
IT	CONTENITORE ISOTERMICO FRONT BOX – 40 x 60 A APERTURA FRONTALE	
ES	CONTENEDOR ISOTÉRMICO FRONT BOX – 40 x 60 ABERTURA FRONTAL	

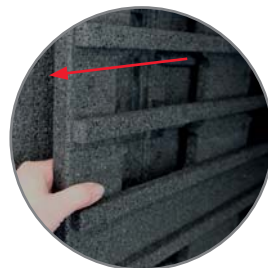
- Für 7 Bleche 40 x 60 cm und Stapelbehälter 40 x 60 cm geeignet
- Nutzhöhe: 60 mm
- Stapelbar
- Ergonomische, stabile Griffe
- Kabelführung
- Seitliche Aufnahme von bis zu 8 Akkus
- Kennzeichnung durch Etiketten möglich
- Inkl. 5-farbiges Einsteckkarten-Set
- Suitable for 7 trays 40 x 60 cm and container 40 x 60 cm
- Effective height: 60 mm
- Stackable
- Ergonomic, sturdy handles
- Cable routing
- Side mounting of up to 8 cooling packs
- Label marking possible
- Incl. plug-in card set in 5 colours



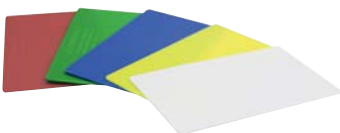
Türe 270° schwenkbar / Door swings 270°



#	↔ mm	↑ mm	↓ l
640640	710 x 587 x 685	615 x 405 x 585	146



DE	EINSTECKKARTEN
EN	PLUG-IN CARDS
IT	TARGHETTE IDENTIFICATIVE
ES	ETIQUETAS IDENTIFICATIVAS



#	5-farbiges Set / set of 5 colours	○ ● ● ● ●
690000		

DE	FAHRGESTELL
EN	DOLLY
IT	CARRELLO
ES	CARRETILLA

- Für Front-Box 400 x 600 mm (#640640)
- For front box 400 x 600 mm (#640640)

#		
202097	Aluminium, 2 Rollen feststellbar / Aluminium, 2 lockable wheels	



DE	SEITENTEIL FRONT-BOX 40 x 60
EN	SIDE PANEL FRONT BOX 40 x 60
IT	INSERTO LATERALE FRONT BOX 40 x 60
ES	SOPORTE LATERAL FRONT BOX 40 x 60

- Ohne Kühl-Akkus
- Without cooling packs

#		
640691	Für linke oder rechte Seite / For left or right side	



DE	KÜHLAKKU FRONT-BOX 40 x 60
EN	COOLING PACK FRONT BOX 40 x 60
IT	PIASTRA EUTETTICA FRONT BOX 40 x 60
ES	PLACA EUTÉTICA FRONT BOX 40 x 60

#	↔ mm	⚖ g	
281040	200 x 140 x 20	530	



DE	VERSCHLUSSGRIFF
EN	LOCKING FASTENER
IT	ELEMENTO DI CHIUSURA
ES	ELEMENTO DE CIERRE

#		
640692		



i Auch für Front-Box GN 1/1 # 620660 Seite 18 / Also for front box GN 1/1 # 620660 Page 18

DE	SCHARNIER
EN	HINGES
IT	CERNIERA
ES	BISAGRA


#		
640699		

i Auch für Front-Box GN 1/1 # 620660 Seite 18 / Also for front box GN 1/1 # 620660 Page 18




TOP-BOX ICE




DE	TOP-BOX ICE 2	
EN	TOP BOX ICE 2	
IT	CONTENITORE ISOTERMICO TOP BOX ICE 2	
ES	CONTENEDOR ISOTÉRMICO TOP BOX ICE 2	


- Geeignet für **2 Eisbehälter** à 8,7 Liter (360 x 250 x 120 mm) und 1 Kühlakku mittig GN 1/4 (nicht im Lieferumfang enthalten)
- Box inklusive Deckel
- Kennzeichnung durch Etiketten möglich
- For **2 gelato containers** of 8,7 litres (360 x 250 x 120 mm) and 1 freezer pack GN 1/4 (not included in delivery contained)
- Box including lid
- Label marking possible

#	↔ mm	mm	 l
660215	600 x 400 x 215	2 x (360 x 250 x 120)	17,4



DE	TOP-BOX ICE 3	
EN	TOP BOX ICE 3	
IT	CONTENITORE ISOTERMICO TOP BOX ICE 3	
ES	CONTENEDOR ISOTÉRMICO TOP BOX ICE 3	

- Geeignet für **3 Eisbehälter** à 7,3 Liter (360 x 165 x 180 mm) und 2 Kühlakkus mittig GN 1/4 (nicht im Lieferumfang enthalten)
- Box inklusive Deckel
- Kennzeichnung durch Etiketten möglich
- For **3 gelato containers** of 7,3 litres (360 x 165 x 180 mm) and 2 freezer pack GN 1/4 (not included in delivery contained)
- Box including lid
- Label marking possible

#	↔ mm	mm	 l
660270	600 x 400 x 270	3 x (360 x 165 x 180)	21,9



DE	AUFSATZRAHMEN	
EN	EXTENSION FRAME	
IT	ESTENSORE	
ES	EXTENSOR	

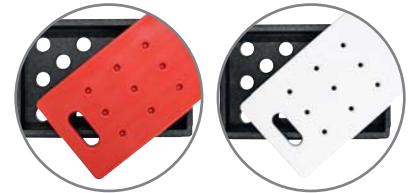


#	↔ mm (außen / outside)	
620900	600 x 400 x 91,5	
620920	600 x 400 x 180	

DE	AUFSATZ „HOT & COLD“	
EN	TOP FRAME „HOT & COLD“	
IT	INSERTO PER SISTEMA “HOT & COLD”	
ES	SOPORTE PARA PLACAS “HOT & COLD”	



#	↔ mm (außen / outside)	
620910	600 x 400 x 85	



„HOT & COLD“ Akkus auf Seite 29 / packs on page 29

DE	ERSATZDECKEL TOP-BOX ICE	
EN	REPLACEMENT LID TOP BOX ICE	
IT	COPERCHIO DI RICAMBIO TOP BOX ICE	
ES	TAPA DE REPUESTO TOP BOX ICE	



#	↔ mm (außen / outside)	
660990	600 x 400 x 70	



TOP-BOX PIZZA



* mit Noppen für bessere Luftzirkulation /
* with knobs for improved air circulation

DE	TOP-BOX PIZZA – SMALL	
EN	TOP BOX PIZZA – SMALL	
IT	CONTENITORE ISOTERMICO TOP BOX PIZZA – PICCOLO	
ES	CONTENEDOR ISOTÉRMICO TOP BOX PIZZA – PEQUEÑO	

- Speziell für heiße Pizzen
- Auch für frische Lebensmittel sowie Getränke, Torten und Kuchen geeignet
- Box inklusive Deckel
- Especially for hot pizzas
- Also suitable for fresh food and drinks, cakes and pastries
- Box including lid

#	↔ mm	↑ mm	⊞ l
650165	410 x 410 x 165	350 x 350 x 100	12
650240	410 x 410 x 240	350 x 350 x 175	21
650330 *	410 x 410 x 330	350 x 350 x 265	32
650395	410 x 410 x 395	350 x 350 x 330	40

*mit Noppen für bessere Luftzirkulation / with knobs for improved air circulation

DE	ERSATZDECKEL	
EN	REPLACEMENT LID	
IT	COPERCHIO DI RICAMBIO	
ES	TAPA DE REPUESTO	

#	↔ mm (außen / outside)
650990	410 x 410

ⓘ Quadratische Pizzaboxen sind auch für frische Lebensmittel, Getränke, Torten und Kuchen bestens geeignet!
The square pizza boxes are also ideal for fresh food, drinks, cakes and pastries!



DE	TOP-BOX PIZZA – LARGE	
EN	TOP BOX PIZZA – LARGE	
IT	CONTENITORE ISOTERMICO TOP BOX PIZZA – GRANDE	
ES	CONTENEDOR ISOTÉRMICO TOP BOX PIZZA – GRANDE	

- | | |
|---|---|
| <ul style="list-style-type: none"> • Speziell für heiße Pizzen • Auch für frische Lebensmittel sowie Getränke, Torten und Kuchen geeignet • Box inklusive Deckel | <ul style="list-style-type: none"> • Especially for hot pizzas • Also suitable for fresh food and drinks, cakes and pastries • Box including lid |
|---|---|



#	↔ mm	↑ mm	↓ l
651165	480 x 480 x 182	420 x 420 x 117	21
651260 *	480 x 480 x 265	420 x 420 x 200	35

*mit Noppen für bessere Luftzirkulation / with knobs for improved air circulation

DE	ERSATZDECKEL	
EN	REPLACEMENT LID	
IT	COPERCHIO DI RICAMBIO	
ES	TAPA DE REPUESTO	



#	↔ mm (außen / outside)
651990	480 x 480

DE	TOP-BOX PIZZA – XL	
EN	TOP BOX PIZZA – XL	
IT	CONTENITORE ISOTERMICO TOP BOX PIZZA – XL	
ES	CONTENEDOR ISOTÉRMICO TOP BOX PIZZA – XL	

- | | |
|---|---|
| <ul style="list-style-type: none"> • Speziell für heiße Pizzen • Auch für frische Lebensmittel sowie Getränke, Torten und Kuchen geeignet • Box inklusive Deckel | <ul style="list-style-type: none"> • Especially for hot pizzas • Also suitable for fresh food and drinks, cakes and pastries • Box including lid |
|---|---|



#	↔ mm	↑ mm	↓ l
652280	595 x 595 x 165	535 x 535 x 117	33

DE	ERSATZDECKEL	
EN	REPLACEMENT LID	
IT	COPERCHIO DI RICAMBIO	
ES	TAPA DE REPUESTO	



#	↔ mm (außen / outside)
652990	595 x 595

DE	TRANSPORTHILFE – TORTE & PIZZA	
EN	TRANSPORT ASSISTANCE – CAKE & PIZZA	
IT	AIUTI AL TRASPORTO – TORTA & PIZZA	
ES	AYUDA AL TRANSPORTE – TARTA & PIZZA	

- | | |
|--|--|
| <p>Material: Aluminium</p> <ul style="list-style-type: none"> • Boden perforiert • Passend für TOP-BOX PIZZA <p># 650240 / 650330 / 650395</p> | <p>Made of aluminium</p> <ul style="list-style-type: none"> • Bottom perforated • Suitable for TOP-BOX PIZZA <p># 650240 / 650330 / 650395</p> |
|--|--|



#	↗ mm	→ mm	↑ mm
690030	340	340	150



DE	KÜHLPLATTEN
EN	COOLING TRAYS
IT	VASSOIO RAFFREDDANTE
ES	BANDEJA REFRIGERADA



Material: Edelstahl

- Integrierte Kühlelemente fest verschlossen
- Bei – 20°C ca. 4 Stunden gefrieren

Material: stainless steel

- Integrated cooling elements firmly closed
- Freeze at – 20°C for approx. 4 hours



#		↗ mm	→ mm	↑ mm	
281020	GN 1/1	530	325	45	
281021	GN 1/2	325	265	45	



DE	WÄRMEAKKUS
EN	HEAT PACKS
IT	ACCUMULATORI DI CALDO
ES	PLACAS DE CALOR



- Bei max. 85 °C für ca. 30 Minuten im Ofen oder Wasserbad erhitzen

- Heat at max. 85 °C for approx. 30 minutes in the oven or water bath



#	GN / cm	↔ mm	⚖ g	
281030	1/1	530 x 325 x 30	4060	
281031	1/2	325 x 265 x 30	2360	
281032	1/4	265 x 162 x 30	1080	
281033	40 x 60	600 x 400 x 28	5110	

DE	KÜHLAKKUS „COLD“	
EN	COOLING PACKS „COLD“	
IT	PIASTRE EUTETTICHE „COLD“	
ES	PLACAS EUTÉCTICAS „COLD“	

- Platten horizontal und mindestens 24 Stunden vor dem Gebrauch in den Gefrierschrank legen
- Place plates horizontally in the freezer for at least 24 hours before use



1

#	GN / cm	↔ mm	g	
281001	1/9	176 x 108 x 30	500	
281002	1/4	265 x 162 x 30	1000	
281003	1/3	325 x 176 x 30	1500	
281016	1/2	265 x 325 x 32	2100	NEW
281004	1/1	530 x 325 x 30	3950	
281005	40 x 60	600 x 400 x 28	5200	
281017	20 x 14	200 x 140 x 20	450	NEW
281006	1/9	176 x 108 x 30	500	
281007	1/4	265 x 162 x 30	1000	
281008	1/3	325 x 176 x 30	1500	
281018	1/2	265 x 325 x 32	2100	NEW
281009	1/1	530 x 325 x 30	3950	
281010	40 x 60	600 x 400 x 28	5200	
281040	20 x 14	200 x 140 x 20	450	NEW
281011	1/9	176 x 108 x 30	500	
281012	1/4	265 x 162 x 30	1000	
281013	1/3	325 x 176 x 30	1500	
281041	1/2	265 x 325 x 32	2100	NEW
281014	1/1	530 x 325 x 30	3950	
281015	40 x 60	600 x 400 x 28	5200	
281042	20 x 14	200 x 140 x 20	450	NEW

-3°C



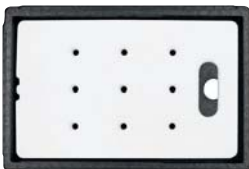
-12°C



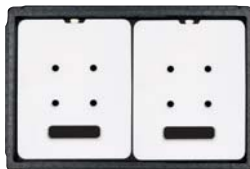
-21°C



GN 1/1



GN 1/2



GN 1/3



GN 1/4



GN 1/9



Gefriertemperatur der eutektischen Platte muss immer unter 6 °C der Schmelztemperatur der eutektischen Flüssigkeit liegen:

The freezing temperature of the eutectic plate must always be 6 °C below the melting temperature of the eutectic liquid:

	Einzufrieren bei / Freeze at	
	- 9° C	
	- 18° C	
	- 27° C	

- Verlängert die Temperaturbeständigkeit
- unterstützt die Lieferkette nach HACCP-Standard
- Nahezu unendlich wiederverwendbar
- Formstabil
- Nicht spülmaschinenfest

- Extends the temperature resistance
- Supports the supply chain according to HACCP standard
- Almost infinitely reusable
- Dimensionally stable
- Not dishwasher safe



DE	LEBENSMITTELBEHÄLTER / VORRATSBEHÄLTER – FAHRBAR	
EN	INGREDIENT STORAGE TROLLEY	
IT	CONTENITORE MOBILE DA STOCCAGGIO	
ES	CONTENEDOR DE INGREDIENTES CON RUEDAS	

Material: PP

- 4 Rollen
- Abgerundete Ecken
- Glatte Oberfläche für maximale Hygiene
- Deckel durchsichtig
- 2-teilig, inklusive Schaufel

Made of PP

- 4 wheels
- Rounded edges
- Smooth surface to allow spotless cleaning
- Transparent lid
- 2-pieces, including scoop

#	↔ mm	⬇ I
200890	333 x 743 x 711	81



DE	LEBENSMITTELBEHÄLTER / VORRATSBEHÄLTER / ZUTATENBEHÄLTER
EN	INGREDIENT STORAGE CONTAINERS
IT	CONTENITORI DA STOCCAGGIO
ES	CONTENEDORES DE INGREDIENTES

Material: PP

- Abgerundete Ecken
- Glatte Oberfläche um sauberes Reinigen zu gewährleisten
- Deckel durchsichtig

Made of PP

- Rounded edges
- Smooth surface to allow thorough cleaning
- Transparent lid

#	↔ mm	⬇ I
200891	310 x 375 x 215	8
200892	280 x 595 x 430	20
200893	480 x 630 x 430	40



DE	KÜBEL
EN	BUCKETS
IT	SECCHI
ES	CUBOS

Material: HDPE, weiß
 • Mit zwei Griffen

Made of HDPE, white
 • With two handles

#	l	↑ Ø mm	↓ Ø mm	↑ mm
202000	35	390	310	410
202010	50	455	362	470
202020	75	482	390	570
202030	100	520	415	670



202005	Deckel für Kübel / lid for bucket # 202000
202015	Deckel für Kübel / lid for bucket # 202010
202025	Deckel für Kübel / lid for bucket # 202020
202035	Deckel für Kübel / lid for bucket # 202030

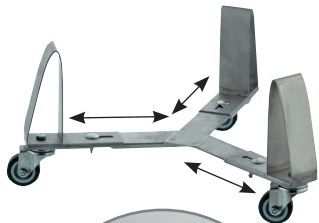


DE	FAHRGESTELL FÜR KÜBEL
EN	DOLLY FOR BUCKETS
IT	CARRELLO PER SECCHI
ES	CARRETILLA PARA CUBOS REDONDOS

Material: Edelstahl
 • Verstellbar

Made of stainless steel
 • Adjustable

#	für / for
202098	202000, 202010, 202020, 202030



DE	TEIGWANNEN RECHTECKIG
EN	DOUGH CONTAINERS RECTANGULAR
IT	CONTENITORI PER IMPASTO RETTANGOLARI
ES	CUBETAS RECTANGULARES PARA MASA

Material: HDPE, weiß

Made of HDPE, white

#	l	↔ mm
200960	20	530 x 410 x 140
200962	12	440 x 320 x 155
200963	25	610 x 440 x 150



DE	TEIGWANNEN RUND
EN	DOUGH CONTAINERS ROUND
IT	CONTENITORI PER IMPASTO TONDI
ES	CUBETAS REDONDAS PARA MASA

Material: HDPE, weiß

Made of HDPE, white

#	l	Ø ↑ mm	Ø ↓ mm	↑ mm
200970	14	430	370	175
200971	19	480	420	150





NEW



NEW



DE	TEIGWANNE RECHTECKIG	
EN	DOUGH CONTAINER RECTANGULAR	
IT	CONTENITORI PER IMPASTO RETTANGOLARI	
ES	CUBETAS RECTANGULARES PARA MASA	

Material: PP, weiß

- Robuste und praktische Teigwanne mit 2 Griffen, ohne Deckel
- Ideal für Transportwagen 600 x 400 mm
- Stapelbar (mit Deckel # 202181)

Made of PP, white

- Robust and practical dough container with 2 handles, without lid
- Ideal for transport trolleys 600 x 400 mm
- Stackable (with lid #202181)

#	↔ mm	↑ mm	↓ l
202180	600 x 400 x 82	500 x 300 x 77	13



DE	DECKEL FÜR TEIGWANNE RECHTECKIG	
EN	LID FOR DOUGH CONTAINER RECTANGULAR	
IT	COPERCHIO PER CONTENITORI PER IMPASTO RETTANGOLARI	
ES	TAPA DE LA CUBETAS RECTANGULARES PARA MASA	

Material: PP, weiß

- Deckel für # 202180
- Beidseitig verwendbar
- Stapelbar

Made of PP, white

- Lid for # 202180
- Usable on both sides
- Stackable

#	↗ mm	→ mm	↑ mm
202181	600	400	35



NEW

DE	STAPELBEHÄLTER
EN	STACKABLE CONTAINERS
IT	CONTENITORI IMPILABILI
ES	CONTENEDORES APILABLES

Material: HDPE, weiß

- Ohne Deckel

Made of HDPE, white

- Without lid

#	↔ mm	↑ mm	↓ l
202200	570 x 415 x 290	455 x 355 x 285	50
202210	640 x 440 x 330	530 x 380 x 325	65
202220	740 x 460 x 360	610 x 400 x 355	90



NEW

DE	DECKEL FÜR STAPELBEHÄLTER
EN	LID FOR STACKABLE CONTAINERS
IT	COPERCHIO PER CONTENITORI IMPILABILI
ES	TAPA PARA CONTENEDORES APILABLES



Material: HDPE, weiß

Made of HDPE, white

#	↔ mm	für / for
202205	430 x 580	# 202200
202215	445 x 650	# 202210
202225	470 x 750	# 202220



NEW

DE	TRANSPORTWAGEN / REGALWAGEN	 
EN	UTILITY RACK	
IT	CARRELLO PORTAVASSOI	
ES	CARRO PORTA BANDEJAS	

Material: Edelstahl, Rahmen aus Vierkantprofilen 25 x 25 mm; Höhe: 1,8 Meter


- **Blecheinschub längs**
- Blechauflage: 30 mm; Materialstärke: 1 mm
- **Selbstmontage**, inkl. 6 Schrauben und Schlüssel
- Lenkrollen aus Thermoplast Ø: 100 mm
- 2 Rollen feststellbar

Made of stainless steel, frame made of square profiles 25 x 25 mm; height: 1.8 m

- **Tray insertion lengthwise**
- Sheet support: 30 mm, thickness 1 mm
- **Self-assembly**, incl. 6 screws and key
- Thermoplastic wheels Ø: 100 mm
- 2 lockable wheels


• Abstand: 79 mm

• Distance: 79 mm

#	↗ mm	→ mm	↑ mm	☰	
385010	600	400	1800	20	
385030	530	325	1800	20	

• Abstand: 88 mm

• Distance: 88 mm

#	↗ mm	→ mm	↑ mm	☰	
385040	600	400	1800	18	
385050	530	325	1800	18	



NEW

DE	UNIVERSAL TRANSPORTWAGEN	
EN	UTILITY RACK	
IT	CARRELLO PORTAVASSOI	
ES	CARRO PORTA BANDEJAS	

- Material: Edelstahl
- Verschweißte Ausführung
 - **Für Bleche 80 x 60 cm, 78 x 58 cm und 60 x 40 cm**
 - Mit Winkelaufkantung hinten
 - Materialstärke: 1 mm
 - Rahmen aus Vierkantprofilen 25 x 25 mm
 - Fahrbar auf Lenkrollen
 - 2 Rollen feststellbar

- Made of stainless steel
- Welded execution
 - **For trays 80 x 60 cm, 78 x 58 cm and 60 x 40 cm**
 - With angle upstand rear
 - Material thickness: 1 mm
 - Frame made of square profiles 25 x 25 mm
 - Mobile on swivel castors
 - 2 lockable wheels

#	↗ mm	→ mm	↑ mm	☰	
385180	800	660	1800	20	

 Transportwagen: Nicht für Temperaturen unter 0 °C geeignet!
Utility rack: Not suitable for temperatures below 0 °C!

DE	TRANSPORTWAGEN / REGALWAGEN
EN	UTILITY RACK
IT	CARRELLO PORTAVASSOI
ES	CARRO PORTA BANDEJAS



- Material: Edelstahl, Rahmen aus Vierkantprofilen 25 x 25 mm
- Verschweißte Ausführung
 - Blechauflage: 30 mm; Materialstärke: 1 mm
 - Abstand: 87 mm
 - Lenkrollen aus Thermoplast Ø: 100 mm
 - 2 Rollen feststellbar

- Made of stainless steel, frame made of square profiles 25 x 25 mm
- Welded execution
 - Sheet support: 30 mm, thickness 1 mm
 - Distance: 87 mm
 - Thermoplastic wheels Ø: 100 mm
 - 2 lockable wheels

Blecheinschub längs

Tray insertion lengthwise

#	↗ mm	→ mm	↑ mm	☰	
385100	600	400	1800	18	
385120	530	325	1800	18	

Blecheinschub quer

Tray insertion crosswise

#	↗ mm	→ mm	↑ mm	☰	
385015	600	400	1800	18	
385035	530	325	1800	18	



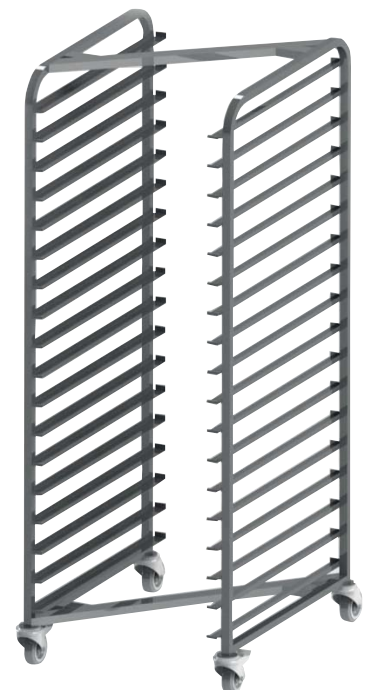
DE	TRANSPORTWAGEN / REGALWAGEN – Z-FORM
EN	UTILITY RACK – Z-SHAPE
IT	CARRELLO PORTAVASSOI - FORMA A Z
ES	CARRO PORTA BANDEJAS - FORMA Z



- Material: Edelstahl, Rahmen aus Vierkantprofilen 25 x 25 mm
- Verschweißte Ausführung
 - **Blecheinschub längs**
 - Blechauflage: 30 mm, Materialstärke 1 mm
 - Abstand: 87 mm
 - Z-Form ermöglicht das Zusammenschieben mehrerer Wagen, optimal für eine platzsparende Aufbewahrung
 - Lenkrollen aus Thermoplast Ø 100 mm
 - 2 Rollen feststellbar

- Made of stainless steel, frame made of square profiles 25 x 25 mm
- Welded execution
 - **Tray insertion lengthwise**
 - Sheet support: 30 mm, thickness 1 mm
 - Distance: 87 mm
 - Z-shape allows several trolleys to be pushed together, optimal for space-saving storage
 - Thermoplastic wheels Ø 100 mm
 - 2 lockable wheels

#	↗ mm	→ mm	↑ mm	☰	
385200	600	400	1770	18	
385205	530	325	1770	18	





DE	KLIMASCHUTZHAUBE / GITTERHAUBE
EN	ZIPPERED PLASTIC COVER
IT	COPRICARRELLO IN PLASTICA CON CERNIERA
ES	CUBRE CARRO DE PLASTICO

- | | |
|-------------------------------------|------------------------------------|
| Material: LDPE | Made of LDPE |
| • Mit Reißverschluss, | • With zipper |
| • Für Transport- und Stikkenwagen | • Weight: ca. 300 g/m ² |
| • Gewicht: ca. 300 g/m ² | |

#	für / for mm		↔ mm
391950	580 x 780	längs / lengthwise	1650 x 720 x 860
391951	570 x 980	längs / lengthwise	1650 x 720 x 1070
391952	600 x 400	quer / crosswise	1600 x 690 x 450
391953	600 x 400	längs / lengthwise	1600 x 490 x 640
391954	GN 1/1 – 530 x 325	längs / lengthwise	1650 x 425 x 570



DE	KLIMASCHUTZHAUBE – EINWEG
EN	PLASTIC COVER – DISPOSABLE
IT	COPRICARRELLO IN PLASTICA - USA E GETTA
ES	CUBRE CARRO DE PLASTICO – DESECHABLE

- | | |
|------------------------|--------------------|
| Material: PE | Made of PE |
| • Materialstärke: 14 µ | • Thickness: 14 µ |
| • Für Transportwagen | • For utility rack |

#	für / for mm	Zuschnitt / blank cut	↔ mm
391960*	GN 2/1 – 650 x 530	100	770 / 375 x 1900
391961	GN 1/1 – 600 x 400	100	650 / 250 x 1850

#	für / for mm	Rolle / roll	↔ mm
391970*	GN 1/1 – 530 x 325	100	770 / 315 x 1800
391971*	GN 2/1 – 650 x 530	100	770 / 375 x 1900
391972	600 x 400	100	650 / 250 x 1850

i * für doppelte Transportwagen / 2 Wagen nebeneinander /
for double utility racks / 2 racks next to each other



DE	ABROLLGERÄT
EN	DISPENSER
IT	DISTRIBUTORE
ES	DISPENSADOR

- | | |
|---------------|-------------|
| Material: PVC | Made of PVC |
|---------------|-------------|

#	↔ mm
391980	890 x 140 x 100



DE	TRANSPORTWAGEN / REGALWAGEN
EN	UTILITY RACK
IT	CARRELLO PORTAVASSOI
ES	CARRO PORTA BANDEJAS



Material: Edelstahl

- Blecheinschub längs
- Geschlossene, verschweißte Ausführung
- Lenkrollen aus Thermoplast Ø: 100 mm
- Blechauflage: 30 mm; Materialstärke: 1 mm

Made of stainless steel

- Tray insertion lengthwise
- Closed, welded version
- Thermoplastic wheels Ø: 100 mm
- Sheet support: 30 mm, thickness 1 mm

#		für / for mm	↔ mm
385029	15	600 x 400	470 x 650 x 1420
385009	15	530 x 325	395 x 580 x 1420



DE	TÜRSCHLOSS
EN	DOOR LOCK
IT	CHIUSURA DELLA PORTA
ES	CERRADURA DE PUERTA

- Zum Nachrüsten
- Inklusive 2 Schlüssel

- For retrofitting
- 2 keys included

#	1 Set – für / for #
385099	385029 + 385009



① Stikken- und Ofenwagen für alle gängigen Öfen (MIWE, W&P, REVENT, etc.) sowie Frosterwagen auf Anfrage.

Mobile oven racks for all common ovens (MIWE, W&P, REVENT, etc.) as well as mobile freezer racks on request.

① Transportwagen: Nicht für Temperaturen unter 0 °C geeignet!
Utility rack: Not suitable for temperatures below 0 °C!

DE	GLASIERTISCH / REGALWAGEN	
EN	GLAZING TABLE / UTILITY RACK	
IT	CARRELLO PORTAVASSOI/PIANO PER GLASSATURA	
ES	CARRO PORTA BANDEJAS / MESA PARA GLASEAR BOLLERÍA	

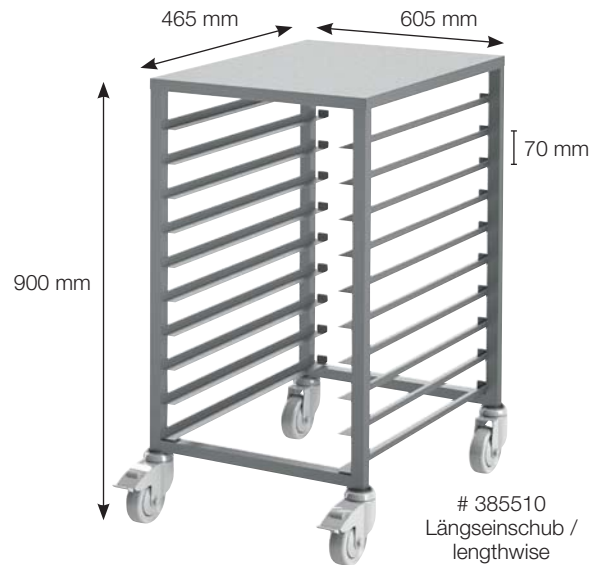
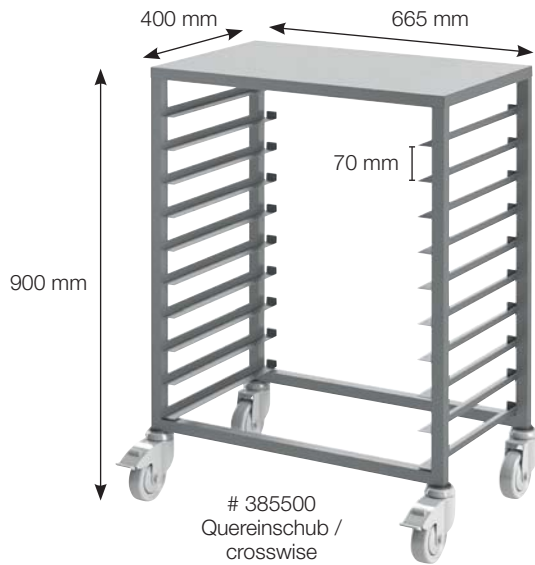
Material: Edelstahl

- Verschweißte Ausführung
- Abstand der Etagen: ca. 7 cm
- Für Bleche 40 x 60 cm
- Lenkrollen aus Thermoplast Ø 100 mm
- 2 Rollen feststellbar

Made of stainless steel

- Welded execution
- Distance between the supports: approx. 7 cm
- For trays 40 x 60 cm
- Thermoplastic wheels castors Ø 100 mm
- 2 lockable wheel

#	↗ mm	→ mm	↑ mm	☐	
385500	665	400	900	10	
385510	605	465	900	10	



DE	SERVIERWAGEN	
EN	SERVICE TROLLEY	
IT	CARRELLO DI SERVIZIO	
ES	CARRO DE SERVICIO	

Material: Edelstahl

- Verschweißte Ausführung
- Lenkrollen aus Thermoplast Ø 100 mm
- 2 Rollen feststellbar

Made of stainless steel

- Welded execution
- Thermoplastic wheels castors Ø 100 mm
- 2 lockable wheel

#	↗ mm	→ mm	↑ mm	☐	
385550	845	504	945	2	
385551	845	504	945	3	



DE	BEHÄLTERWAGEN /TEIGBEHÄLTERWAGEN
EN	CONTAINER TROLLEY
IT	CARRELLI PORTACONTENITORI
ES	CARRO PARA CONTENEDORES



- Für 8 Behälter á 25 Liter (# 200963)
- Verschweißte Ausführung
- Deckel fest verschweißst
- **Ohne Behälter**
- For 8 25 litre containers (# 200963)
- Welded version
- Cover fixed welded
- **Without containers**



#	↗ mm	→ mm	↑ mm
202095	670	470	1760

DE	TEIGWANNEN RECHTECKIG
EN	DOUGH CONTAINERS RECTANGULAR
IT	CONTENITORI PER IMPASTO, RETTANGOLARI
ES	CONTENEDORES RECTANGULARES PARA MASA

Material: HDPE, weiß Made of HDPE, white

#	⊗ l	↗ mm	→ mm	↑ mm
200963	25	610	440	150

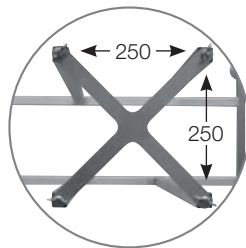
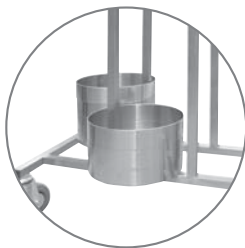


DE	WAGEN FÜR FAHRGESTELLE & TORTENRINGE
EN	RACK FOR DOLLYS & TART RINGS
IT	PORTA CARRELLI & ANELLI PER TORTE
ES	BASTIDOR PARA CARRETILLAS & AROS PARA TARTAS



- Material: Edelstahl Made of stainless steel
- Verschweißte Ausführung
 - Mit je 2 Lenk- und 2 Bockrollen
 - Welded version
 - 2 fixed and 2 steering castors

#	↗ mm	→ mm	↑ mm
202089	750	470	1503



DE	FAHRGESTELL
EN	DOLLY
IT	CARRELLO
ES	CARRETILLA

- Für alle Stapelbehälter und Top-Boxen
- Im Grundmaß 400 x 600 mm
- For all stacking containers and insulated
- Transport boxes with 400 x 600 mm

#		kg
202092	Edelstahl, 1 Rolle feststellbar / stainless steel, 1 lockable wheel / für / for Top-Box GN 1/1	170
202099	rot für / red for Top-Box GN 1/1	300



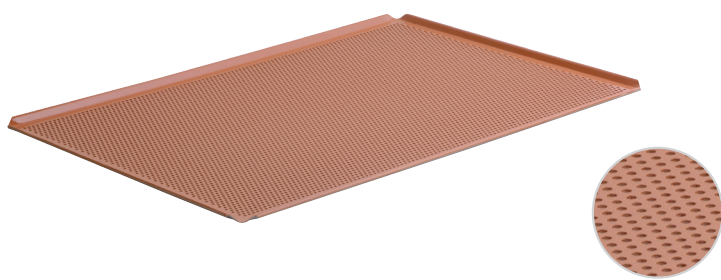
BACKBLECHE / BAKING TRAYS



Aluminium

- Robust
- Stapelbar
- Einfach zu reinigen
- Hohe Stabilität
- Langlebig

- Robust
- Stackable
- Easy to clean
- High stability
- Durable



Silikon-Beschichtung

- Antihftbeschichtung auf Silikonbasis
- Farbe: rot
- Hohe Lebensdauer
- Einsetzbar bis maximal + 260 °C

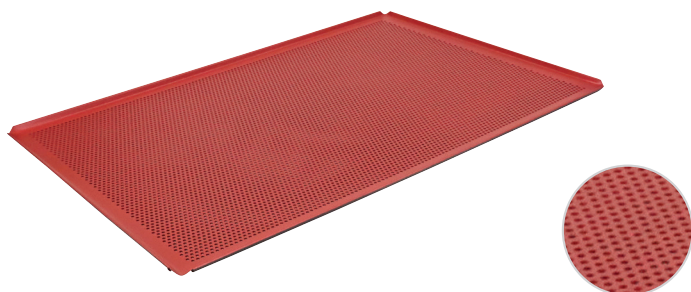
- Silicone-based non-stick coating
- Colour: red
- High durability
- Can be used up to a maximum of + 260 °C



TYNECK-Beschichtung

- Thermoplastische Beschichtung
- Farbe: schwarz
- Sehr lange Lebensdauer
- Laugenresistent
- Hohe Antihft-Eigenschaft
- Sehr robuste Oberfläche
- Schnitt- und kratzfest (bei handelsüblichem Gebrauch und Umgang)
- Einsetzbar bis maximal + 260 °C

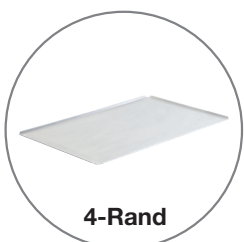
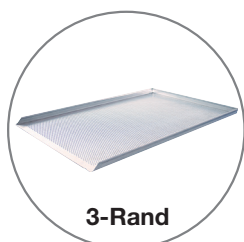
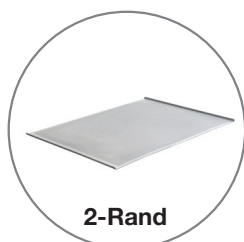
- Thermoplastic coating
- Colour: black
- Very high durability
- Resistant to alkalis / lye
- High non-stick property
- Very robust surface
- Cut and scratch resistant (for normal commercial use and handling)
- Can be used up to a maximum of + 260 °C



TYNECK RED-Beschichtung

- Mehrschicht-Antihftsystembeschichtung
- Farbe: rot
- Sehr lange Lebensdauer
- Lauge- und säurebeständig
- Zuckerbeständig
- Sehr hohe Antihft-Eigenschaft
- Sehr robuste Oberfläche
- Schnitt- und kratzfest (bei handelsüblichem Gebrauch und Umgang)
- Einsetzbar bis maximal + 260 °C

- Multi-layer system non stick coating
- Colour: red
- Very high durability
- Resistant to alkalis / lye and acid
- Resistant to sugar
- High non-stick property
- Very robust surface
- Cut and scratch resistant (for normal commercial use and handling)
- Can be used up to a maximum of + 260 °C



DE	BACKBLECHE / LOCHBLECHE – ALUMINIUM
EN	BAKING TRAYS – MADE OF ALUMINIUM
IT	TEGLIE IN ALLUMINIO
ES	BANDEJAS PARA HORNO DE ALUMINIO






mit und ohne Lochung /
with or without perforation

2

	↔ mm		#	⊙ mm	⊥ mm		↑ mm	
	530 x 325	GN 1/1 4 Seiten 45° / 4 sides 45°	381050	–	1,5	unbeschichtet/ uncoated	10	
	530 x 325	GN 1/1 4 Seiten 45° / 4 sides 45°	381051	3	1,5	unbeschichtet/ uncoated	10	
	530 x 325	GN 1/1 4 Seiten gezogen / 4 sides deep-drawn	381057	3	1,5	unbeschichtet/ uncoated	10	
	354 x 325	GN 2/3 4 Seiten 45° / 4 sides 45°	381060	3	1,5	unbeschichtet/ uncoated	10	
	325 x 530	GN 1/1 4 Seiten, Ränder 90°, verschweißt 4 sides 90°, welded	381063	–	2,0	unbeschichtet/ uncoated	15	
	530 x 325	GN 1/1 4 Seiten 45° / 4 sides 45°	381052	3	1,5	Silikon / silicone	10	
	650 x 530	GN 2/1 4 Seiten 45° / 4 sides 45°	381054	3	1,5	Silikon / silicone	10	
	354 x 325	GN 2/3 4 Seiten 45° / 4 sides 45°	381058	3	1,5	Silikon / silicone	10	
	530 x 325	GN 1/1 4 Seiten 45° / 4 sides 45°	382000	–	1,5	TYNECK	10	
	530 x 325	GN 1/1 4 Seiten gezogen / 4 sides deep-drawn	382030	–	1,5	TYNECK	10	
	354 x 325	GN 2/3 4 Seiten 45° / 4 sides 45°	382020	–	1,5	TYNECK	10	
	354 x 325	GN 2/3 4 Seiten 45° / 4 sides 45°	382040	3	1,5	TYNECK	10	
	530 x 325	GN 1/1 4 Seiten 45° / 4 sides 45°	382010	3	1,5	TYNECK	10	

Pizzableche finden Sie auf Seite 358/359. / You can find pizza trays on page 358/359.

mit und ohne Lochung /
with or without perforation

DE	BACKBLECHE / LOCHBLECHE	  
EN	BAKING TRAYS	
IT	TEGLIE	
ES	BANDEJAS PARA HORNO	

Material: Aluminium (AlMn)

Made of aluminium

	↔ mm		#	⊙ mm	⊥ mm		↑ mm	
	600 x 400	4 Seiten 45° / 4 sides 45°	381100	3	1,5	unbeschichtet / uncoated	10	
	600 x 400	4 Seiten 45° / 4 sides 45°	381106	–	1,5	unbeschichtet / uncoated	10	
	600 x 400	3 Seiten 90° / 3 sides 90° 1 kurze Seite offen 45° / 1 short side open	381101	3	1,5	unbeschichtet / uncoated	20	
	600 x 400	4 Seiten, Ränder 90°, verschweißt 4 sides 90°	381110	–	1,5	unbeschichtet / uncoated	20	
	600 x 400	4 Seiten, Ränder 90°, verschweißt 4 sides 90°, welded	381061	3	1,5	unbeschichtet / uncoated	20	
	600 x 400	4 Seiten gezogen / 4 sides deep-drawn	381108	3	1,5	unbeschichtet / uncoated	10	
	600 x 400	3 Seiten 90° / 3 sides 90° 1 kurze Seite offen 45° / 1 short side open	381109	–	1,5	unbeschichtet / uncoated	10	
	600 x 400	4 Seiten 45° / 4 sides 45°	381102	3	1,5	Silikon / silicone	10	
	600 x 400	4 Seiten 45° / 4 sides 45°	382100	–	1,5	TYNECK	10	
	600 x 400	4 Seiten 45° / 4 sides 45°	382110	3	1,5	TYNECK	10	

Material: Edelstahl

Made of stainless steel

	600 x 400	4 Seiten 45° / 4 sides 45°	383110	3	1,5	TYNECK RED	10	
---	-----------	-------------------------------	--------	---	-----	------------	----	---

DE	BACKBLECHE / LOCHBLECHE
EN	BAKING TRAYS
IT	TEGLIE
ES	BANDEJAS PARA HORNO



mit und ohne Lochung /
with or without perforation

Material: Aluminium (AlMn)

Made of aluminium

2

	↔ mm		#	⊙ mm	⊥ mm		↑ mm	
	780 x 580	2 Seiten 70° / 2 sides 70° lange Seiten offen / long sides open	381005	3	2,0	unbeschichtet/ uncoated	10	
	780 x 580	3 Seiten 90° / 3 sides 90° 1 kurze Seite offen / 1 short side open	381006	3	1,5	unbeschichtet/ uncoated	25	
	780 x 580	3 Seiten 90° / 3 sides 90° 1 kurze Seite offen / 1 short side open	381007	3	2,0	unbeschichtet/ uncoated	25	
	780 x 580	2 Seiten 70° / 2 sides 70° lange Seiten offen / long sides open	381200	–	2,0	unbeschichtet/ uncoated	10	
	780 x 580	3 Seiten 90° / 3 sides 90° 1 kurze Seite offen / 1 short side open	381201	–	1,5	unbeschichtet/ uncoated	25	
	780 x 580	4 Seiten 45° / 4 sides 45°	382200	3	1,5	TYNECK	10	
	980 x 580	3 Seiten 90° / 3 sides 90° 1 kurze Seite offen / 1 short side open	381000	3	1,5	unbeschichtet/ uncoated	25	
	780 x 580	2 kurze Seiten 45° / 2 short sides 45° lange Seiten offen / long sides open	381127	3	2,0	unbeschichtet/ uncoated	10	NEW



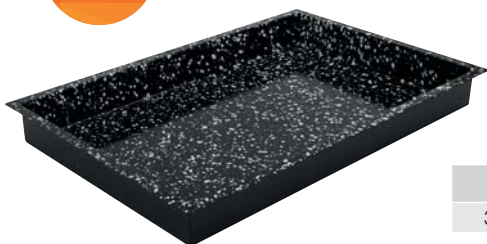
Material: Edelstahl

Made of stainless steel

	780 x 580	4 Seiten 45° / 4 sides 45°	383200	3	1,5	TYNECK RED	10	NEW
--	-----------	-------------------------------	--------	---	-----	------------	----	------------



NEW



DE	BACKBLECHE / KONVEKTOMATENBLECHE	
EN	BAKING TRAYS	
IT	TEGLIE	
ES	BANDEJAS PARA HORNO	

Material: Stahlblech, Granit-Emaile

- Beidseitig beschichtet
- Materialstärke: 1,0 mm

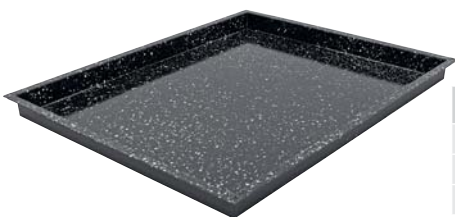
Made of steel, enamel granite

- Coated on both sides
- Thickness: 1.0 mm

600 x 400 – Ausführung: 4 Seiten 90°

600 x 400 – Type: 4 sides 90°

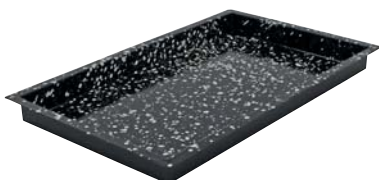
#	↗ mm	→ mm	↑ mm	
382562	600	400	60	



GN 2/1 – Ausführung: 4 Seiten 90°

GN 2/1 – Type: 4 sides 90°

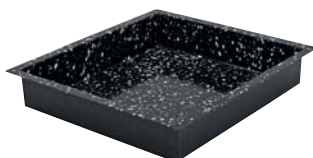
#	↗ mm	→ mm	↑ mm	
382500	530	650	20	
382501	530	650	40	
382502	530	650	60	



GN 1/1 – Ausführung: 4 Seiten 90°

GN 1/1 – Type: 4 sides 90°

#	↗ mm	→ mm	↑ mm	
382510	530	325	20	
382511	530	325	40	
382512	530	325	60	



GN 2/3 – Ausführung: 4 Seiten 90°

GN 2/3 – Type: 4 sides 90°

#	↗ mm	→ mm	↑ mm	
382520	354	325	20	
382521	354	325	40	
382522	354	325	60	

DE	GN-BACKBLECHE / KONVEKTOMATENBLECHE
EN	GN-BAKING TRAYS
IT	TEGLIE GN
ES	BANDEJAS PARA HORNO GN



Material: Stahlblech, Emaille, schwarz
 • Beidseitig beschichtet
 • Abgerundete Ecken
 • Materialstärke: 0,8 mm

Made of steel, enamel, black
 • Coated on both sides
 • Rounded edges
 • Thickness: 0.8 mm

GN 1/1 – Ausführung: 4 Seiten 90°

GN 1/1 – Type: 4 sides 90°

#	↗ mm	→ mm	↑ mm	⊞ l	
382530	530	325	20	3,0	GN 1/1
382531	530	325	40	6,0	
382532	530	325	65	9,75	



DE	GN-BEHÄLTER AUS EDELSTAHL
EN	GN-CONTAINERS MADE OF STAINLESS STEEL
IT	CONTENITORI GN IN ACCIAIO INOX
ES	CONTENEDORES GASTRONORM ACERO INOXIDABLE



#	GN	↑ mm	⊞	
530200	1/1	20	1,9	GN 1/1
530201	1/1	40	5,4	
530202	1/1	65	8,7	
530203	1/1	100	13,0	

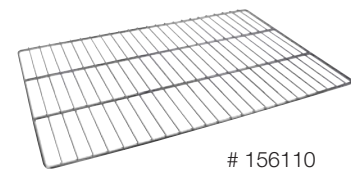


DE	GRILLROSTE / GITTERROSTE
EN	GRIDS
IT	GRIGLIE
ES	REJILLAS

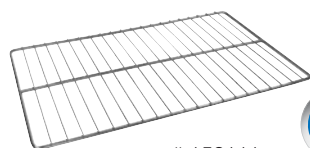
Material: Edelstahl

Made of stainless steel

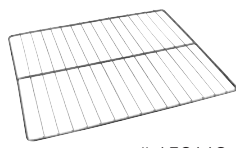
#	↗ mm	→ mm	Ø mm	Drähte/wires, Ø Draht/ wire mm
156110	600	400	6	24 / 3
156111	530	325	7	20 / 3
156112	354	325	5	15 / 2
156113	650	530	6	32 / 2



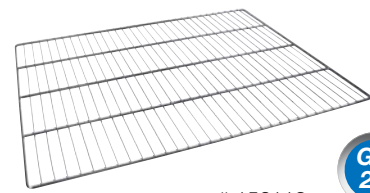
156110



156111



156112



156113





DE	SNITTKUCHENBLECHE MIT VORSATZSCHIENE
EN	CAKE DISPLAY SHEET WITH JOINT BAR
IT	TEGLIE PER TORTE CON BORDO REMOVIBILE
ES	BANDEJAS CON LATERAL DESMONTABLE

Material: Aluminium

- Materialstärke: 1,5 mm

Made of aluminium

- Thickness: 1.5 mm

#	↗ mm	→ mm	↑ mm	
995810	580	100	50	
995820	580	200	50	
995840	580	400	50	
995830	300	200	50	

**Ersatzschienen
Aluminium**

**Replacement joint bars
Aluminium**

#	→ mm	für / for #	
995811	100	995810	
995821	200	995820	
995841	400	995840	

Material: Edelstahl

- Materialstärke: 1 mm

Made of stainless steel

- Thickness: 1 mm

#	↗ mm	→ mm	↑ mm	
997810	580	100	50	
997820	580	200	50	
997840	580	400	50	

**Ersatzschienen
Edelstahl**

**Replacement joint bars
Stainless steel**

#	→ mm	für / for #	
997811	100	997810	
997821	200	997820	
997841	400	997840	



DE	SCHNITTKUCHENBLECHE MIT VORSATZSCHIENE
EN	CAKE DISPLAY SHEET WITH JOINT BAR
IT	TEGLIE PER TORTE CON BORDO REMOVIBILE
ES	BANDEJAS CON LATERAL DESMONTABLE

GN 1/1 mit Vorsatzschiene

- Innenabmessungen: 520 x 290 x 50 mm
- Außenabmessungen: 535 x 325 x 50 mm

GN 1/1 with joint bar

- Dimensions inside: 520 x 290 x 50 mm
- Dimensions outside: 535 x 325 x 50 mm

#		
994860		Edelstahl / stainless steel
995860		Aluminium / aluminium



DE	BACKBLECHVORSETZER
EN	JOINT BAR, ADJUSTABLE
IT	SPONDA REGOLABILE
ES	BARRA AJUSTABLE

- Material: Edelstahl
- Mit 2 Klammern

- Made of stainless steel
- With 2 clamps

#	Ausführung	↔ mm
997899	Feder / Spring	340 min. / 615 max
997890	Klammer / Clamp	340 min. / 640 max



DE	SCHNITTKUCHEN – BODENBLECH UND BACKRAHMEN IM SET
EN	CAKE DISPLAY – BASE PLATE AND BAKING FRAME IN THE SET
IT	KIT DI TEGLIA PER TORTA CON FONDO E TELAIO SEPARATI
ES	JUEGO DE PLACA BASE Y MARCO PARA HORNEAR

Material: Aluminium

- **2-teilig**
- Materialstärke: Boden mit Griff: 1,5 mm, Rahmen: 2,0 mm

Made of aluminium

- **2-pieces**
- Thickness: base with handle: 1.5 mm, frame: 2.0 mm

#	↗ mm	→ mm	↑ mm
995870	580	100	50
995880	580	200	50
995890	580	400	50



DE	RAHMEN FÜR SCHNITTKUCHENBLECH	NICHT zum Backen geeignet! NOT for baking!
EN	FRAME FOR CAKE DISPLAY SHEET	
IT	BASE PER TEGLIE PORTA TORTE	
ES	CONTENEDORES DE BANDEJAS PARA TORTA	

- | | |
|-------------------------------|----------------------------|
| Material: Polystyrol, schwarz | Made of polystyrene, black |
| • Genarbt | • Surface grained |
| • Eine kurze Seite offen | • One short side open |



#	für / for	→ mm	↑ mm	↓ mm	
227577	995810 + 997810	115	55	590	
227578	995820 + 997820	215	55	590	



DE	PRÄSENTIER-STÄNDER / SCHNITTKUCHENBRÜCKE
EN	DISPLAY RISER FOR SLICED CAKES
IT	ALZATA ESPOSITORE PER TORTE A FETTE
ES	SOPORTE PARA REBANADAS DE PASTELES

- | | |
|------------------------------|------------------------------|
| Material: Acryl, transparent | Made of acrylic, transparent |
|------------------------------|------------------------------|



#	für / for	→ mm	↑ mm	↓ mm	
227575	995810 + 997810	106	80	70	
227576	995820 + 997820	206	80	70	



DE	GASTRO-BLECH UNIVERSAL	
EN	GASTRO-TRAY UNIVERSAL	
IT	VASSOIO DA FORNO GASTRO UNIVERSAL	
ES	BANDEJA DE COCCIÓN GASTRO UNIVERSAL	

- | | |
|---|--|
| Material: Aluminium | Made of aluminium |
| • Für Spiegeleier, Omeletts, Tortillas, Hamburger | • For fried eggs, omelets, tortillas, hamburgers |
| • Mit TYNECK-Beschichtung | • With TYNECK-coating |
| • 6 Mulden | • 6 cavities |



#	↔ mm	Ø mm	
382325	325 x 530	120	

DE	BAGUETTEBLECHE
EN	BAGUETTE TRAYS
IT	TEGLIE PER BAGUETTE
ES	BANDEJAS PARA BAGUETTES



Ausführung: offener Rand – längs

- Mit PTFE-Beschichtung, schwarz
- Perforation: 3 mm
- Runde Wellen

Design: open edge – long side

- With PTFE-coating, black
- Perforation: 3 mm
- Round waves

#	↔ mm	Mulden / cavities
381430	600 x 400 x 20	5
381432	530 x 325 x 20	4




2



DE	BACKTRENNPAPIERE "RONDEN" UND "RINGREIN"
EN	BAKING RELEASE PAPERS "RONDEN" (DISCS) AND "RINGREIN"
IT	CARTA DA FORNO, DISCHI E NASTRI
ES	PAPEL DE HORNO, CINTAS Y HOJAS REDONDAS

- Gebleicht
- Beidseitig silikonisiert
- Mehrmals verwendbar

- Bleached
- Siliconized on both sides
- Multiple bakes

#	Ø mm	
101007	70 mm x 400 m	1
101006	180	500
101005	200	500
101011	240	500
101001	260	500
101002	280	500
101003	300	500
101004	330	500
101000	350	500

101007



zur praktischen Entnahme
– im Karton –
For easy removal form
the box



DE	BACKTRENNPAPIERE
EN	BAKING RELEASE PAPERS
IT	CARTA DA FORNO
ES	PAPEL DE HORNO SILICONADO

- Echtpergament
- Gebleicht
- Beidseitig silikonisiert
- Mehrmals verwendbar
- Hitzebeständig bis zu 290 °C
- Hohe Fettdichte
- Geeignet für alle Gebäckarten

- Pure vegetable parchment
- Bleached
- Siliconized on both sides
- Reusable
- Heat resistant up to 290 °C (554 °F)
- High grease density
- Suitable for all types of pastry



“NON PLUS ULTRA”

“NON PLUS ULTRA”

#	↔ mm x m	⚖ g/m ²	🛒
101040	400 x 200	45	6
101043	430 x 200	45	6
101045	450 x 200	45	6
101050	500 x 200	45	6
101057	570 x 200	45	6

#	↔ mm	⚖ g/m ²	🛒
101100	400 x 600	45	500
101120	500 x 700	45	500
101140	570 x 780	45	500

**“UNIVERSAL PLUS”
Speziell für Laugenprodukte**

**“UNIVERSAL PLUS”
Especially for lyed baking products
including “pretzels”**

#	↔ mm	⚖ g/m ²	🛒
109100	400 x 600	42	500
109140	570 x 780	42	500



NEW

i Sonderformate auf Anfrage. / Special sizes upon request.

DE	BACKTRENNPAPIERE
EN	BAKING RELEASE PAPERS
IT	CARTA DA FORNO
ES	PAPEL DE HORNO SILICONADO

- Pergamentersatz
- Gebleicht
- Beidseitig silikonisiert
- Mehrmals verwendbar
- Greaseproof
- Bleached
- Two sides siliconized
- Multiple bakes

“SUPER EXTRA”

“SUPER EXTRA”

#	↔ mm x m	⚖ g/m ²	🛒
103040	400 x 200	41	6
103043	430 x 200	41	6
103045	450 x 200	41	6
103050	500 x 200	41	6
103057	570 x 200	41	6

#	↔ mm x mm	⚖ g/m ²	🛒
103100	400 x 600	41	500
103140	570 x 780	41	500
103150	570 x 980	41	500
103141	500 x 700	41	500

103032	320 x 530	GN 1/1	⚖ 41	🛒 500
103078	520 x 640	GN 2/1	⚖ 41	🛒 500

“UNIVERSAL”
Speziell für Laugenprodukte

“UNIVERSAL”
Especially for lyed baking products including “pretzels”

#	↔ mm x mm	⚖ g/m ²	🛒
106152	400 x 600	41	500
106140	570 x 780	41	500



DE	PERGAMENTERSATZ
EN	GREASEPROOF PAPER
IT	CARTA PERGAMINO
ES	HOJAS DE PAPEL PERGAMINO

- Gebleicht
- Unbeschichtet
- Zum Abdecken von Teiglingen oder als Einlegepapier für Brotkörbe verwendbar
- Bleached
- Uncoated
- To cover dough or usable as inlay for baskets

#	↔ mm x mm	⚖ g/m ²	🛒 kg
111300	380 x 580	45	10
111400	360 x 560	41	12,5
111410	375 x 500	49	12,5
111420	250 x 375	49	12,5
111430	500 x 750	49	12,5

#	↔ mm	⚖ g/m ²	🛒 kg
111440	300	49	9
111441	400	49	12
111442	500	49	15
111443	600	49	18



📌 Sonderformate auf Anfrage. / Special sizes upon request.



DE	FAHRGESTELL FÜR BACKTRENNPAPIER
EN	TROLLEY FOR BAKING RELEASE PAPERS
IT	CARRELLO PER CARTA DA FORNO
ES	CARRETIILLA PARA PAPEL DE HORNO

Material: Edelstahl
 • Inklusive 4 Rollen
 • Für je 1000 Blatt

Made of stainless steel
 • Including 4 wheels
 • For 1000 sheets

#	↖ mm	→ mm	↓ mm	↑ mm	
202090	400 x 600	500	370	730	
202091	570 x 780	650	370	920	



159160



159250



159350

DE	ABREISSGERÄTE
EN	TEAR-OFF DISPENSERS
IT	PORTAROTOLI DA TAVOLO
ES	SOPORTES PARA ROLLOS DE PAPEL SILICONADO

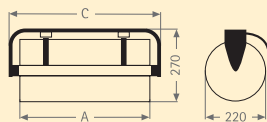
• Alle Geräte lackiert
 • Mit glattem Messer

• All types varnished
 • With plain knife

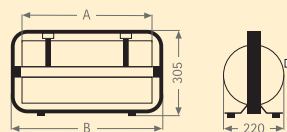
#	→ mm	
159150	500	Tisch, waagrecht / table, horizontal
159160	600	Tisch, waagrecht / table, horizontal
159240	400	Wand, waagrecht / wall, horizontal
159250	500	Wand, waagrecht / wall, horizontal
159260	600	Wand, waagrecht / wall, horizontal
159350	500	Tisch, senkrecht / table, vertical
159360	600	Tisch, senkrecht / table, vertical
159450	500	Untertisch, waagrecht / under table, horizontal
159460	600	under table, horizontal



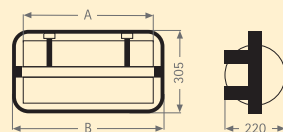
159450



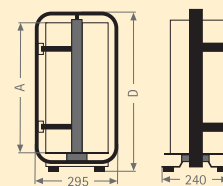
Untertisch, waagrecht / under table, horizontal



Tisch, waagrecht / table, horizontal



Wand, waagrecht / wall, horizontal



Tisch, senkrecht / table, vertical

DE	BACKTRENNFOLIE AUS PTFE-GLASGEWEBE
EN	BAKING FOIL MADE OF PTFE-COATED GLASS FABRIC
IT	CARTA DA FORNO IN TESSUTO IN FIBRA DI VETRO RIVESTITO IN PTFE
ES	LAMINA DE TEFLÓN (PTFE) ANTIADERENTE PARA HORNO

Antihaftend (PTFE-beschichtetes Glasfasergewebe)

- Hervorragende Trenneigenschaften
- Reißfest
- Temperaturbeständig von -70 °C bis +260 °C
- Beidseitig verwendbar
- Geschmacksneutral
- Spülmaschinenfest
- Bis zu 1.000 x verwendbar (bei sachgerechter Anwendung)

Non-stick quality (PTFE coated glass fabric)

- Tear-resistant
- Usuable from -70 °C to +260 °C
- Usable on both sides
- Neutral in taste
- Dishwasher-proof
- Reusable up to 1.000 times (if used properly)

Farbe: braun

Colour: brown

#	↔ mm	⏊ mm	⚖ g/m ²	🛒	
110110	330 x 400	0,073	120	20	
110108	400 x 500	0,073	120	20	
110500	400 x 600	0,073	120	20	
110520	500 x 700	0,073	120	20	
110540	570 x 780	0,073	120	20	
110550	570 x 980	0,073	120	20	
110562	600 x 800	0,073	120	20	
110116	325 x 530	0,11	220	20	GN 1/1
110100	400 x 600	0,11	220	20	
110140	570 x 780	0,11	220	20	
110150	570 x 980	0,11	220	20	
110700	400 x 600	0,215	445	20	
110720	570 x 780	0,215	445	20	
110740	570 x 980	0,215	445	20	



📌 Sonderformate auf Anfrage. / Special sizes upon request.

Auf Rolle

On a roll

#	→ mm	↑ Meter	⏊ mm	
110940	400	50	0,11	
110957	570	50	0,11	

NEW



DE	ABROLLGERÄT
EN	DISPENSER
IT	DISTRIBUTORE
ES	DISPENSADOR

Material: PVC

Made of PVC

#	↔ mm	
391980	890 x 140 x 100	



DE	BACK- UND TIEFKÜHLMATTEN
EN	BAKING AND FREEZER MATS
IT	TAPPETI DA FORNO E DA CONGELATORE IN SILICONE
ES	ESTERAS PARA HORNEAR Y CONGELAR

Material: silikonbeschichtetes Glasfasergewebe

- Sehr robust
- Temperaturbeständig von -70 °C bis +230 °C
- Vorzügliche Antihafffähigkeit
- Vorteilhaft in Verbindung mit Lochblechen

Made of siliconized glass fibre fabric

- Very strong quality
- Usable from -70 °C to +230 °C
- Excellent non-stick quality
- Recommended to be used in combination with perforated baking trays

Especially for lyed baking products including "pretzels"

Speziell für Laugenprodukte



#	↔ mm	für / for mm
107785	315 x 520	325 x 530 (GN 1/1)
107782	385 x 585	400 x 600
107783	570 x 770	580 x 780

i Sonderformate auf Anfrage. / Special sizes upon request.

Silikonmatte Macarons

• Einteilung Ø: 35 mm

Silicon mat for macarons

• Division Ø: 35 mm

#	↔ mm
107784	300 x 400

Material: 100% Silikon

Made of 100% silicone

#	↔ mm
107790	310 x 510
107791	400 x 600

Silikonmatte Macarons

• Einteilung Ø: 40 mm

Silicon mat for macarons

• Division Ø: 40 mm

#	↔ mm	↑ mm
115165	400 x 600	1,5

DE	BACK-TRENNSPRAY FÜR FORMEN UND BLECHE
EN	RELEASE SPRAY FOR BAKING TINS AND TRAYS
IT	SPRAY STACCANTE ANTIADERENTE
ES	DESMOLDEANTE EN SPRAY

Der perfekte Trennspray für Bäckereien, Konditoreien, Küchen und Gastronomie. Speziell für WALTER-Backformen geeignet. Kein Anbacken oder Ankleben der Backwaren; keine Rückstände in der Form oder auf dem Blech. Reines Lebensmittel, 100 % geschmacksneutral. Zutaten: Pflanzliche Öle; Carnaubawachs; Emulgator: Sonnenblumenlecithine; Treibgas: Propan/Butan.

The ideal release spray for bakeries, confectioneries, hotel and restaurant kitchens. Especially suitable for WALTER baking moulds. Prevents baked goods from sticking to baking moulds / baking trays. 100 % safe for consumption and neutral taste. Ingredients: vegetable oils; carnauba wax; emulsifier: sunflower lecithin; propellant: propane/butane.

Nur zur gewerblichen Verarbeitung. Nicht für Luftfracht zugelassen.

For professional use only. Not permitted for transport via airfreight.

#	↕ ml
266960	500



DE	MUFFINFORMEN-VERBUND „TULPE“
EN	MUFFIN TRAYS “TULIP”
IT	PORTA PIROTTINI MUFFIN "TULIPANO"
ES	PLACA DE ALUMINIO PARA MUFFINS “TULIPA”

Material: Aluminium

- Für 24 Muffinformen „TULPE“
- Ø: 70 mm
- Gewicht: 1400 g

Made of aluminium

- For 24 Muffin baking cups “TULIP”
- Ø: 70 mm
- Weight: 1400 g

#	↔ mm
381150	600 x 400 x 40



Material: Aluminium

- Für 24 Muffinformen „TULPE“
- Ø: 70 mm

Made of aluminium

- For 24 Muffin baking cups “TULIP”
- Ø: 70 mm

#	↔ mm
381151	580 x 390 x 38



DE	MUFFINFORMEN-VERBUND „TULPE“
EN	MUFFIN TRAYS “TULIP”
IT	PORTA PIROTTINI MUFFIN "TULIPANO"
ES	PLACA DE CARTON PARA MUFFINS “TULIPA”

Material: backfester Wellpappkarton

- Für 24 Muffinformen „TULPE“

Made of bakeable cardboard

- For 24 Muffin baking cups “TULIP”

#	↔ mm	
122260	580 x 390 x 35	42



DE	MUFFINFORM „TULPE“
EN	MUFFIN CUPS “TULIP”
IT	PIROTTINI PER MUFFIN “TULIPANO”
ES	CÁPSULAS PARA MUFFINS “TULIPA”

Material: fettabweisendes Spezial-Papier
 • Ca. 50 g/m²
 • Boden Ø: 50 mm
 • Verwendbar bis max. 180 – 200 °C

Made of special grease proof paper
 • Approx. 50 g/m²
 • Bottom Ø: 50 mm
 • Usable up to max. 180 – 200 °C



#		↑ mm	
122250	● Braun / brown	95	1000
122270	● Braun / brown	55	1000
122271	● Rot / red	55	1000
122272	● Gelb / yellow	55	1000
122273	● Blau / blue	55	1000
122274	● Violett / lila	55	1000
122275	● Grün / green	55	1000
122276	● Orange / orange	55	1000
122277	● Pink / pink	55	1000



DE	GEBÄCKKAPSELN
EN	BAKING CASES
IT	PIROTTINI MARRONI
ES	CÁPSULAS MARRONES

Aus Pergamyn, schokobraun

Made of glassine, brown



#	↓ Ø mm	↑ mm	
125018	20	18	1000
125025	25	18	1000
125028	28	16	1000
156009	50	27	1000
156008	70	30	1000

Aus Pergamentersatz, weiß
 • Backfest

Made of greaseproof paper, white
 • Bakeable



#	↓ Ø mm	↑ mm	
122018	20	18	1000
122024	25	18	1000
122035	35	20	1000
122040	40	21	1000
122045	45	25	1000
122050	50	25	1000
122055	55	25	1000
122060	60	25	1000
122065	65	22	1000
122070	70	20	1000
122075	75	21	1000
122080	80	25	1000



122100



122110



122105



DE	MUFFINFORMEN-VERBUND
EN	MUFFIN TRAYS
IT	PORTA PIROTTINI PER MUFFIN
ES	CAPSULAS PARA MUFFINS EN PLACAS



- Perforiert – leichte Entnahme
- Höhe: 35 mm
- Perforated – easy to remove
- Height: 35 mm

#	↓ Ø mm	↑ Ø mm	↔ mm	⬇ g	🛒
122100	50	68	338 x 504	2 OZ ca. / 50	125 trays
122105	50	68	338 x 504	2 OZ ca. / 50	100 trays
122110	63	80	385 x 575	4 OZ ca. / 100	100 trays

DE	BACKFORM "KÖNIGSKUCHEN"
EN	LOAF CAKE BAKING MOULD
IT	STAMPO "PLUMCAKE"
ES	MOLDE "PLUMCAKE"

- Material: backfestes zweilagiges Papier
- 150 g/m²
 - Temperaturbeständig von -40°C bis +220°C
- Made of bakeable paper, two layers
- 150 g/m²
 - Temperature resistant from -40°C to +220°C

#	↗ mm	→ mm	↑ mm	⬇ g	🛒
122400	150	65	50	200	1080
122410	200	65	45	300	600
122420	225	70	65	400	516
122430	260	50	50	500	300



DE	BACKFORMEN RUND
EN	BAKING MOULDS ROUND
IT	STAMPI TONDI PER TORTE
ES	MOLDES PARA TARTA

- Material: backfestes zweilagiges Papier
- 125 g/m²
 - Temperaturbeständig von -40°C bis +220°C
- Made of bakeable paper, two layers
- 125 g/m²
 - Temperature resistant from -40°C to +220°C

#	Ø mm	↑ mm	🛒
122700	100	30	450
122720	155	35	540
122740	185	30	600
122780	220	40	500





PREMIUM-QUALITÄT ANTIHAFT

- Spezielle Antihaf-Beschichtung
- Erhöhung der Verschleißfestigkeit durch Einsatz keramischer Partikel
- Besonders schwere Profi-Qualität
- Optimale Wärmeleitung
- Gleichmäßiges Backen
- Obstsäurebeständig

Bitte beachten:


- Alle Backformen bitte grundsätzlich einfetten (kein Öl verwenden)!
- Form nicht mit spitzen und scharfen Gegenständen behandeln
- Kuchen 5–10 Min. auskühlen lassen, dann gleich aus der Form lösen
- Schnelle und einfache Reinigung: mit einem Tuch und heißem Wasser unter Zusatz eines handelsüblichen Spülmittels auswaschen
- Zur Schonung der Beschichtung keine Reinigung in der Spülmaschine
- Form nicht im Froster verwenden
- Nicht für Holzbacköfen geeignet
- Einsetzbar bis ca. +200 °C
- Zur Schonung der Beschichtung – Formen bitte nicht ohne Schutz stapeln

PREMIUM-QUALITY NON-STICK

- Outstanding anti-stick properties
- Wear-resistant by special coating using ceramic particles
- Particularly heavy professional quality
- Excellent thermal conductivity
- Intensive and all around browning
- Acid resistant

Please notice:

- All baking moulds must be buttered (please do not use oil)!
- Never use pointed or sharp utensils
- Let cake cool down for 5–10 minutes, then loosen cake out of the mould right away
- Easy cleaning: with a damp cloth, mild detergent and hot water
- Not dish-washer proof
- Not useable in the freezer
- Not useable in wood-fired ovens
- Useable up to +200 °C
- To protect the coating – please do not stack baking moulds without protection

 Kinderleicht backen mit WALTER / Baking made easy with WALTER.
Informationen & Rezepte: / Information & Recipes: www.backform.de

DE	RODONFORM – MIT GLATTEM RAND
EN	RODON MOULD – WITH PLAIN RIM
IT	STAMPO AMERICANO – CON BORDO LISCIO
ES	MOLDE RODON – CON BORDE LISO



#	Ø mm	↑ mm	⚖ l
901314	140	72	0,6
901316	160	85	1,0
901318	180	95	1,4
901320	200	105	1,8
901322	220	115	2,2
901324	240	125	2,9
901326	260	135	3,8



3

DE	GUGELHUPF-FORM
EN	GUGELHUPF MOULD
IT	STAMPO PER GUGELHUPF
ES	MOLDE PARA GUGELHUPF



#	Ø mm	↑ mm	⚖ l
930020	200	104	1,8



DE	SANDKRANZFORM – MIT GLATTEM BODEN
EN	SAVARIN RING MOULD – WITH PLAIN BOTTOM
IT	STAMPO SAVARIN – FONDO LISCIO
ES	MOLDE PARA SAVARIN – FONDO LISO



#	Ø mm	↑ mm	⚖ l
926820	200	65	1,45
926822	220	70	1,8
926824	240	77	2,25
926826	260	82	3,0
926828	280	89	3,7



DE	FRANKFURTER KRANZFORM - MIT GERIPPTEM BODEN
EN	SAVARIN RING MOULD – WITH WAVY BOTTOM
IT	STAMPO TROIS FRERES – FONDO FESTONATO
ES	MOLDE PARA SAVARIN – FONDO RIZADO




#	Ø mm	↑ mm	⚖ l
915120	200	65	1,35
915122	220	70	1,85
915124	240	77	2,35
915126	260	82	2,95
915128	280	89	3,60






WALTER
...einfach besser backen...

DE	KÄSETORTENFORM – MIT GERADEM RAND	
EN	CHEESE FLAN PAN – WITH STRAIGHT RIM	
IT	TORTIERA TONDA – CON BORDO LISCIO	
ES	MOLDE REDONDO – CON BORDE DERECHO	

#	Ø mm	↑ mm	↓ mm	l
967028	280	40		2,30



WALTER
...einfach besser backen...

DE	SPRINGFORM	
EN	SPRINGFORM CAKE TIN	
IT	STAMPO APRIBILE	
ES	MOLDE DESMONTABLE PARA TARTA	

- Verschluss aus rostfreiem Edelstahl
- Quick release clasp made of stainless steel

#	Ø mm	↑ mm	↓ mm	l
900020	200	70		2,15
900024	240	70		3,00
900026	260	70		3,50
900028	280	70		4,05



DE	TEIGSCHABER / KUCHENLÖSER
EN	DOUGH SCRAPER
IT	SPATOLA
ES	ESPÁTULA

- Material: PP, weiß
- Ideal fürs Kuchenlösen in beschichteten Backformen
 - Made of PP
 - Ideal for loosening cakes in coated baking moulds

#	↗ mm	→ mm	↑ mm
227099	220	35	6




WALTER
...einfach besser backen...

DE	SPRINGBLECH – KONISCH	
EN	SPRINGFORM CAKE TIN – CONICAL	
IT	STAMPO APRIBILE – CONICO	
ES	MOLDE CONICO DESMONTABLE PARA TARTA	

- Verschluss aus rostfreiem Edelstahl
- Quick release clasp made of stainless steel

#	↑ Ø mm	↓ Ø mm	↑ mm	↓ mm	l
902028	280	260	60		3,30
902032	320	300	60		4,35

 Zur Schonung der Beschichtung – Formen bitte nicht ohne Schutz stapeln.
To protect the coating – please do not stack baking moulds without protection.



DE	KUCHENBLECH
EN	CAKE MOULD
IT	TORTIERA TONDA
ES	MOLDE REDONDO



#	↑ Ø mm	↓ Ø mm	↑ mm	⚖ l
904024	240	200	35	1,30
904026	260	220	35	1,50
904028	280	240	35	1,80
904030	300	260	35	2,10
904032	320	280	35	2,40
904034	340	300	35	2,75
904036	360	320	35	3,05



3

DE	PIZZABLECH
EN	PIZZA MOULD
IT	STAMPO PER PIZZA
ES	MOLDE PARA PIZZA



#	↑ Ø mm	↓ Ø mm	↑ mm	⚖ l
904524	240	210	25	0,90
904526	260	235	25	1,10
904528	280	250	25	1,25



Nicht für Holzbacköfen geeignet! / Not suitable for wood-fired ovens!

DE	OBSTTORTENFORM – MIT GERIPPTEM RAND UND GEPRÄGTEM BODEN
EN	FRUIT FLAN PAN - WITH FLUTED RIM AND STAMPED BOTTOM
IT	STAMPO PER CROSTATE DI FRUTTA CON BORDO FESTONATO E FONDO GOFFRATO
ES	MOLDE PARA TARTA DE FRUTAS CON BORDE RIZADO Y FONDO GOFRADO



#	↑ Ø mm	↓ Ø mm	↑ mm	⚖ l
949928	280	253	32	1,50
949930	300	273	32	1,70
949932	320	293	32	1,80



DE	KÖNIGSKUCHENFORM
EN	LOAF CAKE MOULD
IT	STAMPO PER PLUMCAKE
ES	MOLDE PLUMCAKE



#	→ mm	↗ mm	↑ mm	⚖ l
910020	90	200	70	1,05
910025	100	250	70	1,45
910030	110	300	79	2,15
910035	120	350	85	3,00





WALTER
...einfach besser backen...

DE	HERZFORM
EN	HEART MOULD
IT	STAMPO CUORE
ES	MOLDE CORAZÓN



#	→ mm	↑ mm	↻ l
940025	250	61	2,60
940027	270	65	3,30



WALTER
...einfach besser backen...

DE	WOLFSZAHNBLECH
EN	DENTS DE LOUP BISCUITS BAKING SHEET
IT	TEGLIA PER BISCOTTI "DENTI DI LUPO"
ES	PLACA PARA "DIENTES DE LOBO"



#	↗ mm	→ mm
920000	350	330



WALTER
...einfach besser backen...

DE	REHRÜCKENFORM
EN	RIDGED BAKING MOULD
IT	STAMPO AMOR POLENTA
ES	MOLDE MEDIA CAÑA REDONDO ONDULADO



#	→ mm	↗ mm	↑ mm	↻ l
994628	110	280	60	1,35
994633	110	330	60	1,60



DE	QUICHE-FORM
EN	"QUICHE" MOULD
IT	STAMPO QUICHE
ES	MOLDE QUICHE



- Mit praktischem Auslöseboden
- With removable bottom

#	↑ Ø mm	↑ mm	⚙ I	
901050	300	30	1,80	



3

DE	WEIHNACHTSSTERN-FORM
EN	CHRISTMAS STAR MOULD
IT	STAMPO "STELLA DI NATALE"
ES	MOLDE "ESTRELLA DE NAVIDAD"



#	→ mm	↓ mm	↑ mm	⚙ I	
967040	150	340	65	2,25	



DE	IGELFORM
EN	"HEDGEHOG" MOULD
IT	STAMPI RICCI
ES	MOLDES "ERIZO"



#	Ø mm	↑ mm	⚙ I	
977710	100	40	0,13	
977715	150	51	0,40	
977720	200	67	0,93	



DE	BRIOCHEFORM
EN	BRIOCHE MOULD
IT	STAMPI A BRIOCHE
ES	MOLDES BRIOCHE





#	Ø mm	↑ mm	⚙ I	
951012	120	45	0,25	
951014	140	50	0,43	
951016	160	60	0,63	






WALTER
...einfach besser backen...

DE	12-MUFFINFORM	
EN	12-CUP MUFFIN PAN	
IT	STAMPO PER 12 MUFFIN	
ES	MOLDE PARA 12 MUFFINS	

#	Formen	 ml	\leftrightarrow mm	\varnothing mm
960020	12	90	370 x 242 x 30	62



WALTER
...einfach besser backen...

DE	MADELEINE	
EN	MADELEINE	
IT	MADELEINE	
ES	MADELEINE	


Material: Stahl


Made of carbon steel

#	Formen / cavities (mm)	\leftrightarrow mm
967065	12 (55 x 44)	350 x 145 x 15
967070	12 (77 x 52)	405 x 195 x 19




WALTER
...einfach besser backen...


DE	FUSSBALLFORM	
EN	FOOTBALL MOULD	
IT	STAMPO PALLONE DA CALCIO	
ES	MOLDE BALÓN DE FÚTBOL	

#	\varnothing mm	 l
967050	225 mm	2,75



WALTER
...einfach besser backen...

DE	FUSSBALLFELD	
EN	FOOTBALL FIELD	
IT	STAMPO DA CAMPO DI CALCIO	
ES	MOLDE CAMPO DE FÚTBOL	

#	\leftrightarrow mm	 l
967060	350 x 245	3,6



DE	HERZFORM MIT GERIPPTEM RAND
EN	FLUTED HEART MOULD
IT	STAMPO CUORE FESTONATO
ES	MOLDE CORAZON RIZADO



#	↔ mm	↑ mm	⚙ l
967075	270	30	1,3

DE	LAMM-FORM
EN	LAMB MOULD
IT	STAMPO "AGNELLO"
ES	MOLDE "EL BORREGO"



- Material: vorbehandelter Stahl
- Mit Antihafbeschichtung
 - Inkl. 2 Klammern

- Made of precoated steel
- With non-stick coating
 - Incl. 2 clips

KLEIN / Kopf seitwärts

SMALL / Head turned to the left

#	→ mm	↓ mm	↑ mm	⚙ l
968000	163	67	108	0,5

GROSS / Kopf gerade

LARGE / Head pointing straight ahead



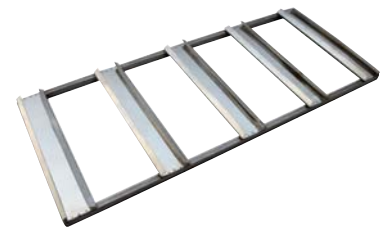
#	→ mm	↓ mm	↑ mm	⚙ l
968010	245	80	160	1,0

DE	STÄNDER ZUM BEFÜLLEN DER LAMMFORMEN
EN	STAND FOR FILLING LAMB CAKE MOULDS
IT	SUPPORTO PER IL RIEMPIMENTO DEGLI STAMPI "AGNELLO"
ES	SOPORTE MOLDES "EL BORREGO"

Material: aluminierter Stahl

Made of aluminized steel

#	→ mm	↗ mm	für / for #
für kleines Lamm / for small lamb			
968020	190	386	968000
für großes Lamm / for large lamb			
968030	264	497	968010



DE	LAMMFORM-SET
EN	SET OF LAMB MOULDS
IT	SET DI STAMPO "AGNELLO"
ES	JUEGO DE MOLDES "EL BORREGO"



- Komplet mit 5 Lämmern,
1 Ständer und 10 Klammern

- Consisting of 5 large lambs,
1 stand and 10 clips



#		⚙ l
968040	klein / small	0,5
968050	gross / large	1,0



DE	TORTELETT FORMEN
EN	TARTLET MOULDS
IT	STAMPI PER TARTELETE
ES	MOLDES TARTELETAS

- Rund gewellt
- Mit Antihft-Beschichtung (PTFE)
- Round, wavy
- With non-stick coating (PTFE)



#	↑ Ø mm	↓ Ø mm	↑ mm
995080	60	50	10
995081	70	60	10
995082	80	70	12
995083	90	75	15
995084	100	85	18
995085	110	90	20
995086	120	110	20
995087	140	130	25



- **Mit herausnehmbarem Bodenteil**
- Rund gewellt
- Mit Antihft-Beschichtung (PTFE)
- **With removable bottom**
- Round, wavy
- With non-stick coating (PTFE)

#	↑ Ø mm	↓ Ø mm	↑ mm
995090	100	85	18
995091	110	90	20
995092	120	110	20
995093	140	130	25

DE	KUCHEN / QUICHE / FORMEN
EN	TART/QUICHE MOULDS
IT	STAMPI QUICHE
ES	MOLDES QUICHE

- **Mit herausnehmbarem Bodenteil**
- Rund gewellt
- Mit Antihft-Beschichtung (PTFE)
- **With removable bottom**
- Round, wavy
- With non-stick coating (PTFE)



#	↑ Ø mm	↓ Ø mm	↑ mm
995100	200	185	35
995101	220	200	35
995102	240	225	35
995103	260	240	35
995104	280	265	35
995105	300	280	35
995106	320	305	35

- Material: Aluminium
- Materialstärke: 1 mm
- Made of aluminium
- Thickness: 1 mm



#	↑ Ø mm	↓ Ø mm	↑ mm
997976	280	260	25
997977	320	300	25

DE	SANDKRANZFORM – MIT GLATTEM BODEN
EN	SAVARIN RING MOULD – WITH PLAIN BOTTOM
IT	STAMPO SAVARIN – FONDO LISCIO
ES	MOLDE PARA SAVARIN – FONDO LISO

Material: Aluminium

- Dom offen
- Mit gebördeltem Rand

Made of aluminium

- Open tube
- With rolled edge

#	Ø mm	↑ mm
997986	220	70
997987	240	80
997988	260	85



3

DE	KÖNIGSKUCHENFORM
EN	LOAF CAKE MOULD
IT	STAMPO PER PLUMCAKE
ES	MOLDE PLUMCAKE

Material: Aluminium

- Materialstärke: 1 mm

Made of aluminium

- Thickness: 1 mm

#	↗ mm	→ mm	↑ mm
997941	180	78	58
997942	220	90	65
997943	260	100	73
997944	300	105	73



DE	PETITS FOUR FÖRMCHEN
EN	PETITS FOUR MOULDS
IT	STAMPI PER TARTELETTE
ES	MOLDES PARA TARDALETAS

- Dose mit 60 Pralinenförmchen
- 12 verschiedene Modelle à 5 Stück
- Mit Antihaft-Beschichtung (PTFE)

- Box of 60 petits fours moulds
- 12 different models, 5 pcs. each
- With non-stick coating (PTFE)

#	Inhalt / Content
995020	60 Stück / pieces



- Mit Antihaft-Beschichtung (PTFE)

- With non-stick coating (PTFE)

#		↔ mm
995121	gerippter Dom / ribbed dome	Ø 45
995122	rund, gewellt / round, wavy	Ø 45
995123	oval, gerippt / oval, ribbed	Ø 45
995124	Quadrat, gewellt / square, wavy	Ø 35
995125	oval, gewellt / oval, wavy	Ø 45
995126	Raute, glatt / diamond, plain	60
995127	Boot glatt / boat plain	60
995128	Boot glatt / boat plain	70
995129	Rechteck, glatt / rectangle, plain	Ø 50
995130	rund, glatt / round, plain	Ø 35
995131	rund, glatt / round, plain	Ø 40
995132	rund, glatt, tief / round, plain, deep	Ø 35



DE	SCHIFFCHEN
EN	BOAT MOULDS
IT	STAMPI A BARCHETTA
ES	MOLDE BARQUITA

GLATT

- Ovale Form
- Mit Antihaf-Beschichtung (PTFE)

PLAIN

- Oval shape
- With non-stick coating (PTFE)



#	↗ mm	→ mm	↑ mm	
995031	80	33	12	
995032	90	40	12	
995033	100	43	13	
995034	110	46	13	
995035	120	50	13	

GEWELLT

- Ovale Form
- Mit Antihaf-Beschichtung (PTFE)

WAVY

- Oval shape
- With non-stick coating (PTFE)



#	↗ mm	→ mm	↑ mm	
995040	80	40	12	
995042	90	43	12	
995043	100	45	12	
995044	110	47	13	
995045	120	50	14	

DE	BABA FORMEN
EN	RUM BABA MOULDS
IT	STAMPI PER BABÀ
ES	MOLDES PARA BABÀ

- Runde Form
- Mit gebördeltem Rand
- Mit Antihaf-Beschichtung (PTFE)
- Round shape
- With rolled edge
- With non-stick coating (PTFE)



#	↑ Ø mm	↓ Ø mm	↑ mm	
995010	60	48	60	

DE	ASPIK FORMEN
EN	ASPIC MOULDS
IT	STAMPI PER ASPIC
ES	MOLDES PARA GELATINA DE CARNE

- Ovale Form
- Mit gebördeltem Rand
- Mit Antihaf-Beschichtung (PTFE)
- Oval shape
- With rolled edge
- With non-stick coating (PTFE)



#	↗ mm	→ mm	↑ mm	
995050	75	55	38	

DE	BRIOCHE FORMEN
EN	BRIOCHE MOULDS
IT	STAMPI A BRIOCHE
ES	MOLDES BRIOCHE

- Flacher Boden
- Mit Antihaft-Beschichtung (PTFE)
- Flat bottom
- With non-stick coating (PTFE)

#	↑ Ø mm	↓ Ø mm	↑ mm
995060	60	28	25
995061	70	37	28
995062	75	40	30
995063	80	40	32
995064	90	45	35
995065	100	55	38
995066	110	55	42



3

DE	SAVARIN FORMEN
EN	SAVARIN MOULDS
IT	STAMPI SAVARIN
ES	MOLDES PARA SAVARIN

- Dom geschlossen
- Mit gebördeltem Rand
- Mit Antihaft-Beschichtung (PTFE)
- Dome closed
- With rolled edge
- With non-stick coating (PTFE)

#	↑ Ø mm	↑ mm
995070	65	15
995071	70	17
995072	80	20



DE	KUCHENBLECH
EN	CAKE MOULD
IT	TORTIERA TONDA
ES	MOLDE REDONDO

- Material: Aluminium
- Materialstärke: 1 mm
- Konisch
- Made of aluminium
- Thickness: 1 mm
- Conical

#	↑ Ø mm	↓ Ø mm	↑ mm
997910	300	260	40
997911	320	280	40
997912	340	300	40
997913	360	320	40
997914	380	340	40
997920	320	300	50
997921	340	320	50





BACKFORMEN „AIR“

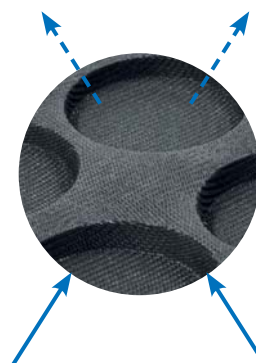
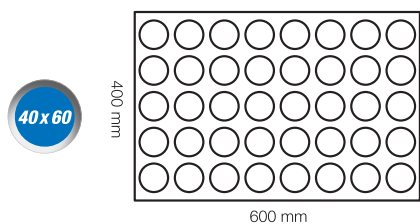
Material: **Antihaftbeschichtetes Gewebe**
 Farbe: schwarz

- Ideal für die Herstellung von süßen und herzhaften Produkten
- Flexibles Material
- Vielfältige Funktionen
- Schnelle und einfache Anwendung
- Hohe Produktionsausbeute
- Homogenes Backen, kein Ankleben des Teiges
- Formstabil
- Vermeidet die Blasenbildung
- Optimale Luftzirkulation ermöglicht eine gleichmäßige Bräunung und ein knuspriges Ergebnis
- Bestens geeignet für Brötchen, Hamburger, Sandwiches und sämtliche Feingebäcke wie Tartletts, Brioche und vieles mehr
- Temperaturbereich: - 40 bis + 260 °C (für Backöfen, Mikrowelle oder Gefrierschränke)

BAKING MOULDS „AIR“

Made of **perforated texture**, non-stick coated
 Colour: black

- Ideal for making sweet and savoury products
- Flexible material
- Multi-purpose features
- Quick and easy use
- High production yield
- Homogeneous baking, no sticking of the dough
- Dimensionally stable
- Avoids the formation of bubbles
- Optimal air circulation enables even tan and a crusty result
- Ideal for buns, hamburgers, sandwiches and all pastries such as tartlets, brioche and much more
- Temperature range: from - 40 to + 260 °C (for ovens, microwaves and freezers)



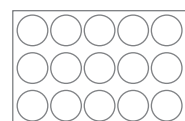
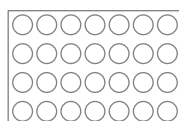
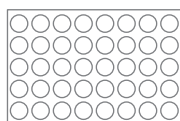
DE	HAMURGER / BUNS
EN	HAMURGER / BUNS
IT	PANINI PER HAMBURGER
ES	PAN DE HAMBURGUESAS



#	115800
Formen/cups	40
Ø mm	59
↑ mm	13

#	115801
Formen/cups	28
Ø mm	67
↑ mm	15

#	115802
Formen/cups	15
Ø mm	104
↑ mm	20



DE	HAMURGER / BUNS
EN	HAMURGER / BUNS
IT	PANINI PER HAMBURGER
ES	PAN DE HAMBURGUESAS

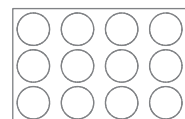
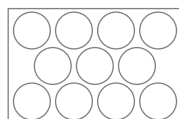
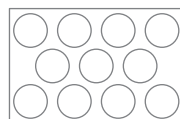
DE	BAGEL
EN	BAGEL
IT	BAGEL
ES	BAGEL



#	115803
Formen/cups	11
Ø mm	114
↑ mm	18

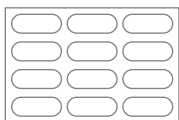
#	115804
Formen/cups	11
Ø mm	125
↑ mm	18

#	115805
Formen/cups	12
Ø mm	110
↑ mm	18



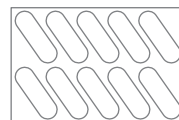


DE	MINI BAGUETTES
EN	MINI BAGUETTES
IT	MINI BAGUETTES
ES	MINI BAGUETTES



#	115806
Formen/cups	12
↔ mm	169 x 64
↑ mm	30

#	115807
Formen/cups	10
↔ mm	200 x 64
↑ mm	30

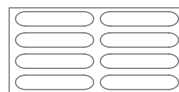


DE	MINI BAGUETTES
EN	MINI BAGUETTES
IT	MINI BAGUETTES
ES	MINI BAGUETTES



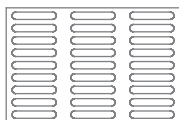
#	115808
Formen/cups	9
↔ mm	230 x 64
↑ mm	30

#	115809
Formen/cups	8
↔ mm	259 x 64
↑ mm	30



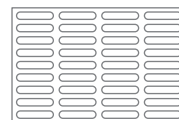


DE	ECLAIRS
EN	ECLAIRS
IT	ECLAIRS
ES	ECLAIRS



#	115810
Formen/cups	27
↔ mm	150 x 25
↑ mm	5

#	115811
Formen/cups	36
↔ mm	125 x 25
↑ mm	5

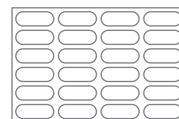


DE	SANDWICH
EN	SANDWICH
IT	PANINO
ES	BOCADILLO



#	115812
Formen/cups	8
↔ mm	240 x 70
↑ mm	35

#	115813
Formen/cups	24
↔ mm	130 x 48
↑ mm	18





BACKFORMEN AUS SILIKON 300 x 175 mm

Material: hochwertiges und lebensmittelechtes Silikon, mit Antihafteffekt – kein vorheriges Einfetten mehr notwendig!
 Temperaturbereich: – 60 bis +230 °C
 (für Backöfen, Mikrowelle oder Gefrierschränke)
 Größe der Backformen: 175 x 300 mm (GN1/3)

Bei richtiger Anwendung sind folgende Punkte zu beachten:

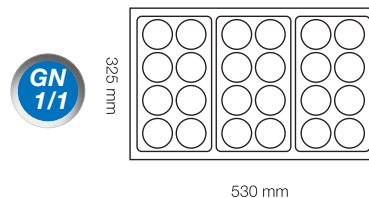
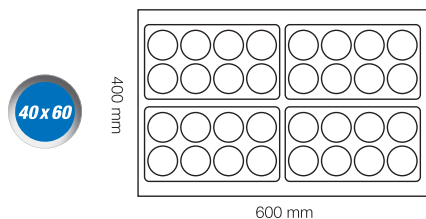
- Backgut immer abkühlen lassen
- Backformen niemals in direkten Kontakt mit Herdplatten, Feuer oder Grill bringen (am besten die Backformen auf Gitter oder Backbleche auflegen)
- Niemals das Backgut mit scharfen Gegenständen heraustrennen
- Niemals aggressive Reinigungsmittel verwenden, sondern von Hand reinigen

BAKING MOULDS MADE OF SILICONE 300 X 175 mm

Made of high quality, food safe and non-sticking silicone – without prior greasing!
 Temperature range: from – 60 to +230 °C
 (for ovens, microwaves and freezers)
 Size of the baking moulds: 175 x 300 mm (GN 1/3)

For optimal using please note the following points:

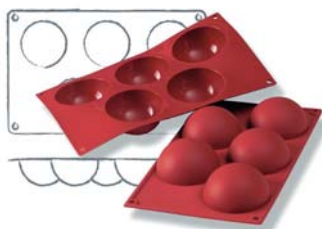
- Let cool down the products before extraction.
- Never use baking moulds on heat sources (fire, grill, electric plates)
- Never use sharp objects to remove your products from the moulds
- Never use aggressive detergents to clean moulds after use, just clean by hand





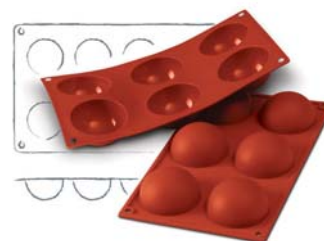
DE	HALBKUGELN MINI
EN	HALF-SPHERES MINI
IT	SEMISFERE MINI
ES	SEMIESFERAS MINI

☑ #	115220
Formen/cups	24 x 10 ml
Ø mm	30
↑ mm	15



DE	HALBKUGELN
EN	HALF-SPHERES
IT	SEMISFERE
ES	SEMIESFERAS

☑ #	115003
Formen/cups	5 x 120 ml
Ø mm	80
↑ mm	40



☑ #	115005
Formen/cups	6 x 80 ml
Ø mm	70
↑ mm	35



DE	FLORENTINER MINI
EN	FLORENTINES MINI
IT	FIorentINE MINI
ES	FLORENTINAS MINI

☑ #	115226
Formen/cups	24 x 5 ml
Ø mm	35
↑ mm	5



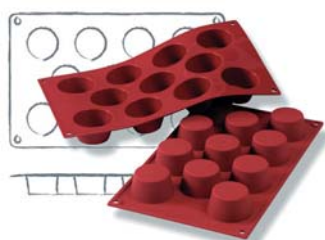
DE	FLORENTINER
EN	FLORENTINES
IT	FIorentINE
ES	FLORENTINAS

☑ #	115006
Formen/cups	8 x 35 ml
Ø mm	60
↑ mm	12



DE	SAVARIN
EN	SAVARIN
IT	SAVARIN
ES	SAVARIN

☑ #	115007
Formen/cups	8 x 50 ml
Ø mm	65
↑ mm	21



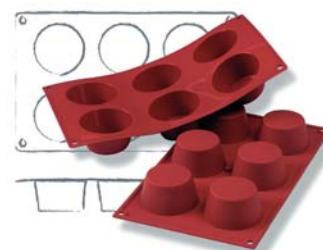
DE	MUFFIN MINI
EN	MUFFIN MINI
IT	MUFFIN MINI
ES	MUFFIN MINI

☑ #	115012
Formen/cups	11 x 50 ml
Ø mm	51
↑ mm	28



DE	MUFFIN MEDIUM
EN	MUFFIN MEDIUM
IT	MUFFIN MEDIUM
ES	MUFFIN MEDIUM

☑ #	115221
Formen/cups	6 x 119 ml
Ø mm	68
↑ mm	38



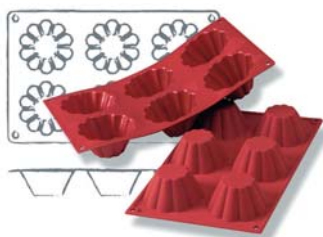
DE	MUFFIN
EN	MUFFIN
IT	MUFFIN
ES	MUFFIN

☑ #	115011
Formen/cups	6 x 100 ml
Ø mm	69
↑ mm	35



DE	MUFFIN GROSS
EN	MUFFIN BIG
IT	MUFFIN GRANDE
ES	MUFFIN GRANDE

<input checked="" type="checkbox"/> #	115131
Formen/cups	6 x 165 ml
Ø mm	75
↑ mm	60



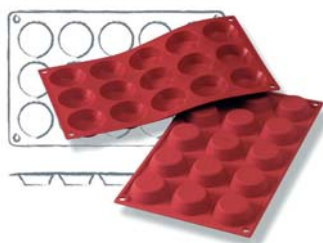
DE	BRIOCHE
EN	BRIOCHE
IT	BRIOCHE
ES	BRIOCHETTES

<input checked="" type="checkbox"/> #	115014
Formen/cups	6 x 110 ml
Ø mm	79
↑ mm	37



DE	TORTELETT
EN	TARTLET
IT	TARTELLETTA
ES	TARTALETA

<input checked="" type="checkbox"/> #	115015
Formen/cups	8 x 40 ml
Ø mm	60
↑ mm	17



DE	TORTELETT
EN	TARTLET
IT	TARTELLETTA
ES	TARTALETA

<input checked="" type="checkbox"/> #	115016
Formen/cups	15 x 25 ml
Ø mm	50
↑ mm	15



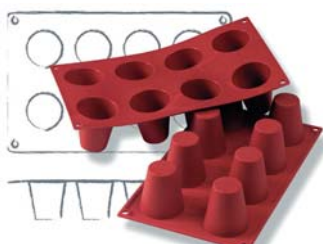
DE	TORTELETT MINI
EN	TARTLET MINI
IT	TARTELLETTA MINI
ES	TARTALETA MINI

<input checked="" type="checkbox"/> #	115017
Formen/cups	15 x 20 ml
Ø mm	45
↑ mm	10



DE	TORTELETT
EN	TARTLET
IT	TARTELLETTA
ES	TARTALETA

<input checked="" type="checkbox"/> #	115222
Formen/cups	6 x 70 ml
Ø mm	70
↑ mm	20



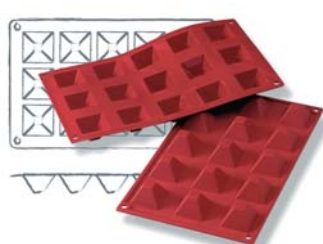
DE	BABA
EN	BABA
IT	BABÀ
ES	BABÁ

<input checked="" type="checkbox"/> #	115024
Formen/cups	8 x 92 ml
Ø mm	55
↑ mm	60



DE	PYRAMIDE
EN	PYRAMID
IT	PIRAMIDE
ES	PIRÁMIDE

<input checked="" type="checkbox"/> #	115028
Formen/cups	6 x 90 ml
↔ mm	71 x 71
↑ mm	40



<input checked="" type="checkbox"/> #	115029
Formen/cups	15 x 20 ml
↔ mm	36 x 36
↑ mm	22



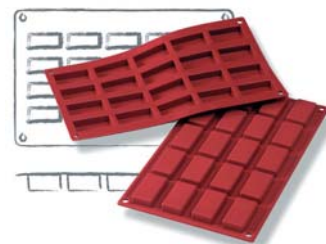
DE	OVAL
EN	OVAL
IT	OVALE
ES	ÓVALO

<input checked="" type="checkbox"/> #	115030
Formen/cups	9 x 50 ml
↔ mm	70 x 50
↑ mm	20



DE	BISKUIT
EN	SPONGE CAKE
IT	PAN DI SPAGNA
ES	BIZCOCHO

<input checked="" type="checkbox"/> #	115036
Formen/cups	3 x 140 ml
Ø mm	103
↑ mm	20



DE	RECHTECK MINI
EN	FINANCIERS MINI
IT	FINANZIERI MINI
ES	RECTÁNGULO MINI

<input checked="" type="checkbox"/> #	115037
Formen/cups	20 x 20 ml
↔ mm	49 x 26
↑ mm	11



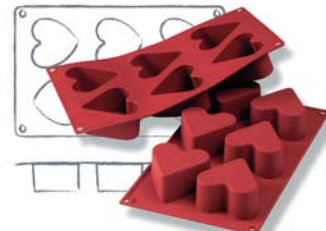
DE	RECHTECK
EN	FINANCIERS
IT	FINANZIERI
ES	RECTÁNGULO

<input checked="" type="checkbox"/> #	115233
Formen/cups	6 x 110 ml
↔ mm	120 x 45
↑ mm	20



DE	HERZ
EN	HEART
IT	CUORE
ES	CORAZÓN

<input checked="" type="checkbox"/> #	115039
Formen/cups	8 x 90 ml
Ø mm	60
↑ mm	35



<input checked="" type="checkbox"/> #	115069
Formen/cups	6 x 130 ml
Ø mm	65
↑ mm	40



DE	HERZ "PASSION"
EN	HEART "PASSION"
IT	CUORE "PASSIONE"
ES	CORAZÓN "PASIÓN"

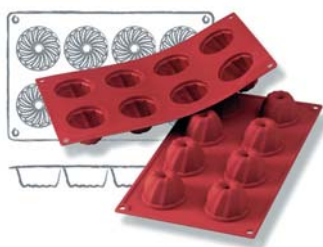
<input checked="" type="checkbox"/> #	115090
Formen/cups	24 x 16 ml
Ø mm	37 x 36
↑ mm	23



<input checked="" type="checkbox"/> #	115091
Formen/cups	10 x 45 ml
Ø mm	56 x 52
↑ mm	29

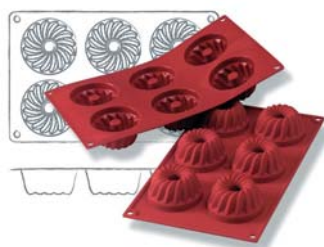


<input checked="" type="checkbox"/> #	115092
Formen/cups	8 x 72 ml
↔ mm	64 x 62
↑ mm	32



DE	GUGELHUPF MINI
EN	GUGELHUPF MINI
IT	GUGELHUPF MINI
ES	GUGELHUPF MINI

<input checked="" type="checkbox"/> #	115072
Formen/cups	8 x 50 ml
Ø mm	55
↑ mm	36



DE	GUGELHUPF MEDIUM
EN	GUGELHUPF MEDIUM
IT	GUGELHUPF MEDIUM
ES	GUGELHUPF MEDIO

<input checked="" type="checkbox"/> #	115071
Formen/cups	6 x 80 ml
Ø mm	70
↑ mm	36



DE	GUGELHUPF
EN	GUGELHUPF
IT	GUGELHUPF
ES	GUGELHUPF

<input checked="" type="checkbox"/> #	115227
Formen/cups	6 x 100 ml
Ø mm	75
↑ mm	40



DE	VULKAN
EN	VULKANO
IT	VULCANO
ES	VOLCÁN

<input checked="" type="checkbox"/> #	115087
Formen/cups	24 x 16 ml
Ø mm	38,7
↑ mm	32,5

<input checked="" type="checkbox"/> #	115088
Formen/cups	15 x 41 ml
Ø mm	52,4
↑ mm	43,7

<input checked="" type="checkbox"/> #	115089
Formen/cups	8 x 72 ml
Ø mm	62,7
↑ mm	52



DE	KUSS
EN	KISS
IT	BACIO
ES	EL BESO

<input checked="" type="checkbox"/> #	115086
Formen/cups	6 x 183 ml
Ø mm	74
↑ mm	66,5



DE	ROSE
EN	ROSE
IT	ROSA
ES	ROSA

<input checked="" type="checkbox"/> #	115093
Formen/cups	15 x 23 ml
↔ mm	44
↑ mm	27

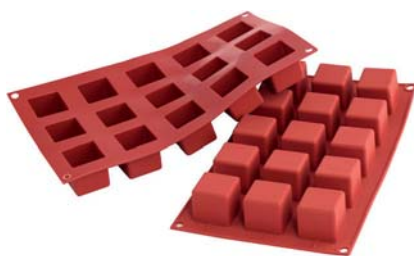


<input checked="" type="checkbox"/> #	115094
Formen/cups	6 x 115 ml
↔ mm	76
↑ mm	40



DE	KUBUS MINI
EN	CUBE MINI
IT	CUBO MINI
ES	CUBO MINI

<input checked="" type="checkbox"/> #	115228
Formen/cups	40 x 13,5 ml
→ mm	24
↑ mm	24

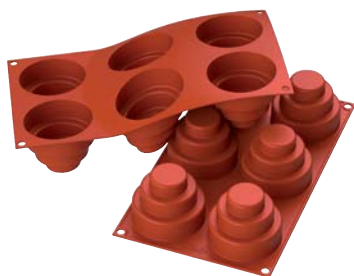


DE	KUBUS
EN	CUBE
IT	CUBO
ES	CUBO

<input checked="" type="checkbox"/> #	115099
Formen/cups	15 x 42 ml
↔ mm	35 x 35
↑ mm	35

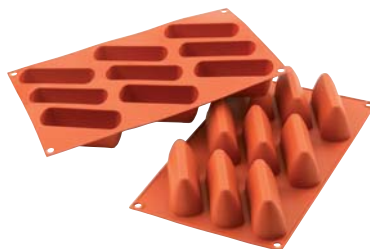


<input checked="" type="checkbox"/> #	115098
Formen/cups	8 x 125 ml
↔ mm	50 x 50
↑ mm	50



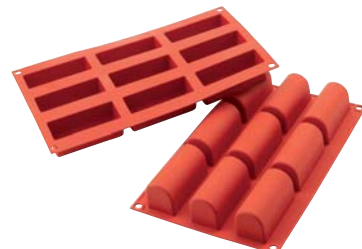
DE	MINI-KUCHEN
EN	MINI-WONDERCAKE
IT	MINITORTA
ES	PASTEL MINI

<input checked="" type="checkbox"/> #	115211
Formen/cups	6 x 177 ml
Ø mm	59 x 29
↑ mm	70



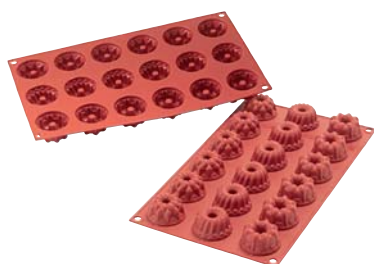
DE	NUSSPRALINE
EN	NUT TRUFFLE
IT	GIANDUIOTTO
ES	BOMBÓN LA NUEZ

<input checked="" type="checkbox"/> #	115212
Formen/cups	9 x 85 ml
↔ mm	93 x 31
↑ mm	42



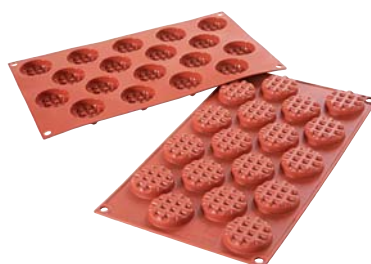
DE	MULDE
EN	HOLLOW
IT	TRONQUETTO
ES	TRONCO MINI

<input checked="" type="checkbox"/> #	115213
Formen/cups	9 x 83 ml
↔ mm	84 x 32
↑ mm	35



DE	MINI FANTASY
EN	MINI FANTASY
IT	MINI FANTASIA
ES	MINI FANTASY

<input checked="" type="checkbox"/> #	115215
Formen/cups	18 x 17,5 ml
↔ mm	40
↑ mm	22



DE	WAFFEL RUND
EN	WAFFLE ROUND
IT	CIALDA TONDA
ES	WAFFLE REDONDO

<input checked="" type="checkbox"/> #	115217
Formen/cups	18 x 11,5 ml
↔ mm	40
↑ mm	12



DE	DESSERT MINI
EN	DESSERT MINI
IT	DESSERT MINI
ES	POSTRE MINI

<input checked="" type="checkbox"/> #	115076
Formen/cups	15 x 12,3 ml
Ø mm	40
↑ mm	13



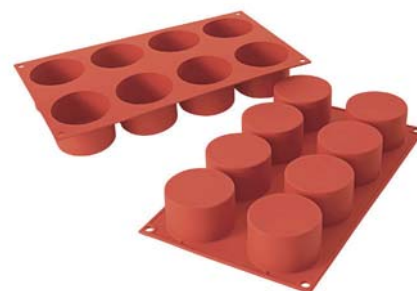
DE	KUCHEN MINI
EN	CAKE MINI
IT	TORTA MINI
ES	PASTEL MINI

<input checked="" type="checkbox"/> #	115077
Formen/cups	30 x 75 ml
←→ mm	30 x 18
↑ mm	16



DE	ZYLINDER MINI
EN	CYLINDER MINI
IT	CILINDRO MINI
ES	CILINDROS MINI

<input checked="" type="checkbox"/> #	115229
Formen/cups	11 x 55 ml
Ø mm	50
↑ mm	27



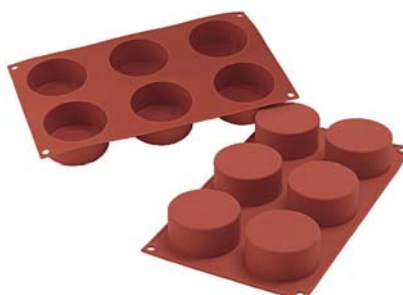
DE	ZYLINDER MEDIUM
EN	CYLINDER MEDIUM
IT	CILINDRO MEDIUM
ES	CILINDROS MEDIUM

<input checked="" type="checkbox"/> #	115231
Formen/cups	8 x 123 ml
Ø mm	63
↑ mm	40



DE	ZYLINDER
EN	CYLINDER
IT	CILINDRO
ES	CILINDROS

<input checked="" type="checkbox"/> #	115230
Formen/cups	6 x 103,5 ml
Ø mm	70
↑ mm	27



<input checked="" type="checkbox"/> #	115232
Formen/cups	6 x 133 ml
Ø mm	70
↑ mm	35



DE	FLAN MINI
EN	FLAN MINI
IT	FLAN MINI
ES	FLAN MINI

<input checked="" type="checkbox"/> #	115223
Formen/cups	15 x 30 ml
Ø mm	50
↑ mm	14



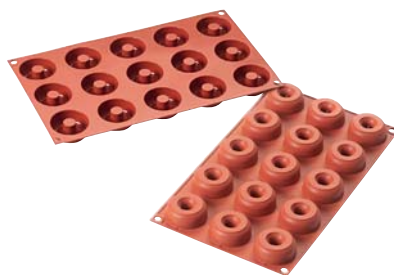
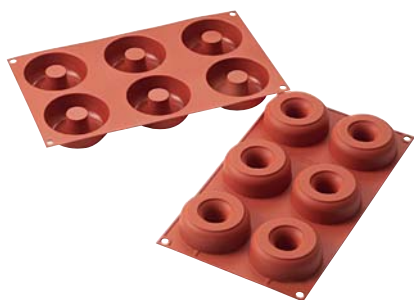
DE	FLAN MEDIUM
EN	FLAN MEDIUM
IT	FLAN MEDIUM
ES	FLAN MEDIUM

<input checked="" type="checkbox"/> #	115224
Formen/cups	6 x 52 ml
Ø mm	70
↑ mm	17



DE	FLAN
EN	FLAN
IT	FLAN
ES	FLAN

<input checked="" type="checkbox"/> #	115225
Formen/cups	6 x 72 ml
Ø mm	80
↑ mm	18



DE	DONUTS
EN	DONUTS
IT	DONUTS
ES	DONUTS

DE	DONUTS MINI
EN	DONUTS MINI
IT	DONUTS MINI
ES	DONUTS MINI

<input checked="" type="checkbox"/> #	115235
Formen/cups	6 x 98 ml
Ø mm	75
↑ mm	25

<input checked="" type="checkbox"/> #	115234
Formen/cups	15 x 22 ml
Ø mm	45
↑ mm	18



DE	ECLAIRS
EN	ECLAIRS
IT	ECLAIRS
ES	ECLAIRS

DE	FANTASY
EN	FANTASY
IT	FANTASIA
ES	FANTASY

<input checked="" type="checkbox"/> #	115253
Formen/cups	10 x 80 ml
↔ mm	125
↑ mm	25

<input checked="" type="checkbox"/> #	115254
Formen/cups	12 x 24 ml
↔ mm	63 x 29
↑ mm	28



BACKFORMEN AUS SILIKON 600 x 400 mm

Material: hochwertiges und lebensmittelechtes Silikon, mit Antihafwirkung – kein vorheriges Einfetten mehr notwendig!
 Temperaturbereich: – 60 bis +230 °C (für Backöfen, Mikrowelle oder Gefrierschränke)
 Größe der Backformen: 400 x 600 mm

Bei richtiger Anwendung sind folgende Punkte zu beachten:

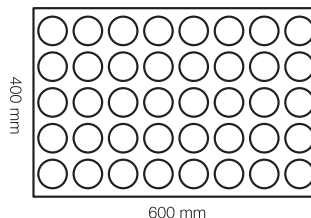
- Backgut immer abkühlen lassen
- Backformen niemals in direkten Kontakt mit Herdplatten, Feuer oder Grill bringen (am besten die Backformen auf Gitter oder Backbleche auflegen)
- Niemals das Backgut mit scharfen Gegenständen heraustrennen
- Niemals aggressive Reinigungsmittel verwenden, sondern von Hand reinigen

BAKING MOULDS MADE OF SILICONE 600 x 400 mm

Made of high quality, food safe and non-sticking silicone – without prior greasing!
 Temperature range: from – 60 to +230 °C (for ovens, microwaves and freezers)
 Size of the baking moulds: 400 x 600 mm

For optimal using please note the following points:

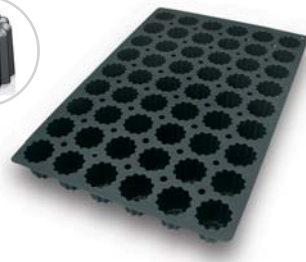
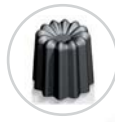
- Let cool down the products before extraction
- Never use baking moulds on heat sources (fire, grill, electric plates)
- Never use sharp objects to remove your products from the moulds
- Never use aggressive detergents to clean moulds after use, just clean by hand





DE	BRIOCHE
EN	BRIOCHE
IT	BRIOCHE
ES	BRIOCHETTE

☑ #	115300
Formen/cups	24 x 84 ml
Ø mm	79
↑ mm	35



DE	CANELLE
EN	CANELLE
IT	CANELLE
ES	CANELÉ

☑ #	115301
Formen/cups	54 x 80 ml
Ø mm	56
↑ mm	50



DE	HALBKUGELN MINI
EN	HALF-SPHERES MINI
IT	SEMISFERE MINI
ES	SEMIESFERAS MINI

400 x 600 mm

☑ #	115338
Formen/cups	96 x 11 ml
Ø mm	35
↑ mm	17,5



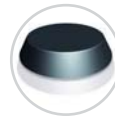
DE	HALBKUGEL
EN	HALF-SPHERE
IT	SEMISFERA
ES	SEMIESFERA

☑ #	115302
Formen/cups	28 x 90 ml
Ø mm	70
↑ mm	35



DE	FLORENTINER MINI
EN	FLORENTINES MINI
IT	FIorentINE MINI
ES	FLORENTINAS MINI

☑ #	115341
Formen/cups	70 x 15 ml
Ø mm	45
↑ mm	10



DE	FLORENTINER
EN	FLORENTINES
IT	FIorentINE
ES	FLORENTINAS

400 x 600 mm

☑ #	115303
Formen/cups	40 x 25 ml
Ø mm	60
↑ mm	11



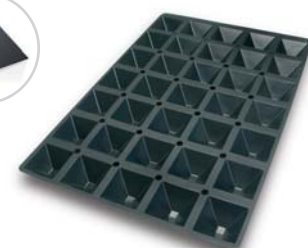
DE	FLORENTINER
EN	FLORENTINES
IT	FIorentINE
ES	FLORENTINAS

☑ #	115339
Formen/cups	35 x 33,5 ml
Ø mm	60
↑ mm	12



DE	MADELEINE
EN	MADELEINE
IT	MADELEINE
ES	MADELEINE

☑ #	115304
Formen/cups	44 x 32 ml
Ø mm	77 x 44,5
↑ mm	18



DE	PYRAMIDE
EN	PYRAMID
IT	PIRAMIDE
ES	PIRÁMIDE

400 x 600 mm

☑ #	115305
Formen/cups	35 x 61 ml
Ø mm	65 x 65
↑ mm	35



DE	TORTELETT – MINI
EN	TARTLET – MINI
IT	TARTELLETTA – MINI
ES	TARTELETA – MINI

<input checked="" type="checkbox"/> #	115306
Formen/cups	60 x 10 ml
Ø mm	44
↑ mm	10



DE	RECHTECK
EN	FINANCIERS
IT	FINANZIERI
ES	RECTÁNGULO

<input checked="" type="checkbox"/> #	115342
Formen/cups	36 x 32 ml
↔ mm	70
↑ mm	26



<input checked="" type="checkbox"/> #	115307
Formen/cups	30 x 130 ml
Ø mm	99 x 49
↑ mm	30



DE	MUFFIN-MINI
EN	MUFFIN MINI
IT	MUFFIN MINI
ES	MUFFIN MINI

<input checked="" type="checkbox"/> #	115309
Formen/cups	70 x 40 ml
Ø mm	45
↑ mm	30



DE	MUFFIN
EN	MUFFIN
IT	MUFFIN
ES	MUFFIN

<input checked="" type="checkbox"/> #	115346
Formen/cups	60 x 25 ml
Ø mm	40
↑ mm	20



<input checked="" type="checkbox"/> #	115308
Formen/cups	24 x 122 ml
Ø mm	69
↑ mm	39



DE	GUGELHUPF
EN	GUGELHUPF
IT	GUGELHUPF
ES	GUGELHUPF

<input checked="" type="checkbox"/> #	115347
Formen/cups	35 x 80 ml
Ø mm	60
↑ mm	30

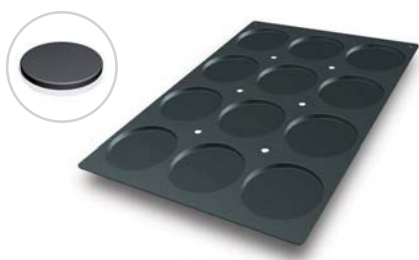


<input checked="" type="checkbox"/> #	115310
Formen/cups	35 x 90 ml
Ø mm	72
↑ mm	35



DE	CREME-FORM
EN	YULE LOG
IT	TRONCHETTO
ES	TRONCO

<input checked="" type="checkbox"/> #	115311
Formen/cups	4 x 2137 ml
Ø mm	495 x 80
↑ mm	63



DE BISKUIT
EN SPONGE CAKE
IT PAN DI SPAGNA
ES BIZCOCHOS

400 x 600 mm

☑ #	115345
Formen/cups	15 x 341 ml
Ø mm	105
↑ mm	40

☑ #	115313
Formen/cups	12 x 112 ml
Ø mm	120
↑ mm	10

☑ #	115340
Formen/cups	12 x 120 ml
Ø mm	120
↑ mm	22



DE BISKUIT
EN SPONGE CAKE
IT PAN DI SPAGNA
ES BIZCOCHOS

DE RINNE
EN FLUTING
IT TRONCHETTO
ES TRONCO RECTANGULAR

400 x 600 mm

☑ #	115344
Formen/cups	8 x 382 ml
Ø mm	140
↑ mm	25

☑ #	115312
Formen/cups	6 x 200 ml
Ø mm	160
↑ mm	10

☑ #	115315
Formen/cups	4 x 2401 ml
↔ mm	495 x 70
↑ mm	70



DE RINNE
EN FLUTING
IT TRONCHETTO
ES TRONCO RECTANGULAR PEQUEÑO

DE GRUSTELLO
EN GRUSTELLO
IT GRUSTELLO
ES GRUSTELLO

DE ERBSEN
EN PEA
IT PISELLI
ES GUI SANTES

400 x 600 mm

☑ #	115316
Formen/cups	8 x 445 ml
↔ mm	500 x 30
↑ mm	30

☑ #	115317
Formen/cups	28 x 103 ml
Ø mm	52 x 52
↑ mm	61

☑ #	115318
Formen/cups	24 x 107 ml
↔ mm	117 x 29,5
↑ mm	34



DE	VIER-NULL
EN	FOUR-ZERO
IT	QUATTRO ZERO
ES	CUATRO CERO

<input checked="" type="checkbox"/> #	115319
Formen/cups	24 x 103 ml
↔ mm	117 x 33
↑ mm	34



DE	KUBUS
EN	KUBUS
IT	CUBO
ES	CUBO

<input checked="" type="checkbox"/> #	115321
Formen/cups	24 x 103 ml
↔ mm	118 x 30
↑ mm	32



DE	SURFEN
EN	SURF
IT	SURF
ES	SURF

<input checked="" type="checkbox"/> #	115322
Formen/cups	24 x 100 ml
↔ mm	118 x 33
↑ mm	36



DE	EISBOMBE
EN	ICE BOMBE
IT	BOMBA DI GELATO
ES	BOMBA DE HELADO

<input checked="" type="checkbox"/> #	115324
Formen/cups	24 x 106 ml
Ø mm	120 x 36
↑ mm	33



DE	DREIECK
EN	TRIANGLE
IT	TRIANGOLO
ES	TRIÁNGULO

<input checked="" type="checkbox"/> #	115325
Formen/cups	24 x 109,5 ml
↔ mm	120 x 36,5
↑ mm	31



DE	KUGELN
EN	BALLS
IT	BALLSFERE
ES	BOLAS

<input checked="" type="checkbox"/> #	115326
Formen/cups	24 x 106 ml
↔ mm	120 x 35
↑ mm	30



DE	TETRIS
EN	TETRIS
IT	TETRIS
ES	TETRIS

<input checked="" type="checkbox"/> #	115327
Formen/cups	24 x 106 ml
↔ mm	120 x 36
↑ mm	28



DE	FLÖTE
EN	FLUTE
IT	FLAUTO
ES	FLAUTA

<input checked="" type="checkbox"/> #	115328
Formen/cups	24 x 104 ml
↔ mm	119 x 35
↑ mm	32



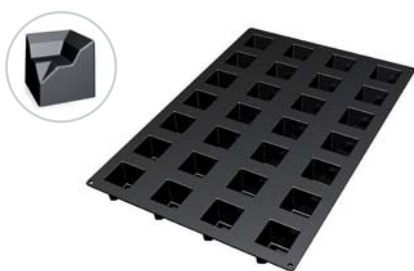
DE	DELIKATESSE
EN	DELICACY
IT	DELICATEZZA
ES	DELICADEZA

<input checked="" type="checkbox"/> #	115330
Formen/cups	24 x 103 ml
↔ mm	119 x 36
↑ mm	34



DE	SKYLINE
EN	SKYLINE
IT	SKYLINE
ES	SKYLINE

☑ #	115331
Formen/cups	28 x 104 ml
↔ mm	52 x 52
↑ mm	60



DE	SÜSSE ECKE
EN	SWEET CORNER
IT	ANGOLO DOLCE
ES	RINCÓN DULCE

☑ #	115333
Formen/cups	28 x 102 ml
↔ mm	52 x 52
↑ mm	51



DE	SCHIFFCHEN
EN	BOAT
IT	BARCHETTA
ES	BARQUITA

☑ #	115334
Formen/cups	30 x 34 ml
Ø mm	105 x 45
↑ mm	15

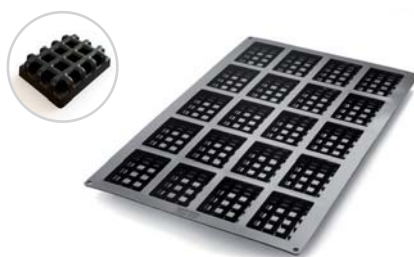
400 x 600 mm

4



DE	ECLIPSE
EN	ECLIPSE
IT	ECLISSE
ES	ECLIPSE

☑ #	115335
Formen/cups	28 x 100 ml
Ø mm	70
↑ mm	35



DE	WAFFEL
EN	WAFFLE
IT	CIALDA
ES	WAFFLE

☑ #	115336
Formen/cups	20 x 113 ml
Ø mm	95 x 70
↑ mm	24



DE	ZYLINDER
EN	CYLINDER
IT	CILINDRO
ES	CILINDROS

☑ #	115343
Formen/cups	24 x 133 ml
Ø mm	70
↑ mm	35

400 x 600 mm



DE	WAFFEL
EN	WAFFLE
IT	CIALDA
ES	WAFFLE

☑ #	115349
Formen/cups	18 x 107 ml
Ø mm	90
↑ mm	24



DE	DONUTS
EN	DONUTS
IT	DONUTS
ES	DONUTS

☑ #	115350
Formen/cups	24 x 133 ml
Ø mm	85
↑ mm	29

400 x 600 mm





INZELNE TORTENFORMEN AUS SILIKON

Material: hochwertiges und lebensmittelechtes Silikon, mit Antihafwirkung – kein vorheriges Einfetten mehr notwendig!
 Temperaturbereich: –60 bis +230 °C (für Backöfen, Mikrowelle oder Gefrierschränke)

Bei richtiger Anwendung sind folgende Punkte zu beachten:

- Backgut immer abkühlen lassen.
- Backformen niemals in direkten Kontakt mit Herdplatten, Feuer oder Grill bringen (am besten die Backformen auf Gitter oder Backbleche auflegen)
- Niemals das Backgut mit scharfen Gegenständen heraustrennen
- Niemals aggressive Reinigungsmittel verwenden, sondern von Hand reinigen

SINGLE CAKE MOULDS MADE OF SILICONE

Made of high quality and non-sticking silicone – without prior greasing!
 Temperature range: from –60 to +230 °C (for ovens, microwaves and freezers)

For optimal using please note the following points:

- Let cool down the products before extraction
- Never use baking moulds on heat sources (fire, grill, electric plates)
- Never use sharp objects to remove your products from the moulds
- Never use aggressive detergents to clean moulds after use, just clean by hand





DE	KÖNIGSKUCHEN
EN	PLUM CAKE
IT	PLUMCAKE
ES	PLUMCAKE

<input checked="" type="checkbox"/> #	115050
↔ mm	240 x 105
↑ mm	65

<input checked="" type="checkbox"/> #	115095
↔ mm	260 x 100
↑ mm	70

<input checked="" type="checkbox"/> #	115096
↔ mm	300 x 100
↑ mm	70



DE	GUGELHUPF
EN	GUGELHUPF
IT	GUGELHUPF
ES	GUGELHUPF

DE	GLATT
EN	PLAIN
IT	LISCIO
ES	REDONDO, LISO

<input checked="" type="checkbox"/> #	115184
↔ mm	200
↑ mm	90

<input checked="" type="checkbox"/> #	115097
↔ mm	220
↑ mm	110

<input checked="" type="checkbox"/> #	115043	115044
↔ mm	260	280
↑ mm	45	45

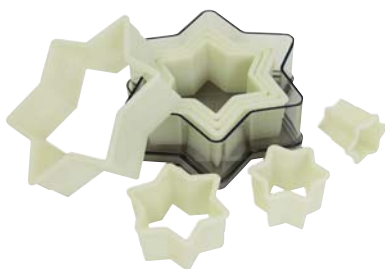


DE	GEZACKT
EN	SERRATED
IT	FESTONATA
ES	REDONDO, RIZADO

DE	HERZ
EN	HEART
IT	CUORE
ES	CORAZÓN

<input checked="" type="checkbox"/> #	115045	115046
↔ mm	260	280
↑ mm	30	30

<input checked="" type="checkbox"/> #	115185
↔ mm	205 x 186
↑ mm	54



DE	AUSSTECHEK SÄTZE
EN	SETS OF PASTRY CUTTERS
IT	SET DI TAGLIAPASTA
ES	JUEGOS DE CORTAPASTAS



Material: Nylon
 • Hitzebeständig bis +160°C
 • Höhe: 35 mm

Made of nylon
 • Heat resistant up to +160°C
 • Height: 35 mm

166110

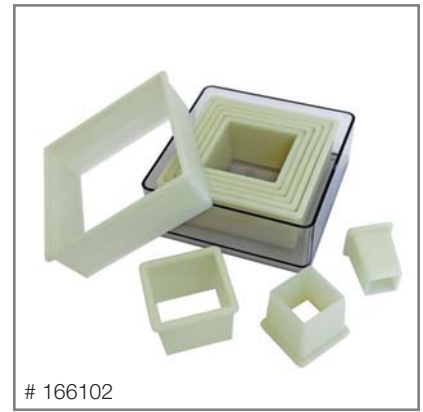
#		Ø mm / ↔ mm	
166100	9-teilig, RUND, glatt / 9 pieces, ROUND, plain	20, 30, 40, 50, 60, 70, 80, 90, 100	
166101	9-teilig, RUND, gezackt / 9 pieces, ROUND, serrated	20, 30, 40, 50, 60, 70, 80, 90, 100	
166102	9-teilig, QUADRAT, glatt / 9 pieces, SQUARE, plain	19 / 28 / 37 / 47 / 57 / 67 / 76 / 86 / 95	
166103	9-teilig, QUADRAT, gezackt / 9 pieces, SQUARE, serrated	19 / 28 / 37 / 47 / 57 / 67 / 76 / 86 / 95	
166104	7-teilig, HERZ, glatt / 7 pieces, HEART, plain	120 x 115 / 105 x 100 / 90 x 85 / 75 x 70 / 65 x 55 / 45 x 40 / 30 x 25	
166105	7-teilig, HERZ, gezackt / 7 pieces, HEART, serrated	120 x 115 / 105 x 100 / 90 x 85 / 75 x 70 / 65 x 55 / 45 x 40 / 30 x 25	
166106	7-teilig, HALBMOND, glatt / 7 pieces, HALF MOON, plain	69 x 20 / 80 x 28 / 90 x 35 / 98 x 43 / 100 x 50 / 110 x 58 / 114 x 65	
166107	7-teilig HALBMOND, gezackt / 7 pieces, HALF MOON, serrated	69 x 20 / 80 x 28 / 90 x 35 / 98 x 43 / 100 x 50 / 110 x 58 / 114 x 65	
166108	7-teilig, OVAL, glatt / 7 pieces, OVAL, plain	21 x 10 / 35 x 20 / 50 x 30 / 65 x 35 / 80 x 45 / 95 x 55 / 110 x 65	
166109	7-teilig, OVAL, gezackt / 7 pieces, OVAL, serrated	21 x 10 / 35 x 20 / 50 x 30 / 65 x 35 / 80 x 45 / 95 x 55 / 110 x 65	
166110	7-teilig, STERN, glatt / 7 pieces, STAR, plain	130 x 115 / 115 x 100 / 100 x 85 / 85 x 70 / 70 x 60 / 55 x 45 / 40 x 35	
166120	26-teilig „BUCHSTABEN“ / 26 pieces „LETTERS“	15 / 45 x 40	
166121	15-teilig „ZAHLEN“ / 15 pieces „NUMBERS“	15 / 60 x 45	



166100



166101



166102



166103



166104



166105



166106



166107



166108



166109



166120



166121



DE	AUSSTECHEKERSÄTZE
EN	SETS OF PASTRY CUTTERS
IT	SET DI TAGLIAPASTA
ES	JUEGOS DE CORTAPASTAS

Material: Edelstahl

- Materialstärke: 0,4 – 0,5 mm

- Höhe: 30 mm

Made of stainless steel

- Thickness: 0.4 – 0.5 mm

- Height: 30 mm

#		Ø mm / ↔ mm	
199500	9-teilig, RUND, glatt / 9 pieces, ROUND, plain	30, 40, 50, 60, 70, 80, 90, 100, 110	
199501	16-teilig, RUND, glatt / 16 pieces, ROUND, plain	20, 30, 40, 50, 60, 70, 75, 80, 85, 90, 95, 100, 110, 120, 125, 140	
199502	9-teilig, RUND, gezackt / 9 pieces, ROUND, serrated	30, 40, 50, 60, 70, 80, 90, 100, 110	
199503	12-teilig, RUND, gezackt / 12 pieces, Round, serrated	30, 40, 50, 60, 70, 80, 90, 100, 110, 120, 130, 140	
199504	9-teilig, OVAL, glatt / 9 pieces, OVAL, plain	27/34, 35/46, 46/57, 55/66, 65/76, 74/86, 85/94, 95/107, 105/116	
199505	12-teilig, OVAL, glatt / 12 pieces, OVAL, plain	27/34, 33/46, 42/57, 54/68, 65/78, 74/87, 85/97, 92/107, 105/117, 113/127, 121/136, 131/146	
199506	9-teilig, OVAL, gezackt / 9 pieces, OVAL, serrated	27/45, 34/55, 44/57, 53/75, 63/85, 72/94, 84/106, 94/113, 102/117	
199507	12-teilig, OVAL, gezackt / 12 pieces, OVAL, serrated	26/35, 33/46, 45/54, 55/64, 66/74, 71/87, 84/95, 99/105, 102/114, 113/127, 121/136, 131/143	
199508	9-teilig, STERN, glatt / 9 pieces, STAR, plain	37, 51, 64, 82, 95, 110, 122, 134, 149	
199510	9-teilig, HERZ, glatt / 9 pieces, HEART, plain	35, 42, 51, 58, 68, 80, 90, 100, 110	
199511	9-teilig, HERZ, gezackt / 9 pieces, HEART, serrated	58, 68, 80, 90, 102, 110, 123, 130, 140	





DE	AUSSTECHERSÄTZE
EN	SETS OF PASTRY CUTTERS
IT	SET DI TAGLIAPASTA
ES	JUEGOS DE CORTAPASTAS

Material: Edelstahl
 • Materialstärke: 0,4 mm
 • Höhe: 50 mm

Made of stainless steel
 • Thickness: 0.4 mm
 • Height: 50 mm

#		Ø mm	
199513	12-teilig , rund, gezackt / 12 pieces, round, serrated	30, 35, 43, 48, 55, 62, 70, 75, 82, 91, 97, 103	



199520

Material: Edelstahl
 • Materialstärke: 0,4 – 0,5 mm
 • Höhe: 30 mm

Made of stainless steel
 • Thickness: 0.4 – 0.5 mm
 • Height: 30 mm

#		Ø mm / ↔ mm	
199641	9-teilig , Quadrat, glatt / 9 pieces, Square, plain	25/25, 32/32, 38/38, 45/45, 50/50, 58/58, 67/67, 74/74, 82/82	
199642	9-teilig , Blüte, glatt / 9 pieces, Blossom, plain	40, 54, 67, 80, 93, 105, 118, 133, 149	
199643	9-teilig , Dreieck, glatt / 9 pieces, Triangle, plain	Seite / side: 42, 53, 61, 71, 80, 90, 103, 110, 124	
199520	9-teilig, doppel , rund, glatt und gezackt / 9 pieces, double round, plain and serrated	30, 40, 50, 60, 70, 80, 90, 98, 110	



DE	DEKOR-AUSSTECHERSÄTZE "GEMISCHTE FORMEN"
EN	SETS OF DECORATING CUTTERS "MIXED"
IT	SET DI TAGLIAPASTA "MISTI"
ES	JUEGOS DE CORTAPASTAS "FIGURAS VARIADAS"

Material: Edelstahl
 • Materialstärke: 0,3 mm
 • Dosendurchmesser: 100 mm

Made of stainless steel
 • Thickness: 0.3 mm
 • Tin diameter 100 mm

#		↑ mm	
199656	12 Stück / 12 pieces	20	
199657	10 Stück / 10 pieces	20	
199658	10 Stück / 10 pieces	20	



DE	DONUT-AUSSTECHER
EN	DOUGHNUT CUTTERS
IT	TAGLIAPASTA PER CIAMBELLE
ES	CORTADONUTS

Material: Edelstahl

Made of stainless steel

#	Ø mm	Ø mm	↓ mm
155009	60	25	20
155010	67	30	17
155011	80	40	20



5

DE	PETIT-FOURS-AUSSTECHERSATZ
EN	SET OF PETIT-FOUR-CUTTERS
IT	SET DI TAGLIAPASTA (9 PZ.) "PETIT FOURS"
ES	JUEGO DE CORTAPASTAS (9 U.) PARA PETIT FOURS

Material: Edelstahl

Made of stainless steel

- 9-teilig

- 9 pieces

#	
199530	Arche, Kurve, Diamant, Herz, Oval Oval rund, Rund, Rechteck, Quadrat / arch, curve, diamond, heart, oval oval round, round, rectangle, square



DE	ZIMTSTERN-AUSSTECHER
EN	CINNAMON STAR CUTTER
IT	TAGLIAPASTA "STELLA"
ES	CORTAPASTAS "ESTRELLA"

Material: Edelstahl

Made of stainless steel

- Stabiler Griff
- Federmechanismus

- Solid handle
- Spring mechanism

#	↔ mm	↑ mm
199584	50	97



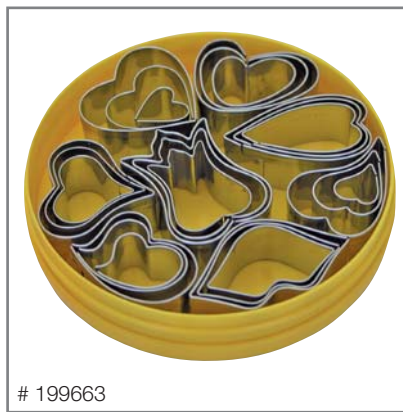
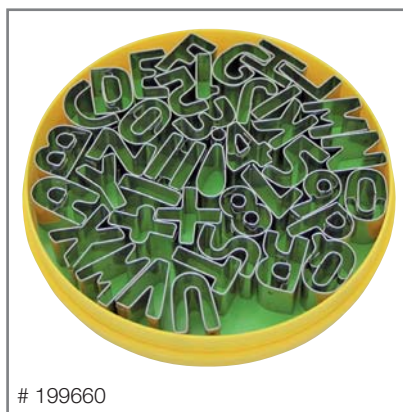


DE	DEKOR-AUSSTECHECHERSÄTZE
EN	SETS OF DECORATING CUTTERS
IT	SET DI TAGLIAPASTA
ES	JUEGOS DE CORTAPASTAS

Material: Edelstahl
 • Materialstärke: 0,3 mm

Made of stainless steel
 • Thickness: 0.3 mm

#		Ø mm	↑ mm	
199650	“GEOMETRIE” 18 Stück / “GEOMETRY” 18 pieces	150	20	
199651	“BLUMEN” 20 Stück / “FLOWERS” 20 pieces	150	20	
199652	“GEMISCHTE FORMEN” 20 Stück / “MIXED” 20 pieces	150	20	
199653	“GEMISCHTE FORMEN” 15 Stück / “MIXED” 15 pieces	130	20	
199654	“GEMISCHTE FORMEN” 14 Stück / “MIXED” 14 pieces	130	20	
199655	“GEMISCHTE FORMEN” 15 Stück / “MIXED” 15 pieces	130	20	
199659	“ZAHLEN” 16 Stück / “NUMBERS” 16 pieces	100	20	
199660	BUCHSTABEN- UND ZAHLENAUSSTECHECHER 40 Stück / ALPHABETH AND NUMBER CUTTERS 40 pieces	150	20	
199661	BUCHSTABENAUSSTECHECHER 26 Stück / ALPHABETH CUTTERS 26 pieces	120	20	
199662	“GEOMETRIE” 24 Stück / “GEOMETRY” 24 pieces Jede Form in 3 ver. Größen / each design in three different sizes	120	20	
199663	“HERZ” 24 Stück / “HEART” 24 pieces Jede Form in 3 ver. Größen / each design in three different sizes	120	20	





DE	DEKOR-AUSSTECHECHERSÄTZE
EN	SETS OF DECORATING CUTTERS
IT	SET DI TAGLIAPASTA
ES	SET DE CORTAPASTAS

Material: Edelstahl
 • Materialstärke: 0,3 mm

Made of stainless steel
 • Thickness: 0.3 mm

#		Ø mm	↑ mm	
199173	“BLUMEN” 8 Stück, mit Griff / “FLOWERS” 8 pieces, with handle	100	20	
199174	“GEOMETRIE” 8 Stück, mit Griff / “GEOMETRY” 8 pieces, with handle	100	20	
199175	“KARTENSPIEL” 8 Stück, mit Griff / “CARDS” 8 pieces, with handle	100	20	
199176	“GEOMETRIE” 15 Stück / “GEOMETRY” 15 pieces	160	20	
199177	“TIERE” 12 Stück / “ANIMALS” 12 pieces	160	20	
199178	“NIKOLAUS” 3 Stück / “SANTA CLAUS” 3 pieces	100	20	
199179	“TANNEN” 3 Stück / “CHRISTMAS TREES” 3 pieces	100	20	
199180	“KREUZE” 5 Stück / “CROSSES” 5 pieces	100	20	
199181	“GLOCKEN” 5 Stück / “JINGLE BELLS” 5 pieces	100	20	
199182	“SCHNEEFLOCKE” 5 Stück / “SNOWFLAKE” 5 pieces	100	20	
199183	“GEMISCHTE FORMEN” 15 Stück / “MIXED” 15 pieces	100	20	
199184	“BLUMEN” 15 Stück / “FLOWERS” 15 pieces	100	20	



DE	AUSSTECHEMATTEN
EN	CUTTING SHEETS
IT	PLACCHE PASTAFROLLA TAGLIABISCOTTI
ES	PLACAS CORTAPASTAS

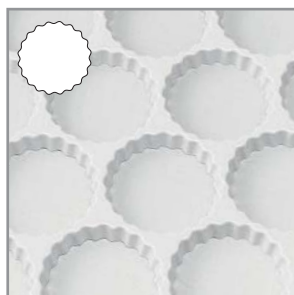


Aus hochschlagfestem Kunststoff

- Lebensmittelneutral
- Geruchlos
- Scharfkantig
- Leicht zu säubern
- Aussenabmessungen: 580 x 390 mm

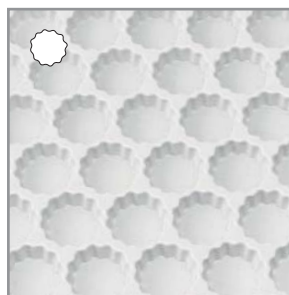
Made of white, impact-resistant plastic

- Odourless
- Warranted free of substances
- Sharp-edged
- Easy to clean
- Outer dimensions: 580 x 390 mm



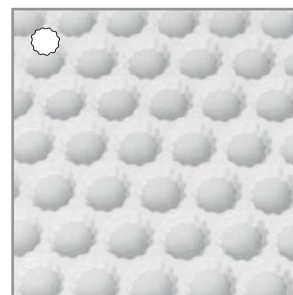
166001

1



166002

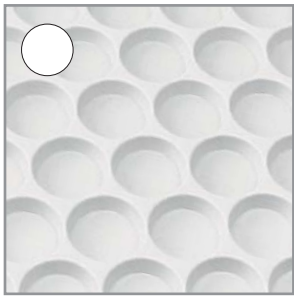
2



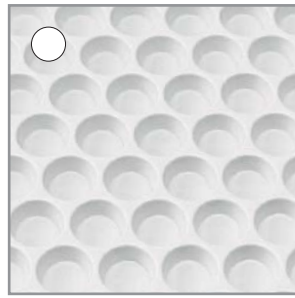
166022

2a

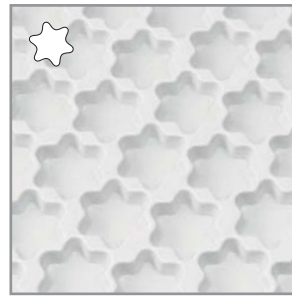
#	Nr. / no.	Ø mm		Nutz. / pcs.
166001	1	90	rund gezackt / round, serrated	20
166002	2	45	rund gezackt / round, serrated	72
166022	2a	35	rund gezackt / round, serrated	90
166003	3	53	rund, glatt / round, plain	53
166023	3a	35	rund, glatt / round, plain	95
166004	4	45	Stern / star	63
166024	4a	35	Stern / star	95
166005	5	50	Kleeblatt / four-leaf clover	63
166025	5a	35	Kleeblatt / four-leaf clover	105
166006	6	45	Herz / heart	95
166026	6a	35	Herz / heart	116
166007	7	48	Halbmond / half moon	78
166027	7a	35	Halbmond / half moon	128
166008	8	48	Dreiblatt / clover	68
166028	8a	35	Dreiblatt / clover	105
166009	9	80 / 66	Tanne, Komet / fir tree, comet	50
166010	10	60	Tropfen „Munzenmandeln“ / drop	36
166030	10a	51	Tropfen „Munzenmandeln“ / drop	72
166032	12	60	Glocke / bell	55
166029	13	92	Küken, Hase / chick, rabbit	64
166034	15	63 / 65	Apfel, Birne / appel, pear	25 / 20
166035	16	68 / 78	Schildkröte, Seepferd / turtle, sea horse	20 / 20
166037	18	70 / 75	Seehund, Pinguin / seal, penguin	25 / 16



166003 3



166023 3a



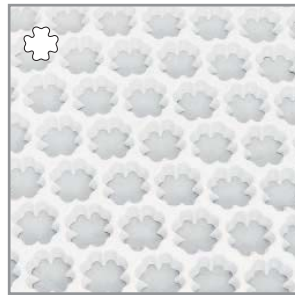
166004 4



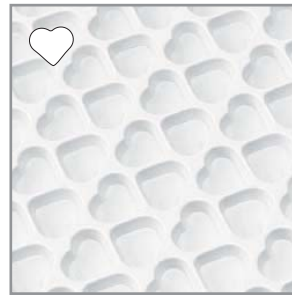
166024 4a



166005 5



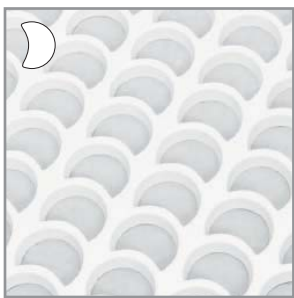
166025 5a



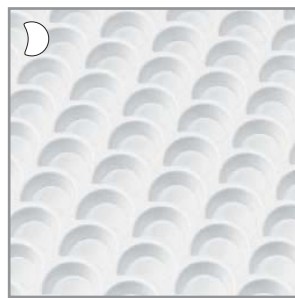
166006 6



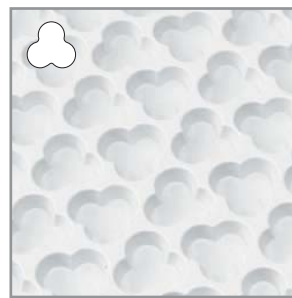
166026 6a



166007 7



166027 7a



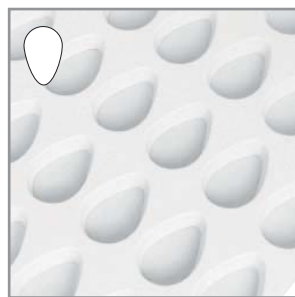
166008 8



166028 8a



166009 9



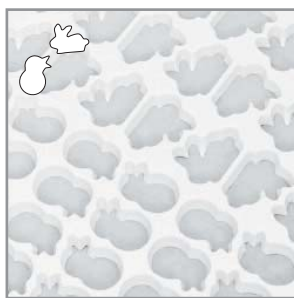
166010 10



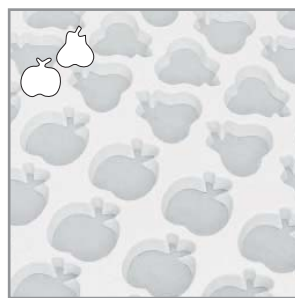
166030 10a



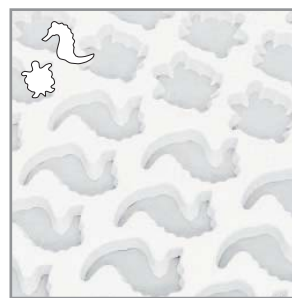
166032 12



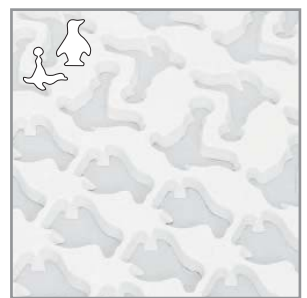
166029 13



166034 15



166035 16



166037 18



© Erich Muecke - stock.adobe.com

DE	AUSSTECHEK
EN	CUTTERS
IT	TAGLIAPASTA
ES	CORTAPASTAS

Material: Edelstahl

Made of stainless steel

#		Ø mm / ↔ mm	↑ mm	
199700	rund, glatt / round, plain	Ø 120	30	
199710	rund, glatt / round, plain	Ø 140	30	
199720	rund, gezackt / round, serrated	Ø 120	30	
199730	rund, gezackt / round, serrated	Ø 140	30	
199740	rund, gezackt / round, serrated	Ø 145	30	
199750	quadrat, gezackt / square, serrated	85 x 85	45	
199880	“STERN” / “STAR”	Ø 90	45	
199881	“STERN” / “STAR”	Ø 180	45	
199882	“STERN” / “STAR”	Ø 220	45	
199883	“HERZ” / “HEART”	65 x 60	30	
199884	“TROPFEN” / “TEAR DROP”	90 x 50	30	
199885	“DREIECK KONVEX” / “CONVEX TRIANGLE”	Ø 70	30	
199887	“HERZ” / “HEART”	Ø 90	20	
199888	“BLÜTE” / “BLOSSOM”	Ø 91	20	
199890	“EI” / “EGG”	155 x 100	30	
199891	“EI” / “EGG”	190 x 125	30	
199150	“BANANE” / “BANANA”	160	30	



199700 + 199710



199720 + 199730



199740



199750



199880 + 199881 + 199882



199883



199884



199885



199887



199888



199890 + 199891



199150



DE	AUSSTECHEK
EN	CUTTERS
IT	TAGLIAPASTA
ES	CORTAPASTAS

Material: Edelstahl

Made of stainless steel

#		Ø mm / ↔ mm	↑ mm	
199770	"FISCH" / "FISH"	145 x 65	35	
199886	"IGEL", 3 Größen / "HEDGEHOG", 3 sizes	67 / 75 / 90	30	
199163	"SONNENBLUME" / "SUNFLOWER"	Ø: 100	25	
199164	"SCHMETTERLING" / "BUTTERFLY"	Ø: 110	25	
199165	"WEIHNACHTSAUSSTECHEK"; glatt mit Böden in 10 versch. Formen (0,3 mm) / "CHRISTMAS-CUTTERS"; plain, with strong base, 10 different types (0.3 mm)	Ø: 50		
199166	"WEIHNACHTSAUSSTECHEK"; gewellt mit Böden in 10 versch. Formen (0,3 mm) / "CHRISTMAS-CUTTERS"; waded edges, with strong base, 10 different types (0.3 mm)	Ø: 50		
199167	"WEIHNACHTSAUSSTECHEK"; glatt, 8-teilig, bestehend aus: Glocke, Tannenbaum, Schmetterling, Stern, Weihnachtsstern, Ente, Herz und Pilz (0,3 mm) / "CHRISTMAS-CUTTERS"; plain, 8 different types, consisting of: bell, christmas tree, butterfly, star, shooting star, duck, heart and mushroom (0.3 mm)			
199168	"NIKOLAUS", Materialstärke 0,5 mm / "SANTA CLAUS", thickness 0.5 mm	230 x 125	30	
199760	"KOMET" / "COMET"	230 x 110	30	
199761	"KOMET", Set: 3-teilig / "COMET", set: 3 pieces	87 x 35 127 x 50 167 x 75	20 20 20	
199169	"STERN MIT LOCH"; Materialstärke 0,4 mm / "STAR WITH HOLE"; thickness 0.4 mm	Ø: 105	30	
199170	"STUTENKERL"; Materialstärke 0,5 mm, zweiteilig / "GINGERBREAD MAN"; thickness 0.5 mm, two parts	250 x 220	30	





DE	AUSSTECHEK
EN	CUTTERS
IT	TAGLIAPASTA
ES	CORTAPASTAS

Material: Edelstahl

Made of stainless steel

#		↔ mm	↑ mm	
199780	“SCHNEEMANN” / “SNOW MAN”	145 x 80	30	
199790	“NIKOLAUSSTIEFEL” / “CHRISTMAS BOOT”	140 x 110	30	
199800	“ENGEL” / “ANGEL”	140 x 100	30	
199171	“TANNENBAUM” / “CHRISTMAS TREE”	150 x 125	30	
199172	“TANNENBAUM” / “CHRISTMAS TREE”	200 x 153	30	
199820	“GLOCKE” / “JINGLE BELL”	130 x 110	30	
199860	“HASE” / “RABBIT”	180 x 80	30	
199870	“HASE” / “RABBIT”	200 x 170	30	
199850	“HASENKOPF” / “RABBIT HEAD”	170 x 125	30	
199830	“MARTINSGANS” / “GOOSE”	170 x 215	30	
199840	“ENTE” / “DUCK”	200 x 170	30	


Material: Weißblech

Made of tin

#		
199570	ZAHLENAUSSTECHEK, Set mit 9 Zahlen. Zahlen von 0 – 9 / NUMBER CUTTERS, set consisting of 9 pieces, numbers from 0 to 9	
199571	WEIHNACHTSAUSSTECHEK, Set mit 10 verschiedenen Ausstechern im Karton / CHRISTMAS CUTTERS, set consisting of 10 pieces, in box	





 Logo möglich / Private branding possible

DE	TEIGSCHABER FLEXIBEL	SOFT
EN	DOUGH SCRAPERS FLEXIBLE	
IT	RASCHIETTI FLESSIBILI	
ES	RASQUETAS FLEXIBLES	

Material: LDPE, weiß
 • Hitzebeständig bis ca. +100°C
 • Materialstärke: 2,5 mm

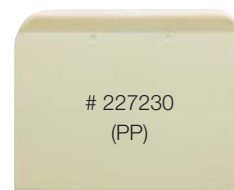
Made of LDPE, white
 • Heat resistant up to approx. +100°C
 • Thickness: 2.5 mm

#	↔ mm
227240	148 x 99
227241	137 x 86
227242	160 x 120
227243	120 x 86
227244	120 x 88



DE	TEIGABSTECHER MIT GRIFFLEISTE
EN	SCRAPERS WITH REINFORCED GRIP
IT	RASCHIETTI CON MANIGLIA RINFORZATA
ES	RASQUETAS CON EMPUÑADURA REFORZADA

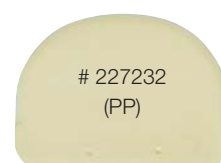
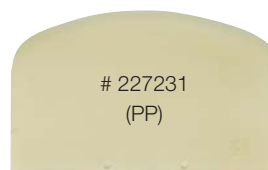
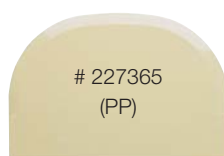
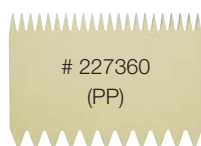
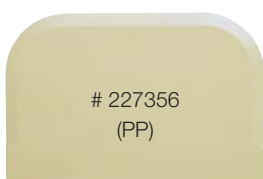
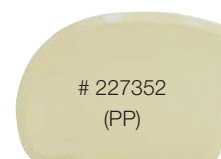
#	↔ mm	
227350	221 x 130 mm	eckig / with edges
227351	209 x 130 mm	rund / round edges
227364	125 x 100 mm	eckig / with edges
227230	120 x 100 mm	eckig / with edges



6

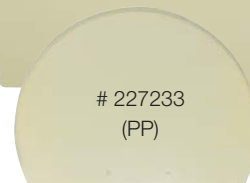
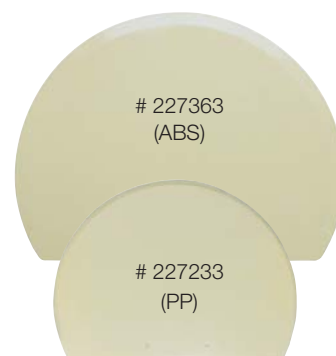
DE	TEIGSCHABER
EN	DOUGH SCRAPERS
IT	RASCHIETTI
ES	RASQUETAS

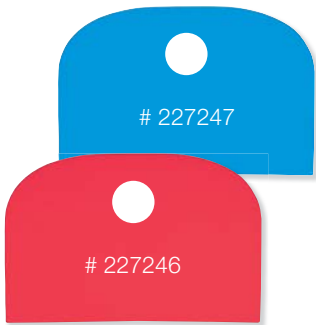
#	↔ mm	
227352	128 x 90	asymmetrisch / asymmetrical
227355	120 x 80	Creмесchaber / Cream scraper
227356	151 x 102	Creмесchaber / Cream scraper
227360	112 x 78	Kamm / Comb
227365	116 x 78	rund / round
227231	137 x 86	Creмесchaber / Cream scraper
227232	120 x 88	Creмесchaber / Cream scraper
227235	105 x 105 x 105	Kamm / Comb



DE	KESSELSCHABER
EN	BOWL SCRAPERS
IT	RASCHIETTI PER BASTARDELLE
ES	RASQUETAS PARA CALDEROS

#	↔ mm
227363	204 x 151
227233	160 x 120





DE	TEIGSCHABER "SCHLESINGER" – FLEXIBEL	SOFT
EN	DOUGH SCRAPERS "SCHLESINGER" – FLEXIBLE	
IT	RASCHIETTI FLESSIBILI	
ES	RASQUETAS FLEXIBLES	

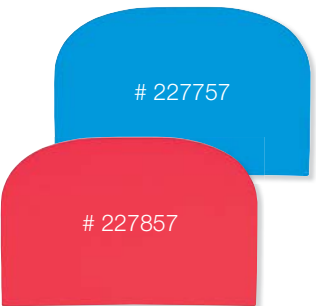
Material: LDPE

- Hitzebeständig bis ca. +100°C
- Materialstärke: 2,5 mm

Made of LDPE

- Heat resistant up to approx. +100°C
- Thickness: 2.5 mm

#	↔ mm		
227246	148 x 99	● rot / red	
227247	148 x 99	● blau / blue	



DE	TEIGSCHABER FLEXIBEL	SOFT
EN	DOUGH SCRAPERS FLEXIBLE	
IT	RASCHIETTI FLESSIBILI	
ES	RASQUETAS FLEXIBLES	

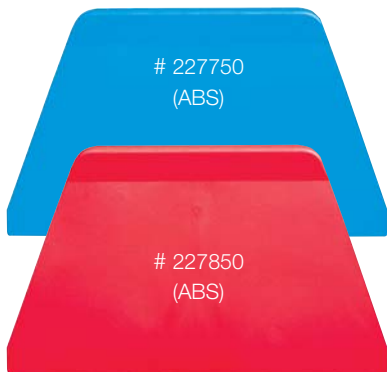
Material: LDPE

- Hitzebeständig bis ca. +100°C
- Materialstärke: 2,5 mm

Made of LDPE

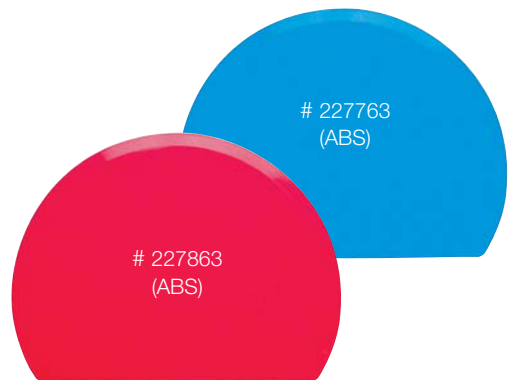
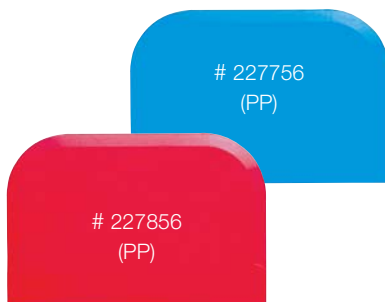
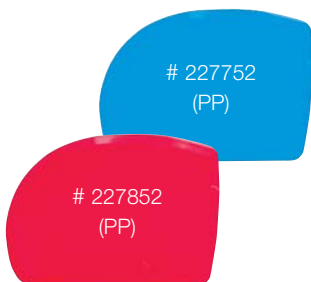
- Heat resistant up to approx. +100°C
- Thickness: 2.5 mm

#	↔ mm		
227857	148 x 99	● rot / red	
227757	148 x 99	● blau / blue	



DE	TEIGSCHABER
EN	DOUGH SCRAPERS
IT	RASCHIETTI
ES	RASQUETAS

#	↔ mm		
227850	221 x 130	● eckig / with edges	
227863	204 x 151	● Kessel / Bowl scraper	
227852	128 x 90	● asymmetrisch / asymmetrical	
227856	151 x 102	● Cremeschaber / Cream scraper	
227750	221 x 130	● eckig / with edges	
227763	204 x 151	● Kessel / Bowl scraper	
227752	128 x 90	● asymmetrisch / asymmetrical	
227756	151 x 102	● Cremeschaber / Cream scraper	



DE	ABSTECHER
EN	SCRAPERS
IT	RASCHIE, INOX
ES	CORTANTE

Material: Edelstahl

- Kunststoffgriff
- Ecken abgerundet

Made of stainless steel

- Plastic handle
- Round edges

#	↔ mm	
200600	110 x 120	● flexible Klinge / flexible blade
199070	110 x 120	○ flexible Klinge / flexible blade
199075	110 x 120	● flexible Klinge / flexible blade
200601	110 x 120	● steife Klinge / stiff blade
200602	130 x 135	● steife Klinge / stiff blade



200600



199070



199075

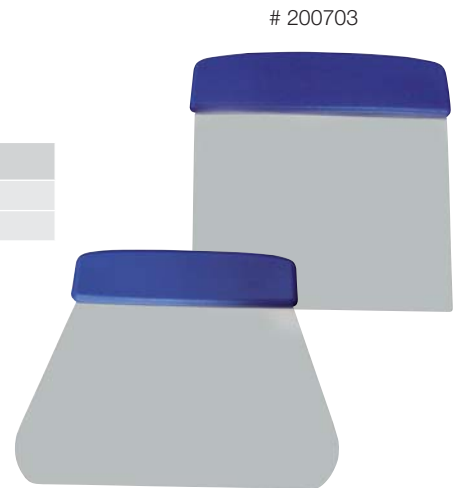
Material: Edelstahl

- Kunststoffgriff blau

Made of stainless steel

- Blue plastic handle

#	↔ mm	
200702	195 x 145	Trapez / trapezoidal
200703	160 x 170	Rechteck / rectangular



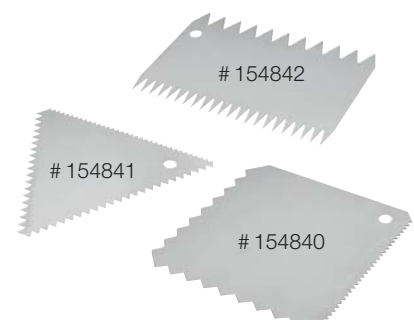
200702

DE	SCHABER EDELSTAHL
EN	SCRAPERS STAINLESS STEEL
IT	RASCHIETTI, INOX
ES	RASQUETAS, INOX

Material: Edelstahl

Made of stainless steel

#	↔ mm	
154840	100 x 100	Quadrat / square
154841	110 x 110	Dreieck / triangular
154842	110 x 75	Rechteck / rectangular





DE	SPACHTELN
EN	SPATULAS
IT	SPATOLE
ES	ESPÁTULAS

Material: Edelstahl
 • Kunststoffgriff schwarz (PP)

Made of stainless steel
 • Black plastic handle (PP)

#	→ mm
<input checked="" type="checkbox"/> 200500	40
<input checked="" type="checkbox"/> 200501	60
<input checked="" type="checkbox"/> 200502	80
<input checked="" type="checkbox"/> 200503	100
<input checked="" type="checkbox"/> 200504	120

Material: Edelstahl
 • Griff Kunststoff (PS)

Made of stainless steel
 • Plastic handle (PS)

#	→ mm
<input checked="" type="checkbox"/> 200700	170
<input checked="" type="checkbox"/> 200701	270



DE	ABSTECHER
EN	SCRAPERS
IT	RASCHIE, INOX
ES	CORTANTES

Material: Edelstahl
 • Runder Griff

Made of stainless steel
 • With round handle

#	↔ mm
200620	125 x 105
200621	150 x 105
200622	175 x 105

Material: Edelstahl
 • Materialstärke: 0,8 mm

Made of stainless steel
 • Thickness: 0.8 mm

#	↔ mm	
200610	120 x 115	flach / flat
200611	120 x 110	abgerundet / oblique

DE	SPACHTEL – EXTRA STABIL
EN	SPATULA – EXTRA STRONG
IT	SPATOLA – EXTRA RESISTENTE
ES	ESPÁTULA – EXTRA RESISTENTE

Material: Edelstahl
 • Griff Kunststoff
 • Speziell für Schokolade

Made of stainless steel
 • Plastic handle
 • Especially for chocolate

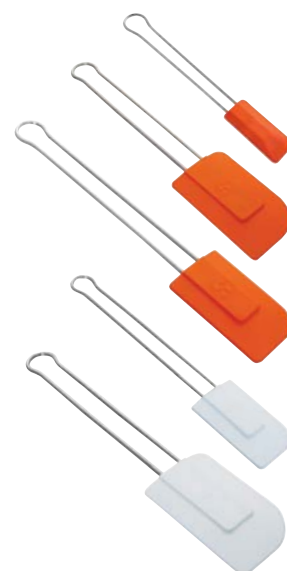
#	→ mm
<input checked="" type="checkbox"/> 200710	180

DE	STIELSCHABER
EN	SPATULAS
IT	SPATOLE
ES	ESPÁTULAS

- Material: Silikon
- Mit Metallstiel
 - Hitzebeständig bis + 300 °C

- Made of silicone
- With metal handle
 - Heat resistant up to + 300 °C

#	↔ mm	↗ mm
☑ 200925	● 28 x 60	210
☑ 200926	● 55 x 85	285
☑ 200927	● 70 x 115	325
☑ 200928	○ 55 x 85	285
☑ 200929	○ 70 x 115	325



- Material: Silikon
- Griff aus hitzebeständigem Kunststoff bis + 260 °C
 - Mit Aufhängeöse

- Made of silicone
- Handle made of heatresistant plastic, up to + 260 °C
 - With hanging hole

#	↔ mm	↗ mm
☑ 200750	85 x 53	250
☑ 200751	115 x 68	350
☑ 200752	115 x 68	450



DE	STIELSCHABER – LÖFFEL
EN	SPATULAS – SPOON
IT	SPATOLE CUCCHIAIO
ES	ESPÁTULAS CUCHARA

- Material: Silikon
- Griff aus hitzebeständigem Kunststoff bis + 260 °C
 - Mit Aufhängeöse

- Made of silicone
- Handle made of heatresistant plastic up to + 260 °C
 - With hanging hole

#	↔ mm	↗ mm
☑ 200760	116 x 68	250
☑ 200761	116 x 68	350
☑ 200762	116 x 68	450



DE	STIELSCHABER MIT THERMOMETER
EN	SPATULA WITH THERMOMETER
IT	SPATOLE CON TERMOMETRO
ES	ESPÁTULA CON TERMOMETRO

- Hitzebeständiges Silikon
- Auflösung: 0,1° C
- Genauigkeit: +/- 1°C (0° C / +100°C), sonst +/- 1%
- Fühlerlänge: 235 mm
- Inklusive Batterie

- Heat-resistant silicone
- Resolution: 0.1° C
- Accuracy: +/- 1°C (0° C / +100°C) otherwise +/- 1%
- Probe length: 235 mm
- Battery included

#	°C	↔ mm
☑ 160015	-50 / +300	320 x 65





DE	STIELSCHABER
EN	SPATULAS
IT	SPATOLE
ES	ESPÁTULAS

Schaber: Gummi
Griff: Holz

Scraper: rubber
Handle: wood

#	↗ mm	
200770	270	
200771	285	
<input checked="" type="checkbox"/> 200772	320	
<input checked="" type="checkbox"/> 200773	390	



Material: PP, weiß
• Optimal für beschichtete Backformen

Made of PP, white
• Ideal for non-stick baking moulds

#	↗ mm	↑ mm	
<input checked="" type="checkbox"/> 227099	220	35	

Material: PP, weiß
• Aus einem Stück
• Sehr stabil

Made of PP, white
• Made of one piece
• Very strong

#	↔ mm	
<input checked="" type="checkbox"/> 200420	300 x 55 x 15	
<input checked="" type="checkbox"/> 200423	340 x 55 x 15	



200420

200423

Stiel: ABS, blau
Schaber: Gummi, weiß
• Extra stabil

Handle made of ABS, blue
Scraper made of rubber, white
• Extra strong

#	↔ mm	
<input checked="" type="checkbox"/> 200424	310 x 60 x 15	



DE	ABSTECHER
EN	CUTTERS
IT	TAGLIAPASTA
ES	CORTAPASTAS

Material: SAN, weiß

Made of SAN, white

#	↗ mm	
227002	230	



DE	RÜHRSPATEL
EN	SPATULAS
IT	SPATOLE
ES	ESPÁTULAS PARA DILUIR

Material: Nylon

- Glasfaserverstärkt
- Hitzebeständig bis 220 °C
- Hygienisch

Made of nylon

- Glass-fibre reinforced
- Heat resistant up to 220 °C
- Hygienic

#	↗ mm	
<input checked="" type="checkbox"/> 200930	250	
<input checked="" type="checkbox"/> 200931	300	
<input checked="" type="checkbox"/> 200932	350	
<input checked="" type="checkbox"/> 200933	400	
<input checked="" type="checkbox"/> 200934	450	
<input checked="" type="checkbox"/> 200935	500	



DE	RÜHRKEULEN
EN	SPOONS
IT	CUCCHIAONI IN LEGNO
ES	CUCHARAS

Material: Buchenholz

Made of beech wood

#	↗ mm	
203423	300	
203424	350	
203425	400	
203426	450	
203427	500	
203428	600	



6

DE	KONDITORLÖFFEL
EN	SPOONS
IT	CUCCHIAONI IN LEGNO
ES	CUCHARAS

Material: Buchenholz

Made of beech wood

#	↗ mm	
203429	300	
203430	350	
203431	400	
203432	450	
203433	500	
203434	600	



DE	MASSENRÜHRSPATEL
EN	SPATULAS
IT	SPATOLE IN LEGNO
ES	ESPÁTULAS PARA DILUIR

Material: Buchenholz

Made of beech wood

#	↗ mm	
203435	350	
203436	400	
203437	500	





DE	STIPPROLLER
EN	ROLLER DOCKERS
IT	RULLI BUCASFOGLIA
ES	RODILLOS PARA PINCHAR HOJALDRE

Material: Edelstahl / Aluminium
 • Mit ergonomischem Kunststoffgriff

Made of stainless steel and aluminium
 • With ergonomic plastic handle

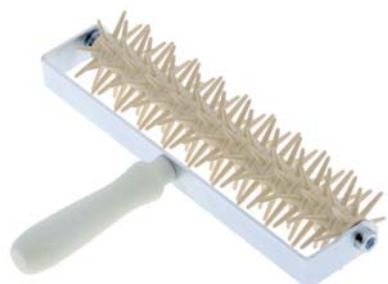
#	→ mm
154104	120 mm



Material: Kunststoff (POM), elfenbein
 • Mit verstärktem Kunststoffgriff

Made of plastic (POM), ivory
 • With reinforced plastic handle

#	→ mm
<input checked="" type="checkbox"/> 200001	65
<input checked="" type="checkbox"/> 200002	120



Material: Kunststoff (POM), elfenbein
 • Ergonomischer Griff
 • Halterung aus Metall

Made of plastic (POM), ivory colour
 • Ergonomic plastic handle
 • Mounting made of steel

#	→ mm
200182	270



DE	STRUDELWALZEN
EN	CUTTING ROLLERS
IT	RULLI TAGLIAPASTA (PER STRUDEL)
ES	RODILLOS PARA CORTAR LA MASA

Material: Edelstahl
 • Mit ergonomischem Kunststoffgriff

Made of stainless steel
 • With ergonomic plastic handle

#	→ mm
154300	65



Material: Kunststoff (POM), elfenbein
 • Mit verstärktem Kunststoffgriff
 • Für Mürb- oder Hefeteig

Made of plastic (POM), ivory
 • With reinforced plastic handle
 • For short crust pastry and yeast dough

#	→ mm
<input checked="" type="checkbox"/> 200003	65

DE	GITTERSCHNEIDER
EN	LATTICE CUTTING ROLLERS
IT	RULLI PER LOSANGHE
ES	RODILLOS ROMBO

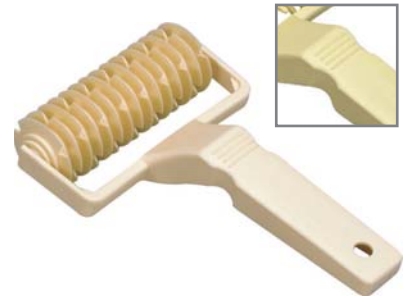
- | | |
|-------------------------------------|---------------------------------|
| Material: Edelstahl | Made of stainless steel |
| • Mit ergonomischem Kunststoffgriff | • With ergonomic plastic handle |
| • Schneideabstand ca. 7 mm | • Distance between blades 7 mm |

#	→ mm
154203	120



- | | |
|---------------------------------------|----------------------------------|
| Material: Kunststoff (POM), elfenbein | Made of plastic (POM), ivory |
| • Mit verstärktem Kunststoffgriff | • With reinforced plastic handle |

#	→ mm
<input checked="" type="checkbox"/> 200004	65
<input checked="" type="checkbox"/> 200114	120

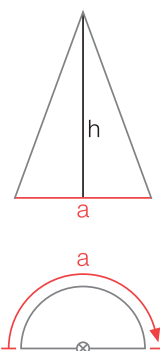


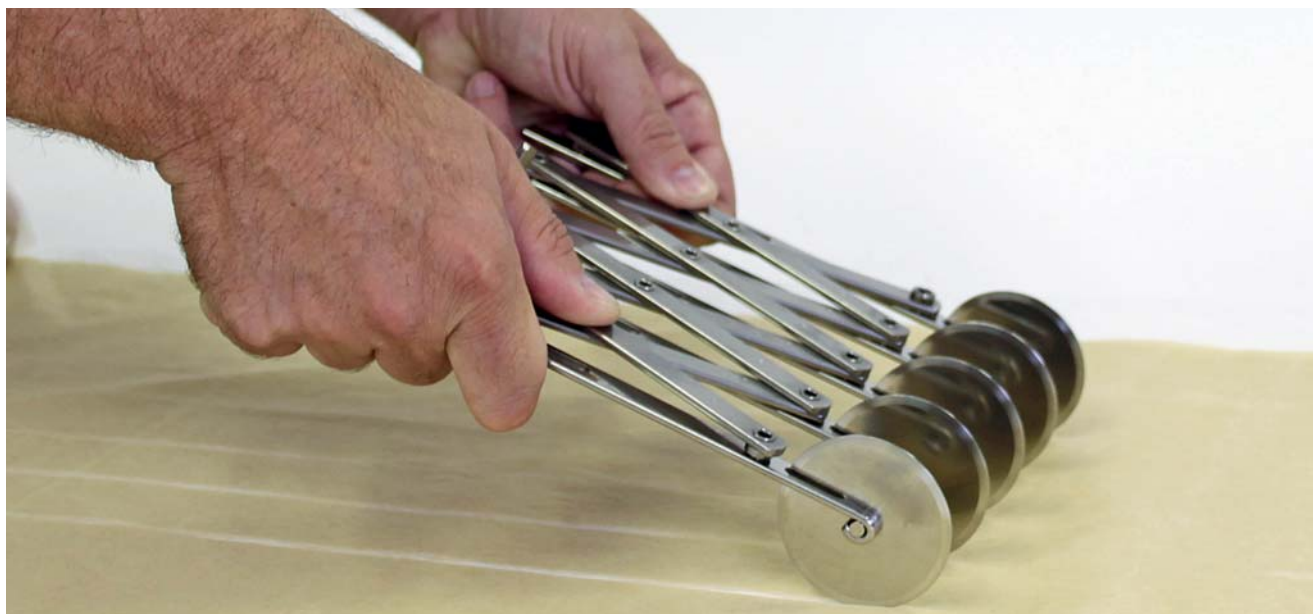
6

DE	DREIECK-AUSSTECHEWALZEN
EN	TRIANGULAR CROISSANT CUTTERS
IT	RULLI TAGLIA CROISSANTS
ES	RODILLOS PARA CORTAR CROISSANTS

- | | |
|---------------------------------|----------------------------|
| Material: Edelstahl | Made of stainless steel |
| • Ergonomischer Kunststoffgriff | • Ergonomic plastic handle |
| • Für Croissants | • For croissants |

#		mm
154420	einfach / single	a=110, h=150
154421	einfach / single	a=180, h=140
154422	einfach / single	a=180, h=200
154424	einfach / single	a= 70, h=100
154499	einfach / single	a= 97, h=210
154427	doppelt / double	a=180, h=200
154430	dreifach / triple	a=180, h=200
154429	dreifach / triple	a=180, h=140





DE	TEIGSCHNEIDER „RUCK-ZUCK“
EN	EXPANDABLE DOUGH CUTTERS
IT	TAGLIAPASTA ESTENSIBILE (BICICLETTA), INOX
ES	CORTAPASTAS EXTENSIBLE – BICICLETA



Messer: Edelstahl

- Rostfrei
- Sehr stabile
- Ausführung, Schnittbreite max. 125 mm
- Rädchen-Durchmesser 55 mm

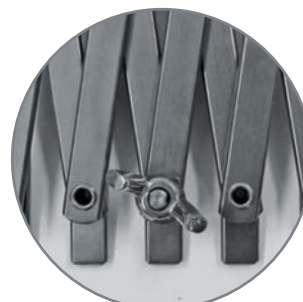
Blades made of stainless steel

- Very strong quality
- Width between wheels max. 125 mm
- Wheel diameter 55 mm

#		
153100	5 Rädchen glatt / 5 wheels plain	
153110	5 Rädchen gezackt / 5 wheels serrated	
153200	7 Rädchen glatt / 7 wheels plain	
153210	7 Rädchen gezackt / 7 wheels serrated	
153204	Flügelschraube mit Mutter / wing screw with nut	



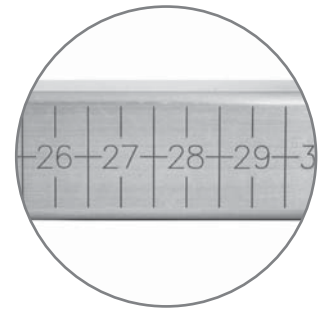
#		
153300	5 Rädchen glatt und gezackt / 5 wheels plain and serrated	
153400	7 Rädchen glatt und gezackt / 7 wheels plain and serrated	
153204	Flügelschraube mit Mutter / wing screw with nut	



DE	TEIGSCHNEIDER
EN	DOUGH CUTTER
IT	TAGLIAPASTA ESTENSIBILE CON BASE FISSA
ES	CORTAPASTAS REGULABLE CON BARRA FIJA

- Material. Edelstahl
- Rostfrei
 - 8 Messer (gefedert)
 - Stange 70 cm
 - Inklusive Skala 60 cm
 - Messerdurchmesser 5,5 cm

- Made of stainless steel
- 8 blades (spring-loaded)
 - Rod 70 cm
 - Engraved scale 60 cm
 - Diameter of blades 5,5 cm



#		kg
153450	Komplett = 8 Rädchen glatt und Stange / complete set = 8 wheels plain and rod	1,2
153451	Ersatzstange / extra rod	
153452	Ersatzmesser / extra blade	



6

DE	TEIG- UND PIZZASCHNEIDER
EN	DOUGH AND PIZZA CUTTERS
IT	ROTELLE TAGLIAPASTA E TAGLIAPIZZA
ES	RULETAS CORTAMASA-CORTAPIZZA

- Material: Edelstahl
- Kunststoffgriff mit Handschutz
 - Aufhängeöse
 - Sehr robuste Ausführung

- Made of stainless steel
- Plastic handle and hook
 - With hand protection
 - Very strong quality

#		Ø mm
<input checked="" type="checkbox"/> 200005	einfach, glatt / single, plain	55
<input checked="" type="checkbox"/> 200006	einfach gewellt / single serrated	55
<input checked="" type="checkbox"/> 200007	doppelt glatt und gewellt / double, plain and serrated	55
<input checked="" type="checkbox"/> 200115	einfach, glatt / single, plain	120



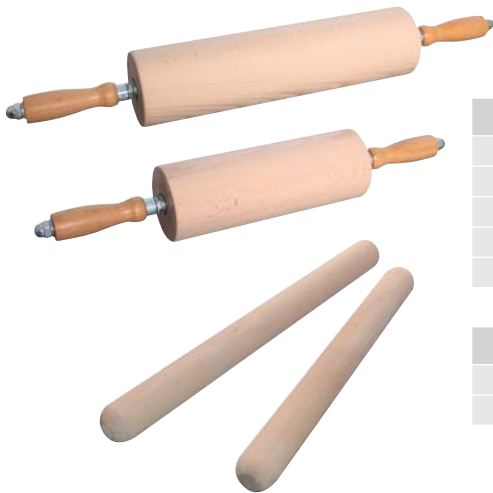
- Material: Edelstahl
- Mit ergonomischem Griff aus schwarzem PP; ca. 255 mm lang

- Made of stainless steel
- Ergonomic handle made of black PP; ca. 255 mm length



#		Ø mm
200116	einfach, glatt / single, plain	125

DE	ROLLHÖLZER / TEIGROLLE
EN	ROLLING PINS
IT	RULLI IN LEGNO
ES	RODILLOS DE AMASAR EN MADERA



Material: Buchenholz
 • Mit Präzisionskugellager

Made of beech wood
 • With precision ball-bearing

#	→ mm (Walze / roller)	Ø mm	⚖️ kg
200160	250	90	1,4
200161	300	90	1,7
200162	350	90	1,9
200163	400	90	2,1
200164	450	90	2,3

#	↗ mm	Ø mm
203300	420	45
203310	500	45

Material: PE, weiss
 • Hygienisch
 • Einfach zu reinigen
 • Mit Edelstahlwelle

Made of PE, white
 • Hygienic
 • Easy to clean
 • Shaft stainless steel



#	→ mm (Walze / roller)	Ø mm	⚖️ kg
200126	300	80	1,9
200127	400	80	2,0
200128	450	80	2,3
200129	500	80	2,5

Material: PE, weiß

Made of PE, white



#	↗ mm	Ø mm	⚖️ kg
200096	300	48	0,8
200097	400	48	0,9
200123	500	48	0,6

DE	BROTSTREICHER
EN	BREAD BRUSHES
IT	SPAZZOLE PER PANE
ES	CEPILLOS PARA PAN



Holzstiel, 50% Schweineborste, 50% Kunstborste (Polyester-Faser)
 • Mit Aufhängeloch

Wooden handle, 50% pig bristles, 50% synthetic bristle
 • With hanging hole

#	↗ mm	
<input checked="" type="checkbox"/> 200234	245	4-reihig / 4 rows
<input checked="" type="checkbox"/> 200235	320	5-reihig / 5 rows
<input checked="" type="checkbox"/> 200236	410	6-reihig / 6 rows
<input checked="" type="checkbox"/> 200237	460	7-reihig / 7 rows

Stabiler Kunststoffkörper mit glatter Oberfläche, hochwertige Polyester-Borsten
 • Hitzebeständig bis 134°C
 • Mit Aufhängeloch

Stable plastic body with smooth surface, high-quality polyester bristles
 • Heat resistant up to 134°C
 • With hanging hole



#	↗ mm	
<input checked="" type="checkbox"/> 120810	400	○
<input checked="" type="checkbox"/> 120811	400	●
<input checked="" type="checkbox"/> 120812	400	●

DE	MEHLBESEN
EN	FLOUR BRUSHES
IT	SPAZZOLE PER FARINA
ES	CEPILLOS PARA HARINA

Holzrücken, 100% Rosshaar

Wooden grip, 100% horsehair

#	↗ mm		
200238	300		hellbraun / beige
200239	300		schwarz / black

Kunststoffrücken, Rosshaarmischung
(50% Rosshaar und 50% Synthetik PVC)

Grip made of plastic, horsehair mixture
(50% horsehair and 50% synthetic PVC)

#	↗ mm		
200260	300		hellbraun / beige
200261	300		schwarz / black

Stabiler Kunststoffkörper mit glatter Oberfläche, hochwertige Polyester-Borsten

- Hitzebeständig bis 134°C
- Mit Aufhängeloch

Stable plastic body with smooth surface, high-quality polyester bristles

- Heat resistant up to 134°C
- With hanging hole

#	↗ mm		
<input checked="" type="checkbox"/> 120800	300		○
<input checked="" type="checkbox"/> 120801	300		●
<input checked="" type="checkbox"/> 120802	300		●

DE	REINIGUNGSBÜRSTE
EN	CLEANING BRUSH
IT	SPAZZOLA DI PULIZIA
ES	CEPILLO DE LIMPIEZA

- Holzgriff
- Borstenfläche ca. 13 x 2,5 cm

- Wooden handle
- Bristle area approx. 13 x 2.5 cm

#		↗ mm	
<input checked="" type="checkbox"/> 120950	Messingdraht / Brass wire	285	
<input checked="" type="checkbox"/> 120960	Stahldraht / Carbon steel	285	

DE	BACKOFENBESEN
EN	OVEN BROOMS
IT	SPAZZOLONI DA FORNO
ES	CEPILLOS PARA HORNO

- Hitzebeständig bis + 300 °C
- Extra dicht besteckt
- Naturfaser

- Heat resistant up to + 300 °C
- Natural fabric

#	↔ mm		
120650	500		Besen mit Metallschaber / broom with metal scraper
120653	500		Besen / broom
120651	1900		Stiel / stick



DE	PINSEL
EN	BRUSHES
IT	PENNELLI
ES	PINCELES

Weißer Borsten, lebensmittelunbedenklich
(70% Kunstborste PBT/PP und
30% Naturschweineborste)
• Holzstiel mit Aufhängeöse

White bristles, food safe (70% synthetic
bristles PBT/PP and 30% natural pig
bristles)
• Wooden handle with hole



#	→ mm
<input checked="" type="checkbox"/> 200200	10
<input checked="" type="checkbox"/> 200201	15
<input checked="" type="checkbox"/> 200202	20
<input checked="" type="checkbox"/> 200203	25
<input checked="" type="checkbox"/> 200204	30
<input checked="" type="checkbox"/> 200205	35
<input checked="" type="checkbox"/> 200206	40
<input checked="" type="checkbox"/> 200207	50
<input checked="" type="checkbox"/> 200208	60
<input checked="" type="checkbox"/> 200209	80
<input checked="" type="checkbox"/> 200210	100

#	→ mm	Zoll / inch
<input checked="" type="checkbox"/> 200212		1/2"
<input checked="" type="checkbox"/> 200213		3/4"
<input checked="" type="checkbox"/> 200214		1"
<input checked="" type="checkbox"/> 200215		1 1/2"
<input checked="" type="checkbox"/> 200216		2"
<input checked="" type="checkbox"/> 200217		2 1/2"
<input checked="" type="checkbox"/> 200218		3"
<input checked="" type="checkbox"/> 200219		4"

Weißer Borsten, lebensmittelunbedenklich
(70% Kunstborste PBT/PP und
30% Naturschweineborste)
• Kunststoffstiel mit Aufhängeöse

White bristles, food safe (70% synthetic
bristles PBT/PP and 30% natural pig
bristles)
• Handle made of plastic with hanging hole



#	→ mm
<input checked="" type="checkbox"/> 200271	25
<input checked="" type="checkbox"/> 200272	30
<input checked="" type="checkbox"/> 200273	35
<input checked="" type="checkbox"/> 200274	40
<input checked="" type="checkbox"/> 200275	50
<input checked="" type="checkbox"/> 200276	60
<input checked="" type="checkbox"/> 200280	75

DE	PINSEL "SILIKON"
EN	BRUSHES "SILICONE"
IT	PENNELLI IN SILICONE
ES	PINCELES EN SILICONA

Material: Silikon, mit Metallstiel
• 5-reihig
• Bis + 300 °C

Made of silicone, with metal handle
• 5 rows
• Up to + 300 °C



#	→ mm	↗ mm
<input checked="" type="checkbox"/> 200313	35	230
<input checked="" type="checkbox"/> 200312	42	235
<input checked="" type="checkbox"/> 200299	50	280

DE	PINSEL
EN	BRUSHES
IT	PENNELLI
ES	PINCELES

Weißer Borsten, lebensmittelunbedenklich
(50% Kunstborste PBT/PP und
50% Naturschweineborste)

- Kunststoffstiel mit Aufhängeöse (PA)

With hanging hole, white bristles, food safe
(50% synthetic bristles PBT/PP and
50% natural pig bristles)

- Handle made of plastic (PA)

#	→ mm
<input checked="" type="checkbox"/> 200290	40
<input checked="" type="checkbox"/> 200291	50
<input checked="" type="checkbox"/> 200292	60
<input checked="" type="checkbox"/> 200293	75

Superweiche Polyester-Borsten weiß

- Stiel PA

Super soft white polyester bristles

- Handle made of plastic (PA)

#	→ mm
<input checked="" type="checkbox"/> 202294	40
<input checked="" type="checkbox"/> 202295	50
<input checked="" type="checkbox"/> 202296	60
<input checked="" type="checkbox"/> 202297	75

Nylonborsten, rot

- Schwarzer Kunststoffgriff mit Aufhängeöse
- Bis 150 °C hitzebeständig

Made of nylon, red bristles

- Plastic handle with hole
- Heat-resistant up to +150 °C



#	→ mm
<input checked="" type="checkbox"/> 200285	25
<input checked="" type="checkbox"/> 200286	35
<input checked="" type="checkbox"/> 200287	50
<input checked="" type="checkbox"/> 200288	60



DE	BROTFORMEN / GÄRKÖRBE
EN	BREAD PROOFING BASKETS
IT	CESTE DA LIEVITAZIONE PER PANE
ES	CESTOS DE FERMENTACIÓN DE PAN (BANNETONES)

Material: Peddigrohr

Made of rattan

#		 g	↑ mm *	 mm *	
▼ geflochtener Boden / plaited bottom					
201200	Rund / round	500	75	Ø 190	
201205	Rund / round	750	80	Ø 200	
201210	Rund / round	1000	85	Ø 220	
201220	Rund / round	1500	90	Ø 250	
201230	Rund / round	2000	95	Ø 290	
201300	Oval	500	80	240 x 140	
201302	Oval	250	85	200 x 120	
201305	Oval	750	80	260 x 150	
201310	Oval	1000	95	260 x 160	
201320	Oval	1500	90	320 x 180	
201330	Oval	2000	105	360 x 200	
201400	Lang, runder Kopf / long, round shape	500	90	240 x 130	
201410	Lang, runder Kopf / long, round shape	1000	90	340 x 130	
201420	Lang, runder Kopf / long, round shape	1500	90	430 x 130	
201430	Lang, runder Kopf / long, round shape	2000	95	460 x 150	
201440	Lang, runder Kopf / long, round shape	3000	95	500 x 170	
201450	Lang, runder Kopf / long, round shape	300	55	410 x 95	
201451	Lang, runder Kopf / long, round shape	500	55	460 x 100	
201500	Lang, eckiger Kopf / long, angled shape	1000	85	320 x 130	
201510	Lang, eckiger Kopf / long, angled shape	1250	90	360 x 130	
201520	Lang, eckiger Kopf / long, angled shape	1500	85	380 x 140	
201850	Dreieck / triangle	500	80	180 x 180 x 180	
201851	Dreieck / triangle	1000	80	210 x 210 x 210	
201852	Quadrat / square	1000	80	220 x 220	
▼ Holzboden / wooden bottom					
201600	Lang, runder Kopf / long, round shape	500	75	240 x 120	
201610	Lang, runder Kopf / long, round shape	1000	90	340 x 130	
201620	Lang, runder Kopf / long, round shape	1500	90	430 x 130	
201630	Lang, runder Kopf / long, round shape	2000	90	460 x 150	
201700	Lang, eckiger Kopf / long, angled shape	1000	85	320 x 130	
201710	Lang, eckiger Kopf / long, angled shape	1250	85	360 x 130	
201720	Lang, eckiger Kopf / long, angled shape	1500	90	380 x 140	
201730	Lang, eckiger Kopf / long, angled shape	2000	90	440 x 140	
▼ Holzboden speziell für Schnittenbrot / wooden bottom, especially for sandwich bread					
201800	Lang, eckiger Kopf / long, angled shape	3000	95	500 x 160	
201810	Lang, eckiger Kopf / long, angled shape	4000	100	550 x 160	
201820	Lang, eckiger Kopf / long, angled shape	5000	100	600 x 160	
201830	Lang, eckiger Kopf / long, angled shape	6000	100	650 x 160	

* Circa-Abmessungen, können leicht abweichen / * Approximate dimensions, may vary slightly





DE	BROTFORMEN / GÄRKÖRBE	NICHT zum Backen geeignet! NOT for baking!
EN	BREAD PROOFING	
IT	CESTE DA PANE	
ES	CESTOS DE FERMENTACIÓN DE PAN	

- | | |
|--|--|
| Material: PP | Made of PP |
| • Hygienisch | • Hygienic |
| • Lebensmittelrecht | • Food safe |
| • Spülmaschinenfest | • Dishwasher-proof |
| • Reinigungsfreundlich durch undurchlässige Oberfläche | • Easy cleaning due to impermeable surface |
| • Stapelbar | • Stackable |

#		g	mm
201000	● rund / round	500	Ø 190
201010	● rund / round	1000	Ø 220
201020	● rund / round	1500	Ø 250
201030	● rechteckig / rectangular	500	120 x 270
201040	● rechteckig / rectangular	1000	130 x 350
201050	● rechteckig / rectangular	1500	140 x 420



DE	GÄRTÜCHER
EN	COTTON LINERS
IT	TELE COPRICESTA
ES	PAÑOS PARA CESTOS DE FERMENTACIÓN DE PAN

- | | |
|--|--|
| Material: 95 % Baumwolle, 5 % Elastomer, weiß in 3 Größen | Material: cotton 95%, elastomer 5% white in 3 sizes |
| • Mit normalem Waschmittel ohne Weichspüler und Bleichmittel bis 40°C waschbar | • Can be washed up to 40°C with normal detergent without softener and bleach |

#		mm
201901	für runde Gärkörbe / for round bread proofing baskets	190
201902	für runde Gärkörbe / for round bread proofing baskets	220
201903	für runde Gärkörbe / for round bread proofing baskets	250
201904	für rechteckige Gärkörbe / for rectangular bread proofing baskets	120 x 270
201905	für rechteckige Gärkörbe / for rectangular bread proofing baskets	130 x 350
201906	für rechteckige Gärkörbe / for rectangular bread proofing baskets	140 x 420



DE	HANDBÜRSTE SPEZIELL ZUM REINIGEN VON GÄRKÖRBE
EN	CLEANING BRUSH FOR BREAD PROOFING BASKETS
IT	SPAZZOLA PER LA PULIZIA DELLE CESTE DA LIEVITAZIONE
ES	CEPILLOS PARA LIMPIEZA DE CESTOS DE FERMENTACIÓN DE PAN

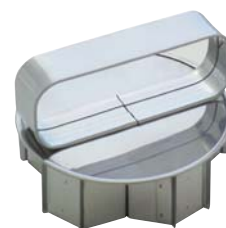
Griff aus Holz; Borsten Polyester Wooden grip, bristles made of polyester

#	mm
201907	135 x 40 x 70

DE	BROT- UND BRÖTCHENDRÜCKER / TEIGDRÜCKER
EN	BREAD AND DOUGH MARKERS / DOUGH MARKERS
IT	STAMPI PER PANE, ROSETTA
ES	MARCADOR DE PAN ROSETA

Material: Edelstahl
 • Stabiler Griff

Made of stainless steel
 • Solid handle



#	Ø mm	↑ mm	
199585	80	57	5-eckig / 5 square
199586	160	57	5-eckig / 5 square
199580	80	57	ohne Loch / without hole
199581	65	57	ohne Loch / without hole
199582	80	57	mit Loch / with hole



6

Material: Kunststoff, weiss

Made of plastic, white

#	
166080	Kaisersemmel gerade / straight
166081	Kaisersemmel
166082	Kaisersemmel mit Loch / with hole
166083	Spirale / spiral



DE	KAISERSEMMELEDRÜCKER
EN	"KAISERSEMMELE", MARKERS
IT	STAMPI PER PANE, KAISER
ES	MARCADOR DE PAN DE VIENA

Material: Kunststoff, weiss

Made of white plastic

#	Ø mm	↗ mm
191095	64	200





DE	FLACHBESEN
EN	FLAT WHISK
IT	FRUSTA PIATTA
ES	BATIDOR PLANO

- Speziell für das Unterheben von schweren Massen und Saucen, Cremes und Mehl
 - Auch für Fettgebäck bestens geeignet
 - Especially for mixing heavy masses and sauces, creams and flour
- Drahtstärke: 2,0 mm / 4 Drähte** **Wire thickness: 2.0 mm / 4 wires**

#	↗ mm
<input checked="" type="checkbox"/> 170079	270



DE	SCHNEEBESEN
EN	WHISKS
IT	FRUSTE
ES	BATIDORES

- Material: Edelstahl Made of stainless steel
- Schwarzer thermoplastischer Griff
 - Mit Aufhängeöse
 - Hitzebeständig bis 200°C
 - Wasserdicht
 - Spülmaschinengeeignet
 - Schwere Qualität
 - Black coloured thermoplastic handle
 - Suspension eye
 - Heat resistant up to 200°C
 - Waterproof
 - Dishwasher safe
 - Heavy quality
- Drahtstärke: 1,6 mm / 24 Drähte** **Wire thickness: 1.6 mm / 24 wires**

#	↗ mm
<input checked="" type="checkbox"/> 170080	250
<input checked="" type="checkbox"/> 170081	300
<input checked="" type="checkbox"/> 170082	350
<input checked="" type="checkbox"/> 170083	400
<input checked="" type="checkbox"/> 170084	450
<input checked="" type="checkbox"/> 170085	500



- Material: Edelstahl Made of stainless steel
- Handlicher Griff
 - Für leichte Massen
 - Easy-to-hold handle
 - For light mixtures
- Drahtstärke: 1,6 mm / 24 Drähte** **Wire thickness: 1.6 mm / 24 wires**

#	↗ mm
<input checked="" type="checkbox"/> 170040	250
<input checked="" type="checkbox"/> 170041	300
<input checked="" type="checkbox"/> 170042	350
<input checked="" type="checkbox"/> 170043	400
<input checked="" type="checkbox"/> 170044	450



- BALLONFORM
 - Mit schwarzem Kunststoffgriff "Exoglass"
 - Drähte aus Edelstahl
 - Hitzebeständig bis 220 °C
 - Wasserdicht
 - Sehr handlich
 - BALLOON-SHAPE
 - With black handle made of "Exoglass"
 - Stainless steel wires
 - Heat resistant up to 220 °C
 - Waterproof
 - Easy handling
- Drahtstärke: 1,5 mm / 24 Drähte** **Wire thickness: 1.5 mm / 24 wires**

#	↗ mm
170016	450

DE	RÜHRBESEN
EN	WHISKS
IT	FRUSTE
ES	BATIDORES

Material: Edelstahl

- Schwarzer thermoplastischer Griff
- Aufhängeöse
- Hitzebeständig bis 200°C
- Wasserdicht
- Spülmaschinengeeignet
- Schwere Qualität

Drahtstärke: 2,0 mm / 16 Drähte

Made of stainless steel

- Black coloured thermoplastic handle
- Suspension eye
- Heat resistant up to 200°C
- Waterproof
- Dishwasher safe
- Heavy quality

Wire thickness: 2.0 mm / 16 wires



#	↗ mm	
<input checked="" type="checkbox"/> 170070	250	
<input checked="" type="checkbox"/> 170071	300	
<input checked="" type="checkbox"/> 170072	350	
<input checked="" type="checkbox"/> 170073	400	
<input checked="" type="checkbox"/> 170074	450	
<input checked="" type="checkbox"/> 170075	500	

- Drähte gefasst
- Für schwere Massen

Drahtstärke: 2,3 mm / 16 Drähte

- Wires connected
- For heavy mixtures

Wire thickness: 2.3 mm / 16 wires



6

#	↗ mm	
<input checked="" type="checkbox"/> 170050	350	
<input checked="" type="checkbox"/> 170051	400	
<input checked="" type="checkbox"/> 170052	450	
<input checked="" type="checkbox"/> 170053	500	
<input checked="" type="checkbox"/> 170054	600	

- Mit schwarzem Kunststoffgriff "Exoglass"
- Drähte aus Edelstahl
- Hitzebeständig bis 220°C
- Wasserdicht
- Sehr handlich


Drahtstärke: 1,8 mm

- Black handle made of "Exoglass"
- Stainless steel wires
- Heat resistant up to 220°C
- Waterproof
- Easy handling

Wire thickness: 1.8 mm



#	↗ mm	Drähte / wires	
170010	250	12	
170011	300	16	
170012	350	16	
170013	400	16	
170014	450	18	
170015	500	18	

DE	TEIGWANNE – RECHTECKIG	
EN	DOUGH CONTAINER – RECTANGULAR	
IT	CONTENITORI PER IMPASTO RETTANGOLARI	
ES	CUBETAS RECTANGULARES PARA MASA	

Material: PP, weiß

- Robuste und praktische Teigwanne mit 2 Griffen, ohne Deckel
- Ideal für Transportwagen 600 x 400 mm
- Stapelbar (mit Deckel # 202181)

Made of PP, white

- Robust and practical dough container with 2 handles, without lid
- Ideal for transport trolleys 600 x 400 mm
- Stackable (with lid # 202181)




NEW

#	↔ mm	⊞ mm	⊞ l
202180	600 x 400 x 82	500 x 300 x 77	13



NEW

DE	DECKEL FÜR TEIGWANNE – RECHTECKIG	
EN	LID FOR DOUGH CONTAINER – RECTANGULAR	
IT	COPERCHIO PER CONTENITORI PER IMPASTO RETTANGOLARI	
ES	TAPA DE LA CUBETAS RECTANGULARES PARA MASA	

Material: PP, weiß

- Deckel für # 202180
- Beidseitig verwendbar
- Stapelbar

Made of PP, white

- Lid for # 202180
- Usable on both sides
- Stackable



#	↗ mm	→ mm	↑ mm
202181	600	400	35

DE	TEIGWANNEN RECHTECKIG
EN	DOUGH CONTAINERS RECTANGULAR
IT	CONTENITORI PER IMPASTO RETTANGOLARI
ES	CUBETAS RECTANGULARES PARA MASA

Material: PE, weiß

Made of PE, white

#	⊞ l	↔ mm
200960	20	530 x 405 x 145
200962	12	440 x 320 x 155
200963	25	610 x 440 x 150



DE	TEIGWANNEN RUND
EN	DOUGH CONTAINERS ROUND
IT	CONTENITORI PER IMPASTO TONDI
ES	CUBETAS REDONDAS PARA MASA

Material: PE, weiß

Made of PE, white

#	⊞ l	∅ mm	↑ mm
200970	14	370	175
200971	19	420	150



6



DE	SCHÜSSELN
EN	BOWLS
IT	BACINELLE
ES	CALDEROS

Material: PP, weiß
 • Tiefe Form

Made of PP, white
 • Deep form

#	Ø mm	↑ mm	↕ l
221020	160	78	0,75
221021	200	96	1,6
221022	240	110	2,6
221023	280	125	4,5
221024	320	140	6,5
221025	360	162	9,5
221026	400	168	12,5



DE	SEIHER
EN	STRAINER
IT	COLAPASTA
ES	COLADOR

Material: PP, weiß
 • 2 Muschelgriffe, passende Schüssel
 # 221026 + 290040

Made of PP, white
 • 2 shell shaped grips, suitable bowls
 # 221026 + 290040

#	↑ Ø mm	↓ Ø mm	↑ mm
200022	360	280	185



DE	KASSEROLLE
EN	SAUCEPAN
IT	CARAFFA GRADUATA
ES	CAZO DE POLIPROPILENO



Material: PP, weiß
 • Mit geprägter Skala in Innenseite
 • Blauer Skalendruck auf der Außenseite
 • Bruchstabil
 • Hygienisch
 • Für Mikrowellengeräte geeignet

Made of PP, with
 • Inside scale
 • Blue stamped litre and ml scale outside
 • Break resistant
 • Hygienic
 • Suitable for microwave

#	↗ mm	Ø mm	↑ mm	↕ l
290200	335	190	120	2,0

i Ausgießer beidseitig somit für Links- und Rechtshänder geeignet. /
 Pour spouts on both sides, thus for left- and right-handers.



DE	WANDAUFHÄNGER
EN	WALL RACK
IT	SUPPORTO MURALE PER CONTENITORI
ES	SOPORTE MURAL PARA CONTENEDORES

Weiß beschichtet (Polyamid), passend für Dosen 2,0 l, 3,0 l und 5,0 l (# 230100, 230110 und 230120)
 • Sehr stabile Ausführung

Coated in white plastic (Polyamide), suitable for containers 2.0 l, 3.0 l and 5.0 l (# 230100, 230110 and 230120)
 • Solid

#	↗ mm	→ mm	↑ mm
230130	900	190	160


DE	VORRATSDOSEN
EN	STORAGE CONTAINERS
IT	CONTENITORI
ES	CONTENEDORES

- Material: PP
- Alle Größen stapelbar
 - Bruchstabil
 - Dose ohne Deckel

- Made of PP
- All sizes stackable
 - Break resistant
 - Container without lid

#	↗ mm	→ mm	↑ mm	↕ l
230102	175	140	150	2,0
230112	175	140	210	3,0
230122	175	140	340	5,0



DE	DECKEL FÜR VORRATSDOSEN	
EN	LID FOR STORAGE CONTAINERS	
IT	COPERCHIO PER CONTENITORI	
ES	TAPA PARA CONTENEDORES	


- Material: PP
- Bruchstabil

- Made of PP
- Break resistant

#	für Artikel / for article
230129	# 230102 / 230112 / 230122



6

DE	VORRATSDOSEN / GEWÜRZDOSEN	
EN	STORAGE CONTAINERS	
IT	CONTENITORI CON COPERCHIO	
ES	CONTENEDORES CON TAPA	

- Material: PS, transparent
- Inklusive Deckel
 - Spülmaschinengeeignet

- Made of PS, transparent
- Including lid
 - Dishwasher safe

Rund

Round

#	Ø mm	↑ mm	↕ ml
152919	120	130	1000
152915	120	175	1400
152916	120	265	2200



Quadratisch

Square

#	↗ mm	→ mm	↑ mm	↕ ml
152920	110	110	130	1000
152917	110	110	175	1400
152918	110	110	265	2200



DE	RÜHRCHÜSSELN	CNS 18/10
GB	MIXING BOWLS	
IT	BACINELLE CONICHE	
ES	CALDEROS CÓNICOS	



Material: Edelstahl

• **Konische Form**

- Mit abgerundetem Rand
- Glatter Boden
- Gute Standfestigkeit
- Stabil und griffig
- Stapelbar

Made of stainless steel

• **Conical shape**

- With rolled edge
- Smooth bottom
- Good stability
- Stable and non-slip
- Stackable



#	Ø mm	l
199002	160	0,5
199003	180	0,9
199004	200	1,2
199005	225	1,6
199006	235	2,0
199007	280	3,0
199008	320	5,0
199009	360	7,0
199010	395	8,2

DE	SCHLAGSCHÜSSELN	CNS 18/10
GB	MIXING BOWLS	
IT	BACINELLE SEMISFERICHE	
ES	CALDEROS SEMIESFÉRICOS	



Material: Edelstahl

• **Runde Form**

- Mit abgerundetem Rand
- Glatter Boden
- Gute Standfestigkeit
- Stabil und griffig
- Stapelbar

Made of stainless steel

• **Hemispherical shape**

- With rolled edge
- Smooth bottom
- Good stability
- Stable and non-slip
- Stackable



#	Ø mm (innen/inside)	l
199000	125	0,3
199011	140	0,5
199012	165	0,9
199013	185	1,25
199014	200	1,85
199015	230	2,6
199017	255	3,2
199018	280	4,5
199019	330	6,7

DE	MASCHINENSCHLAGKESSEL	CNS 18/10
EN	KETTLES FOR MIXING MACHINES	
IT	PENTOLE PER PLANETARIA	
ES	OLLAS PARA BATIDORA	

Material: Edelstahl
• Mit zwei Griffen

Made of stainless steel
• With 2 handles


#	Ø mm	↑ mm	 l
199420	260	200	10,0
199421	300	250	16,0
199422	320	300	20,0
199423	360	285	25,0
199424	360	350	32,0
199425	400	355	40,0



DE	HANDSCHLAGKESSEL
EN	MIXING BOWLS
IT	BASTARDELLE SEMISFERICHE
ES	CALDEROS CON ANSAS

Material: Edelstahl
• Mit zwei Griffen

Made of stainless steel
• 2 handles

#	Ø mm	↑ mm	 l
199400	220	120	2,7
199401	260	140	4,0
199402	320	180	9,5
199403	360	205	14,0
199404	400	215	18,0



6

DE	FUSS FÜR HANDSCHLAGKESSEL	CNS 18/10
EN	BASE FOR MIXING BOWLS	
IT	BASE PER BASTARDELLE	
ES	BASE PARA CALDEROS	

Material: Edelstahl

Made of stainless steel

#	Ø mm	für / for #
199405	220	199402, 199403, 199404
199406	160	199400, 199401





DE	TRICHTER
EN	FUNNELS
IT	IMBUTI
ES	EMBUDOS

Material: HDPE, natur

Made of HDPE

- Mit Entlüftungslippen und Aufhängeöse

- With air vent and suspension loop

#	Ø mm	Auslaufende / outlet Ø mm
250001	50	3
250002	60	8
250003	80	11
250004	100	12
250005	120	12
250006	140	15
250007	164	17



- Mit Überlauftrand und Phosphorsieb
- Aufhängeöse

- With overflow rim, phosphorsieve
- Suspension loop

250008	168	17
250009	208	20



DE	DOSIERFLASCHE / ENGHALSFLASCHE	
EN	BOTTLES	
IT	FLACONI	
ES	BOTELLAS	

Material: PE, transparent
• Lebensmittelecht

Made of PE, transparent
• Food safe

#	l	Ø mm	↑ mm
200194	0,05	28 x 51	79
200195	0,25	61	134
200196	0,5	78	162
200197	1,0	97,5	223,5



DE	SPRÜHFLASCHEN	
EN	SPRAYING BOTTLES	
IT	FLACONI PER BAGNE	
ES	BOTELLAS PARA BAÑAR BISCOCHOS	

Material: PE, transparent
• Lebensmittelecht
• Verschluss gelocht (13 Löcher)
• Mit Skala

Made of PE, transparent
• Food-proof
• Perforated cap (13 holes)
• With scale

#	l	↗ mm	→ mm	↑ mm
200192	1,0	70	70	230

DE	SPRÜHFLASCHEN
EN	SPRAYING BOTTLES
IT	FLACONI PER BAGNE
ES	BOTELLAS PARA BAÑAR BISCOCHOS



- Material: PE, transparent
- Lebensmittelrecht
 - Verschluss gelocht (21 Löcher)
 - Mit Skala

- Made of PE, transparent
- Food-proof
 - Perforated cap (21 holes)
 - With scale

#	↕ l	↑ mm	Ø mm
200499	0,75	250	72

DE	DRUCKPUMPENZERSTÄUBER
EN	COMPRESSED AIR SPRAYER
IT	POLVERIZZATORE
ES	PULVERIZADOR MANUAL POR BOMBEO



Flexibler Druckpumpenzerstäuber für einfaches Versprühen von Flüssigkeit durch Luftdruck.

- Handlich und vielseitig einsetzbar
- Große Flächen können problemlos gleichmäßig eingesprüht werden
- Druckaufbau durch Pumpstange.
- **100% Lebensmittelrecht**

Pressure sprayer for easy and flexible spraying of all liquids by air-pressure.

- Suitable for nearly all liquids
- Large surfaces can be sprayed easily and even
- **100% food safe**

#	↔ mm	↕ l	bar
153950	303 x 233 x 135	1,8	4 bar



Flexibler Druckpumpenzerstäuber für einfaches Versprühen von Flüssigkeit durch Luftdruck.

- Handlich und vielseitig einsetzbar
- Große Flächen können problemlos gleichmäßig eingesprüht werden
- Druckaufbau durch Pumpstange
- Druckflussmenge/Förderleistung: 300 ml/min.
- Integrierte Skala
- Für Flüssigkeiten bis +30 °C
- **100% Lebensmittelrecht**

Pressure sprayer for easy and flexible spraying of all liquids by air-pressure.

- Suitable for nearly all liquids
- Large surfaces can be sprayed easily and even
- Pressure flow rate / delivery rate: 300 ml/min.
- Integrated scale
- For liquids up to +30°C
- **100% food safe**



#	↔ mm	↕ l	bar
153952	313 x 206 x 119	1,2	3 bar





DE	KONFITÜREN-SCHÜSSELN
EN	JAM BOWLS
IT	BASTARDELLE PER MARMELLATA IN RAME
ES	CALDEROS PARA MERMELADA

Material: hochwertiges Kupfer

- Materialstärke: 1–2 mm
- Mit 2 Griffen

Made of high-quality copper

- Thickness: 1–2 mm
- With 2 handles

#	Ø mm	↑ mm	↓ I
170120	360	130	10,0
170121	400	150	13,5



DE	ZUCKERTÖPFE
EN	SUGAR PANS
IT	CASSERUOLE PER ZUCCHERO IN RAME
ES	CACEROLAS PARA AZÚCAR

Material: hochwertiges Kupfer

- Materialstärke: 1–2 mm

Made of high-quality copper

- Thickness: 1–2 mm

#	Ø mm	↑ mm	↓ I
mit Kupfergriff / with copper handle:			
170135	120	70	0,75
170136	140	80	1,1
170137	160	90	1,8
170138	180	100	2,5
170139	200	110	3,5

#	Ø mm	↑ mm	↓ I
mit Holzgriff / with wooden handle:			
170145	160	90	1,8
170146	180	100	2,5
170147	200	110	3,5
170148	Holzgriff einzeln / spare wooden handle		



DE	ZABAIONESCHÜSSELN
EN	ZABAGLIONE BOWLS
IT	POLSONETTI PER ZABAIONE IN RAME
ES	CACEROLAS PARA SAMBAYÓN

Material: hochwertiges Kupfer

- Materialstärke: 1–2 mm

Made of high-quality copper

- Thickness: 1–2 mm

mit Griff aus Messing / with handle made of brass:

#	Ø mm	↑ mm	↓ I
170140	160	120	1,8
170141	200	145	3,0



gilt für alle Kupfer-Produkte / applies to all copper products

DE	SIRUP-SCHÜSSELN
EN	SYRUP BOWLS
IT	BASTARDELLE PER SCIROPPO
ES	CALDEROS PARA ALMÍBAR

- | | |
|-------------------------------|-----------------------------|
| Material: hochwertiges Kupfer | Made of high-quality copper |
| • Materialstärke: 1–2 mm | • Thickness: 1–2 mm |
| • Mit 2 Griffen | • With 2 grips |

#	Ø mm	↑ mm	📏 l
170116	260	130	4,6
170117	300	150	7,0
170118	350	180	10,0
170119	400	200	16,0



DE	EIWEISS-SCHÜSSELN
EN	EGG WHITE BOWLS
IT	BASTARDELLE IN RAME
ES	CUENCOS PARA BLANCO DE HUEVOS

- | | |
|-------------------------------|-----------------------------|
| Material: hochwertiges Kupfer | Made of high-quality copper |
| • Materialstärke: 1–2 mm | • Thickness: 1–2 mm |

#	Ø mm	↑ mm	📏 l
mit Aufhänger / with suspension ring:			
170107	240	120	3,6
170108	260	130	4,6
170109	300	150	7,0
170110	350	180	10,0
170111	400	200	16,0



mit 2 Griffen / with 2 handles:			
170112	260	130	4,6
170113	300	150	7,0
170114	350	180	10,0
170115	400	200	16,0



Nicht zum Kochen von Wasser geeignet. / Not suitable for boiling water.

DE	FUSS
EN	BASE FOR BOWLS
IT	BASE PER BASTARDELLE
ES	BASE PARA CALDEROS

- | | |
|-----------------------|---------------------------|
| Material: Edelstahl | Made of stainless steel |
| • Für runde Schüsseln | • Useable for round bowls |

#	Ø mm
170101	245



gilt für alle Kupfer-Produkte / applies to all copper products





DE	MEHL- UND GEWÜRZSCHAUFELN
EN	FLOUR SCOOPS
IT	SESSOLE
ES	RECOGEDORES LIBRADORES PARA HARINA Y CONDIMENTOS

Material: PE, Farbe natur

Made of PE , transparent

#	↗ mm	↻ ml	
200023	187	110	
200024	250	230	
200025	310	470	
200026	350	725	
200027	400	1390	

i HACCP-Farben auf Anfrage. / HACCP-colours open request.



Material: PE, schwarz

Made of PE , black

#	↗ mm	↻ ml	
200802	250	230	



© Wolfgang Mücke – stock.adobe.com



DE	MESSCHAUFELN, FREI STEHEND
EN	MEASURING SCOOPS, FREE STANDING
IT	SESSOLE CON BASE PIATTA
ES	RECOGEDORES LIBRADORES CON BASE PLANA

Material: PP, weiß

Made of PP, white

- Ausführung: stehende Schaufel,
- Auch für Flüssigkeiten

- Also execution: free-standing scoops
- Suitable for liquids

#		↗ mm	↻ ml	
200350	○ weiss / white	135	25	
200351	○ weiss / white	160	50	
200352	○ weiss / white	200	100	
200353	○ weiss / white	260	250	
200354	○ weiss / white	315	500	
200355	○ weiss / white	385	1000	
200346	● rot / red	200	100	
200347	● rot / red	260	250	
200348	● blau / blue	200	100	
200349	● blau / blue	260	250	

DE	MEHL- UND GEWÜRZSCHAUFELN
EN	FLOUR SCOOPS
IT	SESSOLE CON BASE PIATTA
ES	RECOGEDORES LIBRADORES PARA HARINA

- | | |
|-----------------------------------|------------------------|
| Material: Aluguß mit Außengriff | Made of cast aluminium |
| • Aus einem Stück gegossen | • In one piece |
| • Sehr stabile Formen, hygienisch | • Solid, hygienic |

#	↗ mm	↕ ml
180202	210	130
180210	250	250
180220	265	285
180230	290	375
180240	310	450
180250	335	500
180260	350	800
180270	400	1500
180280	430	2500
180310	255	350 / 330
180320	315	650 / 450
180330	385	1200 / 850
180340	270	500 / 350
180350	310	850 / 600
180360	385	2000 / 1400

Polierte Oberfläche Polished surface

#	↗ mm	↕ ml
<input checked="" type="checkbox"/> 180400	145	90
<input checked="" type="checkbox"/> 180410	185	150
<input checked="" type="checkbox"/> 180420	210	180
<input checked="" type="checkbox"/> 180430	245	355
<input checked="" type="checkbox"/> 180440 *	310	720
<input checked="" type="checkbox"/> 180450 *	350	1000
<input checked="" type="checkbox"/> 180460 *	400	1900

* freistehend / free-standing

DE	SACKSCHAUFELN
EN	FLOUR SCOOPS
IT	SESSOLE CON BASE TONDA E MANIGLIA ROVESCATA
ES	RECOGEDORES LIBRADORES PARA HARINA CON MANGO INVERTIDO

- | | |
|---------------------------------|--------------------------------|
| Material: Aluguß mit Außengriff | Made of cast aluminium |
| • Griff genietet | • With riveted inverted handle |
| • Sehr stabile Form, hygienisch | • Solid, hygienic |

#	↗ mm	↕ ml
180370	310	2200

- | | |
|---------------------|-------------------------|
| Material: Edelstahl | Made of stainless steel |
| • Griff genietet | • Riveted handle |

#	↗ mm	↕ ml
180380	375	3000

- | | |
|----------------------------|---|
| Material: Edelstahl | Made of stainless steel |
| • Mit Außengriff aus Gummi | • With riveted inverted handle made of rubber |
| • Sehr schwere Ausführung | • Solid |

#	↗ mm	↕ ml
180300	280	2000



6



DE	MESSBECHER
EN	MEASURING CUPS
IT	CARAFFE GRADUATE
ES	JARRAS GRADUADAS

- Material: PP, Farbe natur
- Mit geprägter Skala und blauer Skala
 - Liter- und Milliliter-Einteilung
 - Bis 95°C erhitzenbar

- Made of PP, translucent
- With stamped and blue scale
 - Litre and ml scale
 - Temperature resistant up to 95°C

Mit geschlossenem Griff

With closed handle

#		♻️ l	
206010*	ohne Griff / without handle	0,12	
200011	mit geschlossenem Griff / closed handle	0,5	
200012	mit geschlossenem Griff / closed handle	1,0	
200013	mit geschlossenem Griff / closed handle	2,0	
200014	mit geschlossenem Griff / closed handle	3,0	
200015	mit geschlossenem Griff / closed handle	5,0	

Mit offenem Griff

With open handle

#		♻️ l	
200010*	mit offenem Griff / open handle	0,25	
206011	mit offenem Griff / open handle	0,5	
206012	mit offenem Griff / open handle	1,0	
206013	mit offenem Griff / open handle	2,0	
206014	mit offenem Griff / open handle	3,0	
206015	mit offenem Griff / open handle	5,0	

* nur geprägte Skala

* only with stamped scale



DE	MESSBECHER-DECKEL
EN	LIDS FOR MEASURING CUPS
IT	COPERCHI PER CARAFFE GRADUATE
ES	TAPAS PARA JARRAS GRADUADAS



#	Deckel für # / Lid for #		
206112	200012 + 206012 / 1,0 l		
206113	200013 + 206013 / 2,0 l		
206114	200014 + 206014 / 3,0 l		
206115	200015 + 206015 / 5,0 l		

DE	MESSBECHER-SET
EN	SET OF MEASURING CUPS
IT	SET DI CARAFFE GRADUATE
ES	SET DE JARRAS GRADUADAS

- Material: PP, Farbe natur
- Mit geprägter Skala und blauer Skala
 - Liter- und Milliliter-Einteilung
 - Bis 95°C erhitzenbar

- Made of PP, translucent
- With stamped and blue scale
 - Litre and ml scale
 - Temperature resistant up to 95°C

Mit geschlossenem Griff, inklusive Deckel

With closed handle, including lid

#		♻️ l	
200408	mit geschlossenem Griff / closed handle	1,0	
200409	mit geschlossenem Griff / closed handle	2,0	



DE	MESSBECHER
EN	MEASURING CUPS
IT	CARAFFE GRADUATE, IMPILABILI
ES	JARRAS GRADUADAS, APILABLES

- Material: PP, Farbe natur
- Mit offenem Griff
 - Stapelbar
 - Liter- und Milliliter-Einteilung
 - Bis 95°C erhitzbar

- Made of PP, translucent
- With open handle
 - Stackable
 - With litre and ml scale
 - Temperature resistant up to 95°C

#	l	
200149	0,5	
200150	1,0	
200170	2,0	
200179	3,0	



6

DE	GLASURTRICHTER
EN	GLAZE FUNNEL
IT	IMBUTO PER GLASSA
ES	EMBUDO PARA GLASEADO

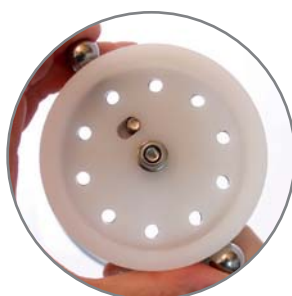
- Material: Griff und Trichter aus Edelstahl
- Boden: Kunststoff
 - Lochdurchmesser: 5 mm
 - Für flüssiges Fondant mit Dosiermechanik

- Handle and funnel made of stainless steel
- Bottom made of plastic
 - Hole diameter: 5 mm
 - For liquid fondant, dosing mechanism

#	l	Ø mm	↑ mm
199960	1,0	135	150



geöffnet – Ansicht von innen
open – interior view



geöffnet / open



geschlossen / closed

DE	EINHANDSIEB / DRÜCKSIEB FÜR PUDERZUCKER UND KAKAO
EN	SIEVES FOR POWDERED SUGAR AND COCOA
IT	SETACCI PER ZUCCHERO A VELO E CACAO
ES	TAMICES PARA AZÚCAR GLASS Y CACAO

Material: Edelstahl

Made of stainless steel

#	Ø mm
199069	100



DE	MEHLSIEBE, PUDER- UND ZUCKERSIEBE / RUNDSIEBE
EN	FLOUR AND SUGAR SIEVES
IT	SETACCI PER FARINA E ZUCCHERO
ES	TAMICES PARA HARINA Y AZÚCAR

Material: Ring und Metallgewebe aus Edelstahl
 • Feines Gewebe
 • Für trockenes Siebgut

Ring and meshes made of stainless steel
 • Fine meshes
 • For dry ingredients



	#	Ø mm	↑ mm	⊞ mm	⊚ mm		
B	199210	220	55	0,45	0,22	Mehl, sehr fein/ flour, very fine	
E	199211	220	55	0,60	0,25	Mehl, fein / flour, fine	
F	199212	220	55	0,84	0,28	Mehl, mittel / flour, medium	

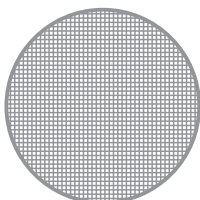


B	199220	400	80	0,45	0,22	Mehl, sehr fein/ flour, very fine	
E	199221	400	80	0,60	0,25	Mehl, fein / flour, fine	
F	199222	400	80	0,84	0,28	Mehl, mittel / flour, medium	
L	199223	400	80	6,8	1,0	Streusel, grob / coarse	

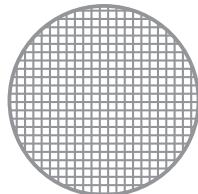


A	199052	160	65	0,3	0,16	Mehl, sehr fein/ flour, very fine	
A	199053	190	65	0,3	0,16	Mehl, sehr fein/ flour, very fine	
A	199054	210	65	0,3	0,16	Mehl, sehr fein/ flour, very fine	
A	199055	240	65	0,3	0,16	Mehl, sehr fein/ flour, very fine	
A	199056	260	65	0,3	0,16	Mehl, sehr fein/ flour, very fine	
A	199057	280	65	0,3	0,16	Mehl, sehr fein/ flour, very fine	
A	199058	300	65	0,3	0,16	Mehl, sehr fein/ flour, very fine	

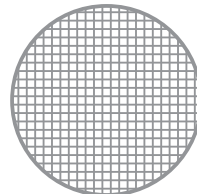
	⊞ mm	⊚ mm
A	0,30	0,16



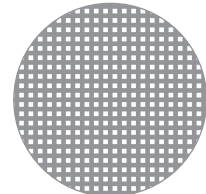
	⊞ mm	⊚ mm
B	0,45	0,22



	⊞ mm	⊚ mm
C	0,50	0,20



	⊞ mm	⊚ mm
D	0,50	0,5



DE	MEHLSIEBE, PUDER- UND ZUCKERSIEBE / RUNDSIEBE
EN	FLOUR AND SUGAR SIEVES
IT	SETACCI PER FARINA E ZUCCHERO
ES	TAMICES PARA HARINA Y AZÚCAR

Material: PP, weiß

- Stabiler Kunststoff
- Mit praktischen Rillen (verhindert das Abrutschen)
- **Keine Metallklammern**
- Spülmaschinentauglich
- Einfach zu reinigen

Made of PP, white

- Solid plastic
- With convenient flutes (avoid slip off)
- **No staples**
- Dishwasher proof
- Easy to clean

Maschen aus Edelstahl

Stainless steel mesh

	#	Ø mm	↑ mm / ↓ mm	⊞ mm	⊞ mm
C	200635	185	107 / 95	0,50	0,20
C	200634	305	115 / 100	0,50	0,20
G	200633	305	115 / 100	0,85	0,24
I	200632	305	115 / 100	1,20	0,28
J	200631	305	115 / 100	1,80	0,34
K	200630	305	115 / 100	2,80	0,45

Maschen aus Nylon

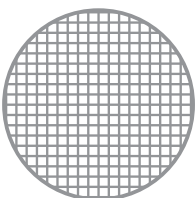
Nylon meshes

	#	Ø mm	↑ mm / ↓ mm	⊞ mm	⊞ mm
D	200240	240	80 / 65	0,5	0,5
H	200241	240	80 / 65	1,0	0,5
D	200300	300	90 / 70	0,5	0,5
H	200301	300	90 / 70	1,0	0,5

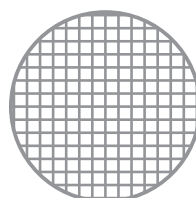


6

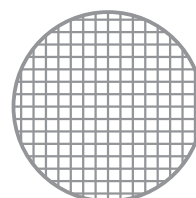
E	⊞ mm	⊞ mm
	0,60	0,25



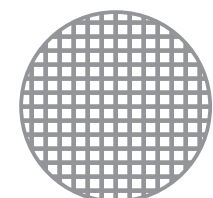
F	⊞ mm	⊞ mm
	0,84	0,28



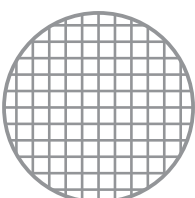
G	⊞ mm	⊞ mm
	0,85	0,24



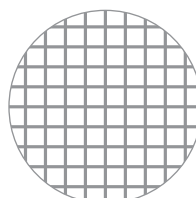
H	⊞ mm	⊞ mm
	1,0	0,50



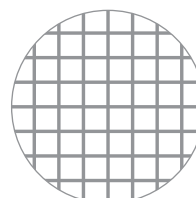
I	⊞ mm	⊞ mm
	1,20	0,28



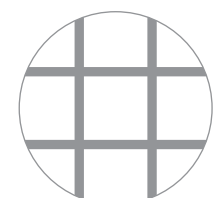
J	⊞ mm	⊞ mm
	1,80	0,34



K	⊞ mm	⊞ mm
	2,80	0,45



L	⊞ mm	⊞ mm
	6,8	1,0





DE	AUSBACKSCHIESSER
EN	OVEN PEELS
IT	PALE PER FORNO
ES	PALAS PARA HORNEAR



Material: Aluminium
 • Randhöhe: 30 mm
 • Aufnahme-Stiel: 26 x 26 mm

Made of aluminium
 • Height of edge: 30 mm
 • Support shaft: 26 x 26 mm

#	↔ mm
155500	580 x 470



DE	STIELE
EN	HANDLES
IT	MANICI
ES	PALOS



Material: Buchenholz

Made of beech wood

#	↗ mm
203421	1600
203422	1950

DE	HANDSCHIESSER
EN	OVEN PEELS
IT	PALE PER FORNO
ES	PALAS PARA HORNEAR



Material: Buchenholz

Made of beech wood

#	↗ mm	→ mm
203411	500	120
203412	500	140
203413	500	160
203414	500	180
203415	950	180
203416	950	200
203417*	1150	180
203418*	1150	200



DE	BREZELSCHIESSER
EN	OVEN PEELS
IT	PALE PER FORNO
ES	PALAS PARA HORNEAR

Material: Buchenholz

Made of beech wood

#	↗ mm	→ mm
203419	600 ohne Loch / without holes	140
203420	600 mit Loch / with holes	140



6

DE	AUSBACKSCHIESSER
EN	OVEN PEELS
IT	PALE PER FORNO
ES	PALAS PARA HORNEAR

Material: Buchenholz

Made of beech wood

#	↗ mm	→ mm
203400	500	120
203401	500	140
203402	500	160
203403	500	180
203404	500	200
203405	500	240
203406	500	300
203407	500	320
203408	500	340
203409	600	160
203410	650	200





DE	TORTENRINGE RUND
EN	TART RINGS ROUND
IT	ANELLI PER TORTE
ES	AROS PARA TARTAS

Material: Edelstahl

Made of stainless steel

Mit Borde

With folded rim



#	Ø mm	↑ mm
162080	80	20
162100	100	20
162120	120	20
162140	140	20
162160	160	20
162180	180	20
162200	200	20
162220	220	20
162240	240	20
162260	260	20
162280	280	20
162300	300	20
162320	320	20
162340	340	20

Ohne Borde

Without folded rim



#	Ø mm	↑ mm
163075	75	40
163080	80	45
163120	120	45
163140	140	45
163160	160	45
163180	180	45
163200	200	45
163220	220	45
163240	240	45
163260	260	45
163280	280	45
163300	300	45

Ohne Borde

Without folded rim



#	Ø mm	↑ mm
164120	120	60
164140	140	60
164160	160	60
164180	180	60
164200	200	60
164220	220	60
164240	240	60
164260	260	60
164280	280	60
164300	300	60

DE	DESSERT- UND TORTENRINGE
EN	DESSERT AND TART RINGS
IT	ANELLI PER DOLCI E TORTE
ES	AROS PARA POSTRES Y TARTAS

Material: Aluminium
 • Nahtgeschweißt

Made of aluminium
 • Welded seam

#	Ø mm	↑ mm	∓ mm
156753	75	30	1,0
156754	75	40	1,5
156077	80	20	1,0
156083	80	40	2,0
156853	85	30	1,0
156078	90	20	1,0
156953	95	30	1,0
156079	100	20	1,0
156161	150	45	2,0
156165	160	50	2,0
156166	160	60	2,0
156185	180	50	2,0
156186	180	60	2,0
156187	180	70	2,0
156205	200	50	2,0
156206	200	60	2,0
156207	200	70	2,0
156208	200	80	2,0
156225	220	50	2,0
156226	220	60	2,0
156227	220	70	2,0
156245	240	50	2,0
156246	240	60	2,0
156247	240	70	2,0
156265	260	50	2,0
156266	260	60	2,0
156267	260	70	2,0
156268	260	80	2,0
156285	280	50	2,0
156286	280	60	2,0
156287	280	70	2,0
156284	280	40	2,0
156288	280	80	2,0
156327	320	70	2,0
156387	380	70	2,0
156465	460	50	3,0



6

DE	FLORENTINERRING / DESSERTRINGE
EN	DESSERT RINGS
IT	ANELLI PER DOLCI
ES	AROS PARA POSTRES

Material: Schwarzblech
 • Verschweißte Naht

Made of black steel
 • Welded seam

#	Ø mm	↑ mm	∓ mm
164400	80	20	1,0
164401	90	20	1,0
164402	100	20	1,0





DE	TORTENRING-SET
EN	SET OF TART RINGS FOR CAKE STANDS
IT	SET DI ANELLI PER TORTE
ES	JUEGO DE AROS PARA TARTAS

Aus Aluminium

- Nahtgeschweißt
- Materialstärke 2 mm
- Für 3-, 4-, 5- und 7-teiligen Tortenständer

Made of aluminium

- Welded seam
- Thickness: 2 mm
- For cake stands with 3 / 4 / 5 / 7 floors

#	↑ mm	Ø mm	
156013	60	190 / 250 / 310	3-teilig / 3 pieces
156014	60	190 / 250 / 310 / 390	4-teilig / 4 pieces
156015	60	190 / 250 / 310 / 390 / 440	5-teilig / 5 pieces
156017	60	150 / 190 / 250 / 310 / 390 / 440 / 490	7-teilig / 7 pieces



DE	TORTENBLECH
EN	FLAN CASE
IT	BASE PER TORTA
ES	BASE DE LA TARTA

Material: Aluminium

Made of aluminium

#	Ø mm	↑ mm	
156980	265	8	
156981	285	8	



DE	TORTENSCHNEIBEN
EN	CAKE PLATES
IT	DISCHI PER TORTE
ES	DISCOS PARA TARTAS

Material: Aluminium

- Mit Aufhängeloch

Made of aluminium

- With hanging hole

#	Ø mm	↑ mm	
156241	240	1,0	
156261	260	1,0	
156281	280	1,0	
156282	280	1,5	
156301	300	1,0	
156302	300	1,5	
156321	320	1,0	
156322	320	1,5	



DE	TORTENSCHNEIBENSTÄNDER
EN	SUPPORT FOR CAKE PLATES
IT	SUPPORTO PER DISCHI PER TORTE
ES	SOPORTE PARA DISCOS DE TARTAS

- Weiße Kunststoffbeschichtung
- 2 seitliche Griffe

- White plastic coating
- Handles on both sides

#	↔ mm	
157010	500 x 200 x 180	

DE	TORTENRING / STOLLENRING
EN	TART RINGS
IT	ANELLI PER TORTE
ES	AROS PARA TARTAS

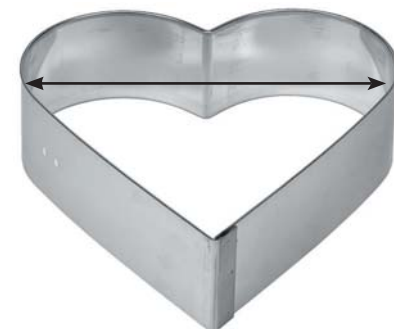
- | | |
|--------------------------|---------------------|
| Material: Aluminium | Made of aluminium |
| • Nahtgeschweißt | • Welded seam |
| • Materialstärke: 2,0 mm | • Thickness: 2.0 mm |

Ovale Form – für Quarkstollen **Oval**

#	↗ mm	→ mm	↑ mm
155050	235	105	40
155051	180	105	50

Herz **Heart**

#	∅ mm	↑ mm
155070	160	50
155071	180	50
155072	200	50
155073	220	50
155074	240	50



6

DE	BACKRAHMEN "HERZ"
EN	BAKING FRAMES "HEART"
IT	TELAJ PER TORTE, "CUORE", REGOLABILE
ES	AROS PARA TARTAS, CORAZÓN AJUSTABLE

- | | |
|--------------------------------|---------------------------|
| Material: Edelstahl | Made of stainless steel |
| • Materialstärke: 0,5 – 1,0 mm | • Thickness: 0.5 – 1.0 mm |
| • Ausziehbar / verstellbar | • Extensible |

#	↔ mm	↑ mm
199160	220 – 270	70
199161	290 – 380	70
199162	430 – 500	70



DE	TORTENRINGE RUND, VERSTELLBAR
EN	CAKE RINGS ROUND, ADJUSTABLE
IT	ANELLI PER TORTE ROTONDI, REGOLABILI
ES	AROS PARA TARTAS, AJUSTABLE

- | | |
|--------------------------|-------------------------|
| Material: Edelstahl | Made of stainless steel |
| • Materialstärke: 1,2 mm | • Thickness: 1.2 mm |

#	↔ mm / mind.	↔ mm / max.	↑ mm
199986	180	300	50
199987	180	300	60
199988	300	500	60



DE	TORTENRING – HALBKREIS
EN	TART RING – SEMI-CIRCLE
IT	ANELLO PER TORTE – SEMICERCHIO
ES	ARO PARA TARTAS – SEMICÍRCULO

- | | |
|---------------------|-------------------------|
| Material: Edelstahl | Made of stainless steel |
|---------------------|-------------------------|

#	↗ mm	→ mm	↑ mm
164900	300	150	45



Passende Tortenplatte auf Seite 188. / Matching cake plate on page 188.

DE	DESSERT- / TORTENRINGE
EN	DESSERT / TART RINGS
IT	ANELLI PER TORTE E DESSERT
ES	AROS PARA TARTAS

Material: Edelstahl

Made of stainless steel

#		↔ mm	↑ mm
155060	Achteck / octagon	Ø: 160	50
155100	Sechseck / hexagon	Ø: 160	50
155110	Sechseck / hexagon	Ø: 180	50
155120	Sechseck / hexagon	Ø: 200	50
155200	Herz / heart	Ø: 180	50
155210	Herz / heart	Ø: 200	50
155220	Herz / heart	Ø: 230	50
155300	Dreieck / triangle	L: 160	50
155310	Dreieck / triangle	L: 180	50
155320	Dreieck / triangle	L: 200	50



155060



155100 – 155120



155200 – 155220



155300 – 155320

#		↗ mm	↑ mm	⊥ mm
155330	Tropfen / tear-drop	160	50	1,2
155331	Tropfen / tear-drop	180	50	1,2
155332	Tropfen / tear-drop	200	50	1,2
155340	Dreieck, gewölbt / triangle, convex	160	50	1,2
155341	Dreieck, gewölbt / triangle, convex	180	50	1,2
155342	Dreieck, gewölbt / triangle, convex	200	50	1,2
155350	Viereck, gewölbt / square, convex	140	50	1,0
155351	Viereck, gewölbt / square, convex	160	50	1,0
155352	Viereck, gewölbt / square, convex	180	50	1,0



155330 – 155332



155340 – 155342



155350 – 155352

DE	SCHNITTEN-/BACKRAHMEN QUADRAT / RECHTECKIG
EN	TART RINGS SQUARE / RECTANGULAR
IT	TELAJ PER TORTE, QUADRATI / RETTANGOLARI
ES	AROS PARA TARTAS, CUADRADOS / RECTÁNGULARES

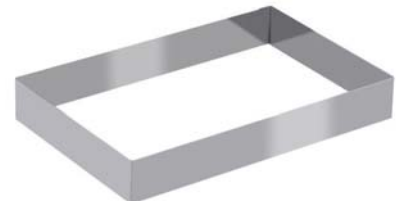
Material: Edelstahl

Made of stainless steel

• Materialstärke: 1,5 mm

• Thickness: 1.5 mm

#	↗ mm	→ mm	↑ mm
155361	100	100	50
155363	120	120	50
155365	140	140	50
155367	160	160	50
155369	180	180	50
155371	200	200	50
155373	220	220	50
155375	240	240	50
155377	260	260	50
155379	280	280	50
155357	300	300	50
155380	140	240	40
155381	140	240	50
155382	160	260	40
155383	160	260	50
155384	180	280	40
155385	180	280	50
155386	220	300	40
155387	220	300	50
155388	260	380	40
155389	260	380	50
155390	300	400	40
155391	300	400	50
155399	380	580	50



6

DE	BACKRAHMEN RECHTECKIG, VERSTELLBAR
EN	CAKE RINGS, RECTANGULAR, ADJUSTABLE
IT	TELAJ PER TORTE, RETTANGOLARI, REGOLABILI
ES	AROS PARA TARTAS, RECTÁNGULARES, AJUSTABLES

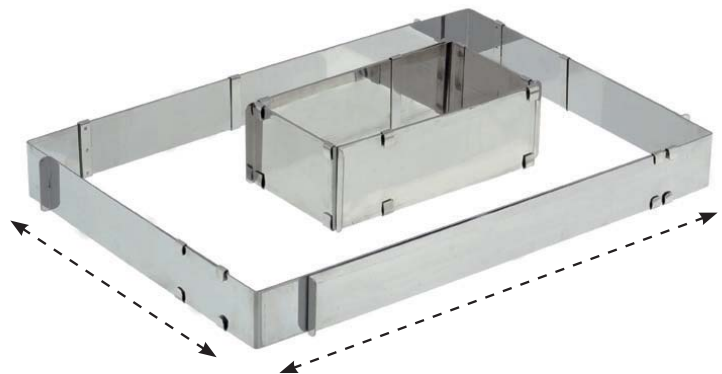
Material: Edelstahl

Made of stainless steel

• Materialstärke: 1,2 mm

• Thickness: 1.2 mm

#	↔ mm	↔ mm (max.)	↑ mm
155400	215 x 115	405 x 200	80
155410	430 x 290	840 x 560	50
155420	300 x 300	570 x 560	50
155430	216 x 310	405 x 605	50



DE	DESSERTRING
EN	DESSERT RING
IT	ANELLO PER DOLCI
ES	ARO PARA POSTRES

NICHT zum Backen geeignet!
NOT for baking!



Material: PS, elfenbein

Made of PS, ivory

#	Ø mm	↑ mm
200950	75	30



Material: Reinaluminium

Made of pure aluminium

- Nahtgeschweißt
- Extra stark

- Welded seam
- Extra strong

#	Ø mm	↑ mm	⊥ mm
156075	75	30	2,0
156076	75	40	2,0

“MINI”

Material: Edelstahl

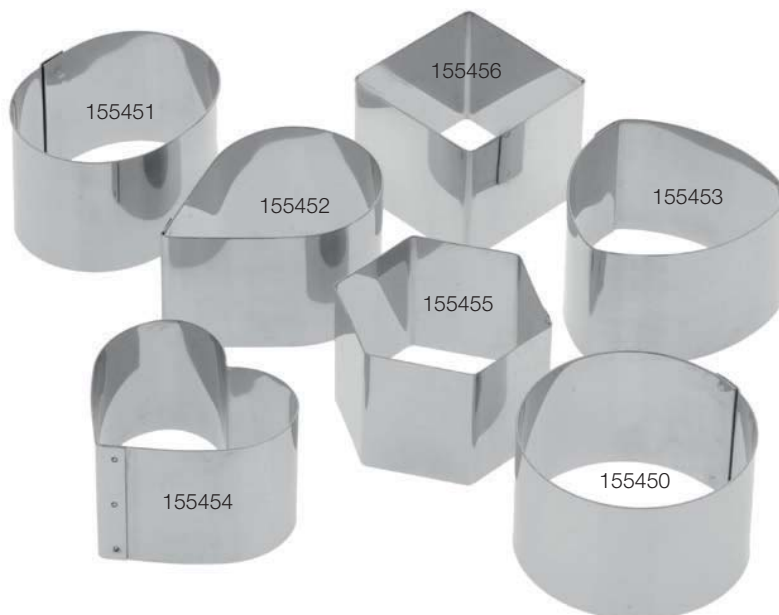
- Materialstärke: 0,8 mm

“MINI”

Made of stainless steel

- Thickness: 0.8 mm

#		↔ mm	↑ mm
155450	Rund / round	Ø 70	45
155451	Oval / oval	L: 74 x B: 56	45
155452	Tropfen / drop	L: 77 x B: 54	45
155453	Dreieck / triangle	B: 68	45
155454	Herz / heart	H: 55 x B: 67	45
155455	Sechseck / hexagon	B: 54	45
155456	Quadrat / square	B: 54	45



DE	TORTENGITTERSTANZE
EN	LATTICE MATRIX
IT	GRIGLIA PER CROSTATE
ES	REJILLA CORTANTE PARA PASTA FROLA

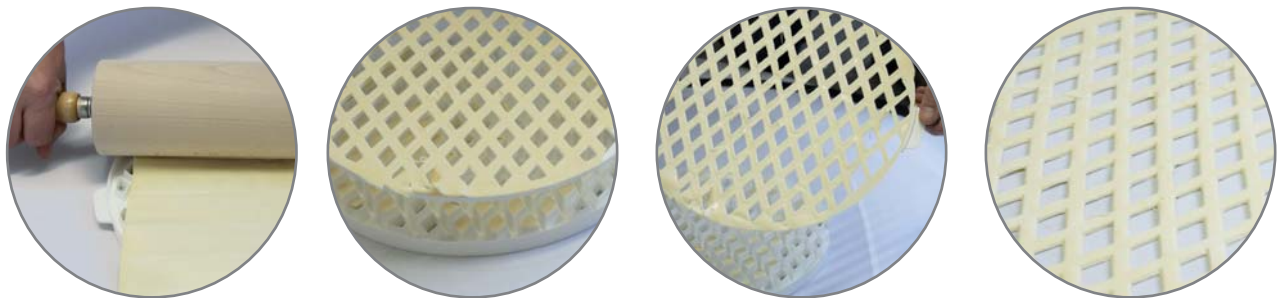
Material: PS, weiß

- Bestehend aus 2 Teilen
- Für Linzer Torten, Holländer Gebäck usw.

Made of PS, white

- 2 parts
- For "Linzer" cakes, Dutch pastries etc.

#	Ø
158006	300



6

DE	TORTENBODENSÄGE
EN	TART / CAKE SAW
IT	LIRA PER PAN DI SPAGNA
ES	CORTADOR DE PASTELES

Material: Edelstahl

- Mit drei Sägeblättern
- Sägeblätter in der Höhe verstellbar

Made of stainless steel

- With three saw blades
- Saw blades adjustable in height

#	→ mm	⊞ mm	↑ mm
153500	460	430	235
153510	Ersatzblatt / Spare part blade		



Material: Rahmen aus lackiertem Stahl

- 2 Sägeblätter aus Edelstahl
- Sägeblätter in der Höhe verstellbar

Frame made of lacquered steel

- 2 saw blades
- Saw blades adjustable in height

#	→ mm	⊞ mm	↑ mm
153550	460	430	160
153351	Ersatzblatt / Spare part blade		
153560	595	570	165
153352	Ersatzblatt / Spare part blade		





DE	TORTENEINTEILER
EN	TART MARKERS
IT	SEGNAPORZIONI PER TORTE
ES	MARCADOR DE PASTELES

EINSEITIG

Material: Edelstahl

- Sehr stabile Ausführung

ONE-SIDED

Made of stainless steel

- Very strong

#	Teilungen / pieces	Ø mm	↑ mm
120108	8	330	28
120110	10	330	28
120112	12	330	28
120114	14	330	28
120116	16	330	28
120118	18	330	28

DOPPELSEITIG

Material: Edelstahl

- Sehr stabile Ausführung
- Mit 2 Handgriffen

DOUBLE-SIDED

Made of stainless steel

- Very strong quality
- With 2 grips



#	Teilungen / pieces	Ø mm	↑ mm
120190	8/12	330	53
120191	10/12	330	53
120192	10/14	330	53
120193	10/16	330	53
120194	12/14	330	53
120195	12/16	330	53

EINSEITIG

Material: PP, elfenbein

- Mit 2 Handgriffen

ONE-SIDED

Made of PP, ivory

- With 2 grips



#	Teilungen / pieces	Ø mm
220108	8	265
220110	10	265
220112	12	265
220114	14	265
220116	16	265
220118	18	265
220119	20	265

DOPPELSEITIG

Material: PP, elfenbein

- Mit 2 Handgriffen

DOUBLE-SIDED

Made of PP, ivory

- With 2 grips



#	Teilungen / pieces	Ø mm
220128	8/12	265
220120	12/16	265
220122	14/16	265
220124	12/18	265
220126	14/18	265

DE	SCHNITTENRAHMEN
EN	FRAME
IT	TELAIO DA TAGLIO
ES	MARCO PARA PORCIONES

Material: Aluminium

- Doppelseitig verwendbar
- Für 28 Schnitten 60 x 60 mm oder 33 Schnitten 80 x 40 mm
- Für 70 Schnitten 80 x 40 mm oder 54 Schnitten 65 x 65 mm

Made of aluminium

- Two-sided use
- For 28 pieces 60 x 60 mm or 33 pieces 80 x 40 mm
- For 70 pieces 80 x 40 mm or 54 pieces 65 x 65 mm



#	↗ mm	→ mm	↑ mm	
199590	440	240	50	
199591	560	370	50	

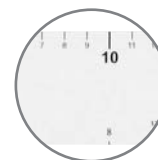
DE	BACKLINEALE
EN	DOUGH RULERS
IT	RIGHELLI PER PASTICCERIA
ES	REGLAS GRADUADAS PARA PASTELERÍA

Material: Polystyrol, flexibel, weiß

- Mit Aufhängeöse
- 7 Einteilungen 8 cm
- Und 5 Einteilungen 12 cm

Made of polystyrene, flexible, white

- With suspension eye
- 7 divisions of 8 cm each
- And 5 divisions of 12 cm each



#	↗ mm	→ mm	↑ mm	
<input checked="" type="checkbox"/> 200900	640	50	2	

- 13 Einteilungen 8 cm
- 8 Einteilungen 12 cm

- 13 divisions of 8 cm each
- And 8 divisions of 12 cm each

#	↗ mm	→ mm	↑ mm	
<input checked="" type="checkbox"/> 200915	980	50	2	

Material: Resopal, stabil, weiß

- Mit Aufhängeöse
- 7 Einteilungen 8 cm
- 5 Einteilungen 12 cm

Made of Formica, solid, white

- With suspension eye
- 7 divisions of 8 cm each
- And 5 divisions of 12 cm each

#	↗ mm	→ mm	↑ mm	
<input checked="" type="checkbox"/> 200899	645	50	2	



DE	TORTENGITTER
EN	GRATES
IT	GRIGLIE
ES	REJILLAS

Material: Edelstahl

Made of stainless steel

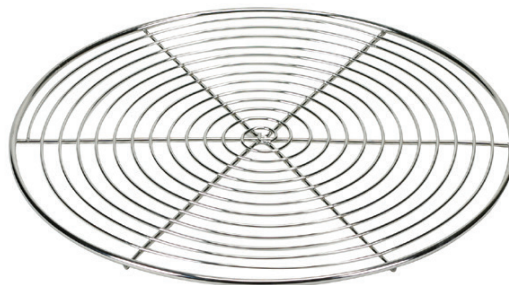
#		Ø mm
156115	"Karo" mit Füßen / "square" pattern, with feet	320
156116	"Karo" mit Füßen / "square" pattern, with feet	360
156128	"Spirale" ohne Füße / "spiral" pattern, without feet	320
156129	"Spirale" ohne Füße / "spiral" pattern, without feet	360
156130	"Spirale" mit Füßen / "spiral" pattern, with feet	320
156131	"Spirale" mit Füßen / "spiral" pattern, with feet	360



156115 + 156116



156130 + 156131



156128 + 156129

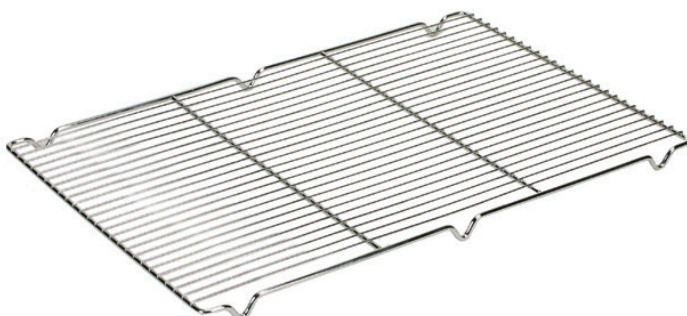
Material: Edelstahl

- Extra stabile Ausführung
- Mit 3 Traversen
- Mit Füßen

Made of stainless steel

- Very strong quality
- With 3 traverses
- With feet

#	↗ mm	→ mm
156124	590	390





© stock.adobe.com

DE	PRALINEN- / TRÜFFELGITTER
EN	CHOCOLATE / TRUFFLE GRATES
IT	GRIGLIE PER CIOCCOLATINI E TARTUFFI
ES	REJILLAS PARA PRALINÉS Y TRUFAS

Material: Edelstahl

- Design: „Karo“
- Mit Füßen
- Höhe: 28 mm

Made of stainless steel

- Design: “square” pattern
- With feet
- Height: 28 mm



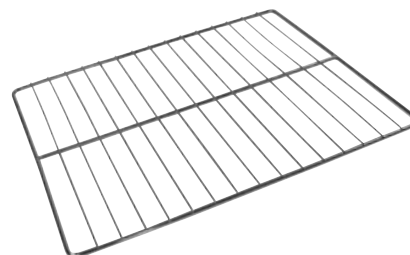
#	↗ mm	→ mm	⊞ mm	⊥ mm
156125	440	315	10 x 10	1
156126	580	390	10 x 10	1

DE	GRILLROSTE
EN	GRIDS
IT	GRIGLIE
ES	REJILLAS

Material: Edelstahl

Made of stainless steel

#		↗ mm	→ mm	≡	∅ mm	Drähte ∅ mm / wire ∅ mm
156110		600	400	2	6	24 / 3
156111	GN 1/1	530	325	1	7	20 / 3
156112	GN 2/3	354	325	1	5	15 / 2
156113	GN 2/1	650	530	3	6	32 / 2





DE	SCHILLERLOCKENFORMEN / HÖRNCHENBACKFORM – GERADE
EN	CREAM HORN MOULDS STRAIGHT
IT	CONI PIATTI PER CANNONCINI
ES	MOLDES PARA CONOS, PLANOS

Material: Edelstahl

Made of stainless steel

#	↗ mm	Ø mm	
198012	90	25	
198008	120	30	
198009	140	35	
198010	160	40	



DE	SCHILLERLOCKENFORMEN SCHRÄG
EN	CREAM HORN MOULDS OBLIQUE
IT	CONI OBLIQUI PER CANNONCINI
ES	MOLDES PARA CONOS, OBLICUOS

Material: Edelstahl

Made of stainless steel

#	↗ mm	Ø mm	
198013	120	30	
198014	140	35	
198015	160	40	



DE	CANNOLI
EN	CANNOLI
IT	STAMPI PER CANNOLI
ES	MOLDES PARA CANNOLI

Material: Edelstahl

Made of stainless steel

#	↗ mm	Ø mm	
198017	125	35	



DE	RAHM- UND CREMEROLLEN / CANNOLI BACKFORM
EN	CREAM ROLL MOULDS
IT	STAMPI PER CANNONCINI
ES	MOLDES PARA CANUTILLOS

Material: Edelstahl

Made of stainless steel

#	↗ mm	Ø mm	
198000	200	9	
198001	200	11	
198002	200	12,5	
198003	200	14	
198004	200	16	
198005	200	18	
198006	140	22	
198007	140	27	

DE	MARZIPAN-MODELLIERSET
EN	MARZIPAN MODELLING SET
IT	KIT PER MARZAPANE (15 PZ.)
ES	JUEGO DE UTENSILIOS PARA MAZAPÁN (15 UNIDADES)

Material: PP

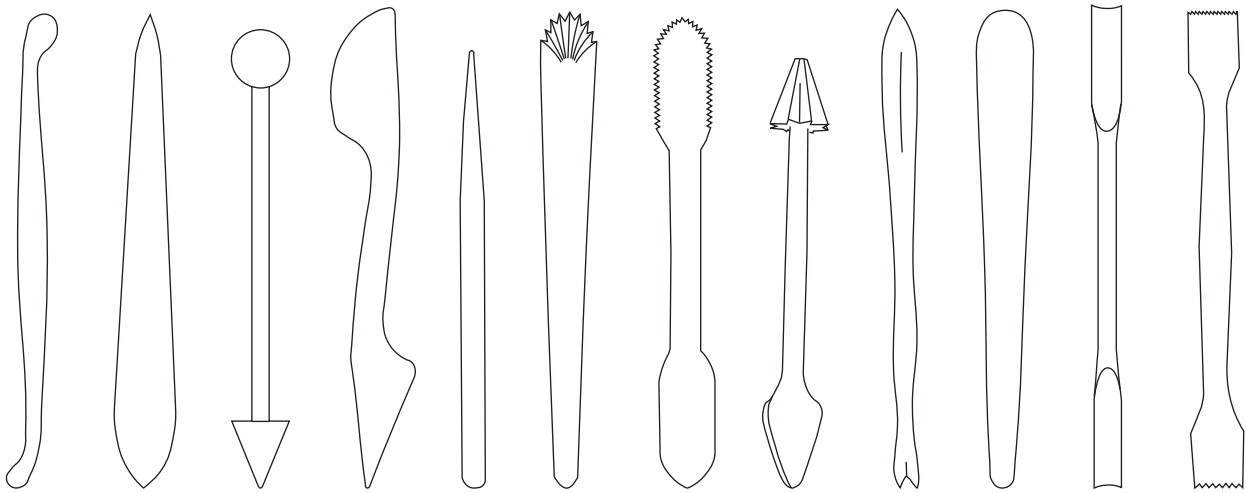
- Das Set bestehend aus:
2 Strukturbrettern, 1 Marzipanmesser,
12 verschiedene Modellierstäbe

Made of PP

- Set consisting of 2 boards, 1 knife and
12 modelling tools



#		
227200	Set 15-teilig / set 15 pieces	



6

DE	GLÄTTER FÜR FONDANT
EN	CAKE POLISHER FOR SUGAR PASTE
IT	STENDIPASTA PER PASTA DI ZUCCHERO
ES	ESPATÚLA PARA FONDANT (PASTA DE AZÚCAR)

Material: Kunststoff, weiss

Made of plastic, white

#		↔ mm
166130		160 x 80



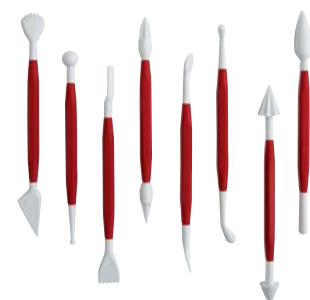
DE	MODELLIERSET
EN	MODELLING SET
IT	KIT DI UTENSILI PER MODELLARE (8 PZ.)
ES	JUEGO DE UTENSILIOS PARA MODELAR (8 UNIDADES)

Material: Kunststoff

- Farbe: rot / weiss

Made of plastic

- Colour: red / white



#		↗ mm
166140		165
	Set 8-teilig / set 8 pieces	

181014



DE	WASSER-SPRÜHPISTOLE / GEBÄCKSPRÜHER
EN	WATER SPRAY GUN
IT	PISTOLA VAPORIZZATRICE
ES	PISTOLA VAPORIZADORA

Griff: PA, schwarz
 Schlauch ausziehbar bis 300 – 400 cm,
 Anschlüsse Edelstahl, Messing, vernickelt

- Teiglinge, Brote und Brötchen können waagrecht und nebfrei besprüht werden
- Raum- und zeitsparend
- Hygienisch, ersetzt Brotstreicher

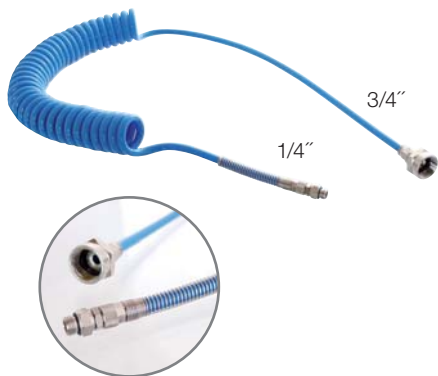
Handle: PA, black
 extensible hose up to 300 – 400 cm,
 connections Made of stainless steel, brass, nickel-plated

- For spraying steam on dough and bread
- Usable horizontally
- Space and time saving, hygienic

181100

181160

181170



#		l (cm)
181014	Wasser-Sprühpistole gerade / spray gun, straight sprayer pipe	22
181100	Wasser-Sprühpistole 30° abgewinkelt / spray gun, angular sprayer pipe 30°	22
181160	Wasser-Sprühpistole 30° abgewinkelt / spray gun, angular sprayer pipe 30°	60
181170	Wasser-Sprühpistole 30° abgewinkelt / spray gun, angular sprayer pipe 30°	100
181200	Schlauch – blau / hose – blue	

182005



DE	WASSER-SPRÜHPISTOLE / GEBÄCKSPRÜHER	
EN	WATER SPRAY GUN	
IT	PISTOLA VAPORIZZATRICE	
ES	PISTOLA VAPORIZADORA	

Griff: PA, schwarz
 Schlauch ausziehbar bis 300 – 400 cm,
 alle Bauteile aus Edelstahl

- Teiglinge, Brote und Brötchen können waagrecht und nebfrei besprüht werden
- Raum- und zeitsparend
- Hygienisch, ersetzt Brotstreicher
- **100% Lebensmittelecht**

Handle: PA, black
 extensible hose up to 300 – 400 cm,
 all components Made of stainless steel

- For spraying steam on dough and bread
- Usable horizontally
- Space and time saving, hygienic
- **100% food safe**

182000



#	
182005	Wasser-Sprühpistole gerade – Standard Düse 35 – 40 Liter / spray gun, straight sprayer pipe – Nozzle 35 – 40 l
182000	Wasser-Sprühpistole 30° abgewinkelt – Standard Düse 35 – 40 Liter / spray gun, angular sprayer pipe 30° – Nozzle 35 – 40 l
182010	Schlauch – schwarz / hose – black
182020	Ersatzteil-Set / Spare parts set
182030	Reduzierstück / adapter
182040	Ersatzdüse inkl. Dichtungsring – Fördermenge ca. 35 bis 40 l/h / Spare nozzle incl. sealing ring – flow rate approx 35 to 40 l/h
182045	Ersatzdüse inkl. Dichtungsring – Fördermenge ca. 6 bis 8 l/h / Spare nozzle incl. sealing ring – flow rate approx 6 to 8 l/h

182010



182020

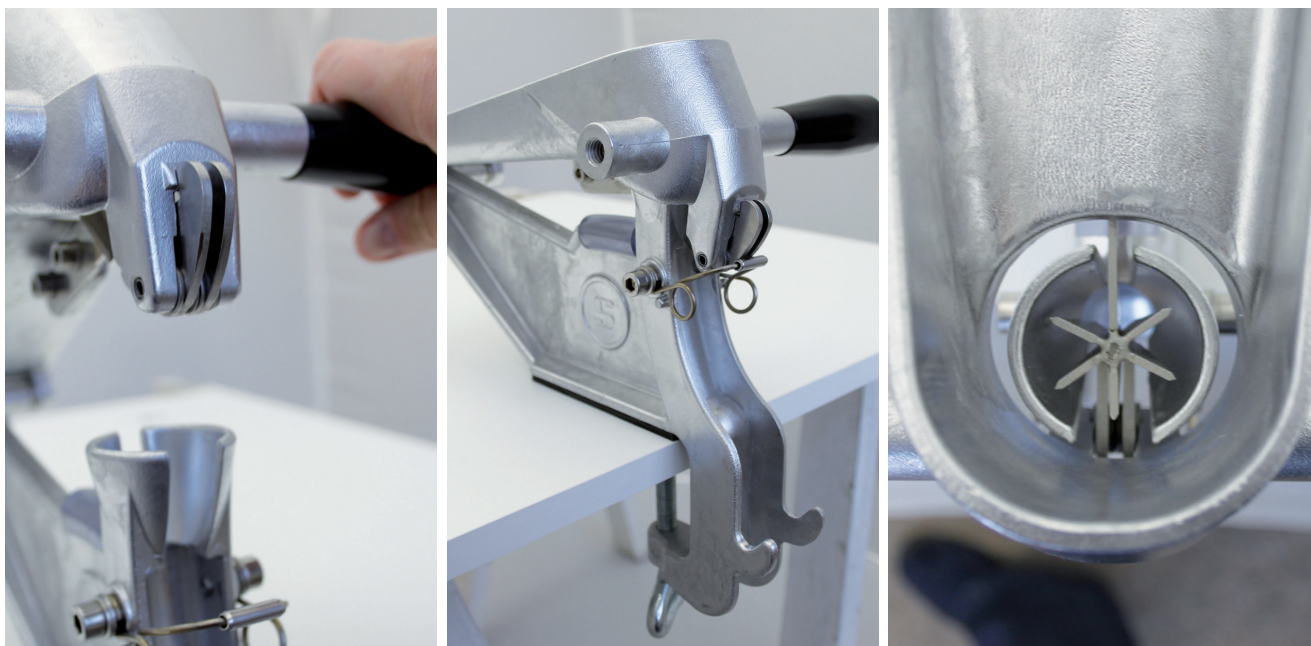
182030



182040



182045



6

DE	HANDENTSTEINER
EN	PLUM STONING DEVICE
IT	SNOCCIOLATORE PER PRUGNE
ES	DESCORAZONADOR DE CIRUELAS

Material: Aluminiumguss

- Für Pflaumen und Zwetschgen
- Mit Rechts- und Linkshandgriff
- Obstsäurebeständiges Messer

Made of cast aluminium

- For plums
- Usable for right and left-handed users
- With stone outlet and fruit ejector
- Acid resistant knife

#		
151300	Handentsteiner inkl. 6-teiliges Messer mit Auswerfer	
151301	Ersatzmesser 6-teilig/replacement knife (6 pcs.)	



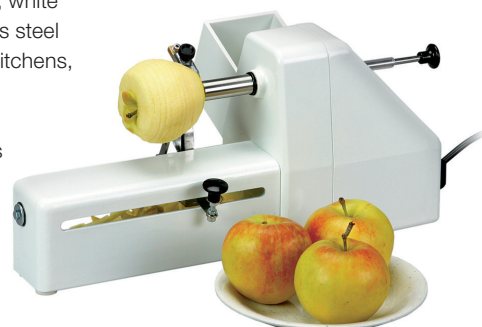
DE	APFELSCHÄLMASCHINE
EN	APPLE PEELING MACHINE
IT	PELA E AFFETTA MELE
ES	PELADORA DE MANZANAS

Gehäuse aus Aluminiumguß, weiß lackiert

- Alle Metallteile aus rostfreiem Stahl
- Für Bäckereien, Konditoreien, Küchen, gewerbliche Zwecke
- Maschine schält den frischen Apfel innerhalb von 15 Sekunden und sticht das Kernhaus aus

Housing made of cast aluminium, white

- All metal parts made of stainless steel
- For bakeries, confectioneries, kitchens, commercial use
- Machine peels the fresh apple within 15 seconds and removes the the core out



#					
150000	60 W	220 V	130 x 410 x 195	5,6	

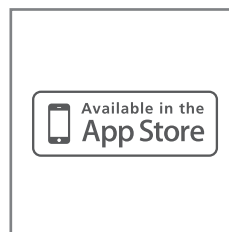


DE	THERMOMETER / EINSTICHTHERMOMETER
EN	THERMOMETER
IT	TERMOMETRO
ES	TERMÓMETRO



- Temperaturfühler 1,5 mm dünn
- Fühlt die Temperatur im Produkt und nicht in der Umgebung
- Reaktionszeit ca. 2–4 Sekunden
- Genauigkeit: 0,1°C
- 80 cm Kabel
- Gehäuse mit eingebautem Magnet – haftet an allen ferromagnetischen Oberflächen
- Kostenlose APP (IOS- und Android Gerät) via Bluetooth mit dem Thermometer verknüpfbar
- Für professionelle Wareneingangskontrolle
- Datum, Uhrzeit und eigenen Notizen können mit dem zugeordneten Foto gespeichert und versendet werden
- 2 x AA Batterien
- Temperature sensor 1.5 mm thin
- The temperature is measured inside the product and not in the environment
- Reaction time approx. 2–4 seconds
- Accuracy: 0.1 °C
- Cable length 80 cm
- Housing with built-in magnet – adheres to all ferromagnetic surfaces
- Free app (IOS and Android device) can be connected via Bluetooth with the thermometer
- For professional incoming goods inspection
- Date, time and own notes can be saved and sent with the assigned photo
- 2 x AA batteries

#	°C
160050	- 200 / + 400



DE	INFRAROT-THERMOMETER
EN	INFRARED THERMOMETERS
IT	TERMOMETRI
ES	TERMÓMETROS

Für berührungsloses Messen der Oberflächentemperatur.

- Großes beleuchtetes Display
- Messdauer 0,5 Sekunden
- Mit Laservisier
- Inklusive Batterie

For non-contact measuring of surface temperature.

- Large backlight display
- Measuring time 0.5 seconds
- With laser-sighting
- Battery included



160014

#	°C	↔ mm
160014	-35 / + 365	166 x 34 x 64

- Beleuchtetes Display,
- Messdauer 1,0 Sekunden
- Inklusive Batterie und Tasche

- Backlight display
- Measuring time 1.0 seconds,
- Battery and bag included



160019

#	°C	↔ mm
160019	-33 / + 500	175 x 39 x 79

Infrarot-Thermometer mit Einsteckfühler

- Zum Messen der Oberflächen- und Kerntemperatur
- Max.-Min.-Funktion
- Messbereich Einsteckfühler -40°C / +280°C
- Genauigkeit +/- 2°C im Bereich -40°C / +20°C, +/-1°C im Bereich +20°C / +100°C, sonst +/-1%, Auflösung 0,1°C, D:S = 4:1
- Inkl. Batterie

Infrared thermometer with plug-in sensor

- For measuring the surface and core temperature
- Max.-min. function
- Measuring range penetration probe -40°C/+280°C
- Accuracy +/- 2°C in the range -40°C / +20°C, +/-1°C in the range +20°C / +100°C, otherwise +/-1%, resolution 0.1°C, D:S = 4:1
- Incl. battery



#	°C	↔ mm
<input checked="" type="checkbox"/> 160051	-40 / + 280	140 x 380 x 24

DE	REFRAKTOMETER
EN	REFRACTOMETER
IT	RIFRATTOMETRO
ES	REFRACTÓMETRO

Hand-Refraktometer zur Messung des Brix-Wertes von Zucker, Glasur, Sorbets, Konfitüren, Eis und Gelees.

- Automatisches temperaturkompensiertes Messergebnis
- Spritzwassergeschützt
- Inkl. Aufbewahrungsbox

Hand-held refractometer for measuring the Brix value of sugar, icing, sorbets, jams, ice cream and jellies.

- Automatic temperature compensation
- Splash proof
- Including storage box



#	
161020	0 – 50 % Brix
161030	0 – 90 % Brix



DE	THERMOMETER
EN	THERMOMETERS
IT	TERMOMETRI
ES	TERMÓMETROS

Material: Edelstahl / Made of stainless steel

#	°C	für / for	
<input checked="" type="checkbox"/> 160005	0 / +350	Fleisch / meat	

Verchromter Draht / Chromed wires

#	°C	für / for	↗ mm	
160001	-10 / +110	Milch / milk	300	
160002	+80 / +180	Zucker / sugar	300	
160003	+80 / +220	Fett / fat	300	

i Füllstoff: gefärbter Weingeist. / Filling material: coloured alcohol.

- Mit Klipp / • Pen thermometers

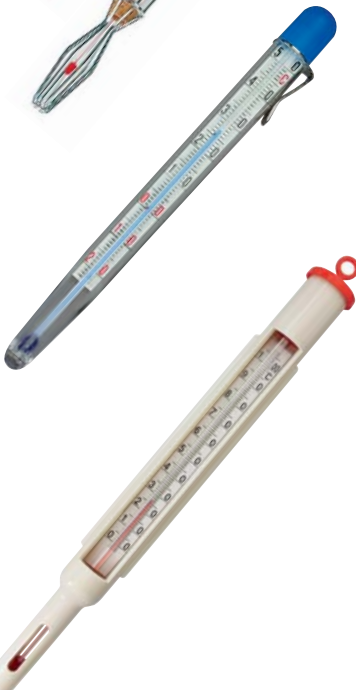
#	°C	↗ mm	
160004	-20 / +50	140	

i Füllstoff: gefärbter Weingeist. / Filling material: coloured alcohol.

- Glaseinsatz / • Glass insert
- Gehäuse aus Kunststoff / • Plastic housing

#	°C	für / for	↗ mm	
160012	0 / +110	Milch / milk	280	

i Füllstoff: eingefärbtes Petroleum. / Filling material: coloured petroleum.




DE	STIELSCHABER MIT THERMOMETER
EN	SPATULA WITH THERMOMETER
IT	SPATOLE CON TERMOMETRO
ES	ESPÁTULA CON TERMOMETRO

- Hitzebeständiges Silikon / • Heat-resistant silicone
- Auflösung: 0,1°C / • Resolution: 0.1°C
- Genauigkeit: +/- 1°C (0°C /+ 100°C), sonst +/- 1% / • Accuracy: +/- 1°C (0°C /+ 100°C), otherwise +/- 1%
- Fühlerlänge: 235 mm / • Probe length: 235 mm
- Inklusive Batterie / • Battery included

#	°C	↔ mm	
<input checked="" type="checkbox"/> 160015	-50 / +300	320 x 65	



DE	THERMOMETER	
EN	THERMOMETERS	
IT	TERMOMETRI	
ES	TERMÓMETROS	


Kühlthermometer

- Kunststoffgehäuse, mit Halter und Befestigungsmaterial
- Werksprüfschein liegt vor
- Abweichung +/- 0,5 °C

Freezer / fridge thermometer

- Plastic housing, support and fixing material
- Manufacturer test certificate available
- Difference +/- 0,5 °C

#	°C	↗ mm
160028	-30 / +20	265

 Füllstoff: gefärbter Weingeist. / Filling material: coloured alcohol.



Kühlthermometer

- Kunststoffgehäuse
- Drehbar

Freezer / fridge thermometer

- Plastic housing
- Rotating

#	°C	↗ mm
160026	-50 / +50	215 mm

 Füllstoff: gefärbter Weingeist. / Filling material: coloured alcohol.



7

Kühlthermometer

- Kunststoffgehäuse mit Halter

Freezer / fridge thermometer

- Plastic housing and support

#	°C	↗ mm / Ø mm
160034	-46 / +30	215
160035	-30 / +50	Ø: 52
160036	-50 / +50	Ø: 70



160035



160036



160034

DE	DIGITALER EINSTICHTHERMOMETER
EN	DIGITAL PROBE THERMOMETER
IT	TERMOMETRO CON SONDA
ES	TERMÓMETRO CON SONDA

Für Temperaturmessungen in Flüssigkeiten, pulverigen und plastischen Stoffen.

For temperature measurements of liquid, powdered and plastic materials.

- Mit extralangem Fühler (125 mm)
- Wasserdicht
- Umschaltbar °C/°F
- Inklusive Schutzhülse und Batterie

- With extra long probe, (125 mm)
- Waterproof
- Switchable °C/°F
- Including protection case and battery

#	°C	
<input checked="" type="checkbox"/> 160006	- 40 / + 200	



- Temperaturmessung gemäß HACCP
- Messung berührungslos mit Einstichfühler
- Wasserdicht
- Inklusive Batterie

- Temperature measurement according to HACCP
- Non-contact measurement with insertion probe
- Waterproof
- Battery included

#	°C	↔ mm
160029	- 40 / + 250	60



- Hold / Test-Funktion
- Genauigkeit +/-1°C
- Auflösung 0,1°C
- Fühlerlänge: 140 mm
- Inklusive Batterie

- Hold / Test Function,
- Accuracy +/-1°C
- Resolution: 0.1°C
- Probe length: 140 mm
- Battery included

#	°C	↔ mm
<input checked="" type="checkbox"/> 160052	- 50 / + 300	240





DE	DIGITALER EINSTICHTHERMOMETER
EN	DIGITAL PROBE THERMOMETER
IT	TERMOMETRO CON SONDA
ES	TERMÓMETRO CON SONDA

- | | |
|--|--|
| <ul style="list-style-type: none"> • Hold / Test-Funktion • Temperaturalarm • Max.-Min.-Funktion • Genauigkeit +/-1°C • Auflösung 0,1°C • Fühlerlänge: 100 mm, • Kabellänge: ca.1 Meter • Inkl. Batterie | <ul style="list-style-type: none"> • Hold / Test Function • Temperature alarm • Max. min. function • Accuracy +/-1°C • Resolution: 0.1°C • Probe length: 100 mm, • Cable length: approx. 1 meter • Incl. battery |
|--|--|

#	°C	↔ mm
<input checked="" type="checkbox"/> 160056	-50 / +300	120 x 60

- | | |
|---|--|
| <ul style="list-style-type: none"> • Temperaturalarm, Timer • Standgerät und mit Magnet • Fühlerlänge: 140 mm, • Kabellänge: ca.1 Meter • Inkl. Batterie | <ul style="list-style-type: none"> • Temperature alarm, timer for setting • Tabletop and magnet-mountable • Probe length: 140 mm, • Cable length: approx. 1 meter • Incl. battery |
|---|--|

#	°C	↔ mm
160054	-26 / +250	65 x 70



7

DE	ELEKTRONISCHER TIMER
EN	ELECTRONIC TIMER
IT	TIMER PROGRAMMABILE ELETTRONICO
ES	TEMPORIZADOR ELECTRÓNICO

- | | |
|--|---|
| <p>Count-Down-Timer mit Stoppuhr</p> <ul style="list-style-type: none"> • 99 Min., 59 Sek. • Magnethalterung • Inkl. Batterie | <p>Countdown timer with stopwatch</p> <ul style="list-style-type: none"> • 99 minutes, 59 seconds. • Magnetic holder • Incl. battery |
|--|---|

#	↔ mm
<input checked="" type="checkbox"/> 160018	70 x 53 x 8





DE	BACKHANDSCHUHE "PREMIUM"	
EN	BAKING MITTENS "PREMIUM"	
IT	GUANTI DA FORNO "PREMIUM"	
ES	MANOPLAS PARA HORNO "PREMIUM"	

- Baumwolle, Farbe natur
- Innenhand und Daumen verstärkt
- Hitzebeständig bis + 250 °C / max. 15 sec.
- Waschmaschinenfest bis + 40 °C
- Cotton, natural colour
- Reinforced palm and thumb
- Heat resistant up to + 250 °C / max. 15 sec.
- Machine-washable up to + 40 °C

#	↗ mm	→ mm	
<input checked="" type="checkbox"/> 310001	270	150	



Mit kurzen Stulpen

Short cuffs

#	↗ mm	→ mm	
<input checked="" type="checkbox"/> 310002	340	160	

„LADY“ – schmale Ausführung

„LADY“ – slim version


#	↗ mm	→ mm	
<input checked="" type="checkbox"/> 310103	340	140	



Mit langen Stulpen

Long cuffs


#	↗ mm	→ mm	
<input checked="" type="checkbox"/> 310003	400	150	

DE	BACKHANDSCHUHE "STANDARD"	 EN 407 X2XXXX
EN	BAKING MITTENS "STANDARD"	
IT	GUANTI DA FORNO "STANDARD"	
ES	GUANTES MANOPLAS PARA HORNO "STANDARD"	

- | | |
|---|--|
| <ul style="list-style-type: none"> • Baumwolle, Farbe natur • Ganzflächig verstärkt • Hitzebeständig bis +250°C / max. 15 sec. • Waschmaschinenfest bis +40°C | <ul style="list-style-type: none"> • Cotton, natural colour • Fully reinforced • Heat resistant up to +250°C / max. 15 sec. • Machine-washable up to +40°C |
|---|--|

#	↗ mm	→ mm	
<input checked="" type="checkbox"/> 310019	325	150	




DE	BACKHANDSCHUHE SILIKON	 EN 407 X2XXXX
EN	BAKING MITTENS SILICONE	
IT	GUANTI DA FORNO IN SILICONE	
ES	GUANTES MANOPLAS DE SILICONA PARA HORNO 3 DEDOS	

- | | |
|--|--|
| <ul style="list-style-type: none"> • 100% Silikon • Hitzebeständig bis +250°C / max. 15 sec. • Flexibles Material • Wasserdicht, spülmaschinengeeignet • Hygienisch, sterilisierbar | <ul style="list-style-type: none"> • 100% silicone • Heat resistant up to +250°C / max. 15 sec. • Flexible material • Waterproof, dishwasher safe • Hygienic, can be sterilised |
|--|--|

#	↗ mm	→ mm	
310031	285	160	
310032	385	180	



8

DE	GASTROHANDSCHUH „SILIKON“	 EN 407 X2XXXX
EN	GASTRO MITTENS „SILICONE“	
IT	GUANTO GASTRO „SILICONE“	
ES	MANOPLAS GASTRO „SILICONA“	

- | | |
|---|--|
| <ul style="list-style-type: none"> • Material: Silikon mit Baumwollfutter • Für Rechts- und Linkshänder • Zwischen Daumen und Zeigefinger verstärkt • Wasserdicht • Flexibles Material • Hitzebeständig bis +250°C / max. 15 sec. • Handreinigung max. 30 – 40°C | <ul style="list-style-type: none"> • Made of silicone with cotton lining • For right- and left-handers • Reinforced between thumb and index finger • Waterproof • Flexible material • Heat resistant up to +250°C / max. 15 sec. • Manual cleaning max. 30 – 40°C |
|---|--|

#	↗ mm	→ mm	
<input checked="" type="checkbox"/> 310099	380	150	



DE	BACKHANDSCHUH NEOPREN	 EN 407 X2XXXX
EN	BAKING MITTENS NEOPRENE	
IT	GUANTO DA FORNO IN NEOPRENE	
ES	MANOPLAS NEOPRENE PARA HORNO	

- | | |
|--|--|
| <ul style="list-style-type: none"> • Material: Neopren, schwarz • Für Rechts- und Linkshänder • Hitzebeständig bis +250°C / max. 15 sec. • Rutschfest • Wasserabstoßendes und fleckenresistentes Material • Handreinigung max. 30 – 40°C | <ul style="list-style-type: none"> • Made of neoprene, black • For right- and left-handers • Heat resistant up to +250°C / max. 15 sec. • Non-slip • Water repellent and stain resistant material • Manual cleaning max. 30 – 40°C |
|--|--|

#	↗ mm	→ mm	
310085	350	145	





DE	BACKHANDSCHUHE LEDER	
EN	BAKING MITTENS LEATHER	
IT	GUANTI DA FORNO IN PELLE	
ES	MANOPLAS PARA HORNO EN CUERO	

- Leder, gefüttert
- Hitzebeständig bis +250°C / max. 15 sec.
- Nicht waschmaschinenfest
- Leather, inner lining
- Heat resistant up to +250°C / max. 15 sec.
- Not machine-washable

Leder mit Stulpen

Leather with cuffs

#	↗ mm	→ mm	
<input checked="" type="checkbox"/> 310111	450	140	

„LADY” – schmale Ausführung

“LADY” – slim version

#	↗ mm	→ mm	
<input checked="" type="checkbox"/> 310115	390	130	

- Leder, gefüttert
- Hitzebeständig bis +100°C / max. 15 sec.
- Nicht waschmaschinenfest
- Leather, inner lining
- Heat resistant up to +100°C / max. 15 sec.
- Not machine-washable

“5 Finger” mit Stulpen

“5 fingers” with cuffs

#	↗ mm	→ mm	
<input checked="" type="checkbox"/> 310023	450	140	

- Leder, gefüttert
- Hitzebeständig bis +100°C / max. 15 sec.
- Nicht waschmaschinenfest
- Leather, inner lining
- Heat resistant up to +100°C / max. 15 sec.
- Not machine-washable

“3 Finger” mit Stulpen, speziell für das Entnehmen von kleinen Blechen

“3 fingers” with cuffs, especially for taking small tins

#	↗ mm	→ mm	
<input checked="" type="checkbox"/> 310024	340	150	

EN 407



XXXXXX

O: Handschuhe erfüllen nicht die Mindestleistungsstufe
 X: steht für Prüfung nicht durchgeführt

O: Gloves do not meet the minimum performance level
 X: stands for test not performed

Leistungsstufe	Performance level	1	2	3	4
Brennverhalten (Sek.)	Burning behaviour (sec.)	≤ 20	≤ 10	≤ 3	≤ 2
Kontaktwärme (°C / Sek.)	Contact heat (°C / sec.)	100°C ≥ 15	250°C ≥ 15	350°C ≥ 15	500°C ≥ 15
Konvektive Wärme (Sek.)	Convective heat (sec.)	≥ 4	≥ 7	≥ 10	≥ 18
Strahlungswärme (Sek.)	Radiant heat (sec.)	≥ 5	≥ 30	≥ 90	≥ 150
Kleine Spritzer geschmolzenen Metalls (Anzahl)	Small splashes of molten metal (number)	≥ 5	≥ 15	≥ 25	≥ 35
Große Mengen flüssiges Metall (Gramm)	Large quantities of liquid metal (grams)	20	60	100	150

DE	BACKHANDSCHUHE LEDER
EN	BAKING MITTENS LEATHER
IT	GUANTI DA FORNO IN PELLE
ES	MANOPLAS PARA HORNO EN CUERO

- Leder, gefüttert
- Hitzebeständig bis +100°C / max. 15 sec.
- Nicht waschmaschinenfest
- Leather, inner lining
- Heat resistant up to +100°C / max. 15 sec.
- Not machine-washable



Leder mit Stulpen

Leather with cuffs

#	↗ mm	→ mm	
<input checked="" type="checkbox"/> 310090*	400	140	

* kein Vertrieb in EU / no sales in EU

DE	BLECHANFASSER
EN	OVEN CLOTH
IT	PRESINA DA FORNO
ES	AGARRADOR PARA HORNO

- Baumwolle gesäumt
- Farbe natur
- Mit Griffflasche
- Hitzebeständig bis +150°C
- Waschmaschinenfest bis +40°C
- Cotton, reversible
- Natural colour
- With grip tab
- Heat resistant up to +150°C
- Machine-washable up to +40°C



8

#	↗ mm	→ mm	
<input checked="" type="checkbox"/> 310004	290	240	

- Jute
- Farbe: natur
- Jute fibre mitten
- Natural colour



#	↗ mm	→ mm	
<input checked="" type="checkbox"/> 310009	250	200	



DE	BAUMWOLLHANDSCHUHE "5 FINGER"
EN	GLOVES "5 FINGERS" – MADE OF COTTON
IT	GUANTI IN COTONE "5 DITA"
ES	GUANTES DE ALGODÓN "5 DEDOS"

- 100 % Baumwolle, weiß
- Pure cotton, white



#	↗ mm	→ mm	
<input checked="" type="checkbox"/> 310027	240	100	

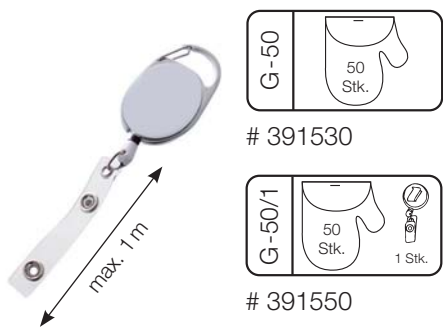


DE	ZIP-HYGIENE-HANDSCHUH
EN	HYGIENE GLOVES
IT	GUANTI IGIENICI
ES	HIGIÉNICOS

Dieser Handschuh bietet vollständige Keimfreiheit beim Umgang mit Lebensmitteln. Insbesondere in Bäckereien oder der Gastronomie ist dieses Produkt eine schnelle und unkomplizierte Hilfe ohne ständig die Hände reinigen zu müssen. Durch die Benutzung wird eine direkte Berührung mit dem Lebensmittel verhindert. Die Anwendung beim Ein- und Ausschlüpfen ist durch das Verbindungselement mit einem automatischen Auf- und Abwickeln einer Zugschnur einfach und praktisch!

These gloves offer complete sterility while food is being handled. Especially in bakeries or in the food service trade they are a fast and easygoing help. It is not necessary to permanently wash the hands. By using these gloves a direct food contact is being prevented. The application of removing and inserting the hands is made simple and practical thru the use of a connecting element which automatically reels – and unreels the pull cord connected to the gloves.

#	Größe/size		
391530	G-50		50
391550	G-50/1	mit 1 Clip / with 1 clip	50 + 1
391535		Ersatzclip / replacement clip	1



DE	ARBEITSSCHÜRZEN
EN	APRONS
IT	GREMBIULI
ES	DELANTALES

Material: beschichtete Baumwolle

- Reißfest und sehr stabil
- Gesäumt
- Hitzebeständig
- Einfach zu reinigen

Coated cotton

- Tear resistant
- Seamed
- Heat resistant
- Easy to clean

#	↔ mm	
120550	500 x 950	
120551	700 x 950	
120553	1000 x 950	mit Brustlatz / with bib
120554	1100 x 950	mit Brustlatz / with bib
120555	1200 x 1000	mit Brustlatz / with bib
120556	1300 x 1000	mit Brustlatz / with bib

Material: Baumwolle, weiß

- Gesäumt

Made of cotton, white

- Seamed

#	↔ mm
120557	450 x 800

DE	PAPIERMÜTZE "SCHIFFCHEN"
EN	LOW FORAGE HAT
IT	BUSTINA IN CARTA
ES	GORRO DE PAPEL "BARCO"

- Weiß, neutral
- Mit gelochtem Oberteil
- Verstellbar
- White, non-printed
- Perforated top
- Adjustable

#	↑ mm	
120100	85	1000



DE	KOCHMÜTZE "STANDARD"
EN	PLEATED CHEF'S HAT "STANDARD"
IT	CAPELLO DA CUOCO "STANDARD"
ES	GORRO COCINERO "STANDARD"

- Weiß, neutral
- Mit gelochtem Oberteil
- Verstellbar
- White, non-printed
- Perforated top
- Adjustable

#	↑ mm	
120200	216	250



8

DE	KOCHMÜTZEN "PREMIUM"
EN	PLEATED CHEF'S HAT "PREMIUM"
IT	CAPELLO DA CUOCO "PREMIUM"
ES	GORRO COCINERO "PREMIUM"

- Weiß, neutral
- Mit Schweißband
- Verstellbar
- White, non-printed
- With sweatband
- Adjustable

#	↑ mm	
120450	209	250



DE	KOCHMÜTZEN "MAITRE CHEF"
EN	PLEATED CHEF'S HAT "MAITRE CHEF"
IT	CAPELLO DA CUOCO "MAITRE CHEF"
ES	GORRO COCINERO "MAITRE CHEF"

- Weiß, neutral
- Plissiert
- Mit Schweißband
- Verstellbar
- White, non-printed
- Pleated
- With sweatband
- Adjustable

#	↑ mm	
120400	249	250



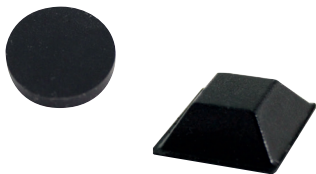


So präsentieren Profis!

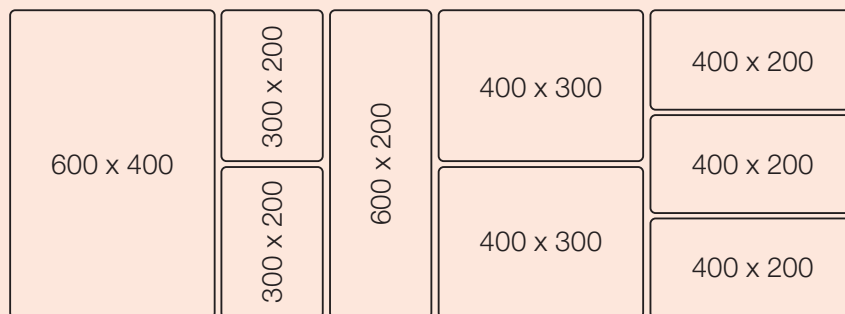
MADE IN GERMANY

Silikonfüße

Silicone feet



#	↔ mm
227142	rund Ø: 16 / Höhe: 2 (12 Stk.) round Ø: 16 / height: 2 (12 pcs.)
227144	quadratisch: oben: 20 x 20; unten: 10 x 10 / H: 7 (7 Stk.) square: top: 20 x 20; bottom: 10 x 10 / height: 7 (7 pcs.)



DE	AUSLAGETABLETTS "SCHIEFER"
EN	DISPLAY TRAYS "SLATE"
IT	VASSOI DA PRESENTAZIONE "ARDESIA"
ES	BANDEJAS DE PRESENTACIÓN "PIZARRA"



Material: mehrschichtige Kunststoffplatte

- Hygienisch, 100 % lebensmittelecht
- Spülmaschinengeeignet
- Leicht zu reinigen
- Stoß- und abriebfest
- Made in Germany
- Silikonfüße optional

Materialstärke: 6 mm

Made of multilayer plastic plate

- Hygienic, 100 % food safe
- Dishwasher proof
- Easy to clean
- Impact and abrasion resistant
- Made in Germany
- Optional accessory: silicone feet

Thickness: 6 mm



#		↔ mm	
225050		600 x 400	
225060		600 x 200	
225070		400 x 300	
225080		300 x 200	
225090		400 x 200	

225120		Ø: 320	
225130		Ø: 400	

225140	Tablett rund mit Griff / round tray with handle	Ø 320 x 465	
225150	Tablett rechteckig mit Griff / rectangular tray with handle	600 x 200	



GN-Ausführungen

GN size display trays

#	GN	↔ mm	
225250	1/1	530 x 325	
225260	1/2	325 x 265	
225270	1/3	325 x 176	
225280	1/4	265 x 162	
225290	2/4	530 x 162	



DE	AUSLAGETABLETTS "SAHARA DARK"	
EN	TRAYS "SAHARA DARK"	
IT	VASSOI DA PRESENTAZIONE "SAHARA DARK"	
ES	BANDEJAS DE PRESENTACIÓN "SAHARA DARK"	

Material: mehrschichtige Kunststoffplatte

- Hygienisch, 100 % lebensmittelecht
- Spülmaschinengeeignet
- Leicht zu reinigen
- Stoß- und abriebfest
- Made in Germany
- Silikonfüße optional

Materialstärke: 6 mm

Made of multilayer plastic plate

- Hygienic, 100 % food safe
- Dishwasher proof
- Easy to clean
- Impact and abrasion resistant
- Made in Germany
- Optional accessory: silicone feet

Thickness: 6 mm

#		↔ mm	
226350		600 x 400	
226360		600 x 200	
226370		400 x 300	
226380		300 x 200	
226390		400 x 200	

226420		Ø: 320	
226430		Ø: 400	

226440	Tablett rund mit Griff / round tray with handle	Ø 320 x 465	
226450	Tablett rechteckig mit Griff / rectangular tray with handle	600 x 200	



GN-Ausführungen

GN size display trays

#	GN	↔ mm	
226550	1/1	530 x 325	
226560	1/2	325 x 265	
226570	1/3	325 x 176	
226580	1/4	265 x 162	
226590	2/4	530 x 162	



DE	AUSLAGETABLETTS "SAHARA LIGHT"
EN	DISPLAY TRAYS "SAHARA LIGHT"
IT	VASSOI DA PRESENTAZIONE "SAHARA LIGHT"
ES	BANDEJAS DE PRESENTACIÓN "SAHARA LIGHT"



SAHARA LIGHT

9

Material: mehrschichtige Kunststoffplatte

- Hygienisch, 100 % lebensmittelecht
- Spülmaschinegeeignet
- Leicht zu reinigen
- Stoß- und abriebfest
- Made in Germany
- Silikonfüße optional

Materialstärke: 6 mm

Made of multilayer plastic plate

- Hygienic, 100 % food safe
- Dishwasher proof
- Easy to clean
- Impact and abrasion resistant
- Made in Germany
- Optional accessory: silicone feet

Thickness: 6 mm

#		↔ mm	
226650		600 x 400	
226660		600 x 200	
226670		400 x 300	
226680		300 x 200	
226690		400 x 200	
226720		Ø: 320	
226730		Ø: 400	
226740	Tablett rund mit Griff / round tray with handle	Ø 320 x 465	
226750	Tablett rechteckig mit Griff / rectangular tray with handle	600 x 200	



GN-Ausführungen

GN size display trays

#	GN	↔ mm	
226850	1/1	530 x 325	
226860	1/2	325 x 265	
226870	1/3	325 x 176	
226880	1/4	265 x 162	
226890	2/4	530 x 162	





DE AUSLAGETABLETTS
 EN DISPLAY TRAYS
 IT VASSOI DA PRESENTAZIONE
 ES BANDEJAS DE PRESENTACIÓN

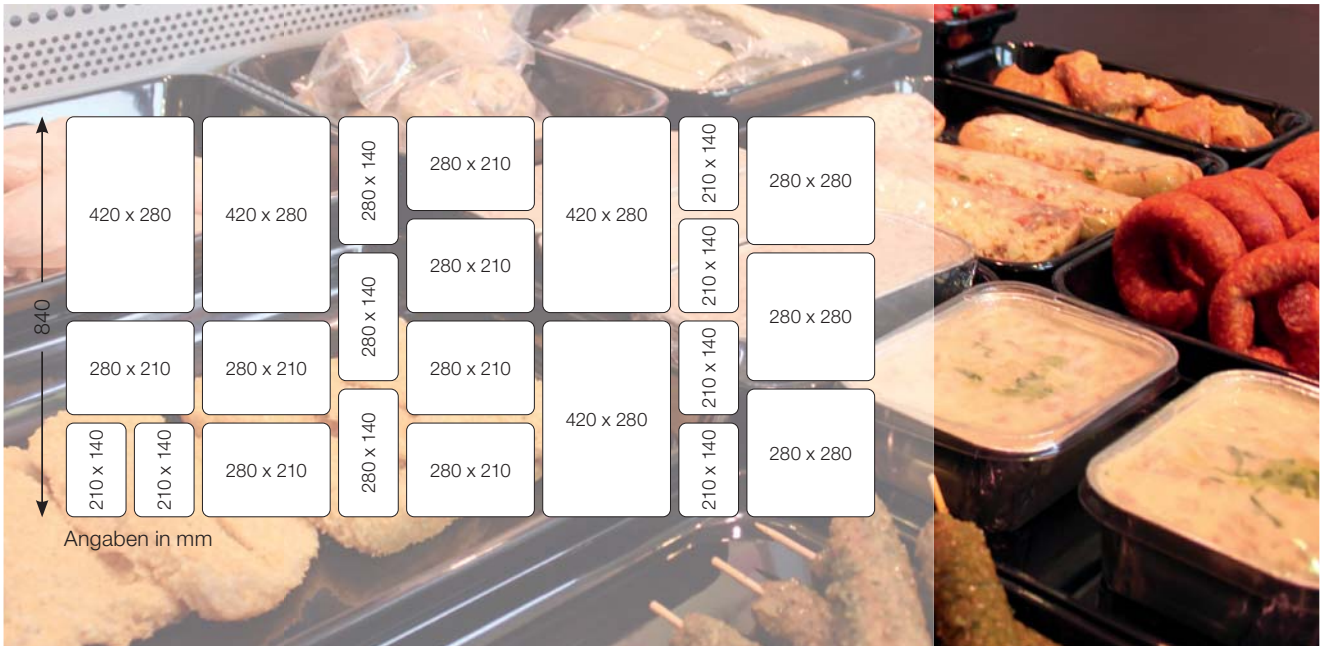
MF



Alle Artikel aus **Melamin** sind:
 • Schnitt- und kratzfest, stapelbar
 • Temperaturbeständig
 von -30 °C bis +70 °C

All products made of **melamine** are:
 • Scratch and cut proof, stackable
 • Temperature resistant
 from -30 °C up to +70 °C

#	↔ mm	
227003	190 x 150 x 17	● schwarz / black
227004	190 x 150 x 17	○ weiß / white
227007	270 x 210 x 17	● schwarz / black
227008	270 x 210 x 17	○ weiß / white
227009	300 x 150 x 17	● schwarz / black
227010	300 x 150 x 17	○ weiß / white
227011	300 x 190 x 17	● schwarz / black
227012	300 x 190 x 17	○ weiß / white
227013	350 x 240 x 17	● schwarz / black
227014	350 x 240 x 17	○ weiß / white
227015	420 x 280 x 17	● schwarz / black
227016	420 x 280 x 17	○ weiß / white
227094	580 x 195 x 20	● schwarz / black
227095	580 x 195 x 20	○ weiß / white
227096	600 x 400 x 20	● schwarz / black
227097	600 x 400 x 20	○ weiß / white





DE	AUSLAGETABLETTS UND AUSLAGESCHALEN	 
EN	DISPLAY TRAYS	
IT	VASSOI DA PRESENTAZIONE	
ES	BANDEJAS DE PRESENTACIÓN	

Für Metzgertheke / Fleischertheke mit 84 cm Tiefe. Silikonfüße optional.

Alle Artikel aus **Melamin** sind:

- Spülmaschinengeeignet
- Schnitt- und kratzfest, stapelbar
- Temperaturbeständig von -30 °C bis + 70 °C

For counters in butcher shops with 84 cm depth, silicone feet optional

All products made of **melamine** are:

- Dishwasher safe
- Scratch and cut proof, stackable
- Temperature resistant from -30 °C up to + 70 °C

#	↔ mm	● schwarz / black	📦 ml
227130	280 x 210 x 22	● schwarz / black	800
227131	280 x 210 x 43	● schwarz / black	2600
227132	280 x 210 x 76	● schwarz / black	2300
227133	420 x 280 x 22	● schwarz / black	1600
227134	420 x 280 x 43	● schwarz / black	3300
227135	420 x 280 x 76	● schwarz / black	5600
227136	280 x 280 x 43	● schwarz / black	1900
227137	280 x 280 x 76	● schwarz / black	3800
227138	280 x 140 x 43	● schwarz / black	900
227139	280 x 140 x 76	● schwarz / black	1500
227140	210 x 140 x 43	● schwarz / black	600
227141	210 x 140 x 76	● schwarz / black	1100
227142	Silikonfüße (50 Stk.)	silicone feet (50 pcs.)	



DE	SERVIERTABLETTS OVAL
EN	SERVING TRAYS OVAL
IT	VASSOI DA PORTATA OVALI
ES	BANDEJAS OVALADAS

Material: Edelstahl

Made of stainless steel

- Mit gebördeltem Rand
- Hochglanzpoliert

- With rolled edge edge
- Mirror-polished



#	↔ mm
154040	145 x 200
154041	180 x 230
154042	195 x 265
154043	220 x 285

Material: Edelstahl

Made of stainless steel

- Mit gebördeltem Rand
- Oberfläche matt

- With rolled edge
- Matte finish



#	↔ mm
155040	145 x 200
155041	180 x 230
155042	195 x 265
155043	220 x 285

DE	AUSLAGETABLETTS / SERVIERTABLETTS
EN	DISPLAY TRAYS
IT	VASSOI DA PRESENTAZIONE
ES	BANDEJAS DE PRESENTACIÓN

Material: Edelstahl

Made of stainless steel

- Mit umgelegtem Rand
- Poliert

- With beaded edge
- Polished



#	↗ mm	→ mm	↑ mm
154021	200	160	12
154024	300	160	12
154025	310	210	12
154026	340	240	12
154028	400	300	12

Material: Edelstahl

Made of stainless steel

- Mit geradem Rand
- Poliert

- With plain edge
- Polished



#	↗ mm	→ mm	↑ mm
154030	195	145	10
154031	280	140	10
154032	290	185	10
154033	320	220	10
154034	380	280	10

DE	KUCHEN- & TORTENPLATTEN / KÖNIGSKUCHENPLATTEN	MF
EN	CAKE PLATES	
IT	PIATTI PER DOLCI	
ES	SOPORTES PARA TARTAS	

Material: **Melamin**

- Schnitt- und bruchfest


Made of **melamine**

- Cut and break proof

#		↔ mm	
227023	Königskuchenplatte, weiß / loaf cake plate, white	400 x 150 x 20	
227098	Königskuchenplatte, schwarz / loaf cake plate, black	400 x 150 x 20	



9

DE	AUSLAGETABLETTS	
EN	DISPLAY TRAYS	
IT	VASSOI DA PRESENTAZIONE	
ES	BANDEJAS DE PRESENTACIÓN	

Material: ABS, schwarz

- Bruchfest, genarbt
- Randhöhe: 20 mm
- Abgeklappter Rand: 12 mm
- Spülmaschinengeeignet
- Temperaturbeständig bis ca. + 80 °C

Made of ABS, black

- Unbreakable, surface grained
- Border height: 20 mm
- Curved rim: 12 mm
- Dishwasher safe
- Heat resistant up to approx. + 80 °C

#	↗ mm	→ mm	
227640	400	300	



- Genarbt
- Spülmaschinengeeignet
- Temperaturbeständig bis ca. + 80 °C

- Surface grained
- Dishwasher safe
- Heat resistant up to approx. + 80 °C

#	↗ mm	→ mm	↑ mm	
227601	400	600	20	
227611	300	400	20	
227621	195	580	20	
227622	300	190	20	





DE	AUSSTELLBLECHE / THEKENBLECHE
EN	DISPLAY TRAYS
IT	VASSOI DA ESPOSIZIONE
ES	BANDEJAS PARA EXPOSICIÓN



Material: Aluminium
 • Pulverbeschichtet
 • Farbe: schwarz

Made of aluminium
 • Powder coated
 • Colour: black

Ausführung / Type: 4 Seiten 90° / 4 sides 90°

#	↗ mm	→ mm	↑ mm
154095	600	200	10
154096	600	400	10
154098	400	300	10
154099	300	200	10

THEKENBLECHE MIT OFFENEN ECKEN

Material: Edelstahl

WITH OPEN EDGES

Made of stainless steel



Ausführung / Type: 4 Seiten 90° / 4 sides 90°

#	↗ mm	→ mm	↑ mm
154060	600	400	15
154061	600	200	15



DE	THEKENABTRENNUNG
EN	COUNTER SEPARATOR
IT	SEPARATORE PER BANCO
ES	SEPARADOR DE MOSTRADOR

Material: Acryl

Made of acrylic

#	↔ mm
172700	700 x 170
172710	560 x 170

DE	AUSSTELLBLECHE / THEKENBLECHE
EN	DISPLAY TRAYS
IT	VASSOI DA ESPOSIZIONE
ES	BANDEJAS PARA EXPOSICIÓN



SILBER

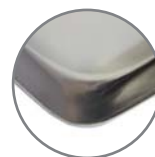
Material: Aluminium, gebeizt

- Mit handelsüblichem Spülmittel reinigen
- Nicht spülmaschinengeeignet

SILVER

Made of pickled aluminium

- Cleaning with any standard detergent
- Not dishwasher safe



#	→ mm	↗ mm	↑ mm
154050	400	600	20
154051	320	480	20
154052	250	400	20
154053	200	600	20
154059	200	300	20
154054	400	600	10
154055	320	480	10
154056	250	400	10

GOLD

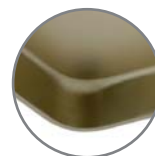
Material: Aluminium, eloxiert

- Mit handelsüblichem Spülmittel reinigen
- Nicht spülmaschinengeeignet

GOLD

Made of anodized aluminium

- Cleaning with any standard detergent
- Not dishwasher safe



#	→ mm	↗ mm	↑ mm
154070	400	600	20
154071	320	480	20
154072	250	400	20
154074	200	600	20
154073	400	600	10

CHAMPAGNER

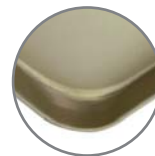
Material: Aluminium, eloxiert

- Mit handelsüblichem Spülmittel reinigen
- Nicht spülmaschinengeeignet

CHAMPAGNE

Made of anodized aluminium

- Cleaning with any standard detergent
- Not dishwasher safe



#	→ mm	↗ mm	↑ mm
154080	400	600	10
154081	320	480	10
154082	300	400	10
154083	250	400	10
154084	200	600	10

DE	THEKENBLECH / SNACK-BLECH
EN	SNACK SALES RACK
IT	TEGLIA PER SNACK
ES	PORTA BOCADILLOS



Material: Aluminium, pulverbeschichtet

- Schwarz
- Nicht spülmaschinengeeignet


Made of aluminium, powder coated

- Black
- Not dishwasher safe



#	↔ mm
154089	600 x 200 x 20



DE	SNACK-VERKAUFSSTÄNDER / SNACKWELLEN – WELLENFORM	
EN	SNACK SALES RACKS – WAVY	
IT	PORTA SNACK	
ES	PORTA BOCADILLOS	

WELLENFORM

Material: ABS, schwarz

- Bruchfest, genarbt
- Spülmaschinengeeignet
- Temperaturbeständig bis ca. + 80 °C


Optimal für # 227621

WAVY

Made of ABS, black

- Unbreakable, surface grained
- Dishwasher safe
- Heat resistant up to approx. + 80 °C

Ideal for # 227621

#	↗ mm	→ mm	↑ mm		
227651	560	85	58	6	
227650	560	168	58	6	

Material: PS

- Matt-schwarz

Made of PS

- Matt black



#	↗ mm	→ mm	↑ mm		
227552	530	85	45	6	


Material: Acryl

- Transparent

Made of acryl

- Transparent



#	↗ mm	→ mm	↑ mm		
172500	580	85	45	6	
172510	580	170	45	6	


Material: Kunststoff

- Spülmaschinengeeignet

Made of plastic

- Dishwasher safe

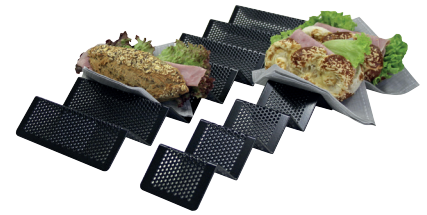


#	↗ mm	→ mm	↑ mm		
227550	600	195	70	6	
227551	290	190	60	3	

DE	SNACK-VERKAUFSSTÄNDER / SNACKWELLEN – WELLENFORM
EN	SNACK SALES RACKS – WAVY
IT	PORTA SNACK
ES	PORTA BOCADILLOS

Material: Aluminium, schwarz
 • Pulverbeschichtet,
 • Nicht spülmaschinengeeignet

Made of aluminium, black,
 • Powder coated
 • Not dishwasher proof

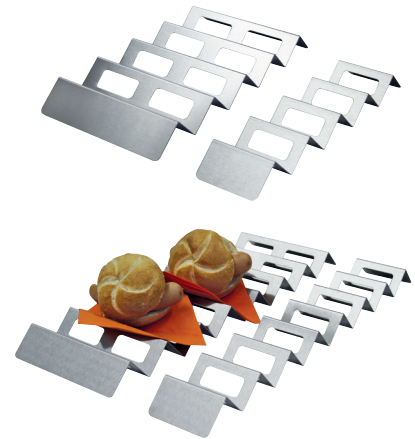


#	↗ mm	→ mm	↑ mm	≡	
154090	580	85	40	6	
154091	580	170	40	6	

Material: Edelstahl
 • Spülmaschinengeeignet

Made of stainless steel
 • Dishwasher safe

#	↗ mm	→ mm	↑ mm	≡	
154065	370	85	35	4	
154066	370	175	35	4	
154093	560	85	35	7	
154094	560	175	35	7	

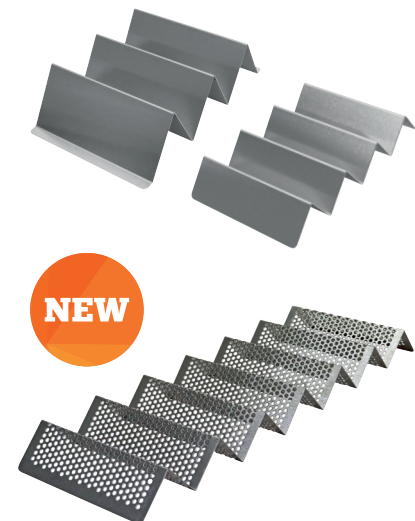


#	↗ mm	→ mm	↑ mm	≡	
154011	320	200	80	2	
154012	280	170	45	3	

Material: Edelstahl, gelocht
 • Spülmaschinengeeignet

Made of stainless steel, perforated
 • Dishwasher safe

#	↗ mm	→ mm	↑ mm	≡	
154037	560	175	37	6	



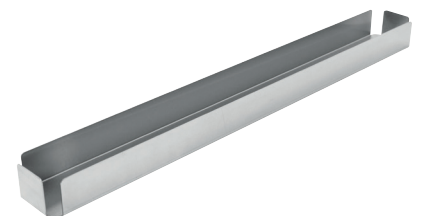
9

DE	WRAP-HALTER
EN	WRAP HOLDER
IT	PORTA WRAPS
ES	PORTA WRAPS

Material: Edelstahl

Made of stainless steel

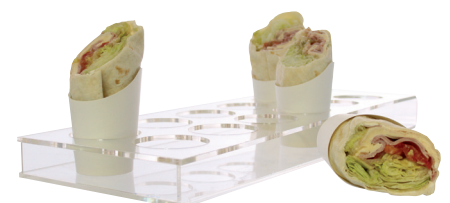
#	↗ mm	→ mm	↑ mm	
172530	600	67	40	



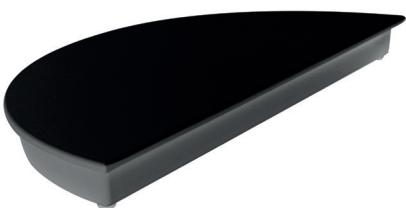
Material: Acryl
 • Transparent
 • Mit Boden
 • Zur Präsentation von 12 Wraps
 • Lochdurchmesser 70 mm

Made of acryl
 • Transparent
 • With bottom
 • For the presentation of 12 wraps
 • Diameter of holes 70 mm

#	↗ mm	→ mm	↑ mm	
172520	560	195	50	



DE	TORTENPLATTEN / HALBKREIS	MF
EN	CAKE PLATES	
IT	ALZATE PER TORTA	
ES	SOPORTES PARA TARTAS	



Tortenplatte-Halbkreis in zwei Farben – aus dickwandigem **Melamin**

- Temperaturbeständig von -30 °C bis +70 °C
- Schnitt- und kratzfest, stapelbar
- Spülmaschinengeeignet
- Mit Silikonfüßen

Cake display in 2 colours: heavy, high quality **melamine**; **semi-circle**

- Temperature resistant -30 °C up to +70 °C
- Scratch and cut proof, stackable
- Dishwasher safe
- Silicone feet included

#		↔ mm / Ø	↑ mm
227026	○ weiss / white	160 / 320	30
227126	● schwarz / black	160 / 320	30



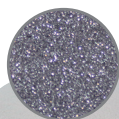
DE	TORTENPLATTEN	MF
EN	CAKE PLATES	
IT	ALZATE PER TORTA	
ES	SOPORTES PARA TARTAS	



227029, 227025, 227027



227129, 227125, 227127



227229, 227225, 227227

Material: **Melamin**



- Schnitt- und bruchfest
- Mit Anti-Rutsch-Füßen

Made of **melamine**

- Cut and break proof
- With anti-slip feet

#		Ø mm	↑ mm
227029	○ weiss / white	240	30
227025	○ weiss / white	300	30
227027	○ weiss / white	320	30
227129	● schwarz / black	240	30
227125	● schwarz / black	300	30
227127	● schwarz / black	320	30
227229	● silber / silver	240	30
227225	● silber / silver	300	30
227227	● silber / silver	320	30



DE	TORTENPLATTEN	 
EN	CAKE PLATES	
IT	ALZATE PER TORTA	
ES	SOPORTES PARA TARTAS	

Material: **Melamin**

- Schnitt- und bruchfest
- Mit Anti-Rutsch-Füßen




Made of **melamine**

- Cut and break proof
- With anti-slip feet

#		Ø mm	↑ mm
227028	weiss, drehbar, mit Fuß / white, turnable, with foot	320	100
227128	schwarz, drehbar, mit Fuß / black, turnable, with foot	320	100



9

DE	TORTEN- UND DEKORIERPLATTE, DREHBAR	  
EN	TILTING CAKE DECORATING TURNTABLE	
IT	ALZATA GIREVOLE E INCLINABILE PER DECORARE TORTE	
ES	SOPORTE GIRATORIO INCLINABLE PARA DECORAR TARTAS	

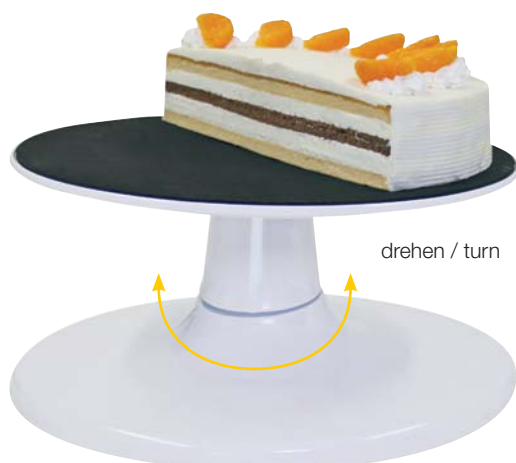
Material: **Melamin**, Kunststoff

- Dreh- und schwenkbar
- Stabile Qualität
- Inkl. Anti-Rutsch-Füßen
- rutschfeste Oberfläche

Made of **melamine**, plastic

- Turnable
- Tilting
- Sturdy
- With anti-slip feet and top

#	Ø mm	↑ mm
227220	300	160



DE	TORTENPLATTEN
EN	CAKE PLATES
IT	ALZATE PER TORTA
ES	SOPORTES PARA TARTAS



Material: Edelstahl
 • Poliert,
 • Mit Ringfuß
 • Materialstärke: 1 mm

Made of stainless steel
 • Polished
 • With round foot
 • Thickness: 1 mm

#	Ø mm	↑ mm	
154010	240	30	
154001	300	30	
154002	330	30	
154004	360	30	

i Andere Größen auf Anfrage. / Other sizes upon request.



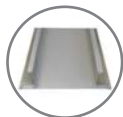
Material: Edelstahl
 • Matt poliert
 • Mit geschlossenem Boden
 • Bodenteil aus einem Stück
 • Materialstärke: 3,2 mm

Made of stainless steel
 • Matte finish, hygienic
 • With closed bottom
 • Closed bottom part
 • Thickness: 3.2 mm

#	↑ Ø mm	↓ Ø mm	↑ mm	
154003	315	220	35	



DE	TORTENPLATTE, RECHTECKIG
EN	CAKE PLATE, RECTANGULAR
IT	ALZATA RETTANGOLARE PER TORTE
ES	SOPORTE RECTANGULAR PARA TARTAS



Material: Edelstahl

Made of stainless steel

#	↔ mm	↑ mm	
154020	395 x 160	30	

DE	ABDECKHAUBEN / TORTENHAUBEN
EN	PROTECTION COVERS
IT	CAMPANE
ES	TAPAS PROTECTORAS

Material: PS
 • Glasklar

Made of PS
 • Crystal clear

#	Ø mm	↑ mm
227150	300	70
227160	300	100
227170	335	120



Material: PE
 • Milchig
 • Unzerbrechlich

Made of PE
 • Translucent
 • Unbreakable

#	Ø mm	↑ mm
227031	300	120



Material: PP, milchig
 • Unzerbrechlich

Made of PP, translucent
 • Unbreakable

#	Ø mm	↑ mm
227037	300	110



Anwendungsbeispiel / Application example

Material: PET
 • Stärke: 1 mm
 • Für Bleche 400 x 600 mm
 • Stapelbar

Made of PET
 • Thickness: 1 mm
 • For trays 400 x 600 mm
 • Stackable

#	↔ mm
227180	620 x 425 x 105





DE	FETTPAPIERHALTER
EN	DISPENSERS FOR GREASE-PROOF PAPERS
IT	DISPENSER PER CARTA RESISTENTE AI GRASSI
ES	DISPENSADOR DE PAPEL MANTEQUILLA

Material: Acryl, transparent
 • Selbstklebend

Made of acryl, transparent
 • Self-mounting

#		↔ mm	
172000	zur Ablage von DIN A 6-Papieren / storage and dispensing of paper sheets (ca. 125 x 187 mm)	130 x 190 x 65	
172001	zur Ablage von DIN A 6-Papieren / storage and dispensing of paper sheets (ca. 125 x 187 mm)	190 x 135 x 65	
172002	zur Ablage von DIN A 5-Papieren / storage and dispensing of paper sheets (ca. 187 x 250 mm)	255 x 185 x 65	
172003	zur Ablage von DIN A 4-Papieren / storage and dispensing of paper sheets (ca. 250 x 375 mm)	380 x 260 x 65	



DE	SAHNE-ABDECKPAPIERE "PERGAMYN"
EN	CREAM COVERS "GLASSINE"
IT	FOGLIETTI SEPARATORI PER ALIMENTI "PERGAMINO"
ES	HOJAS SEPARADORAS PARA REPOSTERÍA "PERGAMINO"

Pergamyn
 • Flächengewicht 40 g/m²
 • Im Spenderkarton

Made of high-quality glassine
 • Grammage 40 g/m²
 • Packed in dispenser boxes

#	↗ mm	→ mm		🛒 kg
113010	120	180	1/32	1
113011	180	250	1/16	1
113020	120	180	1/32	5
113022	250	370	1/8	5



DE	PRÄSENTIER-STÄNDER / SCHNITTKUCHENBRÜCKE
EN	DISPLAY RISER FOR SLICED CAKES
IT	ALZATA ESPOSITORE PER TORTE A FETTE
ES	SOPORTE PARA REBANADAS DE PASTELES

Material: Acryl, transparent

Made of acrylic, transparent

#	für / for	→ mm	↑ mm	↓ mm
227575	995810 + 997810	106	80	70
227576	995820 + 997820	206	80	70

DE	RAHMEN FÜR SCHNITTKUCHENBLECH	NICHT zum Backen geeignet! NOT for baking!
EN	FRAME FOR CAKE DISPLAY SHEET	
IT	BASE PER TEGLIE PORTA TORTE	
ES	CONTENEDORES DE BANDEJAS PARA TORTA	

Material: PS, schwarz
 • Genarbt
 • Eine kurze Seite offen

Made of PS, black
 • Surface grained
 • One short side open

#	für / for	→ mm	↑ mm	↓ mm
227577	995810 + 997810	115	55	590
227578	995820 + 997820	215	55	590



DE	SAHNE-ABDECKPAPIERE "ZELLGLAS"
EN	CREAM COVERS "CELLOPHANE"
IT	FOGLIETTI SEPARATORI PER ALIMENTI "CELOFAN"
ES	HOJAS SEPARADORAS PARA REPOSTERÍA "CELOFÁN"

Zellglas, transparent
 • Flächengewicht 35 g/m²

Made of cellophane, transparent
 • Grammage 35 g/m²

#	↗ mm	→ mm		🛒 kg
114001	120	180	1/32	5
114002	180	250	1/16	5
114003	240	360	1/8	5



DE	TORTENSCHUTZ TS PLAST 1 + 2 GES. GESCH.
EN	CAKE PROTECTION TS PLAST 1 + 2 PAT.
IT	PROTEZIONE PER TORTA TS PLAST 1 + 2
ES	PROTECCIÓN PARA TORTA TS PLAST 1 + 2

Material: HPVC glasklar
 • Bewahrt den Torten-Anschnitt vor Austrocknung und schützt das Aroma

Made of HPVC, transparent
 • Protects the aroma by preventing the desiccation of the sliced cake

#		🛒
113500	Set besteht aus je 25 linken und rechten Teilen Set consisting of 25 left and right pieces	1 Set = 50 Stück



ⓘ TS Plast 1 und 2 reinigt man mit lauwarmem Wasser (bis zu 50 °C) unter Zugabe eines beliebigen Spülmittels / cleaning of TS Plast 1+2 with warm water (max. 50 °C) and standard washing-up liquid

9

DE	KUNSTSTOFF-BAND / TORTENRANDFOLIE
EN	PLASTIC RIBBONS
IT	NASTRI DI PLASTICA
ES	CINTAS DE PLÁSTICO

#	↑ mm	↗ m	μ
114026**	40	300	37
114030**	60	300	37
114050*	25	200	80
114051*	30	200	80
114052*	35	200	80
114053*	40	200	80
114054*	45	200	80
114055*	50	200	80
114056*	55	200	80
114057*	60	200	80

#	↑ mm	↗ mm	μ	🛒
114021**	60	300	50	1000
114022**	40	240	50	1000
114023**	30	240	50	1000
114024**	25	150	50	1000
114060*	400	600	80	1 Pkg.
114061*	300	300	80	1 Pkg.



*Material: PVC, glasklar
 **Material: HPVC, glasklar

*Made of PVC, crystal clear
 **Made of HPVC, crystal clear

DE	TORTENSPITZEN, WEISS
EN	DOILIES, WHITE
IT	PIZZI PER TORTE, BIANCHI
ES	BLONDAS BLANCAS



#		Ø mm			
116010	rund / round	100	250	5000	
116013	rund / round	120	250	2000	
116014	rund / round	140	250	2000	
116017	rund / round	165	250	2000	
116018	rund / round	190	250	2000	
116022	rund / round	220	100	2000	
116026	rund / round	240	100	2000	
116028	rund / round	270	100	2000	
116030	rund / round	290	100	2000	
116033	rund / round	300	100	2000	
116034	rund / round	320	100	2000	
116036	rund / round	340	100	1000	
116038	rund / round	360	100	1000	
116040	rund / round	380	100	1000	
116046	rund / round	420	100	1000	



#		↔ mm			
116100	oval	180 x 260	250	10000	
116110	oval	160 x 230	250	2000	
116130	oval	210 x 320	250	2000	
116210	oval	320 x 450	100	2000	
116410	Rechteckig / rectangular	170 x 300	100	1000	
116430	Rechteckig / rectangular	200 x 400	100	1000	
116440	Rechteckig / rectangular	300 x 400	100	1000	
116450	Rechteckig / rectangular	350 x 450	100	1000	
116480	Rechteckig / rectangular	250 x 370	100	1000	



DE	TORTENSPITZEN-SET
EN	SET OF DOILIES FOR CAKE STANDS
IT	SET DI PIZZI PER TORTE
ES	JUEGO DE BLONDAS

- Für 3- und 4-teilig Tortenständer
- For cake stands with 3 and 4 tiers

#	für / for: Ø mm	Set
116333	3-teilig / 3-tiers (200 / 260 / 320)	à 100 Stk./pcs.
116444	4-teilig / 4-tiers (200 / 260 / 320 / 400)	à 100 Stk./pcs.

DE	ETAGEN-TORTENSTÄNDER / HOCHZEITSTORTENSTÄNDER
EN	CAKE STANDS
IT	ALZATE PER TORTA IN ALLUMINIO
ES	SOPORTES PARA TARTAS EN ALUMINIO

Material: Aluminium

- Für Hochzeiten, Büffets in der Gastronomie oder für Warenpräsentationen
- Sehr stabile Ausführung

• **Abstand zwischen den Etagen 16,5 cm**

Made of aluminium

- Usable for wedding cakes, buffets or for displaying pastries etc.
- Sturdy

• **Distance between tiers 16.5 cm**

#	Ø mm		↑ mm
146003	200/260/320	3	380
146004	200/260/320/400	4	546
146005	200/260/320/400/450	5	712
146006	200/260/320/400/450/500	6	878
146007	160/200/260/320/400/450/500	7	1044
146008	160/200/260/320/400/450/500/550	8	1210



146003



146004



146005



146007

DE	ERSATZTEILE
EN	SPARE PARTS
IT	PEZZI DI RICAMBIO
ES	PIEZAS DE REPUESTO

#		↔ mm
148016	Ersatzscheibe / disc	160
148020	Ersatzscheibe / disc	200
148026	Ersatzscheibe / disc	260
148032	Ersatzscheibe / disc	320
148040	Ersatzscheibe / disc	400
148045	Ersatzscheibe / disc	450
148050	Ersatzscheibe / disc	500
148051	Ersatzscheibe / disc	550
148002	Kopfschraube / head screw	
148003	Schraube für Fuß / screw for foot	
148004	Außenfuß mit Schraube / outside foot with screw	
148005	Zwischenstück (Säule) / connection (pillar) 165	
148007	Zwischenstück (Säule) / connection (pillar) 82	
148008	Zwischenstück (Säule) / connection (pillar) 52	
148006	Mittelfuß / middle foot	
148001	Mittelloch ausstecher aus Edelstahl / center hole cutter made of stainless steel	



148001



#148008 #148007 #148005



DE	ETAGEN-TORTENSTÄNDER / HOCHZEITSTORTENSTÄNDER
EN	CAKE STANDS
IT	ALZATE PER TORTA
ES	SOPORTES PARA TARTAS

Material: PS

Made of PS

#		Ø mm	
200108	2	250 / 340	
200103	3	200 / 250 / 340	
200104	4	200 / 250 / 320 / 340	
200105	5	200 / 250 / 320 / 400 / 440	

Ersatzteile / Spare parts

200106	Mittelfuß / Middle foot	
200102	Schraube / Screw	
200109	Zwischenstück / Intermediate piece	



DE	ETAGEN-TORTENSTÄNDER / HOCHZEITSTORTENSTÄNDER
EN	CAKE STANDS
IT	ALZATE PER TORTA
ES	SOPORTES PARA TARTAS

Material: weißer Kunststoff

Made of white plastic

- Spülmaschinenfest
- Zur einmaligen oder mehrmaligen Verwendung
- Stecksystem – einfach zu montieren
- Jede Scheibe benötigt 4 Säulen
- Dishwasher safe
- For single or multiple use
- Plug-in system – easy to install
- Each disc requires 4 columns

#	Ø mm	
202400	150	
202401	175	
202402	200	
202403	225	
202404	250	
202405	275	
202406	300	
202407	325	
202408	350	
202409	375	
202410	400	
202411	450	



#	↑ mm	
202412	75	
202413	150	
202414	225	


DE	ETAGEN-TORTENSTÄNDER / HOCHZEITSTORTENSTÄNDER
EN	CAKE STANDS
IT	ALZATE PER TORTA
ES	SOPORTES PARA TARTAS

Material: Aluminium

- Sehr stabile Ausführung
- Für Hochzeiten, Büffets in der Gastronomie oder für Warenpräsentationen
- **Individuell gestaltbar**

Made of aluminium

- Sturdy
- Usable for wedding cakes, buffets or for displaying pastries etc.
- **Individually designable**

#		Ø mm
146030	4	200/260/260/320
146031	Verbindungsstück / connecting piece	



#		↑ mm	Ø mm
146040	5	380	200/2 x 260/2 x 320



Material: Aluminium

- Mit vorspringenden Auslegern
- Schwere Fuß
- Abstand zwischen den Etagen 16,5 cm

Made of aluminium

- With projecting cantilevers
- With heavy foot
- Distance between tiers 16.5 cm

#		Ø mm
149004	4-Etagen / 4 tiers	320

Erstteile / Spare parts

149007	Ausleger / Cantilever
149008	Schraube / Screw
149009	Mutter / Screw nut
149010	Sockel / Stand





DE	TORTENHEBER
EN	CAKE SERVERS
IT	PALETTE PER TORTA
ES	PALETAS PARA TORTAS

Material: Edelstahl

Made of stainless steel

#		↕ mm	↗ mm	
199030	aus einem Stück, schwere Qualität / in one piece, heavy quality	128 x 55	275	
199035	aus einem Stück, rechteckig / in one piece, rectangular	120 x 60	240	
199036	aus einem Stück, mit Spitze / in one piece, pointed	120 x 55	240	
<input checked="" type="checkbox"/> 149900	poliert / polished		Ø: 280	



DE	TORTENHEBER
EN	CAKE SERVERS
IT	PALETTE PER TORTA
ES	PALETAS PARA TORTAS

Material: Edelstahl

Made of stainless steel

- Kunststoffgriff, schwarz

- Plastic handle, black

#		↕ mm	↗ mm	
<input checked="" type="checkbox"/> 199038	stumpf / blunt	105 x 63	275	
<input checked="" type="checkbox"/> 199039	Welle / Wave	105 x 63	275	



DE	ZANGEN
EN	TONGS
IT	PINZE
ES	PINZAS

Material: Edelstahl, aus einem Stück

Made of stainless steel, in one piece

#		↔ mm	
<input checked="" type="checkbox"/> 171000	Gebäckzange, offen / pastry tongs, open	190 x 36	
<input checked="" type="checkbox"/> 171001	Gebäckzange, offen / pastry tongs, open	185 x 34	
<input checked="" type="checkbox"/> 171002	Gebäckzange, offen / pastry tongs, open	180 x 36	
<input checked="" type="checkbox"/> 171003	Gebäckzange, offen / pastry tongs, open	190 x 56	
<input checked="" type="checkbox"/> 171004	Tortenzange / cake tongs	230 x 20 x 53	
<input checked="" type="checkbox"/> 171005	Konfektzange, offen / confectionery tongs, open	145 x 21	

DE	NUDELZANGEN
EN	PASTA TONGS
IT	PINZE PER LA PASTA
ES	PINZAS PARA PASTA

- Material: Edelstahl
- Poliert
 - Aus einem Stück

- Made of stainless steel
- Polished
 - In one piece

#	↗ mm	↔ mm	
<input checked="" type="checkbox"/> 171100	205	80 x 35	



DE	SALATZANGEN
EN	SALAD TONGS
IT	PINZE PER INSALATA
ES	PINZAS PARA ENSALADA

- Material: Edelstahl
- Poliert
 - Aus einem Stück

- Made of stainless steel
- Polished
 - In one piece

#	↗ mm	↔ mm	
<input checked="" type="checkbox"/> 171101	240	75 x 50	



DE	UNIVERSALZANGEN
EN	CATERING TONGS
IT	PINZA UNIVERSALE
ES	PINZA UNIVERSAL

- Material: Edelstahl
- Poliert
 - Aus einem Stück

- Made of stainless steel
- Polished
 - In one piece

#	↗ mm	↔ mm	
<input checked="" type="checkbox"/> 171103	210	50 x 38	
<input checked="" type="checkbox"/> 171104	215	68 x 48	
<input checked="" type="checkbox"/> 171105	210	50 x 38	



DE	SANDWICH ZANGEN
EN	SANDWICH TONGS
IT	PINZE PER PANINI
ES	PINZAS PARA SANDWICHES

- Material: Edelstahl
- Poliert
 - Aus einem Stück

- Made of stainless steel
- Polished
 - In one piece

#	↗ mm	↔ mm	
<input checked="" type="checkbox"/> 171106	190	75 x 32	





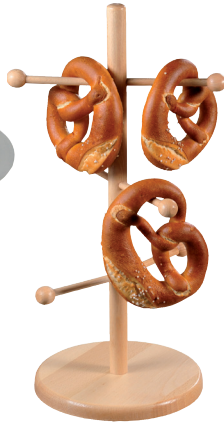
DE	BREZEL- ODER WURSTSTÄNDER
EN	PRETZEL / SAUSAGE STAND
IT	SUPPORTO PER BREZEL O SALAMINI
ES	SOPORTE PARA PRETZEL O SALCHICHASAUCCISSONS



- Material: Edelstahl, matt
- Stabile Ausführung
 - 8-armig
 - Ideal für Brezeln oder Würste
 - Einfache Selbstmontage

- Made of stainless steel, satin finish
- Sturdy
 - 8-armed
 - Ideal for pretzels or sausages
 - Simple self-assembly

#	↑ mm	Ø mm	
154812	500	210	



- Material: Holz
- Stabile Ausführung
 - 6-armig
 - Ideal für Brezeln oder Würste

- Made of wood
- Sturdy
 - 6-armed
 - Ideal for pretzels or sausages

#	↑ mm	Ø mm	
120640	500	275	

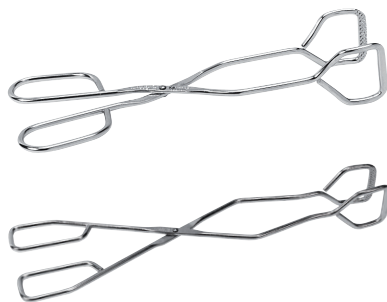


DE	SPUCK- UND NIESSCHUTZ
EN	PROTECTION
IT	PROTEZIONE
ES	PROTECCIÓN

Material: Acryl

Made of acrylic

#	↑ mm	Ø mm	
172401	500	370	



DE	GRILL-/SERVIERZANGEN
EN	GRILL /SERVING TONGS
IT	PINZE PER BARBECUE
ES	PINZAS PARA BARBACOA

Material: Edelstahl

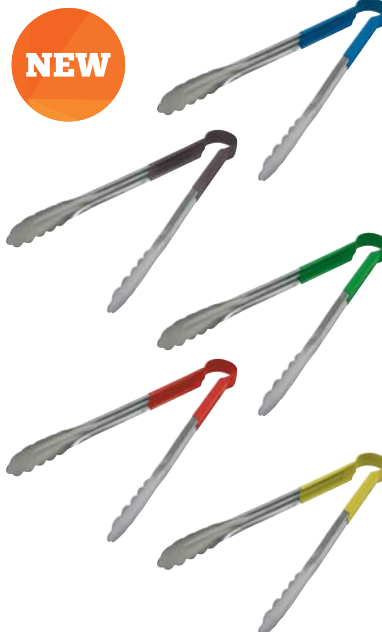
Made of stainless steel

#	↗ mm		
172415	220		
172416	320		

DE	ALLZWECKZANGEN
EN	MULTI PURPOSE TONGS
IT	PINZE MULTIUSO
ES	PINZAS MULTIUSOS

- Material: Edelstahl
- Griff Kunststoff
 - Schwere Qualität

- Made of stainless steel
- Plastic handle
 - Heavy quality



#		↗ mm	
<input checked="" type="checkbox"/> 171060	● schwarz/black	300	
<input checked="" type="checkbox"/> 171061	● rot/red	300	
<input checked="" type="checkbox"/> 171062	● blau/blue	300	
<input checked="" type="checkbox"/> 171063	● grün/green	300	
<input checked="" type="checkbox"/> 171064	● gelb/yellow	300	

DE	ALLZWECKZANGEN
EN	MULTI PURPOSE TONGS
IT	PINZE MULTIUSO
ES	PINZAS MULTIUSOS

- Material: Edelstahl
- Griff Kunststoff schwarz
 - Schwere Qualität

- Made of stainless steel
- Black plastic handle
 - Heavy quality



#		↗ mm	
<input checked="" type="checkbox"/> 171040	● schwarz/black	230	
<input checked="" type="checkbox"/> 171041	● schwarz/black	300	
<input checked="" type="checkbox"/> 171042	● schwarz/black	400	



9

- Material: Edelstahl
- Griff und Blatt aus Silikon
 - Mit Verschleißmechanismus und Aufhänge-Öse
 - Schwere Qualität

- Made of stainless steel
- Handle and blade made of silicone
 - With closing mechanism and suspension eyelet
 - Heavy quality

#		↗ mm	
<input checked="" type="checkbox"/> 171050	● schwarz/black	230	
<input checked="" type="checkbox"/> 171051	● schwarz/black	300	
<input checked="" type="checkbox"/> 171052	● schwarz/black	400	





DE	WINKELPALETTEN
EN	ANGULAR SPATULAS
IT	SPATOLE ANGOLARI
ES	ESPÁTULAS CURVADAS

Material: Aluminium

Made of aluminium

#	↖ mm	→ mm	
227214	175 / 310	35	



DE	WURSTZANGEN
EN	SAUSAGE TONGS
IT	PINZE PER SALSICCE
ES	PINZAS PARA SALCHICHAS

Material: Edelstahl

Made of stainless steel

- Aus einem Stück
- Greifende gewellt

- Seamless
- Griffinend wavy

#		↔ mm	
172413	gebogen / bended	339 x 50 x 60	
172414	gerade / straight	354 x 68 x 24	



DE	PINZETTEN ZANGEN
EN	PRECISION TWEEZER TONGS
IT	PINZE DI PRECISIONE
ES	PINZAS DE PRECISIÓN

Material: Edelstahl

Made of stainless steel

#		↔ mm	
171020	gerade / straight	200	
171030	gebogen / bended	200	



Material: PPA, schwarz

Made of PPA, black

- Hitzebeständig bis + 220 °C

- Heat resistant up to + 220 °C

#		↔ mm	
<input checked="" type="checkbox"/> 172370	Pinzette / tweezers	305 x 18	



DE	THEKENPRÄSENTER
EN	SHOWCASES
IT	ESPOSITORI DA BANCO
ES	VITRINAS EXPOSITORAS

Material: PC

Made of PC

- Transparent
- 2-teilig

- Transparent
- 2 pieces

#	↗ mm	→ mm	↑ mm	
172670	430	280	140	

DE	THEKENAUFSTELLER
EN	SHOWCASES
IT	VETRINE DA BANCO
ES	VITRINAS EXPOSITORAS

Material: Acryl

• Mit 3 Auslagetabletts aus PC

• Mit hochklappbarem Entnahmedeckel

Made of acrylic

• With 3 trays made of PC

• With removable flip lid

#	↗ mm	→ mm	↑ mm
172630	340	250	340



Material: Acryl

Made of acrylic

#		↔ mm
172600	für 1 Blech 200 x 600 mm / for 1 tray 200 x 600 mm	635 x 260 x 200
172610	für 2 Bleche 200 x 600 mm / for 2 trays 200 x 600 mm	635 x 260 x 400



9

DE	THEKENAUFSTELLER FÜR HYGIENISCHEN SCHUTZ / SPUCKSCHUTZ
GB	COUNTER SHOWCASE WITH SNEEZE GUARD
IT	PARAFIATO DA BANCO CON MENSOLA
ES	VITRINA MAMPARA PARA BARRA DE PROTECCION HIGIÉNICA

Material: Acryl, farblos

• Gebogene Form

• Materialstärke: 4 mm

Made of acrylic

• Bent shape

• Thickness: 4 mm

#	↗ mm	→ mm	↑ mm
172431	600	220	200
172432	540	220	200



Material: Acryl

• Für Tablett und Bleche

200 x 600 mm + 400 x 600 mm


Made of acrylic

• For trays 200 x 600 mm

+ 400 x 600 mm

#	↗ mm	→ mm	↑ mm
172430	610	290	300



DE	KÜHLPLATTEN	
EN	COOLING TRAYS	
IT	VASSOI REFRIGERATI	
ES	BANDEJAS REFRIGERADAS	

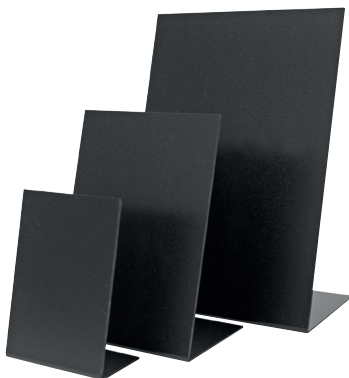


- Material: Edelstahl
 • Integrierte Kühlelemente fest verschlossen
 • Bei -20° ca. 4 Stunden gefrieren
- Made of stainless steel
 • Integrated cooling elements firmly closed
 • Freeze at -20° for approx. 4 hours

#		↗ mm	→ mm	↑ mm	
281020	GN 1/1	530	325	45	
281021	GN 1/2	325	265	45	



DE	TISCHAUFSTELLER / PREISSCHILDER
EN	TABLETOP MENU BOARDS
IT	LAVAGNETTE DA TAVOLA
ES	PIZZARAS DE MESA



Ausführung: L-Form

- Material: PVC, schwarz
 • Materialstärke: 3 mm
 • Mit Kreidestiften zu beschriften
 • Abwischbar
 • Set à 5 Stk.

Design: L-shape

- Material: PVC, black
 • Thickness: 3 mm
 • Can be written on with chalk markers
 • Wipeable
 • Set of 5 pcs.

#	→ mm	↑ mm		
198950	105	148	DIN A6	
198951	148	210	DIN A5	
198952	210	297	DIN A4	



Ausführung: mit lackiertem Naturholzfuß

- Material: PVC, schwarz
 • Materialstärke: 3 mm
 • Mit Kreidestiften zu beschriften
 • Abwischbar

Design: with lacquered natural wood base

- Material: PVC, black
 • Thickness: 3 mm
 • Can be written on with chalk markers
 • Wipeable

#	→ mm	↑ mm		
198960	138	65		
198961	138	105		
198962	138	190		

DE	KREIDESTIFTE
EN	CHALK MARKERS
IT	PENNARELLI A GESSO LIQUIDO
ES	MARCADORES DE YESO LÍQUIDO

- Mit feuchtem Tuch und Wasser abwischbar
- Schreibt auf allen glatten Oberflächen (Kreidetafeln, Glas, Spiegel, Kunststoff, Metall, Fliesen, etc.)
- Clean with water
- Writes on all glossy surfaces (chalkboards, glass, mirrors, plastics, metals, tiles, etc.)

#		→ mm	
198920	○ weiß / white	2	NEW
198900	○ weiß / white	5	
198901	● blau / blue	5	
198902	● gelb / yellow	5	
198903	● grün / green	5	
198904	● orange / orange	5	
198905	● rot / red	5	
198910	○ weiß / white	15	
198911	● blau / blue	15	
198912	● gelb / yellow	15	
198913	● grün / green	15	
198914	● orange / orange	15	
198915	● rot / red	15	



DE	KELLNER-/NOTABLOCKS
EN	WAITER PADS
IT	BLOC-NOTES PER CAMERIERI
ES	COMANDAS PARA CAMAREROS

- Neutrale Blocks
- 40 Blatt pro Block
- Farblose Kopfverleimung
- Verpackung: 2 x 25 Blocks in Folie
- Unprinted
- 40 sheets
- Colorless glue
- 2 x 25 notepads packed

#	↔ mm		
711000	70 x 150	holzfrei, weiss / woodfree 60 g / m ²	50
710000	70 x 150	Zeitungsdruckpapier / newsprint / 49 g / m ²	50



9

DE	THERMO-GUEST-CHEQUES
EN	THERMO-GUEST-CHEQUES
IT	RICEVUTE FISCALI DI CARTA TERMICA (PER SPESE DI RAPPRESENTANZA)
ES	RECIBOS DE HOSPITALIDAD DE PAPEL TÉRMICO











Sondergrößen auf Anfrage.

Special sizes upon request.

#	↔ mm		
820601	120 x 210 0/1-farbig bedruckt "gesetzl. Bewirtungsnachweis"	○ weiß / white	3500





	MEHRWEG	MULTI USE
 	<p>„MASTERFLEX“</p> <ul style="list-style-type: none"> • Für höchste Ansprüche, 100% lebensmittelecht 	<p>„MASTERFLEX“</p> <ul style="list-style-type: none"> • For top requirements, 100 % food-safe
 	<p>„EXPORT“</p> <ul style="list-style-type: none"> • Dickes Material • Für den Konditor • Mit Tüllenverstärkung • Mit oberem Saum und Aufhänger 	<p>„EXPORT“</p> <ul style="list-style-type: none"> • Thick material • For the confectioner • With reinforced tip • With upper seam and hanger
 	<p>„STANDARD“</p> <ul style="list-style-type: none"> • Softe Oberfläche • Mit Tüllenverstärkung • Mit oberem Saum und Aufhänger 	<p>„STANDARD“</p> <ul style="list-style-type: none"> • Soft surface • With reinforced tip • With upper seam and hanger
 	<p>„NYLON SOFT“</p> <ul style="list-style-type: none"> • Flexibel • Leichtes “handling” • Mit oberem Saum und Aufhänger 	<p>„NYLON SOFT“</p> <ul style="list-style-type: none"> • Flexible • Easy handling • With upper seam and hanger
 	<p>„PREMIUM“</p> <ul style="list-style-type: none"> • Flexibel • Synthetik • Mit oberem Saum und Aufhänger 	<p>„PREMIUM“</p> <ul style="list-style-type: none"> • Flexible • Synthetic • With upper seam and hanger



	EINWEG	DISPOSABLE	
	<ul style="list-style-type: none"> • Blau-transparent • Außen griffig • Spitze geschlossen • Für alle Massen geeignet 	<ul style="list-style-type: none"> • Blue-transparent • Non-slip exterior • Closed tip • For all fillings 	- 20 / +70°C
	<ul style="list-style-type: none"> • Grün-transparent • Spitze geschlossen • Für alle Massen geeignet 	<ul style="list-style-type: none"> • Green-transparent • Closed tip • For all fillings 	- 20 / +70°C
	<ul style="list-style-type: none"> • Nachhaltige Qualität • Grün-transparent • Spitze geschlossen • Für alle Massen geeignet 	<ul style="list-style-type: none"> • Sustainable quality • Green-transparent • Closed tip • For all fillings 	- 20 / +70°C
	<ul style="list-style-type: none"> • Orange-transparent • Außen extrem griffig • Spitze geschlossen • Für alle Massen geeignet – (speziell für schwere und warme Massen) 	<ul style="list-style-type: none"> • Orange-transparent • Extreme non-slip exterior • Closed tip • For all fillings – (great for heavy consistencies and hot products) 	- 20 / +70°C
	<ul style="list-style-type: none"> • Transparent • Spitze geschlossen • Für alle Massen geeignet 	<ul style="list-style-type: none"> • Transparent • Closed tip • For all fillings 	- 20 / +70°C
	<ul style="list-style-type: none"> • Doppelspritzbeutel mit Trenneinlage • Transparent • Spitze geschlossen • Für zwei verschiedene Massen geeignet 	<ul style="list-style-type: none"> • Double-compartment pastry bag • Transparent • Closed tip • For two differnt fillings 	- 20 / +70°C
	<ul style="list-style-type: none"> • “Zipper” zum Verschließen • Transparent • Mit Skala und Beschriftungsfeld • Spitze geschlossen • Für alle Massen geeignet 	<ul style="list-style-type: none"> • With zip-lock • Transparent • With measurement guide and labelling field • Closed tip • For all fillings 	- 20 / +70°C



DE SPRITZBEUTEL "MASTERFLEX"
 EN PASTRY BAGS "MASTERFLEX"
 IT SAC À POCHE "MASTERFLEX"
 ES MANGAS "MASTERFLEX"



- Für höchste Ansprüche
- 100 % lebensmittelecht
- Längsnaht verschweißt
- Mit Aufhänger
- Innenseite glatt
- Außenseite griffig
- Flexibles Material (Polyurethan)
- Undurchlässig
- Auch für Mikrowelle geeignet

- For highest requirements
- 100 % food safe
- Welded seam
- With hanging loop
- Inner surface smooth
- Outer surface grippy
- Flexible material (Polyurethane)
- Impermeable
- Suitable for microwave

#	Größe / size	↗ mm	
330002	2	340	
330003	3	400	
330004	4	460	
330005	5	500	
330007	7	600	

DE	SPRITZBEUTEL "EXPORT"
EN	PASTRY BAGS "EXPORT"
IT	SAC À POCHE "EXPORT"
ES	MANGAS "EXPORT"



- Beschichtete Baumwolle
 - Lebensmittelecht
 - Verschweißte Längsnaht
 - Mehrmals verwendbar
 - Undurchlässig
- Coated cotton
 - Food safe
 - Welded seam
 - Useable several times
 - Impermeable



Mit Saum und Tüllenverstärkung

With upper seam and reinforced tip

#	Größe / size	↗ mm
350080	0	250
350081	1	280
350082	2	340
350083	3	400
350084	4	460
350085	5	500
350086	6	550
350087	7	600
350088	8	650
350089	9	700
350090	10	750



10

DE	SPRITZBEUTEL "STANDARD"
EN	PASTRY BAGS "STANDARD"
IT	SAC À POCHE "STANDARD"
ES	MANGAS "STANDARD"



- Beschichtete Baumwolle
 - Lebensmittelecht
 - Verschweißte Längsnaht
 - Mehrmals verwendbar
 - Undurchlässig
- Coated cotton
 - Food safe
 - Welded seam
 - Useable several times
 - Impermeable




Mit Saum und Tüllenverstärkung

With upper seam and reinforced tip

#	Größe / size	↗ mm
350170	0	250
350171	1	280
350172	2	340
350173	3	400
350174	4	460
350175	5	500
350176	6	550
350177	7	600
350178	8	650
350179	9	700
350180	10	750




DE	SPRITZBEUTEL "NYLON-SOFT"	
EN	PASTRY BAGS "NYLON-SOFT"	
IT	SAC À POCHE "NYLON-SOFT"	
ES	MANGAS "NYLON-SOFT"	

- | | |
|---|---|
| <ul style="list-style-type: none"> • Nylongewebe • Lebensmittelecht • Längsnaht verschweißt mit Saum • Aufhänger ohne verstärkte Spitze • Mehrmals verwendbar • Undurchlässig | <ul style="list-style-type: none"> • Nylon fabric • Food safe • Welded seam with upper seam • Hanger without reinforced tip • Useable several times • Impermeable |
|---|---|




#	Größe / size	↗ mm
351400	0	250
351401	1	280
351402	2	340
351403	3	400
351404	4	460
351405	5	500
351406	6	550
351407	7	600
351408	8	650
351409	9	700

DE	SPRITZBEUTEL "PREMIUM"	
EN	PASTRY BAGS "PREMIUM"	
IT	SAC À POCHE "PREMIUM"	
ES	MANGAS "PREMIUM"	

- | | |
|--|---|
| <ul style="list-style-type: none"> • Synthetisches Gewebe, beschichtet • Lebensmittelecht • Mit Aufhänger • Mehrmals verwendbar • Undurchlässig | <ul style="list-style-type: none"> • Synthetic fabric, coated • Food safe • Including hanger • Useable several times • Impermeable |
|--|---|



#	Größe / size	↗ mm
350250	0	250
350251	1	280
350252	2	340
350253	3	400
350254	4	460
350255	5	500
350256	6	550
350257	7	600
350258	8	650
350259	9	700
350260	10	750

DE	HAUSHALTS-SPRITZBEUTEL	
EN	PASTRY BAGS FOR DOMESTIC USE	
IT	SAC À POCHE – USO DOMESTICO	
ES	MANGAS – USO CASERO	


- | | |
|---|---|
| <ul style="list-style-type: none"> • Beschichtete Baumwolle • Lebensmittelecht • Undurchlässig • Mehrmals verwendbar, • Ohne Saum und ohne Aufhänger | <ul style="list-style-type: none"> • Coated cotton • Food safe • Impermeable • Useable several times • Without seam and without hanger |
|---|---|

Mit 2-teiligem Schraubadapter, 3 Sterntüllen, 1 Lochtülle, 1 Dekortülle und 1 Berlinertülle

With special adapter, 3 star tubes, 1 plain tube, 1 decoration tube and 1 fritter tube



#	Größe / size	↗ mm	
<input checked="" type="checkbox"/> 350144	1	280	
<input checked="" type="checkbox"/> 350145	1a	310	

DE	DEKOR-SPRITZBEUTEL	
EN	DECORATING BAG	
IT	SAC À POCHE PER DECORARE	
ES	MANGA PARA DECORAR	

- | | |
|---|--|
| <ul style="list-style-type: none"> • Gewebe, beschichtet • Längsnaht verklebt, ganz geschlossen • Lebensmittelecht • Undurchlässig • Mehrmals verwendbar | <ul style="list-style-type: none"> • Fabrics, coated cotton • Glued seam, with closed tip • Food safe • Impermeable • Useable several times |
|---|--|

#	↗ mm	
350650	210	1 Beutel = 5 Stk. / 1 bag = 5 pcs.



10

DE	DEKOR-SPRITZBEUTEL "PERGAMYN"	
EN	DECORATING BAGS "PERGAMYN"	
IT	SACCHETTI PER DECORARE "PERGAMINA"	
ES	MANGAS PARA DECORAR "PERGAMINO"	

- | | |
|--|--|
| Material: Pergamyn
• Mit oder ohne Tülle verwendbar | Made of pergamyn
• Useable with or without tube |
|--|--|

#	↗ mm	
350600	210	1000 Stk. / pcs.
350601	370	1000 Stk. / pcs.

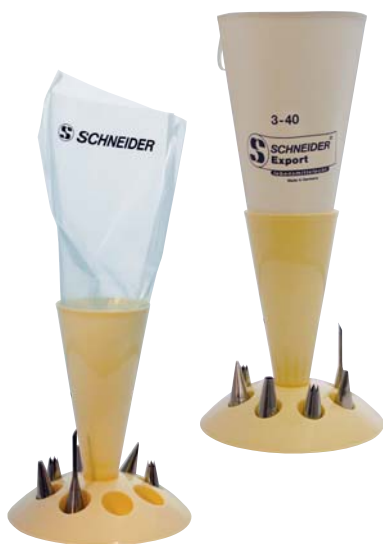
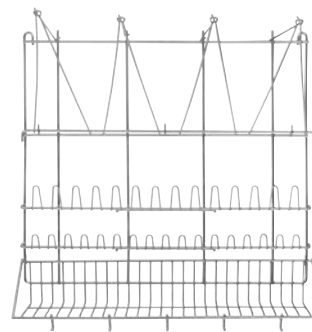




DE	SPRITZBEUTEL-WANDAUFHÄNGER
EN	WALL RACKS FOR PASTRY BAGS
IT	SUPPORTI PER SAC À POCHÉ E BOCCHETTE
ES	COLGADORES DE MANGAS Y BOQUILLAS

- Sehr stabile Ausführung
- Verpackt im Einzelkarton
- Für 4 Spritzbeutel und 31 Tüllen maximal verwendbar
- Inkl. Kleingeräteablage und 5 Haken
- Sturdy
- Single packing
- For 4 pastry bags and 31 piping tubes
- With rack for depositing small tools with 5 hooks

#		↔ mm	
157000	weiß beschichtet / coated in white plastic	500 x 500	
157001	Edelstahl rostfrei / made of stainless steel	500 x 500	



DE	SPRITZBEUTEL-ABSETZSTÄNDER
EN	SUPPORT FOR PASTRY BAGS
IT	SUPPORTO PER SAC À POCHÉ
ES	SOPORTE PARA MANGAS

- Material: PP, Farbe elfenbein
- Stabil
 - Mit 8 Aussparungen für 4 große und 4 kleine Spritztüllen
- Made of PP, ivory
- Sturdy
 - With holes for 4 large and 4 small tubes

#	↓ Ø mm	↑ mm	
157002	195	230	



DE	EINWEG-SPRITZBEUTEL-SET
EN	SET OF DISPOSABLE PASTRY BAGS
IT	SET SAC A POCHÉ USA E GETTA
ES	JUEGO DE MANGAS DESECHABLES

- Set bestehend aus:
- 10 Einweg-Spritzbeuteln (Länge 340 mm),
 - 1 Lochtülle, 1 Sternbandtülle, 2 Sterntüllen,
 - 1 Verschlussstülle und 1 Verschlussclip 10 cm mit Schneidmesser
 - Einwegspritzbeutel PE
 - Tüllen und Clip aus PP
- Set of:
- 10 disposable bags (length 340 mm),
 - 1 plain tube, 1 star ribbon tube, 2 star tubes,
 - 1 tube fastener, 1 clip 10 cm length with integrated blade
 - Pastry bags made of PE
 - Tubes and clip made of PP

#		
<input checked="" type="checkbox"/> 350199		



DE	EINWEG-SPRITZBEUTEL – DOPPELT
EN	DISPOSABLE PASTRY BAGS – DOUBLE
IT	SAC A POCHE USA E GETTA – DOPPIO
ES	MANGAS PASTELERAS DESECHABLES – DOBLE

Doppelspritzbeutel mit Trenneinlage für zwei verschiedene Massen.

Material: PE, **doppelt extrudiert.**

- Innenseite glatt
- Gebündelt
- Transparent
- Hygienisch
- Spitze geschlossen
- Ohne Tülle verwendbar
- Hohe Reißfestigkeit der Schweißnaht
- Karton mit Dispenseröffnung

75 Stk. / Box

Double compartment pastry bag with a partition down in the middle, best for using two different ingredients.

Made of PE, **multiple layers.**

- Silky inner surface for maximum product flow
- Bundle
- Transparent
- Hygienic
- Closed tip
- Can be used without tube for decorating purposes
- Seam with high tensile strength
- Dispenser box

75 pcs. / Box

#	↗ mm	→ mm	μ
☑ 391850	455	305	70

i Passender Adapter + Tüllen auf Seite 227 ff. / Piping tube adapter + decoration tubes on page 227 ff.

DE	EINWEG-SPRITZBEUTEL – “ZIPPER”
EN	DISPOSABLE PASTRY BAGS – “ZIPPER”
IT	SAC A POCHE USA E GETTA – “ZIPPER”
ES	MANGAS PASTELERAS DESECHABLES – “ZIPPER”

Material: CPE

- Hochtransparent
- Mit Skala
- Beschriftungsfeld und Zipper
- Zum Verschließen

50 Stk. / Box

Made of CPE

- Crystal clear
- Graduated
- With zip-lock and labelling field
- For locking

50 pcs. / Box

#	↗ mm	→ mm	μ
391050	320	150	50

DE	EINWEG-SPRITZBEUTEL – GEBÜNDELT
EN	DISPOSABLE PASTRY BAGS – BUNDLED
IT	SAC A POCHE USA E GETTA – IN BUNDLE
ES	MANGAS PASTELERAS DESECHABLES – EN PAQUETE

Material: PE, **dreifach extrudiert**

- Transparent, hygienisch
- Glatte Innenseite
- Mit Abreißperforation
- Hohe Reißfestigkeit der Schweißnaht
- Spitze geschlossen mit / ohne Tülle verwendbar
- Karton mit Dispenseröffnung

100 Stk. / Box

Material: PE, **3-layers**

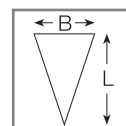
- Transparent, hygienic
- Smooth inside
- With tear-off perforation
- High tensile strength of the weld seam
- Tip closed usable with / without tube
- Carton with dispenser opening

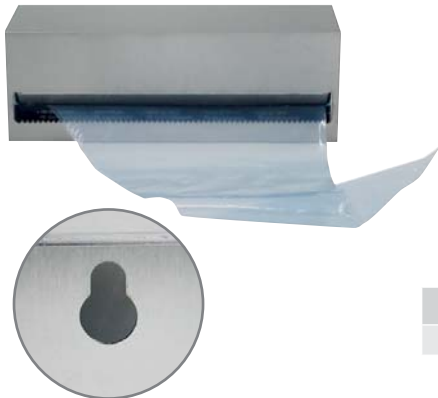
100 pcs. / Box

#	↗ mm	→ mm	μ
☑ 391400	350	240	75
☑ 391410	545	300	75



10





DE	WANDHALTERUNG FÜR EINWEGSPRITZBEUTEL
EN	WALL HOLDER FOR DISPOSABLE PASTRY BAGS
IT	SUPPORTO A PARETE PER SAC À POCHE USA E GETTA
ES	SOPORTE DE PARED PARA MANGAS DESECHABLES

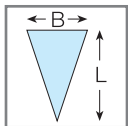
Material: Edelstahl

- Karton mit 100 gerollten Einwegspritzeuteln (blaue, grüne und orangene Qualitäten) wird seitlich eingeführt
- Größen: 350 mm – 600 mm
- Rückseitige Löcher für Wandmontage
- Schrauben und Dübel sind nicht im Lieferumfang enthalten

Made of stainless steel

- Carton with 100 rolled disposable pastry bags (blue, green and orange designs) to be inserted sideways
- Sizes: 350 mm – 600 mm
- Holes on the back for wall mounting
- Screws and dowels are not included

#	↗ mm	→ mm	↑ mm
399000	320	115	110



DE	EINWEG-SPRITZBEUTEL – GEROLLT
EN	DISPOSABLE PASTRY BAGS – ROLLED
IT	SAC A POCHE USA E GETTA – ARROTOLATO
ES	MANGAS PASTELERAS DESECHABLES – ENROLLADAS

Material: PE, **mehrfach extrudiert**

- Blau-transparent, hygienisch
- Glatte Innenseite
- Mit Abreißperforation
- Hohe Reißfestigkeit der Schweißnaht
- Spitze geschlossen mit / ohne Tülle verwendbar
- Karton mit Entnahmeöffnung

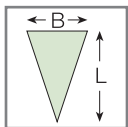
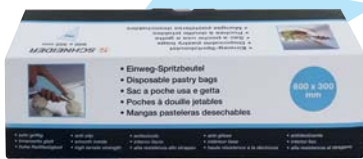
Material: PE, **multiple layers**

- Blue-transparent, hygienic
- Smooth inside
- With tear-off perforation
- High tensile strength of the weld seam
- Tip closed usable with / without tube
- Carton with removal opening

100 Stk. / Box

100 pcs. / Box

#	↗ mm	→ mm	μ
391200	350	195	75
391210	470	230	75
391220	530	275	75
391230	600	300	75
391240	300	160	75



DE	EINWEG-SPRITZBEUTEL – GEROLLT „ECO“
EN	DISPOSABLE PASTRY BAGS – ROLLED „ECO“
IT	SAC A POCHE USA E GETTA – ARROTOLATO „ECO“
ES	MANGAS PASTELERAS DESECHABLES – ENROLLADAS „ECO“

Material: PE, **dreifach extrudiert**

- Grün-transparent, hygienisch
- Glatte Innenseite
- Mit Abreißperforation
- Hohe Reißfestigkeit der Schweißnaht
- Spitze geschlossen mit / ohne Tülle verwendbar
- Karton mit Entnahmeöffnung

Material: PE, **3-layers**

- Green-transparent, hygienic
- Smooth inside
- With tear-off perforation
- High tensile strength of the weld seam
- Tip closed usable with / without tube
- Carton with removal opening

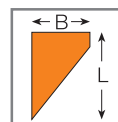
100 Stk. / Box

100 pcs. / Box

#	↗ mm	→ mm	μ
391800	350	195	70
391810	470	230	70
391820	530	275	70



DE	EINWEG-SPRITZBEUTEL – GEROLLT
EN	DISPOSABLE PASTRY BAGS – ROLLED
IT	SAC A POCHE USA E GETTA – ARROTOLATO
ES	MANGAS PASTELERAS DESECHABLES – ENROLLADAS



- Material: PE, **dreifach extrudiert**
- Orange, hygienisch
 - Extrem griffig
 - Glatte Innenseite
 - Mit Abreißperforation
 - Auch mit nassen / fettigen Händen einsetzbar
 - Für alle Massen (warm, kalt, fest) geeignet
 - Mikrowellentauglich
 - Hohe Reißfestigkeit der Schweißnaht
 - Spitze geschlossen mit / ohne Tülle verwendbar
 - Karton mit Entnahmeöffnung

100 Stk. / Box

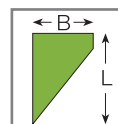
- Material: PE, **3-layers**
- Orange, hygienic
 - Extremely grippy
 - Smooth inside
 - With tear-off perforation
 - Also usable with wet / greasy hands
 - Suitable for all masses (warm, cold, solid)
 - Microwaveable
 - High tensile strength of the weld seam
 - Tip closed usable with / without tube
 - Carton with removal opening

100 pcs. / Box

#	↗ mm	→ mm	μ
391320	530	280	80
391330	590	280	80



DE	EINWEG-SPRITZBEUTEL – GEROLLT „EFFICIENCY“
EN	DISPOSABLE PASTRY BAGS – ROLLED „EFFICIENCY“
IT	SAC A POCHE USA E GETTA – ARROTOLATO „EFFICIENCY“
ES	MANGAS PASTELERAS DESECHABLES – ENROLLADAS „EFFICIENCY“



- Material: PE, **dreifach extrudiert**
- Grün-transparent, hygienisch
 - Glatte Innenseite
 - Mit Abreißperforation
 - Hohe Reißfestigkeit der Schweißnaht
 - Spitze geschlossen mit / ohne Tülle verwendbar
 - Karton mit Entnahmeöffnung

100 Stk. / Box

- Material: PE, **3-layers**
- Green-transparent, hygienic
 - Smooth inside
 - With tear-off perforation
 - High tensile strength of the weld seam
 - Tip closed usable with / without tube
 - Carton with removal opening

100 pcs. / Box

Spezielle Rezepturen und mehrschichtige Folienextrusionen ermöglichen die Produktion bei stark reduzierter Materialstärke, bei gleichzeitig hoher Festigkeit.

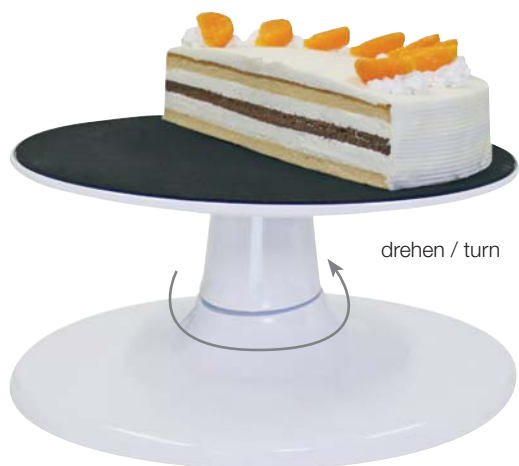
Wir tragen dazu bei, die lebenslangen Umweltauswirkungen zu reduzieren, indem weniger Ressourcen verbraucht werden und weniger CO₂-Treibhausgasemissionen bei Produktion, Versand, Recycling/Entsorgung entstehen.




Special formulas and multiple layered film extrusions enable production at greatly reduced gauges, whilst insuring high strength.

We thereby help to reduce the lifetime environmental impacts of its products by using less non-renewable resources and creating less CO₂ greenhouse gas emissions in the production, shipping, recycling/waste disposal process, less wastage and less pollution.

#	↗ mm	→ mm	μ
391880	530	275	60





DE	TORTEN- UND DEKORIERPLATTE, DREHBAR	  
EN	TILTING CAKE DECORATING TURNTABLE	
IT	ALZATA GIREVOLE E INCLINABILE PER DECORARE TORTE	
ES	SOPORTE GIRATORIO INCLINABLE PARA DECORAR TARTAS	

Material: Melamin, Kunststoff

- Dreh- und schwenkbar
- Stabile Qualität
- Inkl. Anti-Rutsch-Füßen
- Anti-Rutsch-Oberfläche

Made of melamine, plastic

- Turnable, tilting
- Sturdy
- With anti-slip foot
- Anti-slip wipe clean surface

#	Ø mm	↑ mm
227220	300	160



DE	VERSCHLUSS-CLIP
EN	FASTENING CLIPS
IT	CLIP DI CHIUSURA
ES	CLIPS CIERRA BOLSAS

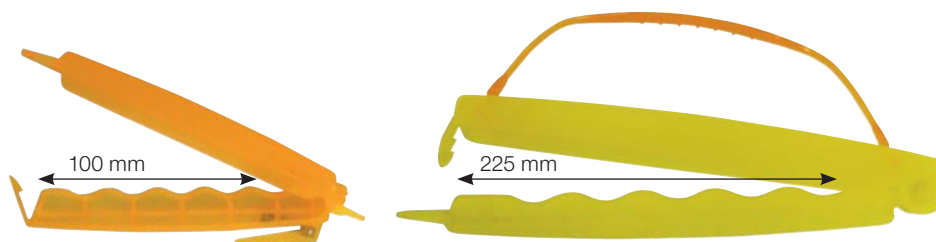
Material: PP

- Zum dichten Verschließen von Spritzbeuteln und Vorratsbeuteln
- Spülmaschinenfest

Made of PP

- For closing of pastry bags and other bags
- Dishwasher proof

#	↗ mm		
<input checked="" type="checkbox"/> 391900	● 125	mit Messer / including blade	6
<input checked="" type="checkbox"/> 391902	● 285	mit abnehmbarem Griff / with twist-on handle	4



DE	TÜLLENBÜRSTE
EN	BRUSH FOR TUBES
IT	BRUSCHINO PER BOCCHETTE
ES	CEPILLO PARA LIMPIAR BOQUILLAS

- | | |
|--|---|
| <ul style="list-style-type: none"> • Griff aus PP, mit Aufhängeöse • Borsten aus Nylon • Für alle Tüllen verwendbar | <ul style="list-style-type: none"> • Grip made of PP, with hole • Bristles made of nylon • Useable for all tubes |
|--|---|

#	↗ mm	
200245	180	



DE	TÜLLEN-ADAPTER
EN	EXTERNAL PIPING TUBE ADAPTER
IT	ADATTATORE PER BOCCHETTE
ES	ADAPTADOR PARA BOQUILLAS

- | | |
|---|--|
| Material: PP, weiß | PP, white |
| <ul style="list-style-type: none"> • 2-teilig • Schraubverschluss | <ul style="list-style-type: none"> • 2 pieces • With screw top |

#	↑ mm	
197595	77	



Bsp.: Für nahezu alle Tüllen verwendbar! Can be used for nearly all nozzles!



10

DE	TÜLLEN-ADAPTER-SET
EN	EXTERNAL PIPING TUBE ADAPTER SET
IT	SET DI BOCCHETTE CON ADATTATORE
ES	JUEGO DE BOQUILLAS CON ADAPTADOR

- | | |
|---|--|
| Material: PP, weiß | Made of PP, white |
| <ul style="list-style-type: none"> • 6-teilig • Schraubverschluss | <ul style="list-style-type: none"> • 6 pieces • With screw top |

#		
350147	3 Sterntüllen, 1 Lochtülle, 1 Dekortülle, 1 Berliner Tülle / 3 star tubes, 1 plain tube, 1 decoration tube, 1 fritter tube	





DE	STERNTÜLLEN
EN	STAR TUBES
IT	BOCCHETTE FORO STELLA, IN UNIPEZZO, INOX
ES	BOQUILLAS ESTRELLA, SIN SOLDADURA

Material: Edelstahl

Made of stainless steel

• Aus einem Stück gezogen

• In one piece



#	Ø mm	Zähne / teeth
197550	2	6
197551	3	6
197552	4	6
197553	5	6
197554	6	6
197555	7	6
197556	8	6
197557	9	6
197558	10	7
197559	11	7
197560	12	7
197561	13	7
197562	14	8
197563	15	8
197564	16	9
197565	17	10
197566	18	10



DE	STERNTÜLLEN-SATZ
EN	SET OF STAR TUBES
IT	SET DI BOCCHETTE FORO STELLA, IN UNIPEZZO, INOX
ES	JUEGO DE BOQUILLAS ESTRELLA, SIN SOLDADURA

Material: Edelstahl

Made of stainless steel

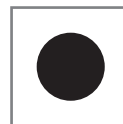
• Aus einem Stück gezogen

• In one piece

#	Ø mm
<input checked="" type="checkbox"/> 197136	Satz 10-teilig / set 10 pcs. – 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 12, 13, 15



DE	LOCHTÜLLEN
EN	PLAIN TUBES
IT	BOCCHETTE FORO TONDO, IN UNIPEZZO, INOX
ES	BOQUILLAS LISAS, SIN SOLDADURA



Material: Edelstahl

Made of stainless steel

• Aus einem Stück gezogen

• In one piece

#	Ø mm
197500	2
197501	3
197502	4
197503	5
197504	6
197505	7
197506	8
197507	9
197508	10
197509	11
197510	12
197511	13
197512	14
197513	15
197514	16
197515	17
197516	18
197517	20
197518	22
197519	24



10

DE	LOCHTÜLLEN-SATZ
EN	SET OF PLAIN TUBES
IT	SET DI BOCCHETTE FORO TONDO, IN UNIPEZZO, INOX
ES	JUEGO DE BOQUILLAS LISAS, SIN SOLDADURA



Material: Edelstahl

Made of stainless steel

• Aus einem Stück gezogen

• In one piece

#	Ø mm
<input checked="" type="checkbox"/> 197180	Satz 10-teilig / set 10 pcs. – 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 12, 13, 15





DE	STERNTÜLLEN (FRANZÖSISCHE TÜLLEN)
EN	FRENCH STAR TUBES
IT	BOCCHETTE STELLA FRANCESE, IN UNIPEZZO, INOX
ES	BOQUILLAS ESTRELLA FRANCESA, SIN SOLDADURA

Material: Edelstahl

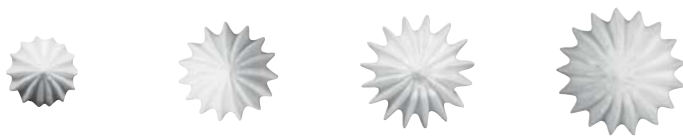
Made of stainless steel

• Aus einem Stück gezogen

• In one piece



#	Ø mm	Zähne / teeth
197335	4	9
197310	5	9
197311	6	9
197312	7	10
197313	8	12
197336	9	12
197314	10	14
197333	11	14
197315	12	15
197316	13	15
197317	14	16
197337	15	15
197318	16	17
197319	18	18



DE	STERNTÜLLEN, GESCHLOSSEN
EN	CLOSED STAR TUBES
IT	BOCCHETTE STELLA CHIUSA, IN UNIPEZZO, INOX
ES	BOQUILLAS ESTRELLA CERRADA, SIN SOLDADURA

Material: Edelstahl

Made of stainless steel

• Aus einem Stück gezogen

• In one piece



#	Ø mm	Zähne / teeth
197320	2	6
197321	3	6
197322	4	6
197323	5	6
197324	6	6
197325	7	6
197326	8	7
197327	9	7
197328	10	8
197329	11	9
197334	12	10



DE	STERNBANDTÜLLEN
EN	STAR RIBBON TUBES
IT	BOCCHETTE DELIZIA, IN UNIPEZZO, INOX
ES	BOQUILLAS "CINTA ESTRIADA", SIN SOLDADURA

Material: Edelstahl

Made of stainless steel

• Aus einem Stück gezogen

• In one piece

#	Öffnungsgröße / opening size (mm)	
197300	16 x 2	
197301	20 x 3	
197302	28 x 4	



DE	ROSENTÜLLEN
EN	ROSE TUBES
IT	BOCCHETTE "ROSA", IN UNIPEZZO, INOX
ES	BOQUILLAS "ROSA", SIN SOLDADURA

Material: Edelstahl

Made of stainless steel

• Aus einem Stück gezogen

• In one piece

#	Ø mm	
197330	5	
197331	6	
197332	8	



10

DE	BERLINER TÜLLE
EN	FRITTER TUBE
IT	BOCCHETTA AD IMBUTINO
ES	BOQUILLA ESPECIAL PARA RELLENAR

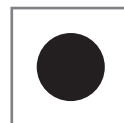
Material: Edelstahl

Made of stainless steel

• Verschweißt

• Welded seam

#	↑ mm	Ø mm	
197340	95	4	





DE	VERGISSMEINNICHT
EN	FORGET-ME-NOT
IT	NONTISCORDARDIMÉ
ES	NOMEOLVIDES

#	197400
Ø mm	4,5
↑ mm	39



DE	ROSENAUSDREHER
EN	ROSE SCREW
IT	ROSA OBLIQUA
ES	ROSA INCLINADA

#	197401
Ø mm	6,0
↑ mm	41



DE	LOCH
EN	HOLE
IT	FORO
ES	AGUJERO

#	197402
Ø mm	5,0
↑ mm	48



DE	BLÜTENBLATT KLEIN
EN	PETAL SMALL
IT	PETALO PICCOLO
ES	PÉTALO PEQUEÑO

#	197405
↔ mm	3,6 x 16
↑ mm	41



DE	BLÜTENBLATT MITTEL
EN	PETAL MEDIUM
IT	PETALO MEDIO
ES	PÉTALO MEDIO

#	197406
↔ mm	5,4 x 25
↑ mm	44



DE	BLÜTENBLATT GROSS
EN	PETAL LARGE
IT	PETALO GRANDE
ES	PÉTALO GRANDE

#	197407
↔ mm	3 x 15
↑ mm	53



DE	BLATTTÜLLE MINI
EN	LEAF MINI
IT	FOGLIO MINI
ES	HOJA MINI

#	197408
Ø mm	2,7
↑ mm	41



DE	BLATTTÜLLE MITTEL
EN	LEAF MEDIUM
IT	FOGLIO MEDIO
ES	HOJA MEDIA

#	197410
Ø mm	4,8
↑ mm	42



DE	BLATTTÜLLE GROSS
EN	LEAF LARGE
IT	FOGLIO GRANDE
ES	HOJA GRANDE

#	197411
Ø mm	4,6
↑ mm	52



DE	GARNIERTÜLLE
EN	GARNISHING TUBE
IT	BOCCHETTA DECORATRICE
ES	BOQUILLA PARA DECORACIÓN

#	197412
Ø mm	2,4
↑ mm	52



DE	GARNIERTÜLLE
EN	GARNISHING TUBE
IT	BOCCHETTA DECORATRICE
ES	BOQUILLA PARA DECORACIÓN

#	197413
Ø mm	6,0
↑ mm	47



DE	GARNIERTÜLLE
EN	GARNISHING TUBE
IT	BOCCHETTA DECORATRICE
ES	BOQUILLA PARA DECORACIÓN

#	197414
Ø mm	1,5
↑ mm	47



DE	GARNIERTÜLLE
EN	GARNISHING TUBE
IT	BOCCHETTA DECORATRICE
ES	BOQUILLA PARA DECORACIÓN

#	197415
Ø mm	6,0
↑ mm	52



DE	GARNIERTÜLLE
EN	GARNISHING TUBE
IT	BOCCHETTA DECORATRICE
ES	BOQUILLA PARA DECORACIÓN

#	197417
Ø mm	9,3
↑ mm	52



DE	STERNBANDTÜLLE OFFEN
EN	STAR RIBBON TUBE OPEN
IT	BOCCHETTA DELIZIA APERTA
ES	BOQUILLA CINTA ESTRIADA ABIERTA

#	197418
↔ mm	3,75 x 18
↑ mm	51,5



DE	DREILOCHTÜLLE
EN	THREE HOLES TUBE
IT	BOCCHETTA A TRE FORI
ES	BOQUILLAS CON TRES HOYOS

#	197420
Ø mm	3,0
↑ mm	50



DE	VERMICELLE KLEIN
EN	BIRD NEST TUBE SMALL
IT	VERMICELLI, PICCOLA
ES	VERMICELLI, PEQUEÑA

#	197421
Ø mm	1,0
↑ mm	45,5



DE	VERMICELLE GROSS
EN	BIRD NEST TUBE LARGE
IT	VERMICELLI, GRANDE
ES	VERMICELLI, GRANDE

#	197422
Ø mm	2,9
↑ mm	52,5



DE	VERMICELLE KLEIN
EN	BIRD NEST TUBE SMALL
IT	VERMICELLI, PICCOLA
ES	VERMICELLI, PEQUEÑA

#	197423
Ø mm	2,0
↑ mm	45



DE	VERMICELLE GROSS
EN	BIRD NEST TUBE LARGE
IT	VERMICELLI, GRANDE
ES	VERMICELLI, GRANDE

#	197424
Ø mm	4,5
↑ mm	45



DE	ST. HONORÉ
EN	ST. HONORÉ
IT	ST. HONORÉ
ES	ST. HONORÉ

#	197425
Ø mm	12
↑ mm	41



DE	ST. HONORÉ
EN	ST. HONORÉ
IT	ST. HONORÉ
ES	ST. HONORÉ

#	197426
Ø mm	14
↑ mm	39



DE	ST. HONORÉ
EN	ST. HONORÉ
IT	ST. HONORÉ
ES	ST. HONORÉ

#	197427
Ø mm	15
↑ mm	46



DE	ST. HONORÉ
EN	ST. HONORÉ
IT	ST. HONORÉ
ES	ST. HONORÉ

#	197403
↔ mm	11 x 21
↑ mm	53



DE	GARNIERTÜLLE
EN	GARNISHING TUBE
IT	BOCCHETTA DECORATRICE
ES	BOQUILLA PARA DECORACIÓN

#	197428
Ø mm	11
↑ mm	51



DE	GARNIERTÜLLE
EN	GARNISHING TUBE
IT	BOCCHETTA DECORATRICE
ES	BOQUILLA PARA DECORACIÓN

#	197429
Ø mm	13
↑ mm	48



DE	GARNIERTÜLLE
EN	GARNISHING TUBE
IT	BOCCHETTA DECORATRICE
ES	BOQUILLA PARA DECORACIÓN

#	197430
Ø mm	15
↑ mm	52



DE	STERNBANDTÜLLE
EN	STAR RIBBON TUBE
IT	BOCCHETTA DELIZIA
ES	BOQUILLA PARA DECORACIÓN

#	197303
Ø mm	19
↑ mm	52



DE	MAGNOLIE
EN	MAGNOLIA
IT	MAGNOLIA
ES	MAGNOLIA

#	197570
Ø mm	25
↑ mm	42



DE	TULPE
EN	TULIP
IT	TULIPANO
ES	TULIPÁN

#	197571
Ø mm	23
↑ mm	42



DE	ROSE
EN	ROSE
IT	ROSA
ES	ROSA

#	197572
Ø mm	25
↑ mm	42



DE	TULPE
EN	TULIP
IT	TULIPANO
ES	TULIPÁN

#	197573
Ø mm	23
↑ mm	42



DE	NARZISSE
EN	DAFFODIL
IT	NARCISO
ES	NARCISO

#	197574
Ø mm	25
↑ mm	42



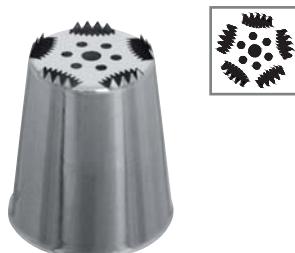
DE	TULPE
EN	TULIP
IT	TULIPANO
ES	TULIPÁN

#	197575
Ø mm	25
↑ mm	42



DE	TULPE
EN	TULIP
IT	TULIPANO
ES	TULIPÁN

#	197576
Ø mm	25
↑ mm	42



DE	TULPE
EN	TULIP
IT	TULIPANO
ES	TULIPÁN

#	197577
Ø mm	25
↑ mm	42



DE	BLÜMCHEN
EN	FLOWER
IT	FIORELLINO
ES	FLORCITA

#	197578
Ø mm	25
↑ mm	42



DE	BLÜMCHEN
EN	FLOWER
IT	FIORELLINO
ES	FLORCITA

#	197579
Ø mm	25
↑ mm	42



DE	BLÜMCHEN
EN	FLOWER
IT	FIORELLINO
ES	FLORCITA

#	197580
Ø mm	25
↑ mm	42



DE	BLÜMCHEN
EN	FLOWER
IT	FIORELLINO
ES	FLORCITA

#	197581
Ø mm	25
↑ mm	42



DE	BLÜMCHEN
EN	FLOWER
IT	FIORELLINO
ES	FLORCITA

#	197582
Ø mm	25
↑ mm	42



DE	BLÜMCHEN
EN	FLOWER
IT	FIORELLINO
ES	FLORCITA

#	197583
Ø mm	25
↑ mm	42



DE	BLÜMCHEN
EN	FLOWER
IT	FIORELLINO
ES	FLORCITA

#	197584
Ø mm	25
↑ mm	42

DE	SPRITZTÜLLEN-SET
EN	SET OF DECORATING TUBES
IT	SET BOCCHETTE, INOX
ES	CAJA SURTIDA DE BOQUILLAS

Material: Edelstahl

- Inklusive Adapter
- Box aus stabilem Kunststoff

Made of stainless steel

- With adapter
- Box made of sturdy plastic

#	Teile / pieces	↑ mm
197032	55	30
197033	29	30
197060	38	50



DE	TÜLLEN-ADAPTER - DOPPELT	
EN	EXTERNAL PIPING TUBE ADAPTER - DOUBLE	
IT	ADATTATORE PER BOCCHETTE - DOPPIO	
ES	ADAPTADOR PARA BOQUILLAS - DOBLE	

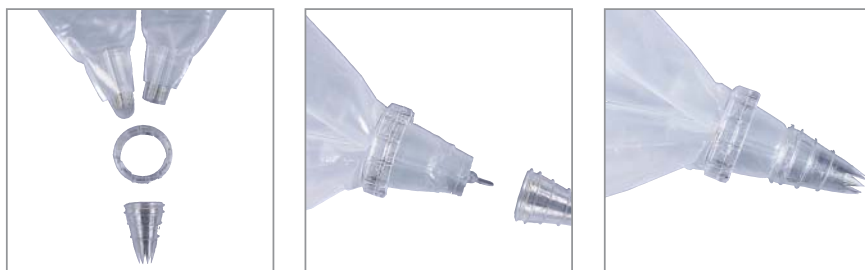
Material: BPA-frei, Farbe glasklar

- 3-teilig
- Spülmaschinengeeignet
- Für Einwegspritzebeutel 50 µ bis 75 µ

BPA-free, colour: crystal clear

- 3 pieces
- Dishwasher safe
- For disposable pastry bags 50 µ to 75 µ

#	Ø mm	↑ mm
<input checked="" type="checkbox"/> 196660	48	63




i Mit allen "Multi-Deko"-Tüllen verwendbar. / Can be used with all "Multi-Deko" tubes. / Utilizzabile con tutte le bocchette "Multi-Deko". / Se puede usar con todas las boquillas "Multi-Deko".





Adapter mit Tülle zum Aufstecken / twist-on adapter

Adapter mit Verschluss-Kappe / adapter with cap

DE	TÜLLENKASSETTEN-SET "MULTI-DEKO"	
EN	INTERCHANGABLE PIPING TUBES SET "MULTI-DEKO"	
IT	SET BOCCHETTE ASSORTITE "MULTI-DEKO"	
ES	SURTIDO BOQUILLAS "MULTI-DEKO"	

Material: PC – BPA-frei, Farbe glasklar
 • Höhe: ca. 3,0 – 5,0 cm
 • Wandmontage möglich
 • Inkl. Deckel für hygienische Aufbewahrung
 • Spülmaschinengeeignet

Made of PC – BPA-free, colour: crystal clear
 • Height: 3.0 – 3.5 cm
 • Wall fastening possible
 • Incl. lid for hygienic storage
 • Dishwasher safe

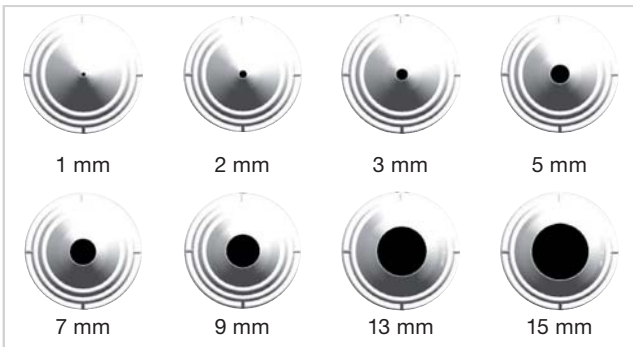
#		Ø mm	
<input checked="" type="checkbox"/> 196600	8 Lochtüllen, 2 Adapter, 2 Verschlüsse, 1 Tüllenbürste / 8 plain tubes, 2 adapters, 2 caps, 1 brush	1, 2, 3, 5, 7, 9, 13, 15	
<input checked="" type="checkbox"/> 196610	8 Sterntüllen, 2 Adapter, 2 Verschlüsse, 1 Tüllenbürste / 8 star tubes, 2 adapters, 2 caps, 1 brush	4, 5, 7, 9 (6 Zähne/points) 7, 9, 11, 13 (8 Zähne/points)	
<input checked="" type="checkbox"/> 196620	8 Dekortüllen, 1 Berliner Tülle, 2 Adapter, 2 Verschlüsse / 8 decorating tubes, 1 fritter tube, 2 adapters, 2 caps		
<input checked="" type="checkbox"/> 196630	8 franz. Sterntüllen, 2 Adapter, 2 Verschlüsse, 1 Tüllenbürste / 8 french star tubes, 2 adapters, 2 caps, 1 brush	4,5 / 5,5 / 6 / 7,5 / 8 / 8 / 9 / 10	

 scharfe Konturen für perfektes Dekorieren / sharp contours for perfect decorating

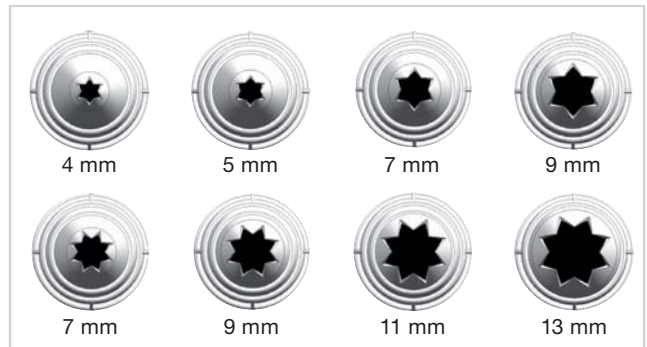




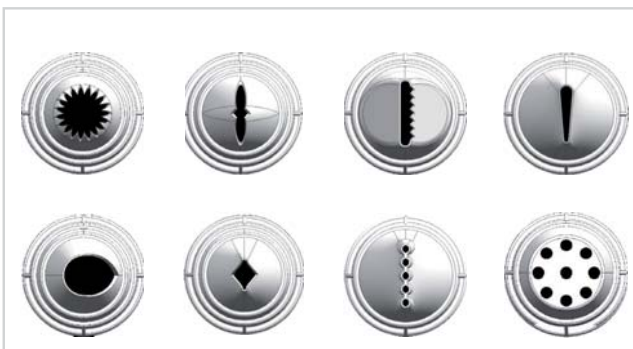
196600



196610



196620



196630



10





DE	STERNTÜLLEN
EN	STAR TUBES
IT	BOCCHETTE FORO STELLA
ES	BOQUILLAS ESTRELLA

Material: PP, Farbe elfenbein
 • Höhe: 6 cm

Made of PP, colour ivory
 • Height: 6 cm



#	Ø mm
196500	3
196501	5
196502	7
196503	9
196504	11
196505	13
196506	15
196507	17



DE	LOCHTÜLLEN
EN	PLAIN TUBES
IT	BOCCHETTE FORO TONDO
ES	BOQUILLAS LISAS

Material: PP, Farbe elfenbein
 • Höhe: 6 cm

Made of PP, colour ivory
 • Height: 6 cm



#	Ø mm
196520	5
196521	7
196522	9
196523	11
196524	13
196525	15
196526	17
196527	19
196528	26

196530



DE	TÜLLEN-SET
EN	PIPING TUBE SET
IT	SET DI BOCCHETTE
ES	JUEGO DE BOQUILLAS

Material: PP, Farbe elfenbein
 • Höhe: 6 cm
 • 6 verschiedene Tüllen

Made of PP, colour ivory
 • Height: 6 cm
 • 6 different tubes

#	Ø mm
196530	3, 5, 7, 9, 11, 13
196540	5, 7, 9, 11, 13, 15

196540



DE	TÜLLENKASSETTEN-SET
EN	ASSORTED PIPING TUBE SET
IT	SCATOLA DI BOCCHETTE ASSORTITE
ES	CAJA DE BOQUILLAS SURTIDAS

Material: PP, Farbe elfenbein

• Höhe: 6 cm

• **12 verschiedene Tüllen**

Made of PP, colour ivory

• Height: 6 cm

• **12 different tubes**

#		Ø (ca. mm)	
196550	4 Sterntüllen, 4 Lochtüllen, 4 Garniertüllen / 4 star tubes, 4 plain tubes, 4 decorating tubes	5, 7, 9, 11 5, 7, 9, 11 Grattülle, Rosentülle, Stern- bandtülle links und rechts / ribbon, rose, star ribbon tip, left and right	
196560	4 Sterntüllen, 4 Lochtüllen, 4 Garniertüllen / 4 star tubes, 4 plain tubes, 4 decorating tubes	11, 13, 15, 17 13, 15, 17, 19 Blatt-, Doppelloch-, Rosen- und Riefentülle / Leaf, double hole, rose and flute tip	



Material: PP, Farbe elfenbein

• Höhe: ca. 3,0 – 3,5 cm

• **20 verschiedene Tüllen**

• **2 Adapter (2-tlg.)**

Made of PP, colour ivory

• Height: 3.0 – 3.5 cm

• **20 different tubes**

• **2 adapters (2 pcs.)**

#		Ø (ca. mm)	
196570	4 Sterntüllen, 8 Lochtüllen, 8 Garniertüllen, 2 Adapter (2-tlg.) / 4 star tubes, 8 plain tubes, 8 decorating tubes, 2 adapters (2 pcs.)	5, 7, 11, 13 5 – 13	
196580	8 Sterntüllen, 4 Lochtüllen, 8 Garniertüllen, 2 Adapter (2-tlg.) / 8 star tubes, 4 plain tubes, 8 decorating tubes, 2 adapters (2 pcs.)	3 – 17 5, 7, 9, 13	





DE	AIRBRUSH-SET
EN	AIRBRUSH SET
IT	KIT AEROGRAFO
ES	KIT AERÓGRAFO

Starter-Set „Airbrush“

Starter-Kit „Airbrush“

#	
151500	1 Kompressor Art. 151420, 1 Airbrush-Pistole Art. 151460 / 1 compressor Art. 151420, 1 Airbrush Art. 151460 und 6 Lebensmittelfarben / with 6 food colours: ● 266000, ● 266003, ● 266006, ● 266007, ● 266009, ● 266012



OHNE
E171

WITHOUT
E171



DE	AIRBRUSH-PISTOLEN
EN	AIRBRUSHES
IT	PENNE AEROGRAFICHE
ES	AERÓGRAFOS

Aus Metall

Made of metal

#		Kapazität/capacity cm ³	Düse/nozzle mm
151450	doppelt/double action	2,0	0,2
151460	doppelt/double action	7,0	0,3


DE	AIRBRUSH KOMPRESSOR
EN	AIRBRUSH COMPRESSOR
IT	COMPRESSORE PER AEROGRAFO
ES	COMPRESOR PARA AERÓGRAFO

- Automatischer Kompressor mit Filter-/ Druckregler und Spiralschlauch
 - Tragbar, 3,8 bar
 - Gewicht: 5,1 kg
 - 45 dBA
 - Abmessungen: 170 x 280 x 220 mm
- Automatic compressor with filter regulator and coiled hose
 - Portable, 3.8 bar
 - Weight: 5.1 kg
 - 45 dBA
 - Dimensions: 170 x 280 x 220 mm



#	Ltr. / min.		
151420	15,0	230 V/50 Hz	115 V
151430		Verbindungsschlauch / Connection hose	



DE	LEBENSMITTELFARBEN FÜR AIRBRUSH	
EN	FOOD COLOURS FOR AIRBRUSH	
IT	COLORANTI ALIMENTARI PER AEROGRAFO	
ES	COLORANTES ALIMENTARIOS PARA AERÓGRAFO	

- Für Airbrush, Anfärben von Sahne, Getränken, Speiseeis, Zucker, Pasten, Gelatine und Marzipan
 - Nicht für Schokolade geeignet
- For Airbrush, direct colouring of creams, drinks, ice-creams, jellies, sugar, pastes, jelly and marzipan
 - Not suitable for chocolate

OHNE E171

WITHOUT E171

#		 ml
266000	 Rot/red	100
266002	 Rosa/pink	100
266003	 Zitronen-Gelb/lemon yellow	100
266004	 Ei-Gelb/egg yellow	100
266006	 Grün/green	100
266007	 Himmel-Blau/sky blue	100
266009	 Schokoladen-Braun/chocolate brown	100
266010	 Orange/orange	100
266011	 Violett/violet	100
266012	 Schwarz/black	100
266013	 Weiss/white	100
266014	 Gold/gold	100



11

NEW

OHNE E171 **WITHOUT E171**



DE LEBENSMITTEL-PUDERFARBEN
EN FOOD COLOURING POWDERS
IT COLORANTI ALIMENTARI IN POLVERE
ES COLORANTES ALIMENTARIOS EN POLVO



- Lebensmittelechter Puder
- Hohe Reinheit (fettlöslich)
- Zum Dekorieren und Vermengen mit Alkohol und Massen wie weißer Schokolade, Sahne, Pasten, Zucker und Butter
- Auftragbar auch mit einem Pinsel
- Foodsafe powder
- A high degree of purity (liposoluble)
- For decoration and mixing with alcohol and fat masses like white chocolate, cream, paste, sugar and butter
- Useable also with a pastry brush

#		gr.
266400	● Gelb / yellow	25
266401	● Rosa / pink	25
266404	● Orange / orange	25
266405	● Blau / blue	25
266406	● Grün / green	25
266407	○ Weiß / white	25
266409	● Karbon-Schwarz / carbon black	25

OHNE E171 **WITHOUT E171**



DE LEBENSMITTEL-PUDERFARBEN MIT GLITZER-EFFEKT
EN FOOD COLOURING POWDERS WITH GLITTER EFFECT
IT COLORANTI ALIMENTARI IN POLVERE AD EFFETTO PERLATO
ES COLORANTES ALIMENTARIOS EN POLVO CON EFECTO PERLADO



- Lebensmittelechter Puder
- Hohe Reinheit
- Zum Dekorieren und Vermengen mit weißer und brauner Schokolade, Sahne, Pasten, Zucker, Marzipan, Butter und Halbgefrorenes
- Auftragbar auch mit einem Pinsel
- Foodsafe powder
- With a high degree of purity
- For decoration and mixing of white and brown chocolate, cream, paste, sugar, marzipan, butter and semifreddo
- Useable also with a pastry brush

#		gr.
266450	● Gold / brillant gold	25
266452	● Silber / brillant silver	25
266454	● Bronze / bronze	25
266455	● Rubin-Rot / ruby red	25

OHNE E171 **WITHOUT E171**



DE LEBENSMITTEL-FARBSPRAYS
EN FOOD COLOUR SPRAYS
IT COLORANTI ALIMENTARI IN SPRAY
ES COLORANTES ALIMENTARIOS EN SPRAY



- Lebensmittelechter Farbspray
- Hohe Reinheit
- Zum Dekorieren von Lebensmitteln, speziell für Sahne, Zucker, Pasten, Waffeln, Schokolade und Gebäck ohne Beeinflussung des Geschmacks
- Volumen: 100 ml
- Food safe colour spray
- With a high degree of purity
- For decoration of food products, especially for cream, sugar, paste, waffles, chocolate and pastries without affecting the taste
- Volume: 100 ml

#		
266500	● Gelb / yellow	
266501	● Rosa / pink	
266502	● Grün / green	
266503	● Rot / red	
266504	● Himmel-Blau / sky blue	
266505	● Schokoladen-Braun / chocolate brown	

DE	LEBENSMITTEL-FARBSPRAYS MIT GLITZER-EFFEKT
EN	FOOD COLOUR SPRAYS WITH GLITTER EFFECT
IT	COLORANTI ALIMENTARI IN SPRAY AD EFFETTO PERLATO
ES	COLORANTES ALIMENTARIOS EN SPRAY CON EFECTO PERLADO



- Lebensmittelechter Farbspray
- Hohe Reinheit
- Zum Dekorieren von Lebensmitteln, speziell für Sahne, Zucker, Schokolade und Marzipan ohne Beeinflussung des Geschmacks
- Volumen: 100 ml
- Food safe colour spray
- With a high degree of purity
- For decoration of food products, especially for cream, sugar, chocolate and marzipan without affecting the taste
- Volume: 100 ml

OHNE E171

WITHOUT E171

#		
266550	● Gold /gold	
266551	● Silber / silver	
266554	● Rubin-Rot / ruby red	
266555	● Rosa / pink	



DE	LEBENSMITTELSPRAY "EIS"
EN	FOOD SPRAY "ICE"
IT	SPRAY ALIMENTARE RAFFREDDANTE "ICE"
ES	SPRAY REFRIGERANTE PARA ALIMENTOS "ICE"



- Lebensmittelechtes Vereisungsspray
- Für Zucker und Schokolade zum schnellen Vereisen
- Volumen: 400 ml
- Food safe freezing spray
- For a fast freezing of soft consistencies such as sugar and chocolate
- Volume: 400 ml

OHNE E171

WITHOUT E171

#		
266600	○ Eisspray / ice spray	



11

DE	LEBENSMITTELSPRAY GLANZ
EN	FOOD SPRAY "SHINY"
IT	GOMMALACCA LUCIDANTE SPRAY PER ALIMENTI "SHINY"
ES	SPRAY EFECTO BRILLO PARA ALIMENTOS "SHINY"



- Lebensmittelechtes Glanzspray
- Auch zum "Verschließen" von Schokolade und Zuckeroberflächen geeignet
- Volumen: 300 ml
- Food safe "shine" spray
- For creating a glossy shine on chocolates and iced surfaces while protecting the product from humidity
- Volume: 300 ml

OHNE E171

WITHOUT E171

#		
266610	○ Glanzspray / shiny spray	





DE	EISSPACHTELN
EN	ICE CREAM SPATULAS
IT	SPATOLE PER GELATO
ES	CUCHARAS PARA HELADO

Material: Edelstahl
 • Griff aus Kunststoff

Made of stainless steel
 • With plastic handle

#	↗ mm		
195210	260	rot transparent / red transparent	
195220	260	blau transparent / blue transparent	
195230	260	gelb transparent / yellow transparent	
195250	260	schwarz transparent / black transparent	
195260	260	transparent / transparent	
195290	260	100% Kunststoff / 100% plastic	
195100	260	● blau / blue	
195110	300	● blau / blue	
195120	260	● rot / red	
195130	300	● rot / red	
195140	260	● gelb / yellow	
195150	300	● gelb / yellow	
195180	260	● rosa / pink	
195190	300	● rosa / pink	



© stockcreations - stock.adobe.com

DE	EISPORTIONIERER
EN	ICE CREAM SCOOPS
IT	PORZIONATORI PER GELATO
ES	RACIONADORES HELADO

Material: Edelstahl

• **Ergonomischer Griff aus Kunststoff**

- Anwendung: für Eis, Früchte, Reis, Mousse und andere Speisen

Made of stainless steel

• **With ergonomic plastic handle**

- Usable for ice cream, fruits, rice, mousse and other food



#	l	Ø mm
<input checked="" type="checkbox"/> 195010	1/8	79
<input checked="" type="checkbox"/> 195015	1/12	65
<input checked="" type="checkbox"/> 195020	1/16	61
<input checked="" type="checkbox"/> 195025	1/20	56
<input checked="" type="checkbox"/> 195030	1/24	51
<input checked="" type="checkbox"/> 195035	1/30	49
<input checked="" type="checkbox"/> 195040	1/36	46
<input checked="" type="checkbox"/> 195045	1/40	44
<input checked="" type="checkbox"/> 195050	1/50	42
<input checked="" type="checkbox"/> 195055	1/60	39
<input checked="" type="checkbox"/> 195060	1/100	28



Material: Edelstahl

• **Schwere Profi-Qualität**

Made of stainless steel

• **Heavy quality for professionals**

#	l	Ø mm
195400	1/8	80
195405	1/12	67
195410	1/16	59
195415	1/20	56
195420	1/24	53
195425	1/30	50
195430	1/36	48
195435	1/40	44
195440	1/50	40



12



Material: Edelstahl

• **Schwere Profi-Qualität**

• „OVAL“

Made of stainless steel

• **Heavy quality for professionals**

• “OVAL”

#	l	↔ mm
195450	1/30	58 x 46



DE	EISBEHÄLTER / EISSCHALEN
EN	ICE CREAM CONTAINERS
IT	BACINELLE PER GELATO
ES	CUBETAS HELADO

Material: Edelstahl
 • Für Eisvitrinen

Made of stainless steel
 • For ice cream cabinets



#	↗ mm	→ mm	↑ mm	♻️ l	
199616	360	165	80	3,25	
199610	360	165	120	4,9	
199611	360	165	150	6,3	
199612	360	165	180	7,3	
199615	360	250	80	5,6	
199614	360	250	120	8,7	
199617	360	250	150	11,2	
199618	360	250	180	12,9	
199619	330	165	80	3,3	
199622	330	165	120	5,0	
199623	330	165	150	6,2	
199624	330	165	180	7,6	
199613	265	160	170	5,0	



Material: PC
 • Unzerbrechlich

Made of PC
 • Unbreakable

#	↗ mm	→ mm	↑ mm	♻️ l	
199620	360	165	120	4,8	
199621	360	250	80	5,3	

DE	DECKEL FÜR EISBEHÄLTER
EN	LID FOR ICE CREAM CONTAINERS
IT	COPERCHIO PER BACINELLE PER GELATO
ES	TAPA PARA CUBETAS HELADO

Material: PC
 • Unzerbrechlich

Made of PC
 • Unbreakable



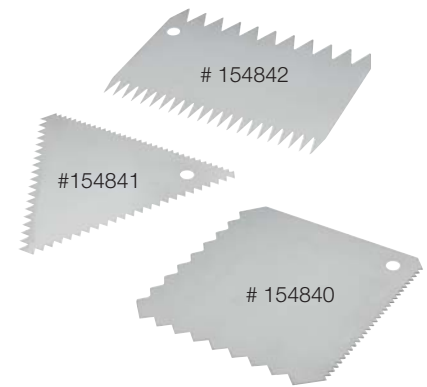
#	↗ mm	→ mm	↑ mm	für / for	
NEW 199625	360	250	82	199614, 199615, 199617, 199618	
NEW 199626	330	165	18	199619, 199622, 199623, 199624	
199629	260	160	18	199613	
199630	360	165	18	199610, 199611, 199612, 199616, 199620	

DE	SCHABER EDELSTAHL
EN	SCRAPERS STAINLESS STEEL
IT	RASCHIETTI, INOX
ES	RASQUETAS, INOX

Material: Edelstahl

Made of stainless steel

#	↔ mm	
154840	100 x 100	Quadrat / square
154841	110 x 110	Dreieck / triangular
154842	110 x 75	Rechteck / rectangular



DE	SERVIERTABLETTS OVAL
EN	SERVING TRAYS OVAL
IT	VASSOI DA PORTATA OVALI
ES	BANDEJAS OVALADAS

Material: Edelstahl

Made of stainless steel

- Mit gebördeltem Rand
- **Oberfläche matt**

- With rolled edge
- **Matte finish**

#	↔ mm
155040	145 x 200
155041	180 x 230
155042	195 x 265
155043	220 x 285



DE	SERVIETTENSPENDER / SERVIETTENHALTER
EN	NAPKIN HOLDERS
IT	PORTATOVAGLIOLI
ES	SERVILLETERO

Material: Edelstahl

Made of stainless steel

- Für 100 Servietten 170 x 170 mm

- For 100 napkins size 170 x 170 mm

#	→ mm	↓ mm	↑ mm
195700	95	100	130



DE	LÖFFELFLÖTE / LÖFFELBEHÄLTER
EN	SPOON HOLDER
IT	PORTA CUCCHIAINI
ES	PORTA CUCHARILLA

Material: Acryl

Made of acrylic

- Inklusive Distanzeinlage
- Mit 3 quadratischen Löffelboxen

- Including distance spacer
- With 3 square boxes

#	→ mm	↓ mm	↑ mm
172300	225	150	150





© stockcreations - stock.adobe.com



172200



172201



172202



172203



172204

DE	EISWAFFELHALTER / HÖRNCHENSTÄNDER "SILO"
EN	ICE CREAM CONE HOLDER "SILO"
IT	PORTA CONI "SILO"
ES	PORTA CONOS DE HELADO "SILO"

Material: Acryl

Made of acrylic

#		Ø mm	↗ mm	→ mm	↑ mm
172200	1 Loch, inkl. Schublade / 1 hole, with drawer	45	120	105	500
172201	5 Loch, inkl. Schublade / 5 holes, with drawer	4 x 24 / 1 x 30	140	140	500
172202	13 Loch, inkl. Schublade / 13 holes, with drawer	9 x 24 / 4 x 30	205	205	500
172203	18 Loch / 18 holes	12 x 24 / 6 x 30	240	180	590
172204	18 Loch / 18 holes	12 x 24 / 6 x 30	240	185	550



© stockcreations - stock.adobe.com

DE	EISTÜTENHALTER
EN	ICE CREAM CONE HOLDERS
IT	PORTA CONI
ES	PORTA CONOS DE HELADO

Material: Edelstahl
 • Mit Antirutsch-Füßchen

Made of stainless steel
 • With non-slip feet

Für 3 Eistüten

For 3 cones

#	Ø mm	→ mm	↓ mm	↑ mm
190300	26	200	95	85

Für 4 Eistüten

For 4 cones

#	Ø mm	→ mm	↓ mm	↑ mm
190305	26	270	95	85

Für 4 Eistüten, "MAXI"

For 4 cones, "MAXI"

#	Ø mm	→ mm	↓ mm	↑ mm
190308	2 x 26/2 x 31	270	95	85

Material: Acryl
Für 3 Eistüten

Made of acrylic
For 3 cones

#	Ø mm	→ mm	↓ mm	↑ mm
172100	34	185	90	95

Für 4 Eistüten

For 4 cones

#	Ø mm	→ mm	↓ mm	↑ mm
172101	34	250	90	95

Material: Edelstahl
Für 4 Eistüten

Made of stainless steel
For 4 cones

#	Ø mm	↑ mm
190310	165	140





DE	SCHOKOLADEN-FONTÄNE
EN	CHOCOLATE FOUNTAIN
IT	FONTANA DI CIOCCOLATO
ES	FUENTE DE CHOCOLATE

- Material: Edelstahl
- Temperatur einstellbar: 0 – 80 °C
 - Bodendurchmesser: 33 cm
 - Spannung: 240 V, 50/60 HZ

- Made of stainless steel
- Temperature adjustable: 0 – 80 °C
 - Bottom diameter: 33 cm
 - Voltage: 240 V, 50/60 HZ

#	↑ mm	⚖ kg	🔌	
255320	600	5 kg	150 W	



- Material: Edelstahl
- Temperatur einstellbar: 0 – 80 °C
 - Spannung: 240 V, 50/60 HZ

- Made of stainless steel
- Temperature adjustable: 0 – 80 °C
 - Voltage: 240 V, 50/60 HZ

#	↑ mm	⚖ kg	🔌	
255350	800	8	215 W	



DE	DOSIERGERÄT "PRALINENFIX D"
EN	DOSING METER "PRALINENFIX D"
IT	DOSATRICE PER CIOCCOLATINI "PRALINENFIX D"
ES	DOSIFICADOR PARA RELLENAR BOMBONES "PRALINENFIX D"

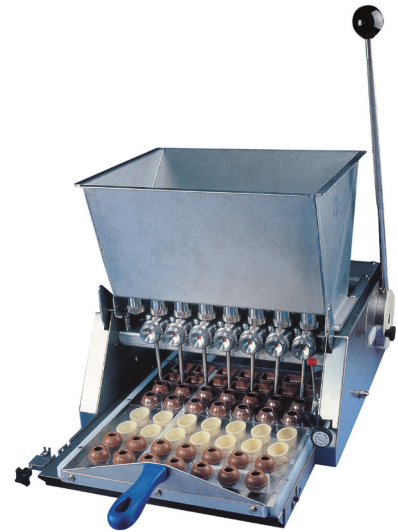


Material: Edelstahl

- Speziell für flüssige Massen wie Kuvertüre, Ganache, Nougat etc.
- Zum schnellen, exakten und rationellen Füllen von Hohlkugeln
- Dosierung erfolgt stufenlos Reihe für Reihe mit Hilfe von bis zu 7 verstellbaren Tüllen
- Über 100 Füllungen pro Minute
- Beheizte Kolbeneinheiten
- Einfachste Reinigung und Handhabung

Made of stainless steel

- Especially for liquid masses like chocolate, coating, ganache, nougat etc.
- For fast, precise and efficient filling of hollow shells
- Dosing is done steplessly row by row with the help of up to 7 adjustable nozzles
- More than 100 fillings per minute
- Heated piston units
- Easy cleaning and handling



VIDEO

www.schneider-gmbh.com

<http://www.schneider-gmbh.com/de/videos.html>

#	↔ mm	⚖ kg	🔌	🔌
450500	510 x 400 x 570	17	10 W	230 V / 50 Hz

DE	DOSIERGERÄT "PRALINENFIX B"
EN	DOSING METER "PRALINENFIX B"
IT	DOSATRICE PER CIOCCOLATINI "PRALINENFIX B"
ES	DOSIFICADOR PARA RELLENAR BOMBONES "PRALINENFIX B"



Material: Edelstahl

- Speziell für Formen von **Chocolate World**
- Speziell für flüssige Massen wie Kuvertüre, Ganache, Nougat etc.
- Zum schnellen, exakten und rationellen Füllen von Pralinenformen
- Dosierung erfolgt stufenlos Reihe für Reihe mit Hilfe von bis zu 8 verstellbaren Tüllen
- Über 100 Füllungen pro Minute
- Beheizte Kolbeneinheiten
- Einfachste Reinigung und Handhabung

Made of stainless steel

- Especially for moulds from **Chocolate World**
- Especially for liquid masses like chocolate, coating, ganache, nougat etc.
- For fast, precise and efficient filling of chocolate moulds
- Dosing is done steplessly row by row with the help of up to 8 adjustable nozzles
- More than 100 fillings per minute
- Heated piston units
- Easy cleaning and handling



#	↔ mm	⚖ kg	🔌	🔌
450510	510 x 400 x 570	17	10 W	230 V / 50 Hz

13

DE	ZUBEHÖR: LIKÖRTÜLLE
EN	EQUIPMENT: LIQUEUR TUBE
IT	ACCESSORIO PER FARCIRE PRALINE AL LIQUORE
ES	ACCESORIO PARA RELLENAR BOMBONES DE LICOR

#	
450520	





DE	PRALINENTUNKGABEL-SET
EN	DIPPING FORK SET
IT	SET FORCHETTINE PRALINERIA, INOX
ES	JUEGO DE PARA BOMBONES DE CHOCOLATE

Material: Edelstahl
 • Griff: Kunststoff (ABS), schwarz
 • Inklusive Kunststoffkoffer
 (L x B x H: 240 x 195 x 45 mm)

Made of stainless steel
 • Handle: plastic, black (ABS)
 • With plastic storage case
 (L x W x H: 240 x 195 x 45 mm)

Set bestehend aus:
 je 1 Stück rund (14, 16, 18, 20 mm),
 Dreieck, Spirale, Tropfen, 2-, 3-, 4-zinkig

Set consisting of 1 fork each:
 round (dia. 14, 16, 18, 20 mm) triangle,
 spiral and drop, 2, 3 and 4 points

#		
199033	10-teilig / 10 pieces	



DE	PRALINENTUNKGABEL-SET GROSS
EN	DIPPING FORK SET LARGE
IT	SET FORCHETTINE PRALINERIA GRANDE
ES	JUEGO DE TENEDORES PARA BOMBONES DE CHOCOLATE GRANDE

Material: Edelstahl
 • Griff: Kunststoff (ABS), schwarz
 • Aufbewahrungs-Ständer aus Edelstahl,
 aufklappbar, mit Anti-Rutsch-Füßen
 (L x B x H: 275 x 200 x 225 mm)
 • Inklusive Kunststoffkoffer
 (L x B x H: 305 x 260 x 50 mm)

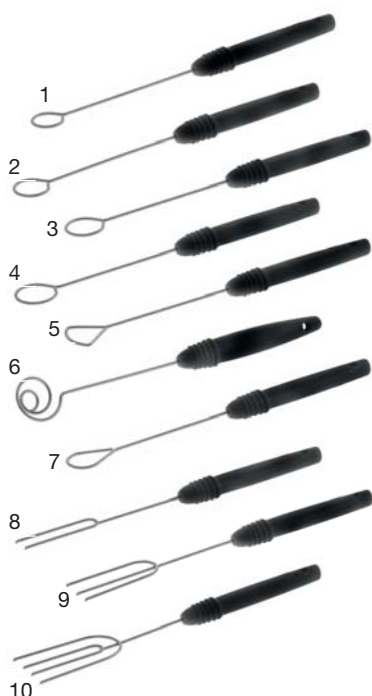
Made of stainless steel
 • Handle: plastic, black (ABS)
 • Including rack made of stainless steel,
 foldable with non-slip feet
 (L x W x H: 275 x 200 x 225 mm)
 • Including plastic storage case
 (L x W x H: 305 x 260 x 50 mm)

Set bestehend aus:
 je 1 Stück rund (14, 16, 18, 20 mm),
 Dreieck, Spirale, Tropfen, 2-, 3-, 4-zinkig

Set consisting of 1 fork each:
 round (dia. 14, 16, 18, 20 mm) triangle,
 spiral and drop, 2, 3 and 4 points



#		
199034	10-teilig + Ständer / 10 pieces + rack	



DE	PRALINENTUNKGABELN
EN	DIPPING FORKS
IT	FORCHETTINE PRALINERIA
ES	TENEDORES PARA BOMBONES DE CHOCOLATE

Material: Edelstahl
 • Griff: Kunststoff (ABS), schwarz

Made of stainless steel
 • Handle: plastic, black (ABS)

#			↗ mm
199120	rund / round	1	14
199121	rund / round	2	16
199122	rund / round	3	18
199123	rund / round	4	20
199124	Dreieck / triangle	5	
199125	Spirale / spiral	6	
199126	Tropfen / drop	7	
199130	2-zinkig / 2 points	8	
199128	3-zinkig / 3 points	9	
199129	4-zinkig / 4 points	10	

DE	SCHOKOLADEN TEMPERIERGERÄT
EN	MELTING KETTLE
IT	TEMPERATRICE DI CIOCCOLATO
ES	TEMPERADOR DE CHOCOLATE



- Beheizung: Wasserbad-Funktion
- Für Schokolade, Fondant, Kuvertüre, Saucen, ...
- Gehäuse, Behälter und Deckel aus rostfreiem Edelstahl
- Inklusive Temperatursensor (Kabel 54 cm)
- Temperaturbereich digital stufenlos einstellbar: 0 – 60 °C / 32 – 140 °F
- Leicht ablesbare digitale Temperaturanzeige
- Heating: water bath function
- For chocolate, fondant, sauces, ...
- Housing, container and lid made of stainless steel
- Temperature sensor included (cable 54 cm)
- Range digitally adjustable: 0 – 60 °C / 32 – 140 °F
- Large digital display

• Behälter: GN 1/2, Tiefe 100 mm	• Container: GN 1/2, depth 100 mm
• Fassungsvermögen: 6 Liter	• Volume: 6 litres
• Kapazität: 5 kg Schokolade	• Capacity: 5 kg chocolate

#		↔ mm	kg
255800	1300 W	460 x 390 x 200	8,0



255800



255850

13

• Behälter: GN 1/1, Tiefe 100 mm	• Container: GN 1/1, depth 100 mm
• Fassungsvermögen: 13 Liter	• Volume: 13 litres
• Kapazität: 12 kg Schokolade	• Capacity: 12 kg chocolate

#		↔ mm	kg
255850	1300 W	700 x 390 x 200	11,0





TIPP!
 50% Schokolade / 50% Kakaobutter
 Temperatur: +29 / +40 °C

DE	SPRÜHPISTOLE "ALEXO 500"
EN	SPRAY GUN "ALEXO 500"
IT	PISTOLA POLVERIZZATRICE ELETTRICA DA CIOCCOLATO "ALEXO 500"
ES	PISTOLA PULVERIZADORA ELÉCTRICA PARA CHOCOLATE "ALEXO 500"

- Speziell für flüssige Schokolade (50 % Schokolade / 50 % Kakaobutter)
 - **100 % lebensmittelecht**, 29 – 40 °C
 - Fördermenge: 120 – 200 ml/min
 - Viskosität: 20 – 28 DIN/Sek.
 - Inhalt: 550 ml; Gewicht: 1,06 kg
 - Leistung: 40 W
- Especially for liquid chocolate (50 % chocolate / 50 % cocoa butter)
 - **100% food safe**, useable from 29° to 40° C
 - Output: 120 – 200 ml/min
 - Viscosity: 20 – 28 DIN/sec.
 - Volume: 550 ml; weight: 1.06 kg
 - Power: 40 W

Wird mit Rundstrahldüse R6 geliefert Delivery includes circular jet nozzle R6

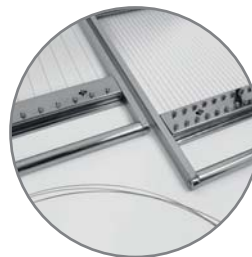
#		
153970	Sprühpistole "ALEXO 500" / Spray gun "ALEXO 500"	
153975	Ersatzbehälter mit Deckel / with lid	
153976	Wärmeschutz / insulation sleeve	



DE	PRALINENSCHNEIDER "GITARRE"
EN	GUITAR CUTTERS
IT	CHITARRE TAGLIERINE PER CIOCCOLATO
ES	GITARRAS PARA CORTAR CHOCOLATE

- Material: Rahmen und Drähte Edelstahl, Sockel aus Edelstahl
- Frames and wires made of stainless steel, base made of stainless steel
- Inklusive 3 Rahmen und Spannvorrichtung
 - Including 3 frames and fixture
 - Zum Schneiden und Einteilen von Pralinen, Marzipan, Fruchtgelee, Gebäck etc.
 - For cutting chocolate, marzipan, fruit jelly and similar products

#		↔ mm	⚖ kg
255000	10, 20 und 30 mm	600 x 340	23



DE	PRALINEN-VORRATSDOSE
EN	STORAGE BOX FOR CHOCOLATES
IT	CONTENITORE PER CIOCCOLATINI
ES	CONTENEDOR PARA BOMBONES

Material: PS, glasklar
 • Stapelbar

Made of PS, crystal clear
 • Stackable



#	↗ mm	→ mm	↑ mm
230030	335	225	73

DE	KUVERTÜRE- / SCHOKOLADE-ABSTECHEK
EN	CHOCOLATE GRATERS
IT	RASCHIA TAGLIA CIOCCOLATA
ES	CORTADORES PARA CHOCOLATE

Material: Edelstahl
 • Materialstärke: 0,8 mm

Made of stainless steel
 • Thickness: 0.8 mm



#	↔ mm	
200610	120 x 115	flach / flat
200611	120 x 110	abgerundet / oblique

DE	SPACHTEL – EXTRA STABIL
EN	SPATULA – EXTRA STRONG
IT	RASCHIA – EXTRA RESISTENTE
ES	ESPATULA PAR CHOCOLATE – MUY FUERTE


Material: Edelstahl, Griff Kunststoff
 • Speziell für Schokolade

Made of stainless steel, plastic handle
 • Especially for chocolate



#	→ mm
200710	180

13


DE	KASSEROLLE	
EN	SAUCEPAN	
IT	CARAFFA GRADUATA PER MICROONDE	
ES	CAZO DE POLIPROPILENO PARA FUNDIR CHOCOLATE EN MICROONDAS	

Material: PP, weiß
 • Mit geprägter Skala in Innenseite und zusätzl. blauem Skalendruck auf der Außenseite
 • Bruchsicher und hygienisch
 • Auch für Mikrowellengeräte geeignet
 • Volumen: 2,0 Liter

Made of PP, white
 • With inside scale and blue printed litre and ml scale outside
 • Break resistant
 • Suitable for microwave
 • Volume: 2.0 liters



#	↗ mm	Ø mm	↑ mm
290200	335	190	120

DE	SCHOKOLADENFORMEN	
EN	CHOCOLATE MOULDS	
IT	STAMPI PER CIOCCOLATO	
ES	MOLDES PARA CHOCOLATE	

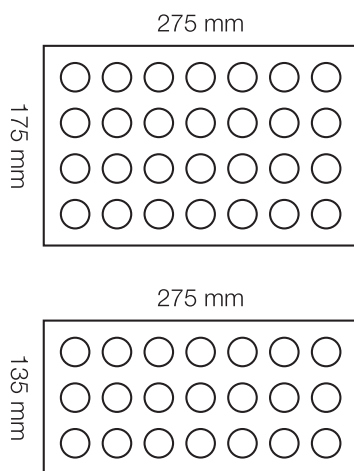


Das Gewicht wurde auf der Grundlage von Vollmilch-Schokolade bestimmt und kann je nach Schokoladensorte, der Füllung sowie der Gießtechnik, Abweichungen verzeichnen.
 Material: Polycarbonat (Kunststoff), sehr robust und stoßfest.

Il peso è determinato in base al cioccolato a latte e può subire variazioni secondo il tipo di cioccolato, il ripieno e la tecnica di fusione.
 Materiale: policarbonato (plastica), extra robusta e resistente agli urti.

The weight is based on a moulding with solid milk chocolate and may depend on your chocolate, filling and way of moulding.
 Material: polycarbonate (plastic), very robust and shockproof.

El peso queda determinado a base de chocolate con leche entera y puede ser distinto según el tipo de chocolate, relleno y técnica de moldeo.
 Material: policarbonato (plástico), muy robusto y resistente a los choques.



Artikelnummer mit der Bezeichnung „**DF**“ = **Doppelform**. Es wird empfohlen, 2 Formen für die Pralinenherstellung zu verwenden. Jede **DF** hat Zentrierlöcher, damit die Formen zusammen passen. Es müssen pro **DF** mindestens 2 Verbindungsstifte benutzt werden. Von dem Verbindungsstift gibt es nur eine Größe (# 429999). Für jede DF können individuell zwischen 2-4 Klammern verwendet werden, damit die Formen geschlossen zusammenhalten. Bei den Klammern hängt die Größe von der Rahmenhöhe der Schokoladenform ab.

Article number with the designation “**DM**” = **Double mould**. It is recommended, to use 2 moulds for praline making. Each **DM** has centering holes, so that the moulds fit together. At least 2 connecting pins must be used per **DM**. There is only one size of the connecting pin (# 429999). Between 2 – 4 clamps can be used individually for each DM, to keep the moulds closed together. For the clamps, the size depends on the frame height of the chocolate mould.

DE	ZUBEHÖR FÜR DOPPELFORMEN
EN	ACCESSORIES FOR DOUBLE MOULDS
IT	ACCESSORI PER STAMPI DOPPI
ES	ACCESORIOS PARA MOLDES DOBLES



KLAMMER, Kunststoff
CLAMP, made of plastic

#	→ mm
429998	24

VERBINDUNGSSTIFT, Edelstahl
CONNECTING PIN, stainless steel

#	→ mm
429999	



KLAMMER, Edelstahl
CLAMP, stainless steel

#	→ mm
429990	22
429991	23
429992	26
429993	28

#	→ mm
429994	30
429995	32
429996	35
429997	40



Anwendungsbeispiele / Application examples

DE	VALENTIN
EN	VALENTINE
IT	SAN VALENTINO
ES	SAN VALENTÍN



#	421012
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	31 x 29 x 19
Stk./g	13



#	421023
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	30 x 22 x 20
Stk./g	11



#	421214
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	31 x 35 x 18
Stk./g	15



# - DF / DM	421280
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	30 x 26 x 9
Stk./g	2 x 5



#	421296
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 7
↔ mm	49 x 26 x 17
Stk./g	15



#	421297
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	1 x 7
↔ mm	102 x 36 x 19
Stk./g	41



#	421417
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	33 x 31 x 15
Stk./g	11



# - DF / DM	421513
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 7
↔ mm	35 x 33 x 11
Stk./g	2 x 8,6



#	421517
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 7
↔ mm	45 x 27 x 17
Stk./g	11



#	421526
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	4 x 7
↔ mm	31 x 27 x 17
Stk./g	9



#	421726
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 12
↔ mm	32 x 15,5 x 8
Stk./g	2,5



#	421937
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 7
↔ mm	42 x 21,5 x 15
Stk./g	8,5

DE	VALENTIN
EN	VALENTINE
IT	SAN VALENTINO
ES	SAN VALENTÍN



# - DF / DM	421145
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	2 x 4
↔ mm	65 x 57 x 14
Stk./g	2 x 35



# - DF / DM	421146
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	1 x 5
↔ mm	80 x 69 x 16
Stk./g	2 x 68



#	421147
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	1 x 3
↔ mm	95 x 83 x 19
Stk./g	118



#	421148
↔ ↑ mm	275 x 135 x 26
Stückzahl / pcs.	1 x 2
↔ mm	119 x 104 x 23
Stk./g	2 x 205



#	421216
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 9
↔ mm	30 x 22 x 20
Stk./g	11



#	421218
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 7
↔ mm	30 x 36 x 19
Stk./g	14



#	421576
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 7 / 3 Fig.
↔ mm	29 x 34,5 x 17
Stk./g	12



#	421744
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	33 x 22,5 x 16
Stk./g	10,5



#	422121
↔ ↑ mm	275 x 175 x 24
Stückzahl / pcs.	1 x 2
↔ mm	145 x 126 x 20
Stk./g	305



#	422122
↔ ↑ mm	275 x 175 x 24
Stückzahl / pcs.	1 x 2
↔ mm	145 x 126 x 20
Stk./g	300



#	421892
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 6
↔ mm	33 x 33 x 10
Stk./g	5



#	421893
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 7
↔ mm	43 x 23,5 x 13,5
Stk./g	8,5

DE	OSTERN
EN	EASTER
IT	PASQUA
ES	PASCUA



# - DF / DM	421053
↙↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	4 x 8
↔ mm	32 x 22 x 11
Stk./g	2 x 5



# - DF / DM	421266
↙↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	35 x 23 x 12
Stk./g	2 x 6



# - DF / DM	421317
↙↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	43 x 30 x 14
Stk./g	2 x 12



#	421362
↙↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	38 x 25 x 14
Stk./g	12



# - DF / DM	421383
↙↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	42 x 27 x 14
Stk./g	2 x 11



# - DF / DM	421516
↙↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	5 x 7
↔ mm	29 x 21 x 10
Stk./g	2 x 4



# - DF / DM	421537
↙↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 9
↔ mm	35 x 23 x 12
Stk./g	2 x 6



# - DF / DM	421050
↙↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	5 x 7
↔ mm	29 x 21 x 10
Stk./g	2 x 4



# - DF / DM	421251
↙↑ mm	275 x 135 x 28
Stückzahl / pcs.	2 x 4
↔ mm	70 x 47 x 25
Stk./g	2 x 54



# - DF / DM	421252
↙↑ mm	275 x 135 x 32
Stückzahl / pcs.	2 x 3
↔ mm	81 x 54 x 30
Stk./g	2 x 83



# - DF / DM	421253
↙↑ mm	275 x 135 x 32
Stückzahl / pcs.	2 x 3
↔ mm	86 x 58 x 30
Stk./g	2 x 97



# - DF / DM	421254
↙↑ mm	275 x 135 x 35
Stückzahl / pcs.	2 x 2
↔ mm	100 x 65 x 35
Stk./g	2 x 135

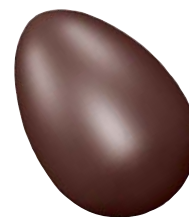
DE	OSTERN
EN	EASTER
IT	PASQUA
ES	PASCUA



# - DF / DM	421255
↔ ↑ mm	275 x 135 x 40
Stückzahl / pcs.	1 x 3
↔ mm	118 x 77 x 40
Stk./g	2 x 227



# - DF / DM	421358
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 9
↔ mm	29 x 23 x 11
Stk./g	2 x 4,5



# - DF / DM	421582
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	33 x 23 x 12
Stk./g	2 x 5



# - DF / DM	421640
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 6
↔ mm	34 x 35 x 14
Stk./g	2 x 12



#	421641
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 7 / 7 Fig.
↔ mm	31 x 31 x 9
Stk./g	9



# - DF / DM	421656
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 6
↔ mm	38 x 27,5 x 15
Stk./g	2 x 7



# - DF / DM	421664
↔ ↑ mm	275 x 135 x 30
Stückzahl / pcs.	3 x 4 / 3 Fig.
↔ mm	62 x 41,5 x 23
Stk./g	2 x 35



# - DF / DM	421739
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	1 x 4
↔ mm	99,5 x 45,5 x 19
Stk./g	2 x 49



# - DF / DM	421786
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	33 x 26,5 x 13
Stk./g	2 x 13



# - DF / DM	421873
↔ ↑ mm	275 x 135 x 40
Stückzahl / pcs.	2 x 3
↔ mm	72 x 55 x 35
Stk./g	2 x 46,6



# - DF / DM	421888
↔ ↑ mm	275 x 135 x 35
Stückzahl / pcs.	2 x 3
↔ mm	86,5 x 56,5 x 25,5
Stk./g	2 x 69,7



# - DF / DM	421889
↔ ↑ mm	275 x 135 x 40
Stückzahl / pcs.	2 x 3
↔ mm	86,5 x 56,5 x 33,5
Stk./g	2 x 89,5

DE	OSTERN
EN	EASTER
IT	PASQUA
ES	PASCUA



# - DF / DM	421891
↙↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	33 x 23 x 11
Stk./g	2 x 5,5



# - DF / DM	421554
↙↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	4 x 8
↔ mm	32 x 22 x 24
Stk./g	2 x 5



# - DF / DM	421907
↙↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	5 x 7
↔ mm	29 x 21 x 10
Stk./g	2 x 4



# - DF / DM	421910
↙↑ mm	275 x 135 x 35
Stückzahl / pcs.	2 x 3
↔ mm	86,5 x 56 x 30
Stk./g	2 x 94,5



# - DF / DM	422395
↙↑ mm	275 x 175 x 24
Stückzahl / pcs.	4 x 8 / 3 Fig.
↔ mm	33 x 23 x 12
Stk./g	2 x 5



DE	WEIHNACHTEN UND NEUJAHR
EN	CHRISTMAS AND NEW YEAR
IT	NATALE E CAPODANNO
ES	NAVIDAD Y AÑO NUEVO



#	421209
↙↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	2 x 7
↔ mm	57 x 32 x 7
Stk./g	5



# - DF / DM	421635
↙↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	2 x 4
↔ mm	48 x 40 x 18
Stk./g	2 x 16



# - DF / DM	422037
↙↑ mm	275 x 175 x 24
Stückzahl / pcs.	2 x 9
↔ mm	66 x 23 x 12
Stk./g	2 x 11

DE	WEIHNACHTEN UND NEUJAHR
EN	CHRISTMAS AND NEW YEAR
IT	NATALE E CAPODANNO
ES	NAVIDAD Y AÑO NUEVO



# - DF / DM	422038
↔↑ mm	275 x 175 x 24
Stückzahl / pcs.	6 x 2
↔ mm	90 x 24 x 12
Stk./g	2 x 15



#	421078
↔↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	4 x 3 / 2 Fig.
↔ mm	67 x 29 x 8
Stk./g	9,5



#	421079
↔↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	1 x 6
↔ mm	110 x 36 x 10
Stk./g	34



#	421302
↔↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 7
↔ mm	40 x 30 x 15
Stk./g	12



#	421333
↔↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 7
↔ mm	38 x 30 x 20
Stk./g	15



#	421406
↔↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 6 / 6 Fig.
↔ mm	43 x 32 x 7
Stk./g	6



#	421439
↔↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 4
↔ mm	57 x 32 x 10
Stk./g	7



#	421655
↔↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	1 x 6
↔ mm	100 x 35 x 13
Stk./g	30



# - DF / DM	421868
↔↑ mm	275 x 135 x 30
Stückzahl / pcs.	1 x 4
↔ mm	100 x 59 x 21
Stk./g	55,5 + 49



#	421869
↔↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	34,5 x 25 x 18
Stk./g	10,5



#	421870
↔↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 7
↔ mm	40 x 25 x 18
Stk./g	10,5



# - DF / DM	421878
↔↑ mm	275 x 135 x 30
Stückzahl / pcs.	1 x 4
↔ mm	80 x 59
Stk./g	57 + 50,5

DE	NATUR
EN	NATURE
IT	NATURA
ES	NATURALEZA



#	421033
↙↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 7
↔ mm	34 x 34 x 20
Stk./g	18



#	421048
↙↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	2 x 5 / 5 Fig.
↔ mm	43 x 43 x 5
Stk./g	6



#	421058
↙↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 7
↔ mm	28 x 28 x 20
Stk./g	12



#	421134
↙↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	33 x 24 x 20
Stk./g	13



#	421519
↙↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 7
↔ mm	33 x 27 x 17
Stk./g	11,5



#	421637
↙↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	26 x 26 x 16
Stk./g	10



# - DF / DM	421826
↙↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 6
↔ mm	37,5 x 34,5 x 6
Stk./g	2 x 5



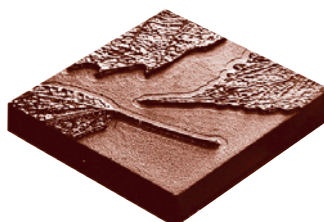
#	421830
↙↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 7
↔ mm	44,5 x 26 x 13,5
Stk./g	10



# - DF / DM	421197
↙↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 7
↔ mm	30 x 30 x 15
Stk./g	2 x 8



#	421568
↙↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	4 x 8
↔ mm	25 x 24,5 x 18
Stk./g	8



#	421669
↙↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	2 x 5
↔ mm	41 x 41 x 7
Stk./g	13



# - DF / DM	421917
↙↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 7
↔ mm	30 x 30 x 10
Stk./g	2 x 5

DE	ÜBERZIEHPRALINEN
EN	ENROBED CHOCOLATES
IT	CIOCCOLATINI RICOPERTI
ES	BOMBONES BAÑADOS



#	421037
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 7
↔ mm	35 x 35 x 21
Stk./g	16



#	421219
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	27 x 22 x 15
Stk./g	11



#	421289
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	25 x 25 x 20
Stk./g	11



#	421290
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	29 x 29 x 17
Stk./g	11



#	421300
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	33 x 22 x 18
Stk./g	11



#	421384
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	36 x 25 x 19
Stk./g	16



#	421393
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	36 x 26 x 18
Stk./g	18



#	421561
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 7
↔ mm	27,5 x 27,5 x 14,9
Stk./g	7,15



#	422432
↔ ↑ mm	275 x 175 x 24
Stückzahl / pcs.	4 x 8
↔ mm	34,5 x 25,7 x 17
Stk./g	14

DE	HERBST UND NÜSSE
EN	AUTUMN AND NUTS
IT	AUTUNNO E NOCI
ES	OTOÑO Y NUECES



#	421015
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	38 x 29 x 18
Stk./g	13



#	421027
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	37 x 27 x 18
Stk./g	12



#	421046
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 7
↔ mm	37 x 31 x 16
Stk./g	14



#	421089
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	37 x 31 x 20
Stk./g	16



# - DF / DM	421093
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	37 x 29 x 14
Stk./g	2 x 7,5



#	421095
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 5
↔ mm	49 x 36 x 13
Stk./g	17



#	421104
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 7
↔ mm	40 x 35 x 10
Stk./g	10



#	421191
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	2 x 11
↔ mm	47 x 19 x 17
Stk./g	13



#	421226
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	29 x 28 x 17
Stk./g	12



#	421483
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	4 x 5
↔ mm	49 x 28 x 15
Stk./g	21



# - DF / DM	421498
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	4 x 4
↔ mm	58 x 21 x 9
Stk./g	2 x 6



#	422343
↔ ↑ mm	275 x 175 x 24
Stückzahl / pcs.	6 x 3
↔ mm	77 x 18 x 19
Stk./g	27

DE	KAFFEEBOHNEN
EN	COFFEE BEANS
IT	CHICCHI DI CAFFÈ
ES	GRANOS DE CAFÉ



#	421019
↙↑ mm	275 x 135 x 28
Stückzahl / pcs.	4 x 9
↔ mm	25 x 25 x 25
Stk./g	14



#	421327
↙↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	36 x 24 x 16
Stk./g	11



#	421529
↙↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	4 x 7
↔ mm	33 x 22 x 14,5
Stk./g	8,6



# – DF / DM	422370
↙↑ mm	275 x 175 x 26
Stückzahl / pcs.	3 x 4
↔ mm	74 x 38 x 20
Stk./g	2 x 30



#	421558
↙↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	2 x 8
↔ mm	50 x 24 x 12
Stk./g	2 x 8



#	421540
↙↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 7
↔ mm	34 x 34 x 5
Stk./g	4,35



#	422431
↙↑ mm	275 x 175 x 24
Stückzahl / pcs.	4 x 7
↔ mm	34,5 x 34,5 x 4,5
Stk./g	4,5



#	421877
↙↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 7
↔ mm	27 x 27 x 16
Stk./g	12



#	421880
↙↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	20 x 20 x 19
Stk./g	6,9



#	421901
↙↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 7
↔ mm	31,5 x 31,5 x 5
Stk./g	5



# – DF / DM	421919
↙↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	7 x 9
↔ mm	19 x 9 x 4
Stk./g	2 x 0,6

DE	FIGUREN
EN	FIGURES
IT	FIGURE
ES	FIGURAS



#	421006
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	38 x 27 x 16
Stk./g	15



#	421411
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 5
↔ mm	50 x 35 x 12
Stk./g	12



#	421457
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 4
↔ mm	61 x 31 x 19
Stk./g	23



# - DF / DM	421666
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	26 x 19 x 27
Stk./g	7 + 9



# - DF / DM	421727
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 6
↔ mm	37,5 x 32 x 12,5
Stk./g	2 x 7,5



# - DF / DM	421874
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 6
↔ mm	36,5 x 34
Stk./g	9 + 7,5



#	421129
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	2 x 5
↔ mm	66 x 45 x 14
Stk./g	20



#	421746
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 5 / 5 Fig.
↔ mm	unterschiedlich
Stk./g	12



# - DF / DM	421931
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	1 x 4
↔ mm	80 x 69 x 16,5
Stk./g	2 x 34



# - DF / DM	421933
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	2 x 6
↔ mm	45 x 39,5 x 9,5
Stk./g	2 x 6



#	421934
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	1 x 4 / 4 Fig.
↔ mm	unterschiedlich
Stk./g	20



# - DF / DM	421938
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	2 x 7
↔ mm	37,5 x 30 x 12
Stk./g	2 x 7,5

DE	HOBBYS
EN	HOBBIES
IT	HOBBY
ES	HOBBIES



# - DF / DM	421423
↔ ↑ mm	275 x 135 x 35
Stückzahl / pcs.	2 x 4
↔ mm	60 x 60 x 30
Stk./g	2 x 35



# - DF / DM	421428
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	4 x 8
↔ mm	26 x 26 x 13
Stk./g	2 x 6



# - DF / DM	421443
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	30 x 30 x 15
Stk./g	2 x 8,5



#	421493
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	4 x 8
↔ mm	28 x 28 x 16
Stk./g	10



# - DF / DM	421674
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	2 x 4
↔ mm	61 x 45 x 10
Stk./g	2 x 10



# - DF / DM	421224
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 9
↔ mm	30 x 24 x 11
Stk./g	2 x 7

DE	BUCHSTABEN
EN	LETTERS
IT	LETTERE
ES	LETRAS



#	421628
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8 / 24 Fig.
↔ mm	26 x 26 x 18,5
Stk./g	12



#	421643
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	4 x 8 / 26 Fig.
↔ mm	29 x 25 x 9
Stk./g	-

DE	KEKSE
EN	BISCUITS
IT	BISCOTTINI
ES	GALLETAS



#	421357
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	30 x 30 x 7
Stk./g	5



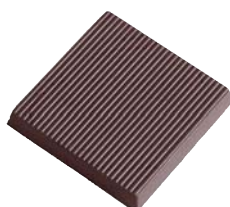
#	421456
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 6
↔ mm	39 x 39 x 5
Stk./g	9



#	422018
↔ ↑ mm	275 x 175 x 24
Stückzahl / pcs.	2 x 6
↔ mm	78 x 38 x 4
Stk./g	9



#	422054
↔ ↑ mm	275 x 175 x 24
Stückzahl / pcs.	4 x 6
↔ mm	36 x 36 x 4
Stk./g	5



#	422360
↔ ↑ mm	275 x 175 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 6
↔ mm	33 x 33 x 5
Stk./g	6



# - DF / DM	421597
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	2 x 6 / 6 Fig.
↔ mm	36 x 28 x 9
Stk./g	2 x 6



#	421321
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	27 x 27 x 6
Stk./g	3



#	421795
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	25 x 25 x 7
Stk./g	3,5



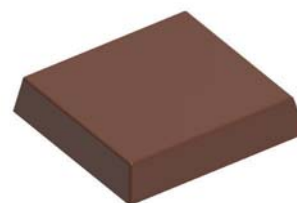
#	421847
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 7
↔ mm	35 x 35 x 9
Stk./g	6



#	421865
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	25,5 x 25,5 x 15
Stk./g	9



#	421853
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 7
↔ mm	28,5 x 28,5 x 5
Stk./g	4,4



#	421887
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 7
↔ mm	30,5 x 30,5 x 5,6
Stk./g	5,7

DE	FANTASIE
EN	FANTASY
IT	FANTASIA
ES	FANTASÍA



#	421024
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 7
↔ mm	31 x 31 x 20
Stk./g	15



#	421025
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	36 x 22 x 20
Stk./g	15



#	421031
↔ ↑ mm	275 x 135 x 26
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	37 x 23 x 20
Stk./g	17



#	421036
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	29 x 29 x 20
Stk./g	17



#	421045
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	30 x 27 x 19
Stk./g	13



#	421081
↔ ↑ mm	275 x 135 x 32
Stückzahl / pcs.	3 x 7
↔ mm	32 x 32 x 28
Stk./g	22



#	421082
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 10
↔ mm	35 x 20 x 17
Stk./g	14



#	421094
↔ ↑ mm	275 x 135 x 28
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	31 x 31 x 22
Stk./g	15



#	421189
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	30 x 27 x 16
Stk./g	12



#	421225
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	33 x 25 x 21
Stk./g	14



#	421263
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 7
↔ mm	37 x 27 x 15
Stk./g	15



#	421301
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	30 x 30 x 16
Stk./g	10

DE	FANTASIE
EN	FANTASY
IT	FANTASIA
ES	FANTASÍA



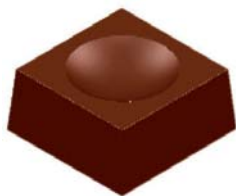
#	421397
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	29 x 25 x 19
Stk./g	13



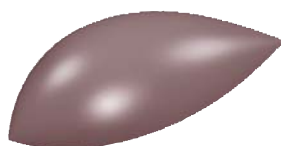
#	421533
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	1 x 10
↔ mm	11,5 x 24 x 13
Stk./g	9



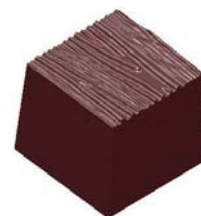
#	421638
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	2 x 7
↔ mm	48 x 29 x 15
Stk./g	9,8



#	421647
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	26 x 26 x 12
Stk./g	9



# - DF / DM	421673
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	2 x 8
↔ mm	45,5 x 25 x 12,5
Stk./g	2 x 10



#	421676
↔ ↑ mm	275 x 135 x 26
Stückzahl / pcs.	4 x 8
↔ mm	22,5 x 22,5 x 19,5
Stk./g	11,5



#	422009
↔ ↑ mm	275 x 175 x 24
Stückzahl / pcs.	5 x 6
↔ mm	38 x 21 x 13
Stk./g	7



#	422169
↔ ↑ mm	275 x 175 x 26
Stückzahl / pcs.	5 x 8
↔ mm	28 x 28 x 24
Stk./g	13



#	421760
↔ ↑ mm	275 x 135 x 30
Stückzahl / pcs.	3 x 7
↔ mm	27 x 27 x 22
Stk./g	8



#	421779
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 5
↔ mm	38,5 x 22,5 x 17,5
Stk./g	12,5



#	421781
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	2 x 7
↔ mm	42,5 x 31 x 18,5
Stk./g	10,5

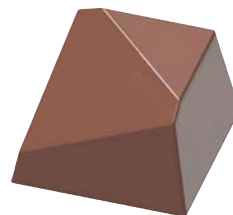
DE	FANTASIE
EN	FANTASY
IT	FANTASIA
ES	FANTASÍA



#	421784
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	48 x 16,5 x 13,5
Stk./g	8



#	421794
↔ ↑ mm	275 x 135 x 30
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	26 x 26 x 25,5
Stk./g	12,5



#	421799
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 7
↔ mm	27,6 x 27,6 x 17,2
Stk./g	12,5



#	421840
↔ ↑ mm	275 x 135 x 30
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	23 x 23 x 20
Stk./g	12



#	421842
↔ ↑ mm	275 x 135 x 30
Stückzahl / pcs.	3 x 7
↔ mm	27,5 x 27,5 x 24
Stk./g	10,5



#	421848
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 7
↔ mm	50 x 25 x 15
Stk./g	7,5



#	421859
↔ ↑ mm	275 x 135 x 26
Stückzahl / pcs.	3 x 7
↔ mm	24,5 x 23,5 x 21,5
Stk./g	9



#	421866
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	30,5 x 19 x 17
Stk./g	9,5



#	421858
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 7
↔ mm	32,5 x 28,5 x 15,5
Stk./g	9,5



#	421883
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	1 x 7
↔ mm	100 x 30 x 20
Stk./g	28



#	421885
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	26 x 26 x 16
Stk./g	12



# - DF / DM	421622
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	2 x 5
↔ mm	117 x 15 x 6,5
Stk./g	2 x 9,5

DE	FANTASIE
EN	FANTASY
IT	FANTASIA
ES	FANTASÍA



#	421903
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 7
↔ mm	45,5 x 28,5 x 14
Stk./g	7,5



#	421904
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 7
↔ mm	42 x 31 x 16
Stk./g	8



#	421028
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	33 x 27 x 19
Stk./g	15



#	421092
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	39 x 28 x 17
Stk./g	15



#	421156
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	5 x 6
↔ mm	37 x 18 x 14
Stk./g	11



#	421173
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	48 x 18 x 20
Stk./g	13



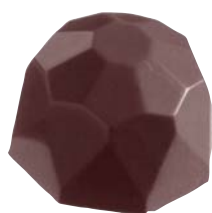
#	421330
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	41 x 21 x 15
Stk./g	14



#	421419
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	31 x 24 x 13
Stk./g	10



#	421479
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	4 x 5
↔ mm	48 x 29 x 11
Stk./g	19



#	421521
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	28,5 x 28,5 x 18
Stk./g	10



#	421544
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	4 x 7
↔ mm	27 x 27 x 16
Stk./g	8,65



#	421545
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	4 x 7
↔ mm	27 x 24 x 17
Stk./g	8,75

DE	FANTASIE
EN	FANTASY
IT	FANTASIA
ES	FANTASÍA



#	421555
↔↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 7
↔ mm	29,5 x 29,5 x 20,2
Stk./g	12,3



#	421559
↔↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	24,4 x 24,4 x 14,5
Stk./g	7,8



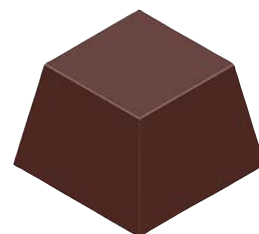
#	421564
↔↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 7
↔ mm	31 x 31 x 15,4
Stk./g	12,35



#	421575
↔↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 7
↔ mm	29 x 29 x 20
Stk./g	5,5



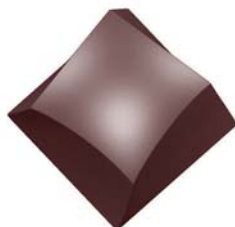
#	421617
↔↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	5 x 5
↔ mm	39 x 18 x 15,5
Stk./g	10



#	421630
↔↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	26 x 26 x 18,5
Stk./g	12



#	421646
↔↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	34,5 x 24,5 x 13
Stk./g	10



#	421753
↔↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 7
↔ mm	27 x 27 x 19
Stk./g	11



#	421754
↔↑ mm	275 x 135 x 28
Stückzahl / pcs.	3 x 6
↔ mm	38 x 32 x 22,5
Stk./g	10



#	422392
↔↑ mm	275 x 175 x 24
Stückzahl / pcs.	4 x 8
↔ mm	27,5 x 27,5 x 15
Stk./g	7,5



#	421764
↔↑ mm	275 x 135 x 32
Stückzahl / pcs.	3 x 7
↔ mm	31 x 31 x 27
Stk./g	9



#	421780
↔↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 7
↔ mm	46 x 28 x 21
Stk./g	8,47

DE	FANTASIE
EN	FANTASY
IT	FANTASIA
ES	FANTASÍA



#	421782
↔ ↑ mm	275 x 135 x 30
Stückzahl / pcs.	3 x 6
↔ mm	44,5 x 32 x 22,5
Stk./g	11



#	422371
↔ ↑ mm	275 x 175 x 24
Stückzahl / pcs.	4 x 9 / 6 Fig.
↔ mm	unterschiedlich
Stk./g	6 / 7



#	421905
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 7
↔ mm	39,5 x 34,5 x 13,5
Stk./g	8,5



#	421906
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	1 x 2
↔ mm	103,5 x 89,5 x 13,5
Stk./g	56



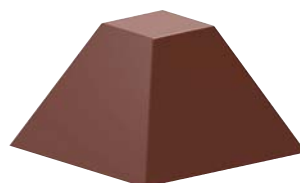
#	421908
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	1 x 7
↔ mm	113 x 28 x 11
Stk./g	31,5



#	421911
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	2 x 6 / 3 Fig.
↔ mm	unterschiedlich
Stk./g	5,5



# - DF / DM	421912
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 6
↔ mm	39 x 34 x 7
Stk./g	2 x 5,5



#	421915
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 7
↔ mm	27,5 x 27,5 x 17
Stk./g	8



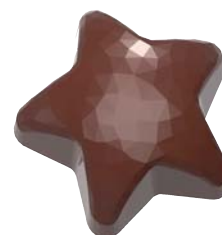
# - DF / DM	421916
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	1 x 14
↔ mm	120 x 9,5 x 5
Stk./g	2 x 4,8



#	421920
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	1 x 6
↔ mm	120 x 34 x 10,5
Stk./g	24



#	421921
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 7
↔ mm	36,5 x 27,5 x 16,5
Stk./g	10,5



#	421922
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 7
↔ mm	35,5 x 35,5 x 17
Stk./g	12

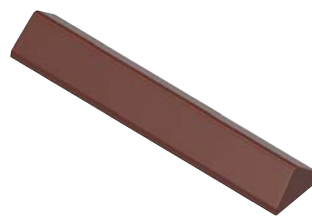
DE	FANTASIE
EN	FANTASY
IT	FANTASIA
ES	FANTASÍA



#	421923
↙↑ mm	275 x 135 x 30
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	26,5 x 26,5 x 22
Stk./g	9,5



#	421924
↙↑ mm	275 x 135 x 32
Stückzahl / pcs.	3 x 7
↔ mm	31 x 31 x 26,5
Stk./g	9,5



#	421929
↙↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	1 x 10
↔ mm	99,5 x 19,5 x 11,5
Stk./g	17,5



#	421930
↙↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	36 x 20 x 15
Stk./g	9,5



#	421932
↙↑ mm	275 x 135 x 28
Stückzahl / pcs.	3 x 7
↔ mm	28 x 28 x 24
Stk./g	13,5



#	421935
↙↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 7
↔ mm	35 x 31 x 16,5
Stk./g	11



#	421936
↙↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	1 x 4
↔ mm	117,5 x 49,5 x 9
Stk./g	57



# - DF / DM	421939
↙↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 7
↔ mm	35 x 35 x 8,5
Stk./g	2 x 7



#	422391
↙↑ mm	275 x 175 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	47 x 19 x 17
Stk./g	13



DE	TASSEN
EN	CUPS
IT	TAZZE
ES	TAZAS



#	421002
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 7
↔ mm	30 x 30 x 19
Stk./g	14



#	421003
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	35 x 26 x 19
Stk./g	14



#	421342
↔ ↑ mm	275 x 135 x 32
Stückzahl / pcs.	4 x 8
↔ mm	28 x 28 x 27
Stk./g	17



#	421387
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	30 x 30 x 20
Stk./g	11



#	421585
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	26 x 33 x 14,5
Stk./g	7



13

DE	KUGELN
EN	SPHERES
IT	SFERE
ES	ESFERAS



# - DF / DM	421158
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	4 x 9
↔ mm	25 x 25 x 12,5
Stk./g	2 x 4



# - DF / DM	421217
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	30 x 30 x 15
Stk./g	2 x 9



# - DF / DM	421258
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	4 x 8
↔ mm	27 x 27 x 13,5
Stk./g	2 x 6

DE	KUGELN
EN	SPHERES
IT	SFERE
ES	ESFERAS



# - DF / DM	421495
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	4 x 10
↔ mm	20 x 20 x 10
Stk./g	2 x 2,5



# - DF / DM	421648
↔ ↑ mm	275 x 135 x 30
Stückzahl / pcs.	2 x 4
↔ mm	50 x 50 x 25
Stk./g	2 x 38



# - DF / DM	422361
↔ ↑ mm	275 x 175 x 24
Stückzahl / pcs.	5 x 8
↔ mm	27 x 27 x 13
Stk./g	2 x 6



#	421797
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	6 x 13
↔ mm	14 x 14 x 7
Stk./g	2 x 1



#	421157
↔ ↑ mm	275 x 135 x 30
Stückzahl / pcs.	3 x 7
↔ mm	29,7 x 29,7 x 25
Stk./g	16,8



# - DF / DM	422252
↔ ↑ mm	275 x 175 x 35
Stückzahl / pcs.	8 x 1
↔ mm	59 x 59 x 29
Stk./g	2 x 71



#	421291
↔ ↑ mm	275 x 135 x 40
Stückzahl / pcs.	1 x 14
↔ mm	45 x 45 x 38
Stk./g	44



#	421292
↔ ↑ mm	275 x 135 x 35
Stückzahl / pcs.	3 x 7
↔ mm	35 x 35 x 30
Stk./g	25



# - DF / DM	422022
↔ ↑ mm	275 x 175 x 24
Stückzahl / pcs.	5 x 8
↔ mm	30 x 30 x 15
Stk./g	2 x 9



#	422116
↔ ↑ mm	275 x 175 x 28
Stückzahl / pcs.	4 x 8
↔ mm	29 x 29 x 23
Stk./g	14



# - DF / DM	422251
↔ ↑ mm	275 x 175 x 30
Stückzahl / pcs.	12 x 1
↔ mm	50 x 50 x 25
Stk./g	2 x 40

DE	KUGELN
EN	SPHERES
IT	SFERE
ES	ESFERAS



# - DF / DM	422253
↙↑ mm	275 x 175 x 40
Stückzahl / pcs.	2 x 3
↔ mm	70 x 70 x 35
Stk./g	2 x 113



# - DF / DM	422254
↙↑ mm	275 x 175 x 40
Stückzahl / pcs.	2 x 3
↔ mm	80 x 80 x 40
Stk./g	2 x 162



#	422295
↙↑ mm	275 x 175 x 24
Stückzahl / pcs.	4 x 8
↔ mm	29 x 29 x 21
Stk./g	13



# - DF / DM	421909
↙↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	25 x 25 x 12,5
Stk./g	2 x 5



#	421867
↙↑ mm	275 x 135 x 30
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	25,5 x 25,5 x 22,5
Stk./g	9,5



DE	BOUCHÉS & BLÖCKE
EN	BOUCHÉS & BLOCS
IT	CIOCCOLATINI RIPIENI E TAVOLETTE
ES	BOMBONES RELLENOS Y BARRAS DE CHOCOLATE



#	421367
↙↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	1 x 5
↔ mm	117 x 50 x 11
Stk./g	84



#	421421
↙↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	1 x 3
↔ mm	130 x 79 x 9
Stk./g	105

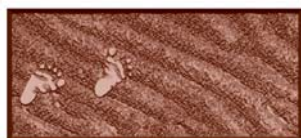


#	421431
↙↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	1 x 3
↔ mm	124 x 77 x 11
Stk./g	102

DE	BOUCHÉS & BLÖCKE
EN	BOUCHÉS & BLOCS
IT	CIOCCOLATINI RIPIENI E TAVOLETTE
ES	BOMBONES RELLENOS Y BARRAS DE CHOCOLATE



#	421588
↙↗ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 3
↔ mm	67 x 33 x 5
Stk./g	12



#	421665
↙↗ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	1 x 4
↔ mm	118 x 53 x 9,5
Stk./g	61



#	421132
↙↗ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	1 x 7
↔ mm	125 x 30 x 13
Stk./g	50



#	421256
↙↗ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	1 x 7
↔ mm	128 x 29 x 14
Stk./g	47



#	421611
↙↗ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	4 x 2
↔ mm	123 x 22 x 6
Stk./g	16,5



#	421745
↙↗ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	2 x 5
↔ mm	63 x 18 x 8
Stk./g	10



#	421667
↙↗ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	2 x 2
↔ mm	125 x 55 x 7
Stk./g	47



#	421796
↙↗ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	1 x 5
↔ mm	105 x 45 x 7,5
Stk./g	26



#	421854
↙↗ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	1 x 8
↔ mm	117,5 x 25 x 14,5
Stk./g	32



#	421872
↙↗ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	1 x 8
↔ mm	116,5 x 22,5 x 15
Stk./g	37,7



#	421898
↙↗ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	1 x 3
↔ mm	79,5 x 79,5 x 13,5
Stk./g	77,5



#	421899
↙↗ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	1 x 8
↔ mm	117,5 x 23,5 x 14
Stk./g	36,5

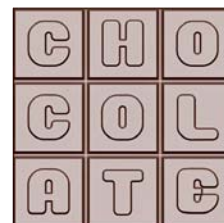
DE	BOUCHÉS & BLÖCKE
EN	BOUCHÉS & BLOCS
IT	CIOCCOLATINI RIPIENI E TAVOLETTE
ES	BOMBONES RELLENOS Y BARRAS DE CHOCOLATE



#	421612
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	2 x 2
↔ mm	114 x 50 x 8
Stk./g	55



#	421642
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	1 x 2
↔ mm	100 x 100 x 15
Stk./g	92



#	421685
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	1 x 2
↔ mm	100 x 100 x 8
Stk./g	75



#	421769
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	2 x 2
↔ mm	124,5 x 55,5 x 6,5
Stk./g	45



#	422110
↔ ↑ mm	275 x 175 x 24
Stückzahl / pcs.	1 x 3
↔ mm	156 x 77 x 8
Stk./g	90



#	422162
↔ ↑ mm	275 x 175 x 24
Stückzahl / pcs.	1 x 3
↔ mm	155 x 77 x 9
Stk./g	108



#	422276
↔ ↑ mm	275 x 175 x 30
Stückzahl / pcs.	1 x 1
↔ mm	250 x 160 x 25
Stk./g	1000



#	422436
↔ ↑ mm	275 x 175 x 24
Stückzahl / pcs.	1 x 3
↔ mm	156 x 77 x 4
Stk./g	50



#	422437
↔ ↑ mm	275 x 175 x 24
Stückzahl / pcs.	1 x 3
↔ mm	156 x 77 x 5
Stk./g	60



#	422438
↔ ↑ mm	275 x 175 x 24
Stückzahl / pcs.	1 x 3
↔ mm	156 x 77 x 6
Stk./g	70



DE	MEERESFRÜCHTE
EN	SEAFRUIT
IT	FRUTTI DI MARE
ES	MARISCOS



#	421084
↙ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 8
↔ mm	35 x 29 x 21
Stk./g	15



#	421170
↙ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	4 x 7 / 5 Fig.
↔ mm	38 x 20 x 7
Stk./g	4,5



# - DF / DM	421586
↙ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	22 x 1 / 9 Fig.
↔ mm	unterschiedlich
Stk./g	2 x 6

DE	LOLLIES
EN	LOLLIES
IT	LECCA LECCA
ES	PIRULETAS



#	421294
↙ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	1 x 10
↔ mm	66 x 35 x 10
Stk./g	16



#	421354
↙ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	1 x 6
↔ mm	48 x 37 x 15
Stk./g	11



#	421480
↙ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	1 x 4
↔ mm	54 x 63 x 12
Stk./g	29



#	421623
↙ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	1 x 4
↔ mm	49,5 x 49,5 x 11
Stk./g	16,5

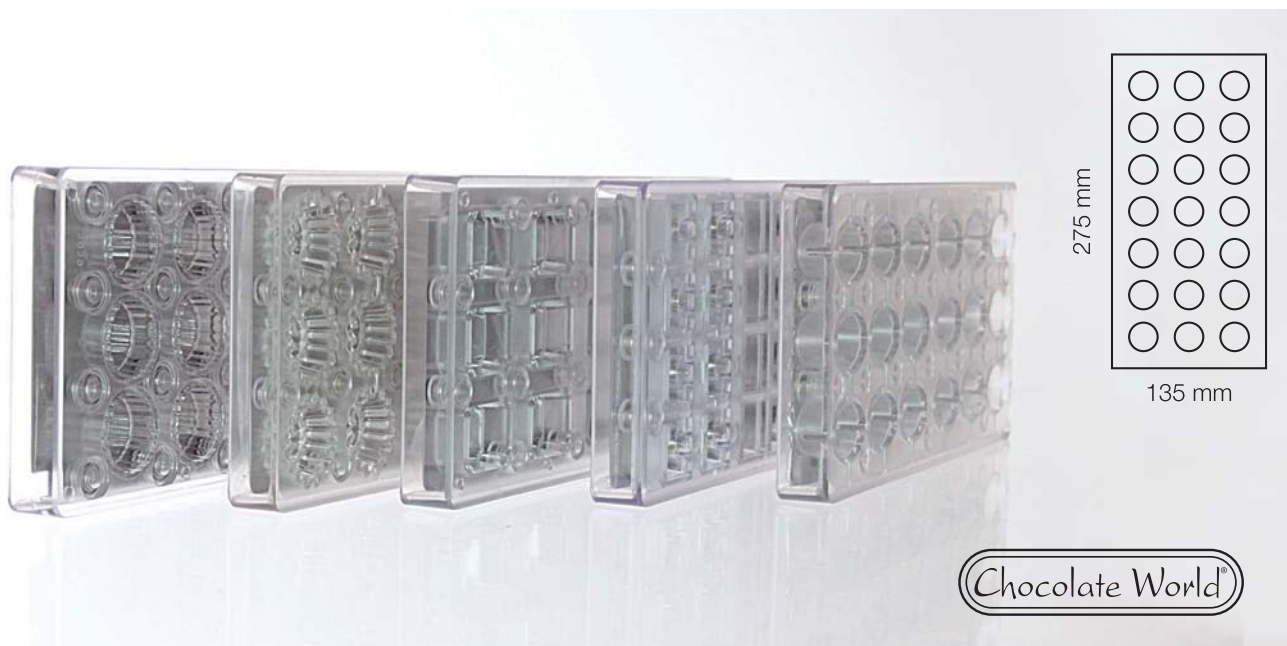


#		
450900	500 Stk.	



DE	STÄBCHEN AUS PAPPE
EN	STICKS, MADE OF CARDBOARD
IT	BASTONCINI IN CARTONE
ES	PALITOS DE CARTÓN

#	↗ mm		
115548	120	50	



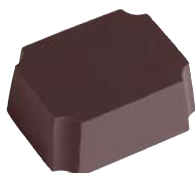
DE	MAGNETFORMEN
EN	MAGNET MOULDS
IT	STAMPI MAGNETICI
ES	MOLDES DE IMÁN

Das Gewicht wurde auf der Grundlage von Vollmilch-Schokolade bestimmt und kann je nach Schokoladensorte, der Füllung sowie der Gießtechnik, Abweichungen verzeichnen.

The weight is based on a moulding with solid milk chocolate and may depend on your chocolate, filling and way of moulding.

Il peso viene determinato in base a cioccolato al latte e può subire variazioni secondo il tipo di cioccolato impiegato, il ripieno e la tecnica di fusione.

El peso queda determinado a base de chocolate con leche entera y puede ser distinto según el tipo de chocolate, relleno y técnica de moldeo.



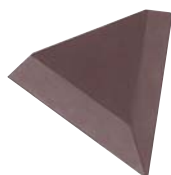
#	430000
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 5
↔ mm	35 x 28 x 14
Stk./g	13,5



#	430001
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	4 x 6
↔ mm	24 x 24 x 14
Stk./g	9,5



#	430007
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 6
↔ mm	32 x 24 x 11
Stk./g	9



#	430008
↔ ↑ mm	275 x 135 x 24
Stückzahl / pcs.	3 x 4
↔ mm	46 x 40 x 15
Stk./g	13



**Das Edhard-System beinhaltet 3 Hauptkomponenten:
Motorblock, Trichter mit Pumpeneinheit und Dosiertülle.**

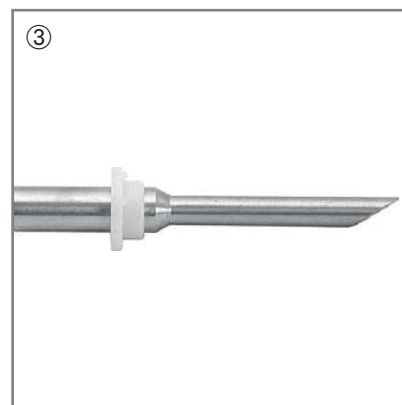
Edhard Dosiermaschine / Gebäckfüller zum automatischen Befüllen, Dosieren und Dekorieren von Gebäck und Lebensmitteln aller Art wie z.B. Teig, Butter, Käsekuchen, Hüttenkäse, Frischkäse, Sahne, Cremes, Früchtefüllungen, Honig, Glasuren, Gelee, Ketchup, Sirup, Senf, Pudding, Püree, Salat-Dressing, Joghurt und viele andere Produkte.

**This equipment consists of three main components:
Power base, filler unit (pump and hopper) and the spouts.**

Automatic dosingmeter for injecting, depositing, layering and topping. A partial list of food products using the dosing systems: Dough, butter, cheesecake, cottage cheese, cream cheese, creams, custard, fruit fillings, honey, icing, jelly, ketchup, molasses, mustard, pudding, purees, salad dressing, yogurt and many other products.



i 1 Set = 1 x # 152600 / 1 x # 152611 / 2 x # 152661

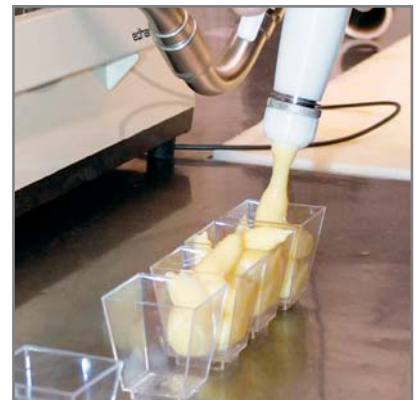


edhard



INOX

14






DE	DOSIERMASCHINE "EDHARD"
EN	DOSINGMETER "EDHARD"
IT	DOSATRICE "EDHARD"
ES	DOSIFICADORA "EDHARD"

Zum automatischen Füllen von Croissants, Donuts und Gebäckstücken jeder Art

- Sehr leicht zu bedienen, leicht zu reinigen
- Dosiermenge über digitales Bedienfeld einstellbar
- Kein Tropfen, da gegenläufiger Arbeitsablauf

For stuffing croissant, donuts and all kinds of pastries

- Very simple to use, easy to clean
- Quantity to be dispensed is adjustable with a digital entry keypad from 0 to 99
- No dripping because of reverse motion at end of fill cycle

#	152600	152840	152609	152845
	44 Watt	93 Watt	186 Watt	186 Watt
	Automatischer Zyklus / automatic cycle	Automatischer Zyklus / automatic cycle	Motor mit einstellbarer Geschwindigkeit, Geschwindigkeitskontrolle, Rücklauf und automatischem Zyklus / power base with variable speed, speed control, reverse and automatic cycle	Motor mit einstellbarer Geschwindigkeit, Geschwindigkeitskontrolle, Rücklauf und automatischem Zyklus / power base with variable speed, speed control, reverse and automatic cycle
↔ mm	172 x 391 x 229	241 x 391 x 229	241 x 391 x 229	300 x 400 x 225
	Motor / power base	Motor / power base	Motor / power base	Motor / power base
	220 Volt	240 Volt	240 Volt	240 Volt
 kg	5,5 kg	8,0 kg	8,0 kg	13,3 kg



DE	TRICHTER
EN	FILLER UNITS
IT	TRAMOGGIA
ES	TOLVA-DEPOSITO



#		Ø mm	↑ mm	l	kg
152610	einfach / single	229	381	5,5	1,70
152612	einfach / single	260	502	17,0	2,32
152611	doppelt / double	229	381	5,5	1,70
152613	doppelt / double	260	502	17,0	2,32





93 186	DE	TRICHTER EINFACH
	EN	HOPPERS SINGLE
	IT	TRAMOGGIA A USCITA UNICA
	ES	TOLVA-DEPOSITO UNICA SALIDA

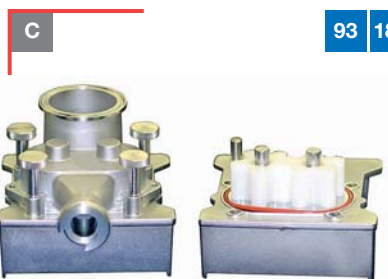
Für # 152850, 152851 und 152856 For # 152850, 152851 und 152856

#		l	kg
152860	einfach / single	5,5	0,6
152861	einfach / single	17,0	1,5



93 186	Material: Edelstahl	Made of stainless steel
	Für # 152850, 152851 und 152856	For # 152850, 152851 und 152856

#		l	kg
152862	einfach / single	17,0	4,3
152865	einfach / single	32,0	5,3



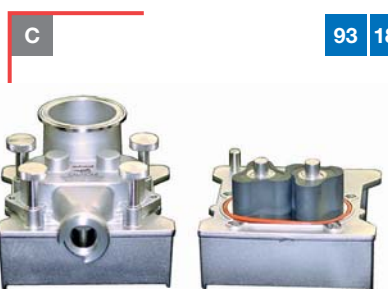
93 186	DE	PUMPEINHEIT AUS EDELSTAHL FÜR FLÜSSIGE PRODUKTE
	EN	PUMP MADE OF STAINLESS STEEL FOR SMOOTH PRODUCTS
	IT	GRUPPO POMPA IN ACCIAIO INOX PER PRODOTTI LIQUIDI
	ES	BOMBA EN INOX PARA PRODUCTOS LÍQUIDOS

#		kg
152850	Pumpeinheit einfach / pump single	3,8



93 186	DE	PUMPEINHEIT AUS EDELSTAHL FÜR FLÜSSIGE PRODUKTE
	EN	PUMP MADE OF STAINLESS STEEL FOR SMOOTH PRODUCTS
	IT	GRUPPO POMPA IN ACCIAIO INOX PER PRODOTTI LIQUIDI
	ES	BOMBA EN INOX PARA PRODUCTOS LÍQUIDOS

#		kg
152856	Pumpeinheit doppelt / pump double	4,2



93 186	DE	PUMPEINHEIT AUS EDELSTAHL FÜR PRODUKTE MIT TEILCHEN
	EN	PUMP MADE OF STAINLESS STEEL FOR PRODUCTS WITH PARTICLES
	IT	GRUPPO POMPA IN ACCIAIO INOX PER PRODOTTI GRANULOSI
	ES	BOMBA EN INOX PARA PRODUCTOS CON TROCITOS SÓLIDOS

Für Teilchen max. 10 mm For particles of max. 10 mm

#		kg
152851	Pumpeinheit einfach / pump single	4,0

DE	KUPPLUNGSSTÜCK FÜR TRICHTER EINFACH
EN	ADAPTER FOR SINGLE FILLER UNITS
IT	ADATTATORE A DOPPIA USCITA PER TRAMOGGIA
ES	ADAPTADOR CON DOBLE SALIDA PARA TOLVA

Zur Verwendung von „2-fach“ Tüllen bei einfachen Trichtern

For using "double spouts" for single filler units

#		für / for #	
152699	Kupplungsstück / adapter	152610, 152612, 152850, 152851	



DE	TÜLLEN-ADAPTER
EN	EXTERNAL PIPING TUBE ADAPTER
IT	ADATTATORE PER BOCCHETTE
ES	ADAPTADOR PARA BOQUILLAS

Für Verlängerungsschlauch # 152677

for hose assembly # 152677

#		Ø mm	
152710		24	
152711		30	
152712		35	





















DE	ZUBEHÖR FÜR DOSIERMASCHINE "EDHARD"
EN	ACCESSORY FOR DOSINGMETER "EDHARD"
IT	ACCESSORIO PER DOSATRICE "EDHARD"
ES	ACCESORIO PARA DOSIFICADORA "EDHARD"

#		
152679	Fußpedal / Switch foot	




DE	ZUBEHÖR FÜR DOSIERMASCHINE "EDHARD" PASSEND FÜR TRICHTER 152611, 152613, 152856
EN	ACCESSORIES FOR DOSINGMETER "EDHARD" USABLE FOR FILLER UNITS 152611, 152613, 152856
IT	ACCESSORI "EDHARD" PER TRAMOGGE 152611, 152613, 152856
ES	ACCESORIOS "EDHARD" PARA TOLVAS 152611, 152613, 152856

#		Ø mm	↗ mm
 152630	 Tülle, doppelt / Spout double	11,1	89
 152631	 Konfitüre-Tülle, doppelt / Jam spout, double	11	82,5
 152632	 Tülle glatt, doppelt / Spout plain, double	4,8	41
 152652	 Tülle geschlitzt, doppelt / Spout éclair-slit, double	11,1	127
 152653	 Tülle, doppelt / Spout, double	11,1	127
 152657	 Tülle glatt, doppelt / Spout plain, double	7,9	111,1
 152659	 Tülle geschlitzt, doppelt / Spout éclair-slit, double	7,9	111,2
 152661	 Tülle glatt 30° doppelt / Spout plain 30° double	7,1	57
 152666	 Berlinertülle, doppelt / Spout "Krapfen", double	6,4	41,3

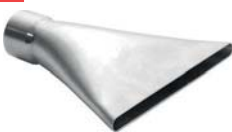
DE	ZUBEHÖR FÜR DOSIERMASCHINE "EDHARD" PASSEND FÜR TRICHTER 152610, 152612, 152850, 152851
EN	ACCESSORIES FOR DOSINGMETER "EDHARD" USABLE FOR FILLER UNITS 152610, 152612, 152850, 152851
IT	ACCESSORI "EDHARD" PER TRAMOGGE 152610, 152612, 152850, 152851
ES	ACCESORIOS "EDHARD" PARA TOLVAS 152610, 152612, 152850, 152851


#		Ø mm	↗ mm	→ mm	
---	--	------	------	------	--


▶A ▶C					
	152633	Tülle glatt, einfach / Spout plain, single	22,2	57	

▶A ▶C					
	152635	Tülle glatt, einfach / Spout plain, single	22,2	89	


▶A ▶C					
	152636	Tülle glatt, einfach / Spout plain, single	22,2	127	

▶A ▶C					
	152638	Bandtülle / Layering spout		101	7,1
	152639	Bandtülle / Layering spout		89	4,8
	152640	Bandtülle / Layering spout		40	4
	152641	Bandtülle / Layering spout		40	2
	152642	Bandtülle / Layering spout		60	3
	152643	Bandtülle / Layering spout		50	2,5
	152644	Bandtülle / Layering spout		70	3
	152645	Bandtülle / Layering spout		80	2,5
	152646	Bandtülle / Layering spout		30	3,6


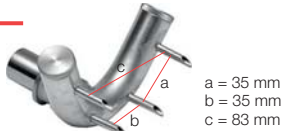






▶A ▶C					
	152647	Tülle einfach 45° / Spout single 45°	22,2	120,6	

▶A ▶C					
	152648	Dreifach-Tülle einfach / Spout triple single	4,8 x 3	25	3

▶A ▶C					
	152654	Tülle glatt, einfach / Spout plain, single	22,2	177,8	3

▶A ▶C					
	152880	Donut-Füller / Donut spout	88	H: 30	

DE	ZUBEHÖR FÜR DOSIERMASCHINE "EDHARD" PASSEND FÜR TRICHTER 152610, 152612, 152850, 152851
EN	ACCESSORIES FOR DOSINGMETER "EDHARD" USABLE FOR FILLER UNITS 152610, 152612, 152850, 152851
IT	ACCESSORI "EDHARD" PER TRAMOGGE 152610, 152612, 152850, 152851
ES	ACCESORIOS "EDHARD" PARA TOLVAS 152610, 152612, 152850, 152851

#		Ø mm	↗ mm	→ mm	
▶A ▶C					
152655	Tülle geschlitzt, einfach / Spout slit, single	22,2	111,2		
▶A ▶C					
152656	Croissant-Füller einfach / Croissant spout, single	4,8 x 4	25	4	
▶A ▶C					
152658	Tülle geschlitzt, einfach / Spout slit, single	22,2	127		
▶A ▶C					
152660	Tülle "Cannoli" einfach / Spout "Cannoli" single	14,3	76,2		
▶A ▶C					
152662	Tülle glatt, einfach / Spout plain, single	22,2	41		
▶A ▶C					
152663	Tülle Blaubeeren, einfach / Spout blueberry, single	22,2	82,5		
▶A ▶C					
152664	Tülle glatt, einfach / Spout plain, single	22,2	111,2		
▶A ▶C					
152665	Univers. Verläng., einf. / Univers. extension, single	22,2	158,7		

DE	ZUBEHÖR FÜR DOSIERMASCHINE "EDHARD" PASSEND FÜR TRICHTER 152610, 152612, 152850, 152851
EN	ACCESSORIES FOR DOSINGMETER "EDHARD" USABLE FOR FILLER UNITS 152610, 152612, 152850, 152851
IT	ACCESSORI "EDHARD" PER TRAMOGGE 152610, 152612, 152850, 152851
ES	ACCESORIOS "EDHARD" PARA TOLVAS 152610, 152612, 152850, 152851

#		Ø mm	↗ mm		
---	--	------	------	--	--



152677	Verlängerung (Schlauch) / Hose assembly	22,2	914		
--------	---	------	-----	--	--

DE	AUSGLEICHSVORRICHTUNG
EN	BALANCER
IT	BILANCIAMENTO
ES	BALANCEADOR










Halterung für Edhard Schlauchsystem,
integrierte Zugvorrichtung.

Holder for Edhard hose, integrated traction
device.

#	↔ mm		
152898	380 x 410 x 135		



DE	ZUBEHÖR FÜR DOSIERMASCHINE "EDHARD"
EN	ACCESSORIES FOR DOSINGMETER "EDHARD"
IT	ACCESSORI PER DOSATRICI "EDHARD"
ES	ACCESORIOS PARA DOSIFICADORAS EDHARD

#		für / for #	Ø mm	
	152637	Ansatzstück für Art-Nr. / Double spout for code	# 152665	19
	152667	Anti-Tropfröhre für Art-Nr. / Dripless valve for code	# 152649, 152650, 152651	
	152668	Anti-Tropfröhre für Art-Nr. / Dripless valve for code	# 152649, 152650, 152651	
	152669	Anti-Tropfröhre für Art-Nr. / Dripless valve for code	# 152665, 152677	
	152670	Anti-Tropfröhre für Art-Nr. / Dripless valve for code	# 152665, 152677	
	152671	Dekortülle für Art-Nr. / Decor tube for code	# 152665, 152677	9,7
	152672	Dekortülle für Art-Nr. / Decor tube for code	# 152665, 152677	14
	152673	Dekortülle für Art-Nr. / Decor tube for code	# 152665, 152677	14,2
	152674	Dekortülle für Art-Nr. / Decor tube for code	# 152665, 152677	4,8 x 9,7
	152675	Dekortülle für Art-Nr. / Decor tube for code	# 152665, 152677	12
	152676	Dekortülle für Art-Nr. / Decor tube for code	# 152665, 152677	9,7

DE	GEBÄCKFÜLLER
EN	CREAM INJECTOR
IT	RIEMPITRICE PER CREME
ES	INYECTORA

- Zum Füllen von Krapfen, Pfannkuchen und anderen Patisserie-Produkten mit max. Geschwindigkeit und Genauigkeit
- Gehäuse aus Aluminiumguß
- Trichter, Zylinder, Dosierer, Welle, Hebel und Auslaufrohr aus rostfreiem Edelstahl
- For filling "Krapfen", pancakes and other sweets with maximum speed and precision
- Base made of cast aluminium
- Funnel, cylinder, piston, injector, lever and thrust rib are made of stainless steel

KLEIN

Technische Daten:

Auslaufrohr Ø:	2,4 mm
Dosiermenge:	1 – 30 g
Einfüllmenge:	2,0 l

SMALL

Technical specification:

Piston Ø:	2,4 mm
Dosis:	1 – 30 g
Funnel:	2.0 l



#	↑ mm	→ mm	⚖ kg
153000	440	250	2,70

GROSS

Technische Daten:

Auslaufrohr Ø:	3,1 mm;
Dosiermenge:	1 – 60 g
Einfüllmenge:	5,2 l

LARGE

Technical specification:

Piston Ø:	3,1 mm
Dosis:	1 – 60 g
Funnel:	5.2 l



#	↑ mm	→ mm	⚖ kg
153001	520	370	7,20

DE	GEBÄCKSPRITZE
EN	BISCUIT / PASTRY SYRINGE
IT	SIRINGA PER PASTICCERIA
ES	JERINGA PARA PASTELERÍA

- Korpus, Gebäckspritze, Griff und Füße aus Aluminium
- Inklusive 13 Scheiben für unterschiedliche Spritzgebäckarten
- Body, fittings, pastry presses, handle and bracket made of aluminium
- Including 13 different pastry presses for various shapes of biscuit pastry

#	↔ mm	⚖ kg
152700	500 x 200 x 190	5,0





151236
Donut-Aufsatz / Donut adapter

DE GEBÄCKFÜLLER
EN CREAM INJECTOR
IT RIEMPITRICE PER CREME
ES INYECTORA PARA CREMAS



- Füllkolben und Schüssel aus Edelstahl
- Inklusive 2 Deckel
- Dosiermenge regulierbar: 0 – 15 g
- Jedes Bauteil ist einfach zu reinigen
- Pistons and bowl made of stainless steel
- Including 2 lids
- Dosing adjustable: 0 – 15 g
- All components are easy to clean

Ø (mm)	80
Ø Nadel / needle (mm)	2
Höhe Nadel / Height needle (mm)	15
Abstand Nadel / Distance needle (mm)	20
Anzahl / quantity	8

#		↔ mm	⚖ kg	🗲 l
152200	2 Füllkolben / 2 pistons	260 x 380 x 350	2,1	3,0
152230	1 Füllkolben / 1 piston	260 x 380 x 350	2,0	3,0
152235	mit Donut-Füllkolben / with donut filler spout	260 x 380 x 350	2,0	3,0
152210	Ersatzschüssel / bowl		–	3,0



152230



152200



152235



DE	HEBEL DOSIERSPENDER MIT DONUT-AUFSATZ
EN	LEVER DISPENSER WITH DONUT ADAPTER
IT	DOSATORE A LEVA CON ATTACCO PER CIAMBELLA
ES	DOSIFICADOR DE PALANCA CON ACCESORIO PARA DONUTS

Material: Edelstahl

• **Beheizbar**

- Temperatur einstellbar: 0 – 120 °C
- Spannung: 230 V, 50 Hz
- Leistung: 900 W
- Dosierung einstellbar / ± 35 ml

Achtung: Wasserbad-Funktion

Made of stainless steel

• **Heatable**

- Temperature adjustable: 0 – 120 °C
- Voltage: 230 V, 50 Hz
- Power: 900 W
- Dosage adjustable / ± 35 ml

Attention: Bain-Marie Function

#	↔ mm	⚖ kg	📏 l
152260	180 x 180 x 510	3,8	3,0

Material: Edelstahl

- Dosierung einstellbar / ± 35 ml

Made of stainless steel

- Dosage adjustable / ± 35 ml

#	↔ mm	⚖ kg	📏 l
152280	180 x 180 x 460	2,3	4,5



151238

Donut-Aufsatz / Donut adapter

Ø (mm)	75
Ø Nadel / needle (mm)	3
Höhe Nadel / Height needle (mm)	20
Abstand Nadel / Distance needle (mm)	20
Anzahl / quantity	8



14



DE	FLASCHENWÄRMER, ELEKTRISCH
EN	BOTTLE WARMER, ELECTRIC
IT	SCALDAFLACONI DOSATORI
ES	CALIENTA BIBERONES

- Außengehäuse Edelstahl
- Temperatur stufenlos regelbar (40–90°C)
- Kein Wasserbad – Temperatureaustausch erfolgt über Direktkontakt / Luft
- Geringer Energieverbrauch
- Inklusive Quetschflasche (950 ml) aus PP
- Öffnungsdurchmesser: 86 mm
- Öffnungstiefe: 195 mm
- Outer casing stainless steel
- Temperature infinitely variable (40–90°C)
- No bain marie – temperature exchange via direct contact / air
- Low energy consumption
- Including squeeze bottle (950 ml) made of PP
- Opening diameter: 86 mm
- Opening depth: 195 mm



150620



150630



150635

#	150620	150630	150635
	Flaschenwärmer 1-fach	Flaschenwärmer 2-fach	Flaschenwärmer 3-fach
	Außengehäuse Edelstahl	Außengehäuse Edelstahl	Außengehäuse Edelstahl
Zubehör	Quetschflasche 1 x 950 ml	Quetschflasche 2 x 950 ml	Quetschflasche 3 x 950 ml
→ mm	210	305	445
↓ mm	165	165	165
↑ mm	330	330	330
⚡	200 W 50 / 60 Hz / 230 Volt	400 W 50 / 60 Hz / 230 Volt	600 W 50 / 60 Hz / 230 Volt
°C	40° bis 90°C	40° bis 90°C	40° bis 90°C

DE	QUETSCHFLASCHEN
EN	SQUEEZE BOTTLES
IT	FLACONI DOSATORI
ES	DISPENSADORES A PRESIÓN – BIBERONES

Material: PP

Made of PP

#	Öffnung / mouth	↑ mm	g	Ø mm	ml
150625	1 ○	281	85	80	950
150621	3 ○	291	74	80	950
200490	1 ○	195	30	52	250
200491	1 ○	240	42	62	500
200492	1 ○	265	61	72	750
200493	1 ●	240	42	62	500
200494	1 ●	265	61	72	750
200495	1 ●	240	42	62	500
200496	1 ●	265	61	72	750



150625

150621



DE	DOSIERSYSTEM
EN	SAUCE DISPENSER
IT	DOSATORE
ES	DISPENSADOR

Für alle Arten von Saucen, Senf, Ketchup, Mayonnaise

- Material: PP
- Zur Befestigung am Bügel
- Behälter inklusive Einhand-Dosierspender

For all kinds of sauces, mustard, ketchup, mayonnaise

- Made of PP
- Bracket fixing
- Container including one-hand dispensing device

#	↔ mm	l
152970	170 x 170 x 330 mm	5,5

#	Zubehör / Accessories
152971	Aufhängekette / Chain
152972	Wandhaken / Wall hook





152410



152411

DE	DRUCKKNOPF DOSIERSPENDER MIT GN BEHÄLTER
EN	PUMP DISPENSERS WITH GN CONTAINER
IT	DOSATORI A PRESSIONE CON CONTENITORE GN
ES	DOSIFICADORES CON CONTENEDOR GN

Material: Edelstahl
 • GN 1/6 Behälter inklusive
 • Dosierung einstellbar / ± 30 ml

Made of stainless steel
 • GN 1/6 container included
 • Dosage adjustable / ± 30 ml

#	↔ mm	↑ mm	⬇ l
152410 ●	180 x 165	320	3,0
152541 ○	180 x 165	320	3,0
152542 ●	180 x 165	320	3,0
152411	180 x 340	340	2 x 3,0
152412	180 x 500	340	3 x 3,0



152412

DE	DRUCKKNOPF DOSIERSPENDER MIT GN BEHÄLTER "COOL"
EN	PUMP DISPENSERS WITH GN CONTAINER "COOL"
IT	DOSATORI A PRESSIONE CON CONTENITORE GN "COOL"
ES	DOSIFICADORES CON CONTENEDOR GN "COOL"

Material: Edelstahl
 • GN 1/6 Behälter inklusive
 • Dosierung einstellbar / ± 30 ml
 • Lieferumfang **ohne** Kühlakkus

Made of stainless steel
 • GN 1/6 container included
 • Dosage adjustable / ± 30 ml
 • Cooling packs are **not** included

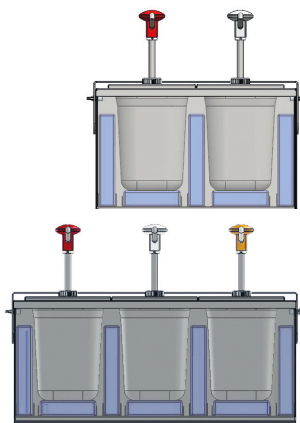
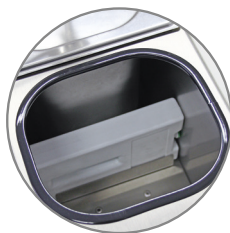


152441

#	↔ mm	↑ mm	⬇ l
152441	185 x 425	375	2 x 3,0
152442	185 x 585	375	3 x 3,0



152442

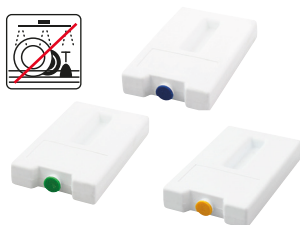


für bis zu 5 Kühlakkus
(GN 1/9) / for up to
5 cooling packs (GN 1/9)

für bis zu 7 Kühlakkus
(GN 1/9) / for up to
7 cooling packs (GN 1/9)

Passende Kühlakkus

Suitable cooling packs



- 3°C
- 12°C
- 21°C

#	GN	↔ mm	⚖ g
281001	1/9	176 x 108 x 30	500
281006	1/9	176 x 108 x 30	500
281011	1/9	176 x 108 x 30	500

DE	DRUCKKNOPF DOSIERSPENDER
EN	PUMP DISPENSERS
IT	DOSATORI A PRESSIONE
ES	DOSIFICADORES

Material: Edelstahl

- Dosierung einstellbar / ± 30 ml

Made of stainless steel

- Dosage adjustable / ± 30 ml

#	↔ mm	↑ mm	⬇ l
152420 ●	Ø: 120	380	2,0
152543 ○	Ø: 120	380	2,0
152544 ●	Ø: 120	380	2,0
152421	140 x 290	410	2 x 2,0
152422	140 x 440	410	3 x 2,0



152420



152421



152422

DE	DRUCKKNOPF DOSIERSPENDER MIT SICHTFENSTER
EN	PUMP DISPENSERS WITH GLASS WINDOW
IT	DOSATORI A PRESSIONE CON FINESTRELLA
ES	DOSIFICADORES CON VISOR DE CONTENIDO

Material: Edelstahl

- Dosierung einstellbar / ± 30 ml

Made of stainless steel

- Dosage adjustable / ± 30 ml

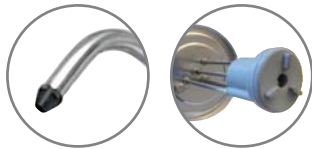
#	↔ mm	↑ mm	⬇ l
152430 ●	Ø: 100	455	2,0
152545 ○	Ø: 100	455	2,0
152547 ●	Ø: 100	455	2,0
152431	140 x 290	470	2 x 2,0
152432	140 x 440	470	3 x 2,0



152431



152432



DE	HEBEL DOSIERSPENDER
EN	LEVER DISPENSERS
IT	DOSATORI A LEVA
ES	DOSIFICADORES DE PALANCA

- Material: Edelstahl
- Auslauf schwenkbar
 - Antitropftülle
 - Dosierung einstellbar / ± 35 ml

- Made of stainless steel
- Swivel spout
 - Anti-drip nozzle
 - Dosage adjustable / ± 35 ml



152403

#	↔ mm	↑ mm	∅ mm	⌈	
152400	-	420	180	4,5	
152401	200 x 400	440	180	2 x 4,5	
152402	200 x 600	440	180	3 x 4,5	
152403	-	380	180	3,0	NEW
152450	-	420	260	10,0	
152453	Ersatzbehälter / Spare container # 152400		180	4,5	
152452	Ersatzbehälter / Spare container # 152450		260	10,0	
152454	geschlossener Deckel / closed lid # 152400		180	4,5	
152455	geschlossener Deckel / closed lid # 152450		260	10,0	



152400



152401



152454 + 152455



152450



152402

DE	HEBEL DOSIERSPENDER
EN	LEVER DISPENSERS
IT	DOSATORI A LEVA
ES	DOSIFICADORES DE PALANCA

Material: Edelstahl

- Lieferumfang **ohne** GN Behälter
- Geeignet für Behälter mit einer von Tiefe 200 mm
- Auslauf schwenkbar
- Antitropftülle
- Dosierung einstellbar / ± 35 ml

Made of stainless steel

- GN containers are **not** included
- Suitable for containers with a depth of 200 mm
- Swivel spout
- Anti-drip nozzle
- Dosage adjustable / ± 35 ml



152416

#	↔ mm	↑ mm	GN	↓ l
152413	330 x 165	380	1/3	7,0
152414	270 x 165	380	1/4	5,0
152416	180 x 165	380	1/6	3,0
152417	330 x 270	380	1/2	10,0

Anwendungsbeispiel / Application example



152413



152414



152417

DE	HEBEL DOSIERSPENDER "COOL"
EN	LEVER DISPENSERS "COOL"
IT	DOSATORI A LEVA "COOL"
ES	DOSIFICADORES DE PALANCA "COOL"

Material: Edelstahl

- GN 1/6 Behälter inklusive
- Dosierung einstellbar / ± 35 ml
- Lieferumfang **ohne** Kühlakkus

Made of stainless steel

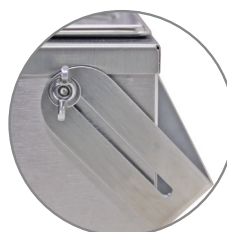
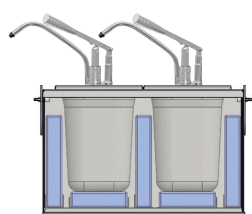
- GN 1/6 container included
- Dosage adjustable / ± 35 ml
- Cooling packs are **not** included



152418

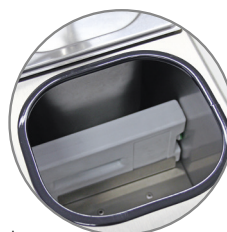
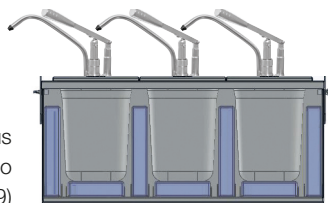
#	↔ mm	↑ mm	↓ l
152418	185 x 425	375	2 x 3,0
152419	185 x 585	375	3 x 3,0

für bis zu 5 Kühlakkus (GN 1/9) / for up to 5 cooling packs (GN 1/9)



152419

für bis zu 7 Kühlakkus (GN 1/9) / for up to 7 cooling packs (GN 1/9)

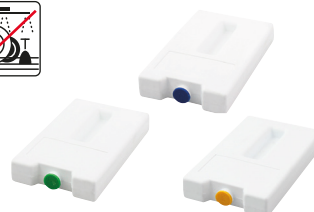


Passende Kühlakkus

Suitable cooling packs



- 3°C
- 12°C
- 21°C



#	GN	↔ mm	g
281001	1/9	176 x 108 x 30	500
281006	1/9	176 x 108 x 30	500
281011	1/9	176 x 108 x 30	500



DE	HEBEL DOSIERSPENDER
EN	LEVER DISPENSERS
IT	DOSATORI A LEVA
ES	DOSIFICADORES DE PALANCA

- PP Eimer inklusive
- Auslauf schwenkbar
- Antitropftülle
- Dosierung einstellbar / ± 35 ml
- PP bucket included
- Swivel spout
- Anti-drip nozzle
- Dosage adjustable / ± 35 ml

#	↑ mm*	Ø mm	l
152490	440	265	10
152492	380	225	5

* Gesamthöhe inkl. Dosierspender / Total height incl. dosing dispenser



DE	DRUCKKNOPF DOSIERSPENDER
EN	PUMP DISPENSERS
IT	DOSATORI A PRESSIONE
ES	DOSIFICADORES

- PP Eimer inklusive
- Dosierung einstellbar / ± 30 ml
- PP bucket included
- Dosage adjustable / ± 30 ml

#	↑ mm*	Ø mm	l
152495	390	265	10
152496	330	225	5

* Gesamthöhe inkl. Dosierspender / Total height incl. dosing dispenser



DE	EIMER
EN	BUCKETS
IT	SECCHI
ES	CUBOS

#	↑ mm	Ø mm	l
152491	260	265	10
152497	195	225	5



DE	DECKEL INKLUSIVE PUMPE
EN	SAUCE DISPENSER LID INCLUDING PUMP
IT	COPERCHIO CON POMPA DOSATRICE
ES	TAPA CON BOMBA

- Deckel aus Aluminium
- Für 10 kg und 12 kg Eimer
- Inklusive Pumpe
- Lid made of aluminium
- For 10 kg and 12 kg bucket
- Including pump

#	Ø mm	ml
154702	280	30

Anwendungsbeispiel:
Lieferung ohne Behälter

Application example:
Delivery without container



DE	DRUCKKNOPF DOSIERSPENDER
EN	PUMP DISPENSERS
IT	DOSATORI A PRESSIONE
ES	DOSIFICADORES

- Druckknopf-Bedienung
- Schwenkbar
- Spülmaschinengeeignet
- Push-button operation
- Swivelling
- Dishwasher safe

Deckel: Kunststoff (PE)

Lid made of PE

#		↗ mm	→ mm	↑ mm	↻ l
154710		175	140	150*	2,0
154711		175	140	210*	3,0
154712		175	140	340*	5,0

* Höheangabe ohne Pumpe / Height without pump

Behälter auch separat erhältlich – siehe Seite 133. / Container also available separately – see page 133.



Deckel: Edelstahl

Lid made of stainless steel

#		↗ mm	→ mm	↑ mm	↻ l
154720		175	140	150*	2,0
154721		175	140	210*	3,0
154722		175	140	340*	5,0

* Höheangabe ohne Pumpe / Height without pump



- Druckknopf-Bedienung, schwenkbar
- Spülmaschinengeeignet
- Hub: 30 ml
- Unterbehälter: PS, transparent

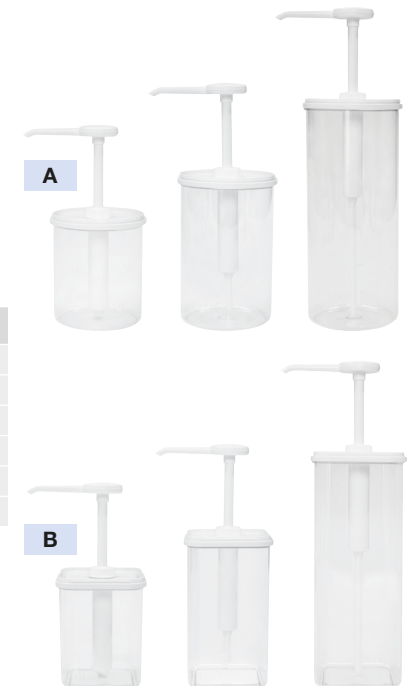


- Push-button operation, swivelling
- Dishwasher safe
- Dosage: 30 ml
- Container: PS, transparent

#		↗ mm	→ mm	↑ mm	↻ ml
152922		120	120	130	1000
152923		120	120	175	1400
152924		120	120	265	2200
152932		110	110	130	1000
152933		110	110	175	1400
152934		110	110	265	2200

* Höheangabe ohne Pumpe / Height without pump

Behälter auch separat erhältlich – siehe Seite 133. / Container also available separately – see page 133.

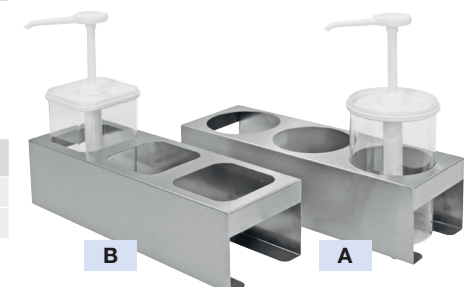


DE	STÄNDER FÜR DRUCKKNOPF-DOSIERSPENDER
EN	STAND FOR PUMP DISPENSERS
IT	SUPPORTO PER DOSATORI A PRESSIONE
ES	SOPORTE PARA DOSIFICADORES

Material: Edelstahl
(Dosierspender nicht im Lieferumfang enthalten)

Made of stainless steel
(Dosing dispenser not included)

	#		↗ mm	→ mm	↑ mm
A	152990		400	130	100
B	152991		400	130	100





Anwendungsbeispiel /
Application example



DE	GEBÄCKFÜLLER – GEBOGEN 180°
EN	CREAM DISPENSER – CURVED 180°
IT	DOSATORE PER CREME – CURVO 180°
ES	DOSIFICADOR DE CREMA – CURVADO 180°

Passend für ca. 3 kg Eimer
Brotaufstrich (Nuss-Nougat-Creme)

- Material: Edelstahl
- Hebelbedienung
- Auslauf schwenkbar
- Extra dicker Auslauf
- Separate Dosiertülle inklusive
- Dosiermenge einstellbar / ± 35 ml

Suitable for approx. 3 kg bucket of sandwich spread (nut nougat cream)

- Made of stainless steel
- Lever operation
- Swivel spout
- Extra thick spout
- Separate dosing nozzle included
- Dosing adjustable / ± 35 ml

#	↑ mm	Ø mm	↕ l
152482	390	255	3,0



DE	WARMHALTEGERÄT – BEHEIZBAR	
EN	WARMING DEVICE – HEATABLE	
IT	DOSATORE A LEVA – RISCALDATO	
ES	DOSIFICADOR – CALEFACTABLE	

- Speziell für warme Saucen
- Material: Edelstahl
 - Hebelbedienung
 - GN 1/6 Behälter – 200 mm
 - Temperatur einstellbar: 30 – 90 °C
 - Anzeige mit Kontrollleuchte
 - Spannung: 230 V, 50 Hz
 - Leistung: 900 W
 - Auslauf schwenkbar
 - Antitropftülle
 - Dosierung einstellbar / ± 35 ml

- Especially for warm sauces
- Made of stainless steel
 - Lever operation
 - GN 1/6 container – 200 mm
 - Temperature adjustable: 30 – 90 °C
 - Display with control light
 - Voltage: 230 V, 50 Hz
 - Power: 900 W
 - Swivel spout
 - Anti-drip nozzle
 - Dosage adjustable / ± 35 ml

Achtung: Wasserbad-Funktion

Attention: Bain-Marie Function

#	↑ mm	↔ mm	↕ l
152456	510	GN 1/6 – 290 x 230	3,0



DE	HEBELDOSIERSPENDER – BEHEIZBAR	
EN	LEVER DISPENSERS – HEATABLE	
IT	DOSATORE A LEVA – RISCALDATO	
ES	DOSIFICADOR DE PALANCA – CALEFACTABLE	

Speziell für Kuvertüren, Suppen, Saucen und Dips

- Material: Edelstahl
- Hebelbedienung
- Temperatur einstellbar: 0 – 120 °C
- Anzeige mit Kontrollleuchte
- Spannung: 230 V, 50 Hz
- Leistung: 900 W
- Auslauf schwenkbar
- Antitropftülle
- Dosierung einstellbar / ± 35 ml

Especially for couvertures, soups, sauces and dips

- Made of stainless steel
- Lever operation
- Temperature adjustable: 0 – 120 °C
- Display with control light
- Voltage: 230 V, 50 Hz
- Power: 900 W
- Swivel spout
- Anti-drip nozzle
- Dosage adjustable / ± 35 ml

Achtung: Wasserbad-Funktion

Attention: Bain-Marie Function

#	↑ mm	Ø mm	↕ l
152470	510	180	3,0

DE	GEBÄCKFÜLLER
EN	CREAM DISPENSERS
IT	DOSATORI PER CREME
ES	DOSIFICADORES DE CREMA

Speziell für Krapfen, Croissants und andere Gebäckarten

- Material: Edelstahl
- Hebelbedienung
- Dosierung einstellbar / ± 35 ml

Especially for doughnuts, croissants and other pastries


- Made of stainless steel
- Lever operation
- Dosage adjustable / ± 35 ml

#	↑ mm	Ø mm	⊕ l
152480	460	180	4,5
152481	470	180	4,5
152493	460	260	10,0



152481

152493

DE	GEBÄCKFÜLLER – BEHEIZBAR	
EN	CREAM DISPENSER – HEATABLE	
IT	DOSATORE PER CREME – RISCALDATO	
ES	DOSIFICADOR DE CREMA – CALEFACTABLE	

Speziell für Kuvertüren, Schokolade, Nougatcreme, Vanillecreme

- Material: Edelstahl
- Hebelbedienung
- Temperatur einstellbar: 0 – 120 °C
- Anzeige mit Kontrollleuchte
- Spannung: 230 V, 50 Hz
- Leistung: 900 W
- Dosierung einstellbar / ± 35 ml

Achtung: Wasserbad-Funktion

Especially for couvertures, chocolate, nougat cream, vanilla cream

- Made of stainless steel
- Lever operation
- Temperature adjustable: 0 – 120 °C
- Display with control light
- Voltage: 230 V, 50 Hz
- Power: 900 W
- Dosage adjustable / ± 35 ml

Attention: Bain-Marie Function

#	↑ mm	Ø mm	⊕ l
152460	510	180	3,0



14

DE	HILFSWERKZEUG FÜR HEBEL DOSIERSPENDER
EN	WRENCH FOR LEVER DISPENSERS
IT	CHIAVE PER DOSATORI A LEVA
ES	LLAVE PARA DOSIFICADORES CON PALANCA

• Für optimales Öffnen und Verschließen des Kolbens aller Hebeldosierspender

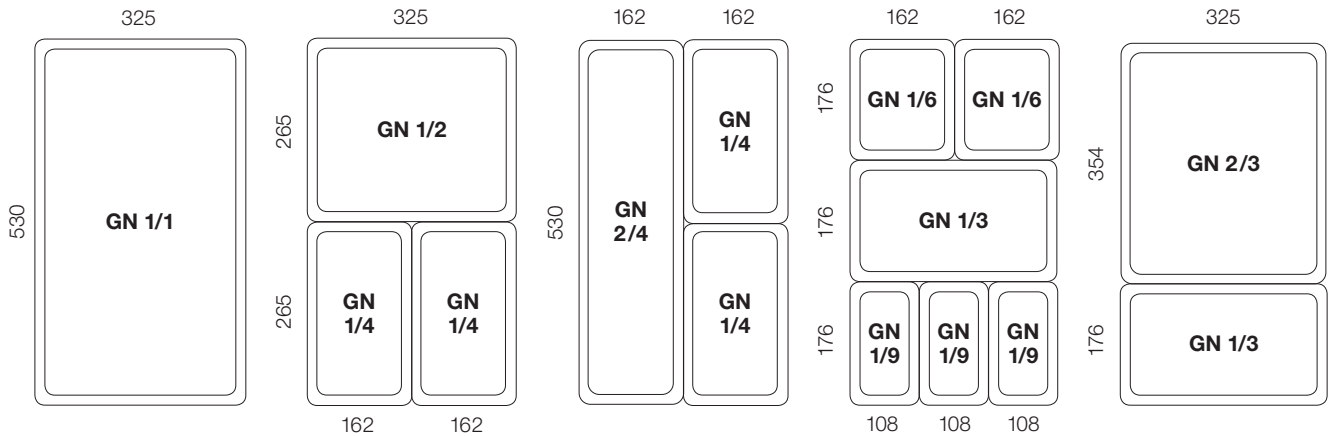
• For optimal opening and closing of the piston of all lever dispensers

#	
152305	für / for 152400, 152401, 152402, 152403, 152450, 152413, 152414, 152416, 152417, 152418, 152419, 152490, 152492, 152482, 152456, 152470, 152480, 152481, 152493, 152460





Größenangaben und Kombinationsbeispiele /
Sizes and combination examples



DE GN-BEHÄLTER
AUS POLYCARBONAT

EN GN-CONTAINERS
MADE OF POLYCARBONATE

IT CONTENITORI GN
IN POLICARBONATO

ES CONTENEDORES IN
GASTRONORM POLICARBONATO

Material: Polycarbonat (PC).
Ideal zum Lagern und Aufbewahren aller
Lebensmittel. Einsetzbar von - 40°C bis
ca. + 110 °C, Liter-Skalierung an der Seite.
Robust, formstabil und stapelbar.

Made of polycarbonate (PC). Ideal for
storing and keeping all kinds of food.
Withstands temperatures from - 40°C up
to ca. + 110 °C, litre scale on the side.
Durable, will not bend or dent, stable
and stackable.



DE GN-BEHÄLTER
AUS POLYPROPYLEN

EN GN-CONTAINERS
MADE OF POLYPROPYLENE

IT CONTENITORI GN
IN POLIPROPILENE

ES CONTENEDORES GASTRONORM
POLIPROPILENO

Material: Polypropylen (PP).
Ideal zum Lagern und Aufbewahren aller
Lebensmittel. Einsetzbar von - 40 °C bis
ca. + 80 °C, Liter-Skalierung an der Seite.
Robust, formstabil und stapelbar.

Made of polypropylene (PP). Ideal for
storing and keeping all kinds of food.
Withstands temperatures from - 40 °C up
to ca. + 80 °C, litre scale on the side.
Durable, will not bend or dent, stable
and stackable.



DE GN-BEHÄLTER
AUS EDELSTAHL

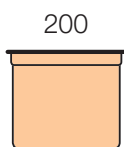
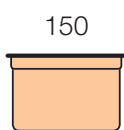
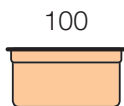
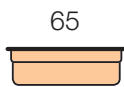
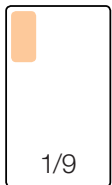
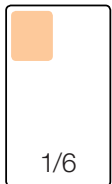
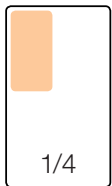
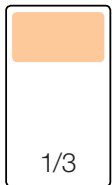
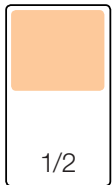
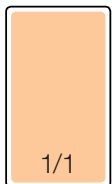
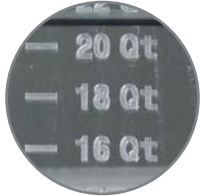
EN GN-CONTAINERS
MADE OF STAINLESS STEEL

IT CONTENITORI GN
IN ACCIAIO INOX

ES CONTENEDORES GASTRONORM
ACERO INOXIDABLE

Aus rostfreiem Chrom-Nickel-Edelstahl
18/10, schwere Qualität, mit elektrolytisch
polierter Oberfläche für den professionellen
Einsatz.

Made of stainless steel 18/10,
heavy quality, surface electrolytically
polished for professional use.





DE GN BEHÄLTER AUS POLYCARBONAT
 EN GN CONTAINERS MADE OF POLYCARBONATE
 IT CONTENITORI GN IN POLICARBONATO
 ES CONTENEDORES IN GASTRONORM POLICARBONATO



PC

#	GN	↑ mm	⬇ mm	
530100	1/1	65	9,0	
530101	1/1	100	13,3	
530102	1/1	150	20,0	
530103	1/1	200	26,4	
530110	1/2	65	4,0	
530111	1/2	100	6,1	
530112	1/2	150	9,0	
530113	1/2	200	11,9	
530120	1/3	65	2,5	
530121	1/3	100	3,8	
530122	1/3	150	5,5	
530123	1/3	200	7,1	
530130	1/4	65	1,7	
530131	1/4	100	2,6	
530132	1/4	150	3,8	
530133	1/4	200	4,8	
530140	1/6	65	1,0	
530141	1/6	100	1,6	
530142	1/6	150	2,3	
530143	1/6	200	2,8	
530150	1/9	65	0,6	
530151	1/9	100	0,9	

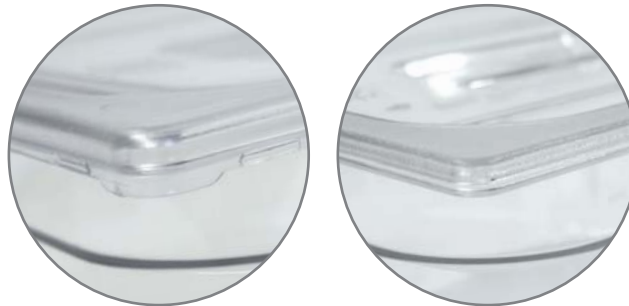
DE	GN DECKEL	 
GB	GN LID	
IT	COPERCHIO GN	
ES	TAPA GN	



- Ausführung: aufliegender Deckel
- Design: surface mounted lid

#	GN	
530105	1/1	
530115	1/2	
530125	1/3	
530135	1/4	
530145*	1/6	
530155*	1/9	



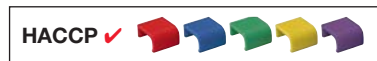
* ohne Griff / without handle



DE	GN DECKEL	 
EN	GN LID	
IT	COPERCHIO GN	
ES	TAPA GN	

- Ausführung: einrastendem Deckel
- HACCP Markierungs-Clips verwendbar
- Clips im Lieferumfang nicht enthalten
- Design: snap-in lid
- HACCP marking clips can be used
- Clips not included in the package

#	GN	
530170	1/1	
530171	1/2	
530172	1/3	
530173	1/4	
530174	1/6	
530175	1/9	



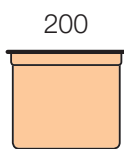
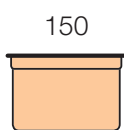
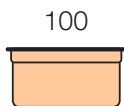
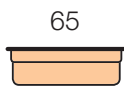
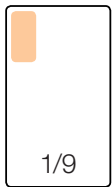
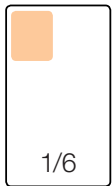
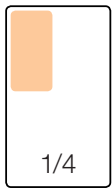
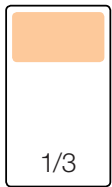
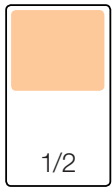
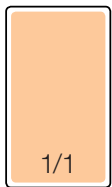
DE	HACCP MARKIERUNGS-CLIPS	
EN	HACCP MARKING CLIPS	
IT	CLIP DI MARCATURA HACCP	
ES	CLIPS MARCADORES HACCP	

Set á 12 Stk. je Farbe

Set of 12 pcs. per colour

#		
530195	● rot / red	
530196	● grün / green	
530197	● blau / blue	
530198	● gelb / yellow	
530199	● lila / purple	







DE GN BEHÄLTER AUS POLYPROPYLEN
EN GN CONTAINERS MADE OF POLYPROPYLENE
IT CONTENITORI GN IN POLIPROPILENE
ES CONTENEDORES GASTRONORM POLIPROPILENO



PP



#	GN	↑ mm	⊘	
530000	1/1	65	9,0	
530001	1/1	100	13,3	
530002	1/1	150	20,0	
530003	1/1	200	26,4	
530010	1/2	65	4,0	
530011	1/2	100	6,1	
530012	1/2	150	9,0	
530013	1/2	200	11,9	
530020	1/3	65	2,5	
530021	1/3	100	3,8	
530022	1/3	150	5,5	
530023	1/3	200	7,1	
530030	1/4	65	1,7	
530031	1/4	100	2,6	
530032	1/4	150	3,8	
530033	1/4	200	4,8	
530040	1/6	65	1,0	
530041	1/6	100	1,6	
530042	1/6	150	2,3	
530043	1/6	200	2,8	
530050	1/9	65	0,6	
530051	1/9	100	0,9	

DE	GN EINSATZ / ABTROPFGITTER	 
EN	GN INSERT / DRAINER PLATE	
IT	GN FALSO FONDO FORATO	
ES	GN FONDO PERFORADO	

- Für Behälter aus PP und PC geeignet
- Suitable for PP and PC containers

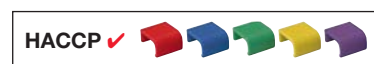
#	GN
530060	1/1
530061	1/2
530062	1/3
530063	1/4
530064	1/6




DE	GN DECKEL	 
EN	GN LID	
IT	COPERCHIO GN	
ES	TAPA GN	

- Ausführung: einrastender Deckel
- HACCP Markierungs-Clips verwendbar
- Clips im Lieferumfang nicht enthalten
- Design: snap-in lid
- HACCP marking clips can be used
- Clips not included in the package

#	GN
530005	1/1
530015	1/2
530025	1/3
530035	1/4
530045	1/6
530055	1/9




DE	GN DECKEL MIT SILIKONDICHTUNG, DICHTSCHLIESSEND	
EN	GN LID WITH SILICONE GASKET, TIGHTLY CLOSING	
IT	COPERCHIO GN CON GUARNIZIONE IN SILICONE, CHIUSURA ERMETICA	
ES	TAPA GN CON JUNTA DE SILICONA, CIERRE HERMÉTICO	

- Ausführung: luftdichte Silikondichtung
- Einfache Handhabung durch Entlüftungsventil
- Design: airtight silicone seal
- Easy handling due to air valve

#	GN
530070	1/1
530071	1/2
530072	1/3
530073	1/4
530074	1/6



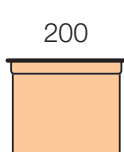
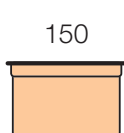
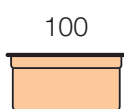
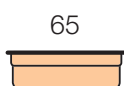
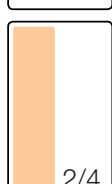
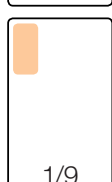
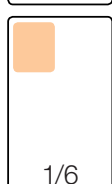
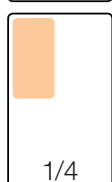
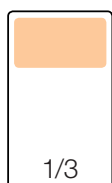
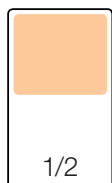
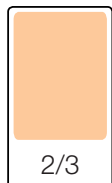
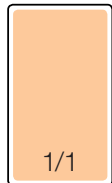
DE	HACCP MARKIERUNGS-CLIPS	
EN	HACCP MARKING CLIPS	
IT	CLIP DI MARCATURA HACCP	
ES	CLIPS MARCADORES HACCP	

Set á 12 Stk. je Farbe

Set of 12 pcs. per colour

#	
530195	● rot / red
530196	● grün / green
530197	● blau / blue
530198	● gelb / yellow
530199	● lila / purple






DE	GN BEHÄLTER AUS EDELSTAHL	CNS 18/10
EN	GN CONTAINERS MADE OF STAINLESS STEEL	
IT	CONTENITORI GN IN ACCIAIO INOX	
ES	CONTENEDORES GASTRONORM ACERO INOXIDABLE	

#	GN	↑ mm	⊗	⊥ mm
530270	2/1	20	4,5	0,8
530271	2/1	40	12,0	0,8
530272	2/1	65	19,0	0,8
530200	1/1	20	1,9	0,8
530201	1/1	40	5,4	0,8
530202	1/1	65	8,7	0,8
530203	1/1	100	13,0	0,8
530204	1/1	150	20,0	0,8
530205	1/1	200	26,0	0,8
530210	2/3	20	1,3	0,8
530211	2/3	40	3,4	0,8
530212	2/3	65	5,5	1,0
530213	2/3	100	8,4	0,8
530214	2/3	150	12,0	0,8
530215	2/3	200	16,0	1,0
530220	1/2	20	0,8	0,8
530221	1/2	40	2,4	0,8
530222	1/2	65	3,8	0,8
530223	1/2	100	5,9	0,8
530224	1/2	150	8,7	0,8
530225	1/2	200	11,0	1,0
530230	1/3	20	0,6	0,8
530231	1/3	40	1,5	0,8
530232	1/3	65	2,5	0,8
530233	1/3	100	3,8	0,8
530234	1/3	150	5,5	0,8
530235	1/3	200	7,0	0,9
530240	1/4	20	0,4	0,8
530241	1/4	40	1,2	0,8
530242	1/4	65	1,7	0,8
530243	1/4	100	2,7	0,8
530244	1/4	150	3,8	0,8
530245	1/4	200	4,8	1,0
530250	1/6	65	1,0	0,8
530251	1/6	100	1,6	0,8
530252	1/6	150	2,2	0,8
530253	1/6	200	2,8	1,0
530260	1/9	65	0,6	0,8
530261	1/9	100	0,9	0,8
530282	2/4	65	4,3	0,8
530283	2/4	100	6,5	0,8
530284	2/4	150	10	0,8

DE	GN BEHÄLTER AUS EDELSTAHL – GELOCHTE AUSFÜHRUNG	CNS 18/10
EN	GN CONTAINERS MADE OF STAINLESS STEEL – PERFORATED	
IT	CONTENITORI GN IN ACCIAIO INOX – FORATI	
ES	CONTENEDORES GASTRONORM ACERO INOXIDABLE – PERFORADOS	

#	GN	↑ mm		↓ mm
530300	1/1	65	8,7	0,8
530301	1/1	100	13,0	0,8
530302	1/1	150	20,0	0,8
530310	2/3	65	5,5	1,0
530311	2/3	100	8,4	0,8
530312	2/3	150	12,0	0,8
530320	1/2	65	3,8	0,8
530321	1/2	100	5,9	0,8
530322	1/2	150	8,7	0,8



DE	GN DECKEL	CNS 18/10
EN	GN LID	
IT	COPERCHIO GN	
ES	TAPA GN	

#	GN	↓ mm
530206	1/1	0,7
530216	2/3	0,7
530226	1/2	0,7
530236	1/3	0,7
530246	1/4	0,7
530256	1/6	0,7
530266	1/9	0,7
530286	2/4	0,7

NEW



DE	GN DECKEL – MIT LÖFFELAUSSPARUNG	CNS 18/10
EN	GN LID – WITH HOLE FOR LADLE	
IT	COPERCHIO GN – CON USCITA PER MESTOLO	
ES	TAPA GN – CON ABERTURA PARA CUCHARÓN	

#	GN	↓ mm
530207	1/1	0,7
530217	2/3	0,7
530227	1/2	0,7
530237	1/3	0,7
530247	1/4	0,7
530257	1/6	0,7
530267	1/9	0,7



15

DE	STEG FÜR GN BEHÄLTER	CNS 18/10
EN	ADAPTOR BAR	
IT	SEPARATORE	
ES	BARRA ADAPTADORA	

#	GN	↓ mm
530490	1/1	0,8
530491	1/2	0,8



DE	STABMIXER
EN	STICK BLENDER
IT	MIXER AD IMMERSIONE
ES	BATIDORA DE INMERSIÓN



Digital-anzeige
 Digital Display

- Professionelle Qualität
 - Gehäuse aus stabilem Kunststoff
 - Rührstab und Messer aus Edelstahl
 - Leicht zu reinigen
 - Luftgekühlter Motor
 - Für die Zubereitung von Eis, Suppen, Mousses, Soßen, Füllungen, Mayonnaise, etc.
- Professional quality
 - Housing made of sturdy plastic
 - Stainless steel blender and blades
 - Easy to clean
 - Air-cooled motor
 - For the preparation of ice cream, soups, purées, sauces, fillings, mayonnaise, etc.



153600: nur Motorblock / only motor




153601: Stab / blender




153610



153620

#	153610	153620	153600
	mit Rührstab / with blender	mit Rührstab und Schneebesen / with blender and whisk	<u>nur</u> Motorblock / <u>only</u> motor
	250 W	250 W	400 W
	230 V 50–60 Hz	230 V 50–60 Hz	230 V 50–60 Hz
Geschwindigkeit regelbar Speed adjustable	nein / no	ja / yes	ja / yes
Umdrehungen / Revolutions min.	15.000	2.500 – 15.000	2.000 – 15.000
Ø mm	75	75	100
↗ mm 	285	285	350
↗ mm 	270	270	–
 kg	1,0	1,0	2,1



Zubehör für MIX 400 V # 153600	153601	153602	153603	153604
	Rührstab / blender	Rührstab / blender	Rührstab / blender	Schneebesen / whisk
Ø mm	85	85	85	120
↗ mm	340	440	540	330
 kg	0,9	1,0	1,2	0,8



DE	LIKÖR- UND FONDANTTRICHTER
EN	CONFECTIONERY FUNNEL
IT	IMBUTO COLATORE
ES	EMBUDO COLADOR

- | | |
|---------------------------------------|--|
| Material: Edelstahl | Made of stainless steel, |
| • Ergonomischer Griff aus Kunststoff | • Ergonomic handle made of plastic |
| • Mit 3 Dosiertüllen (2, 4 und 6 mm) | • With three different nozzles (2, 4 und 6 mm) |
| • Inklusive Ständer und Auffangschale | • Including wire rack and dripping dish |

#	Ø mm	↑ mm	↓ mm	l
199920	190	220	1,9	



- | | |
|--------------------------------------|--|
| Material: Edelstahl | Made of stainless steel, |
| • Mit 3 Dosiertüllen (2, 4 und 6 mm) | • With three different nozzles (2, 4 und 6 mm) |
| • Inklusive Ständer | • Including wire rack |

#	Ø mm	↑ mm	↓ mm	l
199999	190	230	1,5	



DE	TRÜFFELFÜLLER
EN	TRUFFLE FILLER
IT	IMBUTO COLATORE
ES	EMBUDO COLADOR

- | | |
|--|--|
| Material: Edelstahl, lebensmittelechter Kunststoff | Made of stainless steel, food-safe plastic |
| • Stufenlose und genaue Mengeneinstellung von 1 bis 17 g | • Stepless and precise adjustment 1 – 17 g |
| • Universell zum Füllen mit Quark, Pudding, Ganache, Likör, Marmelade, Creme | • For filling chocolate truffles with cottage cheese, pudding, ganache, liqueurs, jam, cream |
| • Gewicht: 0,7 kg | • Weight: 0.7 kg |

#	Ø mm	↑ mm	↓ mm	l
199950	300	200	1,0	



DE	BACK-TRENNSPRAY FÜR FORMEN UND BLECHE
EN	RELEASE SPRAY FOR BAKING TINS AND TRAYS
IT	SPRAY STACCANTE ANTIADERENTE
ES	DESMOLDEANTE EN SPRAY

Der perfekte Trennspray für Bäckereien, Konditoreien, Küchen und Gastronomie. Speziell für WALTER-Backformen geeignet. Kein Anbacken oder Ankleben der Backwaren; keine Rückstände in der Form oder auf dem Blech. Reines Lebensmittel, 100 % geschmacksneutral. Zutaten: Pflanzliche Öle; Carnaubawachs; Emulgator: Sonnenblumenlecithine; Treibgas: Propan/Butan.

The ideal release spray for bakeries, confectioneries, hotel and restaurant kitchens. Especially suitable for WALTER baking moulds. Prevents baked goods from sticking to baking moulds / baking trays. 100 % safe for consumption and neutral taste. Ingredients: vegetable oils; carnauba wax; emulsifier: sunflower lecithin; propellant: propane/butane.

Nur zur gewerblichen Verarbeitung. Nicht für Luftfracht zugelassen.

For professional use only. Not permitted for transport via airfreight.



#	ml		
266960	500	Butan/Propan	

DE	FONDANTTRICHTER / SAUCENPORTIONIERER – ELEKTRISCH BEHEIZBAR
EN	SAUCE-WARMER
IT	SCALDA SALSE
ES	CALENTADOR DE SALSAS



Material: Edelstahl

- Zum Warmhalten und Dosieren von flüssigen Speisen wie Soßen, Cremes, Schokolade, Füllungen, etc.
- Temperatur von +40° C bis +70° C einstellbar
- Inklusive herausnehmbarer Auffangschale
- Kein Wasserbad – Temperatureaustausch erfolgt über Direktkontakt / Luft
- Trichter: Volumen 2 Liter
- Inklusive Deckel und 3 Dosiertüllen

Made of stainless steel

- For keeping warm and dosing liquid foods such as sauces, creams, chocolate, fillings, etc.
- Temperature adjustable from +40° C to +70° C
- Including removable drip tray
- No bain marie – temperature exchange via direct contact / air
- Funnel: Volume 2 litres
- Including lid and 3 dosing nozzles



#	150590
→ mm	350
↗ mm	285
↑ mm	370
	300 W
	220 – 240 V / 50/60 Hz
	4,8 kg



DE	PLANETEN-RÜHRMASCHINE „CHEF 9000“
EN	PLANETARY MIXER „CHEF 9000“
IT	IMPASTATRICE PLANETARIA „CHEF 9000“
ES	BATIDORA PLANETARIA „CHEF 9000“

- Volumen: 7,0 Liter
- Leistung: 325 W
- Spannung: 230 V / 50 – 60 Hz
- Umdrehungen pro Minute: 40 Minimum / 250 Maximum
- Rührgeschwindigkeit stufenlos regelbar
- Inklusive Schneebesen, Knethaken und Flachrührer
- Gehäuse aus lackiertem Stahl
- Rührschüssel aus rostfreiem Edelstahl
- Schüssel Ø: 235 mm / Höhe: 205 mm
- Sicherheitsschutzgitter mit Mikroschalter
- Speziell für leichte Massen wie Waffelteig, Sahne etc.

- Volume: 7.0 liters
- Power: 325 W
- Voltage: 230 V / 50 – 60 Hz
- Revolutions per minute: 40 minimum / 250 maximum
- Speed adjustable
- Including whisk, hook and spatula
- Housing made of varnished steel
- Mixing bowl made of stainless steel
- Bowl Ø: 235 mm / Height: 205 mm
- Safety guard with micro switch
- Especially for light masses like waffle dough, cream etc.



#	↔ mm		kg
159900	420 x 250 x 420 mm	17,5	
159902	Ersatzschüssel mit Griff / Spare bowl with handle		





DE	LEBENSMITTEL-SPRÜHPISTOLE "ALEXO 200"	
EN	SPRAY GUN "ALEXO 200"	
IT	PISTOLA POLVERIZZATRICE ELETTRICA "ALEXO 200"	
ES	PISTOLA PULVERIZADORA ELÉCTRICA "ALEXO 200"	

- Verarbeitbare Materialien: Butter, Öle, Fette, Wachse, Gelee, Konfitüre, Trennmittel und Emulsionen
 - **100% lebensmittelecht**
 - Für warme Flüssigkeiten bis 65 °C
 - Fördermenge: 250 g/min
 - Inhalt: 700 ml
 - Leistung: 60 Watt
 - Staudruck: 0 – 160 bar
 - Gewicht: 1,3 kg
- Wird mit Rundstrahldüse R6 geliefert
- Usability: butter, oil, fat, wax, jelly, jam, releasing agent and emulsions
 - **100% food safe**
 - Usable for warm liquids max. 65 °C
 - Dispense quantity: 250 g/min
 - Volume: 700 ml
 - Power: 60 W
 - Pressure: 0 – 160 bar
 - Weight: 1.3 kg
- Supplied with circular jet nozzle R6

#		
153900	Sprühpistole/spray gun	

DE	ZUBEHÖR FÜR SPRÜHPISTOLE "ALEXO 200 + 400"
EN	ACCESSORIES FOR SPRAY GUN "ALEXO 200 + 400"
IT	PEZZI DI RICAMBIO PER PISTOLA POLVERIZZATRICE ELETTRICA "ALEXO 200 + 400"
ES	RECAMBIOS PARA PISTOLA PULVERIZADORA ELÉCTRICA "ALEXO 200 +400"



#		
153901	Flüssigkeitsaustritt 0,4 mm / feinster Wasserstaub Rundstrahldüse R4 / circular jet nozzle R4	




153902	Flüssigkeitsaustritt 0,6 mm Rundstrahldüse R6 / circular jet nozzle R6	
--------	---	--



153903	Flüssigkeitsaustritt 0,8 mm / für dickflüssigere Flüssigkeiten Rundstrahldüse R8 / circular jet nozzle R8	
--------	--	--



153904	 zum Reinigen von Backöfen / Combi-Dämpfer Flachstrahldüse F7S / flat jet nozzle F7S	
--------	--	--



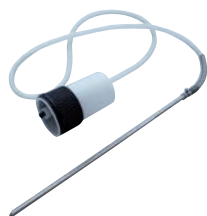
153905	Reinigungsdüse / cleaning nozzle	
--------	----------------------------------	--



153906	Düsenverlängerung / nozzle extension	
--------	--------------------------------------	--



153908	Behälter mit Gewinde / container with thread	
153935	Behälter Deckel / lid for container	
153909	Drall mit Ventilsfeder / spin with spring	



DE	ANSAUGVORRICHTUNG FÜR "ALEXO 200 + 400"
EN	SUCTION PIPE FOR "ALEXO 200 + 400"
IT	DISPOSITIVO DI ASPIRAZIONE PER "ALEXO 200 + 400"
ES	DISPOSITIVO DE ASPIRACIÓN PARA "ALEXO 200 + 400"

#		
153961	150 cm Schlauchlänge, 40 cm Rohrlänge (Edelstahl) / hose 150 cm length, stainless steel pipe 40 cm	

DE	LEBENSMITTEL-SPRÜHPISTOLE "ALEXO 400"
EN	SPRAY GUN "ALEXO 400"
IT	PISTOLA POLVERIZZATRICE ELETTRICA "ALEXO 400"
ES	PISTOLA PULVERIZADORA ELÉCTRICA "ALEXO 400"



- Verarbeitbare Materialien: Butter, Öle, Fette, Wachse, Gelee, Konfitüre, Trennmittel und Emulsionen
- **100% lebensmittelecht**
- Für warme Flüssigkeiten bis 65 °C
- Fördermenge: 350 g/min
- Inhalt: 700 ml
- Leistung: 90 Watt
- Staudruck: 0 – 180 bar
- Gewicht: 1,7 kg

Wird mit Rundstrahldüse R8 geliefert

- Usability: butter, oil, fat, wax, jelly, jam, releasing agent and emulsions
- **100% food safe**
- Usable for warm liquids max. 65 °C
- Dispense quantity: 350 g/min
- Volume: 700 ml
- Power: 90 W
- Pressure: 0 – 180 bar
- Weight: 1.7 kg

Supplied with circular jet nozzle R8



#	Ø mm
153960	700 / 1400

DE	DRUCKPUMPENZERSTÄUBER
EN	COMPRESSED AIR SPRAYER
IT	POLVERIZZATORE
ES	PULVERIZADOR MANUAL POR BOMBEO



Flexibler Druckpumpenzerstäuber für einfaches Versprühen von Flüssigkeit durch Luftdruck.

- Handlich und vielseitig einsetzbar
- Große Flächen können problemlos gleichmäßig eingesprüht werden
- Druckaufbau durch Pumpstange
- **100% Lebensmittelecht**

Pressure sprayer for easy and flexible spraying of all liquids by air-pressure.

- Suitable for nearly all liquids
- Large surfaces can be sprayed easily and even
- **100% food safe**

#	↔ mm	↕ l	bar
153950	303 x 233 x 135	1,8	4 bar



Flexibler Druckpumpenzerstäuber für einfaches Versprühen von Flüssigkeit durch Luftdruck.

- Handlich und vielseitig einsetzbar
- Große Flächen können problemlos gleichmäßig eingesprüht werden
- Druckaufbau durch Pumpstange
- Druckflussmenge/Förderleistung: 300 ml/min.
- Integrierte Skala
- Für Flüssigkeiten bis +30 °C
- **100% Lebensmittelecht**

Pressure sprayer for easy and flexible spraying of all liquids by air-pressure.

- Suitable for nearly all liquids
- Large surfaces can be sprayed easily and evenly
- Pressure flow rate / delivery rate: 300 ml/min.
- Integrated scale
- For liquids up to +30°C
- **100% food safe**

#	↔ mm	↕ l	bar
153952	313 x 206 x 119	1,2	3 bar





© stock.adobe.com

<p>GEWERBEQUALITÄT</p> <ul style="list-style-type: none"> • Hochwertige Glaskeramik • Edelstahlgehäuse • Kabellänge: 1,4 Meter <p>COMMERCIAL QUALITY</p> <ul style="list-style-type: none"> • High-quality ceramic glass • Cable length: 1.4 meters 	<p>GLASKERAMIK</p> <ul style="list-style-type: none"> • Kein Einbrennen • Einfache Reinigung mit einem feuchten Stofftuch <p>GLASS CERAMIC</p> <ul style="list-style-type: none"> • No burning in • Easy cleaning with a damp cloth 	<p>FUNKTIONEN</p> <ul style="list-style-type: none"> • Timerfunktion bis 99 Minuten <p>FEATURES</p> <ul style="list-style-type: none"> • Timer function up to 99 minutes 	<p>SICHERHEIT</p> <ul style="list-style-type: none"> • Alle Geräte haben eine automatische Toperkennung • Nur ferromagnetische Töpfe können erhitzt werden <p>SAFETY</p> <ul style="list-style-type: none"> • All units have an automatic pan detection • Only ferromagnetic pans may be heated
<p>EINFACHE BEDIENUNG</p> <ul style="list-style-type: none"> • Einfache und schnelle Einstellung auf der Glasoberfläche oder dem Display <p>EASY HANDLING</p> <ul style="list-style-type: none"> • Easy and quick setting on the glass surface or the display 	<p>ZEITSPAREND</p> <ul style="list-style-type: none"> • Deutlich schneller als Elektroherde <p>TIME-SAVING</p> <ul style="list-style-type: none"> • Much faster than an electric stove 	<p>ENERGIESPAREND</p> <ul style="list-style-type: none"> • Schnelles + direktes Erhitzen • Energiesparend • Umweltschonend <p>ENERGY SAVING</p> <ul style="list-style-type: none"> • Fast and direct heating • Energy-saving • Environmentally friendly 	<p>ÜBERALL EINSETZBAR</p> <ul style="list-style-type: none"> • Alle Induktionsgeräte mit 230 Volt-Schuko-Stecker • Kabellänge: 1,4 Meter <p>USEABLE EVERYWHERE</p> <ul style="list-style-type: none"> • All induction devices with 230 volt safety plug • Cable length: 1.4 m



3500 WATT
147200

DE	INDUKTIONSKOCHFELD
EN	INDUCTION HOB
IT	PIASTRA AD INDUZIONE
ES	PLACA DE INDUCCIÓN

- | | |
|---|--|
| <ul style="list-style-type: none"> • Starke Glaskeramik-Oberfläche • Edelstahlgehäuse • Touchpad Bedienfeld und Digitalanzeige • Spannung 220–240 V, 50/60 Hz • Elektronischer Überhitzungsschutz • Heizstufen 1–10 (500–3500 W) • Temperaturbereich: 60°C bis 240°C • Timerfunktion (bis 180 min.) | <ul style="list-style-type: none"> • Strong glass ceramic surface • Stainless steel case • Touchpad control panel and digital display • Voltage 220–240 V, 50/60 Hz • Electronic overheating protection • Heat settings 1–10 (500–3500 W) • Temperature range: 60°C bis 240°C • Timer function (upto 180 min.) |
|---|--|

#	← → mm	⚡	⚖ kg
147200	425 x 330 x 105	3500	6,0



DE	INDUKTIONSKOCHFELD
EN	INDUCTION HOB
IT	PIASTRA AD INDUZIONE
ES	PLACA DE INDUCCIÓN

Für den voll gewerblichen Einsatz

- Starke Glaskeramik-Oberfläche
- Edelstahlgehäuse
- Touchpad Bedienfeld und Digitalanzeige
- Heizstufen 1 – 12
- Warmhaltefunktion (+ / - 70° C)
- Timerfunktion (bis 99 min.)
- Topfrest-Funktion
- Kabellänge: 1,4 m.
- Spannung 230 V, 50/60 Hz
- Elektronischer Überhitzungsschutz

For commercial use

- Strong glass ceramic surface
- Stainless steel case
- Touchpad control panel and digital display
- Heat settings 1– 12
- Keep-warm function (+ / - 70°C)
- Timer function (up to 99 min.)
- Pan-test function
- Cable length: 1.4 m.
- Voltage 230 V, 50/60 Hz
- Electronic overheating protection

3000
WATT

147010



• Größe Induktionskochfeld: 210 mm

• Dimension of cooking area: 210 mm

#	↔ mm	🔌	⚖️ kg
147010	280 x 108 x 360	3000	4,5
147020	390 x 108 x 450	3500	6,1



3500
WATT

147020



• Heizstufen oder 3 voreingestellte Stufen
(550 W, 1500 W, 2800 W)

• Heat settings or 3 preset levels
(550 W, 1500 W, 2800 W)

#	↔ mm	🔌	⚖️ kg
147000	365 x 110 x 460	2800	6,0



2800
WATT

147000



• Größe Induktionskochfeld: 2 x 210 mm

• Dimension of cooking area: 2 x 210 mm

#	↔ mm	🔌	⚖️ kg
147030	530 x 405 x 78	3500	10,0



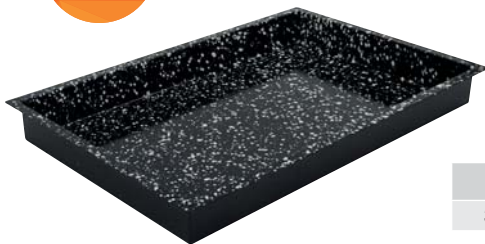
3500 WATT
2 x 1750

147030





NEW



DE	BACKBLECHE / KONVEKTOMATENBLECHE
EN	BAKING TRAYS
IT	TEGLIE
ES	BANDEJAS PARA HORNO



Material: Stahlblech, Granit-Emaile

Made of steel, enamel granite

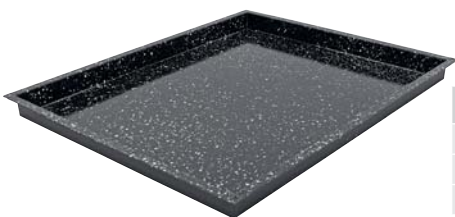
- Beidseitig beschichtet
- Materialstärke: 1,0 mm

- Coated on both sides
- Thickness: 1.0 mm

600 x 400 – Ausführung: 4 Seiten 90°

600 x 400 – Type: 4 sides 90°

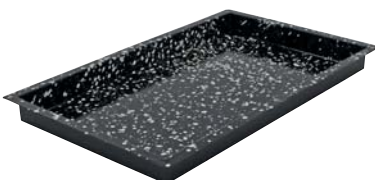
#	↗ mm	→ mm	↑ mm	
382562	600	400	60	40x60



GN 2/1 – Ausführung: 4 Seiten 90°

GN 2/1 – Type: 4 sides 90°

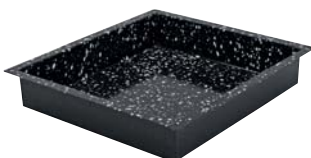
#	↗ mm	→ mm	↑ mm	
382500	530	650	20	GN 2/1
382501	530	650	40	
382502	530	650	60	



GN 1/1 – Ausführung: 4 Seiten 90°

GN 1/1 – Type: 4 sides 90°

#	↗ mm	→ mm	↑ mm	
382510	530	325	20	GN 1/1
382511	530	325	40	
382512	530	325	60	



GN 2/3 – Ausführung: 4 Seiten 90°

GN 2/3 – Type: 4 sides 90°

#	↗ mm	→ mm	↑ mm	
382520	354	325	20	GN 2/3
382521	354	325	40	
382522	354	325	60	

DE	GN-BACKBLECHE / KONVEKTOMATENBLECHE
EN	GN-BAKING TRAYS
IT	TEGLIE GN
ES	BANDEJAS PARA HORNO GN



Material: Stahlblech, Emaille, schwarz

- Beidseitig beschichtet
- Abgerundete Ecken
- Materialstärke: 0,8 mm

Made of steel, enamel, black

- Coated on both sides
- Rounded edges
- Thickness: 0.8 mm

GN 1/1 – Ausführung: 4 Seiten 90°

GN 1/1 – Type: 4 sides 90°

#	↗ mm	→ mm	↑ mm	⊞ l	
382530	530	325	20	3,0	
382531	530	325	40	6,0	
382532	530	325	65	9,75	



DE	BACKTRENNPAPIERE
EN	BAKING RELEASE PAPERS
IT	CARTA DA FORNO
ES	PAPEL DE HORNO SILICONADO

Pergamentersatz, gebleicht

- Beidseitig silikonisiert
- Mehrmals verwendbar

Greaseproof, bleached

- Two sides siliconized
- Multiple bakes

“SUPER EXTRA”

#	↔ mm x m	⚖ g/m ²	🛒	
103032	320 x 530 GN 1/1	41	500	
103078	520 x 640 GN 2/1	41	500	

Passende GN-Backbleche auf Seite 41. / Suitable GN-baking trays on page 41.

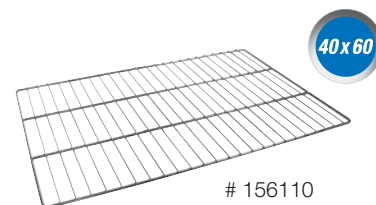


DE	GRILLROSTE / GITTERROSTE
EN	GRIDS
IT	GRIGLIE
ES	REJILLAS

Material: Edelstahl

Made of stainless steel

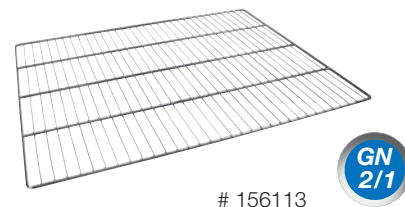
#	↗ mm	→ mm	Ø mm	Drähte/wires, Ø Draht/ wire mm
156110	600	400	6	24 / 3
156111	530	325	7	20 / 3
156112	354	325	5	15 / 2
156113	650	530	6	32 / 2



156111



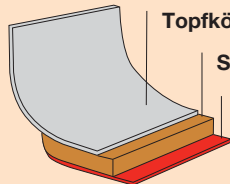
156112



156113



Sandwichboden /
Sandwich bottom

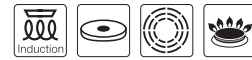


Topfkörper aus Edelstahl / Stainless steel pot body

Starker Kern aus Aluminium / Strong aluminium core

Bodenkapsel aus Edelstahl / Stainless steel bottom capsule

DE	BRATPFANNEN, ANTIHAFT
EN	FRYING PANS, NON-STICK
IT	PADELLE, ANTIADERENTI
ES	SARTENES ANTIADHERENTES

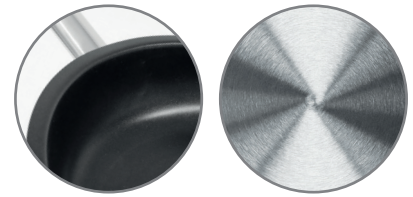


Edelstahlpfanne

- Kaltgriff aus Edelstahl
- Hochwertige Antihafbeschichtung

Stainless steel pan

- Cold handle made of stainless steel
- High-quality non-stick coating



• Reinigung in der Spülmaschine kann die Lebensdauer verringern!

• Cleaning in the dishwasher may reduce the life of the product!

#	Ø mm	↑ mm	↓ mm	↑ mm
☑ 531050	240	58	2,0	0,8
☑ 531051	280	62	3,6	0,8
☑ 531052	320	66	4,8	0,8

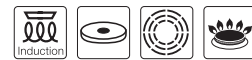


Alupfanne für optimale Wärmeleitung

- Kaltgriff aus Edelstahl
- Hochwertige Antihafbeschichtung

Aluminium pan for optimal heat conduction

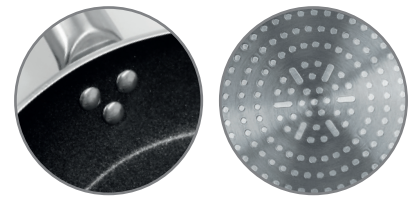
- Cold handle made of stainless steel
- High-quality non-stick coating



• Reinigung in der Spülmaschine kann die Lebensdauer verringern!

• Cleaning in the dishwasher may reduce the life of the product!

#	Ø mm	↑ mm	↓ mm	↑ mm
☑ 531070	240	35	1,40	3,5
☑ 531071	280	45	2,05	3,5
☑ 531072	320	47	2,85	3,5



Alugusspfanne für fettfreies Kochen und Braten

- Schnelle, gleichmäßige Hitzeverteilung und lange Wärmespeicherung
- Kaltgriff aus Edelstahl
- Hochwertige Antihafbeschichtung

Aluminium cast pan for fat-free cooking and frying

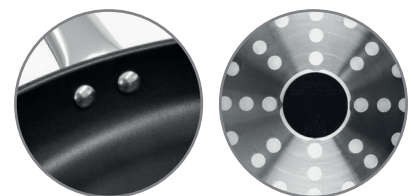
- Fast, even heat distribution and long heat retention
- Cold handle made of stainless steel
- High-quality non-stick coating



• Reinigung in der Spülmaschine kann die Lebensdauer verringern!

• Cleaning in the dishwasher may reduce the life of the product!

#	Ø mm	↑ mm	↓ mm	↑ mm
☑ 531076	240	50	2,5	2,0
☑ 531077	280	50	3,5	2,0
☑ 531078	300	50	4,1	2,0





DE	KOCHTÖPFE
EN	STOCK POTS
IT	PENTOLE
ES	OLLAS RECTAS

Absolute Profi-Qualität, Edelstahl 18/10

- Satinierte Oberfläche
- Mehrfach punktgeschweißte Kalt-Griffe
- 8 mm Sandwichboden (Edelstahl, Aluminium, magnetischer Stahl)
- Induktionsgeeignet, Schüttrand

High professional quality, stainless steel

- Satin surface
- Multiple spot-welded cold handles
- 8 mm sandwich bottom (stainless steel, aluminium, magnetic steel)
- Suitable for induction, pouring rim



#	Ø mm	↑ mm	⊕ l	⊥ mm
531000	160	160	3,1	0,8
531001	200	200	6,1	0,8
531002	240	240	11,0	0,8
531003	280	280	17,0	0,8
531004	320	320	25,0	1,0
531005	360	360	33,0	1,0
531006	400	400	49,0	1,0



DE	FLEISCHTÖPFE
EN	STEW POTS
IT	PENTOLE PER CARNE
ES	CACEROLAS ALTAS



#	Ø mm	↑ mm	⊕ l	⊥ mm
531010	160	110	2,1	0,8
531011	200	130	4,0	0,8
531012	240	150	6,6	0,8
531013	280	170	10,0	0,8
531014	320	200	16,0	0,8
531015	360	220	21,0	1,0

DE	BRATENTÖPFE
EN	STEWPOTS
IT	PENTOLE PER ARROSTO
ES	CACEROLAS BAJAS



#	Ø mm	↑ mm	⚓ l	↓ mm
531020	160	80	1,6	0,8
531021	200	90	2,7	0,8
531022	240	100	4,4	0,8
531023	280	120	7,2	0,8
531024	320	150	12,0	0,8



DE	STIELKASSEROLLEN
EN	SAUCEPANS
IT	CASSERUOLE CON MANICO
ES	CACEROLAS BAJAS



#	Ø mm	↑ mm	⚓ l	↓ mm
531030	160	70	1,4	0,8
531031	180	80	2,0	0,8
531032	200	90	2,8	0,8



DE	DECKEL
EN	LIDS
IT	COPERCHI
ES	TAPAS



#	Ø mm	↓ mm
531060	160	0,8
531061	200	0,8
531062	240	0,8
531063	280	0,8
531064	320	0,8
531065	360	0,8
531066	400	0,8



DE	SAUTEUSEN
EN	SAUTEUSES
IT	SAUTEUSE
ES	SAUTEUSE

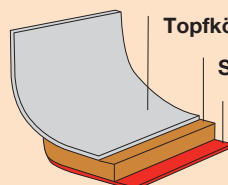


#	Ø mm	↑ mm	⚓ l	↓ mm
<input checked="" type="checkbox"/> 531040	160	60	1,0	0,8
<input checked="" type="checkbox"/> 531041	180	60	1,2	0,8
<input checked="" type="checkbox"/> 531042	200	60,5	1,6	0,8



15

Sandwichboden /
Sandwich bottom



Topfkörper aus Edelstahl / Stainless steel pot body

Starker Kern aus Aluminium / Strong aluminium core

Bodenkapsel aus Edelstahl / Stainless steel bottom capsule



DE	VORLEGEBESTECK HITZEBESTÄNDIG
EN	CUTLERY, HEAT-RESISTANT
IT	UTENSILI RESISTENTI AL CALORE
ES	CUBERTERÍA REFRACTARIA

Material: PPA, schwarz

Made of PPA, black

• Hitzebeständig bis + 270 °C (*+ 220 °C)

• Heat resistant up to + 270 °C (*+ 220 °C)

#		↗ mm	↔ mm / Ø
<input checked="" type="checkbox"/> 172460	Bratgutwender / slotted turner	310	85
<input checked="" type="checkbox"/> 172461	Suppenkelle / soup ladle	300	90 x 35
<input checked="" type="checkbox"/> 172462	Spaghettilöffel / spaghetti spoon	300	72
<input checked="" type="checkbox"/> 172463	Schaumlöffel / skimmer	325	108
<input checked="" type="checkbox"/> 172464	Servierlöffel / serving spoon	300	65
<input checked="" type="checkbox"/> 172465	Kochlöffel / cooking spoon	300	62
<input checked="" type="checkbox"/> 172370	Pinzette* / kitchen pincers*	305	18

* hitzebeständig bis + 220 °C / heat resistant up to + 220 °C



DE	SPACHTELN
EN	SPATULAS
IT	SPATOLE TRIANGOLARI INOX CON MANICO NERO
ES	ESPÁTULAS TRIANGULARES, MANGO NEGRO

Material: Edelstahl,
Kunststoffgriff schwarz (PP)

Made of stainless steel,
black plastic handle (PP)

#	→ mm
<input checked="" type="checkbox"/> 200500	40
<input checked="" type="checkbox"/> 200501	60
<input checked="" type="checkbox"/> 200502	80
<input checked="" type="checkbox"/> 200503	100
<input checked="" type="checkbox"/> 200504	120



DE	VORLEGEBESTECK
EN	CUTLERY
IT	UTENSILI
ES	CUBETERÍA



Material: Edelstahl

- Poliert
- Fugenlos

Made of stainless steel

- Polished
- Seamless

#		↗ mm	↔ mm / Ø	🍹 ml		
<input checked="" type="checkbox"/>	175000	Saucenlöffel / Spoon	315	60 x 80		
<input checked="" type="checkbox"/>	175001	Schaumlöffel / Skimmer	315	85		
<input checked="" type="checkbox"/>	175002	Pfannenwender / Spatula	375	72 x 90		
<input checked="" type="checkbox"/>	175003	Pfannenwender, geschlitzt / Spatula slotted	375	72 x 90		
<input checked="" type="checkbox"/>	175004	Schöpfkelle / Ladle	340	85	30	
<input checked="" type="checkbox"/>	175005	Saucenlöffel / Sauce ladle	270	60	100	
<input checked="" type="checkbox"/>	175006	Servierlöffel / Spoon	340	60 x 90		
<input checked="" type="checkbox"/>	175007	Servierlöffel gelocht / Spoon perforated	340	60 x 90		





DE	SCHÖPFKELLEN
EN	LADLE
IT	MESTOLO
ES	CACILO

Material: Edelstahl
 • Fugenlos
 • Materialstärke: 3 mm

Made of stainless steel
 • Seamless
 • Thickness: 3 mm

#	↗ mm	Ø mm	⊞ l
<input checked="" type="checkbox"/> 175030	300	65	0,07
<input checked="" type="checkbox"/> 175032	320	80	0,125
<input checked="" type="checkbox"/> 175033	330	90	0,2
<input checked="" type="checkbox"/> 175037	370	100	0,25
<input checked="" type="checkbox"/> 175040	400	110	0,33
<input checked="" type="checkbox"/> 175043	430	120	0,5
<input checked="" type="checkbox"/> 175044	440	140	0,75
<input checked="" type="checkbox"/> 175047	470	160	1,0



DE	SCHAUMLÖFFEL
EN	SKIMMER
IT	SCHIUMAROLA
ES	ESPUMADERA

Material: Edelstahl, 3 mm
 • Fugenlos
 • Gelocht
 • Breiter und flacher Boden
 • Materialstärke: 3 mm

Made of stainless steel, 3 mm
 • Seamless
 • Perforated
 • Wide and flat bottom
 • Thickness: 3 mm

#	↗ mm	Ø mm
<input checked="" type="checkbox"/> 176080	290	80
<input checked="" type="checkbox"/> 176100	320	100
<input checked="" type="checkbox"/> 176120	350	120
<input checked="" type="checkbox"/> 176140	380	140
<input checked="" type="checkbox"/> 176160	410	160
<input checked="" type="checkbox"/> 176180	430	180



DE	FRITTIERSCHAUFEL
EN	WIRE SKIMMER
IT	SCHIUMAROLA A FILO
ES	ESPUMADERAS A MALLA

Material: Edelstahl
 • Verstärkter Drahtgriff

Made of stainless steel
 • Reinforced wire handle

#	↗ mm	Ø mm
<input checked="" type="checkbox"/> 178000	480	160
<input checked="" type="checkbox"/> 178001	560	180
<input checked="" type="checkbox"/> 178002	560	200
<input checked="" type="checkbox"/> 178003	640	220
<input checked="" type="checkbox"/> 178004	640	240
<input checked="" type="checkbox"/> 178005	650	260

DE	SERVIERLÖFFEL
EN	SERVING SPOON
IT	CUCCHIAIONI
ES	CUCHARÓN

- Material: Edelstahl
- Fugenlos
 - Materialstärke: 3 mm

- Made of stainless steel
- Seamless
 - Thickness: 3 mm

#	↗ mm	↔ mm
<input checked="" type="checkbox"/> 177040	330	
<input checked="" type="checkbox"/> 177041	450	
<input checked="" type="checkbox"/> 177042	480	

<input checked="" type="checkbox"/> 177050	460 / 380	95 x 70
--	-----------	---------



NEW

DE	SERVIERLÖFFEL – GELOCHT
EN	SERVING SPOON – PERFORATED
IT	CUCCHIAIONI
ES	CUCHARÓN

- Material: Edelstahl
- Fugenlos
 - Gelocht
 - Materialstärke: 3 mm

- Made of stainless steel
- Seamless
 - Perforated
 - Thickness: 3 mm

#	↗ mm
<input checked="" type="checkbox"/> 177030	330
<input checked="" type="checkbox"/> 177031	450
<input checked="" type="checkbox"/> 177032	480



NEW

DE	PFANNENWENDER
EN	SPATULA
IT	PALETTA
ES	ESPÁTULA

- Material: Edelstahl
- Fugenlos
 - Materialstärke: 3 mm

- Made of stainless steel
- Seamless
 - Thickness: 3 mm

#		↗ mm
<input checked="" type="checkbox"/> 177010	geschlossen / closed	380
<input checked="" type="checkbox"/> 177011	geschlitzt / slotted	380



NEW



DE	SAUCENLÖFFEL
EN	SPOON, CROSSWISE
IT	CUCCHIAIONE OBLIQUO
ES	CUCHARÓN OBLIQUO

Material: Edelstahl
 • Fugenlos
 • Materialstärke: 3 mm

Made of stainless steel
 • Seamless
 • Thickness: 3 mm

#	↗ mm
<input checked="" type="checkbox"/> 177020	330
<input checked="" type="checkbox"/> 177021	450
<input checked="" type="checkbox"/> 177022	480



DE	SPAGHETTLÖFFEL
EN	SPAGHETTI SPOON
IT	CUCCHIAIO PER SPAGHETTI
ES	TENEDOR ESPAGUETTIS

Material: Edelstahl
 • Fugenlos
 • Materialstärke: 3 mm

Made of stainless steel
 • Seamless
 • Thickness: 3 mm

#	↗ mm	∅ mm
<input checked="" type="checkbox"/> 177060	395 / 300	95 x 85



DE	FLEISCHGABEL
EN	MEAT FORK
IT	FORCHETTONE
ES	TENEDOR

Material: Edelstahl
 • Fugenlos
 • Materialstärke: 3 mm

Made of stainless steel
 • Seamless
 • Thickness: 3 mm

#	Zacken / Prongs	↗ mm	↔ mm
<input checked="" type="checkbox"/> 177002	2	560 / 430	125 x 30
<input checked="" type="checkbox"/> 177003	3	560 / 430	125 x 40



DE	PASSIERSIEBE
EN	GOURMET SIEVES
IT	COLINI PASSABRODO
ES	COLADORES DE CALDO

- Material: Edelstahl
- Auflagehaken
 - **Extra breiter Rand**

- Made of stainless steel
- With handle and hook
 - **Extra-wide rim**



#	Ø mm	⊞ mm
<input checked="" type="checkbox"/> 199328	180	0,84

- Material: Edelstahl
- Auflagehaken

- Made of stainless steel
- With handle and hooks

#	Ø mm	⊞ mm
<input checked="" type="checkbox"/> 199329	220	1,5
<input checked="" type="checkbox"/> 199330	260	1,5
<input checked="" type="checkbox"/> 199331	300	1,5



- Material: Edelstahl
- Auflagehaken

- Made of stainless steel
- With handle and hooks

#	Ø mm
<input checked="" type="checkbox"/> 199370	160
<input checked="" type="checkbox"/> 199371	180
<input checked="" type="checkbox"/> 199372	200
<input checked="" type="checkbox"/> 199373	220
<input checked="" type="checkbox"/> 199374	240
<input checked="" type="checkbox"/> 199375	260



DE	GROSSKÜCHENSIEBE
EN	BOWL STRAINERS
IT	COLAPASTA RINFORZATI
ES	COLADORES REFORZADOS

- Material: Edelstahl
- Schutzbügel

- Made of stainless steel
- With guard



#		Ø mm	⊞ mm
<input checked="" type="checkbox"/> 198840		260	1,5
198841	Ersatzsieb / spare strainer insert	260	1,5





DE	KÜCHENSIEBE / PASSIERSIEBE
EN	SAUCE STRAINERS
IT	COLATUTTO
ES	COLADORES

Material: Edelstahl

Made of stainless steel

#	Ø mm	↑ mm	
<input checked="" type="checkbox"/> 198870	80	30	
<input checked="" type="checkbox"/> 198871	100	35	
<input checked="" type="checkbox"/> 198872	120	50	
<input checked="" type="checkbox"/> 198873	150	50	
<input checked="" type="checkbox"/> 198874	180	65	
<input checked="" type="checkbox"/> 198875	200	70	



DE	GOURMET-PASSIERSIEBE
EN	GOURMET BOUILLON-SIEVES
IT	COLINI PASSABRODO
ES	COLADORES DE CALDO

Material: feinmaschiges Nylonnetz

Made of fine woven nylon cloth

- Zum Abseihen feiner Saucen, Dämpfen, Einmachen etc.
- Spülmaschinengeeignet
- Hitzebeständig bis +150 °C

- Kitchen net for straining, steaming, jam making etc.
- Dishwasher proof
- Heat-resistant up to +150 °C

#	Ø mm	
<input checked="" type="checkbox"/> 199095	200	
<input checked="" type="checkbox"/> 199096	240	
<input checked="" type="checkbox"/> 199097	280	
<input checked="" type="checkbox"/> 199098	300	NEW

NEW



DE	SPITZSIEB
EN	CHINESE COLANDER
IT	CORNETTI CINESI
ES	COLADORES CHIONOS

Material: Edelstahl

Made of Stainless steel

- Mit Randhalterung
- 2 mm Lochung

- With rim holder
- 2 mm perforation

#	Ø mm	
<input checked="" type="checkbox"/> 178010	180	
<input checked="" type="checkbox"/> 178011	200	
<input checked="" type="checkbox"/> 178012	240	

DE	STREUER
EN	SHAKER
IT	SPARGITORE
ES	ESPARCIDOR

Material: Aluminium
 • Mit Schraubdeckel

Made of aluminium
 • With screw cap

#	Ø mm	↑ mm	
198890	80	190	



DE	POMMES FRITES / ABTROPFSCHÜSSEL
EN	FRENCH FRIES COLANDER
IT	COLAFRITTO PER PATATINE FRITTE
ES	COLADOR PATATAS FRITAS

Material: Edelstahl
 • Abnehmbare Auffangschale
 • Mit Griffen

Made of stainless steel
 • Detachable drip tray
 • With handles

#	Ø mm	↑ mm	
198891	410	140	

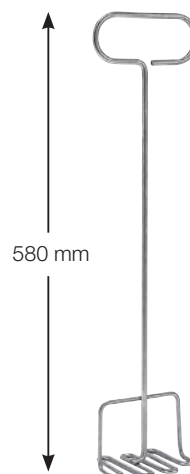


DE	KARTOFFELSTAMPFER
EN	POTATO MASHER
IT	SCHIACCIAPATATE
ES	PRENSADOR DE PATATAS

Material: Edelstahl
 • Extra schwere Ausführung

Made of stainless steel
 • Extra heavy quality

#	↗ mm	
198892	580	



DE	RÜHRSPATELN
EN	MIXING PADDLES
IT	SPATOLE
ES	ESPÁTULAS



Material: PP, weiß
 • Hitzebeständig bis 100°C
 • Perforiert

Made of PP, white
 • Heat resistant up to 100° C
 • Perforated

#	↗ mm	
228128	1000	
228129 *	1200	



15



NEW



DE	VIERKANTREIBE / UNIVERSALREIBE
EN	GRATER
IT	GRATTUGIA UNIVERSALE
ES	RALLADOR UNIVERSAL

- Material: Edelstahl
- 4 verschiedene Reibeflächen
 - Inklusive rutschhemmende FüÙe

- Made of stainless steel
- 4 different grating surfaces
 - Including anti-slip feet

#	↓ mm	→ mm	↑ mm	
151145	85	110	250	




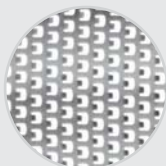



DE	GEMÜSEHOBEL / MANDOLINE
EN	SLICER FOR VEGETABLES
IT	MANDOLINA AFFETTAVERDURE
ES	CORTADORA DE VERDURAS

- Material: Edelstahl
- Inklusive 3 Messer, 2 / 3 / 6 mm

- Made of stainless steel
- Including 3 cutting blade units, 2 / 3 / 6 mm

#	↔ mm	⚖ kg	
151195	335 x 110 x 50	0,62	

DE	REIBEN
EN	GRATERS
IT	GRATTUGIE
ES	RALLADORES

		#	←→ mm
1. Hobel / slicer 	Schokolade, harter Käse, Gurken, Knoblauch, Ingwer, Trüffel, Butter / Chocolate, hard cheeses, cucumbers, garlic, ginger, truffles, butter	292000 ☑	75 x 320
		292001 ☑	75 x 320
2. fein / fine 	Zitrusfrüchte, Gewürze / Citrus zest, spices	292002 ☑	45 x 390
		292003 ☑	75 x 320
3. grob / coarse 	Käse, Karotten, Kokos, Schokolade / Hard cheeses, carrots, coconut, chocolate	292004 ☑	45 x 390
		292005 ☑	75 x 320
4. sehr grob / extra coarse 	Zucchini, Kartoffeln, weicher Käse, Karotten, Äpfel, Kohl / Zucchini, potatoes, soft cheeses, carrots, apples, cabbage	292006 ☑	45 x 390
		292007 ☑	75 x 320
5. Stern / star 	harter Käse, Zitrusfrüchte, Knoblauch, Muskatnuss / hard cheeses, citrus zest, garlic, nutmeg	292008 ☑	45 x 390




Silikon-Stabilitätsfuß für stabiles Arbeiten / Silicone stability foot for stable work.

Säuregeätzte Klingen sorgen für eine scharfe Schneidefläche, die länger scharf bleibt / Acid etched blades for a super sharp cutting surface that stays sharp longer.

Ergonomischer Griff, mit Aufhängeloch / with comfortable ergonomic handle, with hanging hole.



DE	RÜHRCHÜSSELN	
EN	MIXING BOWLS	
IT	CIOTOLE TONDE	
ES	CALDEROS SEMIESFÉRICOS	



- Material: PP, natur-weiß
- Bruchsicher
 - Hygienisch
 - Stapelbar
 - für Mikrowellengeräte geeignet

- Made of PP, natural white
- Break resistant
 - Hygienic
 - Stackable
 - Suitable for microwave

#	↕ l	Ø mm	↑ mm
290000	1,0	190	79
290010	2,5	240	115
290020	4,5	280	135
290030	6,0	325	147
290040	9,0	360	165
290050	13,0	400	185




DE	DECKEL
EN	LIDS
IT	COPERCHI
ES	TAPAS

Material: PP

Made of PP

#	für / for #	Ø mm
290070	290000 (1,0 l)	190
290071	290010 (2,5 l)	240
290072	290020 (4,5 l)	280
290073	290030 (6,0 l)	325
290074	290040 (9,0 l)	360
290075	290050 (13,0 l)	400

DE	KASSEROLLE	
EN	SAUCEPAN	
IT	CARAFFA GRADUATA PER MICROONDE	
ES	CAZO DE POLIPROPILENO PARA MICROONDAS	



- Material: PP, weiß
- Mit geprägter Skala in Innenseite
 - Blauer Skalendruck auf der Außenseite
 - Bruchsicher
 - Hygienisch
 - für Mikrowellengeräte geeignet

- Made of PP, with
- Inside scale
 - Blue stamped litre and ml scale outside
 - Break resistant
 - Hygienic
 - Suitable for microwave

#	↗ mm	Ø mm	↑ mm	↕ l
290200	335	190	120	2,0

i Ausgießer beidseitig somit für Links- und Rechtshänder geeignet. /
Pour spouts on both sides, thus for left- and right-handers.

DE	FRÜCHTE ABLAUF-SET, RUND
EN	FRUIT STRAINER SET, ROUND
IT	SET SCOLAFRUTTA
ES	JUEGO DE COLADOR PARA FRUTA

Material: PP, weiß

- Bruchsicher
- Hygienisch
- Sieb mit praktischem Griff
- Alle Komponenten einzeln erhältlich

Made of PP, white

- Break resistant
- Hygienic
- Stackable, strainer with 2 handles
- Each part available separately



#		Ø mm	↓ ↑ l
290040	Schüssel/ bowl	360	9,0
200022	Seiher/strainer	280	

DE	SEIHER
EN	STRAINER
IT	COLAPASTA IN PLASTICA
ES	COLADOR, PLÁSTICO

Material: PP, weiß

- 2 Muschelgriffe
- Passende Schüssel
221026+290040

Made of PP, white

- With 2 shell shaped grips
- Corresponding bowl
221026+290040



#	↑ Ø mm	↓ Ø mm	↑ mm
200022	360	280	185

DE	RÜHRSCHÜSSEL
EN	MIXING BOWL
IT	CIOTOLA IN PLASTICA
ES	CALDERO BOL, PLÁSTICO

Material: ABS, weiß

- Ausgießer
- Praktischem Handgriff
- Ringfuß, antirutsch

Made of ABS, white

- Sprout
- convenient handle
- Nonslip base



#		Ø mm	↓ ↑ l
290300	Schüssel/ Bowl	240	4,25

DE	ZUTATENBEHÄLTER / VORRATSBEHÄLTER
EN	FOOD STORAGE CONTAINERS WITH LIID
IT	CONTENITORI CON COPERCHIO
ES	CONTENEDORES CON TAPA

Material: PP

- Mit Klappdeckel (PC)
- Spülmaschinengeeignet

Made of PP

- With lid (PC)
- Dishwasher proof



#	↔ mm	↓ ↑ l
230150	500 x 160 x 95	4 x 0,7
230160	500 x 160 x 95	6 x 0,45

DE	RÜHRSCHÜSSELN	CNS 18/10
GB	MIXING BOWLS	
IT	BACINELLE CONICHE	
ES	CALDEROS CÓNICOS	



Material: Edelstahl

- **Konische Form**
- Mit abgerundetem Rand
- Glatter Boden
- Gute Standfestigkeit
- Stabil und griffig
- Stapelbar

Made of stainless steel

- **Conical shape**
- With rolled edge
- Smooth bottom
- Good stability
- Stable and non-slip
- Stackable



#	Ø mm	l
199002	160	0,5
199003	180	0,9
199004	200	1,2
199005	225	1,6
199006	235	2,0
199007	280	3,0
199008	320	5,0
199009	360	7,0
199010	395	8,2

DE	SCHLAGSCHÜSSELN	CNS 18/10
GB	MIXING BOWLS	
IT	BACINELLE SEMISFERICHE	
ES	CALDEROS SEMIESFÉRICOS	



Material: Edelstahl

- **Runde Form**
- Mit abgerundetem Rand
- Glatter Boden
- Gute Standfestigkeit
- Stabil und griffig
- Stapelbar

Made of stainless steel

- **Hemispherical shape**
- With rolled edge
- Smooth bottom
- Good stability
- Stable and non-slip
- Stackable



#	Ø mm (innen/inside)	l
199000	125	0,3
199011	140	0,5
199012	165	0,9
199013	185	1,25
199014	200	1,85
199015	230	2,6
199017	255	3,2
199018	280	4,5
199019	330	6,7

DE	MESSBECHER
EN	MEASURING CUPS
IT	CARAFFE GRADUATE
ES	JARRAS GRADUADAS

Material: PP, Farbe natur

- Mit geprägter Skala und blauer Skala
- Liter- und Milliliter-Einteilung
- Bis 95°C erhitzzbar

Made of PP, translucent

- With stamped and blue scale
- Litre and ml scale
- Temperature resistant up to 95°C



206010

#	mit geschlossenem Griff / with closed handle	l
206010*	ohne Griff / without handle	0,12
200011	mit geschlossenem Griff / closed handle	0,5
200012	mit geschlossenem Griff / closed handle	1,0
200013	mit geschlossenem Griff / closed handle	2,0
200014	mit geschlossenem Griff / closed handle	3,0
200015	mit geschlossenem Griff / closed handle	5,0

#	mit offenem Griff / with open handle	l
200010*	mit offenem Griff / open handle	0,25
206011	mit offenem Griff / open handle	0,5
206012	mit offenem Griff / open handle	1,0
206013	mit offenem Griff / open handle	2,0
206014	mit offenem Griff / open handle	3,0
206015	mit offenem Griff / open handle	5,0

* nur geprägte Skala

* only with stamped scale



200010

#	Deckel für # / Lid for #
206112	200012 + 206012 / 1,0 l
206113	200013 + 206013 / 2,0 l
206114	200014 + 206014 / 3,0 l
206115	200015 + 206015 / 5,0 l



Material: PP, Farbe natur

- Mit offenem Griff
- Stapelbar
- Liter- und Milliliter-Einteilung
- Bis 95°C erhitzzbar

Made of PP, translucent

- With open handle
- Stackable
- With litre- and ml-scale
- temperature resistant up to 95°C

#	l
200149	0,5
200150	1,0
200170	2,0
200179	3,0



DE	MESSBECHER-SET – mit geschlossenem Griff / inklusive Deckel
EN	SET OF MEASURING CUPS – with closed handle / including lid
IT	SET DI CARAFFE GRADUATE
ES	SET DE JARRAS GRADUADAS

Material: PP, Farbe natur

- Mit geprägter Skala und blauer Skala
- Liter- und Milliliter-Einteilung
- Bis 95°C erhitzzbar

Made of PP, translucent

- With stamped and blue scale
- Litre and ml scale
- Temperature resistant up to 95°C



#		l
200408	mit geschlossenem Griff / closed handle	1,0
200409	mit geschlossenem Griff / closed handle	2,0



DE	FLACHBESEN
EN	FLAT WHISK
IT	FRUSTA PIATTA
ES	BATIDOR PLANO

- Speziell für das Unterheben von schweren Massen und Saucen, Cremes und Mehl
 - Auch für Fettgebäck bestens geeignet
 - Especially for mixing heavy masses and sauces, creams and flour
- Drahtstärke: 2,0 mm / 4 Drähte** **Wire thickness: 2.0 mm / 4 wires**

#	↗ mm
<input checked="" type="checkbox"/> 170079	270



DE	SCHNEEBESEN
EN	WHISKS
IT	FRUSTE
ES	BATIDORES

- Material: Edelstahl Made of stainless steel
- Schwarzer thermoplastischer Griff
 - Mit Aufhängeöse
 - Hitzebeständig bis 200°C
 - Wasserdicht
 - Spülmaschinengeeignet
 - Schwere Qualität
 - Black coloured thermoplastic handle
 - Suspension eye
 - Heat resistant up to 200°C
 - Waterproof
 - Dishwasher safe
 - Heavy quality
- Drahtstärke: 1,6 mm / 24 Drähte** **Wire thickness: 1.6 mm / 24 wires**

#	↗ mm
<input checked="" type="checkbox"/> 170080	250
<input checked="" type="checkbox"/> 170081	300
<input checked="" type="checkbox"/> 170082	350
<input checked="" type="checkbox"/> 170083	400
<input checked="" type="checkbox"/> 170084	450
<input checked="" type="checkbox"/> 170085	500



- Material: Edelstahl Made of stainless steel
- Handlicher Griff
 - für leichte Massen
 - Easy-to-hold handle
 - for light mixtures
- Drahtstärke: 1,6 mm / 24 Drähte** **Wire thickness: 1.6 mm / 24 wires**

#	↗ mm
<input checked="" type="checkbox"/> 170040	250
<input checked="" type="checkbox"/> 170041	300
<input checked="" type="checkbox"/> 170042	350
<input checked="" type="checkbox"/> 170043	400
<input checked="" type="checkbox"/> 170044	450



- BALLONFORM
 - Mit schwarzem Kunststoffgriff "Exoglass"
 - Drähte aus Edelstahl
 - Hitzebeständig bis 220 °C
 - Wasserdicht
 - Sehr handlich
 - BALLOON-SHAPE
 - With black handle made of "Exoglass"
 - Stainless steel wires
 - Heat resistant up to 220 °C
 - Waterproof
 - Easy handling
- Drahtstärke: 1,5 mm / 24 Drähte** **Wire thickness: 1.5 mm / 24 wires**

#	↗ mm
170016	450

DE	RÜHRBESEN
EN	WHISKS
IT	FRUSTE
ES	BATIDORES

Material: Edelstahl

- Schwarzer thermoplastischer Griff
- Aufhängeöse
- Hitzebeständig bis 200°C
- Wasserdicht
- Spülmaschinengeeignet
- Schwere Qualität

Drahtstärke: 2,0 mm / 16 Drähte

Made of stainless steel

- Black coloured thermoplastic handle
- Suspension eye
- Heat resistant up to 200°C
- Waterproof
- Dishwasher safe
- Heavy quality

Wire thickness: 2.0 mm / 16 wires



#	↗ mm	
<input checked="" type="checkbox"/> 170070	250	
<input checked="" type="checkbox"/> 170071	300	
<input checked="" type="checkbox"/> 170072	350	
<input checked="" type="checkbox"/> 170073	400	
<input checked="" type="checkbox"/> 170074	450	
<input checked="" type="checkbox"/> 170075	500	

- Drähte gefasst
- Für schwere Massen

Drahtstärke: 2,3 mm / 16 Drähte

- Wires connected
- For heavy mixtures

Wire thickness: 2.3 mm / 16 wires



#	↗ mm	
<input checked="" type="checkbox"/> 170050	350	
<input checked="" type="checkbox"/> 170051	400	
<input checked="" type="checkbox"/> 170052	450	
<input checked="" type="checkbox"/> 170053	500	
<input checked="" type="checkbox"/> 170054	600	

- Mit schwarzem Kunststoffgriff "Exoglass"
- Drähte aus Edelstahl
- Hitzebeständig bis 220°C
- Wasserdicht
- Sehr handlich

Drahtstärke: 1,8 mm

- Black handle made of "Exoglass"
- Stainless steel wires
- Heat resistant up to 220°C
- Waterproof
- Easy handling

Wire thickness: 1.8 mm



#	↗ mm	Drähte / wires	
170010	250	12	
170011	300	16	
170012	350	16	
170013	400	16	
170014	450	18	
170015	500	18	



DE	PASTETENAUSSTECHE
EN	CUTTERS FOR PATE
IT	TAGLIAPASTA PER PATÈ
ES	CORTADOR PARA PATÉ



Material: Edelstahl

- Materialstärke: 0,4 mm
- Höhe: 50 mm

Made of stainless steel

- thickness: 0,4 mm
- Height: 50 mm

#	↔ mm	⏏ mm	
199892	66	40	
199893	Pastetenhalter/mould	40	
199894	73	47	
199895	Pastetenhalter/mould	45	



DE	STREUER / GEWÜRZDOSE / ZUCKERSTREUER	CNS 18/10
EN	SUGAR DISPENSERS	
IT	SPARGIZUCCHERO	
ES	ESPARCIDORES DE AZÚCAR CON TAMIZ	

Material: Edelstahl

Made of stainless steel


#		↑ mm	∅ mm	⏏ mm	⏏ I
199026	mit Sieb / with meshes	76	56	0,8	0,15
199027	mit Sieb / with meshes	89	68	0,8	0,25
199028	mit Sieb / with meshes	127	68	0,8	0,35
199059	kleine Lochung / small holes	79	56	1,5	0,15
199060	kleine Lochung / small holes	91	68	1,5	0,25
199061	kleine Lochung / small holes	129	68	1,5	0,35
199065	große Lochung / large holes	79	56	2,5	0,15
199063	große Lochung / large holes	91	68	2,5	0,25
199064	große Lochung / large holes	129	68	2,5	0,35



199026 / 199059 / 199065
mit Bajonettverschluss /
with bayonet lock



alle anderen
Größen mit Dreh-
verschluss /
with screw lock

DE	BACKHANDSCHUHE SILIKON	
EN	BAKING MITTENS SILICONE	
IT	GUANTI DA FORNO IN SILICONE	
ES	GUANTES MANOPLAS DE SILICONA PARA HORNO 3 DEDOS	

100% Silikon


- Hitzebeständig bis +250°C / max. 15 sec.
- flexibles Material
- Wasserdicht
- Spülmaschinengeeignet
- Hygienisch
- Sterilisierbar

100% silicone

- Heat resistant up to +250°C / max. 15sec.
- flexible material
- Waterproof
- Dishwasher safe
- Hygienic
- can be sterilised



#	↗ mm	→ mm	
310031	285	160	
310032	385	180	

DE	GASTROHANDSCHUH „SILIKON“	
EN	GASTRO MITTENS „SILICONE“	
IT	GUANTI GASTRO IN „SILICONE“	
ES	MANOPLAS GASTRO „SILICONA“	

Material: Silikon mit Baumwollfutter

- für Rechts- und Linkshänder
- Zwischen Daumen und Zeigefinger verstärkt
- Wasserdicht
- flexibles Material
- Hitzebeständig bis + 250°C / max. 15 sec.
- Handreinigung max. 30–40°C

Made of silicone with cotton lining

- for right- and left-handers
- Reinforced between thumb and index finger
- Waterproof
- flexible material
- Heat resistant up to + 250 °C / max. 15 sec.
- Manual cleaning max. 30–40°C



#	↗ mm	→ mm	
<input checked="" type="checkbox"/> 310099	380	150	

DE	BACKHANDSCHUH NEOPREN	
EN	BAKING MITTENS NEOPRENE	
IT	GUANTI DA FORNO IN NEOPRENE	
ES	MANOPLAS NEOPRENE PARA HORNO	

Material: Neopren, schwarz


- Für Rechts- und Linkshänder
- Hitzebeständig bis + 250 °C / max. 15 sec.
- rutschfest
- Wasserabstoßendes und fleckenresistentes Material
- Handreinigung max. 30–40°C

Made of neoprene, black

- for right- and left-handers
- Heat resistant up to + 250 °C / max. 15 sec.
- non-slip
- Water repellent and stain resistant material
- Manual cleaning max. 30–40°C



#	↗ mm	→ mm	
310085	350	145	

 Weitere Backhandschuhe auf Seite 170 – 173. / Other baking mittens on page 170 – 173.





DE	KARAMELLISIERER / GASTRO-GASBRENNER
EN	PROFESSIONAL CHEF'S BLOWTORCH
IT	CANNELLO
ES	FLAMBEADOR

Nachfüllbarer Gastro-Gasbrenner zum Veredeln von Fleisch, Fisch und anderen kulinarischen Speisen.

- Leistungsstarke Fackelflamme mit rostfreiem Senkkopf für eine gleichmäßig verteilte Flamme (mit Feststellschraube).
- Feines, hochtemperaturbeständiges Drahtgeflecht am Senkkopf. Für ein besonders zartes und schmackhaftes Garergebnis.
- Profi-Gasbrenner mit Selbstentzündung. Hochleistungsdesign mit Metallgasbehälter, ausgestattet mit Kindersicherungsschalter, einstellbarer Flammkontrolle, auszieh-barem Metalldrahtfuß, einfach und sicher zu bedienen.
- Fassungsvermögen / Gasbehälters: 102 ml
- Empfohlener Kraftstoff: Feuerzeugflüssigkeit
- Betriebstemperatur: ca. 1100°C

Refillable professional culinary blowtorch for refining meat, fish and other culinary dishes.

- Powerful torch flame with stainless steel spout for an evenly distributed flame (with locking screw).
- Fine, high-temperature resistant wire mesh at the spout. For a particularly tender and tasty cooking result.
- Professional culinary blowtorch with auto ignition. High-performance design with metal gas container, equipped with child safety switch, adjustable flame control, extendable metal wire at the base for a firm stand, easy and safe to use.
- Capacity of the gas container: 102 ml
- recommended fuel: butane lighter fuel
- Operating temperature: ca. 1100°C



Flammentemperatur /
Flame temperature



Flamme einstellbar /
Adjustable flame



winddicht / windproof



Verbindungsventil /
Connector valve

#	mm	g
<input checked="" type="checkbox"/> 153093	175 x 75 x 215	440



DE	KARAMELLISIERER / GASBRENNER
EN	BLOWTORCH / CARAMELIZER
IT	CANNELLO
ES	FLAMBEADOR

Für Crème Brulée, Karamellisieren von Speisen aller Art.

- Einfaches und schnelles Befüllen mit Feuerzeuggas
- Gehäuse aus Stahl, Fuß aus Kunststoff
- Einfach zu bedienen
- Mit Kindersicherung
- verschleißfreie Piezo-Zündung
- Flamme einstellbar
- Flamme bis ca. 1450 °C

For crème brulée and caramelizing all kinds of food.

- Easy and quick refill with lighter gas
- Body made of steel
- Easy to use
- child-proof safety lock system
- Self-igniting Piezo Ignition
- Safety adjustable flame
- flame up to 1450 °C



153090

#	↑ mm	Ø mm
☑ 153090	165	45
☑ 153091	151	32



153091



DE	KARAMELLISIERER / GASBRENNER-AUFSATZ
EN	CARAMELIZER / BLOWTORCH HEAD
IT	CANNELLO
ES	FLAMBEADOR

Für Crème Brulée, Karamellisieren von Speisen aller Art.

- Einfach zu bedienen
- Mit Kindersicherung
- verschleißfreie Piezo-Zündung
- Flamme einstellbar
- Flamme bis ca. 1450 °C

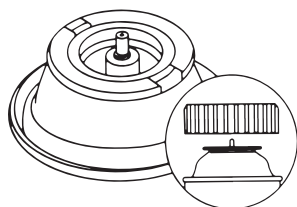
For crème brulée and caramelizing all kinds of food.

- Easy to use
- child-proof safety lock system
- Self-igniting Piezo Ignition
- Safety adjustable flame
- flame up to 1450 °C



#	↔ mm
☑ 153092	155

i direkter Anschluss an handelsübliche Gaskartuschen mit EU-Schraubgewinde „UNEF 7/16“ (Typ D) / Direct connection to standard gas cans with EU screw thread „UNEF 7/16“ (Type D)



DE	CREME-FORMEN	CNS 18/10
EN	YULE LOG MOULDS	
IT	STAMPI PER TRONCHETTO, TONDI	
ES	MOLDES MEDIA CAÑA PARA CREMA REDONDOS	



Material: Edelstahl

Made of stainless steel

Ausführung: geschlossene Form

model: self-contained

Design: rund

design: round

#	↗ mm	→ mm	↑ mm
193030	500	50	37
193031	500	60	45
193032	500	70	50
193033	500	80	62



DE	DARIOLFORMEN
EN	CREAM TART MOULDS (DARIOL MOULDS)
IT	STAMPI PER DARIOLE
ES	MOLDES PARA DARIOLES

Material: Edelstahl

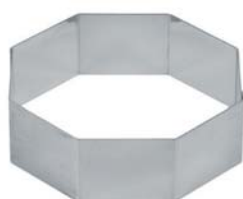
Made of stainless steel

#	↑ Ø mm	↓ Ø mm	↕	↑ mm
199409	45	35	45	40
199410	55	40	70	50
199411	65	45	100	60
199412	85	60	150	80

DE	DESSERT- / TORTENRINGE	CNS 18/10
EN	DESSERT- / TART RINGS	
IT	ANELLI PER TORTE E DESSERT	
ES	AROS PARA TARTAS	

Material: Edelstahl

Made of stainless steel



#		↔ mm	↑ mm
155060	Achteck / octagon	Ø: 160	50
155100	Sechseck / hexagon	Ø: 160	50
155110	Sechseck / hexagon	Ø: 180	50
155120	Sechseck / hexagon	Ø: 200	50
155200	Herz / heart	Ø: 180	50
155210	Herz / heart	Ø: 200	50
155220	Herz / heart	Ø: 230	50
155300	Dreieck / triangle	160	50
155310	Dreieck / triangle	180	50
155320	Dreieck / triangle	200	50



155100 – 155120



155200 – 155220



155300 – 155320

DE	DESSERT- / TORTENRINGE	CNS 18/10
EN	DESSERT- / TART RINGS	
IT	ANELLI PER TORTE E DESSERT	
ES	AROS PARA TARTAS	

Material: Edelstahl

Made of stainless steel

#		↗ mm	↑ mm	↕ mm
155330	Tropfen / tear-drop	160	50	1,2
155331	Tropfen / tear-drop	180	50	1,2
155332	Tropfen / tear-drop	200	50	1,2
155340	Dreieck, gewölbt / triangle, convex	160	50	1,2
155341	Dreieck, gewölbt / triangle, convex	180	50	1,2
155342	Dreieck, gewölbt / triangle, convex	200	50	1,2
155350	Viereck, gewölbt / square, convex	140	50	1,0
155351	Viereck, gewölbt / square, convex	160	50	1,0
155352	Viereck, gewölbt / square, convex	180	50	1,0

155330 – 155332



155340 – 155342



155350 – 155352



DE	DESSERTRING
EN	DESSERT RING
IT	ANELLI PER DOLCI
ES	AROS PARA POSTRES

Material: PS, elfenbein

- Nicht zum Backen im Ofen geeignet!

Made of PS, ivory

- Not suitable for baking in ovens!

#	Ø mm	↑ mm
200950	75	30

NICHT zum Backen geeignet!
NOT for baking!



Material: Reinaluminium,

- Nahtgeschweißt
- Extra stark

Made of pure aluminium

- Welded seam
- Extra strong

#	Ø mm	↑ mm	↕ mm
156075	75	30	2
156076	75	40	2



“MINI”

Material: Edelstahl

- Materialstärke: 0,8 mm

“MINI”

Made of stainless steel

- thickness: 0,8 mm

#		↔ mm	↑ mm
155450	Rund / round	Ø 70	45
155451	Oval / oval	74 x 56	45
155452	Tropfen / drop	77 x 54	45
155453	Dreieck / triangle	68	45
155454	Herz / heart	55 x 67	45
155455	Sechseck / hexagon	54	45
155456	Quadrat / square	54	45





DE	PENDELSCHÄLER
EN	SWIVEL PEELER
IT	PELAPATATE
ES	PELADOR

Material: Metall
 • Klinge rostfrei

Made of metal
 • Blade stainless steel

#	→ mm	↗ mm	
<input checked="" type="checkbox"/> 260868	50	157	



DE	SPARSCHÄLER / QUERSCHÄLER
EN	SPEED PEELER
IT	PELAPATATE
ES	PELADOR

Material: Edelstahl

Made of stainless steel

#	→ mm	↗ mm	
<input checked="" type="checkbox"/> 260869	42	110	



DE	EIERTEILER
EN	EGG SLICER
IT	TAGLIA UOVA
ES	CORTADOR DE HUEVOS

Material: Aluminium
 • Einzeln Drähte aus Edelstahl
 • Schneidet runde und ovale Scheiben

Made of aluminium
 • Wires made of stainless steel
 • Cuts round and oval slices

#	↗ mm	→ mm	↑ mm	
199361	135	79	29	



DE	EIERSTÜCKLER
EN	EGG CUTTER
IT	TAGLIA UOVA
ES	CORTADOR DE HUEVOS

Material: Aluminium
 • Einzeln Drähte aus Edelstahl
 • Zum Teilen von hart gekochten Eiern in
 6 gleiche Stücke

Made of aluminium
 • Wires made of stainless steel
 • For dividing hard boiled eggs into
 6 equal pieces

#	↗ mm	→ mm	↑ mm	
199362	181	64	26	

DE	APFELTEILER
EN	APPLE SLICER
IT	TRANCIA SPICCHI PER MELA
ES	CORTADOR DE MANZANAS

Material: Aluminium

- Messer aus Edelstahl
- Zum Teilen in 10 gleiche Stücke und Entfernen des Kerngehäuses

Made of aluminium

- Blades made of stainless steel
- For dividing into 10 equal pieces and removing the core



#	↔ mm
199031	170 x 111 x 43

DE	APFELAUSSTECHE
EN	APPLE CORER
IT	LEVATORSOLI
ES	SACA CORAZÓN DE MANZANAS

Material: Edelstahl, schwarz

- Griff aus PP
- Für schnelles Ausstechen des Kerngehäuses

Made of stainless steel, black

- Handle made of PP
- quick and clean coring



#	↗ mm	Ø mm
<input checked="" type="checkbox"/> 199032	200	16

DE	KNOBLAUCHPRESSE
EN	GARLIC PRESS
IT	SPREMIAGLIO
ES	PRENSA DE AJO

Material: Aluminium

Made of aluminium



#	↔ mm
199364	152 x 25 x 31

DE	OLIVENTSTEINER
EN	OLIVE STONER
IT	SNOCCIOLATORE PER OLIVE
ES	DESHUESADOR DE ACEITUNAS

Material: Aluminium

- Für große und kleine Oliven

Made of aluminium

- For big and small olives



#	↔ mm
199365	169 x 105 x 27



DE FLASCHEN- UND DOSENÖFFNER
 EN BOTTLE AND CAN OPENER
 IT APRIBOTTIGLIE E APRISCATOLE
 ES ABREBOTELLAS Y ABRELATAS

Material: verchromter Stahl
 • Schwarzer Kunststoffgriff
 • Leichte Ausführung

Made of chrome-plated steel
 • Black handle made of plastic

#	→ mm	⚖ kg
<input checked="" type="checkbox"/> 151190	200	0,25



DE PROFI-DOSENÖFFNER
 EN PROFESSIONAL CAN OPENERS
 IT APRISCATOLE INDUSTRIALI
 ES ABRELATAS INDUSTRIAL

#		↗ mm	⚖ kg
151170	vernickelter Stahl / Nickel-plated steel	600	2,5
151175	Edelstahl / Stainless steel	600	2,5

151171	Ersatzmesser / Spare blade		
151172	Zahnrad / Gear wheel		

DE	SALATSCHLEUDER
EN	SALAD SPINNER
IT	CENTRIFUGA PER INSALATA
ES	CENTRIFUGADORA PARA ENSALADA

Material: PP

- Für Salat, Obst und Gemüse
- Sieb abnehmbar

12 Liter: für 2–3 Salatköpfe
25 Liter: für 4–5 Salatköpfe

Made of PP

- For salad, fruits and vegetables
- Sieve removable

12 liters: for 2–3 heads of lettuce
25 liters: for 4–5 heads of lettuce

#	↑ mm	Ø mm	⚙ l
290160	435	320	12
290170	515	420	25



DE	TOMATENSCHNEIDGERÄT	CNS 18/10
EN	TOMATO SLICER	
IT	AFFETTA POMODORI	
ES	CORTA TOMATE	

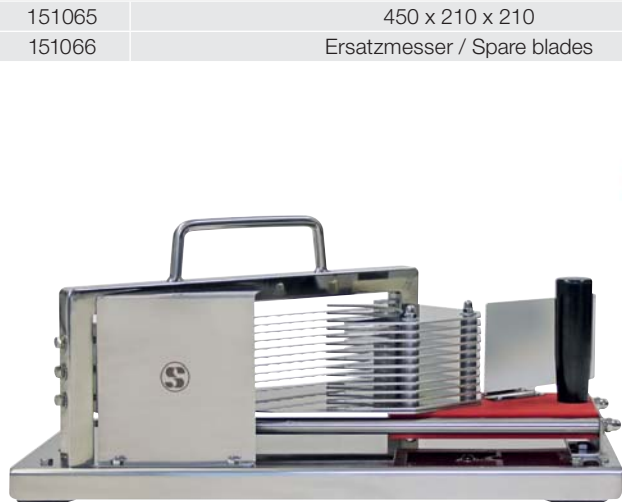
Material: Edelstahl

- Schnittbreite: 5,5 mm
- Einfache Bedienung
- Leicht zu reinigen
- Aus hochwertigem Edelstahl
- Ergonomischer Hartkunststoff Griff
- GummifüÙe für eine sichere Standfestigkeit

Made of stainless steel

- Slices 5,5 mm
- Simple operation
- Easy to clean
- Made of premium stainless steel
- Ergonomic handle made of plastic rubber feet for secure stability

#	↔ mm
151065	450 x 210 x 210
151066	Ersatzmesser / Spare blades





DE SAHNESPENDER
EN CREAM WHIPPERS
IT SIFONI PER PANNA
ES SIFONES PARA NATA

CNS
18/10

Zum Zubereiten von Sahne, Mousses, Desserts, kalten Schäumen und Saucen.

- Inhalt bleibt im Kühlschrank bis zu 14 Tage haltbar
- Inklusive 3 Spritztüllen aus Edelstahl und 1 Reinigungsbürste
- Benötigt Sahnekapseln (N₂O) (nicht im Lieferumfang enthalten)

For the preparation of whipped cream, mousses, desserts, cold espumas and sauces.

- The contents can be stored in the fridge for up to 14 days
- Includes 3 stainless steel nozzles and 1 cleaning brush
- Requires cream chargers (N₂O) (not included in the package)



#	l
196050	0,5
196060	1,0

DE SAHNEKAPSELN
EN CREAM CHARGERS
IT CARTUCCE (PER SIFONE PER PANNA)
ES CARGAS PARA SIFÓN

Universalkapseln – für alle Sahnespender geeignet.

- Inhalt / Füllgewicht: 7,6 g (+/-0,4 g) N₂O – Distickstoffmonoxid.

Universal cream whipper cartridges – suitable for all cream whippers

- 7,6 g (+/- 0,4 g) N₂O – Nitrous Oxide




#	Menge / amount
196015	10
196020	24
196030	50

i Nicht für Luftfracht zugelassen. / Not permitted for transport via airfreight.
Innerhalb von 5 Jahren ab dem Produktionsdatum zu verwenden. /
Best before 5 years after production date.

DE	KONTAKTGRILL
EN	CONTACT GRILL
IT	GRILL A CONTATTO
ES	GRILL DE CONTACTO

- Edelstahlgehäuse
- gusseiserne Backplatte
- Einstellbare Plattenhöhe
- Herausnehmbare Auffangschale
- Einstellbare Griffspannung
- Batteriebetriebener und herausnehmbarer akustischer Timer*
- Stainless steel housing
- cast iron plate
- Height of plate may be adjusted
- removable grease collection tray
- Adjustable handle tension
- Battery-operated and removable timer*, including acoustic signal



#	150900 *	150910 *	150920 *	150930 *
	Kontaktgrill – klein gewellt / gewellt	Kontaktgrill – klein gewellt / glatt	Kontaktgrill – gross gewellt / gewellt	Kontaktgrill – gross gewellt / glatt
Grillfläche / grill area mm	240 x 260	240 x 260	290 x 380	290 x 380
↓ mm	420	420	420	420
→ mm	290	290	410	410
↑ mm	245	245	245	245
	2000 W 50 / 60 Hz / 230 Volt	2000 W 50 / 60 Hz / 230 Volt	2400 W 50 / 60 Hz / 230 Volt	2400 W 50 / 60 Hz / 230 Volt
°C	60 bis 300	60 bis 300	60 bis 300	60 bis 300

DE	REINIGUNGSBÜRSTE
EN	CLEANING BRUSH
IT	SPAZZOLA DI PULIZIA
ES	CEPILLO DE LIMPIEZA

- Holzgriff
- Borstenfläche ca. 13 x 2,5 cm
- Wooden handle
- Bristle area approx. 13 x 2.5 cm



#		↗ mm
<input checked="" type="checkbox"/> 120950	Messingdraht / Brass wire	285
<input checked="" type="checkbox"/> 120960	Stahldraht / Carbon steel	285



DE	WAFFEL-EISEN MIT DIGITALEM TIMER
EN	WAFFLE MAKERS WITH DIGITAL TIMER
IT	PIASTRE PER WAFFLE CON TIMER DIGITALE
ES	GOFRERAS PROFESIONALES CON TEMPORIZADOR DIGITAL

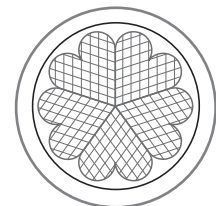
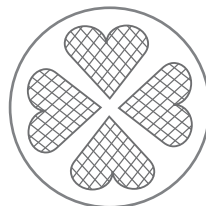
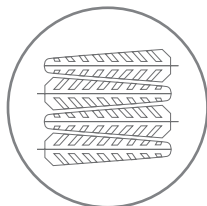
- Edelstahlgehäuse
 - Mit isoliertem Griff
 - Abnehmbare Fettauffangschale
 - gusseiserne Backplatte, fest montiert
 - Schnelle und zweiseitige Heizungsversorgung
 - gleichmäßige Temperaturverteilung
 - Heizung regelbar (60° bis 300°C)
 - Batteriebetriebener und herausnehmbarer akustischer Timer*
- Stainless steel case
 - With insulated handle
 - removable grease tray
 - Cast iron baking plate, permanently mounted
 - fast and two-sided heating supply
 - Even temperature distribution
 - Heating adjustable (60° to 300°C)
 - Battery-operated and removable timer*, including acoustic signal



150730

150710

150715



#	150730 *	150710 *	150715 *
	„WAFFEL AM STIEL“ / “ON THE STICK”	„HERZ“ / “HEART”	„HERZ 5“ / “HEART 5”
Waffeln / waffles mm	4 x 55 x 215	4 x ▲ 100 ↔ mm 165	5 x ▲ 100 Ø: 160
↓ mm	420	420	420
→ mm	300	300	300
↑ mm	295	295	295
🔌	1600 W 50 / 60 Hz / 230 Volt	1600 W 50 / 60 Hz / 230 Volt	1600 W 50 / 60 Hz / 230 Volt
°C	60° bis 300°C	60° bis 300°C	60° bis 300°C

DE	WAFFEL-EISEN MIT DIGITALEM TIMER
EN	WAFFLE MAKERS WITH DIGITAL TIMER
IT	PIASTRE PER WAFFLE CON TIMER DIGITALE
ES	GOFRERAS PROFESIONALES CON TEMPORIZADOR DIGITAL

- Edelstahlgehäuse
 - Mit isoliertem Griff
 - Abnehmbare Fettauffangschale
 - gusseiserne Backplatte, fest montiert
 - Schnelle und zweiseitige Heizungsversorgung
 - gleichmäßige Temperaturverteilung
 - Heizung regelbar (60° bis 300°C)
 - Batteriebetriebener und herausnehmbarer akustischer Timer*
- Stainless steel case
 - With insulated handle
 - removable grease tray
 - Cast iron baking plate, permanently mounted
 - fast and two-sided heating supply
 - Even temperature distribution
 - Heating adjustable (60° to 300°C)
 - Battery-operated and removable timer*, including acoustic signal



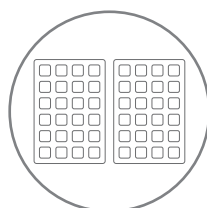
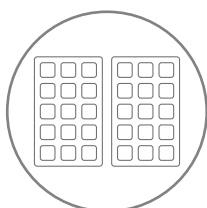
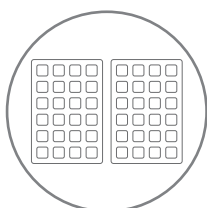
150700



150720



150790



150700 *	150720 *	150790 *	#
„QUADRO“	„BELGIEN“ / „BELGIUM“	„180° – drehbar“ „QUADRO“ / „180° – turnable“ „QUADRO“	
2 x 100 x 185	2 x 100 x 185	2 x 110 x 185	Waffeln / waffles mm
420	420	540	↓ mm
300	300	305	→ mm
295	295	300	↑ mm
1600 W 50 / 60 Hz / 230 Volt	1600 W 50 / 60 Hz / 230 Volt	1800 W 50 / 60 Hz / 230 Volt	
60° bis 300°C	60° bis 300°C	60° bis 300°C	°C

DE	HEBEL-DOSIERSPENDER / TEIGDOSIERER – STANDGERÄT
EN	DOSING DISPENSER – TABLE STANDING UNIT
IT	DOSATORE A LEVA DA BANCO
ES	DOSIFICADOR DE MESA CON PALANCA

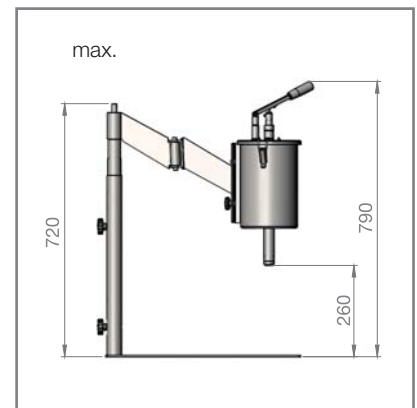
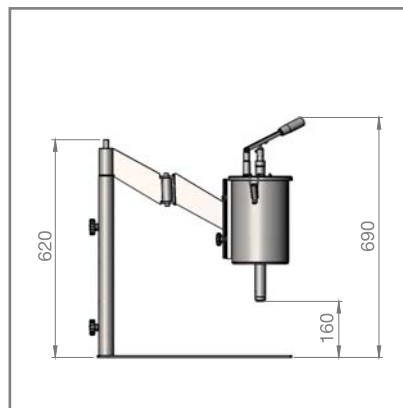
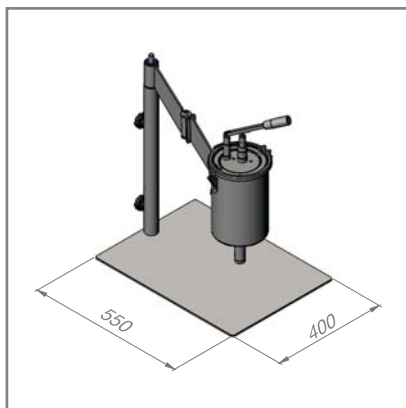
Speziell für Waffel- und Crêpes-Eisen

- Material: Edelstahl
- Hebelbedienung
- Höhenverstellbar
- Auslauf schwenkbar
- Dosierung einstellbar / ± 50 ml

Especially for waffle and crepe makers

- Made of stainless steel
- Lever operation
- Height adjustable
- Swivel spout
- Dosing adjustable / ± 50 ml

#	↔ mm	⬆️
152475	450 x 450 x 1000	4,0



DE	TEIGDOSIERER
EN	DOUGH DISPENSER
IT	DOSATORE PER IMPASTI
ES	DOSIFICADOR PARA LA PASTA

Zum manuellen Dosieren von flüssigem Teig

- Behälter aus Edelstahl
- Inklusive Ständer


For manual dough portioning

- Body made of stainless steel
- Including stand

#	Ø mm	↑ mm	⬆️
152975	167	395	2,0

DE	CREPES-EISEN
EN	CREPE MAKER
IT	CREPIERA
ES	CREPERA

- Platten-Durchmesser: 40 cm
 - Teflon-Beschichtung
 - Außengehäuse Edelstahl
 - Temperatur stufenlos regelbar (140°C – 300°C)
 - Geringer Energieverbrauch
 - Inklusive Spatula und Verteiler
- Plate diameter: 40 cm
 - Teflon-coated
 - Outer casing made of stainless steel
 - Temperature continuously adjustable (140°C – 300°C)
 - Low energy consumption
 - Including spatula and spreader

#	150600	150610
Ø mm	400	400
↓ mm	400	445
→ mm	400	430
↑ mm	125	175
	2700 W 50 / 60 Hz 230 V	2700 W 50 / 60 Hz 230 V
°C	140 – 300	140 – 300



150600



150610

DE	CREPES-SCHIEBER
EN	CREPE SPREADERS
IT	STENDI CREPES
ES	RASTRILLOS DE CREPES

#	↔ mm		
157760	180 x 190	Holz / Wood	
157770	180 x 180	Edelstahl / Stainless steel	



15

DE	CREPES-WENDER
EN	CREPE SPATULA
IT	SPATOLA PER CREPE
ES	ESPÁTULA CREPE

#	↗ mm	→ mm	
262636	360	34	





DE	FRISCHHALTEFOLIE
EN	CLINGFILMS
IT	PELLICOLE PER ALIMENTI
ES	FILM ESTIRABLE

Material: lebensmittelechte Haftfolie (PE)
 • Hervorragende Hafteigenschaften
 • Atmungsaktiv geeignet auch zum Verpacken fetthaltiger Produkte

High quality clingfilm (PE)
 • Excellent adhesive strength
 • Breathable, usable also for greasy products

“UNIFOL” - PERFORIERT
Materialstärke: 12 µ

“UNIFOL” - PERFORATED
Thickness: 12 µ

#	Perforation / perforation mm	↗ m	
131030	250 x 250	500	
131040	300 x 300	500	
131050	350 x 350	500	
131060	400 x 400	500	
131070	450 x 450	500	
131080	600 x 600	350	

“UNIFOL” - ENDLOS
Materialstärke: 12 µ

“UNIFOL” - ENDLESS
Thickness: 12 µ



#	→ mm	↗ m	
132040	300	300	
132070	450	300	
132090	600	300	

“EUROFOL” - ENDLOS
Materialstärke: 10 µ

“EUROFOL” - ENDLESS
Thickness: 10 µ



#	→ mm	↗ m	
131800	290	300	
131801	440	300	
131802	590	300	

DE	FOLIEN-ABREISSVORRICHTUNG
EN	CLINGFILM TEAR-OFF-DISPENSERS
IT	PORTA PELLICOLE
ES	SOPORTE PARA FILM ESTIRABLE



Aus Metall, robuste Ausführung
 • für Großrollen
 • Mit Schneidekopf

Made of metal
 • for jumbo-rolls
 • With cutter

#	für / for ↔ mm	
158310	400	
158320	500	
158330	850	

DE	FOLIEN-ABREISSVORRICHTUNG
EN	CLINGFILM TEAR-OFF-DISPENSERS
IT	PORTA PELLICOLE
ES	SOPORTE PARA FILM ESTIRABLE

Aus Metall, **stabile Ausführung**

- Für perforierte Folien, max. 11 cm Ø
- Wandmontage oder als Tischgerät verwendbar, Breite ca. 20 cm

Made of metal, **strong execution**

- Only for perforated rolls, max. 11 cm Ø
- Wall fastening and tabletop unit, width approx. 20 cm

#		
158010	einfach / single	
158020	doppelt / double	



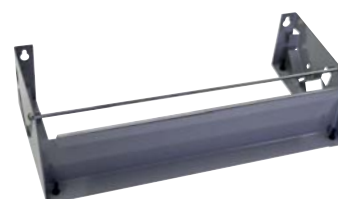
Aus Metall, **leichte Ausführung**

- Mit Säge, für Endlosfolien Ø max. 80 mm

Made of metal, **light execution**

- With saw, for endless rolls Ø max. 80 mm

#	für / for κ - \rightarrow mm	
158140	300	einfach / single
158150	450	einfach / single



Aus Metall, **stabile Ausführung mit Gegenstrebe**

- Mit Säge, für Endlosfolien Ø max. 80 mm

Made of metal, **strong execution with brace**

- With saw, for endless rolls Ø max. 80 mm

#	für / for κ - \rightarrow mm	
158110	300	einfach / single
158120	450	einfach / single
158130	600	einfach / single



Aus Metall, **stabile Ausführung mit Gegenstrebe**

- Mit Säge, für Endlosfolien Ø max. 80 mm

Made of metal, **strong execution**

- With saw, for endless rolls Ø max. 80 mm

#	für / for κ - \rightarrow mm	
158210	300	doppelt / double
158220	450	doppelt / double



Material: Edelstahl, stabile Ausführung mit Gegenstrebe

- Mit Säge, für Endlosfolien Ø max. 80 mm

Made of stainless steel, strong execution

- With saw, for endless rolls Ø max. 80 mm

#	für / for κ - \rightarrow mm	
158410	300	einfach / single
158420	450	einfach / single





DE	PIZZABALLENBOX / TEIGWANNE RECHTECKIG
EN	DOUGH CONTAINER RECTANGULAR
IT	CONTENITORE PER IMPASTO RETTANGOLARE
ES	BANDEJA PARA MASA RECTANGULAR

Material: PE, weiß

Made of PE, white

#	↗ mm	↔ mm	↑ mm	♻️ l
202170	600	400	75	14
202172	600	400	90	18
202173	600	400	130	24



DE	DECKEL FÜR PIZZABALLENBOX / TEIGWANNE
EN	LID FOR DOUGH CONTAINER
IT	COPERCHIO PER CONTENITORE IMPASTO
ES	TAPA DE LA BANDEJA PARA MASA

Material: PE, weiß

Made of PE, white

#	↗ mm	↔ mm
202171	600	400

DE	PIZZASCHAUFELN
EN	PIZZA PEELS
IT	PALE PER PIZZA
ES	PALAS PARA PIZZA

Material: Schaufel und Stiel aus Aluminium Peel and handle made of aluminium

#	↕ mm	↔ mm	
200647	240 x 170	510	

Material: Schaufel aus Aluminium, Stiel aus Holz Peel made of aluminium, handle made of wood

#	↕ mm	↔ mm	
200640	350 x 305	910	
200641	455 x 405	1320	

Material: Schaufel und Stiel aus Aluminium Peel and handle made of aluminium

#	↕ mm	↔ mm	
200642	280 x 230	910	
200643	350 x 305	1320	



DE	PIZZA-OFENBÜRSTE
EN	PIZZA OVEN BRUSH
IT	SPAZZOLA PER FORNI PER PIZZA
ES	CEPILLO PARA HORNO DE PIZZA

Borsten aus Carbonstahl Bristles made of carbon steel
 • Mit Stiel • With handle

#	↔ mm		
200644	1040	Besen mit Stiel / Broom with handle	
200648	250	Besen / Broom	
200649	1000	Ersatzstiel / Spare handle	





DE	PIZZABLECHE
EN	PIZZA TRAYS
IT	TEGLIE PER PIZZA IN FERRO BLU
ES	BANDEJAS PARA PIZZA DE HIERRO AZUL



Material: Blaublech

- Nach Benutzung mit Küchenpapier ausreiben, gut abtrocknen, dann innen und außen mit Speiseöl einreiben
- Vor Erstgebrauch bei ca. 200°C 10 min. einbrennen und einölen
- Temperaturbeständig bis + 400°C

Made of blue steel

- After use clean with kitchen paper, dry well, then wipe with cooking oil inside and outside
- Before first use: bake at approx. 200°C for 10 min. and then oil
- Heat resistant up to + 400°C

Materialstärke: 0,8 mm

Thickness: 0.8 mm

#	↑ Ø mm	↓ Ø mm	↑ mm
997140	140	125	25
997160	160	145	25
997180	180	165	25
997200	200	180	25
997220	220	200	25
997240	240	220	25
997260	260	240	25
997280	280	260	25
997300	300	280	25
997320	320	300	25
997360	360	340	25
997400	400	380	25
997450	450	425	35
997500	500	475	35

Materialstärke: 0,8 mm

Thickness: 0.8 mm

#	→ mm	↓ mm	↑ mm
997900	400	600	25
997901	340	450	25
997902	350	500	25
997903	300	400	25
997904	325	530	25



DE	PIZZABLECHE	
EN	PIZZA MOULDS	
IT	TEGLIE PER PIZZA IN ALLUMINIO	
ES	MOLDES Y BANDEJAS PARA PIZZA DE ALUMINIO	

Material: Aluminium

- Lochung: 3 mm

Made of aluminium

- Perforation: 3 mm

#	↑ Ø mm	↓ Ø mm	↑ mm
997630	180	160	25
997631	200	180	25
997632	220	200	25
997633	240	220	25
997634	260	240	25
997635	280	260	25
997636	300	280	25
997637	320	300	25
997638	340	320	25
997639	360	340	25
997640	400	385	25
997660	380	360	25
997641	420	400	25
997642	520	500	25

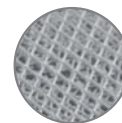


DE	PIZZAGITTER / PIZZA-SCREEN	
EN	PIZZA SCREENS	
IT	RETINE PER PIZZA	
ES	REJAS PARA PIZZA	

Material: Aluminium

Made of aluminium

#	Ø mm	⊞ mm
997620	250	6
997621	280	6
997622	300	6
997623	330	6
997624	355	6
997625	405	6



DE	STÄNDER FÜR KUCHEN- UND PIZZABLECHE	
EN	SUPPORT FOR CAKE- AND PIZZA MOLDS	
IT	SUPPORTO PER TEGLIE PIZZA E TORTIERE	
ES	SOPORTE PARA MOLDES DE PIZZA Y PASTELERIA	

Material: Edelstahl

- 14 Auflagen von Blechen und Pfannen
- Auflage: 210 x 240 mm
- Abstand: 40 mm
- **Auch zur Wandmontage geeignet**

Made of stainless steel

- 14 shelves
- Shelf dimension: 210 x 240 mm
- Distance: 40 mm
- **Also suitable for wall mounting**

#	↔ mm
154813	310 x 330 x 770



DE	PIZZATEIG-DOCKER
EN	PIZZA DOUGH DOCKERS
IT	RULLI BUCASFOGLIA
ES	RODILLOS PARA PINCHAR HOJALDRE

Material: Edelstahl / Aluminium
 • Mit ergonomischem Kunststoffgriff

Made of stainless steel / aluminium
 • With ergonomic plastic handle

#	→ mm
154104	120 mm



Material: Kunststoff (POM), elfenbein
 • Mit verstärktem Kunststoffgriff

Made of plastic (POM), ivory
 • With reinforced plastic handle

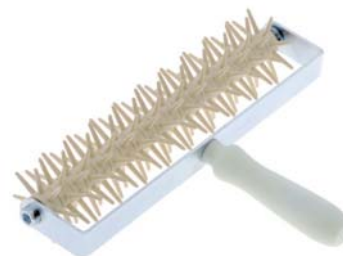
#	→ mm
<input checked="" type="checkbox"/> 200001	65
<input checked="" type="checkbox"/> 200002	120




Material: Kunststoff (POM), elfenbein
 • Ergonomischer Griff
 • Halterung aus Metall

Made of plastic (POM), ivory
 • Ergonomic handle
 • Mounting made of metal

#	→ mm
200182	270




DE	HANDSCHIESSER	* 
EN	OVEN PEELS	
IT	PALE PER FORNO	
ES	PALAS PARA HORNEAR	

Material: Buchenholz
 Made of beech wood

#	↗ mm	→ mm
203411	500	120
203412	500	140
203413	500	160
203414	500	180
203415	950	180
203416	950	200
203417*	1150	180
203418*	1150	200



DE	AUSKÜHLPLATTEN FÜR PIZZA / FLAMMKUCHEN	
EN	COOLING PLATES FOR PIZZA	
IT	PIASTRE DI RAFFREDDAMENTO PER PIZZA	
ES	PLACAS DE ENFRIAMIENTO DE PIZZA	

Material: Edelstahl 18/10
 • Praktisches Display mit Luftlöchern zum Auskühlen

Made of stainless steel
 • Practical display with air holes for cooling hot pizza

#	Ø mm	↑ mm
159700	320	50
159701	320	100
159702	320	150



TOP-BOX PIZZA



* mit Noppen für bessere Luftzirkulation /
* with knobs for improved air circulation

DE	TOP-BOX PIZZA – SMALL	
EN	TOP BOX PIZZA – SMALL	
IT	CONTENITORE ISOTERMICO TOP BOX PIZZA – PICCOLO	
ES	CONTENEDOR ISOTÉRMICO TOP BOX PIZZA – PEQUEÑO	

- Speziell für heiße Pizzen
- Auch für frische Lebensmittel sowie Getränke, Torten und Kuchen geeignet
- Box inklusive Deckel
- Especially for hot pizzas
- Also suitable for fresh food and drinks, cakes and pastries
- Box including lid

#	↔ mm	↑ mm	⊞ l
650165	410 x 410 x 165	350 x 350 x 100	12
650240	410 x 410 x 240	350 x 350 x 175	21
650330 *	410 x 410 x 330	350 x 350 x 265	32
650395	410 x 410 x 395	350 x 350 x 330	40

*mit Noppen für bessere Luftzirkulation / with knobs for improved air circulation


DE	ERSATZDECKEL	
EN	REPLACEMENT LID	
IT	COPERCHIO DI RICAMBIO	
ES	TAPA DE REPUESTO	

#	↔ mm (außen / outside)
650990	410 x 410

❶ Quadratische Pizzaböden sind auch für frische Lebensmittel, Getränke, Torten und Kuchen bestens geeignet!

The square pizza boxes are also ideal for fresh food, drinks, cakes and pastries!




DE	TOP-BOX PIZZA – LARGE	
EN	TOP BOX PIZZA – LARGE	
IT	CONTENITORE ISOTERMICO TOP BOX PIZZA – GRANDE	
ES	CONTENEDOR ISOTÉRMICO TOP BOX PIZZA – GRANDE	

- | | |
|---|---|
| <ul style="list-style-type: none"> • Speziell für heiße Pizzen • Auch für frische Lebensmittel sowie Getränke, Torten und Kuchen geeignet • Box inklusive Deckel | <ul style="list-style-type: none"> • Especially for hot pizzas • Also suitable for fresh food and drinks, cakes and pastries • Box including lid |
|---|---|




#	↔ mm	↑ mm	↓ l
651165	480 x 480 x 182	420 x 420 x 117	21
651260 *	480 x 480 x 265	420 x 420 x 200	35

*mit Noppen für bessere Luftzirkulation / with knobs for improved air circulation

DE	ERSATZDECKEL	
EN	REPLACEMENT LID	
IT	COPERCHIO DI RICAMBIO	
ES	TAPA DE REPUESTO	




#	↔ mm (außen / outside)
651990	480 x 480

DE	TOP-BOX PIZZA – XL	
EN	TOP BOX PIZZA – XL	
IT	CONTENITORE ISOTERMICO TOP BOX PIZZA – XL	
ES	CONTENEDOR ISOTÉRMICO TOP BOX PIZZA – XL	

- | | |
|---|---|
| <ul style="list-style-type: none"> • Speziell für heiße Pizzen • Auch für frische Lebensmittel sowie Getränke, Torten und Kuchen geeignet • Box inklusive Deckel | <ul style="list-style-type: none"> • Especially for hot pizzas • Also suitable for fresh food and drinks, cakes and pastries • Box including lid |
|---|---|



#	↔ mm	↑ mm	↓ l
652280	595 x 595 x 165	535 x 535 x 117	33

DE	ERSATZDECKEL	
EN	REPLACEMENT LID	
IT	COPERCHIO DI RICAMBIO	
ES	TAPA DE REPUESTO	



#	↔ mm (außen / outside)
652990	595 x 595

DE	TRANSPORTHILFE – TORTE & PIZZA	
EN	TRANSPORT ASSISTANCE – CAKE & PIZZA	
IT	AIUTI AL TRASPORTO – TORTA & PIZZA	
ES	AYUDA AL TRANSPORTE – TARTA & PIZZA	

- | | |
|---|---|
| <p>Material: Aluminium</p> <ul style="list-style-type: none"> • Boden perforiert • Passend für TOP-BOX PIZZA # 650240 / 650330 / 650395 | <p>Made of aluminium</p> <ul style="list-style-type: none"> • Bottom perforated • Suitable for TOP-BOX PIZZA # 650240 / 650330 / 650395 |
|---|---|



#	↗ mm	→ mm	↑ mm
690030	340	340	150

- Klingen aus erstklassigem Chrom-Molybdän-Stahl, Messerhärte 52 HRC.
- ergonomische Schalen-Griffe (POM) mit 2 oder 3 Edelstahlrieten

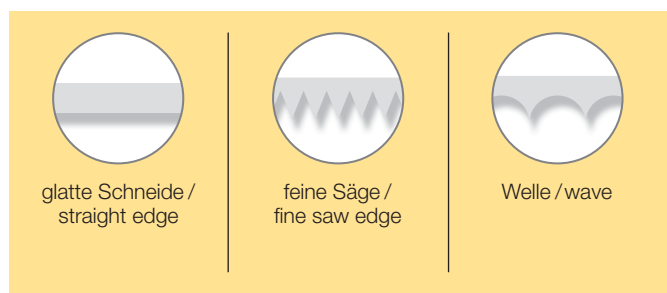
- raw blades made of first class chrome-molybdenum steel, knife hardness 52 HRC.
- ergonomically shaped handles made of POM with 2 or 3 stainless steel rivets



DE	BÄCKERMESSER
EN	BAKER'S KNIVES
IT	COLTELLI PASTICCERIA
ES	CUCHILLOS PARA PASTELERÍA



#		↗ mm*	→ mm*	
<input checked="" type="checkbox"/>	264026	glatte Schneide / straight edge	260	33
<input checked="" type="checkbox"/>	264031	glatte Schneide / straight edge	310	33
<input checked="" type="checkbox"/>	264036	glatte Schneide / straight edge	360	33
<input checked="" type="checkbox"/>	264131	feine Säge / fine saw edge	310	33
<input checked="" type="checkbox"/>	264136	feine Säge / fine saw edge	360	33
<input checked="" type="checkbox"/>	264226	Welle / wave	260	33
<input checked="" type="checkbox"/>	264231	Welle / wave	310	33
<input checked="" type="checkbox"/>	264236	Welle / wave	360	33



↗ mm*: Klingenlänge / blade length → mm*: Klingebreite / blade width

DE	KUCHENBLECHMESSER
EN	CAKE KNIFE
IT	COLTELLI DA TORTA E PASTICCERIA
ES	CUCHILLOS PARA TARTA Y PASTELERÍA

#		↗ mm*	→ mm*
<input checked="" type="checkbox"/> 264931	Welle / wave	310	33



DE	UNIVERSALMESSER
EN	UNIVERSAL KNIFE
IT	COLTELLI UNIVERSALE
ES	CUCHILLOS UNIVERSÁL

#		↗ mm*
<input checked="" type="checkbox"/> 265326	Welle / wave	260



DE	KONDITORMESSER
EN	CONFECTIONER'S KNIVES
IT	COLTELLI DA TORTA E PASTICCERIA
ES	CUCHILLOS PARA TARTA Y PASTELERÍA

#		↗ mm*	→ mm*
<input checked="" type="checkbox"/> 265426	glatte Schneide / straight edge	260	24
<input checked="" type="checkbox"/> 265431	glatte Schneide / straight edge	310	24
<input checked="" type="checkbox"/> 265436	glatte Schneide / straight edge	360	24
<input checked="" type="checkbox"/> 265526	feine Säge / fine saw edge	260	24
<input checked="" type="checkbox"/> 265531	feine Säge / fine saw edge	310	24
<input checked="" type="checkbox"/> 265536	feine Säge / fine saw edge	360	24
<input checked="" type="checkbox"/> 265626	Welle / wave	260	24
<input checked="" type="checkbox"/> 265631	Welle / wave	310	24
<input checked="" type="checkbox"/> 265636	Welle / wave	360	24



DE	KÜCHENMESSER
EN	KITCHEN KNIFE
IT	COLTELLO DA CUCINA
ES	CUCHILLO DE COCINA

#		↗ mm*
<input checked="" type="checkbox"/> 265826	Welle / wave	260



DE	WELLEN-BROTMESSER
EN	BREAD KNIFE
IT	COLTELLI DA PANE
ES	CUCHILLOS PARA PAN



#		↗ mm*	
<input checked="" type="checkbox"/> 265921	Welle / wave	210	
<input checked="" type="checkbox"/> 265926	Welle / wave	260	

DE	PALETTE MIT WELLENSCHLIFF
EN	PALETTE KNIFE WITH SCALLOPED EDGE
IT	SPATOLA SMUSSATA A LAMA SMERLATA
ES	ESPÁTULA SIN FILO



#		↗ mm*	→ mm*	
<input checked="" type="checkbox"/> 262640	Welle / wave	310	34	

DE	KUCHENBLECHMESSER
EN	CAKE KNIVES
IT	COLTELLI DA TORTA E PASTICCERIA
ES	CUCHILLOS PARA TARTA Y PASTELERÍA



#		↗ mm*	
<input checked="" type="checkbox"/> 262518	Welle / wave	180	
<input checked="" type="checkbox"/> 262522	Welle / wave	220	

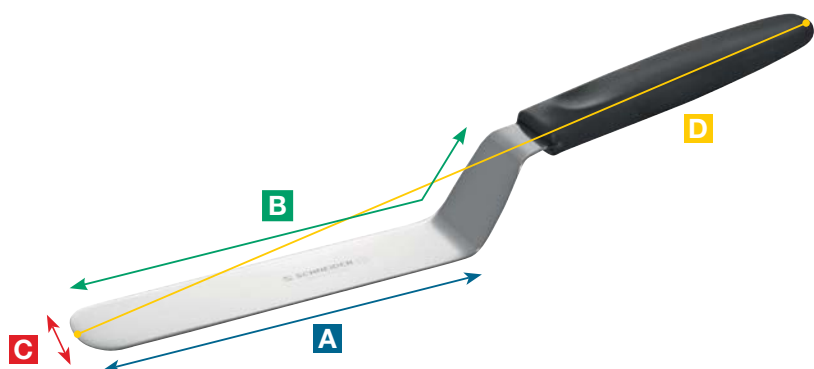
DE	TORTENMESSER
EN	PIE KNIVES
IT	COLTELLI DA TORTA
ES	CUCHILLOS PARA TARTA



#		↗ mm*	
<input checked="" type="checkbox"/> 262600	glatte Schneide, feine Säge / straight edge, fine saw edge	160	
<input checked="" type="checkbox"/> 262601	Wellenschliff, glatte Schneide / wavy edge, straight edge	160	
<input checked="" type="checkbox"/> 262602	Wellenschliff, feine Säge / wavy edge, fine saw edge	160	

glatte Schneide / straight edge	feine Säge / fine saw edge	Welle / wave	feine Säge, glatte Schneide / fine saw edge and straight edge	Wellenschliff, glatte Schneide / wavy edge and straight edge	Wellenschliff, feine Säge / wavy edge and fine saw edge

↗ mm*: Klingenlänge / blade length → mm*: Klingenbreite / blade width



- A** Streichfläche / working surface
- B** Länge der Klinge / length of blade
- C** Breite der Klinge / width of blade
- D** Gesamtlänge / total length

DE	BACK- UND GLASURPALETTEN
EN	PALETTE KNIVES
IT	SPATOLE SMUSSATE
ES	ESPÁTULAS SIN FILO

#	A (mm)	C (mm)	D (mm)
<input checked="" type="checkbox"/> 262612	120	18	230
<input checked="" type="checkbox"/> 262616	160	34	290
<input checked="" type="checkbox"/> 262621	210	34	345
<input checked="" type="checkbox"/> 262626	260	34	385
<input checked="" type="checkbox"/> 262631	310	34	445
<input checked="" type="checkbox"/> 262636	360	34	485



DE	TORTENRINGPALETTE
EN	TARTRING SPATULA
IT	SPATOLA PER ANELLO DA TORTA
ES	ESPÁTULA PARA ARO DE TARTAS

#	A (mm)	B (mm)	C (mm)	D (mm)
<input checked="" type="checkbox"/> 262825	180	250	34	335



DE	WINKELPALETTEN
EN	ANGULAR SPATULAS
IT	SPATOLE ANGOLARI
ES	ESPÁTULAS CURVADAS

#	A (mm)	B (mm)	C (mm)	D (mm)
<input checked="" type="checkbox"/> 262712	90	150	18	230
<input checked="" type="checkbox"/> 262721	180	210	34	345
<input checked="" type="checkbox"/> 262726	230	260	34	405
<input checked="" type="checkbox"/> 262731	280	310	34	455
<input checked="" type="checkbox"/> 262736	325	360	34	500



Aluminium				
227214	175	230	35	310

227214

- ▶ Klingen aus erstklassigem Chrom-Molybdän-Stahl, Vakuum-gehärtet, lange Schnitthaltigkeit.
- ▶ ergonomischer und rutschsicherer Griff aus Kunststoff.

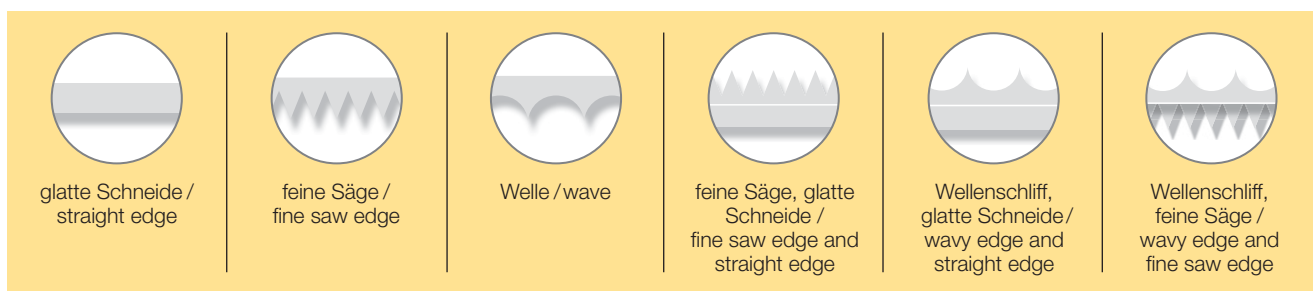
- ▶ raw blades made of first class chrome-molybdenum steel, vacuum hardened, grinding in two steps.
- ▶ ergonomically shaped and slip-proof handle made of plastic.



DE	KONDITORMESSER
EN	CONFECTIONER'S KNIVES
IT	COLTELLI PER PASTICCIERE
ES	CUCHILLOS PARA PASTELERO



#		↗ mm*	
<input checked="" type="checkbox"/>	260630	glatte Schneide / straight edge	300
<input checked="" type="checkbox"/>	260631	feine Säge / fine saw edge	300
<input checked="" type="checkbox"/>	260632	Wellenschliff / wavy edge	300
<input checked="" type="checkbox"/>	260640	glatte Schneide / straight edge	360
<input checked="" type="checkbox"/>	260641	feine Säge / fine saw edge	360
<input checked="" type="checkbox"/>	260642	Wellenschliff / wavy edge	360



↗ mm*: Klingenlänge / blade length → mm*: Klingebreite / blade width

DE	BÄCKERMESSER
EN	BAKER'S KNIVES
IT	COLTELLI PER PANETTIERE
ES	CUCHILLOS PARA PANADERIA

#		↗ mm*	
<input checked="" type="checkbox"/> 260561	Welle / wave	250	
<input checked="" type="checkbox"/> 260571	Welle / wave	310	



DE	TORTENMESSER
EN	PIE KNIVES
IT	COLTELLI PER TORTE
ES	CUCHILLOS PARA TARTA

#		↗ mm*	
<input checked="" type="checkbox"/> 260610	feine Säge, glatte Schneide / fine saw edge, straight edge	160	
<input checked="" type="checkbox"/> 260611	glatte Schneide, Wellenschliff / straight edge, wavy edge	160	
<input checked="" type="checkbox"/> 260612	feine Säge, Wellenschliff / fine saw edge, wavy edge	160	



DE	KUCHEN- UND KÜCHENMESSER
EN	CAKE AND PASTRY KNIVES
IT	COLTELLI PER TORTE E PASTICCERIA
ES	CUCHILLOS PARA TARTA Y PASTELERÍA

#		↗ mm*	
<input checked="" type="checkbox"/> 260650	glatte Schneide / straight edge	310	
<input checked="" type="checkbox"/> 260651	feine Säge / fine saw edge	310	
<input checked="" type="checkbox"/> 260652	Welle / wave	310	



DE	BACKBLECHMESSER, ABGEWINKELT
EN	ANGULAR KNIVES, WAVY EDGE
IT	COLTELLI ANGOLATI PER TEGLIE
ES	CUCHILLOS ANGULADOS PARA BANDEJA DE HORNO

#		↗ mm*	
<input checked="" type="checkbox"/> 260730	Welle / wave	200	



DE	BROTMESSER
EN	BREAD KNIVES
IT	COLTELLI DA PANE
ES	CUCHILLOS PARA PAN



#		↗ mm*	
<input checked="" type="checkbox"/> 260582	Welle / wave	210	
<input checked="" type="checkbox"/> 260592	Welle / wave	240	
<input checked="" type="checkbox"/> 260600	Welle – Brotmesser spezial, abgewinkelter Griff / wave – Bread knife special, angled handle	180	



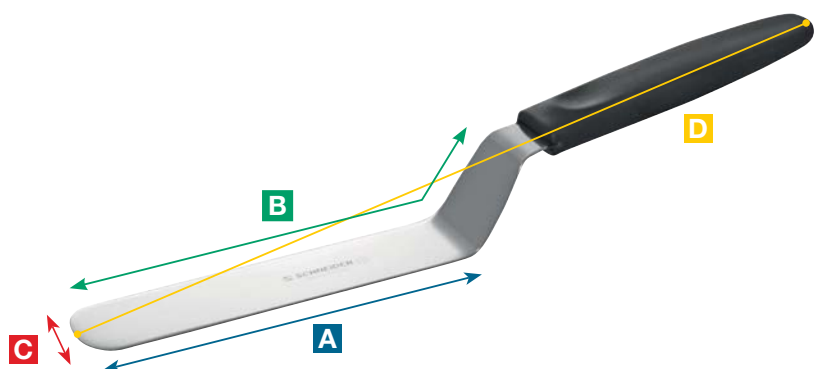
DE	BROT- UND AUFSCHNITTMESSER MIT ABSTANDSHALTER
EN	BREAD AND SLICING KNIVES WITH SPACER
IT	COLTELLI DA PANE CON DISTANZIATORE
ES	CUCHILLOS PARA PAN CON GUÍA DE CORTE



#		↗ mm*	
<input checked="" type="checkbox"/> 260740	Welle / wave	210	
<input checked="" type="checkbox"/> 260742	Welle, abgerundete Klinge / wave, rounded blade	250	



↗ mm*: Klingenlänge / blade length → mm*: Klingenbreite / blade width



- A** Streichfläche / working surface
- B** Länge der Klinge / length of blade
- C** Breite der Klinge / width of blade
- D** Gesamtlänge / total length

DE	BACK- UND GLASURPALETTEN
EN	PALETTE KNIVES
IT	SPATOLE SMUSSATE
ES	ESPÁTULAS SIN FILO

#	A (mm)	C (mm)	D (mm)
<input checked="" type="checkbox"/> 260035	115 – "MINI"	20	220
<input checked="" type="checkbox"/> 260030	160	34	295
<input checked="" type="checkbox"/> 260031	210	34	350
<input checked="" type="checkbox"/> 260032	260	34	395
<input checked="" type="checkbox"/> 260033	310	34	435
<input checked="" type="checkbox"/> 260034	360	34	495



DE	WINKELPALETTEN – 60°
EN	ANGULAR SPATULAS – 60°
IT	SPATOLE ANGOLARI – 60°
ES	ESPÁTULAS CURVADAS – 60°

#	A (mm)	B (mm)	C (mm)	D (mm)
<input checked="" type="checkbox"/> 260044	90	115	20	220
<input checked="" type="checkbox"/> 260040	110	160	34	280
<input checked="" type="checkbox"/> 260041	160	210	34	330
<input checked="" type="checkbox"/> 260042	210	260	34	375
<input checked="" type="checkbox"/> 260043	250	310	34	415



DE	TORTENRINGPALETTE – 90°
EN	TARTRING SPATULA – 90°
IT	SPATOLA PER ANELLO DA TORTA – 90°
ES	ESPÁTULA PARA ARO DE TARTAS – 90°

#	A (mm)	B (mm)	C (mm)	D (mm)
<input checked="" type="checkbox"/> 260050	185	260	34	350

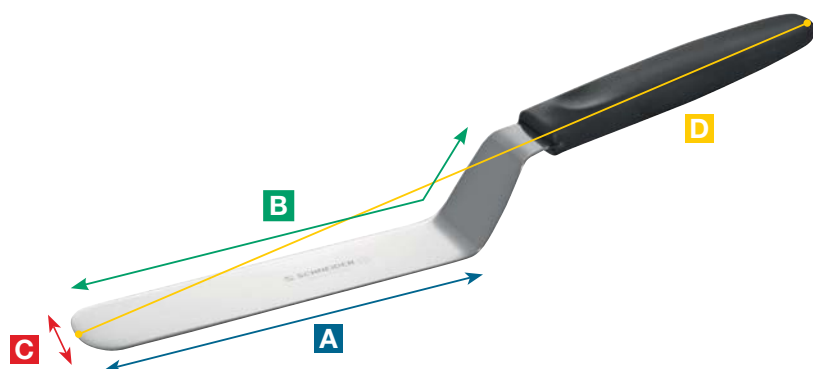


DE	WINKELPALETTEN
EN	ANGULAR SPATULAS
IT	SPATOLE ANGOLARI
ES	ESPÁTULAS CURVADAS



#	A (mm)	B (mm)	C (mm)	D (mm)
266055	90	160	34	245





- A** Streichfläche / working surface
- B** Länge der Klinge / length of blade
- C** Breite der Klinge / width of blade
- D** Gesamtlänge / total length



DE	KUCHENPALETTEN – 60°
EN	CAKE SPATULAS – 60°
IT	SPATOLE PER DOLCI – 60°
ES	ESPÁTULAS PARA PASTELES – 60°

#	A (mm)	B (mm)	C (mm)	D (mm)
<input checked="" type="checkbox"/> 260020	100	150	45 – 50	255
<input checked="" type="checkbox"/> 260021	100	150	45 – 50	255



DE	PFANNENWENDER
EN	PAN FLIPPERS
IT	SPATOLE PER HAMBURGER
ES	ESPÁTULAS HAMBURGUESA

#	A (mm)	B (mm)	C (mm)	D (mm)
<input checked="" type="checkbox"/> 260022	200	260	85	375
<input checked="" type="checkbox"/> 260023	200	260	75	380
<input checked="" type="checkbox"/> 260024	120	170	85	290
<input checked="" type="checkbox"/> 260025	230	285	75	400



DE	PIZZAWENDER – 60°
EN	PIZZA FLIPPER – 60°
IT	SPATOLA PER PIZZA – 60°
ES	ESPÁTULA PIZZA – 60°

#	A (mm)	B (mm)	C (mm)	D (mm)
<input checked="" type="checkbox"/> 260000	115	155	90	270



DE	PFANNENWENDER – 60°
EN	PAN FLIPPER – 60°
IT	SPATOLA HAMBURGER – 60°
ES	ESPÁTULA HAMBURGUESA – 60°

#	A (mm)	B (mm)	C (mm)	D (mm)
<input checked="" type="checkbox"/> 260010	185	240	80	355

DE	BRÖTCHENMESSER / KÜCHENMESSER
EN	ROLL KNIVES
IT	COLTELLINI PER PANINI
ES	CUCHILLOS PARA BOLLITOS DE PAN

- | | |
|---|--|
| <ul style="list-style-type: none"> • Klinge: Bandstahl • Wellenschliff • Gesamtlänge: 185 mm • Klingenlänge: 87 mm • Mit Klingenschutz | <ul style="list-style-type: none"> • Blade: hoop steel • Wave edge • Total length: 185 mm • Blade length: 87 mm • With blade protection |
|---|--|

#		
260960	● schwarz/black	
260961	● orange/orange	
260962	● rot/red	
260963	● blau/blue	
260964	● grün/green	
260965	● gelb/yellow	



DE	STREICH- UND BUTTERMESSER
EN	SPREADING AND BUTTERING KNIFE
IT	SPALMINI
ES	ESPÁTULAS OVALADAS

#		↗ mm
<input checked="" type="checkbox"/> 260670		90
<input checked="" type="checkbox"/> 260671		120



DE	STREICH- UND BUTTERMESSER MIT WELLENSCHLIFF
EN	SPREADING AND BUTTERING KNIFE WITH WAVY EDGE
IT	SPALMINI
ES	ESPÁTULAS OVALADAS

#		↗ mm
<input checked="" type="checkbox"/> 260672		90
<input checked="" type="checkbox"/> 260673		120



DE	BÄCKER-KLINGE
EN	BAKER BLADE
IT	LAMETTE PER PANETTIERE
ES	CUCHILLAS DEL PANADERO

- | | |
|---|--|
| <p>Klinge: Edelstahl</p> <ul style="list-style-type: none"> • Griff und Schutzhülle aus Kunststoff | <p>Blade made of stainless steel</p> <ul style="list-style-type: none"> • Handle and protection cover made of plastic |
|---|--|

#		↔ mm
260890		125



17





DE	BREZEL-SCHNEIDE-SET
EN	PRETZEL CUTTING DEVICE SET INCLUDING KNIFE
IT	SET TAGLIA BREZEL, COLTELLO INCLUSO
ES	DISPOSITIVO DE CORTE CON CUCHILLO PARA PRETZEL

Material: Edelstahl mit Schnittführung
 • Kunststoffscharnier
 • Zum praktischen Aufschneiden von Brezeln
 • Inkl. Messer (200 mm)

Made of stainless steel
 • Plastic hinge
 • With guide for quick slicing of pretzels
 • Including knife (200 mm)

#	↔ mm
154810	195 x 130



DE	THEKEN-DISPLAY „VESPERMESSER“
EN	COUNTER DISPLAY „ALLROUND UTILITY KNIFE“
IT	ESPOSITORE DA BANCO DI COLTELLI
ES	EXPOSITOR DE CUCHILLOS

Vespermesser mit Kunststoffgriff,
 Micro Schliff
 • Rostfreier Stahl
 • 20 Stück pro Display

Allround utility knife with plastic handle,
 micro ground
 • Stainless steel
 • 20 pieces per display



#	Inhalt / content
261800	12 x schwarz , 8 x rot / 12 x black, 8 x red



DE	THEKEN-DISPLAY „FRÜHSTÜCKSMESSER“
EN	COUNTER DISPLAY „BREAKFAST KNIFE“
IT	ESPOSITORE DA BANCO DI COLTELLI DA COLAZIONE
ES	EXPOSITOR DE CUCHILLOS DE DESAYUNO

Frühstücksmesser mit Kunststoffgriff,
 Micro Schliff
 • Rostfreier Stahl
 • 30 Stück pro Display

Allround utility knife with plastic handle,
 micro ground
 • Stainless steel
 • 30 pieces per display



#	Inhalt / content
261810	10 x schwarz , rot, blau / 10 x black, red, blue

Pflegehinweis:

Alle Messer und Paletten sind grundsätzlich spülmaschinengeeignet. Die Reinigung in der Spülmaschine ist durch die heute zum Einsatz kommenden Reinigungsmittel jedoch wesentlich aggressiver als die Reinigung von Hand.

Speisemittelreste wie Obstsäuren, hochkonzentriertes Reinigungsmittel oder langes Verbleiben der Messer im heißen Dampf kann auf den Klingen zu Flecken bzw. im schlimmsten Fall zu Rostbildung führen.

Gleichzeitig führen starke chemische Reinigungsmittel zu einem elektrochemischen Abbau der Schneide.

Daher empfehlen wir die Reinigung sofort nach Gebrauch per Hand unter fließendem Wasser mit einem sanften Lappen und einem milden Reinigungsmittel.

Durch ein anschließend sorgfältiges trocken wischen der Messer mit einem weichen Tuch nach dem Reinigen, werden Flecken auf der Klinge vermieden. Außerdem wird die Schneide geschont und bleibt länger scharf.

Instructions for care

All knives and cake spatulas are in general dishwasher safe. Cleaning by hand is recommended, thus you prevent that the blade gets in contact with aggressive detergents.

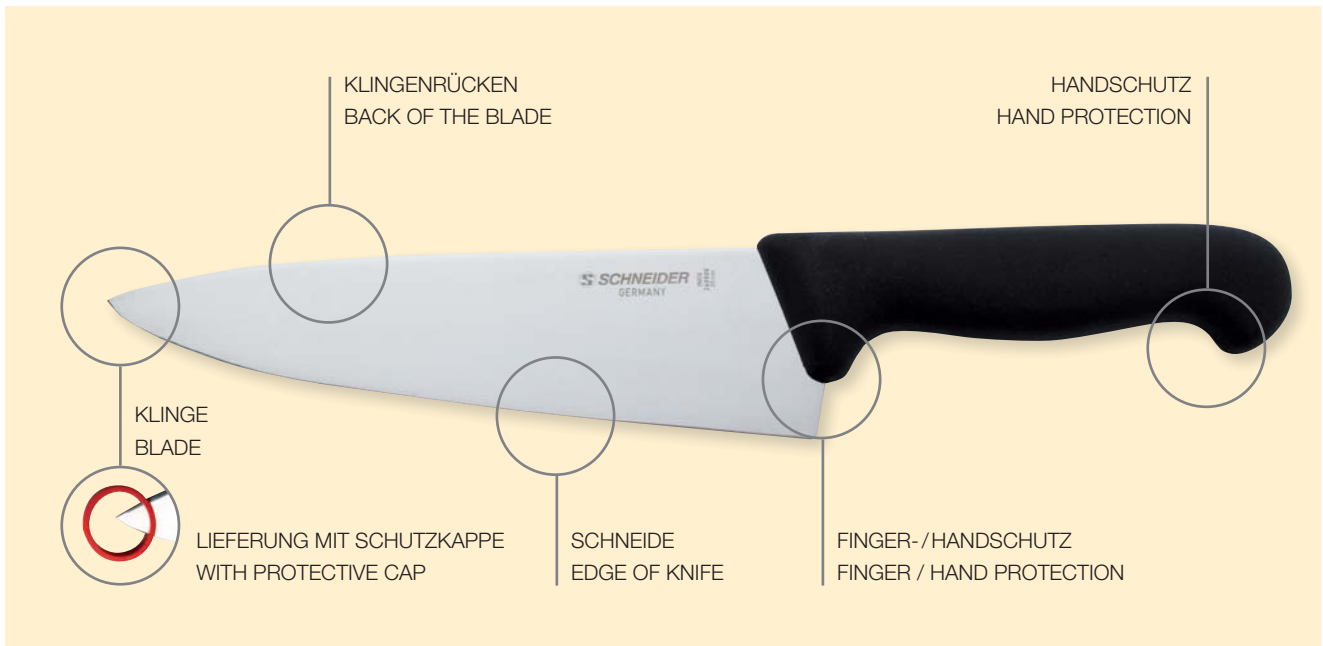
Food remnants such as ascorbic acids, highly concentrated detergents, or prolonged exposure to hot water steam, may cause the blade to stain, or even develop rust, in the worst case.

Strong chemical cleaning agents will at the same time lead to the electrochemical deterioration of the cutting edge.

Right away after each use, we therefore recommend rinsing under running water, using a soft cloth and mild detergent.

Wiping the knife with a soft cloth after cleaning will prevent the blade from developing stains. This will conserve the cutting edge which means it will remain sharper much longer.





DE	KOCHMESSER – BREITE KLINGE
EN	CHEF'S KNIVES – WIDE BLADE
IT	COLTELLI DA CUCINA – LAMA LARGA
ES	CUCHILLOS DE COCINA DE HOJA ANCHA



#		↗ mm*
<input checked="" type="checkbox"/> 260800	● schwarz / black	200
<input checked="" type="checkbox"/> 260801	● schwarz / black	260
<input checked="" type="checkbox"/> 260802	● schwarz / black	310
<input checked="" type="checkbox"/> 260804	● rot / red	160
<input checked="" type="checkbox"/> 260812	● rot / red	200
<input checked="" type="checkbox"/> 260805	● blau / blue	160
<input checked="" type="checkbox"/> 260813	● blau / blue	200
<input checked="" type="checkbox"/> 260806	● grün / green	160
<input checked="" type="checkbox"/> 260814	● grün / green	200
<input checked="" type="checkbox"/> 260803	● gelb / yellow	160
<input checked="" type="checkbox"/> 260811	● gelb / yellow	200
<input checked="" type="checkbox"/> 260807	● braun / brown	160
<input checked="" type="checkbox"/> 260815	● braun / brown	200

HACCP-KENNZEICHNUNG Verwendungsgebiet / HACCP-MARKING Area of use:

- | | | | |
|-------------------|--------------------------|-----------------|---|
| ● schwarz / black | allgemein / general | ● grün / green | Obst und Gemüse / fruits and vegetables |
| ● rot / red | Rohes Fleisch / raw meat | ● gelb / yellow | Geflügel / poultry meat |
| ● blau / blue | Fisch / fish | ● braun / brown | gekochte Lebensmittel / cooked food |

↗ mm*: Klingenlänge / blade length

DE	KOCHMESSER – SCHMALE KLINGE
EN	CHEF'S KNIVES – NARROW BLADE
IT	COLTELLI DA CUCINA – LAMA STRETTA
ES	CUCHILLOS DE COCINA DE HOJA ESTRECHA

#		↗ mm*	
<input checked="" type="checkbox"/> 260830	● schwarz / black	160	
<input checked="" type="checkbox"/> 260831	● schwarz / black	180	
<input checked="" type="checkbox"/> 260832	● schwarz / black	200	
<input checked="" type="checkbox"/> 260833	● rot / red	160	
<input checked="" type="checkbox"/> 260834	● rot / red	180	
<input checked="" type="checkbox"/> 260835	● rot / red	200	
<input checked="" type="checkbox"/> 260836	● blau / blue	160	
<input checked="" type="checkbox"/> 260837	● blau / blue	180	
<input checked="" type="checkbox"/> 260838	● blau / blue	200	
<input checked="" type="checkbox"/> 260839	● grün / green	160	
<input checked="" type="checkbox"/> 260840	● grün / green	180	
<input checked="" type="checkbox"/> 260841	● grün / green	200	



DE	KÜCHENMESSER
EN	KITCHEN KNIFE
IT	COLTELLI DA CUCINA
ES	CUCHILLO DE COCINA

#		↗ mm*	
<input checked="" type="checkbox"/> 260810	Schneide/plain	130	



DE	KEBAP-MESSER
EN	KEBAB KNIVES
IT	COLTELLI KEBAB
ES	CUCHILLOS PARA KEBAB

#		↗ mm*	→ mm*	
<input checked="" type="checkbox"/> 260350	glatte Schneide, harte Klinge/ straight edge, hard blade	500	33	
<input checked="" type="checkbox"/> 260360	glatte Schneide, flexible Klinge/ straight edge, flexible blade	550	33	



DE	GYROS-MESSER
EN	GYROS KNIFE
IT	COLTELLI GYROS
ES	CUCHILLOS PARA GYROS

#		↗ mm*	→ mm*	
<input checked="" type="checkbox"/> 260370	Welle / wave	360	33	



GLATTER SCHLIFF

Schneider bietet Ihnen den perfekten Klingenschliff für jeden Einsatzbereich und jede Anforderung. Wählen Sie aus einer Vielzahl von Klingensformen- und -längen.

PLAIN EDGE

Schneider provides perfect blades for all types of applications and requirements. Take your pick from a variety of blade shapes and lengths.



GEZAHNTER SCHLIFF

Zum Schneiden von Obst und Gemüse mit Haut oder härterer Schale. Die Klinge gleitet mühelos durch die Schale, ohne das Schneidgut zu quetschen.

SERRATED EDGE

Suited for the cutting of fruit and vegetables with hard skin. The blade slides effortlessly through the skin without damaging the flesh.



DE	GEMÜSEMESSER
EN	VEGETABLE KNIVES
IT	COLTELLI PER VERDURE
ES	CUCHILLOS PARA VERDURA



#		↗ mm*
<input checked="" type="checkbox"/> 260860	● schwarz / black	100
<input checked="" type="checkbox"/> 260861	● rot / red	100
<input checked="" type="checkbox"/> 260862	● blau / blue	100
<input checked="" type="checkbox"/> 260863	● grün / green	100
<input checked="" type="checkbox"/> 260864	● gelb / yellow	100
<input checked="" type="checkbox"/> 260865	○ weiss / white	100

DE	AUSBEINMESSER
EN	BONING KNIFE
IT	COLTELLI PER DISOSSO
ES	CUCHILLOS PARA DESHUESAR



#		↗ mm*
<input checked="" type="checkbox"/> 260876	● rot / red	160
<input checked="" type="checkbox"/> 260877	● blau / blue	160

DE	TOURNIERMESSER
EN	BIRD'S BEAK PEELING KNIFE
IT	COLTELLO SPELUCCHINO
ES	CUCHILLO DE PELAR



#		↗ mm*
<input checked="" type="checkbox"/> 260878	● grün / green	60

↗ mm*: Klingenlänge / blade length

WELLENSCHLIFF

Durch regelmäßige Wellen entlang der Klinge gleitet das Messer sicher und ohne abzurutschen durch Schneidgut mit harten Schalen oder Krusten.

WAVY EDGE

The regularly grinded waves along the cutting edge enable the knife to slide securely and without slipping through hard peels, rinds and crusts.



DE	UNIVERSALMESSER – WELLENSCHLIFF
EN	UNIVERSAL KNIVES – WAVY EDGE
IT	COLTELLI UNIVERSALI
ES	CUCHILLOS UNIVERSALES

#		↗ mm*	
<input checked="" type="checkbox"/> 260700	● schwarz / black	250	
<input checked="" type="checkbox"/> 260701	● rot / red	250	
<input checked="" type="checkbox"/> 260702	● blau / blue	250	
<input checked="" type="checkbox"/> 260703	● grün / green	250	



DE	UNIVERSALMESSER / TOMATENMESSER – WELLE
EN	UNIVERSAL KNIVES – WAVE
IT	COLTELLI UNIVERSALI DENTATI
ES	CUCHILLOS UNIVERSALES DENTADOS

#		↗ mm*	
<input checked="" type="checkbox"/> 260820	● schwarz / black	110	
<input checked="" type="checkbox"/> 260819	● rot / red	110	
<input checked="" type="checkbox"/> 260818	● blau / blue	110	
<input checked="" type="checkbox"/> 260817	● grün / green	110	
<input checked="" type="checkbox"/> 260816	● gelb / yellow	110	



DE	FILIERMESSER
EN	FILLETING KNIFE
IT	COLTELLI PER SFILETTARE
ES	CUCHILLOS PARA FILETEAR

#		↗ mm*	
<input checked="" type="checkbox"/> 260850	Schneide/plain	160	



NEW



DE	AUSBEINMESSER, GERADE KLINGE
EN	BONING KNIVES, STRAIGHT BLADE
IT	COTELLO DISOSSO, LAMA DIRITTA
ES	DESHUESADOR, HOJA RECTA

#		↗ mm*
<input checked="" type="checkbox"/> 268013	● gelb / yellow	130
<input checked="" type="checkbox"/> 268015	● gelb / yellow	150

NEW



DE	AUSBEINMESSER, HALBFLEXIBLE KLINGE
EN	BONING KNIVES, SEMI-FLEXIBLE BLADE
IT	COTELLO DISOSSO, SEMI FLEX
ES	DESHUESADOR, SEMI FLEX

#		↗ mm*
<input checked="" type="checkbox"/> 268113	● gelb / yellow	130
<input checked="" type="checkbox"/> 268115	● gelb / yellow	150

NEW



DE	STECHMESSER
EN	STICKING KNIVES
IT	COLTELLO AFFETTARE
ES	CUCHILLO SANGRADO

#		↗ mm*
<input checked="" type="checkbox"/> 268213	● gelb / yellow	130
<input checked="" type="checkbox"/> 268216	● gelb / yellow	160
<input checked="" type="checkbox"/> 268218	● gelb / yellow	180

NEW



DE	ZUSCHNEIDEMESSER
EN	BREAKING KNIVES
IT	COLTELLO PER TAGLIARE
ES	CUCHILLO PARA DESPIECE

#		↗ mm*
<input checked="" type="checkbox"/> 268320	● gelb / yellow	200
<input checked="" type="checkbox"/> 268325	● gelb / yellow	250

NEW



DE	SCHLACHTMESSER
EN	BUTCHER KNIVES
IT	COLTELLO SCIMITARRA
ES	CUCHILLO DE CARNICERO

#		↗ mm*
<input checked="" type="checkbox"/> 268421	● gelb / yellow	210
<input checked="" type="checkbox"/> 268424	● gelb / yellow	240

↗ mm*: Klingenlänge / blade length

DE	UNIVERSALSCHERE
EN	KITCHEN SCISSORS
IT	FORBICI DA CUCINA
ES	TIJERAS DE COCINA

- Klinge aus rostfreiem Edelstahl
- Bruchfeste Kunststoffgriffe
- Justierbare Schraube
- Blades made of stainless steel
- Unbreakable plastic handles
- Adjustable screw

#		↗ mm
<input checked="" type="checkbox"/> 260905		71
<input checked="" type="checkbox"/> 260906	mit Aushebelfunktion/ Levering mechanism	71



260905



Anwendungsbeispiel /
Application example
260906



260906

DE	ABZIEHSTAHL/WETZSTAHL
EN	SHARPENING STEELS
IT	AFFILATORI
ES	AFILADORES

#		↔ mm
<input checked="" type="checkbox"/> 260900	rund / round	250
<input checked="" type="checkbox"/> 260901	rund / round	310

#		↔ mm
<input checked="" type="checkbox"/> 260902	oval / oval	250
<input checked="" type="checkbox"/> 260903	oval / oval	310



DE	MESSER-STERILISIERUNGSGERÄT
EN	KNIFE-STERILIZER
IT	STERILIZZATORE PER COLTELLI
ES	ESTERILIZADOR DE CUCHILLOS

- Gehäuse aus Edelstahl, Türe aus Methacrylat. Anti-UV-Dispersion mit Magnetverschluss.
- Sicherheitsschalter für automatisches Ausschalten der Lampe beim Öffnen der Türe
 - Zeiteinstellung 0–60 min.
 - Für ca. 20 Messer
 - Leistung: 16 W
 - Spannung: 230 V / 50 Hz

- Stainless steel housing, methacrylate door. Anti-UV dispersion with magnetic closure.
- Safety switch for automatic switch off the lamp when opening the door
 - Timer 0–60 min.
 - For approx. 20 knives
 - Power: 16 W
 - Voltage: 230 V / 50 Hz

#	↔ mm	⚖ kg
260099	670 x 510 x 130	9





HACCP-KENNZEICHNUNG Verwendungsgebiet:	
● schwarz	Allgemein
● rot	Rohes Fleisch
● blau	Fisch
● grün	Obst und Gemüse
● gelb	Geflügel
● braun	gekochte Lebensmittel
○ weiss	Backwaren / Milchprodukte
● lila	Antiallergisch


HACCP-MARKING Area of use:	
● black	General
● red	Raw Meat
● blue	Fish
● green	Fruits and vegetables
● yellow	Poultry meat
● brown	Cooked food
○ white	Bakery and dairy products
● purple	Antiallergic

DE	SCHNEIDBRETTER	
EN	CUTTING BOARDS	
IT	TAGLIERI	
ES	TABLAS DE CORTAR	

- Material: PP
- Ohne FüÙe
 - Spülmaschinengeeignet
 - Geruchs- und geschmacksneutral
 - Schont die Messerklingen
 - **Materialstärke: 1,0 cm**

- Made of PP
- Without feet
 - Dishwasher safe
 - Neutral smell and taste
 - Protects the knife blades.
 - **Thickness: 1.0 cm**

#		↔ mm
228300	○ weiss / white	450 x 300
228301	● braun / brown	450 x 300
228302	● grün / green	450 x 300
228303	● rot / red	450 x 300
228304	● gelb / yellow	450 x 300
228305	● blau / blue	450 x 300

DE	SCHNEIDBRETTER GN 1/1	
EN	CUTTING BOARDS GN 1/1	
IT	TAGLIERI GN 1/1	
ES	TABLAS DE CORTAR GN 1/1	

- Material: HD-PE 500
- Mit FüÙen
 - Spülmaschinengeeignet
 - Schwere Qualität
 - Geruchs- und geschmacksneutral
 - Schont die Messerklingen.
 - **Materialstärke: 2,0 cm**

- Made of HD-PE 500
- With feet
 - Dishwasher safe
 - Heavy quality
 - Neutral in taste and smell
 - Protects the knife blades.
 - **Thickness: 2.0 cm**

#		↔ mm
228310	○ weiss / white	530 x 325
228311	● braun / brown	530 x 325
228312	● grün / green	530 x 325
228313	● rot / red	530 x 325
228314	● gelb / yellow	530 x 325
228315	● blau / blue	530 x 325
228316	● lila / purple	530 x 325



DE	SCHNEIDEBRETT-SET HACCP
EN	CUTTING BOARD SET HACCP
IT	SET DI TAGLIERI HACCP
ES	JUEGO DE TABLAS DE CORTAR HACCP

Material: HD-PE

- Die stabile Bodenplatte hält die farbigen Schneideunterlagen immer fixiert
- Austauschbar
- Schont die Messerklingen
- Schneideunterlagen: je 3 mm Stärke
- Farben: rot, gelb, grün, blau, weiss, braun

Material: HD-PE

- The stable base plate keeps the coloured cutting pads always fixed
- Exchangeable
- Protects the knife blades
- Cutting pads: each 3 mm thick
- Colours: red, yellow, green, blue, white, brown



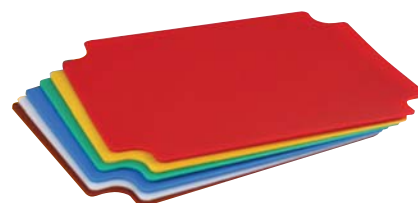
#	↔ mm	↑ mm	
228330	400 x 300	38	
228332	400 x 600	38	
228333	GN 1/1 – 530 x 325	38	

DE	ERSATZ-SCHNEIDEBRETT	
EN	REPLACEMENT CUTTING BOARD	
IT	TAGLIERE DI RISERVA	
ES	TABLAS DE CORTAR DE REPUESTO	

Set á 6 Stk. je Farbe

Set of 6 pcs. per colour

#		↔ mm	
228350	○ weiss / white	400 x 300	
228351	● braun / brown	400 x 300	
228352	● grün / green	400 x 300	
228353	● rot / red	400 x 300	
228354	● gelb / yellow	400 x 300	
228355	● blau / blue	400 x 300	
228360	○ weiss / white	400 x 600	
228361	● braun / brown	400 x 600	
228362	● grün / green	400 x 600	
228363	● rot / red	400 x 600	
228364	● gelb / yellow	400 x 600	
228365	● blau / blue	400 x 600	
228370	○ weiss / white	GN 1/1 – 530 x 325	
228371	● braun / brown	GN 1/1 – 530 x 325	
228372	● grün / green	GN 1/1 – 530 x 325	
228373	● rot / red	GN 1/1 – 530 x 325	
228374	● gelb / yellow	GN 1/1 – 530 x 325	
228375	● blau / blue	GN 1/1 – 530 x 325	



DE	SCHNEIDEBRETT MIT SAFTSCHALE – SET
EN	CUTTING BOARD WITH DRIPPING TRAY – SET
IT	TAGLIERE CON VASSOIO DI SGOCCIOLAMENTO
ES	TABLA DE CORTAR CON BANDEJA DE GOTEO

Material: HD-PE 500, schwarz

- Auffangschale für Fleischsaft, aus Edelstahl, gezogene Ecken, 325 x 530 x 20 mm
- Mit Füßen
- Abmessungen: 295 x 495 x 20 mm

Made of HD-PE 500, black

- Collecting tray for meat juice, made of stainless steel, drawn corners, 325 x 530 x 20 mm
- With feet
- Dimension: 295 x 495 x 20 mm



#			
228395		1 Set	

DE	SCHNEIDEBRETTER
EN	CUTTING BOARDS
IT	TAGLIERI
ES	TABLAS DE CORTAR



Material: HD-PE 500, weiß

- Mit Füßen
- Umlaufender Safrinne
- Spülmaschinengeeignet
- Schwere Qualität
- Geruchs- und geschmacksneutral
- Schont die Messerklingen
- **Materialstärke: 2,0 cm**

Made of HD-PE 500, white

- With feet
- Surrounding groove
- Dishwasher safe
- Heavy quality
- Neutral in taste and smell
- Protects the knife blades
- **Thickness: 2.0 cm**

#	↔ mm
228390	400 x 250
228391	500 x 300

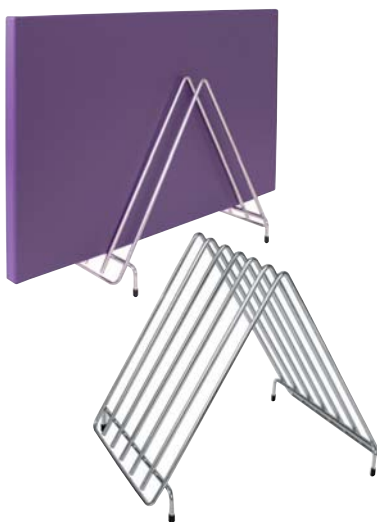


DE	SCHNEIDEBRETTHOBEL
EN	BOARD SCRAPER
IT	RASCHIETTO
ES	RASCADOR

Material: HD-PE, weiss

Made of HD-PE, white

#	↔ mm
228130	160 x 60
228131	Ersatzklinge / Spare blade



DE	ABTROPFSTÄNDER FÜR 6 SCHNEIDEBRETTER
EN	DRAINING RACK FOR 6 CUTTING BOARDS
IT	SCOLAPIATTI PER 6 TAGLIERI
ES	ESCURREPLATOS PARA 6 TABLAS DE CORTAR

Material: Chromnickelstahl, rostfrei

Made of stainless chrome-nickel steel

#	↔ mm
228340	270 x 270 x 270

DE	MAGNETLEISTE / MESSERLEISTE
EN	MAGNET BAR
IT	BARRA MAGNETICA
ES	BARRA MAGNÉTICA

- Inklusive Befestigungsmaterial

- Including fittings



#	↔ mm
260910	500

DE	MESSER-ABSTREIFBEHÄLTER – EINBAUGERÄT
EN	KNIFE CLEANER – FOR HANGING INTO COUNTERS
IT	PULISCI COLTELLI – DA INCASSO
ES	CONTENEDOR DE LIMPIEZA CUCHILLOSS – EMPOTRABLE

Material: Edelstahl

- Mit Außen- und Innenbehälter
- Der Innenbehälter wird zum Wasserwechsel herausgenommen
- Mit Schlitzdeckel
- Umlaufender Rand 10 mm
- Unbeheizt

Made of stainless steel

- With outer and inner container
- The inner container can be removed for water exchange
- With slot cover
- Circulatory edge 10 mm
- Without heating



#	↑ mm	Ø mm	↔ mm
270003	180	100	125

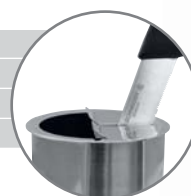
DE	MESSER-ABSTREIFBEHÄLTER – STANDGERÄT
EN	STANDING KNIFE CLEANER – WITH SOCKET
IT	PULISCI COLTELLI – DA BANCO
ES	CONTENEDOR DE LIMPIEZA CUCHILLOSS – PARA MESA

Material: Edelstahl

- Mit Schlitzdeckel
- Unbeheizt

Made of stainless steel

- With slot cover
- Without heating



#	↑ mm	Ø mm	↔ mm
270000	180	100	130

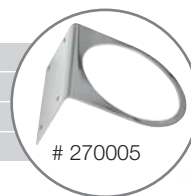
DE	MESSER-ABSTREIFBEHÄLTER – WANDGERÄT
EN	KNIFE CLEANER – FOR WALL-MOUNTING
IT	PULISCI COLTELLI – DA MURO
ES	CONTENEDOR DE LIMPIEZA CUCHILLOSS – PARA MURO

Material: Edelstahl

- Mit Außen- und Innenbehälter
- Der Innenbehälter wird zum Wasserwechsel herausgenommen
- Mit Schlitzdeckel
- Umlaufender Rand 10 mm
- Inklusive Wandhalterung

Made of stainless steel

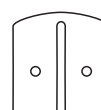
- With outer and inner container
- The inner container can be removed for water exchange
- With slot cover
- Circulatory edge 10 mm
- Including wall mounting bracket



#	↑ mm	Ø mm	↔ mm
270004	180	100	135
270005	nur Halter passend für / bracket for		# 270003

#	Ersatzteile / replacement parts
270001	Abstreifgummi / Spare rubber
270002	Bodengummi / round rubber base
270006	Deckel / Lid

270001



270006



270002





DE THERMO-ROLLEN FÜR WAAGEN – 52 g/m²
 EN THERMAL ROLLS FOR SCALES – 52 g/m²

#		für / for		
820419	62 mm x 50 m x 12 mm	Mettler	○ weiß / white	50
820421	62 mm x 50 m x 12 mm	Mettler	● gelb / yellow	50
820420	62 mm x 50 m x 12 mm	Mettler	● rot / red	50
820422	62 mm x 50 m x 12 mm	Mettler	● grün / green	50
820423	62 mm x 50 m x 12 mm	Mettler	● blau / blue	50
820138	62 mm x 100 m x 12 mm	Mettler	○ weiß / white	27
820134	57 mm x 40 m x 12 mm (IW)	Mettler	○ weiß / white	50
820407	58 mm x 50 m x 12 mm	Bizerba	○ weiß / white	50
820413	58 mm x 50 m x 12 mm	Bizerba	● gelb / yellow	50
820410	58 mm x 50 m x 12 mm	Bizerba	● rot / red	50
820414	58 mm x 50 m x 12 mm	Bizerba	● grün / green	50
820411	58 mm x 50 m x 12 mm	Bizerba	● blau / blue	50
820020	72 mm x 50 m x 12 mm	Bizerba	○ weiß / white	50
820268	57 mm x 50 m x 12 mm	Berkel	○ weiß / white	50
820041	60 mm x 50 m x 12 mm	Berkel	○ weiß / white	50
820241	60 mm x 100 m x 12 mm	Berkel	○ weiß / white	24
820086	51,5 mm x 100 m x 38,5 mm	Berkel	○ weiß / white	24
820001	51,5 mm x 60 m x 40 mm	TEC	○ weiß / white	45
820032	62 mm x Ø 58 mm x 12 mm	Testut	○ weiß / white	50
820404	57 mm x 25 m x 12 mm (IW)	Testut	○ weiß / white	50
820031	57 mm x 25 m x 12 mm (IW)	Testut	○ weiß / white	100
820286	58 mm x 50 m x 12 mm	DIGI	○ weiß / white	48
820121	50 mm x 200 m x 12 mm (IW)	DIGI	○ weiß / white	20
820132	60 mm x 105 m x 38,5 mm	DIGI	○ weiß / white	15
820122	42 mm x 100 m x 12 mm	YAMATO	○ weiß / white	36
820191	62 mm x Ø 58 mm x 12 mm	HELMAC	○ weiß / white	50
820181	62 mm x 50 m x 12 mm	HELMAC	○ weiß / white	50
820432	62 mm x Ø 80 mm x 17,5 mm	HELMAC	○ weiß / white	60
820033	60 mm x 25 m x 12 mm	METO	○ weiß / white	100
820037	62 mm x 25 m x 12 mm	OMEGA	○ weiß / white	100
820111	60 mm x Ø 55 mm x 12 mm	EPELSA	○ weiß / white	50
820116	58 mm x 40 m x 12 mm	GRAEF/ DATALINE	○ weiß / white	50
820298	58 mm x 45 m x 12 mm	ITALIANA MACCHI	○ weiß / white	50
820035	58 mm x 35 m x 12 mm	DIBAL	○ weiß / white	50
820141	60 mm x Ø 60 mm x 12 mm (IW)	DIBAL	○ weiß / white	50

- Andere Abmessungen, Sondergrößen oder Verpackungseinheiten auf Anfrage.
- Weitere Grammaturnen (48, 70, 80 g/m²), sowie BPA- und / oder Phenolfrei sind ebenfalls lieferbar.
Bitte fragen Sie gerne bei uns an!

- All current dimensions available – special sizes upon request.
- Further paper qualities (48, 70, 80 g/m²) as well as BPA free and / or phenol-free paper are also available.

DE	THERMO-ROLLEN FÜR KASSEN – 52 g/m ²
EN	THERMAL ROLLS FOR CASH REGISTERS – 52g/m ²



#		für / for		
820119	57 mm x 10 m x 12 mm, blanko	EC-Cash	○ weiß / white	50
821154	57 mm x 10 m x 12 mm, 0/1-farbig "Lastschrift" (SEPA)	EC-Cash	○ weiß / white	50
821165	57 mm x 12 m x 12 mm	EC-Cash	○ weiß / white	50
820187	57 mm x 12 m x 12 mm 0/1-farbig "Lastschrift" (SEPA)	EC-Cash	○ weiß / white	50
821083	57 mm x 15 m x 12 mm	EC-Cash	○ weiß / white	50
820943	57 mm x 15 m x 12 mm 0/1-farbig "Lastschrift" (SEPA)	EC-Cash	○ weiß / white	50
820335	57 mm x 18 m x 12 mm	EC-Cash	○ weiß / white	50
821459	57 mm x 18 m x 12 mm 0/1-farbig "Lastschrift" (SEPA)	EC-Cash	○ weiß / white	50
820306	57 mm x 25 m x 12 mm, blanko	EC-Cash	○ weiß / white	50
820008	57 mm x 25 m x 12 mm, 0/1-farbig "Lastschrift" (SEPA)	EC-Cash	○ weiß / white	50
820408	57 mm x 50 m x 12 mm, blanko	EC-Cash	○ weiß / white	50
820009	57 mm x 50 m x 12 mm, 0/1-farbig "Lastschrift" (SEPA)	EC-Cash	○ weiß / white	50
820154	80 mm x 80 m x 12 mm, 0/1-farbig "Lastschrift" (SEPA)	EPSON	○ weiß / white	50
820991	80 mm x 80 m x 12 mm, 0/1-farbig "Bewirtungsnachweis"	EPSON	○ weiß / white	30
820092	80 mm x 50 m x 12 mm	EPSON	○ weiß / white	50
820239	80 mm x 50 m x 12 mm (wärmebeständig)	EPSON	○ weiß / white	50
820227	80 mm x 50 m x 12 mm	EPSON	● rot / red	50
820215	80 mm x 70 m x 12 mm	EPSON	○ weiß / white	50
820416	80 mm x 80 m x 12 mm	EPSON	○ weiß / white	30
820415	80 mm x 80 m x 12 mm	EPSON	○ weiß / white	40
820097	80 mm x 80 m x 12 mm	EPSON	○ weiß / white	50
820409	57 mm x 50 m x 12 mm	SHARP	○ weiß / white	50
820153	57,5 mm x 50 m x 17,5 mm (70 gr.)	SHARP	○ weiß / white	50
820135	57 mm x Ø 80 mm x 17,5 mm	SHARP	○ weiß / white	50
820136	57 mm x 80 m x 12 mm	SHARP	○ weiß / white	50
820242	80 mm x 40 m x 12 mm	SHARP	○ weiß / white	50
820250	57,5 mm x 50 m x 17,5 mm (70 gr.)	CASIO	○ weiß / white	50
820145	60 mm x 70 m x 12 mm	CASIO	○ weiß / white	60
820049	60 mm x Ø 80 mm x 18,4 mm	CASIO	○ weiß / white	50
820120	58 mm x 35 m x 12 mm	NORIS-XT	○ weiß / white	50
820606	57 mm x 200 m x 25 mm	TOMRA	○ weiß / white	12





DE THERMO-ROLLEN FÜR KASSEN – 52 g/m²
EN THERMAL ROLLS FOR CASH REGISTERS – 52 g/m²

bedruckt 0/1-farbig – “Tankstellentext, neutral”

#			
820321	58 mm x 50 m x 12 mm	○ weiß / white	50
820320	60 mm x 50 m x 12 mm	○ weiß / white	50
820319	80 mm x 50 m x 12 mm	○ weiß / white	50
820931	80 mm x 80 m x 12 mm	○ weiß / white	40

bedruckt 0/1-farbig – “e-loading-Text”

820302	57,5 mm x 26 m x 12 mm	○ weiß / white	50
--------	------------------------	----------------	----

DE KASSENROLLEN HOLZFREI – 60 g/m²
EN CASH REGISTERS ROLLS WOODFREE – 60 g/m²



#			
830006	44 mm x Ø 70 mm x 12 mm	○ weiß / white	100
830007	44 mm x Ø 70 mm x 17,5 mm	○ weiß / white	100
830008	44 mm x Ø 80 mm x 12 mm	○ weiß / white	100
830001	44 mm x Ø 80 mm x 17,5 mm	○ weiß / white	100

830040	57 mm x Ø 50 mm x 12 mm	○ weiß / white	100
830003	57 mm x 40 m x 12 mm	○ weiß / white	100
830024	57 mm x Ø 70 mm x 12 mm	○ weiß / white	100

830025	58 mm x Ø 70 mm x 17,5 mm	○ weiß / white	100
--------	---------------------------	----------------	-----

830017	70 mm x 40 m x 12 mm	○ weiß / white	100
830020	70 mm x Ø 70 mm x 12 mm	○ weiß / white	100
830018	70 mm x 50 m x 12 mm	○ weiß / white	50
830047	70 mm x Ø 80 mm x 12 mm	○ weiß / white	50

830063	76 mm x Ø 60 mm x 12 mm	○ weiß / white	100
830021	76 mm x 40 m x 12 mm	○ weiß / white	50
830012	76 mm x 40 m x 12 mm	○ weiß / white	100
830019	76 mm x Ø 70 mm x 12 mm	○ weiß / white	100
830050	76 mm x Ø 70 mm x 17,5 mm	○ weiß / white	100
830048	76 mm x Ø 80 mm x 12 mm	○ weiß / white	50

830027	114 mm x Ø 60 mm x 12 mm	○ weiß / white	50
830033	114 mm x Ø 80 mm x 12 mm	○ weiß / white	30



DE TELEFAX-ROLLEN – 52 g/m²
EN FAX ROLLS – 52 g/m²



#		
810173	210 mm x 15 m x 12 mm	6
810021	210 mm x 30 m x 12 mm	6

- NACHHALTIG**
Blue4est® wird ohne chemische Entwickler, wie z.B. Bisphenol A (BPA) hergestellt
- UMWELTFREUNDLICH**
Blue4est® kann über den Altpapierkreislauf recycelt werden
- UNBEDENKLICH**
Blue4est® ist für den direkten Lebensmittelkontakt zugelassen
- RESISTENT**
Blue4est® ist beständig gegen Umwelteinflüsse wie Sonnenlicht oder Feuchtigkeit
- UNVERWECHSELBAR**
Blue4est® unterscheidet sich nicht nur farblich von anderen Thermopapieren. Statt einer chemischen Reaktion auf Hitze erfolgt der Ausdruck auf einem rein physikalischen Prozess.



Das blaue Thermopapier aus dem Schwarzwald



MADE IN GERMANY

DE THERMOROLLEN BLUE4EST FÜR KASSEN, WAAGEN UND EC-CASH GERÄTE – 52 g/m²
EN THERMAL ROLLS BLUE4EST FOR CASH REGISTERS, SCALES AND EC-CASH – 52 g/m²

#		für / for		
821819	80 mm x 80 m x 12 mm	EPSON	blaugrau	30
821821	80 mm x 80 m x 12 mm	EPSON	blaugrau	40
820099	80 mm x 80 m x 12 mm	EPSON	blaugrau	50
821806	80 mm x 50 m x 12 mm	EPSON	blaugrau	50
821768	57 mm x 15 m x 12 mm 0/1-farbig "Lastschrift" (SEPA)	EC-Cash	blaugrau	50
821822	57 mm x 15 m x 12 mm	EC-Cash	blaugrau	50
821852	57 mm x 25 m x 12 mm	EC-Cash	blaugrau	50
821790	57 mm x 40 m x 12 mm	EC-Cash	blaugrau	50



DE THERMOROLLEN BLUE4EST FÜR WAAGEN – 52 g/m²
EN THERMAL ROLLS BLUE4EST FOR SCALES – 52 g/m²

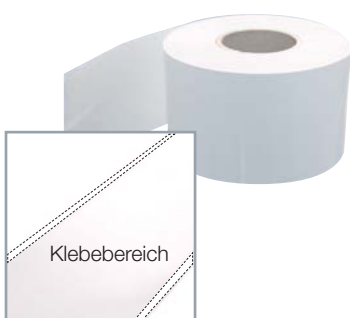
#		für / for		
821823	58 mm x 50 m x 12 mm	Bizerba	blaugrau	50
821805	62 mm x 50 m x 12 mm	Mettler	blaugrau	50
821836	62 mm x 100 m x 12 mm	Mettler	blaugrau	27





DE SD-PAPIER ROLLEN (2-FACH)
EN CARBONLESS ROLLS (DOUBLE)

#	Qual./qual.			
830090	CB/CF	44 mm x 25 m x 12 mm	○ ○ w/w / w/w	50
830092	CB/CF	57 mm x 20 m x 12 mm	○ ● w/g / w/y	50
830011	CB/CF	57 mm x 25 m x 12 mm	○ ○ w/w / w/y	50
830091	CB/CF	57 mm x 25 m x 12 mm	○ ● w/g / w/y	50
830057	CB/CF	70 mm x 25 m x 12 mm	○ ○ w/w / w/w	50
830056	CB/CF	76 mm x 25 m x 12 mm	○ ○ w/w / w/w	50



DE LINERLESS-ENDLOSETIKETTEN
EN LINERLESS LABELS

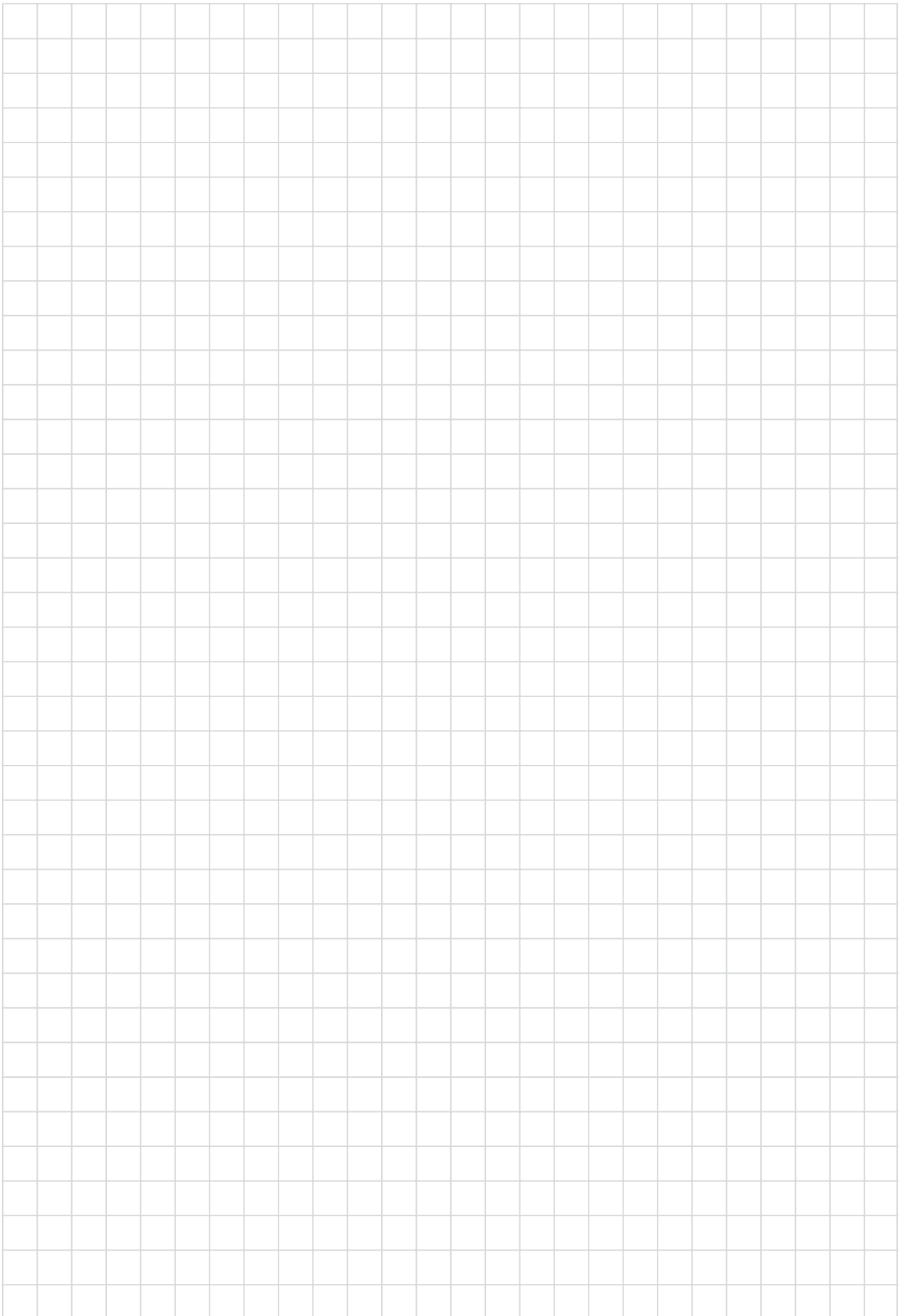
- aus Thermo-TOP-Printerpapier
- mit hochwertigem Hotmelt-Kleber
- beidseitiger leimfreier Grifftrand
- made of Thermo-Top printer paper
- with high-quality hotmelt glue
- adhesive-free grip edge on both sides

#			
880115	58 mm x 65 mm x 40 mm	○ weiß / white	30
880258	58 mm x 100 mm x 40 mm	○ weiß / white	18

DE THERMO-ECO-HAFTETIKETTEN
EN THERMAL ECO LABELS



#		für / for	Stk./Rolle/ labels/roll	
880005	46,8 mm x 43 mm, 2-farbig "Standarddruck"	Mettler	1250	24
880006	46,8 mm x 62 mm, 2-farbig "Standarddruck"	Mettler	850	24
880007	46,8 mm x 81 mm, 2-farbig "Standarddruck"	Mettler	650	24
880008	46,8 mm x 102 mm, 2-farbig "Standarddruck"	Mettler	500	24
880019	58 mm x 43 mm, blanko	Bizerba	1040	20
880015	58 mm x 60 mm, blanko	Bizerba / Dibal	700	24
880026	58 mm x 60 mm, blanko	Bizerba	850	24
880174	68 mm x 45 mm, blanko	Bizerba	1000	30
880001	49 mm x 40 mm, blanko	Berkel	1000	20
880002	49 mm x 62 mm, blanko	Berkel	650	20
880003	49 mm x 81 mm, blanko	Berkel	500	20
880052	58 mm x 58 mm, blanko	Berkel	500	20
880053	58 mm x 76 mm, blanko	Berkel	400	20



Gut präsentiert und gut sortiert – so verkauft es sich am besten!
 Excellent presentation, Great assortment – Great Sales!



DE SCANNERSCHIENE / PREISSCHIENE
 EN SCANNER BAR

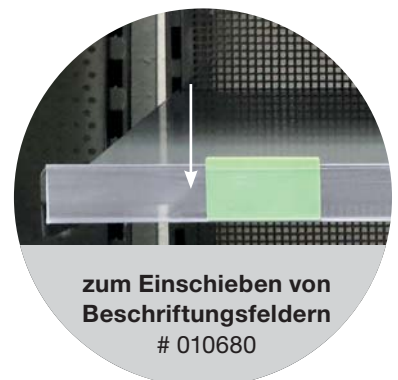
Material: PVC, transparent

- Selbstklebend
- Optimal für Preisschilder oder Produktbeschreibungen
- Stärke: 2 mm
- 39 x 1000 mm

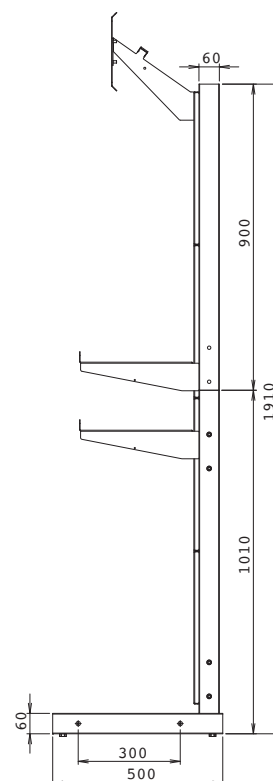
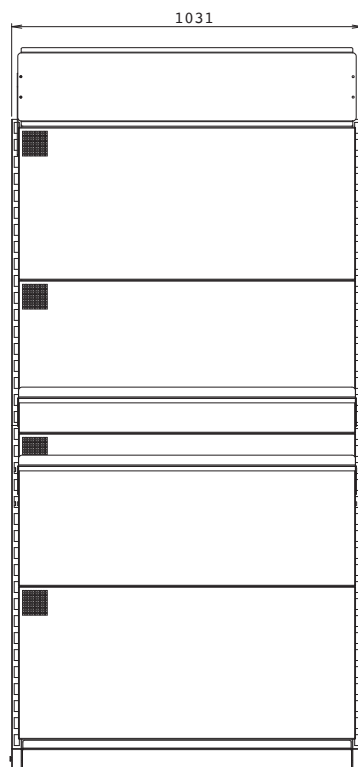
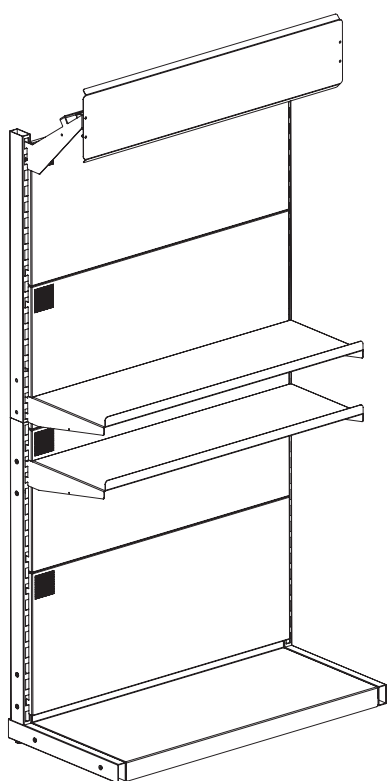
Material: PVC, transparent

- Self-adhesive
- Optimal for price tags or product descriptions
- Thickness: 2 mm
- 39 x 1000 mm

NEW



SB #	Bezeichnung	Description
410300	Grundregal ohne Fachboden und ohne Haken /	Basic shelf without shelf and without hooks
410310	1x Fachboden 1000 mm x 330 mm	1x Shelf 1000 mm x 330 mm
010626	Schlaufen-Haken, Länge 180 mm, 50 Stück = 1 VE	Loop hook, length 180 mm – 50 pieces = 1 Set
010628	Einfach-Haken, Länge 180 mm, 50 Stück = 1 VE	Single hook, length 180 mm – 50 pieces = 1 Set
410306	Doppel-Schlaufen-Haken 200 mm extra stabil	Loop hook, length 200 mm very stable
410308	Einfach-Haken 200 mm extra stabil	Single hook, length 200 mm very stable
410311	Rollen für SB-Regal	Wheels for basic shelf
010680	Scannerschiene / Preisschiene 39 x 1000 mm	Scanner Bar 39 x 1000 mm



SB #	Bezeichnung	Description	Größe / Size	#
460001	Spritzbeutel	Pastry bag	1 – 28 cm	(350171)
460002	Spritzbeutel	Pastry bag	2 – 34 cm	(350172)
460003	Spritzbeutel	Pastry bag	3 – 40 cm	(350173)
460004	Spritzbeutel	Pastry bag	4 – 46 cm	(350174)
460005	Spritzbeutel	Pastry bag	5 – 50 cm	(350175)
460006	Spritzbeutel-Garnitur 9-tlg.	Pastry bag set 9-pcs.	1a – 31 cm	(350147)
460007	Tüllen-Set Kunststoff, Stern	Star tube set, plastic	3, 5, 7, 9, 11, 13 mm	(196530)
460008	Tüllen-Set Kunststoff, Loch	Plain tube set, plastic	3, 5, 7, 9, 11, 13 mm	(196540)
460009	Tüllen-Set Edelstahl, Stern	Star tube set, stainless steel	4, 6, 8, 10, 13, 15 mm	(197552, 197554, 197556, 197558, 197561, 197563)
460010	Tüllen-Set Edelstahl, Loch	Plain tube set, stainless steel	4, 6, 8, 10, 13, 15 mm	(197502, 197504, 197506, 197508, 197511, 197513)
460029	Abstecher, Edelstahl	Spatula, made of stainless steel	11 x 12 cm	(200600)
460030	Abstecher, Edelstahl	Spatula, made of stainless steel	1 x 12 cm	(200601)
460031	Abstecher, Edelstahl	Spatula, made of stainless steel	13,5 x 13,5 cm	(200602)
460038	Pinsel Holzgriff, 2-er Set	Brush wooden handle, set of 2	3 + 4 cm	(200204, 200206)
460051	Brötchen-Messer, 2-tlg. Set	Roll knives, set 2-pcs.	18 cm	(260880)
460052	Teigschaber-Set	Dough scraper set	4-teilig / 4 pcs.	(227364, 227360, 227352, 227365)
460069	Teig- und Pizzaschneider	Dough and Pizza Cutter	Ø 12,5 cm	(200116)

DE	ARTIKELNUMMERN-INDEX
EN	ITEM NUMBER INDEX
IT	INDICE PER CODICE ARTICOLO
ES	ÍNDICE POR CÓDIGO DEL ARTÍCULO

Art.-Nr. / code	S. / p.	Art.-Nr. / code	S. / p.	Art.-Nr. / code	S. / p.	Art.-Nr. / code	S. / p.	Art.-Nr. / code	S. / p.
01									
010626	393	110957	53	115076	79	115317	85	116110	194
010628	393	111300	51	115077	80	115318	85	116130	194
010680	393	111400	51	115086	78	115319	86	116210	194
10		111410	51	115087	78	115321	86	116333	194
101000	49	111420	51	115088	78	115322	86	116410	194
101001	49	111430	51	115089	78	115324	86	116430	194
101002	49	111440	51	115090	77	115325	86	116440	194
101003	49	111441	51	115091	77	115326	86	116444	194
101004	49	111442	51	115092	77	115327	86	116450	194
101005	49	111443	51	115093	78	115328	86	116480	194
101006	49	113010	192	115094	78	115330	86	12	
101007	49	113011	192	115095	89	115331	87	120100	175
101011	49	113020	192	115096	89	115333	87	120108	156
101040	50	113022	192	115097	89	115334	87	120110	156
101043	50	113500	193	115098	79	115335	87	120112	156
101045	50	114001	193	115099	79	115336	87	120114	156
101050	50	114002	193	115131	76	115338	83	120116	156
101057	50	114003	193	115165	54	115339	83	120118	156
101100	50	114021	193	115184	89	115340	85	120190	156
101120	50	114022	193	115185	89	115341	83	120191	156
101140	50	114023	193	115211	79	115342	84	120192	156
103032	51, 317	114024	193	115212	79	115343	87	120193	156
103040	51	114026	193	115213	79	115344	85	120194	156
103043	51	114030	193	115215	79	115345	85	120195	156
103045	51	114050	193	115217	79	115346	84	120200	175
103050	51	114051	193	115220	75	115347	84	120400	175
103057	51	114052	193	115221	75	115349	87	120450	175
103078	51, 317	114053	193	115222	76	115350	87	120550	174
103100	51	114054	193	115223	80	115548	274	120551	174
103140	51	114055	193	115224	80	115800	71	120553	174
103141	51	114056	193	115225	80	115801	71	120554	174
103150	51	114057	193	115226	75	115802	71	120555	174
106140	51	114060	193	115227	78	115803	71	120556	174
106152	51	114061	193	115228	79	115804	71	120557	174
107782	54	115003	75	115229	80	115805	71	120640	200
107783	54	115005	75	115230	80	115806	72	120650	121
107784	54	115006	75	115231	80	115807	72	120651	121
107785	54	115007	75	115232	80	115808	72	120653	121
107790	54	115011	75	115233	77	115809	72	120800	121
107791	54	115012	75	115234	81	115810	73	120801	121
109100	50	115014	76	115235	81	115811	73	120802	121
109140	50	115015	76	115253	81	115812	73	120810	120
11		115016	76	115254	81	115813	73	120811	120
110100	53	115017	76	115300	83	116010	194	120812	120
110108	53	115024	76	115301	83	116013	194	120950	121, 349
110110	53	115028	76	115302	83	116014	194	120960	121, 349
110116	53	115029	76	115303	83	116017	194	122018	56
110140	53	115030	77	115304	83	116018	194	122024	56
110150	53	115036	77	115305	83	116022	194	122035	56
110500	53	115037	77	115306	84	116026	194	122040	56
110520	53	115039	77	115307	84	116028	194	122045	56
110540	53	115043	89	115308	84	116030	194	122050	56
110550	53	115044	89	115309	84	116033	194	122055	56
110562	53	115045	89	115310	84	116034	194	122060	56
110700	53	115046	89	115311	84	116036	194	122065	56
110720	53	115050	89	115312	85	116038	194	122070	56
110740	53	115059	77	115313	85	116040	194	122075	56
110940	53	115071	78	115315	85	116046	194	122080	56
		115072	78	115316	85	116100	194	122100	57

DE	ARTIKELNUMMERN-INDEX
EN	ITEM NUMBER INDEX
IT	INDICE PER CODICE ARTICOLO
ES	ÍNDICE POR CÓDIGO DEL ARTÍCULO

Art.-Nr. / code	S. / p.	Art.-Nr. / code	S. / p.	Art.-Nr. / code	S. / p.	Art.-Nr. / code	S. / p.	Art.-Nr. / code	S. / p.
122105	57	148026	195	152410	292	152642	283	152932	297
122110	57	148032	195	152411	292	152643	283	152933	297
122250	56	148040	195	152412	292	152644	283	152934	297
122260	55	148045	195	152413	295	152645	283	152970	291
122270	56	148050	195	152414	295	152646	283	152971	291
122271	56	148051	195	152416	295	152647	283	152972	291
122272	56	149004	197	152417	295	152648	283	152975	352
122273	56	149007	197	152418	295	152652	282	152990	297
122274	56	149008	197	152419	295	152653	282	152991	297
122275	56	149009	197	152420	293	152654	283	153000	287
122276	56	149010	197	152421	293	152655	284	153001	287
122277	56	149900	198	152422	293	152656	284	153090	341
122400	57	15		152430	293	152657	282	153091	341
122410	57	150000	163	152431	293	152658	284	153092	341
122420	57	150590	311	152432	293	152659	282	153093	340
122430	57	150600	353	152441	292	152660	284	153100	118
122700	57	150610	353	152442	292	152661	282	153110	118
122720	57	150620	290	152450	294	152662	284	153200	118
122740	57	150621	291	152452	294	152663	284	153204	118
122780	57	150625	291	152453	294	152664	284	153210	118
125018	56	150630	290	152454	294	152665	284	153300	118
125025	56	150635	290	152455	294	152666	282	153351	155
125028	56	150700	351	152456	298	152667	286	153352	155
13		150710	350	152460	299	152668	286	153400	118
131030	354	150715	350	152470	298	152669	286	153450	119
131040	354	150720	351	152475	352	152670	286	153451	119
131050	354	150730	350	152480	299	152671	286	153452	119
131060	354	150790	351	152481	299	152672	286	153500	155
131070	354	150900	349	152482	298	152673	286	153510	155
131080	354	150910	349	152490	296	152674	286	153550	155
131800	354	150920	349	152491	296	152675	286	153560	155
131801	354	150930	349	152492	296	152676	286	153600	309
131802	354	151065	347	152493	299	152677	285	153601	309
132040	354	151066	347	152495	296	152679	281	153602	309
132070	354	151145	330	152496	296	152699	281	153603	309
132090	354	151170	346	152497	296	152700	287	153604	309
14		151171	346	152541	292	152710	281	153610	309
146003	195	151172	346	152542	292	152711	281	153620	309
146004	195	151175	346	152543	293	152712	281	153900	312
146005	195	151190	346	152544	293	152840	278	153901	312
146006	195	151195	330	152545	293	152845	278	153902	312
146007	195	151300	163	152547	293	152850	280	153903	312
146008	195	151301	163	152600	278	152851	280	153904	312
146040	197	151420	233	152609	278	152856	280	153905	312
147000	315	151430	233	152610	279	152860	280	153906	312
147010	315	151450	232	152611	279	152861	280	153908	312
147020	315	151460	232	152612	279	152862	280	153909	312
147030	315	151500	232	152613	279	152865	280	153935	312
147200	314	152200	288	152630	282	152880	283	153950	137, 313
148001	195	152210	288	152631	282	152898	285	153952	137, 313
148002	195	152230	288	152632	282	152915	133	153960	313
148003	195	152235	288	152633	283	152916	133	153961	312
148004	195	152260	289	152635	283	152917	133	153970	246
148005	195	152280	289	152636	283	152918	133	153975	246
148006	195	152305	299	152637	286	152919	133	153976	246
148007	195	152400	294	152638	283	152920	133	154001	190
148008	195	152401	294	152639	283	152922	297	154002	190
148016	195	152402	294	152640	283	152923	297	154003	190
148020	195	152403	294	152641	283	152924	297	154004	190

DE	ARTIKELNUMMERN-INDEX
EN	ITEM NUMBER INDEX
IT	INDICE PER CODICE ARTICOLO
ES	ÍNDICE POR CÓDIGO DEL ARTÍCULO

Art.-Nr. / code	S. / p.	Art.-Nr. / code	S. / p.	Art.-Nr. / code	S. / p.	Art.-Nr. / code	S. / p.	Art.-Nr. / code	S. / p.
154010	190	154430	117	155380	153	156208	149	159350	52
154011	187	154499	117	155381	153	156225	149	159360	52
154012	187	154702	296	155382	153	156226	149	159450	52
154020	190	154710	297	155383	153	156227	149	159460	52
154021	182	154711	297	155384	153	156241	150	159700	361
154024	182	154712	297	155385	153	156245	149	159701	361
154025	182	154720	297	155386	153	156246	149	159702	361
154026	182	154721	297	155387	153	156247	149	159900	311
154028	182	154722	297	155388	153	156261	150	159902	311
154030	182	154810	374	155389	153	156265	149	16	
154031	182	154812	200	155390	153	156266	149	160001	166
154032	182	154813	359	155391	153	156267	149	160002	166
154033	182	154840	111, 239	155399	153	156268	149	160003	166
154034	182	154841	111, 239	155400	153	156281	150	160004	166
154037	187	154842	111, 239	155410	153	156282	150	160005	166
154040	182	155009	95	155420	153	156284	149	160006	168
154041	182	155010	95	155430	153	156285	149	160012	166
154042	182	155011	95	155450	154, 343	156286	149	160014	165
154043	182	155040	182, 239	155451	154, 343	156287	149	160015	113, 166
154050	185	155041	182, 239	155452	154, 343	156288	149	160018	169
154051	185	155042	182, 239	155453	154, 343	156301	150	160019	165
154052	185	155043	182, 239	155454	154, 343	156302	150	160026	167
154053	185	155050	151	155455	154, 343	156321	150	160028	167
154054	185	155051	151	155456	154, 343	156322	150	160029	168
154055	185	155060	152, 342	155500	146	156327	149	160034	167
154056	185	155070	151	156008	56	156387	149	160035	167
154059	185	155071	151	156009	56	156465	149	160036	167
154060	184	155072	151	156013	150	156753	149	160050	164
154061	184	155073	151	156014	150	156754	149	160051	165
154065	187	155074	151	156015	150	156853	149	160052	168
154066	187	155100	152, 342	156017	150	156953	149	160054	169
154070	185	155110	152, 342	156075	154, 343	156980	150	160056	169
154071	185	155120	152, 342	156076	154, 343	156981	150	161020	165
154072	185	155200	152, 342	156077	149	157000	212	161030	165
154073	185	155210	152, 342	156078	149	157001	212	162080	148
154074	185	155220	152, 342	156079	149	157002	212	162100	148
154080	185	155300	152, 342	156083	149	157010	150	162120	148
154081	185	155310	152, 342	156110	45, 159, 317	157760	353	162140	148
154082	185	155320	152, 342	156111	45, 159, 317	157770	353	162160	148
154083	185	155330	152, 343	156112	45, 159, 317	158006	155	162180	148
154084	185	155331	152, 343	156113	45, 159, 317	158010	355	162200	148
154089	185	155332	152, 343	156115	158	158020	355	162220	148
154090	187	155340	152, 343	156116	158	158110	355	162240	148
154091	187	155341	152, 343	156124	159	158120	355	162260	148
154093	187	155342	152, 343	156125	159	158130	355	162280	148
154094	187	155350	152, 343	156126	158	158140	355	162300	148
154095	184	155351	152, 343	156128	158	158150	355	162320	148
154096	184	155352	152, 343	156129	158	158210	355	162340	148
154098	184	155357	153	156130	158	158220	355	163075	148
154099	184	155361	153	156131	158	158310	354	163080	148
154104	116, 361	155363	153	156161	149	158320	354	163120	148
154203	117	155365	153	156165	149	158330	354	163140	148
154300	116	155367	153	156166	149	158410	355	163160	148
154420	117	155369	153	156185	149	158420	355	163180	148
154421	117	155371	153	156186	149	159150	52	163200	148
154422	117	155373	153	156187	149	159160	52	163220	148
154424	117	155375	153	156205	149	159240	52	163240	148
154427	117	155377	153	156206	149	159250	52	163260	148
154429	117	155379	153	156207	149	159260	52	163280	148

DE	ARTIKELNUMMERN-INDEX
EN	ITEM NUMBER INDEX
IT	INDICE PER CODICE ARTICOLO
ES	ÍNDICE POR CÓDIGO DEL ARTÍCULO

Art.-Nr. / code	S. / p.	Art.-Nr. / code	S. / p.	Art.-Nr. / code	S. / p.	Art.-Nr. / code	S. / p.	Art.-Nr. / code	S. / p.
163300	148	170011	129, 337	171003	198	175000	323	180330	141
164120	148	170012	129, 337	171004	198	175001	323	180340	141
164140	148	170013	129, 337	171005	198	175002	323	180350	141
164160	148	170014	129, 337	171020	202	175003	323	180360	141
164180	148	170015	129, 337	171030	202	175004	323	180370	141
164200	148	170016	128, 336	171040	201	175005	323	180380	141
164220	148	170040	128, 336	171041	201	175006	323	180400	141
164240	148	170041	128, 336	171042	201	175007	323	180410	141
164260	148	170042	128, 336	171050	201	175030	324	180420	141
164280	148	170043	128, 336	171051	201	175032	324	180430	141
164300	148	170044	128, 336	171052	201	175033	324	180440	141
164400	149	170050	129, 337	171060	201	175037	324	180450	141
164401	149	170051	129, 337	171061	201	175040	324	180460	141
164402	149	170052	129, 337	171062	201	175043	324	181014	162
164900	151	170053	129, 337	171063	201	175044	324	181100	162
166001	100	170054	129, 337	171064	201	175047	324	181160	162
166002	100	170070	129, 337	171100	199	176080	324	181170	162
166003	100	170071	129, 337	171101	199	176100	324	181200	162
166004	100	170072	129, 337	171103	199	176120	324	182000	162
166005	100	170073	129, 337	171104	199	176140	324	182005	162
166006	100	170074	129, 337	171105	199	176160	324	182010	162
166007	100	170075	129, 337	171106	199	176180	324	182020	162
166008	100	170079	128, 336	172000	192	177002	326	182030	162
166009	100	170080	128, 336	172001	192	177003	326	182040	162
166010	100	170081	128, 336	172002	192	177010	325	182045	162
166022	100	170082	128, 336	172003	192	177011	325	19	
166023	100	170083	128, 336	172100	241	177020	326	190300	241
166024	100	170084	128, 336	172101	241	177021	326	190305	241
166025	100	170085	128, 336	172200	240	177022	326	190308	241
166026	100	170101	139	172201	240	177030	325	190310	241
166027	100	170107	139	172202	240	177031	325	191095	127
166028	100	170108	139	172203	240	177032	325	193030	342
166029	100	170109	139	172204	240	177040	325	193031	342
166030	100	170110	139	172300	239	177041	325	193032	342
166032	100	170111	139	172370	202, 322	177042	325	193033	342
166034	100	170112	139	172401	200	177050	325	195010	237
166035	100	170113	139	172413	202	177060	326	195015	237
166037	100	170114	139	172414	202	178000	324	195020	237
166080	127	170115	139	172415	200	178001	324	195025	237
166081	127	170116	139	172416	200	178002	324	195030	237
166082	127	170117	139	172430	203	178003	324	195035	237
166083	127	170118	139	172431	203	178004	324	195040	237
166100	90	170119	139	172432	203	178005	324	195045	237
166101	90	170120	138	172460	322	178010	328	195050	237
166102	90	170121	138	172461	322	178011	328	195055	237
166103	90	170135	138	172462	322	178012	328	195060	237
166104	90	170136	138	172463	322	18		195100	236
166105	90	170137	138	172464	322	180202	141	195110	236
166106	90	170138	138	172465	322	180210	141	195120	236
166107	90	170139	138	172500	186	180220	141	195130	236
166108	90	170140	138	172510	186	180230	141	195140	236
166109	90	170141	138	172520	187	180240	141	195150	236
166110	90	170145	138	172530	187	180250	141	195180	236
166120	90	170146	138	172600	203	180260	141	195190	236
166121	90	170147	138	172610	203	180270	141	195210	236
166130	161	170148	138	172630	203	180280	141	195220	236
166140	161	171000	198	172670	202	180300	141	195230	236
17		171001	198	172700	184	180310	141	195250	236
170010	129, 337	171002	198	172710	184	180320	141	195260	236

DE	ARTIKELNUMMERN-INDEX
EN	ITEM NUMBER INDEX
IT	INDICE PER CODICE ARTICOLO
ES	ÍNDICE POR CÓDIGO DEL ARTÍCULO

Art.-Nr. / code	S. / p.	Art.-Nr. / code	S. / p.	Art.-Nr. / code	S. / p.	Art.-Nr. / code	S. / p.	Art.-Nr. / code	S. / p.
195290	236	197315	220	197508	219	198015	160	199036	198
195400	237	197316	220	197509	219	198017	160	199038	198
195405	237	197317	220	197510	219	198840	327	199039	198
195410	237	197318	220	197511	219	198841	327	199052	144
195415	237	197319	220	197512	219	198870	328	199053	144
195420	237	197320	220	197513	219	198871	328	199054	144
195425	237	197321	220	197514	219	198872	328	199055	144
195430	237	197322	220	197515	219	198873	328	199056	144
195435	237	197323	220	197516	219	198874	328	199057	144
195440	237	197324	220	197517	219	198875	328	199058	144
195450	237	197325	220	197518	219	198890	329	199059	338
195700	239	197326	220	197519	219	198891	329	199060	338
196015	348	197327	220	197550	218	198892	329	199061	338
196020	348	197328	220	197551	218	198900	205	199063	338
196030	348	197329	220	197552	218	198901	205	199064	338
196050	348	197330	221	197553	218	198902	205	199065	338
196060	348	197331	221	197554	218	198903	205	199069	143
196500	230	197332	221	197555	218	198904	205	199070	111
196501	230	197333	220	197556	218	198905	205	199075	111
196502	230	197334	220	197557	218	198910	205	199095	328
196503	230	197335	220	197558	218	198911	205	199096	328
196504	230	197336	220	197559	218	198912	205	199097	328
196505	230	197337	220	197560	218	198913	205	199098	328
196506	230	197340	221	197561	218	198914	205	199120	244
196507	230	197400	222	197562	218	198915	205	199121	244
196520	230	197401	222	197563	218	198920	205	199122	244
196521	230	197402	222	197564	218	198950	222	199123	244
196522	230	197403	224	197565	218	198951	204	199124	244
196523	230	197405	222	197566	218	198952	204	199125	244
196524	230	197406	222	197570	225	198960	204	199126	244
196525	230	197407	222	197571	225	198961	204	199128	244
196526	230	197408	222	197572	225	198962	204	199129	244
196527	230	197410	222	197573	225	199000	134, 334	199130	244
196528	230	197411	222	197574	225	199002	134, 334	199150	102
196530	230	197412	223	197575	225	199003	134, 334	199160	151
196540	230	197413	223	197576	226	199004	134, 334	199161	151
196550	231	197414	223	197577	226	199005	134, 334	199162	151
196560	231	197415	223	197578	226	199006	134, 334	199163	104
196570	231	197417	223	197579	226	199007	134, 334	199164	104
196580	231	197418	223	197580	226	199008	134, 334	199165	104
196600	228	197420	223	197581	226	199009	134, 334	199166	104
196610	228	197421	224	197582	226	199010	134, 334	199167	104
196620	228	197422	223	197583	226	199011	134, 334	199168	104
196630	228	197423	224	197584	226	199012	134, 334	199169	104
196660	227	197424	224	197595	217	199013	134, 334	199170	104
197032	227	197425	224	198000	160	199014	134, 334	199171	106
197033	227	197426	224	198001	160	199015	134, 334	199172	106
197060	227	197427	224	198002	160	199017	134, 334	199173	98
197136	218	197428	224	198003	160	199018	134, 334	199174	98
197180	219	197429	224	198004	160	199019	134, 334, 2669	199175	98
197300	221	197430	224	198005	160	199026	338	199176	98
197301	221	197500	219	198006	160	199027	338	199177	98
197302	221	197501	219	198007	160	199028	338	199178	98
197303	225	197502	219	198008	160	199030	198	199179	98
197310	220	197503	219	198009	160	199031	345	199180	98
197311	220	197504	219	198010	160	199032	345	199181	98
197312	220	197505	219	198012	160	199033	244	199182	98
197313	220	197506	219	198013	160	199034	244	199183	98
197314	220	197507	219	198014	160	199035	198	199184	98

DE	ARTIKELNUMMERN-INDEX
EN	ITEM NUMBER INDEX
IT	INDICE PER CODICE ARTICOLO
ES	ÍNDICE POR CÓDIGO DEL ARTÍCULO

Art.-Nr. / code	S. / p.	Art.-Nr. / code	S. / p.	Art.-Nr. / code	S. / p.	Art.-Nr. / code	S. / p.	Art.-Nr. / code	S. / p.
199210	144	199586	127	199882	102	200160	120	200300	145
199211	144	199590	157	199883	102	200161	120	200301	145
199212	144	199591	157	199884	102	200162	120	200312	122
199220	144	199610	238	199885	102	200163	120	200313	122
199221	144	199611	238	199886	104	200164	120	200346	140
199222	144	199612	238	199887	102	200170	143, 335	200347	140
199223	144	199613	238	199888	102	200179	143, 335	200348	140
199328	327	199614	238	199890	102	200182	116, 361	200349	140
199329	327	199615	238	199891	102	200192	136	200350	140
199330	327	199616	238	199892	338	200194	136	200351	140
199331	327	199617	238	199893	338	200195	136	200352	140
199361	344	199618	238	199894	338	200196	136	200353	140
199362	344	199619	238	199895	338	200197	136	200354	140
199364	345	199620	238	199920	310	200200	122	200355	140
199365	345	199621	238	199950	310	200201	122	200408	142, 335
199370	327	199622	238	199960	143	200202	122	200409	142, 335
199371	327	199623	238	199986	151	200203	122	200420	114
199372	327	199624	238	199987	151	200204	122	200423	114
199373	327	199625	238	199988	151	200205	122	200424	114
199374	327	199626	238	199999	310	200206	122	200490	291
199375	327	199629	238	20		200207	122	200491	291
199400	135	199630	238	200001	116, 361	200208	122	200492	291
199401	135	199641	94	200002	116, 361	200209	122	200493	291
199402	135	199642	94	200003	116	200210	122	200494	291
199403	135	199643	94	200004	117	200212	122	200495	291
199404	135	199650	96	200005	119, 360	200213	122	200496	291
199405	135	199651	96	200006	119, 360	200214	122	200499	137
199406	135	199652	96	200007	119, 360	200215	122	200500	112, 322
199409	342	199653	96	200010	142, 335	200216	122	200501	112, 322
199410	342	199654	96	200011	142, 335	200217	122	200502	112, 322
199411	342	199655	96	200012	142, 335	200218	122	200503	112, 322
199412	342	199656	94	200013	142, 335	200219	122	200504	112, 322
199420	135	199657	94	200014	142, 335	200234	120	200600	111
199421	135	199658	94	200015	142, 335	200235	120	200601	111
199422	135	199659	96	200022	130, 132, 333	200236	120	200602	111
199423	135	199660	96	200023	140	200237	120	200610	112, 247
199424	135	199661	96	200024	140	200238	121	200611	112, 247
199425	135	199662	96	200025	140	200239	121	200620	112
199500	98	199663	96	200026	140	200240	145	200621	112
199501	98	199700	102	200027	140	200241	145	200622	112
199502	98	199710	102	200096	120	200245	217	200625	360
199503	98	199720	102	200097	120	200260	121	200626	360
199504	98	199730	102	200102	196	200261	121	200627	360
199505	92	199740	102	200103	196	200271	122	200630	145
199506	92	199750	102	200104	196	200272	122	200631	145
199507	92	199760	104	200105	196	200273	122	200632	145
199508	92	199761	104	200106	196	200274	122	200633	145
199510	92	199770	104	200108	196	200275	122	200634	145
199511	92	199780	106	200109	196	200276	122	200635	145
199513	94	199790	106	200114	117	200280	122	200640	357
199520	94	199800	106	200115	119, 360	200285	123	200641	357
199530	95	199820	106	200116	119, 360	200286	123	200642	357
199570	106	199830	106	200123	120	200287	123	200643	357
199571	106	199840	106	200126	120	200288	123	200644	357
199580	127	199850	106	200127	120	200290	123	200646	360
199581	127	199860	106	200128	120	200291	123	200647	357
199582	127	199870	106	200129	120	200292	123	200648	357
199584	95	199880	102	200149	143, 335	200293	123	200649	357
199585	127	199881	102	200150	143, 335	200299	122	200700	112

DE	ARTIKELNUMMERN-INDEX
EN	ITEM NUMBER INDEX
IT	INDICE PER CODICE ARTICOLO
ES	ÍNDICE POR CÓDIGO DEL ARTÍCULO

Art.-Nr. / code	S. / p.	Art.-Nr. / code	S. / p.	Art.-Nr. / code	S. / p.	Art.-Nr. / code	S. / p.	Art.-Nr. / code	S. / p.
200701	112	201210	124	202171	33, 356	203427	115	226390	178
200702	111	201220	124	202172	33, 356	203428	115	226420	178
200703	111	201230	124	202173	33, 356	203429	115	226430	178
200710	112, 247	201300	124	202180	32	203430	115	226440	178
200750	113	201302	124	202181	32	203431	115	226450	178
200751	113	201305	124	202200	32	203432	115	226550	178
200752	113	201310	124	202205	32	203433	115	226560	178
200760	113	201320	124	202210	32	203434	115	226570	178
200761	113	201330	124	202215	32	203435	115	226580	178
200762	113	201400	124	202220	32	203436	115	226590	178
200770	114	201410	124	202225	32	203437	115	226650	179
200771	114	201420	124	202294	123	206010	142, 335	226660	179
200772	114	201430	124	202295	123	206011	142, 335	226670	179
200773	114	201440	124	202296	123	206012	142, 335	226680	179
200802	140	201450	124	202297	123	206013	142, 335	226690	179
200830	33	201451	124	202400	196	206014	142, 335	226720	179
200840	33	201500	124	202401	196	206015	142, 335	226730	179
200850	33	201510	124	202402	196	206112	142, 335	226740	179
200855	33	201520	124	202403	196	206113	142, 335	226750	179
200865	33	201600	124	202404	196	206114	142, 335	226850	179
200875	33	201610	124	202405	196	206115	142, 335	226860	179
200860	33	201620	124	202406	196	22		226870	179
200870	33	201630	124	202407	196	220108	156	226880	179
200875	33	201700	124	202408	196	220110	156	226890	179
200880	33	201710	124	202409	196	220112	156	227002	114
200881	33	201720	124	202410	196	220114	156	227003	180
200882	33	201730	124	202411	196	220116	156	227004	180
200890	30	201800	124	202412	196	220118	156	227007	180
200891	30	201810	124	202413	196	220119	156	227008	180
200892	30	201820	124	202414	196	220120	156	227009	180
200893	30	201830	124	203300	120	220122	156	227010	180
200899	157	201850	124	203310	120	220124	156	227011	180
200900	157	201851	124	203400	147	220126	156	227012	180
200915	157	201852	124	203401	147	220128	156	227013	180
200925	113	201901	126	203402	147	221020	132	227014	180
200926	113	201902	126	203403	147	221021	132	227015	180
200927	113	201903	126	203404	147	221022	132	227016	180
200928	113	201904	126	203405	147	221023	132	227023	183
200929	113	201905	126	203406	147	221024	132	227025	188
200930	115	201906	126	203407	147	221025	132	227026	188
200931	115	201907	127	203408	147	221026	132	227027	188
200932	115	202000	31	203409	147	225050	177	227028	189
200933	115	202005	31	203410	147	225060	177	227029	188
200934	115	202010	31	203411	147, 361	225070	177	227031	191
200935	115	202015	31	203412	147, 361	225080	177	227037	191
200950	154, 343	202020	31	203413	147, 361	225090	177	227094	180
200960	31	202025	31	203414	147, 361	225120	177	227095	180
200962	31	202030	31	203415	147, 361	225130	177	227096	180
200963	31	202035	31	203416	147, 361	225140	177	227097	180
200970	31	202089	39	203417	147, 361	225150	177	227098	183
200971	31	202090	52	203418	147, 361	225250	177	227099	60, 114
201000	126	202091	52	203419	147	225260	177	227125	188
201010	126	202092	17, 39	203420	147	225270	177	227126	188
201020	126	202094	17	203421	146	225280	177	227127	188
201030	126	202095	39	203422	146	225290	177	227128	189
201040	126	202097	23	203423	115	226350	178	227129	188
201050	126	202098	31	203424	115	226360	178	227130	181
201200	124	202099	17, 39	203425	115	226370	178	227131	181
201205	124	202170	33, 356	203426	115	226380	178	227132	181

DE	ARTIKELNUMMERN-INDEX
EN	ITEM NUMBER INDEX
IT	INDICE PER CODICE ARTICOLO
ES	ÍNDICE POR CÓDIGO DEL ARTÍCULO

Art.-Nr. / code	S. / p.	Art.-Nr. / code	S. / p.	Art.-Nr. / code	S. / p.	Art.-Nr. / code	S. / p.	Art.-Nr. / code	S. / p.
227133	181	227757	110	25		260672	373	260910	384
227134	181	227763	110	250001	136	260673	373	260960	373
227135	181	227850	110	250002	136	260700	379	260961	373
227136	181	227852	110	250003	136	260701	379	260962	373
227137	181	227856	110	250004	136	260702	379	260963	373
227138	181	227857	110	250005	136	260703	379	260964	373
227139	181	227863	110	250006	136	260730	369	260965	373
227140	181	228128	329	250007	136	260740	370	261800	374
227141	181	228129	329	250008	136	260742	370	261810	374
227142	176	228130	384	250009	136	260800	376	262518	366
227144	176	228131	384	255000	246	260801	376	262522	366
227150	191	228300	382	255320	242	260802	376	262600	366
227160	191	228301	382	255350	242	260803	376	262601	366
227170	191	228302	382	255800	245	260804	376	262602	366
227180	191	228303	382	255850	245	260805	376	262612	367
227200	161	228304	382	26		260806	376	262616	367
227214	202	228305	382	260000	372	260807	376	262621	367
227220	189, 216	228310	382	260010	372	260810	377	262626	367
227225	188	228311	382	260020	372	260811	376	262631	367
227227	188	228312	382	260021	372	260812	376	262636	353, 367
227229	188	228313	382	260022	372	260813	376	262640	366
227230	109	228314	382	260023	372	260814	376	262712	367
227231	109	228315	382	260024	372	260815	376	262721	367
227232	109	228316	382	260025	372	260816	379	262726	367
227233	109	228330	383	260030	371	260817	379	262731	367
227235	109	228332	383	260031	371	260818	379	262736	367
227240	108	228333	383	260032	371	260819	379	262825	367
227241	108	228340	384	260033	371	260820	379	264026	364
227242	108	228350	383	260034	371	260830	377	264031	364
227243	108	228351	383	260035	371	260831	377	264036	364
227244	108	228352	383	260040	371	260832	377	264131	364
227246	110	228353	383	260041	371	260833	377	264136	364
227247	110	228354	383	260042	371	260834	377	264226	364
227350	109	228355	383	260043	371	260835	377	264231	364
227351	109	228360	383	260044	371	260836	377	264236	364
227352	109	228361	383	260050	371	260837	377	264931	365
227355	109	228362	383	260099	381	260838	377	265326	365
227356	109	228363	383	260350	377	260839	377	265426	365
227360	109	228364	383	260360	377	260840	377	265431	365
227363	109	228365	383	260370	377	260841	377	265436	365
227364	109	228370	383	260561	369	260850	379	265526	365
227365	109	228371	383	260571	369	260860	378	265531	365
227550	186	228372	383	260582	370	260861	378	265536	365
227551	186	228373	383	260592	370	260862	378	265626	365
227552	186	228374	383	260600	370	260863	378	265631	365
227575	48, 192	228375	383	260610	369	260864	378	265636	365
227576	48, 192	228390	384	260611	369	260865	378	265826	365
227577	48, 192	228391	384	260612	369	260868	344	265921	366
227578	48, 192	228395	383	260630	368	260869	344	265926	366
227601	183	23		260631	368	260876	378	266000	233
227611	183	230030	247	260632	368	260877	378	266002	233
227621	183	230102	133	260640	368	260878	378	266003	233
227622	183	230112	133	260641	368	260890	373	266004	233
227640	183	230122	133	260642	368	260900	381	266006	233
227650	186	230129	133	260650	369	260901	381	266007	233
227651	186	230130	132	260651	369	260902	381	266009	233
227750	110	230150	333	260652	369	260903	381	266010	233
227752	110	230160	333	260670	373	260905	381	266011	233
227756	110			260671	373	260906	381	266012	233

DE	ARTIKELNUMMERN-INDEX
EN	ITEM NUMBER INDEX
IT	INDICE PER CODICE ARTICOLO
ES	ÍNDICE POR CÓDIGO DEL ARTÍCULO

Art.-Nr. / code	S. / p.	Art.-Nr. / code	S. / p.	Art.-Nr. / code	S. / p.	Art.-Nr. / code	S. / p.	Art.-Nr. / code	S. / p.
266013	233	281013	29	33		381005	43	385100	35
266014	233	281014	29	330002	208	381006	43	385120	35
266055	371	281015	29	330003	208	381007	43	385180	34
266400	234	281016	29	330004	208	381050	41	385200	35
266401	234	281017	29	330005	208	381051	41	385205	35
266404	234	281018	29	330007	208	381052	41	385500	38
266405	234	281020	28, 204	35		381054	41	385510	38
266406	234	281021	28, 204	350080	209	381057	41	385550	38
266407	234	281030	28	350081	209	381058	41	385551	38
266409	234	281031	28	350082	209	381060	41	39	
266450	234	281032	28	350083	209	381061	42	391050	213
266452	234	281033	28	350084	209	381063	41	391200	214
266454	234	281040	23, 29	350085	209	381100	42	391210	214
266455	234	281041	29	350086	209	381101	42	391220	214
266500	234	281042	29	350087	209	381102	42	391230	214
266501	234	29		350088	209	381106	42	391240	214
266502	234	290000	130, 332	350089	209	381108	42	391320	215
266503	234	290010	130, 332	350090	209	381109	42	391330	215
266504	234	290020	130, 332	350144	211	381110	42	391400	213
266505	234	290030	130, 332	350145	211	381127	43	391410	213
266550	235	290040	130, 132, 333	350147	217	381150	55	391530	174
266551	235	290050	130, 332	350170	209	381151	55	391535	174
266554	235	290070	130, 332	350171	209	381200	43	391550	174
266555	235	290071	130, 332	350172	209	381201	43	391800	214
266600	235	290072	130, 332	350173	209	381430	49	391810	214
266610	235	290073	130, 332	350174	209	381432	49	391820	214
266960	54, 310	290074	130, 332	350175	209	382000	41	391850	213
268013	380	290075	130, 332	350176	209	382010	41	391880	215
268015	380	290160	347	350177	209	382020	41	391900	216
268113	380	290170	347	350178	209	382030	41	391902	216
268115	380	290200	132, 247, 332	350179	209	382040	41	391950	36
268213	380	290300	333	350180	209	382100	42	391951	36
268216	380	292000	331	350199	212	382110	42	391952	36
268218	380	292001	331	350250	210	382200	43	391953	36
268320	380	292002	331	350251	210	382325	48	391954	36
268325	380	292003	331	350252	210	382500	44, 316	391960	36
268421	380	292004	331	350253	210	382501	44, 316	391961	36
268424	380	292005	331	350254	210	382502	44, 316	391970	36
27		292006	331	350255	210	382510	44, 316	391971	36
270000	385	292007	331	350256	210	382511	44, 316	391972	36
270001	385	292008	331	350257	210	382512	44, 316	391980	36, 53
270002	385	31		350258	210	382520	44, 316	399000	214
270003	385	310001	170	350259	210	382521	44, 316	41	
270004	385	310002	170	350260	210	382522	44, 316	410300	393
270005	385	310003	170	350600	211	382530	45, 317	410306	393
270006	385	310004	173	350601	211	382531	45, 317	410308	393
28		310009	173	350650	211	382532	45, 317	410310	393
281001	29	310019	171	351400	210	382562	44, 316	410311	393
281002	29	310023	172	351401	210	383110	42	42	
281003	29	310024	172	351402	210	383200	43	421002	269
281004	29	310027	173	351403	210	385009	37	421003	269
281005	29	310031	171, 339	351404	210	385010	34	421006	259
281006	29	310032	171, 339	351405	210	385015	35	421012	249
281007	29	310085	171, 339	351406	210	385029	37	421015	257
281008	29	310090	173	351407	210	385030	34	421019	258
281009	29	310099	171, 339	351408	210	385035	35	421023	249
281010	29	310103	170	351409	210	385040	34	421024	262
281011	29	310111	172	38		385050	34	421025	262
281012	29	310115	172	381000	43	385099	37	421027	257

DE	ARTIKELNUMMERN-INDEX
EN	ITEM NUMBER INDEX
IT	INDICE PER CODICE ARTICOLO
ES	ÍNDICE POR CÓDIGO DEL ARTÍCULO

Art.-Nr. / code	S. / p.	Art.-Nr. / code	S. / p.	Art.-Nr. / code	S. / p.	Art.-Nr. / code	S. / p.	Art.-Nr. / code	S. / p.
421028	265	421292	270	421568	255	421830	255	421937	249
421031	262	421294	274	421575	266	421840	264	421938	259
421033	255	421296	249	421576	250	421842	264	421939	268
421036	262	421297	249	421582	252	421847	261	422009	263
421037	256	421300	256	421585	269	421848	264	422018	261
421045	262	421301	262	421586	274	421853	261	422022	270
421046	257	421302	254	421588	272	421854	272	422037	253
421048	255	421317	251	421597	261	421858	264	422038	254
421050	251	421321	261	421611	272	421859	264	422054	261
421053	251	421327	258	421612	273	421865	261	422110	273
421058	255	421330	265	421617	266	421866	264	422116	270
421078	254	421333	254	421622	264	421867	271	422121	250
421079	254	421342	269	421623	274	421868	254	422122	250
421081	262	421354	274	421628	260	421869	254	422162	273
421082	262	421357	261	421630	266	421870	254	422169	263
421084	274	421358	252	421635	253	421872	272	422251	270
421089	257	421362	251	421637	255	421873	252	422252	270
421092	265	421367	271	421638	263	421874	259	422253	271
421093	257	421383	251	421638	263	421877	258	422254	271
421094	262	421384	256	421640	252	421878	254	422276	273
421095	257	421387	269	421641	252	421880	258	422295	271
421104	257	421393	256	421642	273	421883	264	422343	257
421129	259	421397	263	421643	260	421885	264	422360	261
421132	272	421406	254	421646	266	421887	261	422361	270
421134	255	421411	259	421647	263	421888	252	422370	258
421145	250	421417	249	421648	270	421889	252	422371	267
421146	250	421419	265	421655	254	421889	252	422371	267
421147	250	421419	265	421656	252	421891	253	422391	268
421148	250	421421	271	421664	252	421892	250	422392	266
421156	265	421423	260	421665	272	421893	250	422395	253
421157	270	421428	260	421666	259	421898	272	422431	258
421158	269	421431	271	421667	272	421899	272	422432	256
421170	274	421439	254	421669	255	421901	258	422436	273
421173	265	421443	260	421673	263	421903	265	422437	273
421189	262	421456	261	421674	260	421904	265	422438	273
421191	257	421457	259	421676	263	421905	267	429990	248
421197	255	421479	265	421676	263	421906	267	429991	248
421209	253	421479	265	421685	273	421907	253	429992	248
421214	249	421480	274	421726	249	421907	253	429992	248
421216	250	421483	257	421727	259	421908	267	429993	248
421217	269	421493	260	421739	252	421909	271	429994	248
421218	250	421495	270	421744	250	421910	253	429995	248
421219	256	421498	257	421745	272	421910	253	429995	248
421224	260	421498	257	421746	259	421911	267	429996	248
421225	262	421513	249	421753	266	421912	267	429997	248
421226	257	421516	251	421754	266	421915	267	429998	248
421251	251	421517	249	421760	263	421916	267	429999	248
421252	251	421519	255	421764	266	421917	255	43	
421253	251	421521	265	421764	266	421919	258	430000	275
421254	251	421526	249	421769	273	421920	267	430001	275
421255	252	421529	258	421779	263	421921	267	430007	275
421256	272	421533	263	421780	266	421922	267	430008	275
421258	269	421537	251	421781	263	421923	268	45	
421263	262	421540	258	421782	267	421924	268	450500	243
421266	251	421544	265	421784	264	421929	268	450510	243
421280	249	421545	265	421786	252	421930	268	450520	243
421289	256	421554	253	421794	264	421931	259	450900	274
421290	256	421555	266	421795	261	421932	268	46	
421291	270	421558	258	421796	272	421933	259	460001	393
		421559	266	421797	270	421934	259	460002	393
		421561	256	421799	264	421935	268	460003	393
		421564	266	421826	255	421936	268	460005	393

DE	ARTIKELNUMMERN-INDEX
EN	ITEM NUMBER INDEX
IT	INDICE PER CODICE ARTICOLO
ES	ÍNDICE POR CÓDIGO DEL ARTÍCULO

Art.-Nr. / code	S. / p.	Art.-Nr. / code	S. / p.	Art.-Nr. / code	S. / p.	Art.-Nr. / code	S. / p.	Art.-Nr. / code	S. / p.
460006	393	530113	302	530234	306	531031	321	660990	25
460007	393	530115	303	530235	306	531032	321	69	
460008	393	530120	302	530236	307	531040	321	690000	17, 22
460009	393	530121	302	530237	307	531041	321	690010	16
460010	393	530122	302	530240	306	531042	321	690020	21
460029	393	530123	302	530241	306	531050	319	690030	27, 363
460030	393	530125	303	530242	306	531051	319	690100	17
460031	393	530130	302	530243	306	531052	319	71	
460038	393	530131	302	530244	306	531060	321	710000	205
460051	393	530132	302	530245	306	531061	321	711000	205
460052	393	530133	302	530246	307	531062	321	81	
460069	393	530135	303	530247	307	531063	321	810021	388
53		530140	302	530250	306	531064	321	810173	388
530000	304	530141	302	530251	306	531065	321	82	
530001	304	530142	302	530252	306	531066	321	820001	386
530002	304	530143	302	530253	306	531070	319	820008	387
530003	304	530145	303	530256	307	531071	319	820009	387
530005	305	530150	302	530257	307	531072	319	820020	386
530010	304	530151	302	530260	306	531076	319	820031	386
530011	304	530155	303	530261	306	531077	319	820032	386
530012	304	530170	303	530266	307	531078	319	820033	386
530013	304	530171	303	530267	307	62		820035	386
530015	305	530172	303	530270	306	620180	15	820037	386
530020	304	530173	303	530271	306	620230	15	820041	386
530021	304	530174	303	530272	306	620280	15	820049	387
530022	304	530175	303	530282	306	620320	15	820086	386
530023	304	530195	303, 305	530283	306	620660	18	820092	387
530025	305	530196	303, 305	530284	306	620900	16, 25	820097	387
530030	304	530197	303, 305	530286	307	620910	16, 25	820099	389
530031	304	530198	303, 305	530300	307	620920	16, 25	820111	386
530032	304	530199	303, 305	530301	307	620990	16	820116	386
530033	304	530200	45, 306	530302	307	63		820119	387
530035	305	530201	45, 306	530310	307	630280	19	820120	387
530040	304	530202	45, 306	530311	307	630990	19	820121	386
530041	304	530203	45, 306	530312	307	64		820122	386
530042	304	530204	306	530320	307	640180	20	820132	386
530043	304	530205	306	530321	307	640220	20	820134	386
530045	305	530206	307	530322	307	640260	20	820135	387
530050	304	530207	307	530490	307	640360	20	820136	387
530051	304	530210	306	530491	307	640640	22	820138	386
530055	305	530211	306	531000	320	640691	23	820141	386
530060	305	530212	306	531001	320	640692	23	820145	387
530061	305	530213	306	531002	320	640699	23	820153	387
530062	305	530214	306	531003	320	640900	21	820154	387
530063	305	530215	306	531004	320	640990	21	820181	386
530064	305	530216	307	531005	320	65		820187	387
530070	305	530217	307	531006	320	650165	26, 362	820191	386
530071	305	530220	306	531010	320	650240	26, 362	820215	387
530072	305	530221	306	531011	320	650330	26, 362	820227	387
530073	305	530222	306	531012	320	650395	26, 362	820239	387
530074	305	530223	306	531013	320	650990	26, 362	820241	386
530100	302	530224	306	531014	320	651165	27, 363	820242	387
530101	302	530225	306	531015	320	651260	27, 363	820250	387
530102	302	530226	307	531020	321	651990	27, 363	820268	386
530103	302	530227	307	531021	321	652280	27, 363	820286	386
530105	303	530230	306	531022	321	652990	27, 363	820298	386
530110	302	530231	306	531023	321	66		820302	388
530111	302	530232	306	531024	321	660215	24	820306	387
530112	302	530233	306	531030	321	660270	24	820319	388

DE	ARTIKELNUMMERN-INDEX
EN	ITEM NUMBER INDEX
IT	INDICE PER CODICE ARTICOLO
ES	ÍNDICE POR CÓDIGO DEL ARTÍCULO




Art.-Nr. / code	S. / p.	Art.-Nr. / code	S. / p.	Art.-Nr. / code	S. / p.	Art.-Nr. / code	S. / p.	Art.-Nr. / code	S. / p.
820320	388	830056	390	926820	59	995066	69	997620	359
820321	388	830057	390	926822	59	995070	69	997621	359
820335	387	830063	388	926824	59	995071	69	997622	359
820404	386	830090	390	926826	59	995072	69	997623	359
820407	386	830091	390	926828	59	995080	66	997624	359
820408	387	830092	390	93		995081	66	997625	359
820409	387	88		930020	59	995082	66	997630	359
820410	386	880001	390	94		995083	66	997631	359
820411	386	880002	390	940025	62	995084	66	997632	359
820413	386	880003	390	940027	62	995085	66	997633	359
820414	386	880005	390	949928	61	995086	66	997634	359
820415	387	880006	390	949930	61	995087	66	997635	359
820416	387	880007	390	949932	61	995090	66	997636	359
820419	386	880008	390	95		995091	66	997637	359
820420	386	880015	390	951012	63	995092	66	997638	359
820421	386	880019	390	951014	63	995093	66	997639	359
820422	386	880026	390	951016	63	995100	66	997640	359
820423	386	880052	390	96		995101	66	997641	359
820432	386	880053	390	960020	64	995102	66	997642	359
820601	205	880115	390	967028	60	995103	66	997660	364
820606	387	880174	390	967040	63	995104	66	997810	46
820931	388	880258	390	967050	64	995105	66	997811	46
820943	387	90		967060	64	995106	66	997820	46
820991	387	900020	60	967065	64	995121	67	997821	46
821083	387	900024	60	967070	64	995122	67	997840	46
821154	387	900026	60	967075	65	995123	67	997841	46
821165	387	900028	60	968000	65	995124	67	997890	47
821459	387	901050	63	968010	65	995125	67	997899	47
821768	389	901314	59	968020	65	995126	67	997900	358
821790	389	901316	59	968030	65	995127	67	997901	358
821805	389	901318	59	968040	65	995129	67	997902	358
821806	389	901320	59	968050	65	995130	67	997903	358
821819	389	901322	59	97		995131	67	997904	358
821821	389	901324	59	977710	63	995132	67	997910	69
821822	389	901326	59	977715	63	995810	46	997911	69
821823	389	902028	60	977720	63	995811	46	997912	69
821836	389	902032	60	99		995820	46	997913	69
821852	389	904024	61	994628	62	995821	46	997914	69
83		904026	61	994633	62	995830	46	997920	69
830001	388	904028	61	994860	47	995840	46	997921	69
830003	388	904030	61	995010	68	995841	46	997941	67
830006	388	904032	61	995020	67	995860	47	997942	67
830007	388	904034	61	995031	68	995870	47	997943	67
830008	388	904036	61	995032	68	995880	47	997944	67
830011	390	904524	61	995033	68	995890	47	997976	66
830012	388	904526	61	995034	68	997140	358	997977	66
830017	388	904528	61	995035	68	997160	358	997986	67
830018	388	91		995040	68	997180	358	997987	67
830019	388	910020	61	995042	68	997200	358	997988	67
830020	388	910025	61	995043	68	997220	358		
830021	388	910030	61	995044	68	997240	358		
830024	388	910035	61	995045	68	997260	358		
830025	388	915120	59	995050	68	997280	358		
830027	388	915122	59	995060	69	997300	358		
830033	388	915124	59	995061	69	997320	358		
830040	388	915126	59	995062	69	997360	358		
830047	388	915128	59	995063	69	997400	358		
830048	388	92		995064	69	997450	358		
830050	388	920000	62	995065	69	997500	358		

MATERIALEIGENSCHAFTEN

Material	Eigenschaften	Temperaturbeständigkeit	Pflegehinweis
Acryl	nicht spülmaschinenfest, hochtransparent	-40 / +50	Reinigung mit feuchtem Tuch / Spezialreiniger
ABS Acrylnitril-Butadien-Styrol	bedingt spülmaschinentauglich, sehr gute Oberflächenhärte, temperaturwechselfest, bruchstabil	-30 / +80	Reinigung mit feuchtem Tuch / mildes Spülmittel, Material kann stumpf werden
ALU Aluminium	nicht spülmaschinenfest, bedingt säurebeständig, sehr gute Wärmeleitfähigkeit	+250	Reinigung mit feuchtem Tuch oder Schwamm / mildes Spülmittel verwenden, Verfärbungen der Oberfläche sind möglich
18/0 Chromstahl	spülmaschinene geeignet, nicht korrosionsbeständig, magnetisch	+500	Edelstahlreiniger keine Stahlwolle verwenden
CNS 18/10 Chromnickelstahl	 spülmaschinene geeignet, korrosionsbeständig, nicht magnetisch, säurebeständig	+500	Edelstahlreiniger keine Stahlwolle verwenden
EPP Expandiertes Polypropylen	spülmaschinene geeignet, optimaler Temperaturschutz, bruchstabil, sehr leicht, geschmacksneutral	-40 / +120	keine aggressiven Reinigungsmittel verwenden
EPS Expandiertes Polystyrol	nicht spülmaschinenfest, guter Temperaturschutz, nicht bruchstabil, sehr leicht	-20 / +80	
Exoglass	spülmaschinene geeignet, unzerbrechlich, sterilisierbar	+200	keine aggressiven Reinigungsmittel verwenden
HDPE Polyethylen mit hoher Dichte – Niederdruckverfahren	hart elastisch, unzerbrechlich, nicht glänzend, recyclebar, kurzzeitig beständig in heissem Wasser	-40 / +95	
Holz	Naturprodukt, keine homogene Oberfläche, nicht spülmaschinenfest		Reinigung mit feuchtem Tuch, nach Reinigung sofort trocknen
LDPE Polyethylen mit niedriger Dichte – Hochdruckverfahren	weich elastisch, unzerbrechlich, in heissem Wasser ausreichend formbeständig	-40 / +135	
MF Melamin	bedingt spülmaschinentauglich, hart, sterilisierbar, stoßfest, säurebeständig	-30 / +70	keine aggressiven Reinigungsmittel verwenden, nicht über 70° C reinigen
PA Polyamid	bedingt spülmaschinentauglich, starr, bruch- und schlagfest, mattglänzend	-40 / +120	keine Intensivreiniger verwenden
PC Polycarbonat	bedingt spülmaschinentauglich, starr, unzerbrechlich, sehr stabil, in kochendem Wasser formstabil, sterilisierbar, nicht für Mikrowellen geeignet	-30 / +135	keine Intensivreiniger verwenden
PE Polyethylen	spülmaschinene geeignet, formbeständig	-40 / +80	nicht über 80° C reinigen
PET Polyethylenterephthalat	spülmaschinene geeignet, formbeständig, flexibel	-20 / +110	keine Intensivreiniger verwenden
POM Polyoxymethylen	spülmaschinene geeignet, sehr hart, formbeständig, temperaturwechselfest	-40 / +120	keine Intensivreiniger verwenden
PP Polypropylen	 spülmaschinene geeignet, hart elastisch, unzerbrechlich, formbeständig, sterilisierbar	-40 / +80	nicht über 80° C reinigen
PS Polystyrol	 spülmaschinene geeignet, starr, schlag- und kratzfest, formbeständig, sterilisierbar	-40 / +75	nicht über 75° C reinigen
PTFE Polytetrafluorethylen	spülmaschinene geeignet, hoher Antihafteffekt	-70 / +200	mit feuchtem Tuch und Spülmittel abwischen
PVC Polyvinylchlorid	nicht spülmaschinene geeignet, nicht mikrowellene geeignet, hohe Reißfestigkeit, abriebfest, resistent gegen verdünnte Säuren und Laugen	-20 / +100	mit feuchtem Tuch und Spülmittel abwischen
SAN Styrol-Acrylnitril	bedingt spülmaschinentauglich, starr, hochglänzend, kratzfest, stoß- und schlagfest	+95	keine Intensivreiniger verwenden
SI Silikon	spülmaschinene geeignet, hoher Antihafteffekt, empfindliche Oberfläche, flexibel	+280	Backbleche mit Silikonbeschichtung sind nicht für die Spülmaschine geeignet!
CR Verchromt	nicht spülmaschinene geeignet, glänzend	+40	Reinigung mit feuchtem Tuch / mildes Spülmittel

(artikelspezifische Abweichungen)

MATERIAL CHARACTERISTICS

Material	Characteristics	Temperature resistance	Care Instructions
Acrylic	not dishwasher safe, crystal clear	-40 / +50	clean with a damp cloth / special cleaner
ABS Acrylonitrile Butadiene Styrene	conditionally dishwasher safe, very hard surface, resistant to thermal shock, break resistant	-30 / +80	clean with a damp cloth / mild detergent
ALU Aluminium	not dishwasher safe, limited acid-resistance, excellent thermal conductivity	+250	clean with a damp cloth or sponge / mild detergent, discoloration of surface possible
18 / 0 Chromium Steel	dishwasher safe, not corrosion resistant, magnetic	+500	Stainless steel cleaner, do not use steel wool
CNS 18 / 10 Chromium-Nickel Steel	 dishwasher safe, corrosion resistant, non-magnetic, acid resistant	+500	Stainless steel cleaner, do not use steel wool
EPP Expanded Polypropylene	dishwasher safe, effective thermal protection, break resistant, extremely lightweight, tasteless	-40 / +120	do not use aggressive cleaning agents
EPS Expanded Polystyrene	not dishwasher safe, good thermal protection, breakable, extremely lightweight	-20 / +80	
Exoglass	dishwasher safe, unbreakable, sterilisable	+200	do not use aggressive cleaning agents
HDPE High Density-Polyethylene	hard-elastic, unbreakable, natural white, recyclable, short-time stable against boiling water	-40 / +95	
Wood	Natural product, No homogeneous surface, not dishwasher safe		Cleaning with a damp cloth, dry immediately after cleaning
LDPE Low Density-Polyethylene	soft-elastic, unbreakable, resistant and dimensionally stable in hot water	-40 / +135	
MF Melamine	conditionally dishwasher safe, hard, sterilisable, shockproof, acid resistant	-30 / +70	do not use aggressive cleaning agents, do not clean above 70° C
PA Polyamide	conditionally dishwasher safe, stiff, break- and shock-proof, dull gloss	-40 / +120	do not use intensive cleaning agents
PC Polycarbonate	conditionally dishwasher safe, stiff, unbreakable, very strong, dimensionally stable in boiling water, sterilisable, not suitable for microwave	-30 / +135	do not use intensive cleaning agents
PE Polyethylene	dishwasher safe, dimensionally stable	-40 / +80	do not clean above 80° C
PET Polyethylenterephthalat	dishwasher safe, dimensionally stable, flexible	-20 / +110	do not use intensive cleaning agents
POM Polyoxymethylene	dishwasher safe, extremely tough, dimensionally stable, resistant to temperature changes	-40 / +120	do not use intensive cleaning agents
PP Polypropylene	 dishwasher safe, hard elastic, unbreakable, dimensionally stable, sterilisable	-40 / +80	do not clean above 80° C
PS Polystyrene	 dishwasher safe, stiff, shock and scratch-proof, dimensionally stable, sterilisable	-40 / +75	do not clean above 75° C
PTFE Polytetrafluoroethylene	dishwasher safe, high non-stick effect	-70 / +200	wipe with a damp cloth and detergent
PVC Polyvinyl Chloride	not dishwasher safe, not microwaveable, high tear resistance, abrasion resistant, resistant to diluted acids and alkalis	-20 / +100	wipe with a damp cloth and detergent
SAN Styrene-Acrylonitrile	conditionally dishwasher safe, stiff, high gloss, scratch resistant, shock-proof	+95	do not use intensive cleaning agents
Si Silicone	dishwasher safe, high non-stick effect, very sensitive surface, flexible	+280	Baking trays with silicone coating are not suitable for the dishwasher!
CR Chrome-plated	not dishwasher safe, glossy	+40	Clean with a damp cloth / mild detergent

PIKTOGRAMME / PICTOGRAMS



Gewerbequalität /
commercial quality



Glaskeramik /
glass ceramics



Funktionen /
features



Sicherheit /
safety



einfache Bedienung /
easy to use



zeitsparend / Induktion
time saving / induction



für Herdplatte geeignet /
suitable for hot plates



für Ceranfeld geeignet /
suitable for ceramic hob



energiesparend /
energy efficient



Schuko-Stecker /
Schuko plug



Spezialbeschichtung /
special coating



schnittfest /
cut resistant



mikrowellengeeignet /
suitable for microwave



stapelbar /
stackable



schlagfest /
impact resistant



beheizbar /
heatable



lebensmittelecht /
food safe



spülmaschinengeeignet /
dishwasher safe



Chrom-Nickel-Edelstahl /
stainless steel



recyclbar, ökologisch /
recyclable, ecological



nicht bei offenem
Feuer verwendbar /
not for use with fire



Backtemperatur max. 200 °C /
baking temperature
max. 200 °C



Sperrgut (gesonderte
Frachtkosten) / bulky goods
(separate freight costs)



bruchstabil: Sehr robustes
Material / break-resistant:
very sturdy material



bei Lieferung zerlegt – zur
Selbstmontage / disassembled
on delivery – for self-assembly



hohe Isoliereigenschaften /
high insulation properties



nachhaltiges Produkt /
sustainable product



ergonomisch durch abge-
rundete Ecken / ergonomic
due to rounded edges



wasserdichte
Innenoberfläche /
waterproof inner surface



Temperaturbereich:
-20°C bis +120°C /
Temperature range:
-20°C to +120°C



Speditionsfracht (gesonderte
Frachtkosten) / cargo freight
(separate freight costs)



SB-fähig: in Verpackung /
self-service compatible: in
package



Premium Qualität /
Premium quality

BEZEICHNUNGEN / DESCRIPTIONS

Artikelnummer |
product code



Inhalt / Volumen |
content / volume



Abmessungen / Außenmaße |
outer dimensions



Innenmaße |
internal dimensions



Breite |
width



Höhe |
height



Länge |
length



Tiefe |
depth



Materialstärke |
thickness



Durchmesser |
diameter



oberer Durchmesser |
upper diameter



unterer Durchmesser |
bottom diameter



Div. Maße |
various dimensions



Spannung / Hz |
voltage / Hz



Watt |
Watt



Gewicht |
weight



Traglast |
load capacity



Temperatur |
temperature



Maschenweite |
mesh width



Etagen |
floors



Verpackungseinheit |
packing unit



Menge pro Paket |
quantity per package

HACCP ✓

KENNZEICHNUNG – Verwendungsgebiet: COLOUR-CODING – area of use:

- schwarz / black allgemein / universal
- weiss / white Backwaren / Milchprodukte /
baked goods & dairy products
- rot / red rohes Fleisch / raw meat
- blau / blue roher Fisch & Krustentiere /
raw fish & crustaceans
- grün / green Salat, Obst und Gemüse /
salad, vegetables & fruits
- braun / brown gekochte Lebensmittel oder
Wurzelgemüse / cooked food
or root vegetables
- gelb / yellow Geflügel / poultry
- violett / purple Halal-Verarbeitung, Vegan &
Allergenfrei / Halal processing,
vegan & allergen free

Länge / Length

Millimeter / Millimeters (mm)	Zentimeter / Centimeters (cm)	Inches (ins)
3	0,3	1/8
6,25	0,62	1/4
12,5	1,25	1/2
25	2,5	1
50	5	2
75	7,5	3
100	10	4
150	15	6
200	20	8
250	25	10
300	30	12
350	35	14
400	40	16
450	45	18
500	50	20
550	55	22
600	60	24
650	65	26
700	70	28
750	75	30
800	80	32
850	85	34
900	90	36
950	95	38
1000	100	40

Gewicht / Weight

Gramm / Metric grams (g)	Kilogramm / Kilogram (kg)	Masse / imperial Ounces (oz)	/ imperial pounds (lb)
25	0,25	1	
50	0,5	2	
75	0,75	3	
100	0,1	4	1/4
125	0,125	-5	
150	0,15	+5	
175	0,175	6	
200	0,2	7	
225	0,225	8	1/2
250	0,25	9	
275	0,275	10	
300	0,3	11	
325	0,325	12	3/4
350	0,35	+12	
375	0,375	13	
400	0,4	14	
425	0,425	15	
450	0,45	16	1
675	0,675	22	1,5
1000	1,0	35	2,2
1500	1,5	53	3,3
2000	2,0	71	4,4
2500	2,5	88	5,5
3000	3,0	106	6,6
3500	3,5	123	7,7

Volume

Metrik / Metric (ml/l)	Unzen / Imperial Fluid Ounces (fioz)	Imperial Pints	Unzen / US Fluid Ounces	US Pints
30 ml	1		1.01	
60 ml	2		2.02	
90 ml	3		3.04	
120 ml	4		4.05	1/4 US pt
150 ml	5	1/4 pt	5.07	
180 ml	6		6.09	
210 ml	7		7.1	
240 ml	8		8.12	1/2 US pt
270 ml	9		9.13	
300 ml	10	1/2 pt	10.14	
330 ml	11		11.16	
360 ml	12		12.17	3/4 US pt
390 ml	13		13.2	
420 ml	14		14.2	
450 ml	15	3/4 pt	15.21	
480 ml	16		16.23	1 US pt
600 ml	20	1 pt	20.28	
960 ml	32		32.46	2 US pt
1 L	35		33.81	2.1 US pt
1.1 L	40	2 pt	37.17	2.32 US pt
5 L	176	8.8 pt	169.07	10.56 US pt
6 L	211	10.56 pt	202.88	12.68 US pt
7 L	246	12.31 pt	236.7	14.75 US pt
8 L	282	14.1 pt	270.51	16.8 US pt
10 L	352	17.6 pt	338.14	21.1 US pt

Temperatur / Temperature

°C	°F
-40	-40
-30	-22
-20	-4
-10	14
0	32
10	50
20	68
30	86
40	104
50	122
60	140
70	158
80	176
90	194
100	212
110	230
120	248
130	266
140	284
150	302
160	320
170	338
180	356
190	374
200	392

D

Unsere Preise verstehen sich zuzüglich der gesetzlichen Mehrwertsteuer. Es gelten unsere allgemeinen Verkaufs-, Lieferungs- und Zahlungsbedingungen.

Alle Texte, Preise und Abbildungen sind ohne Gewähr. Technische Änderungen und Modelländerungen (Online und Print) können ohne vorherige Bekanntmachung vorgenommen werden.

Irrtümer, Fehler sowie Verfügbarkeit vorbehalten. Abmessungen, Inhalte, Volumen und Gewichte sind Circa-Angaben und beziehen sich in der Regel auf randvolle Befüllung. Die Vervielfältigung dieses Kataloges (Online und Print), auch wenn partiell, ist ohne unsere ausdrückliche schriftliche Erlaubnis untersagt.

EN

Our prices exclude Value Added Tax ("VAT"). Our general terms of sale, delivery and payment apply. All texts, prices and illustrations are not binding. We reserve the right to modify the technical characteristics and articles in the catalogue (online and printed) without prior notice. We decline any responsibility for any errors and/or inaccuracies. Availability subject to change. Dimensions, contents, volumes and weights are approximate and usually refer to filling to the brim. Any reproduction of this catalogue (online or print), in whole or in part, is strictly prohibited without our express written consent.

IT

I nostri prezzi si intendono al netto dell'IVA. Si applicano le nostre condizioni generali di vendita, consegna e pagamento. I testi, i prezzi e le illustrazioni non sono vincolanti. Si riserva la facoltà di modificare le caratteristiche tecniche e gli articoli presenti sul catalogo (online e cartaceo) senza preavviso. Si declina ogni responsabilità per eventuali errori e/o imprecisioni. Disponibilità con riserva. Dimensioni, contenuti, volumi e pesi sono approssimativi e di norma si riferiscono al riempimento fino all'orlo. La riproduzione di questo catalogo (online e cartaceo), anche parziale, è vietata senza la nostra esplicita autorizzazione scritta.

ES

Nuestros precios no incluyen IVA. Se aplican nuestras condiciones generales de venta, entrega y pago. Los precios, las descripciones e ilustraciones de los productos no son vinculantes. Nos reservamos el derecho de modificar las características técnicas y los artículos del catálogo (online e impreso) sin previo aviso. Declinamos toda responsabilidad por cualquier error y/o inexactitud. Disponibilidad con reserva. Las dimensiones, el contenido, los volúmenes y los pesos son aproximados y suelen referirse al llenado hasta el borde. La reproducción de este catálogo (online o impreso), total o parcialmente, está prohibida sin nuestro consentimiento expreso por escrito.



Una qualità nata dalla passione Attrezzature per professionisti

Con oltre 3.000 specialità, la Germania è il paese con la più grande varietà di pane al mondo. Le nostre attrezzature professionali non vengono utilizzate tuttavia solo per la produzione del pane: ogni giorno fornai, pasticceri, gelatieri, cioccolatieri, ristoratori e aziende di catering lavorano con più di 4.500 articoli nostri in oltre 80 paesi del mondo.

Oltre quarant'anni di esperienza sul mercato internazionale come azienda a conduzione familiare, prodotti competitivi e di alta qualità, un servizio orientato al cliente e la nostra ampia gamma di prodotti sono una garanzia di successo per i nostri partner commerciali di lunga data.

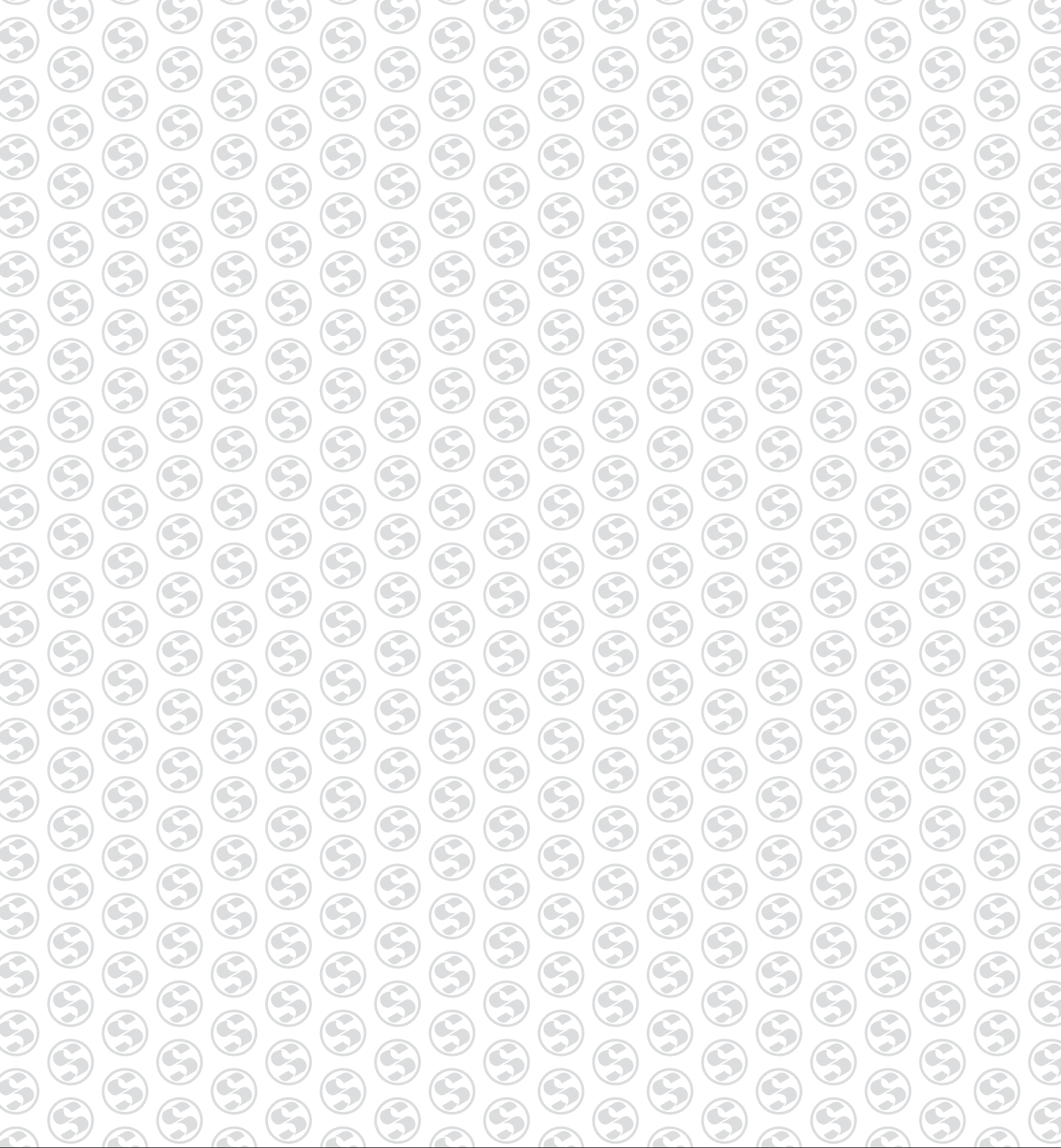
La fedeltà dei nostri rivenditori, le consegne rapide in tutto il mondo – anche in dropshipping –, il nostro costante sviluppo e i nuovi prodotti innovativi sono la norma per la nostra azienda.

Usiamo i nostri materiali di produzione con la massima parsimonia possibile. I materiali alternativi e i metodi di produzione a risparmio energetico e conservazione delle risorse sono in primo piano. Uno dei nostri obiettivi è quello di raggiungere la neutralità di CO₂, tra l'altro attraverso l'uso massiccio di energia solare.

Oltre alla responsabilità ecologica, prestiamo attenzione a condizioni di lavoro eque in tutta la catena del valore. Gestiamo la nostra azienda in modo orientato al futuro al 100 %, per tutti i nostri partner e per il nostro pianeta.



Offizieller Unterstützer
der Deutschen
Bäckernationalmannschaft



Schneider GmbH

In der Längerts 1 · D-73095 Albershausen

Phone: +49 (0) 71 61 / 3004 - 0

Fax: +49 (0) 71 61 / 3004 - 50

Email: info@schneider-gmbh.com

www.schneider-gmbh.com

